









CIVIC *TYPE R*

I denna handbok förekommer information som markeras med en symbol **OBS!**. Denna information är avsedd att hjälpa dig att undvika skador på fordonet, annan egendom och miljön.

Symbolerna    på de dekaler som sitter i fordonet är till för att påminna dig om att läsa denna instruktionshandbok, så att du lär dig använda fordonet på ett korrekt och säkert sätt.

  är färgkodad för att påvisa fara (röd), varning (orange), eller försiktighet (gul).

 **Varningsdekaler** S. 96

## Några ord om säkerhet


---

Din och andra personers säkerhet är mycket viktig. Det medför ett stort ansvar att köra bil.





För att hjälpa dig fatta välgrundade beslut om säkerhet tillhandahåller vi rutiner och annan information på dekaler och i den här handboken. Denna information gör dig uppmärksam på potentiella risker som kan skada dig eller andra.

Det är förstås varken praktiskt eller ens möjligt att varna för precis alla risker som har samband med användning av eller service på fordonet. Du måste använda ditt eget sunda förnuft.

Dessa viktiga säkerhetsmeddelanden återfinns i olika former, bl.a.:

- **Varningsdekaler** – på fordonet.
- **Säkerhetsmeddelanden** – föregås av en säkerhetssymbol  och något av de tre signalorden: **FARA**, **VARNING** eller **FÖRSIKTIGHET**.

Dessa signalord har följande innebörd:

	Du KOMMER ATT OMKOMMA eller SKADAS ALLVARLIGT om du inte följer anvisningarna.
	Du KAN få LIVSHOTANDE eller ALLVARLIGA SKADOR om du inte följer anvisningarna.
	Du KAN få LIVSHOTANDE eller ALLVARLIGA SKADOR om du inte följer anvisningarna.
	Du KAN SKADAS om du inte följer anvisningarna.

- **Säkerhetsrubriker** – till exempel Viktiga säkerhetsföreskrifter.
- **Säkerhetsavsnitt** – till exempel Säker körning.
- **Anvisningar** – hur du använder fordonet på ett säkert och korrekt sätt.

Hela denna bok är full av viktig säkerhetsinformation – läs den nog.



### **Registreringsutrustning för händelsedata**

Fordonet är utrustat med flera enheter som registrerar händelser.

De registrerar olika typer av realtidsdata, t.ex. utlösning av SRS-krockkuddar eller fel på SRS-systemet.

Dessa data tillhör fordonets ägare och får inte avläsas av någon annan än den som har lagligt tillstånd eller tillstånd från fordonets ägare.

Dessa data kan dock avläsas av Honda, Hondas auktoriserade återförsäljare och verkstäder, anställda, representanter och entreprenörer för teknisk felsökning, forskning och utveckling av fordonet.

### **Avläsningsutrustning för servicediagnos**

Fordonet är utrustat med serviceenheter som registrerar information om drivlinans prestanda och körförhållanden. Dessa data kan användas för att hjälpa tekniker diagnosticera, reparera och underhålla fordonet. Endast personer som är rättsligt behöriga eller har tillstånd från fordonsägaren, kan få åtkomst till dessa data.

Dessa data kan dock avläsas av Honda, Hondas auktoriserade återförsäljare och verkstäder, anställda, representanter och entreprenörer för teknisk felsökning, forskning och utveckling av fordonet.

### **Digital nyckel\***

Mer information om digital nyckel finns på webbadressen nedan.

*<https://hondanews.euleu/en/corporate/media/photos/69919/honda-motor-europe-bracknell-headquarters>*

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Villkor för instruktionsbokens användning\*

Allmänt

Denna applikation gör att din ljudanläggning med display automatiskt kan söka efter uppdateringar av instruktionsboken som är specifika för just ditt fordon och din ljudanläggning varje gång fordonets effektläge ställs på ON. Den här applikationen sänder regelbundet en begränsad mängd fordons- och enhetsinformation till våra servrar: Chassinummer (VIN), serienumret för ljudanläggningens hårdvara, valt språk, Internet Protocol (IP)-adress, transaktionslogg (aviseringar om eller översikt över uppdateringar, uppdateringshämtningar och installation, användning av instruktionsbokens applikation) etc. När applikationen hittar en uppdatering från servern uppmanas du att hämta och installera.

När ljudanläggningen söker igenom våra servrar efter uppdateringar ger vi dig automatiskt möjligheten att uppdatera instruktionsboken. Vi kommer även att upprätthålla en logg över uppdateringarna som är installerade på våra servrar.

Dina personuppgifter

I händelse av att nämnd information som överförs till Honda utgör personlig information i din region, observera att denna information behandlas strikt i enlighet med de regler och föreskrifter som anges i detta meddelande liksom tillämplig dataskyddslag.

Villkoren i vår sekretesspolicy är integrerade i dessa villkor genom referens och din användning av systemuppdateringar omfattas av sekretesspolicyen. Vår sekretesspolicy anger information om hur vi och namngivna tredje parter behandlar all personlig information vi samlar in från dig eller som du förser oss med via verktyget. (Gå till Hondas webbplats (<https://www.privacynotice.honda.eu>) för mer information.)

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Honda samlar in, använder och lagrar dina personuppgifter i de syften som anges nedan:

Då det är nödvändigt för Hondas rättmätiga intressen, som anges nedan, och där våra intressen inte åsidosätts genom dina dataskyddsrättigheter.

För att tillhandahålla uppdateringar av instruktionsboken till dig.  
För att vi ska kunna förbättra och optimera instruktionsbokens applikation och tjänster.

För att besvara användarens frågor och klagomål, och för intern arkivering.

För att skydda våra legitima affärsintressen och juridiska rättigheter. Detta inkluderar, men är inte begränsat till, användning i samband med efterlevnad, reglering, revision, rättsanspråk (inklusive utlämnande av sådana uppgifter i samband med rättslig process eller rättstvist) och andra krav relaterade till etik- och efterlevnadsrapportering.

Honda konverterar också personliga data till anonyma data och använder dem (vanligtvis i form av aggregerad statistik) för användningsområden såsom marknadsundersökningar och analyser, för att förbättra instruktionsboken, analysera trender och bedöma resultatet av lanseringar av programvaruuppdateringar. Aggregerade personuppgifter identifierar inte dig personligen, eller någon annan användare av instruktionsboken.

Honda kan dela denna data med Hondas globala supportorganisation, filialföretag till Honda eller andra tredje parter som anlitas av Honda i syfte att skapa supporttjänster i anslutning till systemsupport.

## Villkor för systemuppdateringar\*

Allmänt

Fordonet är utrustat med en applikation som gör att din ljudanläggning med display automatiskt kan söka efter uppdateringar av Honda-programvara som är specifika för din ljudanläggning med display och dess anslutna enheter (till en början varje vecka via Wi-Fi eller var fjärde (4:e) vecka via telematikstyrenheten (TCU)\*; förfrågningar kan förekomma mer eller mindre ofta på grund av internetavbrott, upprepade försök, direkt användaråtgärd, WAP-push från servern eller en förändring i policy för förfrågningar på Honda-serverar). Denna applikation sänder regelbundet en begränsad mängd information till våra servrar som omfattar fordons- och enhetsinformation (chassinummer (VIN), modelltypens (MT) identifieringsnummer, artikelnummer för maskinvara och programvara, serienummer, programvaruversion, valt språk, Internet Protocol (IP)-adress, transaktionslogg (visning av aviseringar och uppdateringar, uppdateringshämtningar och installation, programvarustatus) etc.). När applikationen hittar en uppdatering från servern frågar applikationen inledningsvis om hämtning och installation. I förekommande fall kan du på menyn Inställningar välja att automatiskt hämta och installera de här uppdateringarna, eller så kan du välja att uppdatera systemet manuellt.

När din ljudanläggning söker igenom våra servrar efter uppdateringar eller aviseringar ger vi dig automatiskt möjligheten att uppdatera dina enheter eller skicka uppdateringen eller aviseringen direkt till din ljudanläggning. Vi upprätthåller även en logg på våra servrar över uppdateringarna eller aviseringarna som är installerade.

Dina personuppgifter

I händelse av att nämnd information som överförs till Honda utgör personlig information i din region, observera att denna information behandlas strikt i enlighet med de regler och föreskrifter som anges i detta meddelande liksom tillämplig dataskyddslag.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Villkoren i vårt sekretessmeddelande är integrerade i dessa villkor genom referens och din användning av systemuppdateringar omfattas av sekretessmeddelandet. I vårt sekretessmeddelande finns information om hur vi och namngivna tredje parter behandlar alla personuppgifter vi samlar in från dig eller som du förser oss med via applikationen. Mer information finns på Hondas webbplats.

Honda samlar in, använder och lagrar dina personuppgifter i de syften som anges nedan:

- För att tillhandahålla systemuppdateringar och tillhörande tjänster.
- För att vi ska kunna förbättra och optimera produkterna och tjänsterna med systemuppdateringar.
- För att besvara användarens frågor och klagomål, och för intern arkivering.
- Då det är nödvändigt för Hondas rättmätiga intressen, som anges nedan, och där våra intressen inte åsidosätts genom dina dataskydds rättigheter.

Att skydda våra legitima affärsintressen och juridiska rättigheter inkluderar, men är inte begränsat till, användning i samband med efterlevnad, reglering, revision, rättsanspråk (inklusive utlämnande av sådana uppgifter i samband med rättslig process eller rättstvist) och andra krav relaterade till etik- och efterlevnadsrapportering.

Honda konverterar också personuppgifter till anonyma data och använder dem (vanligtvis i form av aggregerad statistik) för användningsområden såsom marknadsundersökningar och analyser, för att förbättra systemuppdateringar, analysera trender och bedöma resultatet av lanseringar av programvaruuppdateringar. Aggregerade personuppgifter identifierar inte dig personligen, eller någon annan användare av systemuppdateringen.

Honda kan dela dessa data med Hondas globala supportorganisation, filialföretag till Honda eller andra tredje parter som anlitas av Honda i syfte att skapa supporttjänster i anslutning till systemsupport.



Instruktionsboken ingår i fordonspaketet och ska därför följas med fordonet om det säljs vidare.

Denna instruktionsbok gäller för alla modeller av ditt fordon. Det kan finnas beskrivningar av utrustning och funktioner som kanske inte finns på just din modell.

Bilderna i den här instruktionsboken (inklusive framsidan) som avbildar funktioner, utrustning och ljud-/informationsskärmar eller mätarskärmar är endast exempel och kanske inte är representativa för din specifika modell.

Informationen och specifikationerna i den här publikationen var aktuella vid tidpunkten för tryckning. Honda Motor Co., Ltd. förbehåller sig dock rätten att när som helst dra tillbaka eller ändra vissa specifikationer eller konstruktioner utan föregående meddelande utan att det medför några skyldigheter.

Denna handbok är tillämplig för såväl höger- som vänsterstyrda modeller, men illustrationerna avser i huvudsak vänsterstyrda modeller.

## ➤ Säker körning S. 35

För säker körning S. 36      Säkerhetsbälten S. 40      Krockkuddar S. 51

## ➤ Instrumentpanel S. 97

Indikatorer S. 98      Mätare och display med förarinformation S. 129

## ➤ Reglage S. 159

Klocka S. 160      Låsa och låsa upp dörrarna S. 161  
Manövrera reglagen omkring ratten S. 185  
Värmesystem\* S. 225      Klimatanläggning\* S. 231

## ➤ Funktioner S. 239

Ljudanläggning S. 240      Ljudanläggning med display S. 242  
Nödsamtal (eCall) S. 367      Tankning rekommenderas\* S. 372

## ➤ Körning S. 373

Före körning S. 374      Använda släpvagn S. 378      Vid körning S. 379  
Bakamera med multivvy S. 517      Tankning S. 519

## ➤ Underhåll S. 525

Innan underhåll utförs S. 526      Servicepåminnelse-system\* S. 531  
Underhåll under motorhuvu S. 546      Byta glödlampor S. 559  
Batteri S. 576      Skötsel av fjärrsändare S. 582  
Tillbehör och modifieringar S. 593

## ➤ Lösa oförutsedda problem S. 595

Verktyg S. 596      Om du får en punktering S. 598      Hantering av domkraften S. 621  
Överhettning S. 628      Indikator tänds/blinkar S. 630  
Om det inte går att öppna bakluckan S. 646

## ➤ Information S. 647

Specifikationer S. 648      Identifieringsnummer S. 650  
Licens för öppen källkod S. 700

# Innehåll

Pop-up hood-system S. 67      Barnsäkerhet S. 70      Risker med avgaser S. 95      Varningsdekaleringar S. 96

Baklucka S. 173      Säkerhetssystem S. 176      Fönster S. 183  
Spegel S. 202      Säten S. 205      Kupékomfort S. 212

Felmeddelanden för ljudanläggningen S. 330      Allmän information om ljudanläggningen S. 331      Honda LogR S. 341

Honda Sensing S. 430      Bromsning S. 497      Parkera fordonet S. 507  
Bränsleekonomi och CO<sub>2</sub>-utsläpp S. 522      Fordon med turbomotor S. 523

Oljeövervakningssystem\* S. 536      Underhållsschema\* S. 541  
Kontrollera och underhålla torkarblad S. 567      Kontrollera och underhålla däck S. 570  
Underhåll av värmesystem\*/klimatanläggning\* S. 584      Rengöring S. 587

Motorn startar inte S. 622      Om batteriet är urladdat S. 625  
Säkringar S. 637      Bogsering i en nödsituation S. 644      Om det inte går att låsa upp tankluckan S. 645

Utrustning som sänder ut radiovågor\* S. 651      Försäkran om överensstämmelse - innehållsöversikt\* S. 695

**Snabbreferensguide** S. 6

**Säker körning** S. 35

**Instrumentpanel** S. 97

**Reglage** S. 159

**Funktioner** S. 239

**Körning** S. 373

**Underhåll** S. 525

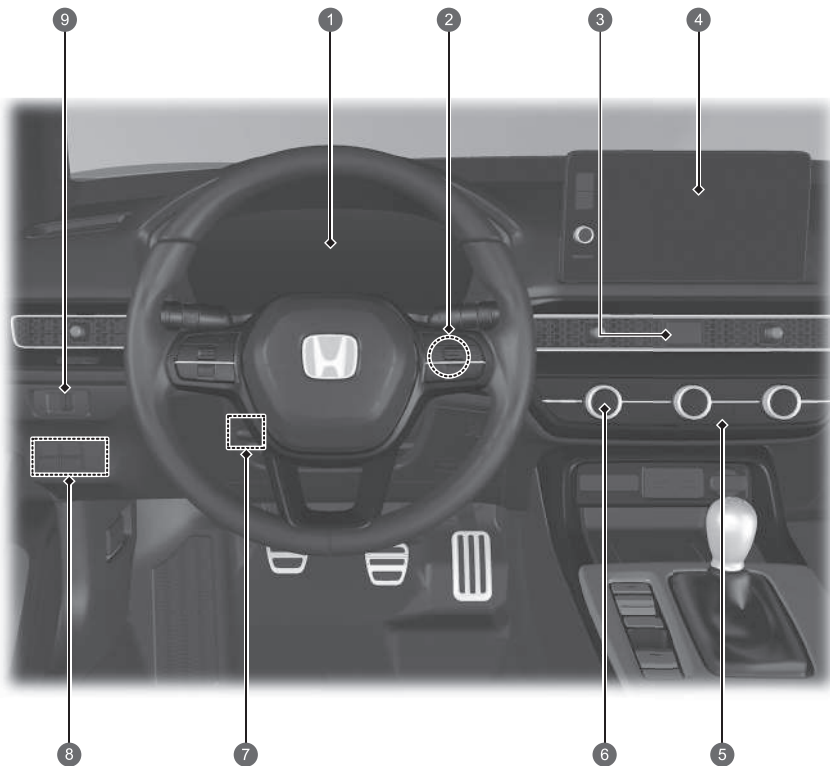
**Lösa oförutsedda problem** S. 595

**Information** S. 647

**Index** S. 701

# Visuellt index

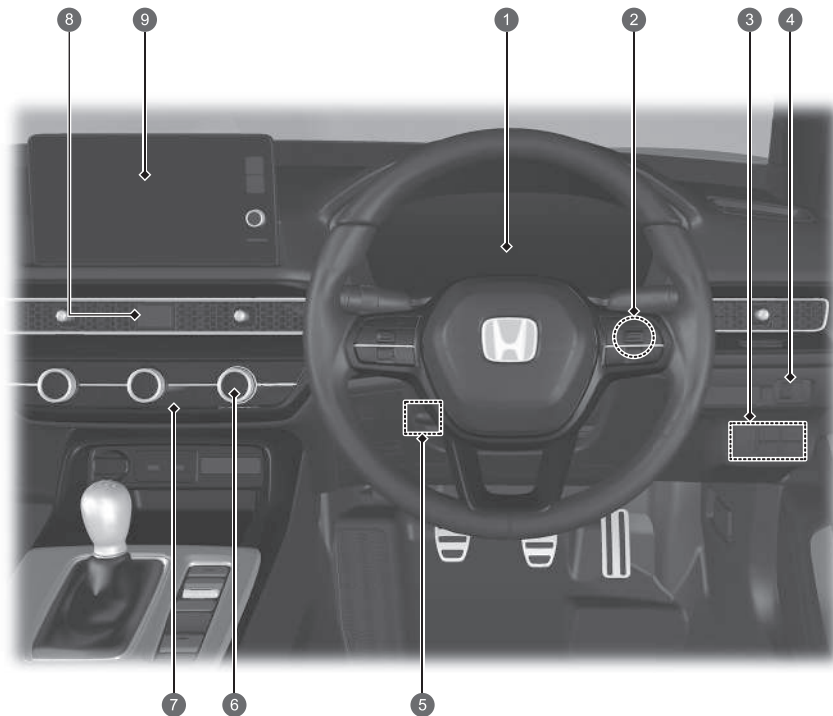
Vänsterstyrd modell




- 1 Systemindikatorer ➔ S. 98  
Mätare ➔ S. 129  
Display med förarinformation ➔ S. 134, 139
- 2 ENGINE START/STOP-knapp ➔ S. 185
- 3 Varningsblinkersknapp
- 4 Ljudanläggning ➔ S. 240  
Navigeringssystem\*  
➔ Se navigeringssystemets manual
- 5 Eluppvärmd bakruta ➔ S. 200  
Knapp för uppvärmd dörrspegel\* ➔ S. 200
- 6 Klimatanläggning\* ➔ S. 231  
Värmesystem\* ➔ S. 225
- 7 Rattinställning ➔ S. 201
- 8  (OFF-knapp för stabiliseringssystem (VSA))  
➔ S. 416  
Knapp för parkeringssensorsystem\* ➔ S. 509  
Knapp för säkerhetsassistans ➔ S. 427, 438, 452
- 9 Reglage för ljusstyrka ➔ S. 199

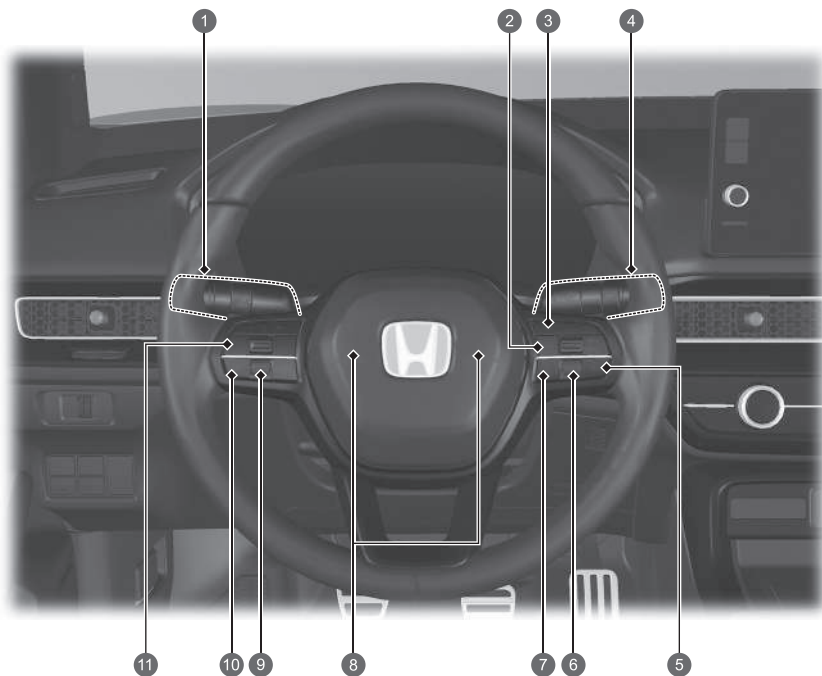


## Högerstyrd modell



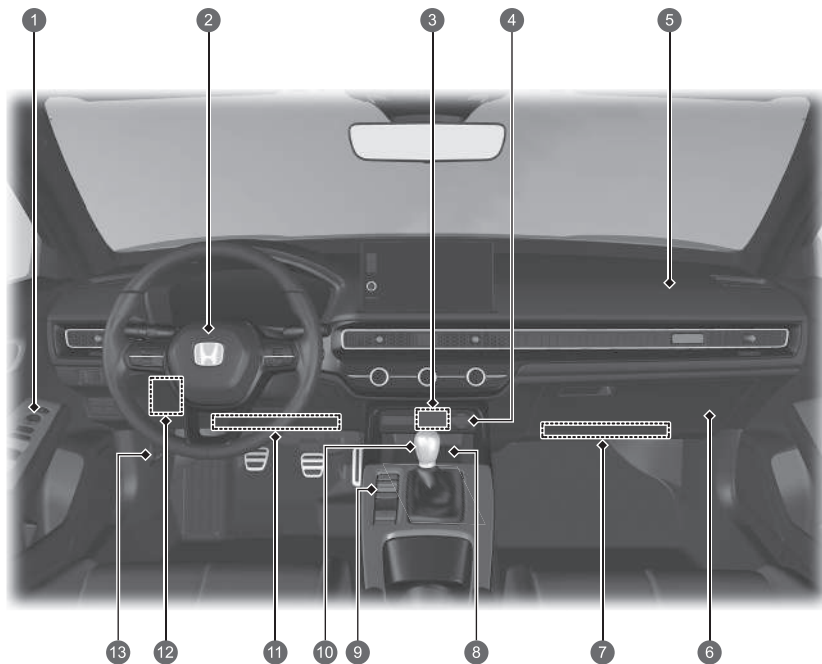
- 1 Systemindikatorer ➔ S. 98  
Mätare ➔ S. 129  
Display med förarinformation ➔ S. 134, 139
- 2 ENGINE START/STOP-knapp ➔ S. 185
- 3  (OFF-knapp för stabiliseringssystem (VSA))  
➔ S. 416  
Knapp för säkerhetsassistent ➔ S. 427, 438, 452  
Knapp för parkeringssensorsystem\* ➔ S. 509
- 4 Reglage för ljusstyrka ➔ S. 199
- 5 Rattinställning ➔ S. 201
- 6 Klimatanläggning\* ➔ S. 231  
Värmesystem\* ➔ S. 225
- 7 Eluppvärmd bakruta ➔ S. 200  
Knapp för uppvärmd dörrspegel\* ➔ S. 200
- 8 Varningsblikersknapp
- 9 Ljudanläggning ➔ S. 240  
Navigeringssystem\*  
➔ Se navigeringssystemets manual

# Visuellt index



- 1 Strålkastare/blinkers ➔ S. 188, 190  
Bakre dimljus ➔ S. 192
- 2 LIM-knapp ➔ S. 402, 408, 458
- 3 Knappar för adaptiv farthållare (ACC) ➔ S. 457
- 4 Torkare/spolare ➔ S. 196
- 5 Knapp för körfältsassistans (LKAS) ➔ S. 478
- 6 Höger väljarratt ➔ S. 139
- 7 Avståndsknapp ➔ S. 470
- 8 Signalhorn (tryck någonstans runt )
- 9 Vänster väljarratt ➔ S. 134
- 10 Knappar för röststyrning ➔ S. 249
- 11 Fjärrkontrollsknappar ➔ S. 246  
Knappar för hands-freetelefonsystem ➔ S. 312

Vänsterstyrd modell

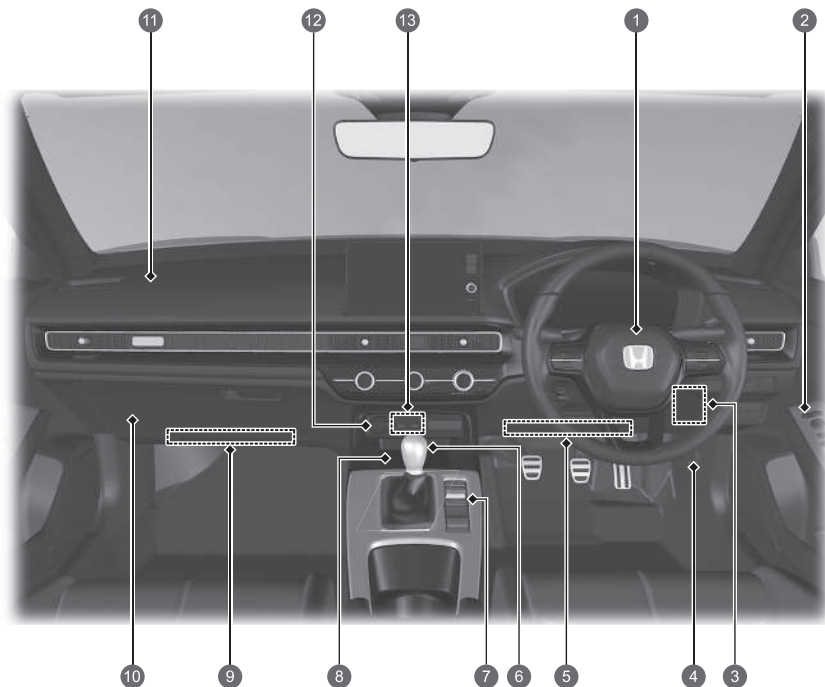


- 1 Dörrspeglareglage ➔ S. 204  
Centrallåsknapp ➔ S. 171  
Reglage till fönsterhissar ➔ S. 183
- 2 Främre krockkudde på förarsidan ➔ S. 53
- 3 USB-portar ➔ S. 245
- 4 Eluttag för tillbehör ➔ S. 221
- 5 Passagerares främre krockkudde ➔ S. 53
- 6 Handskfack ➔ S. 213
- 7 Krockkudde vid passagerarens knä ➔ S. 56
- 8 Trådlös laddare ➔ S. 222
- 9 Körlägesomkopplare ➔ S. 395  
+R-knapp ➔ S. 396  
Parkeringsbromsreglage ➔ S. 497  
Knapp för automatisk bromshållning ➔ S. 500  
Automatiskt tomgångsstopp OFF-knapp  
➔ S. 390
- 10 Växelspak ➔ S. 384
- 11 Krockkudde vid förarens knä ➔ S. 56
- 12 Säkringsdosa i kupén ➔ S. 639
- 13 Öppningshandtag till motorhuv ➔ S. 547

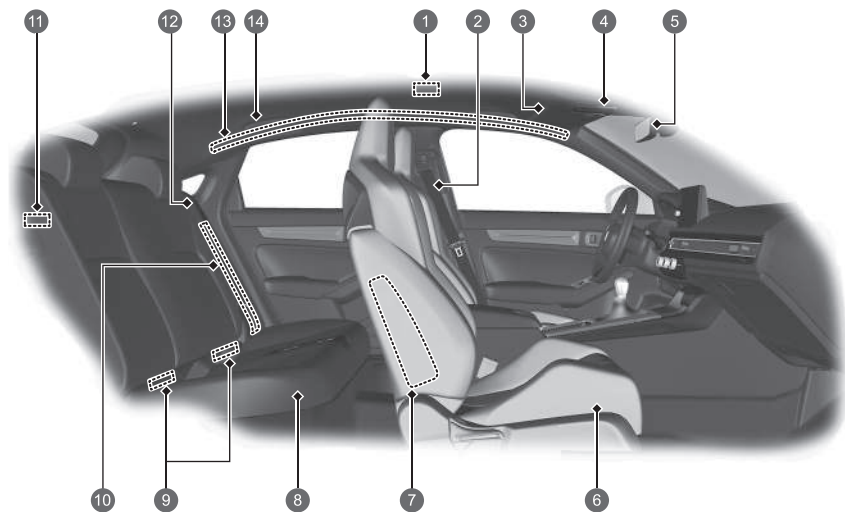


# Visuellt index

Högerstyrd modell

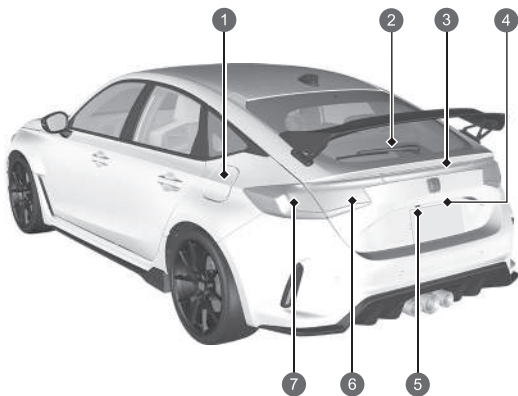
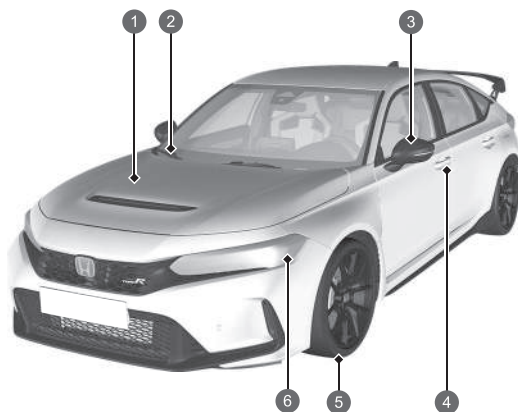


- 1 Främre krockkudde på förarsidan ➔ S. 53
- 2 Dörrspegelsreglage ➔ S. 204  
Centrallåsknapp ➔ S. 171  
Reglage till fönsterhissar ➔ S. 183
- 3 Säkringsdosa i kupén ➔ S. 639
- 4 Öppningshandtag till motorhuv ➔ S. 547
- 5 Krockkudde vid förarens knän ➔ S. 56
- 6 Växelspak ➔ S. 384
- 7 Körlägesomkopplare ➔ S. 395  
+R-knapp ➔ S. 396  
Automatiskt tomgångsstopp OFF-knapp  
➔ S. 390  
Parkeringsbromsreglage ➔ S. 497  
Knapp för automatisk bromshållning ➔ S. 500
- 8 Trådlös laddare ➔ S. 222
- 9 Krockkudde vid passagerarens knän ➔ S. 56
- 10 Handskfack ➔ S. 213
- 11 Passagerarsätets främre krockkudde ➔ S. 53
- 12 Eluttag för tillbehör ➔ S. 221
- 13 USB-portar ➔ S. 245



- 1 Takbelysning ➔ S. 212
- 2 Säkerhetsbälten ➔ S. 40
- 3 Solskydd
- Makeup-speglar
- 4 Läsampa ➔ S. 212
- Ultraljuds-/lutningssensorns OFF-knapp\* ➔ S. 179
- SOS-knapp ➔ S. 369
- 5 Bakspegel ➔ S. 202
- 6 Framsäte ➔ S. 205
- 7 Främre sidokrockkuddar ➔ S. 60
- 8 Baksäte ➔ S. 208
- 9 Nedre fästpunkter för bilbarnstol ➔ S. 83
- 10 Bakre sidokrockkuddar ➔ S. 60
- 11 Bagageutrymmesbelysning
- 12 Säkerhetsbälte (installation av bilbarnstol) ➔ S. 88
- Säkerhetsbälte för bilbarnstol ➔ S. 90
- 13 Sidokrockgardiner ➔ S. 63
- 14 Handtag
- Klädkrok ➔ S. 217

# Visuellt index





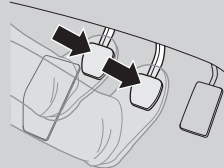
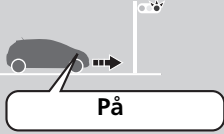

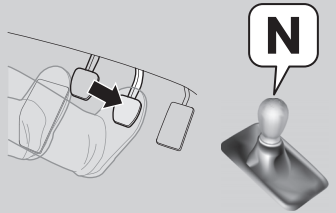
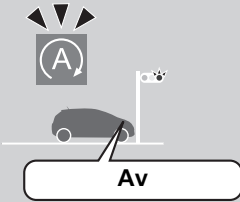
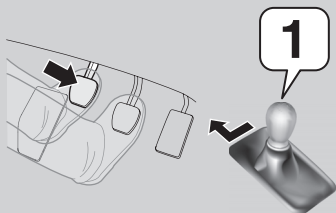
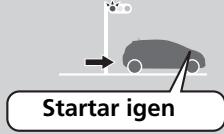
- 1 Underhåll under motorhuv [↔ S. 546](#)
- 2 Vindrutetorkare [↔ S. 196, 567](#)
- 3 Elsidospelgar [↔ S. 204](#)  
Sidoblinkers [↔ S. 190, 559](#)
- 4 Reglage för dörrlåsning/upplåsning [↔ S. 164](#)
- 5 Däck [↔ S. 570, 598](#)
- 6 Strålkastare [↔ S. 188, 559](#)  
Positions-/varselljus [↔ S. 188, 192, 559](#)  
Framre blinkers [↔ S. 190, 559](#)

- 1 Tankning [↔ S. 520](#)
- 2 Bakrutetorkare\* [↔ S. 198, 569](#)
- 3 Högt placerat bromsljus [↔ S. 564](#)
- 4 Öppning/stängning av bakluckan [↔ S. 173](#)  
Frigöringsknapp för baklucka [↔ S. 174](#)  
Bakre nummerplåtsbelysning [↔ S. 564](#)
- 5 Backkamera med multiviv [↔ S. 517](#)
- 6 Bakljus [↔ S. 563](#)  
Backljus [↔ S. 563](#)  
Bakre dimljus [↔ S. 192, 564](#)
- 7 Broms-/bakljus [↔ S. 560](#)  
Bakre blinkers [↔ S. 560](#)



# Automatiskt tomgångsstopp

För att förbättra bränsleekonomin stängs motorn av och startas sedan igen enligt beskrivningen nedan. När det automatiska tomgångsstoppet är aktiverat lyser indikatorn (grön) för den automatiska tomgångsstoppfunktionen. 

Vid	Manuell växellåda	Motorstatus
<p>Fartminskning</p> 	<p>1. Trampa på bromspedalen. 2. Trampa ner kopplingen helt.</p> 	 <p>På</p>
<p>Stopp</p> 	<ul style="list-style-type: none"><li>• Fortsätt hålla bromspedalen nedtrampad.</li><li>• Flytta växelspaken till läget <b>N</b>.</li><li>• Släpp upp kopplingspedalen.</li></ul> 	 <p>Av</p>
<p>Start</p>	<p>1. Tryck åter ned kopplingspedalen helt. 2. Flytta växelspaken till läget <b>1</b>. 3. Trampa på gaspedalen för att återuppta körningen.</p> 	 <p>Startar igen</p>

# Säker körning [↔ S. 35](#)

## Krockkuddar [↔ S. 51](#)

- Fordonet är utrustat med krockkuddar som skyddar förare och passagerare vid en medelsvår till svår kollision.

## Barnsäkerhet [↔ S. 70](#)

- Barn (12 år och yngre) bör alltid sitta i baksätet.
- Små barn ska sitta rätt fastspända i en framåtvänd bilbarnstol.
- Spädbarn ska sitta fastspända i en bakåtvänd bilbarnstol i baksätet.

## Risker med avgaser [↔ S. 95](#)

- Bilavgaser är farliga och innehåller bland annat kolmonoxid. Kör inte motorn i slutna utrymmen där kolmonoxid kan samlas.

## Säkerhetsbälten [↔ S. 40](#)

- Spänn fast bilbältet och sitt upprätt i sätet.
- Kontrollera att passagerarna använder sina bälten på rätt sätt.

## Checklista före körning [↔ S. 374](#)

- Kontrollera att framsäten, ratt och backspeglar är korrekt justerade innan du börjar köra.



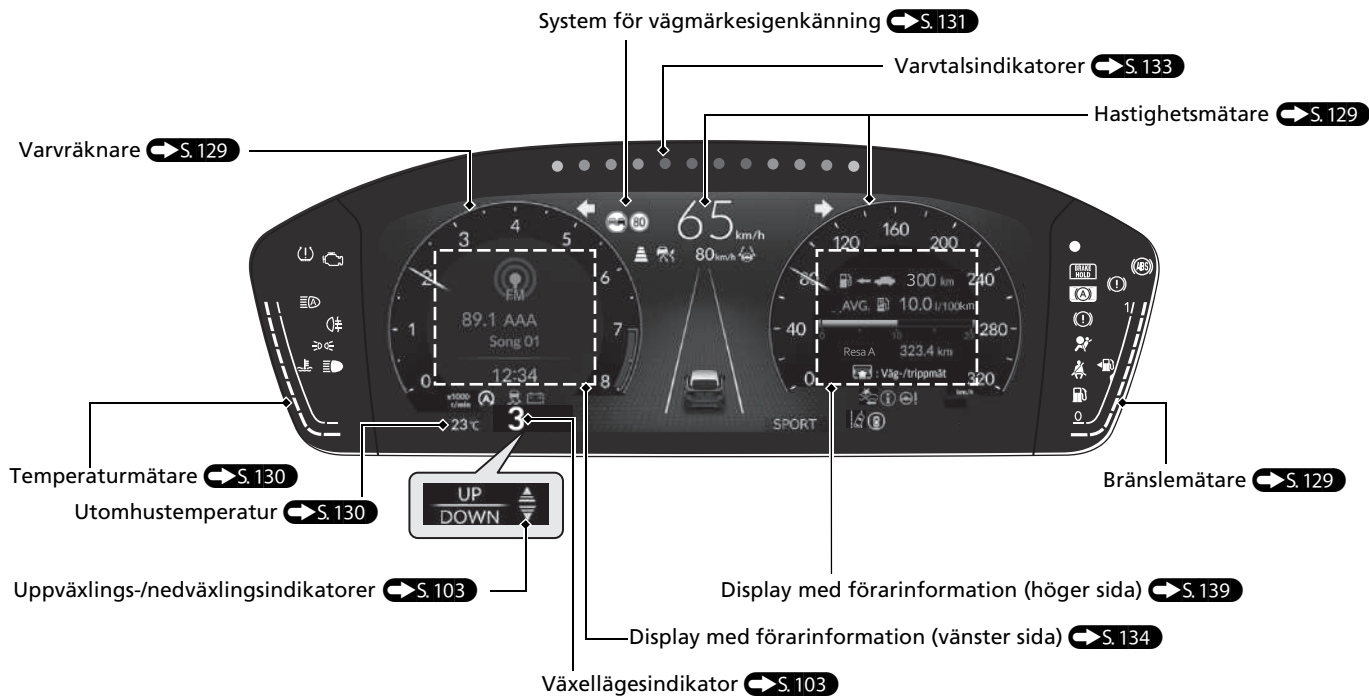
Höftdelen av bältet ska sitta så lågt som möjligt.

# Instrumentpanel [↔ S. 97](#)

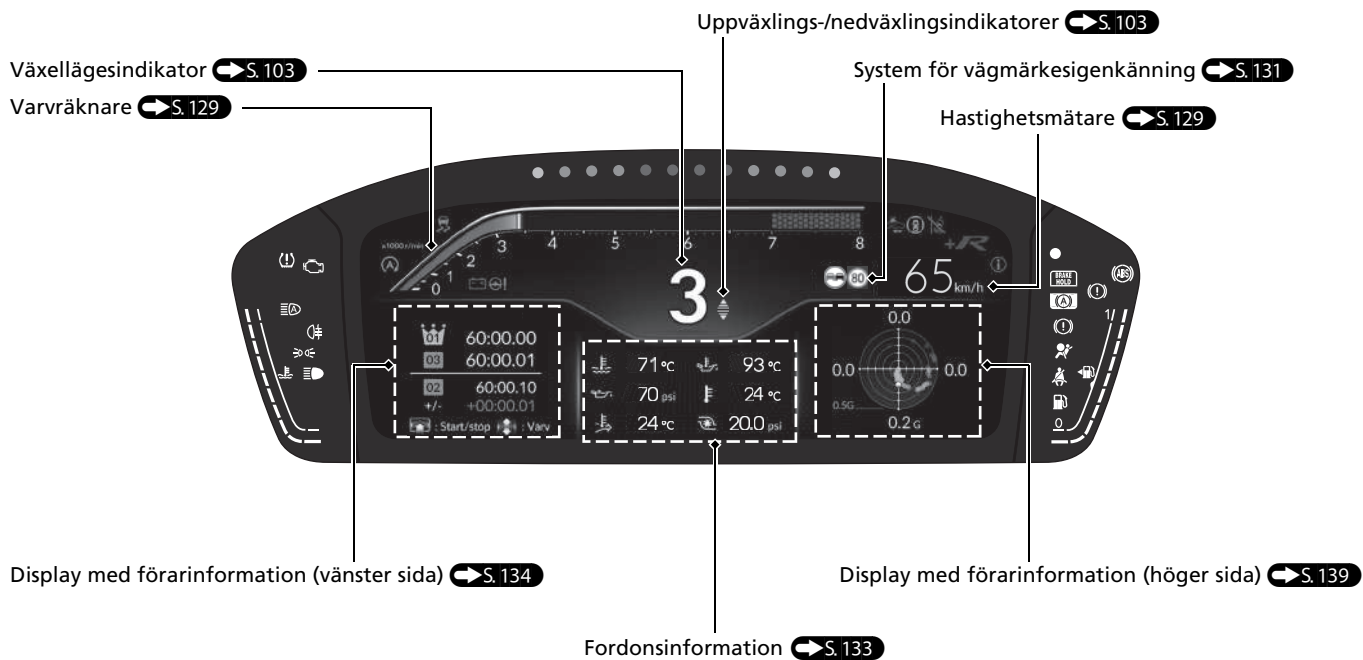
## Indikatorer [↔ S. 98](#) / Mätare [↔ S. 129](#) / Display med förarinformation [↔ S. 134, 139](#)

- Du kan ändra mätarens form.

✎ Ändra mätarens form [↔ S. 157](#)



- När mätaren +R används



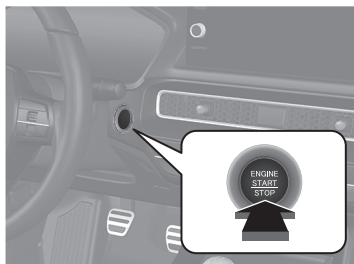
## Reglage S. 159

### Klocka S. 160



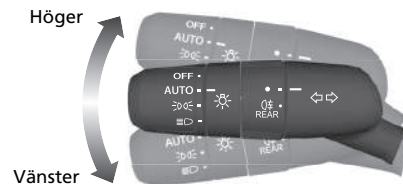
## ENGINE START/STOP-knapp S. 185

- Tryck på knappen för att ändra effektläge.



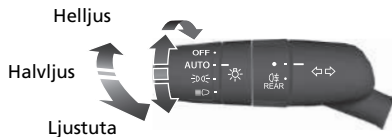
## Blinkers S. 190

Blinkersreglage



## Belysning S. 188


Belysningsomkopplare




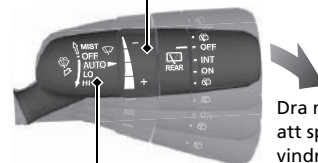
## Vindrutetorkare och spolare S. 196

Styrspak för torkare/spolare

Justeringsring

 : Låg känslighet

 : Hög känslighet



**MIST**

**OFF**

**AUTO:** Torkarhastigheten varierar automatiskt

**LO:** Långsam torkhastighet

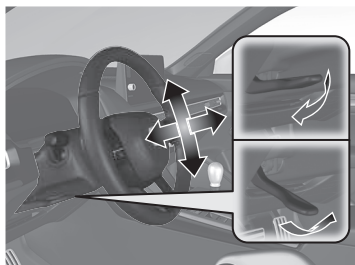
**HI:** Snabb torkhastighet

**AUTO** ska alltid stängas av (**OFF**) före situationerna nedan för att förhindra allvarliga skador på torkarsystemet:

- Rengöring av vindrutan
- Körning genom en biltvätt
- Inget regn

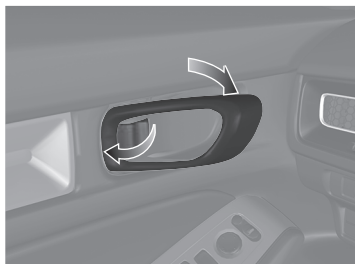
## Ratt S.201

- Du justerar genom att trycka justeringsspaken nedåt, ställa in önskat läge och sedan spärra spaken genom att föra tillbaka den igen.



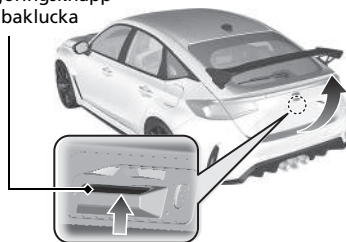
## Låsa upp framdörrarna från insidan S.170

- Dra i ett av de invändiga framdörrshandtagen för att samtidigt låsa upp och öppna dörren.



## Baklucka S.173

Frigöringsknapp för baklucka

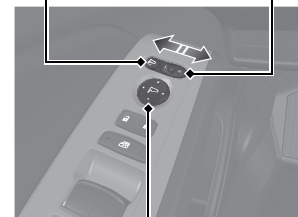


- Tryck på bakluckans öppningsknapp för att låsa upp och öppna bakluckan när du håller den nyckelfria fjärrkontrollen.

## Elsidospeglar S.204

- Flytta omkopplaren till L eller R när effektläget står på ON.
- Tryck på lämplig del av justeringsreglaget för att ställa in spegeln.
- Tryck på infällningsknappen\* för att fälla in och ut dörrspeglarna.

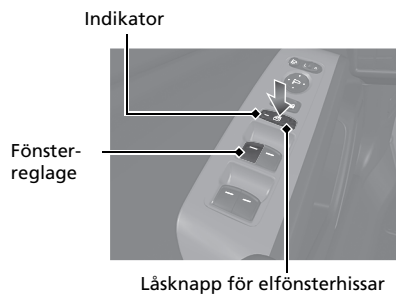
Infällningsknapp\*      Omkopplare





Justeringsreglage

## Elfönsterhissar S. 183

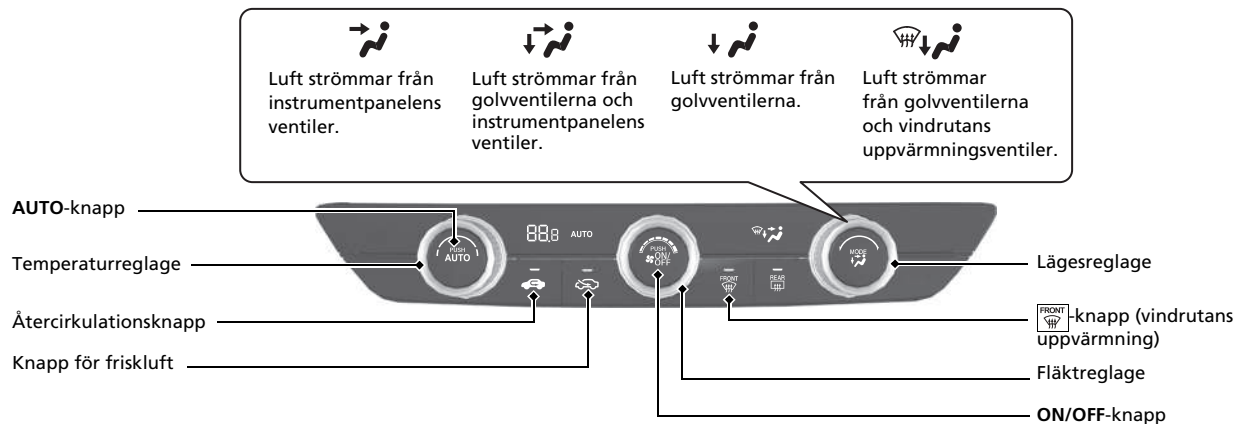
- Öppna och stäng elfönsterhissarna när effektläget står på ON.
- Om elfönsterhissens låsknapp är i avstängt läge kan alla passagerarfönster öppnas och stängas med hjälp av en egen knapp.
- Om låsknappen för elfönsterhissarna är i påslaget läge (indikatorn lyser) är passagerarnas fönsterknappar inaktiverade.



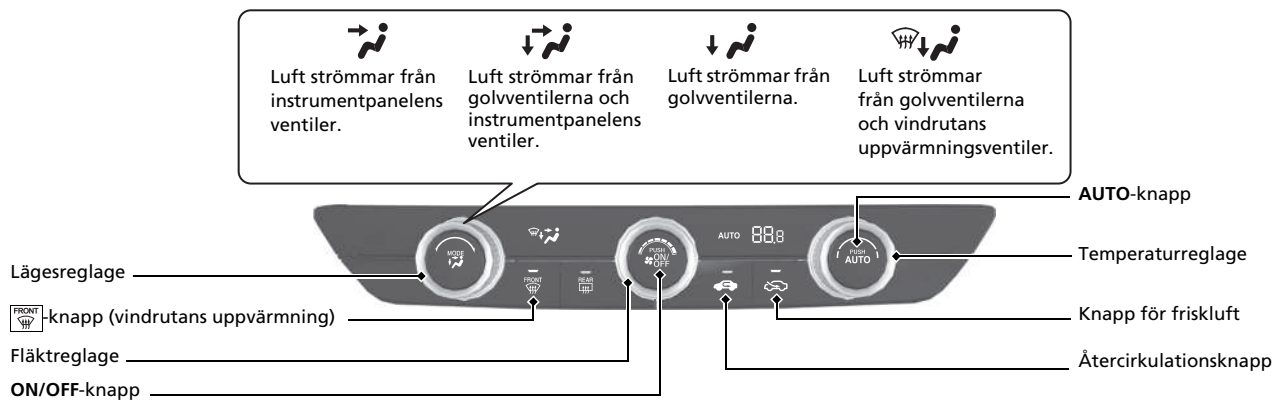
## Värmesystem\* S. 225

- Tryck på **AUTO**-knappen för att aktivera värmesystemet.
- Tryck på -knappen för att slå på och av systemet.
- Tryck på -knappen för att avfrosta vindrutan.



### Vänsterstyrd modell



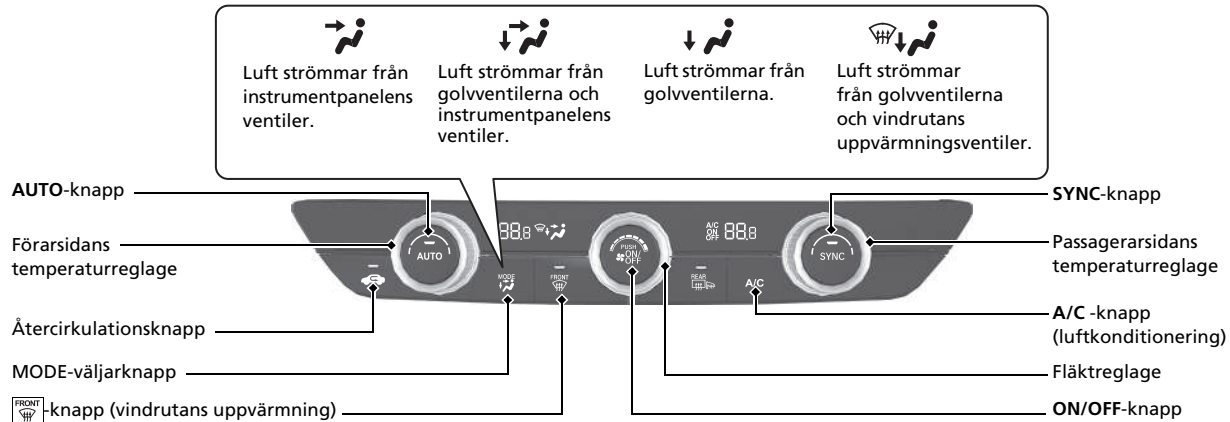


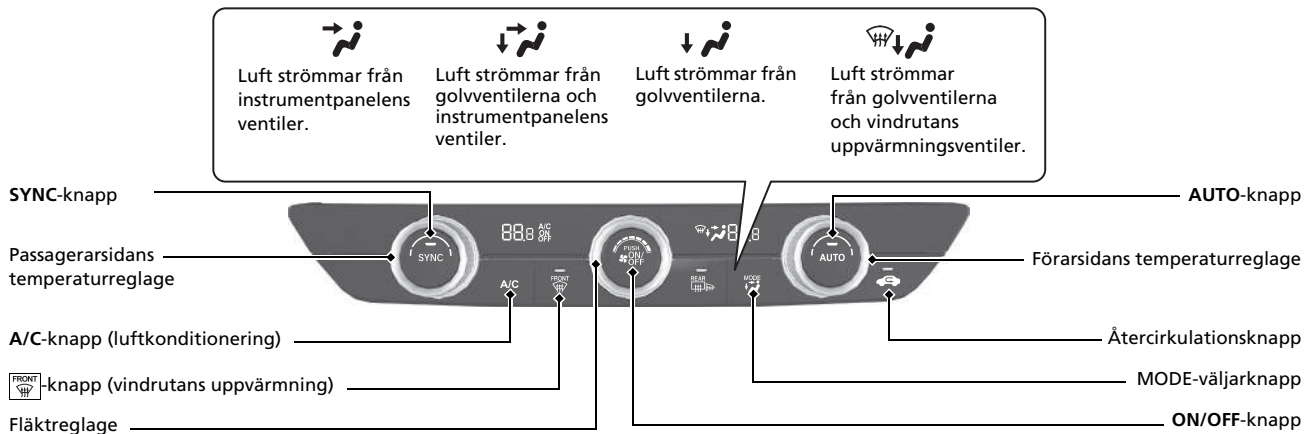


## Klimatanläggning \* S. 231

- Tryck på **AUTO**-knappen för att aktivera klimatanläggningen.
- Tryck på -knappen för att slå på och av systemet.
- Tryck på -knappen för att avfrosta vindrutan.

Vänsterstyrd modell

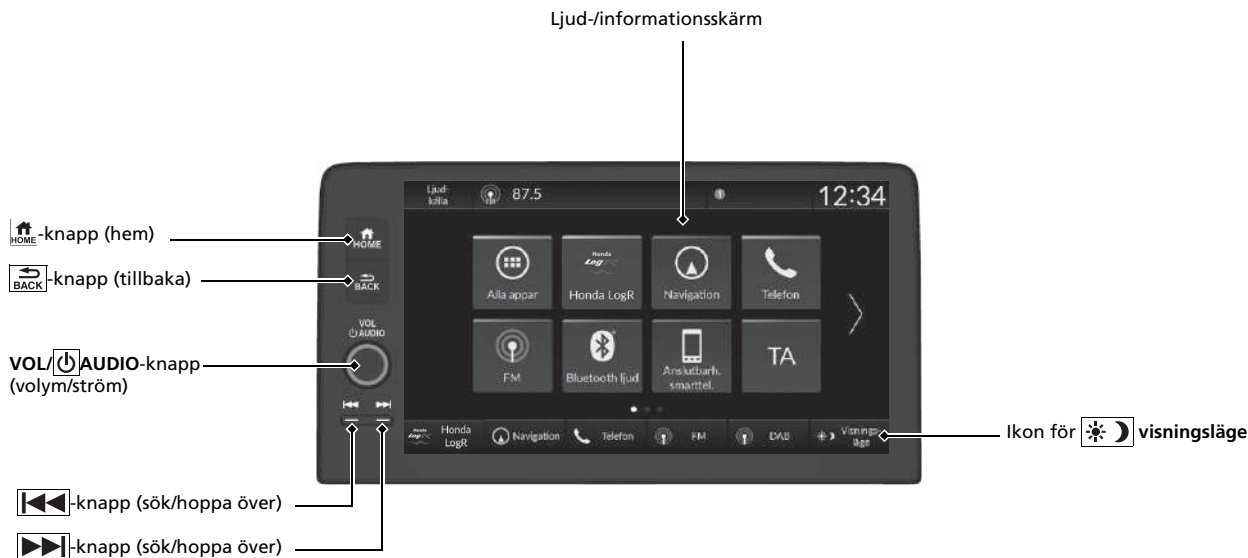




# Funktioner S. 239

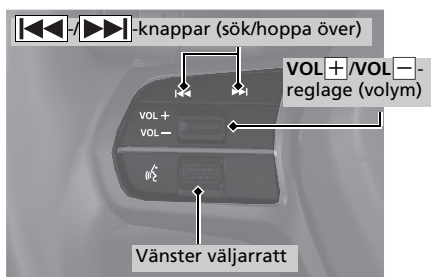
## Ljudanläggning S. 240

För användning av navigeringssystem\*  Se navigeringssystemets manual



# Fjärrkontrollsknappar

← S. 246



- **VOL + / VOL -**-reglage (volym)  
Tryck för att justera volymen upp/ned.
- Vänster väljarratt  
När du väljer ljudläge

**Rulla uppåt eller nedåt:** Bläddra genom ljudlägena genom att rulla uppåt eller nedåt och sedan trycka på vänster väljarratt:  
Tillbaka/Telefon/FM/AM/Trafik/DAB/iPod/USB/Apple CarPlay/Android Auto/*Bluetooth*®-ljud/Anpassat

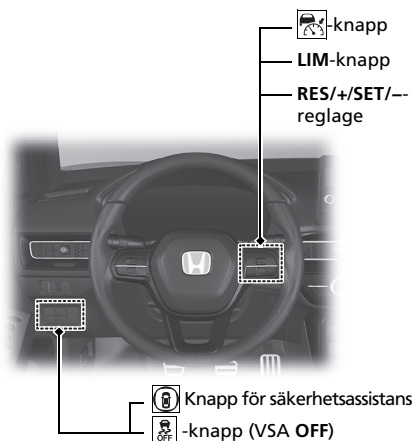
Beroende på vilken enhet som är ansluten kan de lägen som visas ändras.

- **Knappar (sök/hoppa över)**  
Radio: Tryck på **Knappar (sök/hoppa över)** för att ändra den förinställda radiostationen.  
Ljud med iPod, USB-enhet, *Bluetooth*® eller smarttelefonanslutning:  
Tryck på **Knappar (sök/hoppa över)** för att gå till början på nästa låt eller tillbaka till början på den aktuella låten.  
Radio: Tryck och håll ned **Knappar (sök/hoppa över)** för att ändra station med stark signal.  
USB-enhet:  
Tryck in och håll kvar **Knappar (sök/hoppa över)** för att byta mapp.  
iPod: Tryck in och håll ned **Knappar (sök/hoppa över)** för att byta låt.

Beroende på vilken enhet som är ansluten kan åtgärder ändras.

# Körning S. 373

## Manuell växellåda S. 384




## Aktivera/inaktivera CMBS

### S. 438

- När en frontalkollision sannolikt är oundviklig hjälper det kollisionminimerande bromssystemet (CMBS) till att sänka fordonshastigheten för att på så sätt minska effekterna av kollisionen.
- CMBS aktiveras varje gång du startar motorn.
- För att stänga av eller slå på CMBS använder du knappen för säkerhetsassistans.

## VSA på/av S. 416

- Fordonets stabiliseringssystem (VSA) hjälper till att stabilisera fordonet i kurvor och bidrar till att väggreppet behålls vid acceleration på löst underlag eller vid halt väglag.
- VSA aktiveras automatiskt varje gång motorn startas.
- Håll knappen  (VSA OFF) intryckt tills en signal hörs om du vill avaktivera stabiliseringssystemet delvis eller återaktivera stabiliseringssystemet helt.

## Däcktrycksvarningssystem


### S. 420

- Upptäcker en ändring i däckens skick och totala dimensioner på grund av en minskning i däckens lufttryck.
- Däcktrycksvarningssystemet aktiveras automatiskt varje gång motorn startas.
- En kalibrering måste utföras när vissa förhållanden uppstår.

## Justerbar hastighetsbegränsare

### S. 402


Systemet kan ställas in på en maximal hastighet som inte kan överskridas ens om du trampar på gasen.

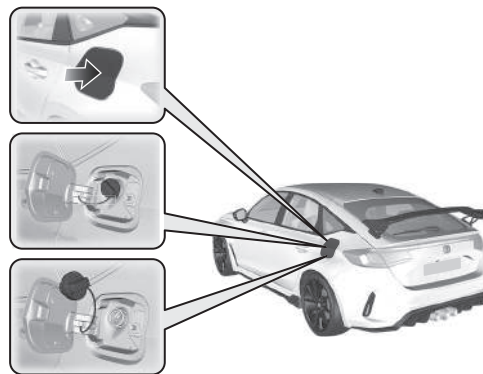
- Tryck på  för att använda den justerbara hastighetsbegränsaren. Välj den justerbara hastighetsbegränsaren genom att trycka på LIM-knappen och därefter på RES/+SET/-upp eller ner när fordonet har uppnått önskad hastighet.
- Fordonets hastighet kan ställas in från ca 30 km/h till ca 320 km/h.

# Tankning S.519

**Bränslerekommendation:** EN 228-standard för bensen/gasohol  
Blyfri bensen/gasohol upp till E10 (90 % bensen och 10 % etanol), med ett oktantal på 95 eller högre

**Tankvolym:** 47 L

- 1** Lås upp förardörren.  S.170
- 2** Tryck på kanten av tankluckan så att den poppar upp en aning.
- 3** Vrid sakta av tanklocket.
- 4** Placera tanklocket i hållaren på tankluckan.
- 5** När du har tankat klart skruvar du på locket tills det klickar åtminstone en gång.



# Honda Sensing S. 430

Hjälper till med funktioner som acceleration, bromsning och styrning i syfte att minska belastningen på föraren samt undvika kollisioner eller minska kollisionens allvarlighetsgrad.

Honda Sensing har följande funktioner.

## Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS)

 S. 434

Systemet kan vara till hjälp när det upptäcker att det finns risk för att fordonet kolliderar med ett fordon (inklusive motorcyklar) framför dig, ett mötande fordon framför, ett fordon som närmar sig från sidan, en fotgängare eller cyklist (cykel i rörelse). CMBS är utformat för att uppmärksamma dig på när en eventuell kollision upptäcks, samt hjälpa till att minska hastigheten, undvika kollisioner och minska kollisionens kraft.

## Avkörningsförebyggande system S. 448


Uppmärksammar och hjälper dig när systemet upptäcker en risk för att ditt fordon ska korsa registrerade körfältsmarkeringar eller när det närmar sig den yttre kanten på vägbeläggningen (på väg mot gräs- eller gruskanten) eller ett upptäckt mötande fordon.

## Adaptiv farthållare (ACC)

 S. 457

Bidrar till att hålla jämn hastighet och ett förinställt avstånd bakom ett fordon som upptäcks framför ditt fordon, utan att du behöver ha en fot på bromspedalen eller gaspedalen.

## Intelligent hastighetsbegränsare

 S. 408

Ställer automatiskt in den hastighetsgräns som systemet för vägmärkesigenkänning upptäcker, och hastighetsgränsen kan inte överskridas även om du trampar ned gaspedalen. Om du trycker ned gaspedalen hela vägen kan hastighetsbegränsningen överskridas.

## System för körfältsassistans (LKAS)

 S. 475

Ger impulser till styrningen som hjälp att hålla kvar bilen mitt emellan de avlästa körfältsmarkeringarna och varnar taktilt, synligt och hörbart om fordonet börjar avvika från körfältet.

## System för vägmärkesigenkänning

 S. 487

Påminner dig om vägskiltsinformation, t.ex. den aktuella hastighetsgränsen eller att omkörning är förbjuden samt meddelar dig om fordonet överskrider hastighetsbegränsningen.

## Automatiskt helljus S. 193

Den främre vidvinkelkameran upptäcker ljuskällor framför fordonet, som ljus hos ett framförvarande eller mötande fordon, eller gatljus. När du kör nattetid, växlar systemet automatiskt strålkastarna mellan halv- och helljus, beroende på situationen.



## System för döda vinkelinformation\* S. 424

När systemet upptäcker fordon som närmar sig bakifrån i angränsande filer tänds motsvarande indikator till hjälp för dig när du ska byta fil.

## Monitor för korsande trafik\* S. 513

Övervakar de bakre hörnområdena vid backning, med hjälp av radarsensorer och uppmärksammar dig då ett fordon upptäcks som närmar ett bakre hörn.

Systemet kommer väl till pass när du backar ut ur en parkeringsficka.

## Parkeringsensorsystem\*

 S. 508

Hörn- och mittersensorerna övervakar hinder runt fordonet och ljudsignalen och summern, displayen med förarinformation och ljud-/informationsskärmen ger dig information om det ungefärliga avståndet mellan fordonet och hindret.

## Övervakning av förarens uppmärksamhet S. 146

Övervakningen av förarens uppmärksamhet analyserar ratt rörelser för att avgöra om fordonet körs på ett sätt som är förenligt med sömning eller ouppmärksam körning. Om det konstateras att fordonet körs på ett sådant sätt visas förarens uppmärksamhetsgrad på displayen med förarinformation.

# Underhåll S. 525

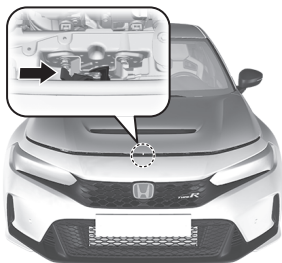
## Under motorhuven S. 546

- Kontrollera motorolja, kylvätska och spolarvätska. Fyll på vid behov.
- Kontrollera broms-/kopplingsvätska.
- Kontrollera batteriets skick varje månad.

**1** Dra i motorhuvens öppningshandtag under instrumentpanelens hörn.



**2** Leta reda på huvöppningsspaken, skjut den åt sidan och öppna motorhuven. När du har höjt motorhuven något kan du släppa spaken.



**3** När du är klar stänger du huven och ser till att den är ordentligt låst.

## Torkarblad S. 567

- När du ska lyfta de främre torkararmarna ska du flytta dem till underhållsläget innan du lyfter dem.
- Byt blad om de lämnar ränder på rutan eller ger ifrån sig oljud.



## Belysning S. 559

- Kontrollera alla lampor regelbundet.

## Däck S. 570

- Kontrollera däck och fälgar regelbundet.
- Kontrollera däcktrycket regelbundet.
- Montera vinterdäck på vintern.

# Lösa oförutsedda problem [↔ S. 595](#)

## Punktering [↔ S. 598](#)

- Parkera på en säker plats och reparera det punkterade däck med hjälp av däcklagningssatsen.

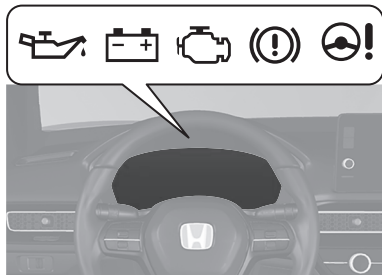
### Modeller med kompakt reservhjul

- Parkera på en säker plats och byt det punkterade däck mot reservdäcket i bagageutrymmet.



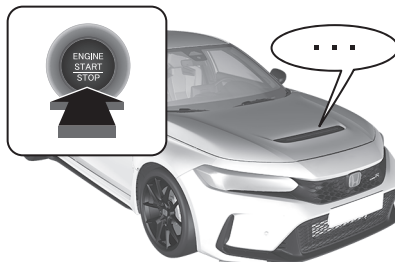
## Indikatorer tänds [↔ S. 630](#)

- Identifiera indikatorn och titta i instruktionshandboken.



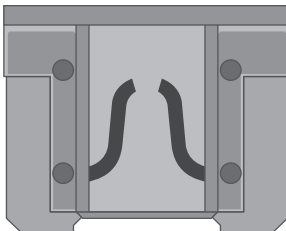
## Motorn startar inte [↔ S. 622](#)

- Om batteriet är urladdat, starta motorn med startkablar och ett hjälpbatteri.



## Bränd säkring [↔ S. 637](#)

- Kontrollera om säkringen har bränt om en elektrisk enhet inte fungerar.



## Överhettning [↔ S. 628](#)

- Parkera på en säker plats. Om det inte ångar eller ryker från motorhuven öppnar du den och låter motorn svalna.



## Bogsering i en nödsituation [↔ S. 644](#)

- Ring bärgningstjänst om du behöver bogsera bilen.



# Åtgärder vid fel



Effektläget ändras inte från VEHICLE OFF (LOCK) till ACCESSORY. Varför?



- Ratten kan vara låst.
- Vrid ratten åt vänster och höger när du har tryckt på **ENGINE START/STOP**.



Varför pulserar bromspedalen en aning när jag bromsar?



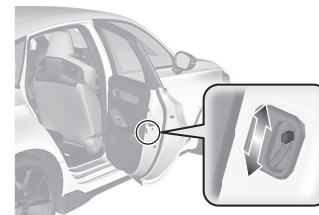
Det kan hända när ABS aktiveras och är inget problem. Håll ett jämnt och stadigt tryck på bromspedalen. Pumpa aldrig pedalen.  
➤ Låsningsfritt bromssystem (ABS) ➔ S. 504



En baddörr går inte att öppna inifrån. Varför?



Kontrollera om barnsäkerhetslåset står i det låsta läget. I så fall öppnar du baddörren utifrån. Skjut reglaget till det olåsta läget för att avbryta den här funktionen.





**Varför låses dörrarna efter att jag låst upp dörrarna?**



Om du inte öppnar någon av dörrarna inom 30 sekunder kommer dörrarna låsas igen automatiskt, av säkerhetsskäl.



**Varför hörs pipsignalen när jag öppnar förardörren?**



Summern ljuder när:

- Effektläget är inställt på ACCESSORY.
- De utvändiga lamporna är tända.
- Automatiskt tomgångsstopp är aktiverat.



**Varför hörs summern när jag kör iväg?**



Ljudsignalen hörs när föraren eller någon passagerare inte använder bilbälte.



**Parkeringsbromsen lossas inte när man trycker på parkeringsbromsens reglage. Varför?**



Tryck på parkeringsbromsens reglage när bromspedalen hålls nedtryckt.



**Jag ser en gul indikatorlampa som föreställer ett däck med ett utropstecken. Vad är det?**



Däcktrycksvarningssystemet behöver åtgärdas. Om du nyligen har pumpat eller bytt ett däck måste du kalibrera systemet.

➔ Däcktrycksvarningssystem ➔ S. 420



**Parkeringsbromsen lossas inte automatiskt när man trycker på gaspedalen. Varför?**



- Föraren ska ta på bilbältet.
- Kontrollera om växellådan är i läge **N**. Om så är fallet, välj ett annat läge.



**Varför gnisslar bromsarna när jag bromsar?**



Bromsbeläggen kanske behöver bytas. Låt en återförsäljare kontrollera fordonet.



**Blyfri bensin med ett oktantal på minst 98 rekommenderas. Kan man använda blyfri bensin med ett oktantal på 95 eller lägre i det här fordonet?**



Användning av bensin med lägre oktantal kan dock orsaka sporadiska knackningar i motorn och leda till försämrade motorprestanda. Användning av bensin med ett oktantal lägre än 91 kan leda till skador på motorn.

# Säker körning

I det här kapitlet liksom i resten av handboken finns många tips och rekommendationer för säker körning.

## För säker körning

Viktiga säkerhetsföreskrifter .....	36
Fordonets säkerhetsfunktioner .....	38
Checklista för säkerhet .....	39

## Säkerhetsbälten

Om säkerhetsbälten .....	40
Spänna fast säkerhetsbältet .....	45
Kontroll av bilbältet .....	49
Förankringspunkter .....	50

## Krockkuddar

Krockkuddekomponenter .....	51
Olika typer av krockkuddar .....	53
Främre krockkuddar (SRS) .....	53

Krockkuddar i knähöjd .....	56
Sidokrockkuddar .....	60
Sidokrockgardiner .....	63
Krockkuddesystemets indikatorer .....	65
Krockkuddarnas skötsel .....	66

## Pop-up hood-system

Om pop-up hood-systemet .....	67
Skötsel av pop-up hood-systemet .....	69

## Barnsäkerhet

Skydda barn i bilen .....	70
Spädbarns och små barns säkerhet .....	73
Säkerhet för större barn .....	92

## Risker med avgaser

Kolmonoxid .....	95
------------------	----

## Varningsdekal

Dekalernas placering .....	96
----------------------------	----

I det här avsnittet beskrivs bilens säkerhetsfunktioner och hur du använder dem på rätt sätt. De försiktighetsåtgärder som beskrivs nedan är sådana vi anser vara bland de viktigaste.

## Viktiga säkerhetsföreskrifter

### ■ Använd alltid säkerhetsbälte

Säkerhetsbältet är det bästa skyddet vid alla typer av olyckor. Krockkuddar är avsedda att komplettera säkerhetsbältet, inte ersätta det. Även om bilen är utrustad med krockkuddar ska du därför alltid se till att både du och passagerarna använder säkerhetsbälte på rätt sätt.

### ■ Alla barn ska sitta fastspända

Barn upp till 12 år ska sitta fastspända i baksätet, inte i framsätet. Spädbarn och små barn ska använda bilbarnstol. Större barn ska använda bälteskudde och ett trepunktsbälte tills de blir tillräckligt stora att använda bilbältet korrekt utan kudden.

### ■ Var medveten om riskerna med krockkuddar

Krockkuddar räddar många liv, men kan också orsaka allvarliga olyckor och t.o.m. dödsfall om man sitter för nära dem eller om man inte sitter ordentligt fastspänd. Spädbarn, småbarn och korta vuxna löper den största risken. Se därför till att alltid följa anvisningarna och varningarna i den här handboken.

### ■ Kör inte om du druckit alkohol

Alkohol och bilkörning är en dålig kombination. Redan ett enda glas försämrar omdömet och förmågan att uppfatta olika trafiksituationer. Reaktions tiden försämras dessutom ytterligare för varje glas. Kör aldrig om du druckit alkohol och se till att inte dina vänner gör det heller.

### » Viktiga säkerhetsföreskrifter

I vissa länder är det förbjudet för föraren att använda mobiltelefon annat än med ett handsfreeset under körning.



### ■ Var alltid uppmärksam när du kör för trafiksäkerhetens skull

Mobilsamtal eller andra aktiviteter som tar uppmärksamheten från vägen, medtrafikanter och fotgängare kan leda till en olycka. Kom ihåg att förhållanden ändras snabbt och att det endast är du som kan avgöra när det är säkert att släppa en del av uppmärksamheten från körningen.

### ■ Håll hastigheten

För höga hastigheter är en av de främsta orsakerna till olyckor med personskador och dödsfall. Som tumregel gäller att ju högre hastighet, desto större risk, men allvarliga olyckor kan även inträffa vid lägre hastigheter. Kör aldrig fortare än vad omständigheterna tillåter, oavsett vilken hastighetsgräns som gäller.

### ■ Håll fordonet i säkert och kördugligt skick

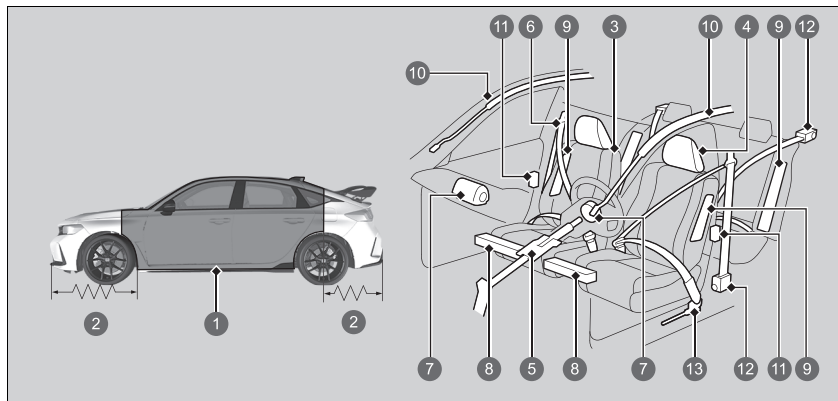
Ett däck som exploderar eller ett mekaniskt fel kan orsaka extremt farliga situationer. För att minska risken för sådana problem ska du kontrollera däcktryck och däckens skick regelbundet, utföra allt regelbundet schemalagt underhåll och lämna in bilen på service vid angivna intervall.

### ■ Lämna inte barn utan tillsyn i fordonet

Barn, husdjur och människor i behov av hjälp som lämnas utan tillsyn i fordonet kan skadas om de aktiverar ett eller flera av bilens reglage. De kan också göra att fordonet rör sig, vilket kan resultera i en kollision där barn eller andra personer kan skadas allvarligt eller dödas. Beroende på omgivande utomhustemperatur kan det bli oerhört varmt i kupén vilket kan resultera i allvarlig personskada eller dödsfall. Även om klimatanläggningen är på ska du aldrig lämna barn i fordonet utan tillsyn eftersom värme-/klimatanläggningen\* kan stängas av när som helst.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Fordonets säkerhetsfunktioner



- ① Säkerhetsbur
- ② Krockzon
- ③ Säten och ryggstöd
- ④ Nackstöd
- ⑤ Eftergivande rattstång
- ⑥ Säkerhetsbälten
- ⑦ Främre krockkuddar
- ⑧ Krockkuddar i knähöjd
- ⑨ Sidokrockkuddar
- ⑩ Sidokrockgardiner
- ⑪ Dörrlås
- ⑫ Bältessträckare
- ⑬ Yttre bältesförsträckare

Följande checklista hjälper dig att spela en aktiv roll när det gäller att skydda dig själv och passagerarna.

### » Fordonets säkerhetsfunktioner

Fordonet är utrustat med många funktioner som samverkar för att skydda dig och passagerarna vid en olycka.

Vissa funktioner kräver inga åtgärder från din sida. Till exempel har fordonet en stark ramkonstruktion av stål som bildar en skyddsbur runt de åkande, krockzoner fram och bak, eftergivande rattstång och bältessträckare som drar åt bilbältena fram och bak vid en kollision.

Men du och passagerarna kan inte dra full nytta av dessa funktioner om ni inte sitter rätt och alltid använder säkerhetsbälte. Faktum är att vissa säkerhetsfunktioner kan bidra till skador om de inte används på rätt sätt.

## Checklista för säkerhet

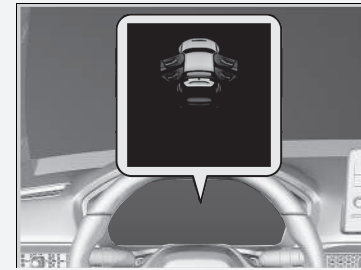
För din och passagerarnas säkerhet ska du alltid ta för vana att kontrollera de här punkterna innan du kör.

- Justera sätet så du får en bekväm körställning. Se till att framsätena är skjutna så långt bakåt som möjligt så att föraren har kontroll över fordonet. Sitter man för nära en krockkudde i framsätet kan det resultera i dödsfall vid en olycka.  
 ➤ **Säten** S. 205
- Använd alltid säkerhetsbälte och se till att det sitter korrekt. Se även till att alla passagerare har bälte.  
 ➤ **Spänna fast säkerhetsbältet** S. 45
- Skydda barn genom att använda bilbälte eller barnstolar som passar barnets ålder, längd och vikt.  
 ➤ **Barnsäkerhet** S. 70

### ☒ Checklista för säkerhet

Om meddelandet om öppen dörr och/eller baklucka visas på displayen med förarinformation är en dörr och/eller bakluckan inte helt stängd. Stäng alla dörrar och luckan ordentligt tills meddelandet försvinner.

➤ **Display med förarinformation, höger sida**  
S. 139



## Om säkerhetsbälten

Säkerhetsbältet är bilens enskilt viktigaste säkerhetsanordning eftersom det ser till att du är fastspänd i fordonet och på så sätt kan dra nytta av många inbyggda säkerhetsfunktioner. De skyddar dig även mot att kastas omkring i fordonet, mot passagerare eller ut ur bilen. När säkerhetsbältet används korrekt håller det även kroppen i rätt position vid en kollision så att du fullt ut kan utnyttja det skydd som krockkuddarna ger.

Dessutom skyddar bilbältet vid nästan alla typer av kollisioner, inklusive:

- frontalkollisioner
- sidokollisioner
- kollisioner bakifrån
- vältningsolyckor

### Om säkerhetsbälten

#### **VARNING**

Om säkerhetsbältet inte används korrekt ökar riskerna att skadas allvarligt eller omkomma vid en kollision, trots att bilen är utrustad med krockkuddar.

Se därför alltid till att du och passagerarna använder säkerhetsbälte på rätt sätt.

**VARNING:** Säkerhetsbälten är avsedda att ligga an på kroppens benstruktur och ska därför sitta lågt över bäckenets framsida eller bäcken, bröstkorg och axlar (beroende på vad som är tillämpligt). Undvik att bära höftdelen av bältet över bukområdet.

**VARNING:** Säkerhetsbältet ska justeras så att de sitter så stramt som möjligt, med hänsyn tagen till vad som är bekvämt, för att ge det skydd som det är avsett att ge. Ett löst sittande bälte minskar skyddet för bäraren avsevärt.

**VARNING:** Se till att säkerhetsbältet inte är snott.

**VARNING:** Varje enskilt bälte får endast bäras av en person. Det är farligt att spänna fast bältet runt ett barn som sitter i knäet på en annan person.

## ■ Trepunktsbälten

Alla fem sittplatserna är utrustade med trepunktsbälten med upprullningsdon som låses i nödfall. Under normal körning tillåter upprullningsmekanismen att du rör dig fritt och håller bältet någorlunda sträckt. Vid en kollision eller plötslig inbromsning låses upprullningsmekanismen och hindrar kroppen från att slungas framåt.

Säkerhetsbältet måste vara ordentligt fastspänt när en framåtvänd bilbarnstol används.

📄 **Montera bilbarnstol med ett trepunktsbälte** S. 88

## ■ Rätt användning av säkerhetsbälten

Följ dessa riktlinjer för korrekt användning:

- Sitt upprätt med ryggen mot ryggstödet. Behåll denna ställning under hela färden. Om man sitter hopsjunken eller lutar sig åt sidan försämras bältets effektivitet och det ökar riskerna för allvarliga skador vid en kollision.
- Placera aldrig axelremmen på ett trepunktsbälte under armen eller bakom ryggen. Det ökar riskerna att skadas allvarligt vid en kollision.
- Två personer får aldrig bära samma bälte. Om de gör det riskerar de att skadas allvarligt vid en kollision.
- Sätt inte på några tillbehör på säkerhetsbältena. Anordningar avsedda att ge bättre komfort eller flytta om axelremmen kan försämra bältets skyddsegenskaper och öka riskerna för allvarliga skador vid en kollision.

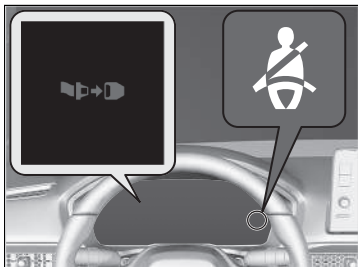
### 📄 Om säkerhetsbälten

Om du drar ut säkerhetsbältet för snabbt så låses det på plats. Om detta händer drar du in bältet något och drar sedan ut det långsamt.

Säkerhetsbältet kan inte ge ett fullständigt skydd vid en kollision, men i de flesta fall minskar säkerhetsbältet risken att skadas allvarligt.

I de flesta länder är det lag på att bära säkerhetsbälte. Se till att du känner till gällande lagstiftning i de länder där du kör.

## ■ Bältespåminnare



### ■ Framsäten

Säkerhetsbältessystemet har en indikator på instrumentpanelen som påminner föraren, passageraren i framsätet eller båda två om att sätta fast säkerhetsbältena. Om du ställer in effektläget på ON och ett säkerhetsbälte inte är fastspänt slås indikatorn på.

Ljudsignalen återkommer regelbundet och indikatorn blinkar tills säkerhetsbältet spänts fast när fordonet är i rörelse.

## ▣ Bältespåminnare

Indikatorn tänds också om passageraren i framsätet inte tar på bältet inom sex sekunder efter att effektläget ställts i läget ON.

Om ingen sitter i passagerarsätet fram, tänds inte lampan och summern ljuder inte.

Om indikatorn tänds eller ljudsignalen avges utan att någon sitter i passagerarsätet fram.

Kontrollera att:

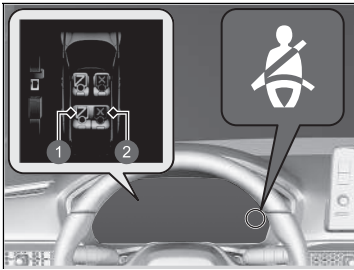
- Ingenting tungt ligger på passagerarsätet fram.
- Förarens säkerhetsbälte är fastspänt.

Om indikatorn inte lyser när passageraren satt sig och säkerhetsbältet inte är fastspänt kan det bero på att något stör passageraravkänningen.

Kontrollera om:

- En kudde ligger på sätet.
- Framsättespassageraren sitter på rätt sätt i sätet.

Om ingen av dessa omständigheter föreligger ska du låta återförsäljaren undersöka fordonet.



- 1 Fastspänt
- 2 Ej fastspänt

### ■ Baksäten

Fordonet övervakar bältesanvändningen i baksätet. Displayen med förarinformation visar om något av säkerhetsbältena i baksätet inte används. Displayen visas i följande fall:

- Något av passagerarnas säkerhetsbälten i baksätet är inte fastspänt när effektläget står på ON.
- En bakdörr öppnas och stängs.
- Någon av passagerarna i baksätet spänner fast eller lossar säkerhetsbältet.

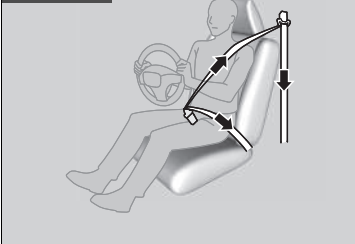
Indikatorn för bältespåminnaren blinkar och en ljudsignal avges om ett säkerhetsbälte för någon av passagerarna i baksätet inte är fastspänt under körning.

## ■ Automatiska bältessträckare

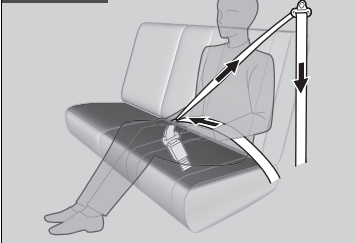
Framsätena och baksätena är utrustade med automatiska bältessträckare för ökad säkerhet.

Bältessträckarna sträcker automatiskt bältena i framsäten och baksäten vid medelsvåra till allvarliga frontalkollisioner, ibland även om kollisionen inte är så häftig att de främre krockkuddarna eller krockkudden vid förarens knän utlöses.

Framsäten



Baksäten



## ► Automatiska bältessträckare

Bältessträckarna fungerar bara en gång.

När en bältessträckare aktiveras tänds SRS-indikatorn.

Låt en återförsäljare byta ut bältessträckaren och inspektera säkerhetsbältesystemet ordentligt, eftersom det eventuellt inte skulle skydda vid en ny kollision.

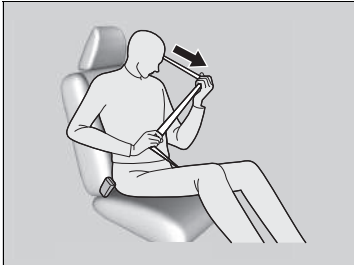
Vid en medelsvår till allvarlig sidokrock kan bältessträckarna på båda sidor av fordonet också aktiveras.



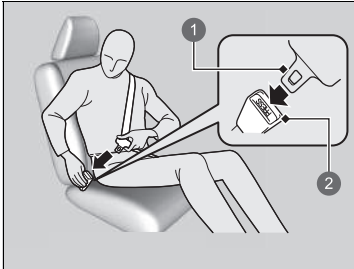
## Spänna fast säkerhetsbältet

Gör följande när du har ställt in framsätet i önskat läge och du sitter upprätt, tillbakalutad i sätet:

► Säten S. 205



1. Dra ut säkerhetsbältet långsamt.



2. Sätt i låsbygeln i spännet. Dra sedan i bältet för att kontrollera att spännet är låst.

► Kontrollera att bältet inte har snott sig eller fastnat i något.

1 Låsbygel

2 Spänne

### ► Spänna fast säkerhetsbältet

Ingen bör sitta på en plats där bältet inte fungerar eller inte tycks fungera ordentligt. Om man använder ett bälte som inte fungerar ordentligt kan det hända att det inte skyddar vid en kollision. Låt en återförsäljare kontrollera bältet snarast.

Placera aldrig främmande föremål i spännet eller upprullningsmekanismen.

Om bältet verkar vara låst i ett helt indraget läge ska du göra ett bestämt ryck i bältet och sedan skjuta tillbaka det in. Sedan drar du mjukt ut det ur bältesrullen och spänner fast det. Om du inte kan få loss säkerhetsbältet från det helt indragna läget bör du inte låta någon sitta i sätet utan ta fordonet till en auktoriserad återförsäljare för reparation.

► Om säkerhetsbälten S. 40

► Kontroll av bilbältet S. 49



3. Placera höftdelen så lågt som möjligt på höften (se bilden), dra sedan upp axeldelen så att bältet precis vidrör lårbenen. Härigenom upptas energin vid en kollision av det starka höftbenet och minskar risken för inre skador.
4. Dra vid behov åt bältet igen så att det inte är slakt. Kontrollera sedan att bältet löper diagonalt mitt över bröstet och axeln. Härigenom fördelas energin från en kollision på de starkaste benen i överkroppen.

► Spänna fast säkerhetsbältet

**⚠ VARNING**

Om ett bälte används felaktigt kan det orsaka allvarlig skada eller dödsfall vid en kollision.

Kontrollera att alla använder bältet på rätt sätt innan du kör.

Du lossar säkerhetsbältet genom att trycka på den röda knappen märkt **PRESS** och håll därefter bältet i handen och låt det löpa tillbaka tills det rullats upp helt. När du stiger ur fordonet ska du se till att bältet är undanstuvat på rätt sätt så att det inte fastnar i dörren.

## ■ Justera axelförankringen

Framsätena har justerbara axelförankringspunkter för att passa förare och passagerare av olika längd.



1. Flytta förankringspunkten uppåt och nedåt medan du håller frigöringsknappen intryckt.
2. Placera förankringspunkten så att säkerhetsbältet löper diagonalt över bröstet och axeln.

## ▣ Justera axelförankringen

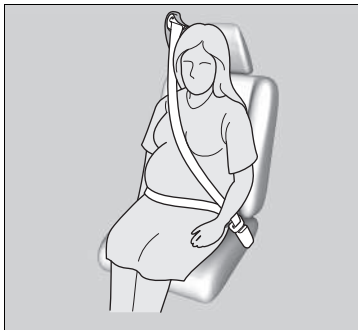
Kontrollera att axelförankringen har låsts på plats när du har gjort justeringen.

Axelförankringens höjd har fyra inställningsnivåer. Sänk höjden ett steg i taget om bältet går emot halsen.

## ■ Råd till gravida

### Överväg alternativ:

Om du är gravid är bästa sättet att skydda både dig och fostret när du kör eller åker bil att alltid använda säkerhetsbälte. När du placerar säkerhetsbältet ska axeldelen ligga över bröstet och undvika magen, och höftdelen ska sitta så lågt som möjligt över höfterna. (Se bilden.)



## ☒ Råd till gravida

Varje gång du går på kontroll ska du fråga läkaren om du kan köra bil.

Så här minskar du risken för dig och fostret att skadas av en krockkudde som löser ut:

- När du kör ska du sitta upprätt och skjuta sätet så långt bakåt som möjligt så att du fortfarande har full kontroll över bilen.
- När du sitter i passagerarsätet fram ska du skjuta sätet så långt bakåt som möjligt.

## Kontroll av bilbältet

Kontrollera bältenas skick regelbundet på följande sätt:

- Dra ut alla bälten helt och kontrollera att de inte är fransiga, har skär- eller brännskador eller är slitna.
- Kontrollera att låsbyglarna och spännena fungerar smidigt och remmarna dras in lätt.
  - Om ett bälte inte rullar upp lätt, kan problemet åtgärdas genom att rengöra det. Använd en mild tvållösning och varmt vatten. Använd inte blekmedel eller rengöringslösningsmedel. Se till att bältet är helt torrt innan du låter det rullas upp igen.

Varje bälte som inte är i gott skick eller inte fungerar som det ska ger inte ett ordentligt skydd och ska därför bytas omgående.

Ett bälte som använts vid en kollision kanske inte ger fullgott skydd vid nästa kollision. Låt alltid en återförsäljare kontrollera bältena efter en kollision.

### ☒ Kontroll av bilbältet

#### **VARNING**

Om du inte kontrollerar eller underhåller säkerhetsbältena kan det resultera i en allvarlig skada eller dödsfall om bältena inte fungerar ordentligt när de behövs.

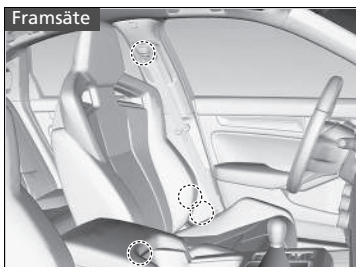
Kontrollera bältena regelbundet och rätta till eventuella problem omgående.

**VARNING:** Användaren bör inte göra några modifieringar eller tillägg som antingen förhindrar säkerhetsbältets justeringsfunktioner från att åtgärda slack eller justering av själva säkerhetsbältesenheten för att åtgärda slack.

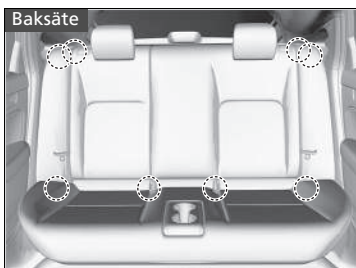
**VARNING:** Hela enheten måste bytas ut efter att den har burits vid en allvarlig krock, även om den inte uppvisar några uppenbara skador.

**VARNING:** Var försiktig så att bältesfibrerna inte förorenas med vax, olja eller kemikalier, i synnerhet batterisyra. Säker rengöring utförs lämpligen med en mild tvållösning och vatten. Säkerhetsbältet bör bytas ut om fibrerna börjar fransas, förorenas eller skadas på annat sätt.

## Föraneringspunkter



Använd de föraneringspunkter som visas i illustrationerna när du byter säkerhetsbälten. Framsätet har ett trepunktsbälte som går över höften och axeln.



Baksätet har två trepunktsbälten.

## Krockkuddekomponenter

Krockkuddarna fram, vid förarens knän, vid framsätesspassagerarens knän, på sidan och sidokrockgardinerna utlöses beroende på krockens riktning och kraft. Följande ingår i krockkuddesystemet:

- Två SRS-krockkuddar (Supplemental Restraint System) fram. Förarens krockkudde sitter i mitten på ratten. Framre passagerarsidans krockkudde sitter i instrumentpanelen. Båda är märkta med **SRS AIRBAG**.
- Två krockkuddar i knähöjd. Krockkudden vid förarens knän förvaras under rattstången. Krockkudden vid framsätesspassagerarens knän förvaras under handskfacket. Båda är märkta med **SRS AIRBAG**.
- Fyra sidokrockkuddar. En för föraren, en för framsätesspassageraren och två för ytterplatserna i baksätet. Krockkuddarna sitter i ryggstödens utsida. Alla är markerade med **SIDE AIRBAG**.
- Två sidokrockgardiner, en för var sida av bilen. Krockgardinerna sitter i innertaket, ovanför sidofönstren. De främre och bakre stolparna är märkta **SIDE CURTAIN AIRBAG**.
- En elektronisk styrenhet som när effektläget står på ON fortlöpande övervakar information om de olika krocksensorerna, sätes- och bältesensorerna, krockkuddarnas utlösningmekanismer, bältessträckarna och annan fordonsinformation. Vid en kollision kan enheten registrera sådan information.
- Automatiska bältessträckare i framsätena och baksätena.
- Krocksensorer som kan känna av en måttlig till svår frontal- eller sidokollision.
- En indikator på instrumentpanelen som varnar för ett möjligt problem i krockkuddesystemet eller med bältessträckarna.

## ■ Viktiga fakta om krockkuddarna

Krockkuddar kan utgöra stora risker. För att kunna utföra den uppgift de är avsedda för måste krockkuddar blåsas upp med en enorm styrka. Samtidigt som krockkuddar räddar liv, kan de också orsaka brännskador, blåmärken och andra mindre skador samt ibland till och med dödsfall om personerna inte är fastspända ordentligt eller om de inte sitter på rätt sätt.

**Följ dessa råd:** Sätt alltid på bältet ordentligt, sitt upprätt och så långt bort från ratten som möjligt, men fortfarande så att du har full kontroll över bilen. Passageraren i framsätet ska skjuta sin stol så långt bort från instrumentpanelen som möjligt.

Kom dock ihåg att inget säkerhetssystem kan förhindra alla typer av skador eller dödsfall som kan uppstå vid en allvarlig olycka, även om bältena är fastspända på rätt sätt och krockkuddarna löser ut.

**Placera inte hårda eller vassa föremål mellan dig själv och någon av de främre krockkuddarna.** Om du håller ett hårt eller vasst föremål i knäet, eller kör med en pipa eller något annat vasst föremål i munnen, kan detta leda till skador om den främre krockkudden löser ut.

**Fäst eller placera inga föremål på kåporna till krockkuddarna vid förarens och framsätesspassagerares knän.** Föremål som placeras på kåpor som är märkta med **SRS AIRBAG** kan påverka krockkuddens funktion eller slungas omkring inuti fordonet och skada någon om krockkudden löser ut.

## 🔗 Viktiga fakta om krockkuddarna

Försök inte koppla bort krockkuddarna. Tillsammans utgör krockkuddar och säkerhetsbälten det bästa skyddet.

När du kör ska du hålla händer och armar utanför krockkuddens uppblåsningsområde genom att hålla i ratten på båda sidor. Lägg inte ena armen över krockkuddekåpan.



## Olika typer av krockkuddar

Fordonet är utrustat med fyra typer av krockkuddar:

- **Främre krockkuddar:** Krockkuddar framför föraren och passagerare fram.
- **Krockkuddar i knähöjd:** Krockkuddar under rattstången och under handskfacket.
- **Sidokrockkuddar:** Krockkuddar i förarens och framsätesspassagerarens yttre ryggstöd och bredvid ytterplatserna i baksätet.
- **Sidokrockgardiner:** Krockkuddar ovanför sidofönstren.

Var och en av dem beskrivs nedan.

### Främre krockkuddar (SRS)

De främre SRS-krockkuddarna löser ut vid en medelsvår till svår frontalkrock och hjälper till att skydda huvud och bröst på föraren och/eller passageraren i framsätet.

**SRS** indikerar att krockkuddarna är avsedda som ett komplement till säkerhetsbältena, inte som en ersättning för dem. Säkerhetsbältet är det primära skyddssystemet.

#### ■ Kåpornas placering

Den främre krockkudden på förarsidan sitter mitt i ratten centrum och i instrumentpanelen på passagerarsidan. Båda krockkuddarna är märkta med **SRS AIRBAG**.

#### ☒ Olika typer av krockkuddar

Krockkuddarna kan lösas ut när effektläget står på ON.

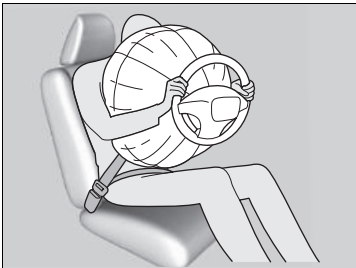
Efter det att en krockkudde blåses upp vid en krock, kan du se en liten mängd rök. Den kommer från förbränningsprocessen i uppblåsningsenhetens material och är ofarlig. Personer med andningsproblem kan uppleva tillfälligt obehag. I så fall bör du ta dig ur bilen så snart det är säkert att göra det.

## ■ Funktion

De främre krockkuddarna är konstruerade för att lösa ut vid en medelsvår till svår frontalkollision. När bilens hastighet minskar plötsligt skickar sensorerna information till styrenheten som utlöser den ena eller båda krockkuddarna.

En frontalkollision kan antingen inträffa rakt framifrån eller snett från sidan, eller när fordonet kör in i ett stillastående föremål, t.ex. en betongvägg.

## ■ Främre krockkuddarnas funktion



Säkerhetsbältet spänner fast bälten och den främre krockkudden ger ett kompletterande skydd för ansiktet och bröstkorgen.

De främre krockkuddarna töms omedelbart så att de inte skymmer sikten för föraren eller hindrar denne från att styra eller använda andra kontroller och reglage.

Uppblåsningen respektive tömningen av krockkudden sker så snabbt att de flesta inte hinner uppfatta att krockkudden lösts ut förrän de ser den ligga i knäet.

**■ De främre krockkuddarna ska inte utlösas i följande fall**

**Lindrigare frontalkollisioner:** De främre krockkuddarna är avsedda som ett komplement till bilbältena för att hjälpa till att rädda liv, inte för att förhindra mindre blessyrer eller frakturer som kan inträffa vid en lättare till medelsvår frontalkollision.

**Sidokollisioner:** De främre krockkuddarna kan ge skydd när en plötslig hastighetsminskning får föraren eller passageraren att röra sig framåt. Sidokrockkuddar och sidokrockgardiner har konstruerats särskilt för att lindra de skador som kan inträffa vid en lättare till medelsvår sidokrock som kan få föraren eller passageraren att förflyttas i sidled i bilen.

**Kollisioner bakifrån:** Nackstöd och säkerhetsbälte är det bästa skyddet vid påkörning bakifrån. De främre krockkuddarna kan inte ge tillräckligt skydd och är inte avsedda att lösa ut vid den typen av kollisioner.

**Vältningsolyckor:** Säkerhetsbälten och sidokrockgardiner utgör det bästa skyddet om fordonet välter. De främre krockkuddarna ger endast ett begränsat skydd, om ens något, och är inte avsedda att lösa ut vid en vältningsolycka.

**■ De främre krockkuddarna löser ut trots små eller inga synliga skador**

Eftersom krockkuddesystemet avkänner plötslig hastighetsminskning kan en kraftig stöt mot ramen eller upphängningen göra att en eller flera krockkuddar löser ut. Detta kan t.ex. hända när man kör på en trottoarkant, kör ner i ett hål eller annat lågt fast föremål som orsakar plötslig hastighetsminskning av bilens chassi. Eftersom stöten tar på undersidan är skadorna inte alltid uppenbara.

**■ Tillfällen då de främre krockkuddarna inte löser ut även om de yttre skadorna verkar allvarliga**

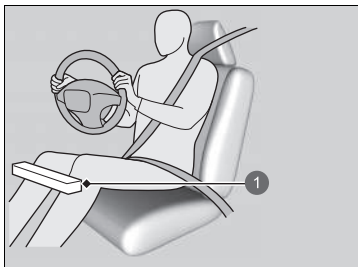
Eftersom eftergivliga karosdelar absorberar en del av krockenergin vid en kollision utgör omfattningen av de synliga skadorna inte alltid ett tecken att det skulle vara något fel på krockkuddarna. I själva verket kan vissa kollisioner resultera i svåra skador utan att krockkuddarna löser ut eftersom de inte behövdes eller inte skulle ha gett något skydd även om de hade utlösts.

## Krockkuddar i knähöjd

SRS-krockkudden vid knäna utlöses vid en medelsvår till allvarlig frontalkollision för att hålla föraren och/eller framsätesspassageraren i rätt läge och hjälpa till att maximera funktionen hos bilens övriga säkerhetsfunktioner.

**SRS** (system för krockkudde och bältesförsträckare) indikerar att krockkudden är avsedd som ett komplement till säkerhetsbältena, inte som en ersättning för dem. Säkerhetsbältet är det primära skyddssystemet.

### ■ Kåpornas placering



- 1 Krockkudde vid förarens knän, placering

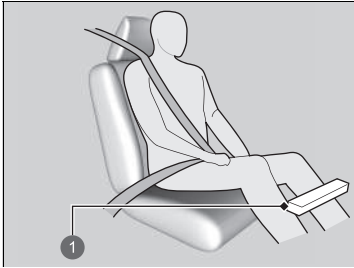
Krockkudden vid förarens knän och den vid framsätesspassagerarens knän sitter under rattstängan respektive under handskfacket.

Båda är märkta med **SRS AIRBAG**.

### ☒ Krockkuddar i knähöjd

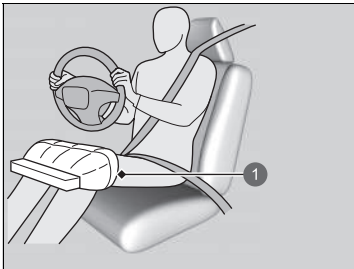
Fäst inga tillbehör på eller nära en krockkudde i knähöjd eftersom de kan störa krockkuddens funktion eller t.o.m. orsaka personskador om krockkudden utlöses.

Föraren och framsätesspassageraren bör inte förvara föremål under sätet eller bakom fötterna. Föremålen kan störa krockkuddens funktion i händelse av en måttlig till allvarlig frontalkollision och kan resultera i otillräckligt skydd.



- 1 Placering av krockkudden vid passagerarens knän

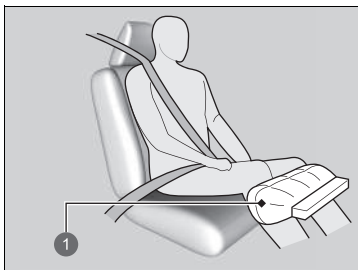
## ■ Funktion



- 1 Utlöst krockkudde vid förarens knän

Krockkudden vid förarens och framsätesspassagerarens knän löser ut samtidigt som förarens respektive framsätesspassagerarens krockkuddar.

Även om kollisionen inte är tillräckligt allvarlig för att utlösa den främre krockkudden kan krockkudden i knähöjd utlösas ändå.



- 1 Utlöst krockkudde vid passagerarens knän

**■ När krockkuddarna i knähöjd löser ut trots små eller inga synliga skador**

Eftersom krockkuddesystemet avkänner plötslig hastighetsminskning kan en kraftig stöt mot ramen eller upphängningen göra att en eller flera krockkuddar löser ut.

Detta kan t.ex. hända när man kör på en trottoarkant, kör ner i ett hål eller annat lågt fast föremål som orsakar plötslig hastighetsminskning av bilens chassi. Eftersom stöten tar på undersidan är skadorna inte alltid uppenbara.

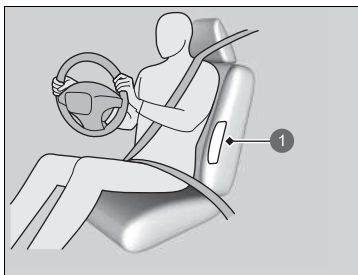
**■ Tillfällen då krockkuddarna i knähöjd inte löser ut även om de yttre skadorna verkar allvarliga**

Eftersom eftergivliga karosdelar absorberar en del av krockenergin vid en kollision utgör omfattningen av de synliga skadorna inte alltid ett tecken att det skulle vara något fel på krockkuddarna. I själva verket kan vissa kollisioner resultera i svåra skador utan att krockkuddarna löser ut eftersom de inte behövdes eller inte skulle ha gett något skydd även om de hade utlösts.

## Sidokrockkuddar

Sidokrockkuddarna skyddar bålen och bäckenet på föraren, passageraren i framsätet eller en passagerare i baksätet vid en medelsvår till svår sidokollision.

### ■ Kåpornas placering



1 Sidokrockkuddens placering



1 Sidokrockkuddens placering

Sidokrockkuddarna sitter i ytterkanten av ryggstöden till förar- och passagerarsätena, samt bredvid de yttre baksätena.

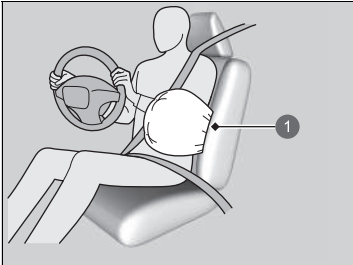
Vardera är markerade med **SIDE AIRBAG**.

### ► Sidokrockkuddar

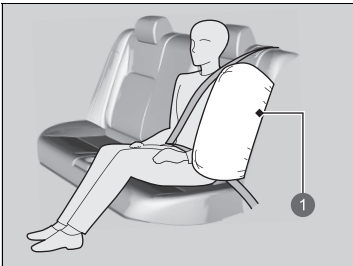
Fäst inga tillbehör på eller i närheten av sidokrockkuddarna. Det kan göra att krockkuddarna inte fungerar korrekt eller skadar någon om de utlöses.



## Funktion



1 Utlöst sidokrockkudde



1 Utlöst sidokrockkudde

När sensorerna känner av en medelsvår till svår sidokollision skickar styrenheten en signal till sidokrockkudden på krocksidan att omedelbart lösa ut.

## ► Sidokrockkuddar

Täck inte över och byt inte ut framsätens ryggstödsöverdrag utan att rådfråga en återförsäljare.

Om du täcker över eller byter ut ryggstödsöverdragen på fel sätt är det inte säkert att sidokrockkuddarna löser ut ordentligt vid en sidokollision.

Låt inte passageraren fram luta sig i sidled med huvudet i sidokrockkuddens utlösningsväg.

När sidokrockkudden löser ut kan den träffa passageraren med stor kraft med allvarliga skador som följd.

■ **En sidokrockkudde löser ut trots små eller inga synliga skador**

Eftersom krockkuddesystemet känner av en plötslig acceleration, kan en kraftig stöt mot sidan av fordonets ram göra att en sidokrockkudde löser ut. I så fall kan det hända att skadorna blir mycket små eller obefintliga, men sidokrocksensorerna kände av en stöt som var tillräckligt kraftig för att lösa ut krockkudden.

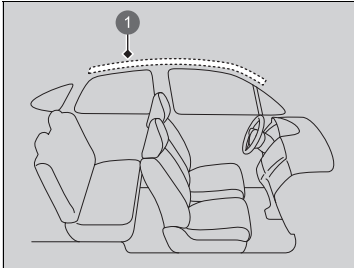
■ **En sidokrockkudde löser inte ut, trots att de synliga skadorna verkar allvarliga**

Det är möjligt att en sidokrockkudde inte löses ut vid en kollision som resulterar i uppenbara svåra materialskador. Detta kan hända när krockpunkten sitter långt fram eller långt bak på bilen eller när bilens eftergivliga karosdelar absorberade det mesta av krockenergin. I båda fallen hade inte sidokrockkudden behövts eller gett något skydd även om den hade utlösts.

## Sidokrockgardiner

Sidokrockgardinerna skyddar förarens och eventuella passagerares huvuden vid medelsvåra till svåra sidokollisioner.

### ■ Kåpornas placering



1 Sidokrockgardinernas placering

Sidokrockgardinerna sitter i taket ovanför sidofönstren på båda sidor av fordonet.

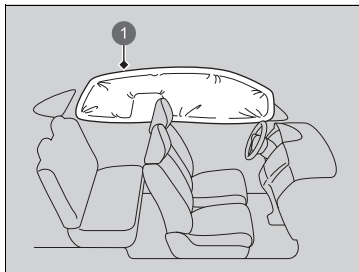
### ▣ Sidokrockgardiner

Sidokrockgardinerna ger bäst skydd när passageraren har spänt fast säkerhetsbältet ordentligt och sitter upprätt och bakåtlutad i sätet.

Installera inte tillbehör på sidofönstren eller takstolparna eftersom de kan påverka sidokrockgardinernas korrekta funktion.

Placera inte en klädhängare eller ett hårt föremål i klädkroken. Detta kan leda till personsador om sidokrockgardinen utlöses.

## ■ Funktion



① Utlöst sidokrockgardin

Sidokrockgardinerna är avsedda att lösas ut vid en medelsvår till allvarlig sidokollision.

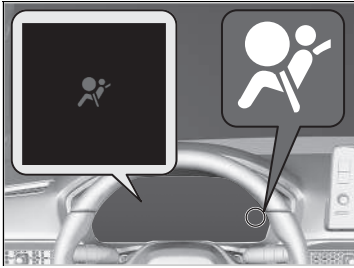
### ■ Sidokrockgardinerna löser ut vid en frontalkollision

En eller båda sidokrockgardinerna kan även lösas ut vid en medelsvår till allvarlig kollision snett framifrån.

## Krockkuddesystemets indikatorer

Om det uppstår ett problem i krockkuddesystemet tänds SRS-indikatorn, och ett meddelande visas på displayen med förarinformation.

### ■ Indikator för SRS (system för airbag och bältesförsträckare)



#### ■ När effektläget står på ON

Indikatorn lyser i några sekunder och slocknar sedan. Detta visar att systemet fungerar som det ska.

Om indikatorn tänds vid något annat tillfälle, eller inte tänds överhuvudtaget ska du snarast låta en återförsäljare kontrollera systemet. Om du inte gör det finns det risk för att krockkuddarna och bältessträckarna inte fungerar korrekt när de behövs.

### ☒ Indikator för SRS (system för airbag och bältesförsträckare)

## ⚠ VARNING

Att ignorera SRS-indikatorn kan medföra allvarliga personskador eller dödsfall om krockkuddarna eller bältessträckarna inte fungerar ordentligt.

Låt en återförsäljare kontrollera fordonet snarast om SRS-indikatorn tänds och varnar dig för ett eventuellt problem.

## Krockkuddarnas skötsel

Du behöver inte (och bör inte) själv utföra något underhåll på eller byta ut några komponenter i krockkuddesystemet. Men du ska låta en återförsäljare kontrollera systemet i följande situationer:

### ■ När en krockkudde har utlösts

Om en krockkudde har utlösts, måste styrenheten och andra delar bytas. Det samma gäller för automatiska bältessträckare som aktiveras. De måste bytas ut.

### ■ När bilen har varit inblandad i en medelsvår till allvarlig kollision

Även om ingen krockkudde utlöstes, ska du låta återförsäljaren kontrollera följande: bältessträckarna i framsätena och baksätena, och varje säkerhetsbälte som användes vid kollisionen.

### ☒ Krockkuddarnas skötsel

Krockkuddekomponenter får inte avlägsnas från fordonet.

Vid fel, avstängning eller när krockkudden har lösts ut/ bältessträckaren har aktiverats, ska du kontakta behörig personal och be dem åtgärda situationen.

Du bör inte använda restaurerade komponenter till krockkuddesystem, inklusive krockkudden, sträckare, sensorer och styrenheten.

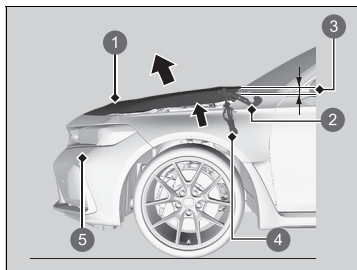
## Om pop-up hood-systemet

Pop-up hood-systemet är konstruerat för att minska möjliga skullskador på fotgängare i händelse av en frontalkollision med ditt fordon.

### Systemet aktiveras när

Ditt fordon kör på en fotgängare eller andra föremål vid måttlig eller högre hastighet.

### Så här fungerar systemet



- 1 Motorhuv
- 2 Gångjärn
- 3 Höjs ca 100 mm
- 4 Del av kraftenhet
- 5 Fotgängarkrockssensorer

När fotgängarkrockssensorerna upptäcker en viss stötkraft, aktiveras pop-up hood-systemet och bakkdelen av motorhuvan höjs.

Den upphöjda motorhuvan kan bidra till att minska fotgängarens skullskador.

Kraftenheterna sitter på fordonets främre sida av gångjärnen.

### Om pop-up hood-systemet

## ⚠ VARNING

När pop-up hood-systemet har aktiverats blir kraftenhetens delar väldigt varma och kan orsaka brännskador. Vidrör inte kraftenhetens delar förrän de har svalnat.

### OBS!

Försök inte att öppna motorhuvan när pop-up hood-systemet har aktiverats. När systemet aktiverats ska du se till att den upplyfta motorhuvan inte stör sikten och sedan köra långsamt och försiktigt.

Om motorhuvan inte är helt stängd kanske den inte fungerar ordentligt. Se till att motorhuvan är helt stängd innan du kör.

Följande förhållanden kan också aktivera systemet.

- En allvarlig stöt mot undersidan av fordonet.
- Om du kör över farthinder i hög hastighet, eller över en stor väggrop.
- När föremål stöter emot fotgängarkrocksensorerna.

Systemet kanske inte aktiveras om ditt fordon:

- Stöts emot bakifrån eller från sidan.
- Välter omkull eller voltar.
- En fotgängare körs på i en vinkel.

Andra faktorer, såsom var, vid vilken vinkel eller vid vilken fordonshastighet krocken inträffade, kan förhindra att pop-up hood-systemet aktiveras.

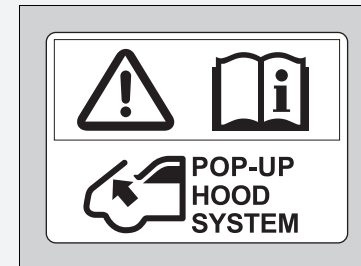
#### ► Om pop-up hood-systemet

För att pop-up hood-systemet ska fungera:

- Använd alltid samma däckstorlek som originalet. Systemet kanske inte avläser fordonets hastighet korrekt med däck i annan storlek.
- Bruka aldrig våld på systemets kraftenhet. Den kan skadas om du smäller igen motorhuven.
- Stöt inte emot fotgängarkrocksensorerna i den främre stötfångaren.

Pop-up hood-systemets dekal finns under motorhuven:

► **Dekalernas placering** S. 96





## ■ Systemvarningsmeddelande för pop-up hood



### ■ När effektläget står på ON

Ett systemvarningsmeddelande visas på displayen med förarinformation om det finns ett potentiellt problem med pop-up hood-systemet.

## Skötsel av pop-up hood-systemet

Du behöver inte (och bör inte) själv utföra något underhåll på eller byta ut några komponenter i pop-up hood-systemet.

Men om pop-up hood-systemet någonsin har aktiverats måste du få styrenheten och andra tillhörande delar ersatta av en återförsäljare.

## ☒ Systemvarningsmeddelande för pop-up hood

### **⚠ VARNING**

Om du ignorerar pop-up hood-meddelandet kan det leda till pop-up hood-systemet inte fungerar. Detta kan resultera i allvarliga personskador eller dödsfall om ditt fordon krockar med en fotgängare.

Om pop-up hood-meddelandet tänds bör fordonet så snart som möjligt kontrolleras av en återförsäljare.

## ☒ Skötsel av pop-up hood-systemet

Om den främre stötfångaren är skadad bör fordonet kontrolleras av en återförsäljare även om pop-up hood-systemet inte aktiverades.

## Skydda barn i bilen

Varje år skadas eller omkommer många barn i bilolyckor på grund av att de sitter felaktigt fastspända eller inte fastspända alls. Faktum är att bilolyckor är den främsta dödsorsaken för barn upp till 12 års ålder.

För att minska antalet dödsfall och olyckor som drabbar barn ska spädbarn och barn sitta ordentligt fastspända när de åker i ett fordon.

### »Skydda barn i bilen

Framsättespassagerarens solskydd

#### **! VARNING**



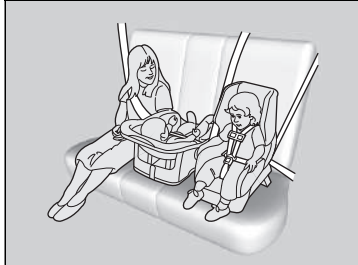
Använd **ALDRIG** en bakåtvänd barnstol på en stol som är skyddad av en **AKTIV KROCKKUDDE** framför barnstolen då detta kan leda till **ALLVARLIGA PERSONSKADOR** eller **DÖDSFALL** för **BARNET**.

#### **! VARNING**

Barn som sitter felaktigt fastspända eller inte fastspända alls kan skadas allvarligt eller omkomma vid en kollision.

Barn som är för små för säkerhetsbälte ska spännas fast i en godkänd bilbarnstol. Större barn ska använda bilbältet och vid behov en bälteskudde.

**Barn ska vara ordentligt fastspända i baksätet.** Anledningen är att:



- En främre krockkudde som löser ut kan skada eller döda ett barn som sitter i framsätet.
- Risken är större att ett barn i framsätet stör förarens koncentration och förmåga att framföra fordonet säkert.
- Statistiken visar att barn i alla åldrar och storlekar är säkrare när de sitter ordentligt fastspända i baksätet.

► Skydda barn i bilen

I många länder måste barn under 12 år, och som är kortare än 150 cm, enligt lag sitta ordentligt fastspända i baksätet.

I många länder måste en officiellt godkänd och lämplig bilbarnstol användas för transport av barn i ett passagerarsäte. Kontrollera gällande lagstiftning.

Vi rekommenderar en bilbarnstol som uppfyller FN-förordning 44 eller 129, eller bestämmelserna i berörda länder.

► **Välja bilbarnstol** s. 76

Främre passagerardörrens dörrstolpe

**VARNING**



**Extrem fara!**

Använd **INTE** en bakåtvänd barnstol på ett säte framför vilket en krockkudde är monterad!

- Låt aldrig ett barn sitta i knät eftersom det då är omöjligt att skydda dem i händelse av en kollision.
- Spänn aldrig fast dig själv och ett barn med samma bälte. Vid en olycka skulle bältet då sannolikt tränga in i barnets kropp och orsaka allvarlig skada eller dödsfall.
- Låt aldrig två barn använda samma bälte. Båda kan då skadas allvarligt vid en kollision.
- Barn som är för små för att kunna spännas fast i ett säkerhetsbälte måste sitta ordentligt fastspända i en godkänd bilbarnstol som i sin tur är ordentligt säkrad i fordonet med hjälp av säkerhetsbältet eller bilbarnstolens förankringssystem.
- Låt inte barn leka med funktioner för dörrar, fönster eller sätesinställning.
- Lämna inte barn i bilen utan tillsyn, i synnerhet inte om det är mycket varmt, eftersom temperaturen i kupén då kan stiga så högt att de omkommer. De kan även komma åt reglage som skulle kunna få bilen att oväntat komma i rörelse.

#### ► Skydda barn i bilen

**WARNING:** Använd elfönsterhissens låsknapp för att förhindra att barn öppnar fönstren. Genom att använda den här funktionen förhindrar du att barn leker med fönstren, vilket annars skulle utsätta dem för risker eller distrahera föraren.

► **Öppna/stänga elfönsterhissar** S. 183

**WARNING:** Ta alltid med dig tändningsnyckeln när du lämnar bilen även om andra sitter kvar i den.

Som påminnelse om farorna med passagerarsidans främre krockkudde och barnets säkerhet finns det varningsdekalering på passagerarsidans solskydd.

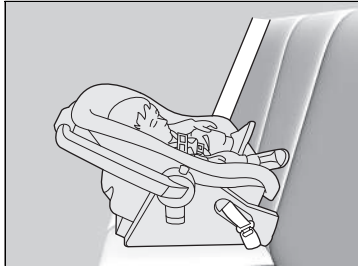
Läs och följ anvisningarna på denna dekalering.

► **Varningsdekalering** S. 96

## Spädbarns och små barns säkerhet

### ■ Skydda spädbarn

Spädbarn måste sitta ordentligt fastspända i en bakåtvänd bilbarnstol tills barnet når bilbarnstolstillverkarens vikt- eller längdgräns för sätet.



#### ■ Placering av en bakåtvänd bilbarnstol

Bilbarnstolar måste placeras och säkras i baksätet.

- Vi rekommenderar att du monterar bilbarnstolen direkt bakom främre passagerarsätet, flyttar sätet så långt framåt som krävs och lämnar det tomt.
- Kontrollera att det inte finns kontakt mellan bilbarnstolen och sätet framför den.

Du kan även skaffa en mindre, bakåtvänd bilbarnstol om sådan finns.

### ☒ Skydda spädbarn

#### **⚠ VARNING**

Det kan inträffa allvarliga olyckor eller dödsfall om det sitter ett barn i en bakåtvänd barnstol i det främre passagerarsätet och krockkudden löser ut.

**Bakåtvända bilbarnstolar ska alltid användas i baksätet, inte i framsätet.**

Många experter rekommenderar en bakåtvänd bilbarnstol för barn på upp till två års ålder om barnets längd och vikt är lämpliga för en bakåtvänd bilbarnstol.

Rätt monterad kan en bakåtvänd bilbarnstol hindra föraren eller passageraren fram från att skjuta tillbaka sätet så långt det går eller låsa ryggstödet i önskad lutning.

#### ► Skydda spädbarn

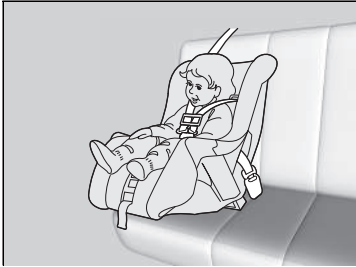
Bakåtvända bilbarnstolar ska aldrig monteras framåtvända.

Läs alltid bilbarnstolstillverkarens anvisningar noga före montering.

Om den främre passagerarkrockkudden löser ut kan den träffa barnstolen med stor kraft så att den rubbas eller stör systemet så att barnet skadas allvarligt.

## ■ Skydda små barn

Om barnet har överskridit vikt- och längdbegränsningarna för en bakåtvänd bilbarnstol ska barnet sitta korrekt fastspänt i en ordentligt förankrad framåtvänd bilbarnstol tills det överskrider vikt- och höjdbegränsningarna för den framåtvända bilbarnstolen.



### ■ Placering av en framåtvänd bilbarnstol

Framåtvända bilbarnstolar bör alltid placeras i baksätet.

Det är riskabelt att placera en framåtvänd bilbarnstol i framsätet. Baksätet är den säkraste platsen för ett barn.

## » Skydda små barn

### **⚠ VARNING**

Det kan inträffa allvarliga olyckor eller dödsfall om det sitter ett barn i en framåtvänd barnstol i framsätet och krockkudden löser ut.

Om du måste placera en framåtvänd barnstol fram, flytta sätet så långt bakåt det går och spänn fast barnet ordentligt.

Sätt dig in i gällande lagar och förordningar i fråga om bilbarnstolar i det land där du ska köra och följ alltid bilbarnstolstillverkarens anvisningar.

## ■ Välja bilbarnstol

Vissa bilbarnstolar har nedre förankringspunkter. En del modeller har en styv anslutning, andra en böjlig. Båda är lika enkla att använda. Vissa befintliga och tidigare bilbarnstolsmodeller kan endast installeras med hjälp av säkerhetsbältet. Oavsett vilken typ du använder ska du alltid följa bilbarnstolstillverkarens anvisningar för användning och skötsel inklusive rekommenderad övre åldersgräns samt anvisningarna i denna handbok. Korrekt montering är avgörande för att barnet ska ha maximalt skydd.

Modellen med böjlig koppling är eventuellt inte tillgänglig i ditt land.

På säten och fordon som inte är utrustade med nedre förankringspunkter ska bilbarnstolen för ökad säkerhet monteras med hjälp av säkerhetsbältet och en övre fästrem. Anledningen till detta är att alla bilbarnstolar måste säkras med ett säkerhetsbälte när det nedre förankringssystemet inte används. Det kan dessutom hända att bilbarnstolstillverkaren råder att använda säkerhetsbältet för att fästa en ISOFIX-bilbarnstol när barnet når en viss vikt. Se bruksanvisningen till bilbarnstolen för korrekt monteringsanvisningar.

### ■ Viktiga saker att tänka på när du väljer bilbarnstol

Kontrollera att bilbarnstolen uppfyller följande tre kriterier:

- Bilbarnstolen är av rätt typ och storlek för barnet.
- Bilbarnstolen är av rätt typ för det säte där den ska placeras.
- Bilbarnstolen uppfyller gällande säkerhetsstandarder. Vi rekommenderar en bilbarnstol som uppfyller FN-förordning 44 eller 129, eller bestämmelserna i berörda länder. Leta efter märkningen för produktgodkännandet på systemet och tillverkarens intyg om överensstämmelse på kartongen.

## ☞ Välja bilbarnstol

Det är lätt att montera en bilbarnstol med nedre förankringspunkt.

Bilbarnstolar med nedre förankringspunkter har utvecklats för att förenkla monteringen och minska risken för skador p.g.a. felaktigt monterade barnstolar.

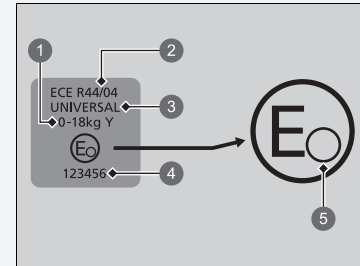


### ■ Standarder för bilbarnstolar

Om en bilbarnstol (antingen en i-Size/ISOFIX-typ eller en som fästs med säkerhetsbälte) uppfyller de relevanta FN-förordningarna, förses den med en godkännandedekal enligt tabellen bredvid. Innan du köper eller använder en bilbarnstol, kontrollera godkännandedekalen och försäkra dig om att den är kompatibel med ditt fordon och passar för barnet, och att den uppfyller relevant FN-förordning.

#### ☒ Välja bilbarnstol

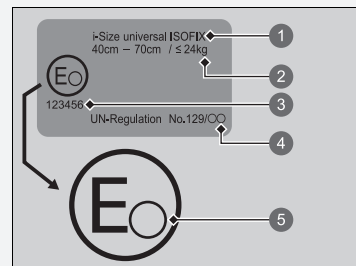
Exempel på godkännandedekal för FN-förordning 44



- 1 "Viktclass"
- 2 Förordningsnummer
- 3 Kategori
- 4 Godkännandenummer
- 5 Landskod

### ► Välja bilbarnstol

Exempel på godkännandedekal för FN-förordning 129



- 1 Kategori
- 2 Storleks- och viktindikering
- 3 Godkännandenummer
- 4 Förordningsnummer
- 5 Landskod

## Platser för installation av bilbarnstol

Vänsterstyrd modell



Högerstyrd modell



	Lämplig för universella bilbarnstolar som installeras med fordonets säkerhetsbälten.
	Lämplig för framåtvända universella bilbarnstolar som installeras med fordonets säkerhetsbälten.
	Lämplig för i-Size- och ISOFIX-bilbarnstolar.
	Endast lämplig för framåtvända bilbarnstolar.
	Använd aldrig en bakåtvänd bilbarnstol.
	Sittplats utrustad med övre förankringspunkter.

\*1 Endast framåtvänd.

När du monterar en bilbarnstol ska du justera sätet till dess bakersta läge.

Om du inte kan fästa bilbarnstolen stabilt ska du justera ryggstödsvinkeln så att den är parallell med baksidan, men fortfarande framför säkerhetsbältets axelfäste.

\*2 För montering av typ med universell bältning justerar du sätesryggstödet till den främsta läspositionen.

- Bilbarnstolar med stödben kan fästas på icke-i-Size-sittplatser.

Alla modeller

Detaljinformation för CRS-installation

	Sittplats och sittplatsnummer				
	Storleksgrupper Vikt Kroppsbyggnad		①	②	③
			Passagerarsäte fram* <sup>1</sup>	Andra raden	
			Vänster	Höger	
Sittplats lämplig för universell med bälte (ja/nej)	Grupp 0	Upp till 10 kg	Nej	Ja	Ja
	Grupp 0+	Upp till 13 kg			
	Grupp I	9–18 kg	Ja* <sup>2</sup>	Ja	Ja
	Grupp II	15–25 kg			
	Grupp III	22–36 kg			
i-Size-sittplats (ja/nej)	≤ 150 cm		Nej	Ja	Ja
Sittplatsen lämpar sig för rekommenderad äkta CRS* <sup>3</sup>	Se äkta CRS-lista		Nej	Ja	Ja
Sittplats lämplig för sidofästansordning (L1/L2)	—		Nej	Nej	Nej
Störst lämplig bakåtvänd fästansordning (R1/R2X/R2/R3)	Grupp 0	Upp till 10 kg	Nej	R3	R3
	Grupp 0+	Upp till 13 kg			
	Grupp I	9–18 kg			
Störst lämplig framåtvänd fästansordning (F2X/F2/F3)	Grupp I	9–18 kg	Nej	F3	F3
Störst lämplig fästansordning för bälteskudde (B2/B3)	≤ 150 cm		Nej	B3	B3

► Plats för installation av bilbarnstol

När du köper en bilbarnstol, se till att kontrollera ISOFIX-storleksklassen eller fästansordningen för att kontrollera att stolen är kompatibel med fordonet.

Fästansordning (CRF)	Beskrivning
ISO/L1	Barnstol vänd mot vänster sida (babyskydd)
ISO/L2	Barnstol vänd mot höger sida (babyskydd)
ISO/R1	Bakåtvänd barnstol
ISO/R2X	Bakåtvända bilbarnstolar med reducerad storlek
ISO/R2	Bakåtvända bilbarnstolar med reducerad storlek
ISO/R3	Fullstora bakåtvända bilbarnstolar
ISO/F2X	Framåtvända bilbarnstolar med reducerad storlek
ISO/F2	Framåtvända bilbarnstolar med reducerad storlek
ISO/F3	Fullstora framåtvända bilbarnstolar
ISO/B2	Smal framåtriktad bälteskudde
ISO/B3	Fullstor framåtriktad bälteskudde

- \*1 Endast framåtvänd.  
När du monterar en bilbarnstol ska du justera sätet till dess bakersta läge.  
Om du inte kan fästa bilbarnstolen stabilt ska du justera ryggstödsvinkeln så att den är parallell med baksidan, men fortfarande framför säkerhetsbältets axelfäste.
  - \*2 För montering av typ med universell bältning justerar du sätesryggstödet till den främsta låspositionen.
  - \*3 De nämnda bilbarnstolarna (CRS) motsvarar Hondas rekommendationer vid datum för publicering. Tala med en auktoriserad återförsäljare för uppdaterad information om våra rekommenderade bilbarnstolar. Andra bilbarnstolar kan också vara lämpliga – kontakta bilbarnstolstillverkare för listor över rekommenderade fordon.
- Bilbarnstolar med stödben kan fästas på icke-i-Size-sittplatser.

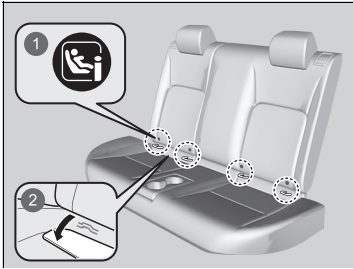
## ■ Europeisk CRS-lista

### UN R129

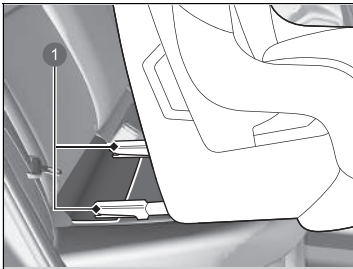
Användningsområde	Bilbarnstol	Kategori
40 cm till 83 cm upp till 13 kg (nyfödd till 15 månader)	Honda baby safe	Universell bältning
	Honda baby safe ISOFIX	i-Size Universal ISOFIX
76 cm till 105 cm 8 kg till 22 kg (15 månader till 4 år)	Honda ISOFIX	i-Size Universal ISOFIX
100 cm till 150 cm 15 kg till 36 kg (3,5 till 12 år)	Honda KIDFIX	i-Size-bälteskudde

## Montera en bilbarnstol med nedre förankringspunkter

Bilbarnstolar med nedre förankringspunkter kan monteras i något av baksätena. Bilbarnstolen fästs i de nedre förankringspunkterna med hjälp av antingen styva eller böjliga kopplingar.



- 1 Markeringar
- 2 Kåpa



- 1 Prober

1. Lokalisera förankringarnas markeringar som sitter vid änden av sittdynan.
2. Dra ut förankringarnas kåpor under markeringarna för att få fram de nedre förankringarna.

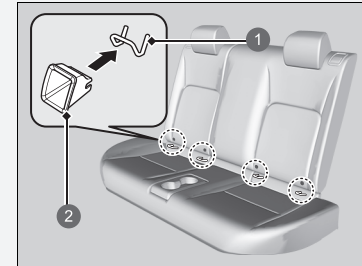
3. Placera bilbarnstolen så att proberna hamnar på kåpan.

## Montera en bilbarnstol med nedre förankringspunkter

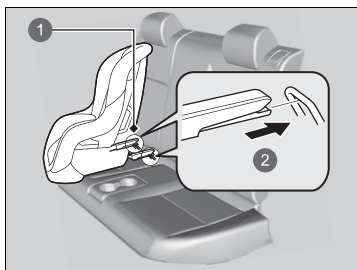
### ⚠ VARNING

Fäst aldrig två bilbarnstolar i samma förankringspunkt. Vid en kollision kan det hända att en förankringspunkt inte är tillräckligt stark för att hålla två bilbarnstolar, som då kan gå sönder och orsaka allvarliga personskador eller dödsfall.

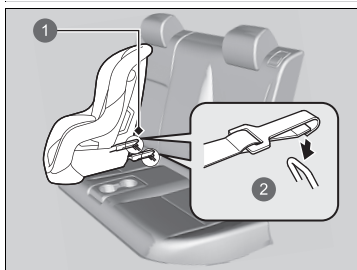
Vissa bilbarnstolar har styrningskåpor (extrautr.) för att undvika att skada sätesklädseln. Följ tillverkarens anvisningar om du använder styrningskåpor och fäst dem på de nedre förankringspunkterna såsom visas i figuren.



- 1 Nedre förankringspunkt
- 2 Styrningskåpa



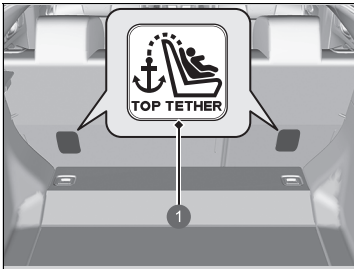
- 1 Nedre förankringspunkter
- 2 Styv koppling



- 1 Nedre förankringspunkter
- 2 Böjlig koppling

4. Fäst bilbarnstolen i de nedre förankringspunkterna i enlighet med anvisningarna som medföljer bilbarnstolen.
- Se till att de nedre förankringspunkterna inte hindras av säkerhetsbältet eller andra föremål när du monterar bilbarnstolen.





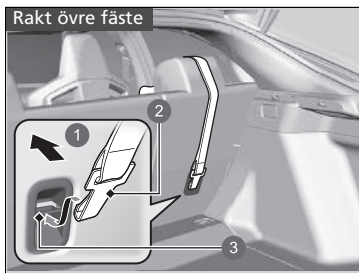
- ① Symbol för övre förankringspunkter för fästrem

#### ☒ Montera en bilbarnstol med nedre förankringspunkter

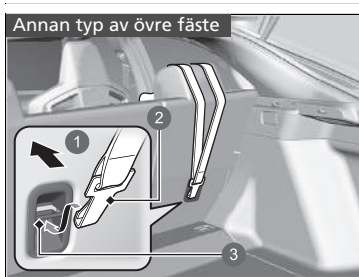
**WARNING:** Använd aldrig en krok som inte har en symbol för övre förankringspunkt när du förankrar en monterad bilbarnstol.

Vid användning av en bilbarnstol som monterats med hjälp av de nedre förankringspunkterna ska du för barnets säkerhet se till att barnstolen är ordentligt säkrad i fordonet. En bilbarnstol som inte är ordentligt säkrad kommer inte att ge ett fullgott skydd för barnet vid en kollision och kan skada barnet, föraren eller andra medpassagerare.

Modellen med böjlig koppling är eventuellt inte tillgänglig i ditt land.



- 1 Framför fordonet
- 2 Fästrem med krok
- 3 Förankring



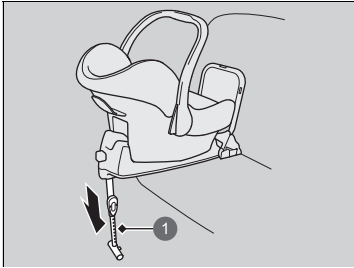
- 1 Framför fordonet
- 2 Fästrem med krok
- 3 Förankring

5. Dra in insynsskyddet över bagageutrymmet\*.

**☑ Insynsskydd över bagageutrymme\***

S. 219

6. Dra fästremmen över nackstödet.  
► Se till att remmen inte har snott sig.
7. Fäst remspännarkroken i förankringen.
8. Dra åt fästremmen enligt bilbarnstolstillverkarens anvisningar.
9. Se till att bilbarnstolen är ordentligt säkrad genom att rucka den fram och tillbaka och i sidled. Stolen ska endast röra sig minimalt.
10. Se till att alla oanvända säkerhetsbälten som ett barn kan nå är byglade i spännet.

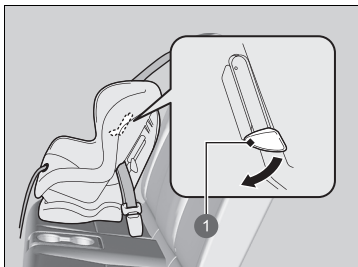


1 Stödben

**Bilbarnstol med stödben**

4. Dra ut stödbenet tills det har kontakt med golvet enligt bilbarnstolens tillverkare.
  - Bekräfta att stödbenet vilar på ett plant underlag. Om underlaget inte är plant ger stödbenet inte tillräckligt stöd.
  - Kontrollera att det inte finns kontakt mellan bilbarnstolen och sätet framför den.

## ■ Montera bilbarnstol med ett trepunktsbälte

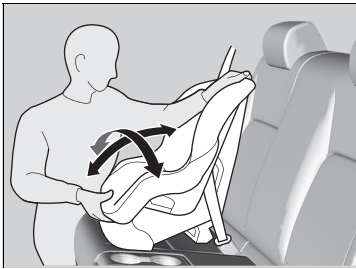


1 Flik

1. Placera bilbarnstolen på sätet.
2. Dra säkerhetsbältet genom bilbarnstolen enligt tillverkarens anvisningar och sätt in låsbygeln i spännet.
  - För in låsbygeln helt tills det hörs ett klick.
3. Tryck ner fliken. Dra axeldelen av bältet in i skåran på sidan av bilbarnstolen.
4. Fatta tag i axeldelen av bältet nära spännet och dra uppåt för att avlägsna eventuellt slack från höftdelen av bältet.
  - När du gör detta ska du placera din vikt på bilbarnstolen så att den trycks ner i sätet.
5. Placera bältet på rätt sätt och skjut upp fliken. Se till att bältet inte har snott sig.
  - När du trycker upp fliken måste du dra den övre axeldelen av säkerhetsbältet uppåt för att avlägsna eventuellt slack.

## ▣ Montera bilbarnstol med ett trepunktsbälte

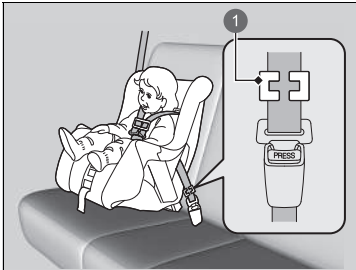
En bilbarnstol som inte är ordentligt säkrad kommer inte att ge ett fullgott skydd för barnet vid en kollision och kan skada barnet, föraren eller andra medpassagerare.



6. Se till att bilbarnstolen är ordentligt säkrad genom att rucka den fram och tillbaka och i sidled. Stolen ska endast röra sig minimalt.
7. Se till att alla oanvända säkerhetsbälten som ett barn kan nå är byglade i spännet.

Montera en låsklämma på säkerhetsbältet om bilbarnstolen inte har någon mekanism för säkring av bältet.

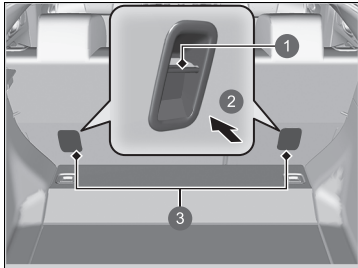
När du har utfört steg 1 och 2 drar du axeldelen av bältet för att se till att det inte finns något slack i höftdelen.



1 Låsklämma

3. Ta ett fast grepp om bältet nära låsbygeln. Kläm ihop båda delarna av bältet så att de inte glider igenom låsbygeln. Öppna säkerhetsbältet.
4. Montera låsklämman på det sätt som visas i figuren. Sätt låsklämman så nära låsbygeln som möjligt.
5. Sätt in låsbygeln i spännet. Gå till steg 6 och 7.

## ■ Ökad säkerhet med en fästrem



- 1 Förankring
- 2 Framför fordonet
- 3 Förankringspunkter för fästrem

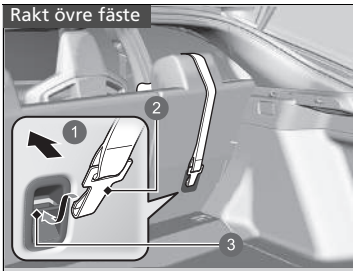
Det finns en förankringspunkt för fästrem bakom baksätets båda platser.

Om du har en bilbarnstol som har en medföljande fästrem men kan installeras med säkerhetsbälte, kan fästremmen användas för ökad säkerhet.

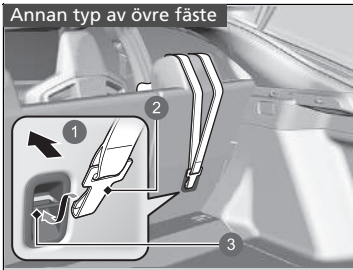
## ☒ Ökad säkerhet med en fästrem

**WARNING:** Förankringar för bilbarnstolar är endast avsedda att motstå de belastningar som en korrekt monterad bilbarnstol utsätter dem för. De får under inga omständigheter användas för säkerhetsbälten för vuxna, selar eller för att fästa andra föremål eller annan utrustning i fordonet.

Använd alltid en fästrem för framåtvända bilbarnstolar vid användning av säkerhetsbälte eller nedre fästpunkter.



- ① Framför fordonet
- ② Fästrem med krok
- ③ Förankring



- ① Framför fordonet
- ② Fästrem med krok
- ③ Förankring

1. Dra in insynsskyddet över bagageutrymmet\*.  
 ▣ **Insynsskydd över bagageutrymme\***  
 S. 219
2. Lokalisera lämplig förankringspunkt för fästremmen.
3. Dra fästremmen över nackstödet. Se till att remmen inte har snott sig.
4. Fäst remspännarkroken i förankringen.
5. Dra åt fästremmen enligt bilbarnstolstillverkarens anvisningar.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

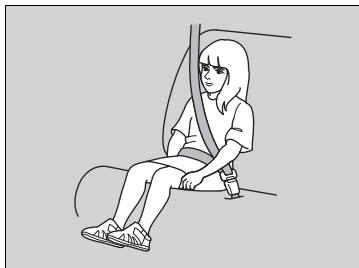
## Säkerhet för större barn

### ■ Skydda större barn

Nedan följer anvisningar hur man kontrollerar att säkerhetsbältet passar, vilken typ av bälteskudde man ska välja och viktiga försiktighetsåtgärder för barn som måste sitta i framsätet.

### ■ Kontrollera att säkerhetsbältet passar

När barnet är för stort för en bilbarnstol ska barnet sitta i baksätet och använda det vanliga trepunktsbältet. Se till att barnet sitter upprätt och tillbakalutat innan du kontrollerar nedanstående punkter.



#### ■ Checklista

- Kan barnet böja knäna bekvämt över säteskanten?
- Sitter bältets diagonaldel mellan barnets hals och arm, d.v.s. över axeln?
- Sitter höftdelen så lågt som möjligt, d.v.s. så att den vidrör lårbenen?
- Kan barnet sitta bekvämt så här under hela resan?

Om du kan svara ja på alla dessa frågor är barnet tillräckligt stort för att använda trepunktsbältet på rätt sätt. Om du svarar nej på någon eller några av frågorna behöver barnet fortfarande använda bälteskudde.

### ► Säkerhet för större barn

## ⚠ VARNING

Om man låter ett barn som är 12 år eller yngre sitta fram kan det resultera i skador eller dödsfall om passagerarsidans främre krockkudde löser ut.

Om ett större barn måste sitta i framsätet ska du flytta sätet så långt bak som möjligt, se till att barnet sitter upprätt och använder säkerhetsbältet på rätt sätt (använd bälteskudde vid behov).



## Bälteskuddar



Om trepunktsbältet inte kan användas korrekt ska barnet sitta på en bälteskudde i baksätet. För barnets säkerhet ska du kontrollera att barnets bälteskudde uppfyller tillverkarens rekommendationer.



1 Styrning

För vissa bälteskuddar finns ryggstöd att tillgå. Montera ryggstödet på bälteskudden och justera det så att det passar fordonssätet i enlighet med kuddtillverkarens anvisningar. Se till så att säkerhetsbältet löper genom styrningen i axelhöjd på ryggstödet och att bältet inte ligger emot eller går över barnets hals.

## ▣ Bälteskuddar

Läs och följ alltid tillverkarens anvisningar vid montering och användning av en bälteskudde.

Det finns olika typer (höga och låga) av bälteskuddar. Välj en bälteskudde som gör att barnet kan använda bältet korrekt.

Vi rekommenderar en bälteskudde med ryggstöd eftersom det då är lättare att justera axelremmen.

## ■ Skydda större barn – slutkontroller

I bilens baksäte kan barn sitta fastspända på rätt sätt. Gör följande om du har flera barn i bilen och ett av dem måste sitta i framsätet:

- Se till att du har läst och helt förstått alla anvisningar och säkerhetsföreskrifter i denna handbok.
- Skjut det främre passagerarsätet så långt bak som möjligt.
- Se till att barnet sitter upprätt och tillbakalutat i sätet.
- Kontrollera att säkerhetsbältet ligger rätt så att barnet sitter säkert i sätet.

## ■ Tillsyn av barn i bilen

Det är viktigt att hålla ett öga på barn i bilen. Även äldre, mer mogna barn behöver ibland bli påmind om att de ska spänna fast säkerhetsbältet och sitta ordentligt.


## Kolmonoxid

Avgaserna från detta fordon innehåller kolmonoxid, en färg- och luktlös gas som är ytterst giftig. Vid korrekt underhåll kommer kolmonoxid inte att tränga in i kupén.

### ■ Kontrollera om avgassystemet läcker under följande omständigheter:

- Om avgassystemet låter konstigt.
- Om du misstänker att avgassystemet kan ha skadats.
- När bilen hissas upp för oljebyte.

Om du kör med bakluckan öppen, finns det risk för att luftströmmen suger in farliga avgaser i kupén. Om du måste köra med bakluckan öppen, ska du även öppna alla fönster och ställa in värmesystemet\*/klimatanläggningen\* enligt nedan.

1. Välj läget för friskluft.
2. Välj läget .
3. Ställ in fläkten på högsta hastigheten.
4. Ställ in temperaturreglaget på en behaglig nivå.

Justera värmesystemet\*/klimatanläggningen\* på samma sätt om du står parkerad med motorn igång.

### ⚠ Kolmonoxid

## ⚠ VARNING

Kolmonoxid är en giftig gas.

Vid inandning kan den leda till medvetlöshet och i värsta fall döden.

Undvik slutna utrymmen eller aktiviteter där du kan utsättas för kolmonoxid.

Ett slutet utrymme, t.ex. ett garage, kan snabbt fyllas med kolmonoxid.

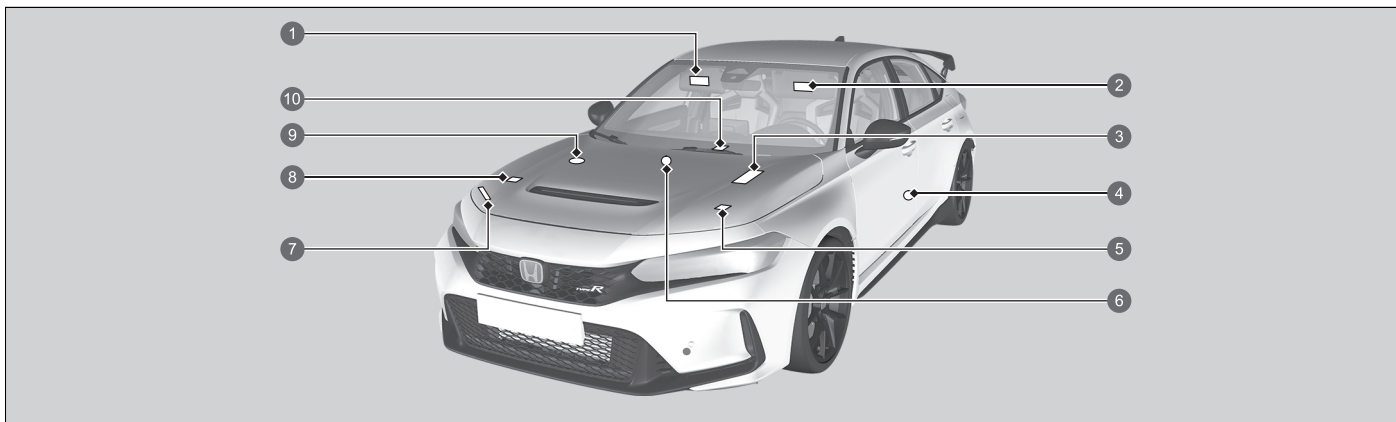
Låt inte motorn gå med garageporten stängd. Även när garageporten är öppen ska du köra ut med detsamma efter att du startat motorn.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Dekalernas placering

Dessa dekaler sitter på de platser som anges i figuren nedan. De varnar för potentiella risker som kan leda till allvarliga personskador eller dödsfall. Läs dekaler nog.

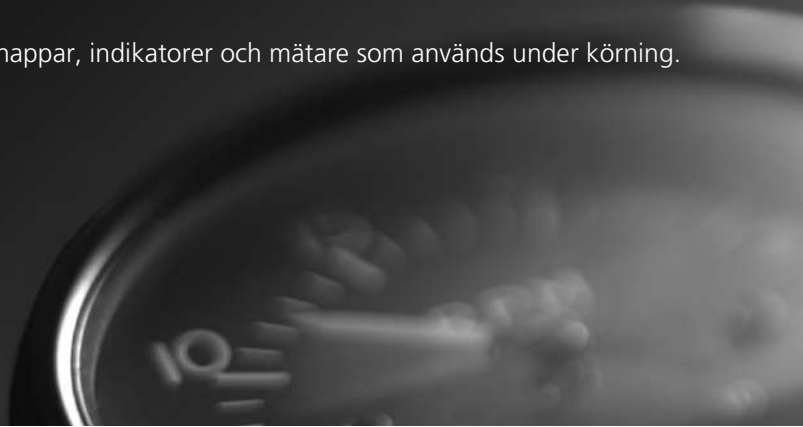
Kontakta en återförsäljare för att få en utbytesdekal om den har lossnat eller är svårsläsig.



- 1 Skydda barn i bilen (vänsterstyrning) ➔ S. 70
- 2 Skydda barn i bilen (högerstyrning) ➔ S. 70
- 3 Batteri
- 4 Barnsäkerhet (högerstyrning) ➔ S. 71
- 5 Pop up-huv ➔ S. 67
- 6 Barnsäkerhet (vänsterstyrning) ➔ S. 71
- 7 Främre torpedväggskåpa ➔ S. 547
- 8 Luftkonditionering\* ➔ S. 584
- 9 Reservtankens lock ➔ S. 554
- 10 Trådlös laddare ➔ S. 222

# Instrumentpanel

I det här kapitlet beskrivs de knappar, indikatorer och mätare som används under körning.



<b>Indikatorer</b> .....	98
Varnings- och informationsmeddelanden på displayen med förarinformation .....	117
<b>Mätare och display med förarinformation</b> .....	129
Mätare .....	129
Display med förarinformation, vänster sida .....	134
Display med förarinformation, höger sida .....	139

Indikatorerna tänds/blinkar beroende på fordonets status. Meddelanden kan visas samtidigt på displayen med förarinformation. Vidta de åtgärder som beskrivs i meddelandet, till exempel kontakta en återförsäljare.




























Visa meddelanden genom att ställa in **Varningsmeddelande** på ON via ljud-/informationsskärmen.

Du kan även ändra meddelandespråk.


➤ **Anpassade funktioner** S. 297

 *1	Indikator för parkeringsbroms och bromssystem (röd)	→S. 100	 6	Växellägesindikator	→S. 103	 *1	Indikator för elektrisk servostyrning (EPS-system)	→S. 104
 *1	Indikator för parkeringsbroms och bromssystem (gul)	→S. 102		Uppväxlingsindikator	→S. 103	 *1	Indikator för stabiliseringssystem (VSA)	→S. 105
 *1	Indikator för automatiskt bromshållningssystem	→S. 102		Nedväxlingsindikator	→S. 103		Indikator för stabiliseringssystem (VSA) OFF	→S. 105
 *1	Indikator för automatisk bromshållning	→S. 102		Indikator för bältespåminnare	→S. 103	 *1	Indikator för lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystem	→S. 106
 *1	Felindikatorlampa	→S. 102		Indikator för låg bränslenivå	→S. 104		Blinkers och varningsblinkers	→S. 106
 *1	Indikator för laddningssystem	→S. 102	 *1	Indikator för låsningsfria bromsar (ABS)	→S. 104		Indikator för tänd belysning	→S. 106
			 *1	Indikator för SRS-system (krockkuddar)	→S. 104		Helljusindikator	→S. 107


\*1: När du ställer in effektläget på ON tänds dessa indikatorer för att visa att systemkontroller utförs. De släcks några sekunder senare eller efter att motorn har startats. Om en indikator inte tänds eller släcks kan det vara fel på motsvarande system. Lös problemet genom att följa instruktionerna i instruktionsboken.



	*1 Indikator för automatiskt helljus	→S. 107		Indikator för adaptiv farthållare (ACC), avstånd	→S. 111		*1 Indikator för körfältsassists (LKAS) (gul)	→S. 112
	Indikator för bakre dimljus	→S. 107		OFF-indikator för automatiskt tomgångsstopp	→S. 109		Indikator för körfältsassists (LKAS) (vit/grön)	→S. 112
	Indikator för systemmeddelande	→S. 107		Indikator för automatiskt tomgångsstopp (gul)	→S. 109		*1 Indikator för kollisionminimerande bromssystem (CMBS) (gul)	→S. 113
	SPORT-lägesindikator	→S. 108		Indikator för automatiskt tomgångsstopp (grön)	→S. 110		Indikator för kollisionminimerande bromssystem (CMBS) (grå)	→S. 113
	Indikator för INDIVIDUELLT läge	→S. 108		Indikator för avbrutet automatiskt tomgångsstopp	→S. 110		*1 Indikator för avkörningsvarnare (gul)	→S. 113
	Indikator för KOMFORT-läge	→S. 108		Indikator för startspärrsystem	→S. 108		Indikator för avkörningsvarnare (grå)	→S. 113
	Indikator för +R-läge	→S. 108		Indikator för säkerhetssystemets larm	→S. 109		Indikator för automatisk avstängning av avkörningsvarnar-/styrhjälpsystem	→S. 113
	Indikator för justerbar hastighetsbegränsare (vit/grön)	→S. 112		*1 Indikator för adaptiv farthållare (ACC) (gul)	→S. 111		*1 Indikator för säkerhetsassists (gul)	→S. 114
	Intelligent hastighetsbegränsare (vit/grön)	→S. 112		Indikator för adaptiv farthållare (ACC) (vit/grön)	→S. 112		Indikator för säkerhetsassists (grön/grå)	→S. 116





\*1: När du ställer in effektläget på ON tänds dessa indikatorer för att visa att systemkontroller utförs. De släcks några sekunder senare eller efter att motorn har startats. Om en indikator inte tänds eller släcks kan det vara fel på motsvarande system. Lös problemet genom att följa instruktionerna i instruktionsboken.





Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
 (Röd)	Indikator för parkeringsbroms och bromssystem (röd)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när man aktiverar parkeringsbromsen och släcks när man lossar den.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Summern ljuder och lampan tänds om du kör och parkeringsbromsen är aktiverad.</li> <li>• Är tänd i ungefär 30 sekunder när du aktiverar den elektriska parkeringsbromsen medan effektläget är i läge ACCESSORY eller VEHICLE OFF och släcks sedan.</li> <li>• Fortsätter att lysa i ungefär 30 sekunder när du ställer effektläget på VEHICLE OFF medan den elektriska parkeringsbromsen är aktiverad och släcks sedan.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när bromsvätskenivån är låg.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Åtgärd om den tänds under körning</b> – kontrollera att du har lossat parkeringsbromsen. Stanna på en säker plats och kontrollera bromsvätskenivån.                         <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Åtgärd när indikatorn tänds under färd</b> S. 632</li> </ul> </li> </ul>









Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
 <p>(Röd)</p>	<p>Indikator för parkeringsbroms och bromssystem (röd)</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds om ett fel på bromssystemet uppstår.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Tänds tillsammans med indikatorn för ABS</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet. <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar</b> S. 632</li> </ul> </li> <li>• <b>Blinkar och indikatorn för parkeringsbroms och bromssystem (gul) tänds samtidigt</b> – det finns ett problem med det elektriska parkeringsbromssystemet. Parkeringsbromsen kan inte aktiveras. Undvik att använda parkeringsbromsen och låt fordonet kontrolleras av en återförsäljare omedelbart. <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar samtidigt som bromssystemindikatorn (gul) tänds</b> S. 634</li> </ul> </li> </ul>





Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
 (Gul)	Indikator för parkeringsbroms och bromssystem (gul)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds om det finns ett problem med ett system som har att göra med bromsning annat än det konventionella bromssystemet.</li> <li>• Tänds om ett problem uppstått med det elektriska parkeringsbromssystemet och/eller den automatiska bromstrycksfunktionen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Åtgärd om den tänds under körning</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> <li>• När indikatorn lyser fungerar bromsarna fortfarande.</li> <li>• <b>Lyser hela tiden</b> – undvik att använda parkeringsbromsen och låt fordonet kontrolleras av en återförsäljare omedelbart.</li> </ul>
	Indikator för automatiskt bromshållningssystem	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när det automatiska bromshållningssystemet är på.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Automatisk bromshållning</b> S. 500</li> </ul>
	Indikator för automatisk bromshållning	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när det automatiska bromshållningssystemet är aktiverat.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Automatisk bromshållning</b> S. 500</li> </ul>
	Felindikatorlampa	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds om ett fel på avgasreningssystemet uppstår.</li> <li>• Blinkar om feltändning i motorns cylindrar detekteras.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Om felindikatorlampan tänds eller blinkar</b> S. 631</li> </ul>
	Indikator för laddningssystem	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds om ett fel på laddningssystemet uppstår.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stanna på en säker plats och kontakta omedelbart återförsäljaren.</li> <li>➤ <b>Kontrollera batteriet</b> S. 576</li> <li>➤ <b>Om indikatorn för laddningssystemet tänds</b> S. 631</li> </ul>

Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Växellägesindikator	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Anger växlar 1 till 6 och <b>N</b>.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vid mycket långsam växling kan ett annat växelläge kan visas en kort stund. <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Växla</b> S. 384</li> </ul> </li> <li>• När effektläget slås på visas inte <b>N</b> förrän det växlas till <b>R</b> eller växel 1 till 6.</li> <li>• Växel 1 till 6 visas inte när fordonet står stilla.</li> <li>• Displayen kan slås PÅ/AV i anpassade funktioner på ljud-/informationsskärmen. <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Anpassade funktioner</b> S. 297</li> </ul> </li> </ul>
	Uppväxlingsindikator	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när du rekommenderas att lägga i en högre växel.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Uppväxlings-/nedväxlingsindikatorer</b> S. 386</li> </ul>
	Nedväxlingsindikator	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när du rekommenderas att lägga i en lägre växel.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Uppväxlings-/nedväxlingsindikatorer</b> S. 386</li> </ul>
	Indikator för bältespåminnare	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds om du inte har spänt fast säkerhetsbältet när du ställer effektläget på ON.</li> <li>• Om passageraren i framsätet inte spänt fast bältet tänds lampan efter några sekunder.</li> <li>• Tänds en stund när säkerhetsbältet i baksätet öppnas medan effektläget har satts i läget ON.</li> <li>• Blinkar under körning om du eller passageraren inte har spänt fast säkerhetsbältet. Ljudsignalen hörs och indikatorn blinkar med jämna mellanrum.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Summern tystnar och indikatorn slocknar när du och passageraren spänner fast säkerhetsbältet.</li> <li>• <b>Fortsätter lysa efter det att du eller passagerarna har spänt fast säkerhetsbältet</b> – ett avkänningsfel kan ha uppstått i sensorn. Låt din återförsäljare kontrollera fordonet. <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Bältespåminnare</b> S. 42</li> </ul> </li> </ul>

Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Indikator för låg bränslenivå	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när bränslenivån börjar bli låg (cirka 7,0 liter kvar).</li> <li>Blinkar om ett fel på bränslemätaren har uppstått.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tanka fordonet snarast.</li> <li>Låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>
	Indikator för låsningsfria bromsar (ABS)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds om ett fel på ABS-systemet uppstår.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Lyser hela tiden</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet. När indikatorn lyser fungerar bromsarna fortfarande, men är inte låsningsfria. <ul style="list-style-type: none"> <li>📖 <b>Låsningsfritt bromssystem (ABS)</b> S. 504</li> </ul> </li> </ul>
	Indikator för SRS-system (krockkuddar)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds om ett problem uppstår på något av följande: <ul style="list-style-type: none"> <li>- SRS-system</li> <li>- Sidokrockkuddar</li> <li>- Sidokrockgardiner</li> <li>- Bältessträckare</li> </ul> </li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Lyser hela tiden</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>
	Indikator för elektrisk servostyrning (EPS-system)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds om ett fel uppstår i EPS-systemet eller systemet för övervakning av förarens uppmärksamhet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Lyser hela tiden</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> <li><b>Kör inte. visas på displayen med förarinformation</b> – stanna omedelbart på en säker plats och kontakta återförsäljaren. <ul style="list-style-type: none"> <li>📖 <b>Om indikatorn för den elektriska servostyrningen (EPS) tänds</b> S. 633</li> </ul> </li> </ul>




Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Indikator för stabiliseringssystem (VSA)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Blinkar när VSA-systemet är aktiverat.</li> </ul>	—
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds om ett fel uppstår på VSA-systemet, nödbromssystemet, hjälpsystemet för start i backe eller aktiv väghållningsassistans.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Lyser hela tiden</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.                             <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Stabiliseringssystem (VSA)</b> S. 415</li> <li>➤ <b>Hjälpsystemet för start i backe</b> S. 381</li> </ul> </li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds om VSA-systemet avaktiveras tillfälligt efter att batteriet har kopplats ur och sedan anslutits igen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Indikatorn ska då slockna. Om inte, låt en återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>
	Indikator för stabiliseringssystem (VSA) <b>OFF</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när du delvis inaktiverar VSA.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>VSA på/av</b> S. 416</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när du trycker på och håller in knappen  (VSA <b>OFF</b>) medan <b>+R</b>-läget är valt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>I körläget +R</b> S. 417</li> </ul>



Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Indikator för lågt däcktryck/ däcktrycksvarningssystem	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kan tändas en kort stund om effektläget ändras till ON och om bilen inte flyttas inom 45 sekunder som indikering av att initieringen ännu inte har slutförts.</li> <li>• Tänds och lyser med fast sken när:               <ul style="list-style-type: none"> <li>- Ett eller flera däcktryck bedöms vara anmärkningsvärt låga.</li> <li>- Systemet inte har initierats.</li> </ul> </li> <li>• Blinkar i cirka en minut och lyser sedan om det är problem med däcktrycksvarningssystemet eller när ett kompakt reservhjul tillfälligt är monterat.</li> <li>• Tänds om däcktrycksvarningssystemet avaktiveras tillfälligt efter att batteriet har kopplats ur och sedan anslutits igen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Åtgärd om den tänds under körning</b> – stanna på ett säkert ställe, kontrollera ringtrycket i däcken och fyll på vid behov.</li> <li>• <b>Fortsätter lysa efter det att däcken pumpats upp till rekommenderat ringtryck</b> – systemet behöver initieras.               <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Kalibrering av däcktrycksvarningssystem</b> S. 422</li> </ul> </li> <li>• <b>Blinkar och fortsätter att lysa</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet. Om fordonet måste köras med ett kompakt reservdäck monterat ska det ordinarie hjulet repareras eller bytas och så snart som möjligt monteras tillbaka på fordonet.</li> <li>• Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Indikatorn ska då slockna. Om inte, låt en återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>
	Blinkers och varningsblinkers	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Blinkar när du använder blinkersspaken.</li> <li>• Blinkar samtidigt som alla blinkers när du trycker på knappen för varningsblinkers.</li> <li>• Blinkar samtidigt som alla blinkers när du trampar på bromspedalen under körning i hög hastighet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Blinkar inte eller blinkar snabbt</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Byta glödlampor</b> S. 559</li> </ul> </li> <li>• <b>Nödbromsljus (ESS)</b> S. 506</li> </ul>
	Indikator för tänd belysning	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när parkeringsljus, baklyktor och annan yttre belysning är på.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Belysning</b> S. 188</li> </ul>



Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Helljusindikator	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när helljuset är på.</li> </ul>	—
	Indikator för automatiskt helljus	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när alla användningsförhållanden för automatiskt helljus uppfylls.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>► <b>Automatiskt helljus</b> s. 193</li> </ul>
	Indikator för bakre dimljus	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när det bakre dimljuset är tänt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>► <b>Bakre dimljus</b> s. 192</li> </ul>
	Indikator för systemmeddelande	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds samtidigt som en pipsignal ljuder när ett problem uppstår. Ett systemmeddelande visas på displayen med förarinformation.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>När indikatorn är tänd rullar du höger väljarratt för att se meddelandet igen. <ul style="list-style-type: none"> <li>► <b>Ändra informationsvisning på displayen</b> s. 139</li> </ul> </li> <li>Se information om indikatorerna i det här kapitlet när ett systemmeddelande visas på displayen med förarinformation. Vidta lämplig åtgärd för meddelandet.</li> <li>Displayen med förarinformation återgår inte till normal visning såvida inte varningen avbryts eller du rullar på den högra väljarratten.</li> </ul>







Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	<b>SPORT-</b> lägesindikator	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när du väljer körläget <b>SPORT</b>.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li> <b>Körlägesomkopplare</b> S. 395</li> </ul>
	Indikator för <b>INDIVIDUELLT</b> läge	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när du väljer körläget <b>INDIVIDUELLT</b>.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li> <b>Körlägesomkopplare</b> S. 395</li> </ul>
	Indikator för <b>KOMFORT</b> -läge	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när du väljer körläget <b>KOMFORT</b>.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li> <b>Körlägesomkopplare</b> S. 395</li> </ul>
	Indikator för <b>+R</b> -läge	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när du väljer körläget <b>+R</b>.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li> <b>Körlägesomkopplare</b> S. 395</li> </ul>
 <p>Indikator</p>	Indikator för startsperresystem	<ul style="list-style-type: none"> <li>Blinkar om startsperresystemet inte kan identifiera nyckelinformationen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Blinkar</b> – det går inte att starta motorn. Ställ in effektläget på VEHICLE OFF och välj sedan ON-läget igen. <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Högerstyrd modell</b> Håll bromspedalen nedtryckt innan du ställer effektläget på ON.</li> <li><b>Alla modeller</b></li> </ul> </li> <li><b>Blinkar upprepade gånger</b> – ett fel kan ha uppstått i systemet. Låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> <li>Försök inte ändra systemet eller lägga till enheter. Elfel kan då uppstå.</li> </ul>









Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
 <p>Indikator för säkerhetssystemets larm</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Blinkar när säkerhetssystemets larm har ställts in.</li> </ul>	<p>➤ <b>Säkerhetslarm</b> S. 177</p>	
 <p>OFF-indikator för automatiskt tomgångsstopp</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när det automatiska tomgångsstoppssystemet har stängts av med <b>OFF</b>-knappen för automatisk tomgångsstopp.</li> </ul>	<p>➤ <b>Automatiskt tomgångsstoppssystem ON/OFF</b> S. 390</p>	
 <p>Indikator för automatiskt tomgångsstopp (gul)</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Blinkar om ett fel på det automatiska tomgångsstoppssystemet uppstår.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Blinkar</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>	


Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Indikator för automatiskt tomgångsstopp (grön)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när det automatiska tomgångsstoppet är aktiverat. Motorn stängs av automatiskt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Automatiskt tomgångsstopp</b> S. 388</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Blinkar när de omgivningsförhållanden som råder kan få rutorna att imma igen.</li> <li>• Blinkar när omgivningsförhållandena kan komma att skilja sig från klimatanläggningens inställningar.</li> <li>• Blinkar när knappen  (uppvärmd vindruta) trycks in.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tryck ned kopplingspedalen. Motorn startar automatiskt igen.</li> <li>➤ <b>Automatiskt tomgångsstopp</b> S. 388</li> </ul>
	Indikator för avbrutet automatiskt tomgångsstopp	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds när det automatiska tomgångsstoppet tillfälligt stängs av i följande situationer.</li> </ul>	—
		- Systemladdning prioriteras	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Automatiskt tomgångsstopp</b> S. 388</li> </ul>
		- Klimatanläggningen prioriteras	
		- Motorns kylvätsketemperatur är inte inom arbetsområdet	
		- +R-läge är valt	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Automatiskt tomgångsstopp</b> S. 388</li> <li>➤ <b>Körlägesomkopplare</b> S. 395</li> </ul>
		- Batteritemperaturen är för låg.	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Automatiskt tomgångsstopp</b> S. 388</li> </ul>
- Tänds när det automatiska tomgångsstoppet av någon anledning inte aktiveras.			
—	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Om du håller <b>OFF</b>-knappen för automatiskt tomgångsstopp intryckt kan du välja om du vill visa statusmeddelanden eller inte.</li> </ul>		

Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Indikator för adaptiv farthållare (ACC), avstånd	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när indikatorn för adaptiv farthållare (ACC) tänds.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varje gång du trycker på avståndsknappen växlas inställningen för säkert avstånd (avståndet bakom ett fordon som registrerats framför dig) mellan <b>extra långt, långt, medellångt</b> och <b>kort</b> avstånd.                         <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Ställa in eller ändra avstånd till framförvarade fordon</b> S. 470</li> </ul> </li> </ul>
	Indikator för adaptiv farthållare (ACC) (gul)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när det har uppstått ett problem med den adaptiva farthållaren.</li> <li>Tänds om ACC-systemet avaktiveras tillfälligt efter att batteriet har kopplats ur och sedan anslutits igen.</li> <li>Indikatorn kan tändas tillfälligt när maximal tillåten vikt överskrids.</li> <li>ACC har avaktiverats automatiskt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Åtgärd om den tänds under körning</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> <li>Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Indikatorn ska då slockna. Om inte, låt en återförsäljare kontrollera fordonet.</li> <li>Se till att den totala lasten är inom maximal tillåten vikt.                         <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Lastbegränsningar</b> S. 377</li> </ul> </li> <li><b>Lyser hela tiden</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>


Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Indikator för adaptiv farthållare (ACC) (vit/grön)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lyser vitt när du trycker på -knappen. Du kan växla mellan indikatorerna genom att trycka på LIM-knappen.</li> <li>• Lyser grönt när systemet är aktiverat.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Adaptiv farthållare (ACC)</b> S. 457</li> </ul>
	Indikator för justerbar hastighetsbegränsare (vit/grön)		<ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Justerbar hastighetsbegränsare</b> S. 402</li> </ul>
	Intelligent hastighetsbegränsare (vit/grön)		<ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Intelligent hastighetsbegränsare</b> S. 408</li> </ul>
	Indikator för körfältsassistans (LKAS) (gul)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tänds om ett fel på LKAS-systemet uppstår.</li> <li>• Indikatorn kan tändas tillfälligt när maximal tillåten vikt överskrids.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Lyser hela tiden</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> <li>• Se till att den totala lasten är inom maximal tillåten vikt. <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Lastbegränsningar</b> S. 377</li> </ul> </li> <li>• <b>Lyser hela tiden</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>
	Indikator för körfältsassistans (LKAS) (vit/grön)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lyser vitt när du trycker på LKAS-knappen.</li> <li>• Lyser grönt när LKAS är aktiverat.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>System för körfältsassistans (LKAS)</b> S. 475</li> </ul>

Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Indikator för kollisionminimerande bromssystem (CMBS) (gul)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds om det uppstår problem med CMBS eller om det inte kan användas tillfälligt på grund av problem som smuts på vindrutan nära kameran.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Indikatorn för säkerhetsassistans (gul) tänds samtidigt.                             <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Indikator för säkerhetsassistans (gul)</b> S. 114</li> </ul> </li> </ul>
	Indikator för kollisionminimerande bromssystem (CMBS) (grå)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när CMBS är avstängt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Säkerhetsassistans</b> S. 154</li> </ul>
	Indikator för avkörningsvarnare (gul)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds om det uppstår problem med avkörningsvarnarsystemet eller om det inte kan användas tillfälligt på grund av problem som smuts på vindrutan nära kameran.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Indikatorn för säkerhetsassistans (gul) tänds samtidigt.                             <ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Indikator för säkerhetsassistans (gul)</b> S. 114</li> </ul> </li> </ul>
	Indikator för avkörningsvarnare (grå)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när avkörningsvarnarsystemet är avstängt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Säkerhetsassistans</b> S. 154</li> </ul>
	OFF-indikatorn för avkörningsvarnar-/styrhjälpssystem	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när avkörningsvarnarsystemet/styrhjälpstängs av automatiskt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>☒ <b>Avkörningsförebyggande system</b> S. 448</li> </ul>

Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	Indikator för säkerhetsassistent (gul)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds om det uppstår problem med avkörningsvarnarsystemet, CMBS eller systemet för döda vinkeln-information*.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Lyser hela tiden</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>Indikatorn kan tändas tillfälligt när maximal tillåten vikt överskrids.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Se till att den totala lasten är inom maximal tillåten vikt.                             <ul style="list-style-type: none"> <li>📄 <b>Lastbegränsningar</b> S. 377</li> </ul> </li> <li><b>Lyser hela tiden</b> – låt din återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds om avkörningsvarnarsystemet och CMBS avaktiveras tillfälligt efter att batteriet har kopplats från och sedan anslutits igen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Indikatorn ska då slockna. Om inte, låt en återförsäljare kontrollera fordonet.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när avkörningsvarnarsystemet eller det kollisionminimerande bromssystemet stänger av sig självt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Fortsätter lysa</b> – temperaturen inuti kameran är för hög. Använd klimatanläggningen för att kyla ned kameran. Systemet aktiveras när temperaturen inne i kameran sänkts.                             <ul style="list-style-type: none"> <li>📄 <b>Främre vidvinkelkamera</b> S. 495</li> </ul> </li> </ul>

Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	<p>Indikator för säkerhetsassistans (gul)</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när avkörningsvarnarsystemet eller det kollisionminimerande bromssystemet stänger av sig självt.</li> </ul> <p><b>Modeller med system för döda vinkel-information</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Tänds när lera, snö eller is har ansamlats i närheten av sensorn i döda vinkel-informationssystemet.</li> <li>Tänds när temperaturen är hög för sensorn i döda vinkel-informationssystemet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Fortsätter lysa</b> – området runt kameran är igensatt av smuts, lera etc. Stanna fordonet på ett säkert ställe och torka av skräp med en mjuk trasa.</li> <li>Låt en återförsäljare kontrollera fordonet om indikatorn och meddelandet fortfarande visas även efter att du rengjort området runt kameran. <ul style="list-style-type: none"> <li>► <b>Främre vidvinkelkamera</b> S. 495</li> </ul> </li> <li>Den kan tändas när omgivningen är mörk, som vid körning i tunnlar eller på natten och i gryningen eller skymningen.</li> <li><b>Åtgärd om den tänds under körning</b> – något stör eventuellt sensorn i döda vinkel-informationssystemet. Kontrollera det omgivande området vid sensorn i döda vinkel-informationssystemet och avlägsna eventuella hinder.</li> <li>Systemet återgår till det normala när temperaturen har svalnat. <ul style="list-style-type: none"> <li>► <b>System för döda vinkel-information*</b> S. 424</li> </ul> </li> </ul>

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Indikator	Namn	Tänd/blinkande	Förklaring
	<p>Indikator för säkerhetsassistent (grön/grå)</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lyser grönt när avkörningsvarnarsystemet, CMBS och döda vinkeln-informationssystemet* är på.</li> <li>• Lyser grönt och grått när avkörningsvarnarsystemet, CMBS eller döda vinkeln-informationssystemet*, eller två av dessa system är avstängda.</li> <li>• Lyser grått när avkörningsvarnarsystemet, CMBS och döda vinkeln-informationssystemet* är avstängda.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b>Avkörningsvarnarsystem På och Av</b> S. 452</li> <li>➤ <b>Döda vinkeln-informationssystemet på och av</b> S. 427</li> <li>➤ <b>Aktivera/inaktivera CMBS</b> S. 438</li> </ul>



## Varnings- och informationsmeddelanden på displayen med förarinformation

Varnings- och informationsmeddelanden visas endast på displayen med förarinformation. Rulla höger väljarratt för att se meddelandet igen med systemmeddelandeindikatorn på.

### Ikoner

Eftersom meddelanden inte visas på displayen med förarinformation när Varningsmeddelande är inställt på OFF kan du kontrollera meddelandena nedan. Vidta de åtgärder som beskrivs i meddelandet, till exempel kontakta en återförsäljare.






- **Röda ikoner** S. 118
- **Gula ikoner** S. 120
- **Gröna ikoner** S. 124
- **Övriga ikoner** S. 125




Visa meddelanden genom att ställa in **Varningsmeddelande** på ON via ljud-/informationsskärmen. Du kan även ändra meddelandespråk.

- **Anpassade funktioner** S. 297

■ Röda ikoner

Ikon	Meddelande
	<b>Kritiskt fel upptäcktes.</b> Stanna på lämplig plats.
	<b>Styrhjälp reducerad.</b> Stanna på lämplig plats.
	<b>Låg bromsvätskenivå.</b> Kör inte. Kontrollera vätskenivå.
	<b>Parkeringsbromsen är aktiverad</b>
	<b>Lossa parkeringsbromsen</b>
	<b>Problem med bromssystem.</b> Bromsens prestanda kan ha minskats.
	<b>Spänn fast säkerhetsbältet</b>
	<b>Spänn fast passagerarens säkerhetsbälte</b>






Ikon	Meddelande
	<b>Bältespåminnare</b> S. 42
	<b>Problem med laddningssystem för 12-voltsbatteri.</b> Kör inte.
	<b>Lågt motoroljetryck.</b> Stäng av motorn. Kör inte. ► Om varningen <b>Lågt motoroljetryck</b> visas S. 630
	<b>Motorn är för varm.</b> Kör inte. Låt motorn svalna. ► <b>Överhettning</b> S. 628
	<b>Problem med SRS-system</b>

Ikon	Meddelande
	Kontrollera baksäten
	Öppen dörr
	Öppen baklucka

Ikon	Meddelande
	Öppen dörr och baklucka
	Styrning krävs Filbyte
	Problem med parkeringsensorsystemet
	Föremål närmar sig
	Motorhuven öppen

■ Gula ikoner

Ikon	Meddelande
	<ul style="list-style-type: none"> <li>▣ Adaptiv farthållare (ACC) S. 457</li> <li>▣ Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS) S. 434</li> </ul>
	Styrning krävs
	Filbyte
	Låg utomhustemperatur. Vägbanan kan vara frusen.
 <p>30 km/h</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▣ Hastighetslarm S. 145</li> </ul>

Ikon	Meddelande
	<p>Problem med utsläppssystem. Effekten kan reduceras.</p> <p>Problem med utsläppssystem. Undvik kraftig acceleration och hög hastighet.</p>
	Problem med startsystemet. Motorn kanske inte startar om.
	<p>Låg motoroljenivå. Kontrollera motoroljenivå.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▣ Om varningen Låg motoroljenivå visas S. 636</li> </ul>
	Problem med bränslemätarsystem. Fel nivå.
	Låg bränslenivå

Ikon	Meddelande
	Problem med ABS-systemet. Bromsens prestanda kan ha minskats.
	Problem med bromssystem. Bromsens prestanda kan ha minskats.
	Problem med bromssystem. Trampa inte på broms + gas samtidigt.
	Problem med bromssystem. Bromsens prestanda kan ha minskats.
	Problem med elektriskt parkeringsbromssystem. Parkeringsbroms ej tillgänglig.
	Problem med assistanssystem för fordonstabilitet. Grepp och hantering kan vara reducerade.

Ikon	Meddelande
	<b>TERRÄNG-läge:</b> Minskad stabilitet
	<b>SAND-läge:</b> Minskad stabilitet
	System initieras... Fortsätt köra.
	Problem med assistans för start i backe. Bilen kanske börjar rulla när bromsen släpps.
	Problem med bromshållningssystem. Aktivera broms när fordonet står still.
	Bromshållning inaktiverad. Tryck ned bromspedalen.
	Lossa parkeringsbromsen: Bromsa + tryck




Ikon	Meddelande
	Problem med popup-motorhuvssystem
	Problem med elektriskt servostyrningssystem. Styrhjälp reducerad. Problem med elektriskt servostyrningssystem. Ingen styrhjälp. Kör inte.
	Förarens uppmärksamhet är låg. Vila
	Problem med övervakning av förarens uppmärksamhet
	Problem med automatiska belysningsystemet. Manuella reglage är tillgängliga.
	Problem med strålkastarsystem. Strålkastarsystemets prestanda kan ha minskats.

Ikon	Meddelande
	Problem med automatiskt helljus. Manuella reglage är tillgängliga.
	Nyckelfri fjärrkontroll har inte upptäckts
	Byt ut batteriet i den nyckelfria fjärrkontrollen ► Byta ut fjärrkontrollbatteriet s. 582
	Problem med Smart Entry-system
	Problem med däcktrycksövervakningssystem
	Lågt däcktryck. Kontrollera trycket i alla däck och initiera däcktrycksvarningssystemet i fordonsinställningarna.


Ikon	Meddelande
	<b>Problem med adaptivt farthållarsystem</b>
	<b>Problem med kollisionsminimerande bromssystem</b>
	<b>Problem med system för körfältsassistans</b>
	<b>Problem med avkörningsvarnarsystem</b>
	<b>Problem med adaptivt dämpningssystem</b>
	<b>Snart tid för service</b>  <b>Servicepåminnesystem* S. 531</b>

Ikon	Meddelande
	<b>Tid för service nu</b>  <b>Servicepåminnesystem* S. 531</b>
	<b>Tidpunkt för service passerad</b>  <b>Servicepåminnesystem* S. 531</b>
	<b>Tryck ner kopplingspedalen helt</b>
	<b>Växla till neutralläge</b>
	<b>Problem med automatiskt tomgångsstoppssystem.</b>

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Ikon	Meddelande
	<p>Modeller med system för döda vinkeln-information  <b>Problem med döda vinkeln-informationssystem</b></p>
	<p>Modeller med system för döda vinkeln-information  <b>Ingen döda vinkeln-information tillgänglig</b></p>
	<p><b>Kontrollera laddningssystemet</b></p>

■ Gröna ikoner

Ikon	Meddelande
	<p><b>Bromshållningssystem i standbyläge</b></p>



■ Övriga ikoner

Ikon	Meddelande
	Låg utomhustemperatur. Vägbanan kan vara frusen.
	Kan inte ställa in farthållaren: Bromspedalen är nertryckt
	Kan inte ställa in farthållaren: Kopplingspedalen är nertryckt
	Farthållaren avbruten: Koppling nertrampad för länge
	Bromshållningssystem AV
	Aktivera bromstrycksfunktion: Säkerhetsbälte + tryck




Ikon	Meddelande
	Avaktivera bromstrycksfunktion: Bromsa + tryck
	Spänn fast säkerhetsbältet
	Förarens uppmärksamhet är låg

Ikon	Meddelande
	Kan inte ställa in farthållaren: För hög hastighet
	Kan inte ställa in farthållaren: Hastighet för låg
	Farthållaren avbruten: För hög hastighet
	Farthållaren avbruten: Hastighet för låg
	Kan inte ställa in farthållaren: Systemet ej tillgängligt
	Farthållaren avbruten: Systemet ej tillgängligt
	Farthållare avbryts snart
	Kan inte ställa in farthållaren: För nära framförvarande fordon
	Farthållaren avbruten: För nära framförvarande fordon
	Farthållaren avbruten: Minskat väggrepp

Ikon	Meddelande
	Tryck på knapp för att ställa in
	Tryck på knapp för att ställa in adaptiv farthållare
	Körfältsassistans kan inte aktiveras
	En del förarassistanssystem fungerar inte: Kameratemperatur för hög
	En del förarassistanssystem fungerar inte: Rengör främre vindrutan eller så kan sikten bli dålig.
	Avkörningsvarnare aktiverad

Ikon	Meddelande
	En del förarassistanssystem tillgängliga
	<b>Högerstyrd modell</b> Starta motorn: Tryck ner bromsen helt + koppling + tryck
	Starta motorn: Koppling + tryck För att fortsätta att köra: Tryck ner kopplingspedalen och tryck på knappen
	Låsa upp ratten: Tryck + vrid
	Tillbehörsläge <b>Högerstyrd modell</b> Släpp upp kopplingen helt + tryck

Ikon	Meddelande
	Tryck på startknappen med emblemet på nyckeln för att starta ► Om batteriet i den nyckelfria fjärrkontrollen är svagt S. 623
	Om knapp hålls inne eller vid två knapptryck stängs motor och system av
	Tryck ner kopplingspedalen helt
	Automatiskt tomgångsstopp inte tillgängligt
	Automatiskt tomgångsstopp avbröts: Motorn startas om
	Automatiskt tomgångsstopp inte tillgängligt: Systemet värms upp eller laddas

Ikon	Meddelande
	<b>Automatiskt tomgångsstopp inte tillgängligt: Justera klimat för att aktivera</b>
	<b>Automatiskt tomgångsstopp inte tillgängligt: Motortemperatur utanför intervallet</b>
	<b>Automatiskt tomgångsstopp inte tillgängligt: Växla körläge för att aktivera</b>

## Mätare

Mätarna är hastighetsmätare, bränslemätare och andra tillhörande indikatorer. De visas när effektläget står på ON.

### Hastighetsmätare

Visar färdhastigheten i km/h eller mph.

### Bränslemätare

Visar återstående bränslemängd i tanken.

### Varvräknare

Visar motorns varvtal per minut.

#### » Hastighetsmätare

Du kan ställa in hastighetsmätaren och de visade mätvärdena så att de visas i antingen km/h eller mph.

- **Hastighets-/avståndsenheter** S. 155
- **Anpassade funktioner** S. 297

#### » Bränslemätare

##### OBS!

Du bör tanka när värdet börjar närma sig . Om bränslet tar slut så kan motorn feltända och skada katalysatorn.

Den faktiska mängden bränsle som återstår kan skilja sig från vad mätaren visar.

#### » Varvräknare

Uppväxlingslarmet ljuder när varvräknarvärdet närmar sig det röda området. Du kan slå på och av funktionen för uppväxlingslarm.


- **Anpassade funktioner** S. 297

## ■ Temperaturmätare

Visar temperaturen på motorns kylvätska.

## ■ Utomhustemperatur

Utomhustemperaturen visas i grader Celsius.

Om utomhustemperaturen har varit under 3 °C när du ställer in effektläget på ON visas meddelandet  **Låg utomhustemperatur** på displayen med förarinformation.

### ■ Justera visningen av utomhustemperaturen

Du kan justera temperaturavläsningen med upp till  $\pm 3$  °C om temperaturen inte verkar stämma.

## » Temperaturmätare

### OBS!

Om man kör med temperaturmätarens visare i den övre zonen kan det orsaka allvarlig skada på motorn. Kör säkert åt sidan och låt motorn svalna till normal temperatur.

» **Överhettning** S. 628

## » Utomhustemperatur

Temperatursensorn sitter i främre stötfångaren.

Värme från vägbanan och avgaser från andra fordon kan påverka temperaturvisningen när fordonets hastighet understiger 30 km/h.

Det kan ta flera minuter för displayen att uppdateras efter att temperaturavläsningen stabiliserats.

## » Justera visningen av utomhustemperaturen

Du kan justera temperaturavläsningen.

» **Anpassade funktioner** S. 297

## ■ System för vägmärkesigenkänning

Visar vissa identifierade trafikskyltar under körning.

Skylltikonen blinkar när maxhastigheten som registrerats från trafikskylten överskrids.

📄 **System för vägmärkesigenkänning** S. 487



## ■ Aktuellt läge för ACC med LSF och LKAS

Visar aktuellt läge för ACC och LKAS.

- **Adaptiv farthållare (ACC)** S. 457
- **System för körfältsassistans (LKAS)** S. 475

## ▣ Aktuellt läge för ACC med LSF och LKAS

Om mätarens form är inställd på **Rund** eller **Stapel** när du ställer in hastigheten för ACC visas en markering för inställd hastighet på hastighetsmätaren.



① Inställd hastighet



## ■ Varvtalsindikatorer

Tänds från kanten mot mitten enligt motorns varvtal.

## ■ Fordonsinformation

När **+R**-mätaren används kan följande fordonsinformation visas.

📄 **Honda LogR** S. 341

- **Vattentemp.**
- **Oljetemp.**
- **Oljetryck**
- **Ext.Lufttemp.**
- **Insugslufttemp.**
- **Laddtryck**
- **Styrvinkel**
- **Gaspedal-pos.**
- **Bromstryck**
- **Kopplingped.-pos.**
- **Girhastighet**
- **Atmos. tryck**

## 📄 Varvtalsindikatorer

Du kan slå på och av varvtalsindikatorerna.

📄 **Anpassade funktioner** S. 297

## 📄 Fordonsinformation

Upp till 6 poster kan väljas och visas samtidigt.

📄 **Honda LogR** S. 341

Du kan ställa in en gräns för **Vattentemp.** och **Oljetemp.**

När gränsen har nåtts, blir skärmen gul.

📄 **Honda LogR** S. 341

När ACC eller LKAS är påslagna visas inte fordonsinformation.

## Display med förarinformation, vänster sida

Visar aktuellt läge för ljud- och telefoninformation osv.

➤ **Fjärrkontrollsknappar** S. 246

➤ **Handsfree-telefonsystem** S. 312

### ■ Klocka

Visar klockan.

### ⌘ Klocka

Du kan ställa in tiden manuellt eller ändra klockans display för att visa 12-timmarsformat eller 24-timmarsformat.

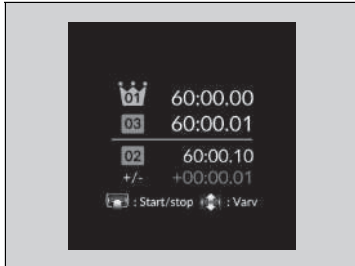
➤ **Klocka** S. 160

Du kan välja om klockan ska visas på displayen med förarinformation.

➤ **Anpassa skärmen** S. 156

## ■ Stoppur

Mäter varvtiden och visar tidigare uppmätta tider, halvtid och den snabbaste varvtiden.



### ■ Mäta VARV-tid

1. Ändra visningsinnehållet på vänster sida till **Stoppur**.  
 ► **Välj visningsinnehållet i området till vänster** S. 138
2. Tryck på vänster väljarratt för att visa menyskärmen för stoppur.
3. Välj **Varvtimer** och tryck på vänster väljarratt för att visa skärmen för varvtidsmätning.
4. Tryck på vänster väljarratt för att starta mätningen.
5. Tryck på vänster väljarratt för att stoppa mätningen.
  - Mät tiden per varv genom att rulla vänster väljarratt i slutet av varje varv.
  - För att återgå till menyskärmen för stoppur trycker du på och håller ned vänster väljarratt.

## ► Stoppur

Använd bara den här funktionen för mätning där och då det är säkert att göra det.

Varvtid visas från 00:00,00 till 99:59,99.

Högst 20 varvtider kan lagras åt gången.

Vid mätning av varvtid med Honda LogR visas tider på displayen med förarinformation.

► **Honda LogR** S. 341



### ■ Kontrollera/rensa historik

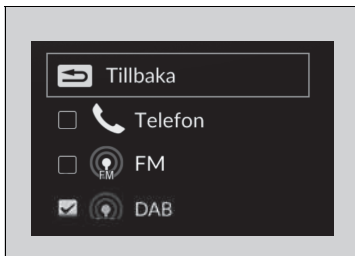
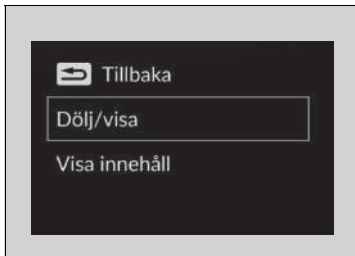
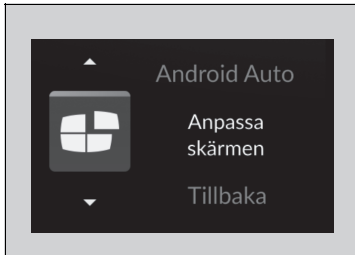
Om du vill kontrollera eller rensa historiken väljer du **Historik/återställning** på menyn för stoppur och trycker på vänster väljarratt.

- Rulla vänster väljarratt för att bläddra igenom varvtiderna.
- Om du vill rensa historiken trycker du på vänster väljarratt på skärmen med tidtagarhistorik medan varvtiden inte mäts, och väljer sedan och trycker på **Återställ**.
- För att återgå till menyskärmen för stoppur trycker du på och håller ned vänster väljarratt.

## ■ Anpassa skärmen

### ■ Ordna ljudkällor på vänster sida

Du kan välja vilka källor som ska visas på skärmen för ljudkällor.



1. Rulla vänster väljarratt tills **Anpassa skärmen** har valts och tryck sedan på vänster väljarratt.

2. Rulla vänster väljarratt för att välja **Dölj/visa** och tryck sedan på vänster väljarratt.

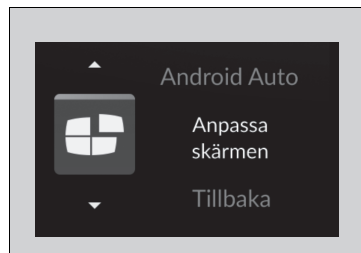
3. Rulla vänster väljarratt för att bläddra mellan ljudkällor och tryck sedan på vänster väljarratt för att markera eller avmarkera dem.

## ► Anpassa skärmen

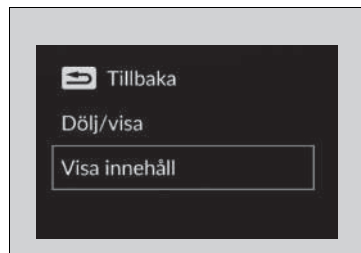
Dra åt parkeringsbromsen när du anpassar inställningarna.

### ■ Välj visningsinnehållet i området till vänster

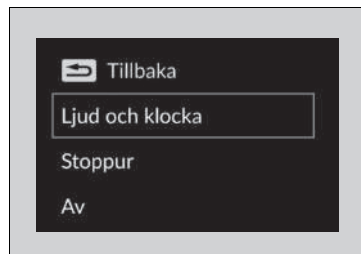
Du kan ändra visningsinnehållet i området till vänster. Välj **Ljud och klocka**, **Stoppur**, eller **AV**.



1. Rulla vänster väljarratt tills **Anpassa skärmen** har valts och tryck sedan på vänster väljarratt.



2. Rulla vänster väljarratt för att välja **Visa innehåll** och tryck sedan på vänster väljarratt.



3. Rulla vänster väljarratt för att välja önskade inställningar och tryck sedan på vänster väljarratt.

## Display med förarinformation, höger sida

Displayen med förarinformation visar information såsom beräknad kvarvarande körsträcka och fordonets bränsleekonomi. Där visas också meddelanden som varningar och annan viktig information.

När ett varningsmeddelande visas ska du kontrollera meddelandet och kontakta en återförsäljare för att vid behov kontrollera fordonet. Se sidorna nedan om meddelandet

 **Lågt motoroljetryck**,  **Motorn är för varm** eller  **Låg motoroljenivå** visas.

- **Om varningen Lågt motoroljetryck visas** S. 630
- **Överhettning** S. 628
- **Om varningen Låg motoroljenivå visas** S. 636

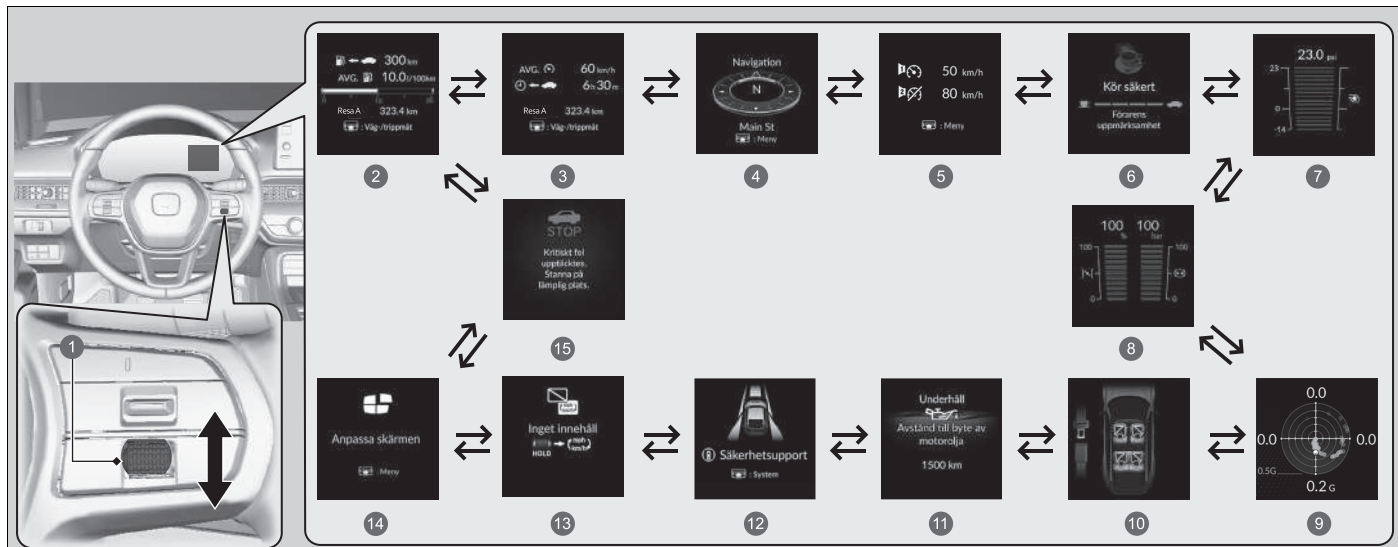
### ■ Ändra informationsvisning på displayen

Rulla höger väljarratt för att visa olika typer av innehåll.

#### ▣ Ändra informationsvisning på displayen

Du kan lägga till och ta bort mätarnas innehåll.

- **Anpassa skärmen** S. 156



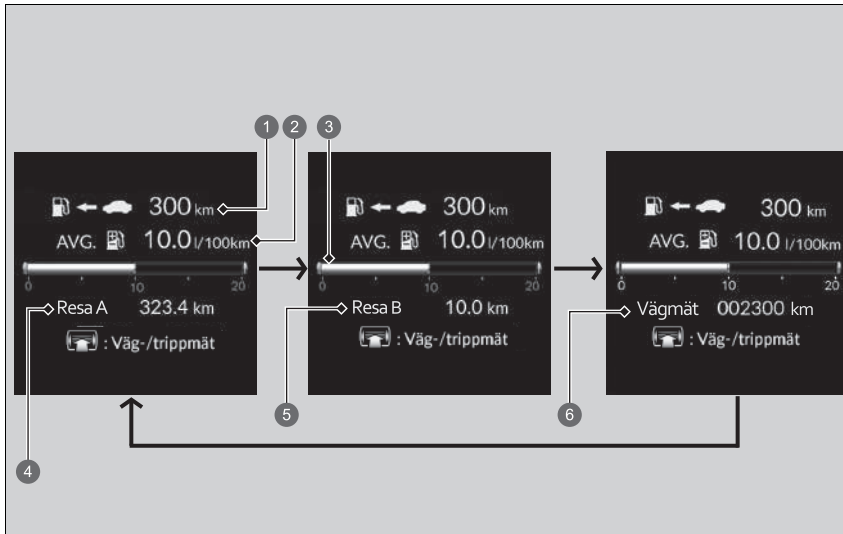
- 1 Höger väljarratt
- 2 Räckvidd/bränsle/vägmätare/trippmätare S. 141
- 3 Hastighet/tid/vägmätare/trippmätare S. 143
- 4 Navigering/kompass S. 144
- 5 Hastighetslarm S. 145
- 6 Övervakning av förarens uppmärksamhet S. 146
- 7 Turbomätare S. 150
- 8 Gspedalläge/Bromstrycksmätare S. 151

- 9 G-mätare S. 152
- 10 Säkerhetsbälten S. 153
- 11 Underhåll S. 153
- 12 Säkerhetsassistans S. 154
- 13 Inget innehåll/Ändra enhet S. 155
- 14 Anpassa skärmen S. 156
- 15 Varningsmeddelanden S. 157



## ■ Räckvidd/bränsle/vägmätare/trippmätare

Tryck på höger väljarratt för att växla mellan trippmätare A, trippmätare B och vägmätare.



- 1 Räckvidd
- 2 Genomsnittlig bränsleförbrukning
- 3 Momentan bränsleförbrukning
- 4 Trippmätare A
- 5 Trippmätare B
- 6 Vägmätare

### ■ Vägmätare

Visar fordonets totala körsträcka i kilometer eller miles.

### ■ Trippmätare

Visar fordonets totala körsträcka i kilometer eller miles sedan den senaste nollställningen.

Mätare A och B kan användas för att mäta två olika resor.

### Nollställning av trippmätare

Nollställ trippmätaren genom att visa den, trycka på höger väljarratt och sedan välja **Återställ**.

- Trippmätaren återställs till 0,0.

### ■ Räckvidd

Visar den beräknade sträcka som återstår med kvarvarande bränsle. Den uppskattade körsträckan baseras på fordonets aktuella bränsleekonomi.

### ■ Genomsnittlig bränsleförbrukning

Visar den beräknade genomsnittliga bränsleförbrukningen för varje trippmätare i L/100 km eller mpg.

Displayen växlar vid inställda intervaller. När du nollställer en trippmätare återställs även mätaren för genomsnittlig bränsleförbrukning.

### ■ Momentan bränsleförbrukning

Den momentana bränsleförbrukningen visas som ett stapeldiagram i L/100 km eller mpg.

### » Räckvidd

Den visade körräckvidden är endast en uppskattning och kan skilja sig från den faktiska sträcka som fordonet kan färdas.

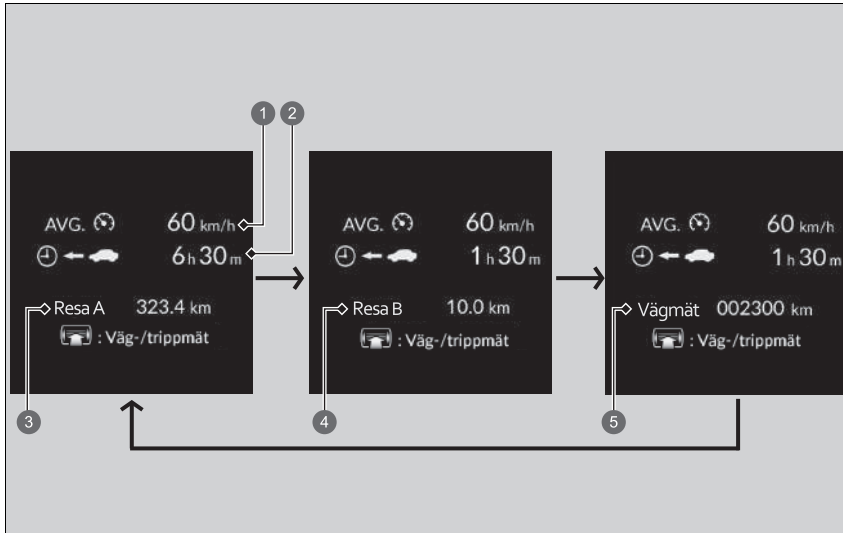
### » Genomsnittlig bränsleförbrukning

Du kan välja när du vill nollställa den genomsnittliga bränsleförbrukningen.

» **Anpassade funktioner** S. 297

## Hastighet/tid/vägmätare/trippmätare

Tryck på höger väljarratt för att växla mellan trippmätare A, trippmätare B och vägmätare.



- ① Medelhastighet
- ② Förfluten tid
- ③ Trippmätare A
- ④ Trippmätare B
- ⑤ Vägmätare

### ■ Vägmatrare

➤ Vägmatrare S. 142

### ■ Trippmatrare

➤ Trippmatrare S. 142

### ■ Medelhastighet

Visar medelhastighet i km/h sedan trippmätaren A eller B senast nollställdes.

### ■ Förfluten tid

Visar den tid som har förflutit sedan trippmatrare A eller B senast nollställdes.

## ■ Navigation

### ■ Kompass

Visar kompassskärmen.

### ■ Sväng-för-sväng-vägledning

När vägledning ges av navigeringssystemet\*, Android Auto eller Apple CarPlay visas sväng-för-sväng-vägledning till din destination.

➤ **Se handboken till navigeringssystemet**

➤ **Android Auto™** S. 293

➤ **Apple CarPlay** S. 289

### ⌘ Medelhastighet

Du kan välja när du vill nollställa medelhastigheten.

➤ **Anpassade funktioner** S. 297

### ⌘ Förfluten tid

Du kan välja när du vill nollställa den förflutna tiden.

➤ **Anpassade funktioner** S. 297

### ⌘ Navigation

Du kan välja om den detaljerade vägbeskrivningsdisplayen ska visas eller ej under ruttanvisningar.

➤ **Anpassade funktioner** S. 297

### ■ Modeller med navigeringssystem

När kompassen eller sväng-för-sväng-vägledningen visas kan du styra vissa navigeringsfunktioner på displayen med förarinformation genom att trycka på höger väljarratt.

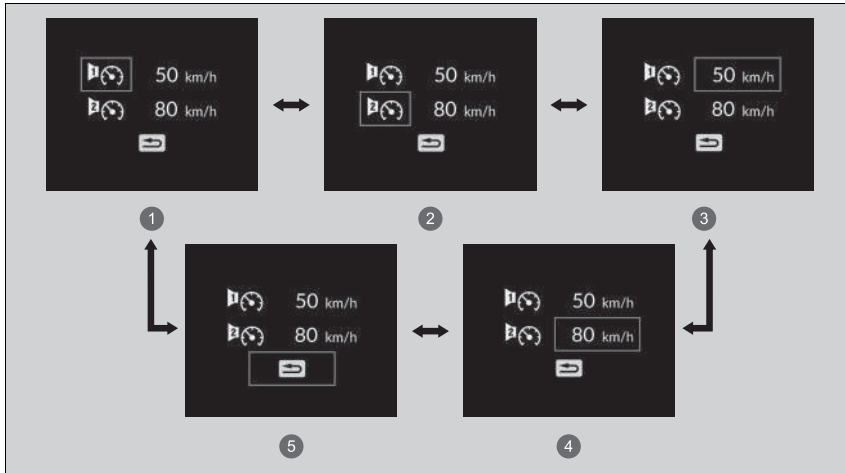
➤ **Se handboken till navigeringssystemet**

Sväng-för-sväng-vägledning kanske inte är tillgänglig för alla appar.

## Hastighetslarm

Aktiverar hastighetslarmet och ändrar inställningen för larmet.

Tryck på höger väljarratt för att visa inställningsskärmen och rulla den sedan. Inställningen för hastighetslarm ändras enligt följande:

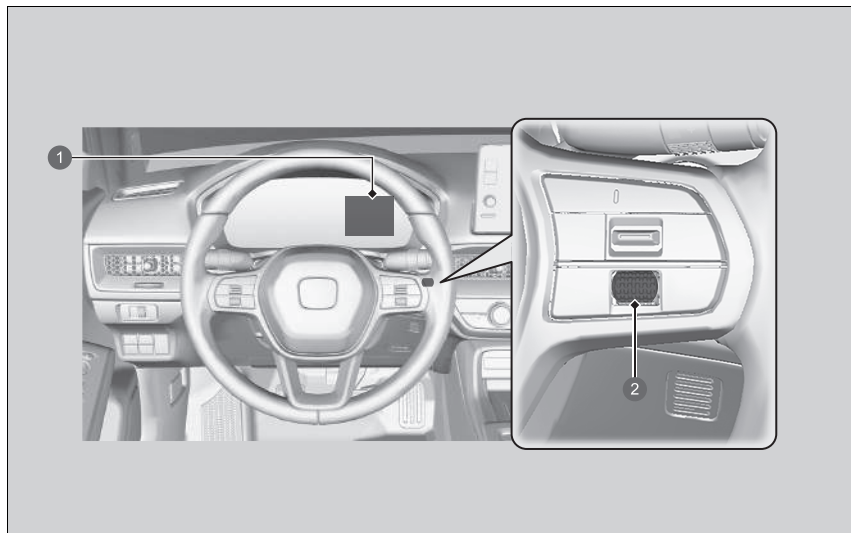


- ① Hastighetslarm 1 På/Av\*1
- ② Hastighetslarm 2 På/Av\*1
- ③ Hastighetslarm 1 inställd hastighet (50 km/h\*1)
- ④ Hastighetslarm 2 inställd hastighet (80 km/h\*1)
- ⑤ Tillbaka

\*1: Standardinställning

## ■ Övervakning av förarens uppmärksamhet

Övervakningen av förarens uppmärksamhet analyserar ratt rörelser för att avgöra om fordonet körs på ett sätt som är förenligt med sömning eller ouppmärksam körning. Om det konstateras att fordonet körs på ett sådant sätt visas förarens uppmärksamhetsgrad på displayen med förarinformation.



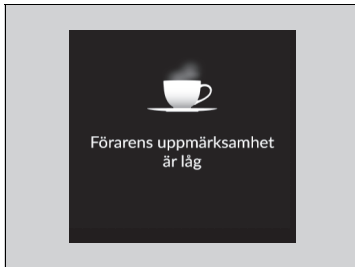
- 1 Display med förarinformation
- 2 Höger väljarratt

## ☒ Övervakning av förarens uppmärksamhet

Övervakningen av förarens uppmärksamhet kan inte alltid upptäcka om föraren är trött eller ouppmärksam. Oavsett systemets feedback, om du är trött ska du stanna på ett säkert ställe och vila så länge som krävs.



1 Nivå



När du väljer Övervakning av förarens uppmärksamhet på displayen med förarinformation tänds staplar i vitt för att visa graden av förarens uppmärksamhet.

➤ **Ändra informationsvisning på displayen**

S. 139

Om två staplar tänds visas meddelandet **Förarens uppmärksamhet är låg**.



Om antalet staplar sjunker till en hörs ett pip, ratten vibrerar och kaffekoppen blir gul för att varna föraren om att han eller hon behöver ta en rast eftersom hans eller hennes uppmärksamhetsnivå är för låg.

Om kaffekoppen lyser gult ska du stanna på ett säkert ställe och vila så länge som behövs.

Den gula kaffekoppen försvinner när höger väljarratt rullas eller när systemet har fastställt att föraren kör normalt.

Om föraren inte tar någon paus och övervakningen fortsätter att känna av att föraren är mycket trött, tänds kaffekoppen i gult igen efter cirka 15 minuter, tillsammans med ett pipjud och vibrationer i ratten. Varningarna visas inte när restiden är 30 minuter eller mindre.



■ **Övervakningen av förarens uppmärksamhet återställs när:**

- Motorn är avstängd.
- Föraren lossar säkerhetsbältet och öppnar dörren medan fordonet står stilla.

■ **För att övervakningen av förarens uppmärksamhet ska fungera:**

- måste fordonets hastighet vara högre än 40 km/h.
- måste indikatorn för den elektriska servostyrningen (EPS) vara släckt.

■ **Beroende på körförhållanden eller andra faktorer kan det hända att övervakaren av förarens uppmärksamhet inte fungerar under följande omständigheter:**

- Styrassistanfunktionen i körfältsassistansen (LKAS) är aktiv.
  - ☒ **System för körfältsassistans (LKAS)** S. 475
- Vägens skick är dåligt, t.ex. att vägbanan är obelagd eller ojämn.
- Det är blåsigt.
- Föraren kör ofta fordonet på ett bestämt sätt genom exempelvis filbyten eller acceleration.

■ **Anpassning**

Du kan ändra inställningarna för övervakningen av förarens uppmärksamhet. Välj **Taktil och hörbar varning**, **Endast taktil varning** eller **OFF**.

☒ **Anpassade funktioner** S. 297

**Taktil och hörbar varning** väljs varje gång du startar kraftsystemet, även om du ändrade inställningarna för övervakning av förarens uppmärksamhet senaste gången du körde fordonet.

☒ **För att övervakningen av förarens uppmärksamhet ska fungera:**

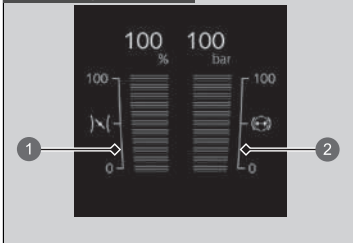
Staplarna på displayen med förarinformation förblir utgråade om inte övervakningen av förarens uppmärksamhet är i funktion.

## ■ Turbomätare

När turbon är aktiverad visar den här att mätaren hur laddtrycket ökar.

## ■ Gaspedaläge/Bromstrycksmätare

### Vänsterstyrd modell



### ■ Gaspedalägesmätare

Visar gaspedalens läge i grader av %.

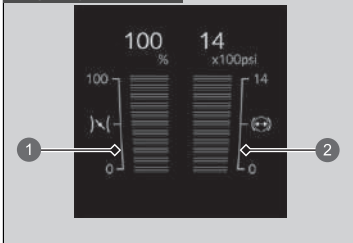
### ■ Bromstrycksmätare

Visar bromstrycket i bar\*<sup>1</sup> eller psi\*<sup>2</sup> när bromsen aktiveras.

① Gaspedalägesmätare

② Bromstrycksmätare

### Högerstyrd modell



① Gaspedalägesmätare

② Bromstrycksmätare

\*1: Vänsterstyrd modell

\*2: Högerstyrd modell



## ■ Säkerhetsbälten

Visas under angivna förhållanden när säkerhetsbältena är fastspända eller lossade.

📄 **Bältespåminnare** S. 42

## ■ Underhåll

Visar servicepåminnelseystemet.

📄 **Servicepåminnelseystem**\* S. 531

## ■ Säkerhetsassistans

Anger status för avkörningsvarnarsystemet, CMBS och döda vinkel-informationssystemet\*, t.ex. På, Av eller Fel, med färg och bokstäver.

Följande färger visar status för något av de ovan nämnda systemen:

- Grönt: Systemet är påslaget.
- Grått: Systemet är avstängt.
- Gult: Det har uppstått ett problem i systemet.



- 1 Områdesinfo för CMBS
- 2 Områdesinfo för avkörningsvarnarsystem
- 3 Områdesinfo för döda vinkel-informationssystem\*
- 4 Ikon och statusinfo för avkörningsvarnarsystem
- 5 Ikon och statusinfo för döda vinkel-informationssystem\*
- 6 Ikon och statusinfo för CMBS

## ► Säkerhetsassistans

Om ett system indikeras med färgen gult ska fordonet omedelbart kontrolleras av en återförsäljare.

För att slå på eller av varje system ska du först trycka på höger väljarratt för att växla skärm. På nästa skärm kan du välja vilket system som ska slås på eller av.

- **Avkörningsvarnarsystem På och Av** S. 452
- **Aktivera/inaktivera CMBS** S. 438
- **Döda vinkel-informationssystemet på och av** S. 427

Du kan också bekräfta status för varje funktion genom färgen på indikatorn.

- **Indikator för kollisionssminimerande bromssystem (CMBS) (gul)** S. 113
- **Indikator för kollisionssminimerande bromssystem (CMBS) (grå)** S. 113
- **Indikator för avkörningsvarnare (gul)** S. 113
- **Indikator för avkörningsvarnare (grå)** S. 113
- **OFF-indikatorn för avkörningsvarnar-/styrhjälpssystem** S. 113
- **Indikator för säkerhetsassistans (gul)** S. 114
- **Indikator för säkerhetsassistans (grön/grå)** S. 116

## ■ Hastighets-/avståndsenheter



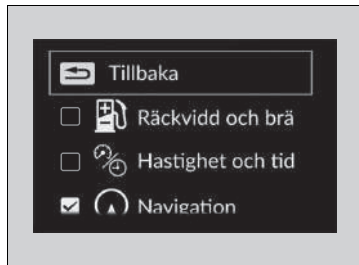
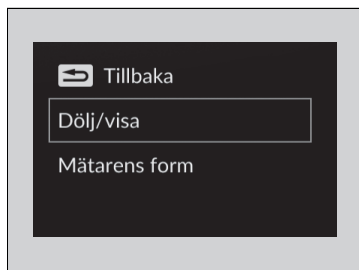
Gör att du kan visa en annan enhet på displayen med förarinformation och ställa in att mätvärdena visas i km och km/h eller miles och mph.

Håll höger väljarratt intryckt när du väljer ändringsskärmen **Inget innehåll** på displayen med förarinformation. Varje gång du gör detta ändras enheten från km och km/h till miles och mph eller vice versa. Därefter visas en bekräftelseskärm i några sekunder.

## ■ Anpassa skärmen

### ■ Ordna innehållet på höger sida

Du kan välja vilket innehåll som ska visas på höger sida.



1. Tryck på höger väljarratt när du väljer **Anpassa skärmen** på displayen med förarinformation.
2. Rulla höger väljarratt för att välja **Dölj/visa** och tryck sedan på höger väljarratt.

3. Rulla höger väljarratt för att bläddra bland innehåll och tryck sedan på höger väljarratt för att markera eller avmarkera dem.

### ⌘ Ordna innehållet på höger sida

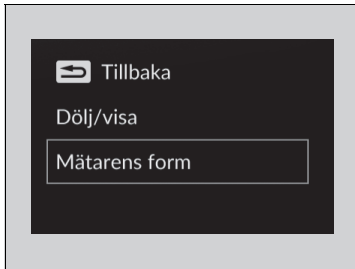
Innehåll som är grått kan inte tas bort från området på höger sida.

Dra åt parkeringsbromsen när du anpassar inställningarna.

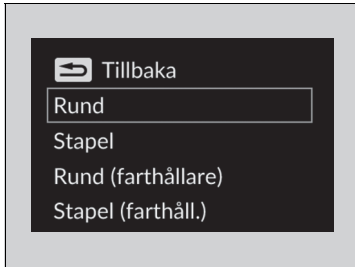


## ■ Ändra mätarens form

Du kan ändra mätarens form till en rund eller stapelformad design.



1. Tryck på höger väljarratt när du väljer **Anpassa skärmen** på displayen med förarinformation.
2. Rulla höger väljarratt för att välja **Mätarens form** och tryck sedan på höger väljarratt.



3. Rulla höger väljarratt för att välja önskade inställningar och tryck sedan på höger väljarratt.

## ■ Varningar

Du kan kontrollera om det finns aktiva varningsmeddelanden.

- ☒ **Varnings- och informationsmeddelanden på displayen med förarinformation**  
S. 117

### ☒ Ändra mätarens form

När du använder mätarformen **Rund (farthållare)** eller **Stapel (farthåll.)** används en förenklad display när ACC med LSF är aktivt.

**+R**-mätarens form kan inte ändras.

### ☒ Varningar

Om det finns flera varningar eller mer information kan du rulla den högra ratten för att visa andra varningar.



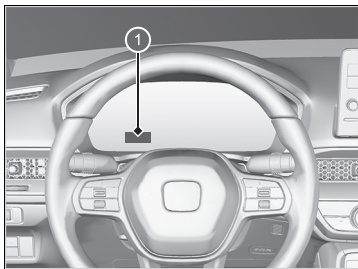
# Reglage

Detta kapitel förklarar hur man använder de olika reglagen som är nödvändiga för att köra.

<b>Klocka</b> .....	160	Belysning .....	188	Förvaring av föremål .....	213
<b>Låsa och låsa upp dörrarna</b>		Automatiskt helljus .....	193	Andra kupékomfortdetaljer .....	221
Nyckel .....	161	Torkare och spolare .....	196	<b>Värmesystem</b> * .....	225
Svag signalstyrka hos den nyckelfria fjärrkontrollen .....	163	Reglage för ljusstyrka .....	199	<b>Klimatanläggning</b> * .....	231
Låsa/låsa upp dörrarna från utsidan .....	164	Knapp för eluppvärmd bakruta/uppvärmd dörrspegel * .....	200		
Låsa/låsa upp dörrarna från insidan .....	170	Justera ratten .....	201		
Barnsäkerhetslås .....	172	<b>Speglar</b>			
<b>Baklucka</b> .....	173	Innerbackspegel .....	202		
<b>Säkerhetssystem</b> .....	176	Elsidospeglar .....	204		
<b>Fönster</b> .....	183	<b>Säten</b> .....	205		
<b>Manövrera reglagen omkring ratten</b>		<b>Kupékomfort</b>			
ENGINE START/STOP-knapp .....	185	Innerbelysning .....	212		

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Ställa in klockan



1 Klocka

Du kan ställa in tiden manuellt eller ändra klockans display att visa 12-timmarsformat eller 24-timmarsformat genom att använda ljud-/informationsskärmen.

➤ **Anpassade funktioner** S. 297

### Ställa in klockan

Klockan uppdateras automatiskt via ljudanläggningen.

Klockan på instrumentpanelen ändras också när ljud-/informationsskärmens klocka justeras.

## Nyckel

Till detta fordon medföljer följande nyckel:

Den nyckelfria fjärrsändaren



Använd nyckeln för att starta och stänga av motorn samt för att låsa och låsa upp alla dörrar, baklucka och tanklucka.

### ☒ Nyckel

Alla nycklar har ett startspärrsystem. Startspärrsystemet ökar fordonets skydd mot stöld.

☒ **Startspärrsystem** S. 176

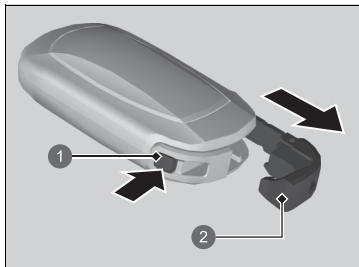
Följ anvisningarna nedan för att undvika skador på nycklarna:

- Lämna inte nycklarna i direkt solljus eller på platser med hög temperatur eller luftfuktighet.
- Låt inte nycklarna falla i marken och ställ inte tunga föremål på dem.
- Håll nycklarna borta från vätskor, damm och sand.
- Ta inte isär nycklar annat än vid batteribyte.

Om kretsarna i nycklarna skadas finns det risk för att motorn inte startar och att fjärrsändaren slutar fungera.

Låt en återförsäljare undersöka nycklarna om de inte fungerar korrekt.

## ■ Inbyggd nyckel

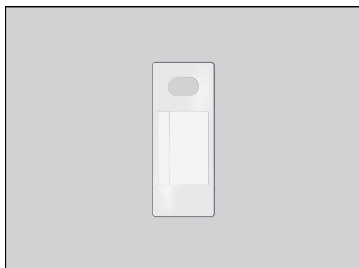


- ① Frigöringsknapp
- ② Inbyggd nyckel

Den inbyggda nyckeln kan användas för att låsa upp dörrarna när batteriet i den nyckelfria fjärrsändaren blir svagt och den elektriska funktionen för upplåsning är inaktiverad.

För att ta ut den inbyggda nyckeln trycker du på frigöringsknappen och drar sedan ut nyckeln. Du sätter tillbaka den inbyggda nyckeln genom att trycka in den i den nyckelfria fjärrkontrollen tills den klickar på plats.

## ■ Nyckelnummerbricka



Innehåller ett nummer som du behöver om du köper en reservnyckel.

## ☒ Nyckelnummerbricka

Förvara brickan med nyckelnumret separat från nyckeln på en säker plats utanför fordonet.

Kontakta en återförsäljare om du vill köpa en extranyckel.

Kontakta en återförsäljare om du tappar nyckeln och inte kan starta motorn.

## Svag signalstyrka hos den nyckelfria fjärrkontrollen

Fordonet sänder ut radiovågor för att lokalisera den nyckelfria fjärrkontrollen för att starta motorn, låsa och låsa upp alla dörrar, bakluckan och tankluckan.

I följande fall kan start av motorn, låsning/upplåsning av dörrarna, bakluckan och tankluckan förhindras eller funktionen vara instabil:

- Starka radiovågor som skickas ut av närbelägen utrustning.
- Den nyckelfria fjärrkontrollen bärs tillsammans med telekommunikationsutrustning, bärbara datorer, mobiltelefoner eller annan trådlös utrustning.
- Ett metallföremål vidrör eller täcker den nyckelfria fjärrkontrollen.

### ☒ Svag signalstyrka hos den nyckelfria fjärrkontrollen

Kommunikationen mellan den nyckelfria fjärrsändaren och fordonet drar på batteriet i den nyckelfria fjärran. Batteriet varar i ungefär två år, men varierar något beroende på hur ofta fjärrkontrollen används.

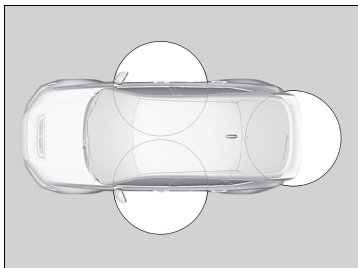
Det drar på batteriet varje gång den nyckelfria fjärrkontrollen tar emot starka radiovågor. Undvik därför att placera den i närheten av elektrisk utrustning som tv-apparater och persondatorer.

Det går att minska batteriförbrukningen genom att stänga av mottagningen av radiovågor. När du håller ned lås- och upplåsningsknapparna samtidigt i cirka tre sekunder blinkar LED-lampan två gånger och radiovågsmottagningen stängs av.

Om du trycker på valfri knapp en gång på den nyckelfria fjärrkontrollen börjar den ta emot radiovågor igen.

## Låsa/låsa upp dörrarna från utsidan

### ■ Använda det nyckelfria systemet



När du bär den nyckelfria fjärrkontrollen med dig kan du låsa/låsa upp dörrarna, tankluckan och bakluckan.

Du kan låsa/låsa upp dörrarna, tankluckan och bakluckan inom en radie på ca 80 cm från det utvändiga dörrhandtaget eller bakluckans frigöringsknapp.

### ☒ Låsa/låsa upp dörrarna från utsidan

Om innerbelysningsbrytaren står i det dörraktiverade läget tänds innerbelysningen när du låser upp dörrarna och bakluckan.

Inga dörrar öppnas: Belysningen tonas ut efter 30 sekunder. Dörrarna och bakluckan låses igen: Belysningen slocknar omedelbart.

☒ **Innerbelysning** S. 212

### ☒ Använda det nyckelfria systemet

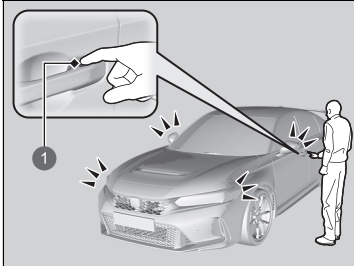
Om du inte öppnar någon av dörrarna eller bakluckan inom 30 sekunder från det att du låser upp fordonet med det nyckelfria systemet, låses dörrarna igen automatiskt.

Du kan endast låsa eller låsa upp dörrar med det nyckelfria systemet när effektläget står på VEHICLE OFF.

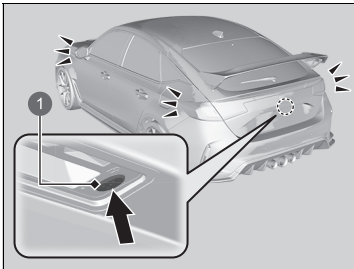
Fjärrsändaren låser inte fordonet när en dörr är öppen.



## ■ Låsa dörrarna och bakluckan



1 Dörrlåssensor



1 Låsknapp

Tryck på dörrlåssensorn på främre dörren eller tryck på låsknappen på bakluckan.

- Vissa utvändiga lampor blinkar tre gånger, alla dörrar samt bakluckan låses och säkerhetslarmet aktiveras.

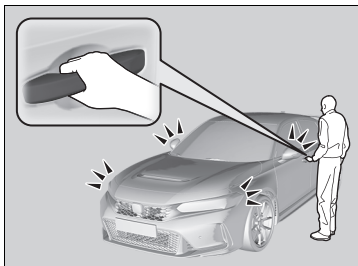
### Högerstyrd modell

- Superlåsfunktionen är aktiverad.

### ☒ Använda det nyckelfria systemet

- Lämna inte den nyckellösa fjärrkontrollen i fordonet när du stiger ur fordonet. Ta den med dig.
- Även om du inte har någon nyckelfri fjärrkontroll kan du låsa/låsa upp dörrarna och bakluckan när någon annan som har en fjärrkontroll är inom räckvidden.
- Det kan hända att dörren låses upp om dörrhandtaget dränks in med vatten på grund av ett häftigt regnväder eller i en biltvätt när den nyckelfria fjärrkontrollen finns inom dess räckvidd från bilen.
- Om du fattar ett främre dörrhandtag eller vidrör en dörrlåssensor med handskar, kan dörrsensorn svara långsamt eller inte svara med att låsa eller låsa upp dörrarna.
- När du låst dörren har du upp till två sekunder då du kan dra i dörrhandtaget för att bekräfta att dörren är låst. Om du behöver låsa upp dörren omedelbart efter att du låst den, vänta i minst två sekunder innan du tar tag i handtaget, annars kan dörren inte låsas upp.
- Det är inte säkert att det går att öppna dörren om du drar i handtaget omedelbart efter att du har fattat tag i det. Fatta tag i handtaget igen och bekräfta att dörren är upplåst innan du drar i handtaget.
- Även inom denna 80 cm-radie kan det hända att det inte går att låsa/låsa upp dörrarna och bakluckan med den nyckelfria fjärrkontrollen om den hålls över eller under det utvändiga dörrhandtaget.
- Det kan hända att det nyckelfria systemet inte fungerar om det är för nära dörren eller dörrglaset.

## ■ Låsa upp dörrarna och bagageluckan

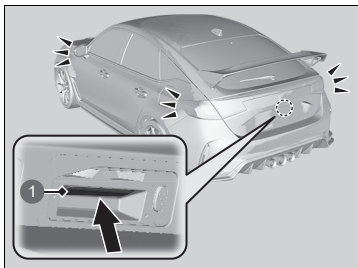


Fatta tag i förardörrens handtag:

- Förardörren och tankluckan låses upp.
- Vissa utvändiga lampor blinkar en gång.

Ta tag i passagerardörrens handtag:

- Alla dörrar och bakluckan låses upp.
- Vissa utvändiga lampor blinkar en gång.



Tryck och håll in luckans frigöringsknapp.

- Bakluckan låses upp.
- Vissa utvändiga lampor blinkar en gång.

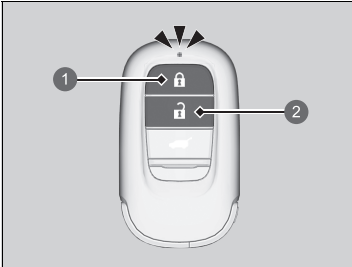
1 Frigöringsknapp för baklucka

## ► Använda det nyckelfria systemet

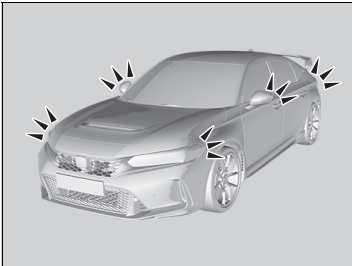
Inställningarna för kontrollampans blinkande och dörrens upplåsningsläge kan anpassas med ljud-/informationsskärmen.

► **Anpassade funktioner** s. 297

## ■ Använda fjärrsändaren



- ① Lås knapp
- ② Upplåsningsknapp



### ■ Låsa dörrarna och bakluckan

Tryck på låsknappen.

- Vissa yttre lampor blinkar tre gånger, alla dörrar, bakluckan och tankluckan låses, och säkerhetssystemet aktiveras.

#### Högerstyrd modell

- Superlåsfunktionen är aktiverad.

### ■ Låsa upp dörrarna och bagageluckan

Tryck på upplåsningsknappen.

#### En tryckning:

- Viss yttre belysning blinkar en gång och förardörren och tankluckan låses upp.

#### Två tryckningar:

- Återstående dörrar och bakluckan låses upp.

## ► Använda fjärrsändaren

Om du inte öppnar någon av dörrarna eller bakluckan inom 30 sekunder från det att du låser upp fordonet med fjärrsändaren, låses dörrarna och bakluckan igen automatiskt.

Du kan endast låsa eller låsa upp dörrar med fjärrsändaren när effektläget står på VEHICLE OFF.

#### Högerstyrd modell

Du kan inte låsa dörrarna när den nyckelfria fjärrkontrollen är inuti fordonet, och summern ljuder. Om du behöver låsa någon av dörrarna medan fjärrsändaren fortfarande ligger kvar i fordonet gör du något av följande fyra gånger:

- Tryck på låsknappen på den nyckelfria fjärrsändaren.
- Vrid om nyckeln i låset för att låsa.
- Tryck på dörlåssensorn på dörrhandtaget eller tryck på låsknappen på bakluckan.

Fjärrsändaren använder lågeffektssignaler, vilket innebär att räckvidden varierar beroende på omgivningen.

Fjärrsändaren låser inte fordonet när en dörr är öppen.

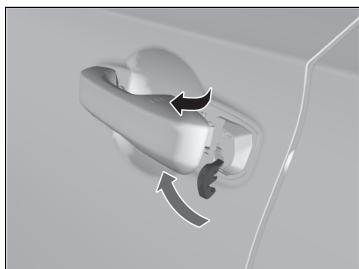
Om fjärrsändarens räckvidd plötsligt börjar variera håller batteriet troligen på att ta slut.

Om lysdioden inte tänds när du trycker på någon av knapparna har batteriet tagit slut.

► **Byta ut fjärrkontrollbatteriet** S. 582

## ■ Låsa upp dörrarna med en nyckel

Om upplåsningssknappen på den nyckelfria fjärrkontrollen inte fungerar använder du nyckeln istället. Nyckelhålet sitter på baksidan av dörrhandtaget.



Sätt i nyckeln i nyckelcyindern från undersidan av handtaget och vrid sedan om den.

### Högerstyrd modell

Superlåsfunktionen avbryts och sedan låses förardörren upp.

## ☒ Låsa upp dörrarna med en nyckel

Vid upplåsning låses förardörren upp först. Det går inte att vrida om nyckeln en andra gång inom några sekunder för att låsa upp återstående dörrar och bakluckan.

Om du låser upp en dörr med nyckel medan larmsystemet är aktiverat ljuder larmet.

Du kan anpassa inställningen för dörrens upplåsning.

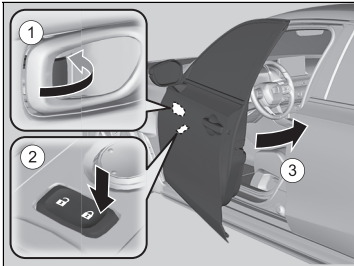
☒ **Anpassade funktioner** S. 297

Den kan låsas utan att fjärrsändaren används.

☒ **Låsa en dörr utan att använda nyckel** S. 169

## ■ Låsa en dörr utan att använda nyckel

Om du inte har nyckeln på dig, eller om du av någon anledning inte kan låsa upp en dörr med nyckel kan du låsa dörren utan den.



### ■ Låsning av förardörren

Tryck låstappen framåt ① eller tryck centrallåsknappen i låsningsriktningen ② och dra därefter ut och håll i det utvändiga dörrhandtaget ③. Stäng dörren och släpp sedan handtaget.

### ■ Låsning av passagerardörrarna

Skjut låstappen framåt och stäng dörren.

### ■ Skyddssystem mot utelåsning

Dörrarna och bakluckan kan inte låsas när den nyckelfria fjärrkontrollen finns inne i bilen.

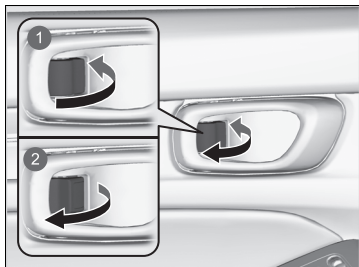
## ⊗ Låsa en dörr utan att använda nyckel

När du låser förardörren låser du samtidigt övriga dörrars och bagageluckans lås.

Innan du låser en dörr ska du se till att nyckeln inte är kvar i fordonet.

## Låsa/låsa upp dörrarna från insidan

### ■ Använda låstappen



- 1 Lås
- 2 Lås upp

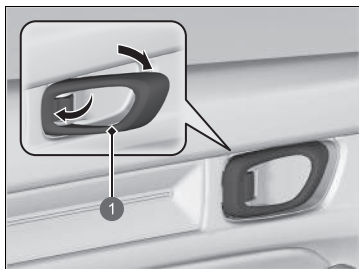
#### ■ Låsa dörren

Skjut låstappen framåt.

#### ■ Låsa upp dörren

Dra låstappen bakåt.

### ■ Upplåsning av bilen med framdörrrens inre handtag



- 1 Invändigt handtag

Dra i handtaget på insidan av framdörren.

- Dörren låses upp och öppnas i en rörelse.

### ☒ Använda låstappen

När du låser dörren med hjälp av låsknappen på förardörren så låses samtidigt alla andra dörrar och bakluckans lås. När du låser upp dörren med hjälp av låstungan på förardörren låses endast förardörren upp.

### ☒ Upplåsning av bilen med framdörrrens inre handtag

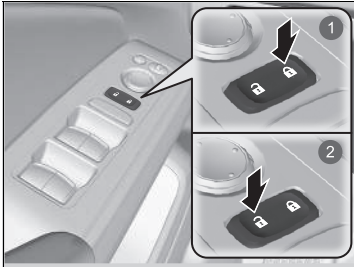
Handtaget på insidan av framdörrarna är utformat så att föraren och passageraren fram kan öppna dörren i en rörelse.

Denna funktion kräver dock att de personer som sitter i framsätet aldrig drar i handtaget på insidan av framdörren medan fordonet är i rörelse.

Barn bör alltid åka i baksätet där dörrarna har barnlås.

☒ **Barnsäkerhetslås** S. 172

## ■ Använda centrallåsknappen



- 1 Lås
- 2 Lås upp

Tryck på centrallåsknappen enligt bilden för att låsa eller låsa upp alla dörrar, bakluckan och tankluckan.

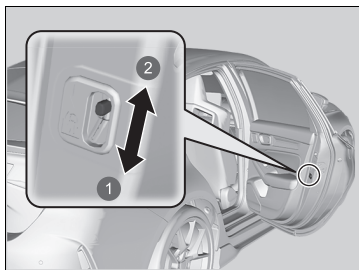
## ▣ Använda centrallåsknappen

När du låser/låser upp någon av framdörrarna med centrallåsknappen kommer alla andra dörrar, bakluckan och tankluckan att låsas/låsas upp samtidigt.

## Barnsäkerhetslås

Barnlåsen förhindrar bakdörrarna från att öppnas från insidan oavsett i vilket läge låstappen står.

### ■ Aktivera dörrarnas barnlås



- ① Lås
- ② Lås upp

Skjut spaken i bakdörren till låsläget och stäng dörren.

### ■ När du öppnar dörren

Öppna dörren med dörrhandtaget på utsidan.

### ▣ Barnsäkerhetslås

För att öppna dörren från insidan när dörrens barnlås är aktiverat för du låstappen i upplåsningläget, hissar ner det bakre fönstret, sticker ut handen genom fönstret och drar i dörrhandtaget från utsidan.



## Försiktighetsåtgärder för att öppna/stänga bakluckan

Se till att det inte finns några människor eller föremål i närheten av bakluckan när du öppnar eller stänger den.

- Öppna bakluckan hela vägen.
  - ▶ Om bagageluckan inte är helt öppen finns det risk att den börjar stängas av sin egen tyngd.
- Var försiktig när det är blåsigt. Vinden kan få bakluckan att slå igen.

Håll bakluckan stängd när du kör för att:

- ▶ Undvika potentiella skador.
- ▶ Förhindra att avgaser tränger in i fordonet.
  - **Kolmonoxid S. 95**

### ⓘ Försiktighetsåtgärder för att öppna/stänga bakluckan

#### **VARNING**

Om personer kommer i vägen för en baklucka som öppnas eller stängs finns risk för allvarliga skador.

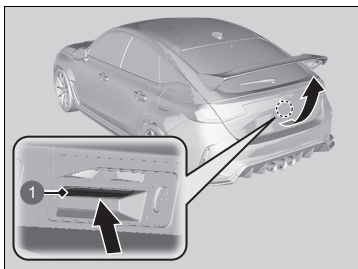
Se till att inga personer står för nära bakluckan innan du öppnar eller stänger den.

Var försiktig så att du inte slår i huvudet i bakluckan eller klämmer fingrarna mellan bakluckan och bagageutrymmet när du stänger luckan.

Undvik att stå framför avgasröret när du lastar i eller ur bagage ur bagageutrymmet när motorn går på tomgång. Du riskerar att bränna dig.

Låt aldrig passagerare åka i bagageutrymmet. De kan skadas vid häftiga inbromsningar, hastiga accelerationer eller en kollision.

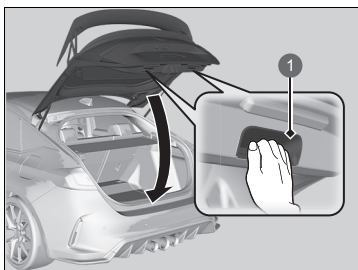
## Öppning/stängning av bakluckan



1 Frigöringsknapp för baklucka

När alla dörrar låses upp eller du trycker på upplåsningssknappen på fjärrsändaren låses bakluckan upp. Tryck på bakluckans frigöringsknapp och lyft upp luckan.

Om du har med dig den nyckelfria fjärrkontrollen behöver du inte låsa upp bakluckan innan du öppnar den.



1 Invändigt handtag

Du stänger bakluckan genom att fatta tag i handtaget på insidan, dra ner bakluckan och trycka igen den från utsidan.

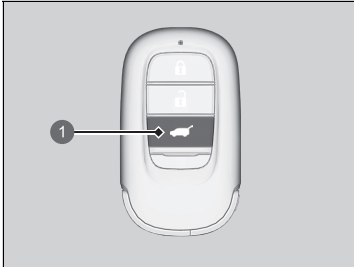
Om du stänger bakluckan när förardörren är låst så låses bakluckan automatiskt.

► Vissa utvändiga lampor blinkar tre gånger.

### Öppning/stängning av bakluckan

- Lämna inte den nyckellösa fjärrkontrollen i fordonet när du stiger ur fordonet. Ta den med dig.
- Även om du inte har någon nyckelfri fjärrkontroll kan du låsa upp bakluckan när någon annan har en fjärrkontroll inom räckvidden.
- Lämna inte den nyckelfria fjärrkontrollen inne i bagageutrymmet och stäng bakluckan. Summern ljuder och bakluckan kan inte stängas.

## ■ Använda fjärrsändaren



1 Bakluckans upplåsningssknapp

Tryck på bakluckans upplåsningssknapp så låses luckan upp.

## ▣ Använda fjärrsändaren

Om du har låst upp och öppnat bakluckan med fjärrsändaren låses bakluckan automatiskt när du stänger den.

## Startspärrsystem

Systemet förhindrar att en nyckel som inte har förregistrerats startar motorn.

Var uppmärksam på följande när du trycker på **ENGINE START/STOP**-knappen:

- Låt inte föremål som sänder ut kraftiga radiovågor komma nära **ENGINE START/STOP**-knappen.
- Se till att nyckeln inte skyms av eller kommer i beröring med metallföremål.
- Låt inte en nyckel från ett annat startspärrsystem komma nära **ENGINE START/STOP**-knappen.

Lägg inte nyckeln nära magnetiska föremål. Elektroniska apparater som TV och ljudanläggningar avger starka magnetfält. Observera att även en nyckelknippa kan bli magnetisk.

### » Startspärrsystem

#### **OBS!**

Om du lämnar tändningsnyckeln kvar i fordonet finns det risk för stöld eller att fordonet oavsiktligt kommer i rörelse. Ta alltid med dig tändningsnyckeln när du lämnar fordonet utan tillsyn.

Modifiera inte systemet och bygg inte på det med andra komponenter.

Att göra detta kan skada systemet och göra fordonet funktionsodugligt.

Kontakta en återförsäljare om systemet upprepade gånger misslyckas med att identifiera nyckelkoden. Kontakta återförsäljaren om du har tappat bort nyckeln och inte kan starta fordonet.

#### **Högerstyrd modell**

Tryck ner och håll kvar bromspedalen innan fordonet startas första gången efter att batteriet har kopplats ur.

## Säkerhetslarm

Säkerhetslarmet aktiveras när du öppnar bakluckan, motorhuven eller dörrarna med våld. Larmet aktiveras inte om du öppnar bakluckan eller dörrarna med fjärrsändaren eller det nyckelfria systemet.

### ■ När säkerhetslarmet aktiveras

Signalhornet ljuder i intervaller och vissa utvändiga lampor blinkar.

### ■ Så här inaktiverar du säkerhetslarmet

Lås upp fordonet med hjälp av fjärrsändaren eller det nyckelfria systemet eller genom att vrida tändningslåset till ON. Systemet, inklusive signalhornet och de blinkande lamporna, inaktiveras.

### ■ Ställa in säkerhetslarmet

Säkerhetslarmet ställs in automatiskt när följande villkor är uppfyllda:

- Effektläget står på VEHICLE OFF.
- Motorhuven är stängd.
- Alla dörrar och bakluckan har låsts utifrån med fjärrkontrollen eller det nyckelfria systemet.

### ■ När säkerhetslarmet ställs in

Säkerhetslarmindikatorn i instrumentpanelen blinkar och blinkningsintervallet ändras efter cirka 15 sekunder.

### ■ Så här avbryter du säkerhetslarmet

Säkerhetssystemets larm avbryts när fordonet låses upp med fjärrsändaren eller, det nyckellösa systemet, eller när effektläget ställs på ON. Indikatorn för säkerhetssystemets larm släcks samtidigt.

### ☒ Säkerhetslarm

Modifiera inte systemet och bygg inte på det med andra komponenter.

Att göra detta kan skada systemet och göra fordonet funktionsodugligt.

Säkerhetssystemslarmet fortsätter i ca 5 minuter innan säkerhetssystemet avaktiveras.

Systemet går igenom tio 30-sekunders cykler, under vilka signalhornet ljuder och en nödsignallampa blinkar.

Beroende på omständigheterna kan säkerhetssystemet fortsätta vara aktivt i mer än 5 minuter.

Aktivera inte säkerhetslarmsystemet när någon sitter i fordonet eller ett fönster är öppet. Systemet kan oavsiktligt aktiveras i följande fall:

- Dörren låses upp med hjälp av låstappen.
- Motorhuven öppnas med huvens öppningsreglage.

Om batteriet tar slut efter att du har aktiverat säkerhetslarmet kan larmet utlösas när batteriet har laddats upp eller bytts ut.

Om detta händer inaktiverar du säkerhetslarmet genom att låsa upp en dörr med fjärrsändaren eller det nyckelfria systemet.

Om du låser upp en dörr med inbyggd nyckel medan larmsystemet är aktiverat ljuder larmet.

## » Säkerhetslarm

### Högerstyrd modell

Systemet kan oavsiktligt aktiveras t.ex. när:

- Fordonet är parkerat i ett automatiserat garage.
- Fordonet tvättas med vatten under högt tryck eller tas genom en automatisk biltvätt.
- Fordonet transporteras med tåg, färja eller släpvagn.
- Fordonet utsätts för kraftigt regn eller oväder.
- Is tas bort från fordonet.

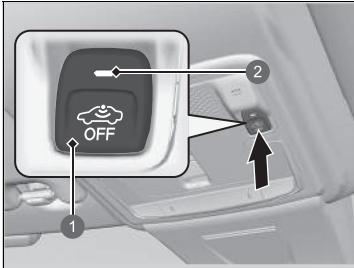
Du kan använda ultraljudssensorns **OFF**-knapp för att inte oavsiktligt aktivera säkerhetssystemets larm.

» **Ultraljudssensorer**\* S. 179

## Ultraljudssensorer\*

Ultraljudssensorerna aktiveras endast när säkerhetslarmet är aktiverat. Om sensorerna upptäcker en inkräktare i fordonet, eller som kliver in i fordonet genom ett fönster, aktiverar sensorn larmet.

### ■ Så här aktiverar du säkerhetslarmet utan att aktivera ultraljudssensorerna



- 1 **OFF**-knapp för ultraljuds-/lutningssensor
- 2 Indikator

Du kan ställa in säkerhetssystemet utan att aktivera ultraljudssensorn.

För att stänga av ultraljudssensorsystemet ställer du in effektläget på VEHICLE OFF genom att trycka på **POWER**-knappen och sedan trycka på ultraljuds-/lutningssensorns **OFF**-knapp.

► Indikatorn aktiveras i rött.

Aktivera igen genom att trycka på ultraljudssensorns **OFF**-knapp.

Ultraljudssensorerna aktiveras varje gång säkerhetslarmet aktiveras, även om du stängt av det senast.

### ►► Ultraljudssensorer\*

Oavsett om ultraljudssensorerna har aktiverats eller inte kan säkerhetssystemet endast stängas av med fjärrsändaren eller det nyckelfria systemet, inte med nyckeln.

Det går att bekräfta om bilens säkerhetssystem har aktiverats utan din vetskap. Om säkerhetssystemet har aktiverats blinkar indikatorn i 5 minuter efter att du låst upp dörren och avaktiverat systemet. Om du däremot slår på kraftsystemet slutar indikatorn att blinka efter 5 sekunder.

Om ultraljudssensorerna har slutat fungera eller något annat problem uppstått aktiveras indikatorn i 5 minuter efter att du låst upp dörren och inaktiverat systemet. Om du däremot slår på kraftsystemet stängs indikatorn av.

Säkerhetssystemet kan oavsiktligt aktiveras av ultraljudssensorerna t.ex. när:

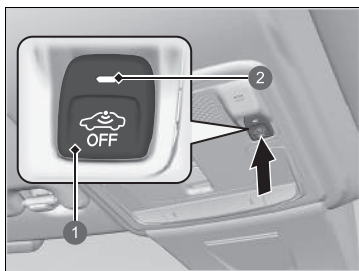
- Någon sitter i fordonet
- Ett fönster är öppet
- Tillbehör eller kläder hänger i fordonet

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Lutningssensor\*

Lutningssensorn aktiveras endast när säkerhetslarmet är aktiverat. Om någon höjer fordonet i ett försök att bogsera fordonet eller ta bort hjul osv. aktiverar sensorn larmet.

### ■ Så här aktiverar du säkerhetslarmet utan att aktivera lutningssensorn



- 1 OFF-knapp för ultraljuds-/lutningssensor
- 2 Indikator

Du kan ställa in säkerhetssystemet utan att aktivera lutningssensorn.

För att stänga av lutningssensorsystemet ställer du in effektläget på VEHICLE OFF genom att trycka på **POWER**-knappen och sedan trycka på ultraljuds-/lutningssensorns **OFF**-knapp.

- Indikatorn aktiveras i rött.

Aktivera igen genom att trycka på ultraljuds-/lutningssensorns **OFF**-knapp.

Lutningssensorn aktiveras varje gång säkerhetslarmet aktiveras, även om du stängt av det senast.

### ►► Lutningssensor\*

Oavsett om lutningssensorn har aktiverats eller inte kan säkerhetssystemet endast stängas av med fjärrsändaren eller det nyckelfria systemet, inte med nyckeln.

Det går att bekräfta om bilens säkerhetssystem har aktiverats utan din vetskap. Om säkerhetssystemet har aktiverats blinkar indikatorn i 5 minuter efter att du låst upp dörren och avaktiverat systemet.

Om du däremot slår på kraftsystemet slutar indikatorn att blinka efter 5 sekunder.

Om lutningssensorn har slutat fungera eller något annat problem uppstått aktiveras indikatorn i 5 minuter efter att du låst upp dörren och inaktiverat systemet.

Om du däremot slår på kraftsystemet stängs indikatorn av.

Aktivera inte lutningssensorn när fordonet lyfts eller hissas upp.

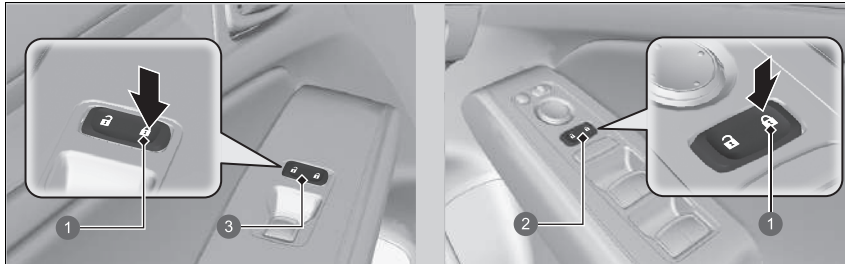


## Superlås\*

Superlåsfunktionen avaktiverar låsflikarna på alla dörrar för bättre stöldskydd. Dörrarna kan inte öppnas inifrån när superlåsningen har aktiverats.

### ■ Låsning av dörrarna utan superlåsning när man använder en centrallåsknapp

1. Håll förardörren stängd.
2. Öppna passagerardörren eller bakdörren och tryck på centrallåsknappen antingen på förar- eller passagerarsidan i låsriktningen.
3. Stäng passagerardörren eller bakdörren utan att vidröra dörrhandtaget.



- 1 Lås
- 2 Centrallåsknapp, förardörr
- 3 Centrallåsknapp, passagerardörr

### ►► Superlås\*

## ⚠ VARNING

Ingen får uppehålla sig i fordonet när superlåset är aktiverat. Personer som stängs in i fordonet kan bli allvarligt sjuka eller dö av den värme som uppstår när fordonet lämnas i solen.

Kontrollera att ingen befinner sig i fordonet innan du aktiverar superlås.

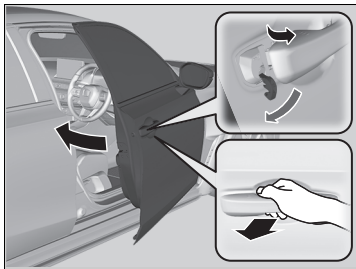
Om du låser upp en dörr med inbyggd nyckel medan larmsystemet är aktiverat ljuder larmet.

När superlåsfunktionen har aktiverats förblir den aktiverad även om du låser upp bakluckan.

## ■ Låsa dörrarna utan superlåsning när du använder den inbyggda nyckeln

Den inbyggda nyckeln kan användas för att låsa dörrarna utan att aktivera superlåsning även om du inte har den nyckelfria fjärrkontrollen med dig.

1. När förardörren är öppen, dra ut dörrhandtaget och lås dörren med den inbyggda nyckeln.
2. Ta ut den inbyggda nyckeln och stäng dörren samtidigt som du drar i dörrhandtaget.



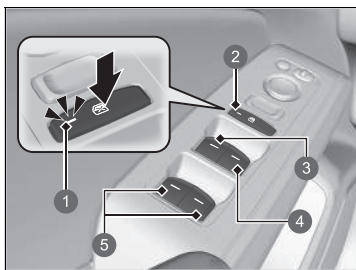
## Öppna/stänga elfönsterhissar

Elfönsterhissarna kan öppnas och stängas med hjälp av reglagen på dörrarna när effektläget står på ON.

Förarsidans reglage kan användas för att öppna och stänga alla fönster. Elfönsterhissarnas låsknapp på förarsidan måste slås från (den ska inte vara intryckt, och indikatorn ska vara släckt) för att man ska kunna öppna och stänga fönstren någon annanstans än från förarsätet.

När elfönsterhissarnas låsknapp är intryckt tänds indikatorn och det går endast att manövrera förarfönstret. Använd elfönsterhissens låsknapp när du har barn i bilen.

### Öppna/stänga rutor med den automatiska öppnings-/stängningsfunktionen



- 1 Indikator
- 2 Låsknapp för elfönsterhissar
- 3 Förarens fönsterreglage
- 4 Framre passagerardörrens fönsterreglage
- 5 Fönsterreglage för passagerare bak\*

#### Manuell funktion

**Så här öppnar du:** Tryck ner reglaget och håll kvar det tills önskat läge nås.

**Så här stänger du:** Dra upp reglaget och håll kvar det tills önskat läge nås.

#### Automatisk funktion

**Så här öppnar du:** Tryck ner reglaget med fast hand.

**Så här stänger du:** Dra upp reglaget med fast hand.

Fönstret öppnas eller stängs fullständigt. Du kan när som helst stoppa fönstret genom att snabbt trycka eller dra i reglaget.

### Öppna/stänga elfönsterhissar

## ⚠ VARNING

Om ett fönster stängs så att det klämmer någons händer eller fingrar kan detta orsaka allvarliga skador.

Se till att passagerarna inte är i närheten av fönstren innan du stänger dem.

**WARNING:** Ta alltid med dig tändningsnyckeln när du lämnar bilen även om andra sitter kvar i den.

#### Automatisk öppnings-/stängningsfunktion för framrutor

Elfönsterhissarna kan manövreras i upp till 10 minuter efter det att effektläget ställts på VEHICLE OFF. Denna funktion avbryts om någon av framdörrarna öppnas.

#### Automatisk öppnings-/stängningsfunktion för alla rutor

Elfönsterhissarna kan manövreras i upp till 10 minuter efter det att effektläget ställts på VEHICLE OFF. Denna funktion avbryts när du stänger förardörren.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## ■ Öppna/stänga fönster utan den automatiska öppnings-/stängningsfunktionen \*

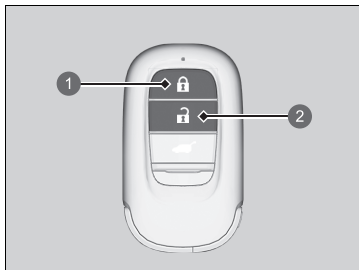


- 1 Stäng
- 2 Öppna

**Så här öppnar du:** Tryck ned reglaget.  
**Så här stänger du:** Dra upp reglaget.

Släpp omkopplaren när fönstret nått önskat läge.

## ■ Öppna/stänga rutor med fjärrsändaren \*



- 1 Låsknapp
- 2 Upplåsningsknapp

**Så här öppnar du:** Tryck på upplåsningsknappen och tryck sedan in den igen inom 10 sekunder och håll den intryckt.

**Så här stänger du:** Tryck på låsknappen och tryck sedan in den igen inom 10 sekunder och håll den intryckt.

Upprepa proceduren om fönstren stannar halvvägs.

## ☒ Öppna/stänga elfönsterhissar

### **Automatisk backfunktion**

Om en elfönsterhiss känner motstånd vid automatisk stängning avbryts stängningen och rutan öppnas igen.

Den automatiska backfunktionen för förarfönstret inaktiveras om man ihållande drar upp reglaget.

Den automatiska backfunktionen upphör att känna av när fönstret är nästan stängt så att det kan stängas helt.

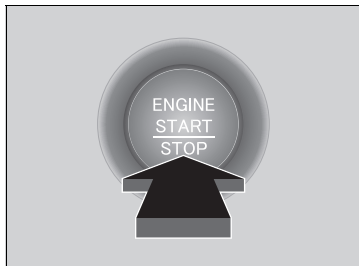
## ☒ Öppna/stänga rutor med fjärrsändaren \*

Du kan stänga av eller slå på för att öppna fönstren med fjärrsändarens inställning via ljud-/informationskärm.

☒ **Anpassade funktioner** S. 297

## ENGINE START/STOP-knapp

### ■ Byte av effektläge



Om du bär den nyckellösa fjärrkontrollen och trycker på **ENGINE START/STOP**-knappen utan att bromspedalen trycks ner ändras effektläget i följande ordning:

VEHICLE OFF→ACCESSORY→ON→VEHICLE OFF.

#### **VEHICLE OFF:**

Fordonet stängs av.

#### **ACCESSORY:**

Ljudanläggningen och vissa tillbehör kan användas.

#### **ON:**

Alla tillbehör kan användas.

### ☒ENGINE START/STOP-knapp

Om den nyckelfria fjärrkontrollen är placerad i ett förvaringsutrymme eller på en annan plats där dess signal kan störas kanske inte effektläget ändras.

### ■ Automatisk strömvstängning

Om du lämnar fordonet under 30 till 60 minuter med effektläget inställt på ACCESSORY går fordonet automatiskt till ett läge som liknar VEHICLE OFF (LOCK) för att batteriet inte ska laddas ur.

När systemet är i detta läge:

Rattlåset aktiveras inte.

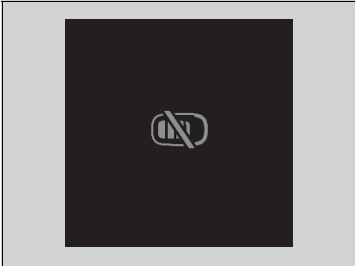
Du kan inte låsa eller låsa upp dörrar med fjärrsändaren eller det nyckelfria systemet.

Tryck på **ENGINE START/STOP**-knappen för att växla till läge VEHICLE OFF (LOCK).

### ■ Effektlägespåminnare

Om du öppnar förardörren när effektläget står på ACCESSORY ljuder en varningssummer.

## ■ Påminnare för nyckelfria fjärrsändare



När effektläget är inställt på något annat läge än OFF och du tar ut den nyckelfria fjärrkontrollen ur fordonet och stänger dörren kommer ett larm att ljuda. Om larmet fortsätter att ljuda placerar du den nyckelfria fjärrkontrollen på en annan plats.

### ■ När effektläget står på ACCESSORY

Larmet ljuder från fordonet utsida.

### ■ När effektläget står på ON

Ett larm ljuder både inne i och utanför fordonet. Dessutom tänds en varningsindikator på instrumentpanelen.

## ⊠ Påminnare för nyckelfria fjärrsändare

När den nyckelfria fjärrsändaren befinner sig i systemets räckvidd och förardörren är stängd, stängs varningssystemet av.

Om den nyckelfria fjärrkontrollen tas ut ur fordonet efter att motorn har startats kan du inte längre ändra läget för **ENGINE START/STOP**-knappen eller starta om motorn. Kontrollera alltid om fjärrsändaren är i fordonet när du trycker på **ENGINE START/STOP**-knappen.

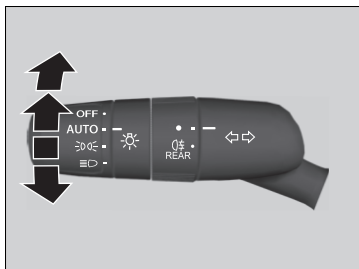
Varningssommern aktiveras inte när du tar ut den nyckelfria fjärrsändaren ur fordonet genom ett fönster.

Placera inte den nyckelfria fjärrsändaren på instrumentbrädan eller i handskfacket. Detta kan leda till att varningssommern aktiveras. Under vissa andra omständigheter, som kan förhindra att fordonet lokaliserar fjärrsändaren, kan varningssommern utlösas även om fjärrsändaren är inom systemets räckvidd.

## Belysning

### ■ Strålkastare/parkeringsljus


Belysningen slås på automatiskt beroende på omgivningens ljusstyrka. Den kan även slås på och av manuellt.



Den yttre belysningen tänds automatiskt när ljusströmbrytaren är inställd på **AUTO** medan effektläget står på ON.

#### ■ Manuell funktion

##### Strålkastare/parkeringsljus:

Vrid ljusströmbrytaren till .

##### Parkeringsljus:

Vrid ljusströmbrytaren till .

##### Strålkastare/parkeringsljus:

Vrid belysningsomkopplaren till **OFF** och släpp den när parkeringsbromsen är åtdragen.

► Lamporna tänds automatiskt igen när:

- Ljusströmbrytaren vrids till **OFF** igen och släpps.
- Parkeringsbromsen är släppt.

### » Belysning

När lamporna är på lyser indikatorn för tänd belysning på instrumentpanelen.



» **Indikator för tänd belysning** S. 106

Strålkastarna är lämpliga för endast vänsterstyrning eller endast högerstyrning. Vid körning på vägar med olika trafikregler måste strålkastarljuset justeras.

» **Justera spridningen av strålkastarnas ljuskägla** S. 429

### » Strålkastare/parkeringsljus

När positionsljusen är tända tänds även bakljusen och bakre nummerskyltbelysningen.

När ljusströmbrytaren vrids till läge  eller  och strömmen är i läge OFF ljuder en summer när förardörren öppnas.

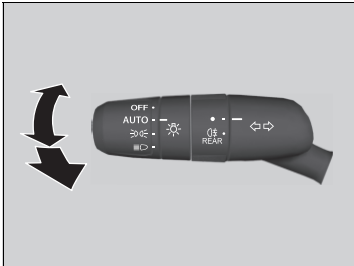
När ljusströmbrytaren vrids till **AUTO** och omgivningens ljus är lågt tänds strålkastarna och parkeringsljusen när du låser upp en dörr. De stängs av när dörren låses.

Ditt fordon är utrustat med en automatisk strålkastarjustering som automatiskt reglerar halvljusets vertikala vinkel. Om du tycker dig märka en avsevärd förändring i strålkastarnas vertikala vinkel kan det vara ett problem med systemet. Låt din återförsäljare kontrollera fordonet.



## ■ Helljus

När helljusen är tända trycker du spaken framåt. Dra spaken bakåt för att återgå till halvljus.



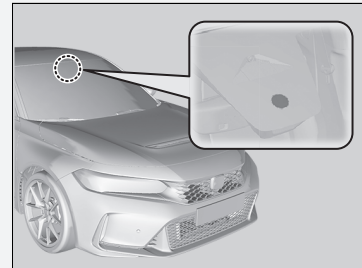
### ■ Blinka med helljuset

Dra spaken bakåt för att slå på helljuset.

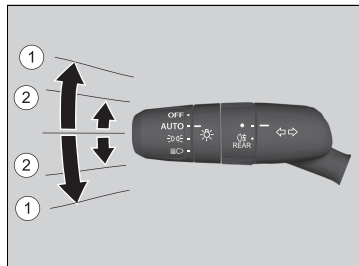
► Släpp spaken för att återgå till halvljus.

## ► Strålkastare/parkeringsljus

Ljussensorn sitter placerad såsom figuren nedan visar. Täck inte över ljussensorn.



## ■ Blinkers



Blinkers kan användas när effektläget står i läge ON.

### ■ ①: Blinkers

Tryck spaken uppåt eller nedåt, beroende på i vilken riktning du vill svänga. När du gör det blinkar blinkersarna.

### ■ ②: Pulsstyrda blinkers

När du trycker spaken lite uppåt eller nedåt och sedan släpper den blinkar blinkersarna tre gånger.

- Om du trycker lätt på spaken i motsatt riktning medan det blinkar slutar blinkningen.

## ►► Blinkers

Blinkersindikatorn på instrumentpanelen blinkar när de externa blinkersarna blinkar.

► **Blinkers och varningsblinkers** S. 106


## ■ Strålkastarnas integration med torkare

Strålkastarna tänds automatiskt när torkarna används flera gånger inom ett visst antal intervall och strålkastarreglaget är i läge **AUTO**.

Strålkastarna stängs automatiskt av några minuter senare om torkarna har stoppats.

## ■ Funktionen automatisk ljusavstängning

Strålkastarna, övrig yttre belysning och instrumentpanelens belysning släcks 15 sekunder efter att du ställt in effektläget på VEHICLE OFF, tagit fjärrsändaren med dig och stängt förardörren.

Parkeringsljusen fortsätter dock att lysa när omkopplaren är i läget .

Om du ställer effektläget på VEHICLE OFF och strålkastarens omkopplare är på, men du inte öppnar dörren, släcks lamporna efter tio minuter (tre minuter om omkopplaren är i **AUTO**-läget).

Lamporna slås på igen när du låser upp eller öppnar förardörren. Om du låser upp dörren men inte öppnar den inom 15 sekunder släcks lamporna. Om du öppnar förardörren hörs en varningssignal som talar om att belysningen är tänd.

### ☒ Strålkastarnas integration med torkare

Den här funktionen aktiveras när strålkastarna är släckta i **AUTO**. Instrumentpanelens ljusstyrka ändras inte när strålkastarna tänds.

Vid mörka yttre ljusförhållanden kopplar den automatiska ljusregleringen till strålkastarna oavsett antal svep som sker med torkarna.

Du kan slå på och av strålkastarnas integration med torkare.

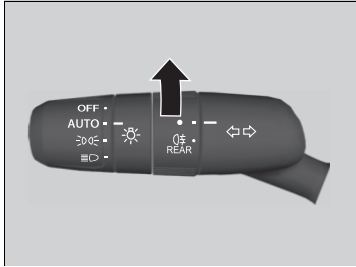
☒ **Anpassade funktioner** S. 297

### ☒ Funktionen automatisk ljusavstängning

Du kan ändra tidsinställningen för den automatiska avstängningen av strålkastarna.

☒ **Anpassade funktioner** S. 297

## ■ Bakre dimljus



Kan användas när strålkastarna är på.

### ■ Så här slår du på de bakre dimljusen

Vrid omkopplaren till . Indikatorn  tänds.

## ■ Halvljus/varselljus

Varselljusen tänds under följande omständigheter:

- Effektläget är inställt på ON.
- Strålkastarreglaget står i läge **AUTO**.
- Omgivningen är ljus.

När fordonet stoppas och du vrider ljusströmbrytaren till **OFF** och släpper den släcks halvljusen/varselljusen. När parkeringsbromsen lossas tänds lamporna igen. Om ljusströmbrytaren ännu en gång vrids till **OFF** tänds ljusen annars igen.

## ☒ Halvljus/varselljus

Halvljusen/varselljusen och parkeringsljusen har samma ljuskälla.

Halvljusen/varselljusen är starkare än parkeringsljusen.

Halvljusen/varselljusen tänds inte om parkeringsljusen har slagits på manuellt.

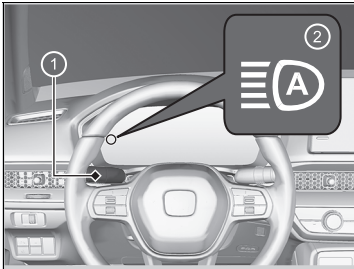
## Automatiskt helljus

Den främre vidvinkelkameran upptäcker ljuskällor framför fordonet, som ljus hos ett framförvarande eller mötande fordon, eller gatljus. När du kör nattetid, växlar systemet automatiskt strålkastarna mellan halv- och helljus, beroende på situationen.

### Hur du använder automatiskt helljus

#### ■ Aktivera systemet

När alla följande villkor är uppfyllda tänds indikatorn för det automatiska helljuset och fordonet växlar automatiskt mellan hel- och halvljus beroende på situationen.



- 1 Ljusströmbrytare
- 2 Indikator för automatiskt helljus

- Effektläget är inställt på ON.
- Ljusströmbrytaren står i läge **AUTO**.
- Spaken står i halvljusläge.
- Strålkastarna har aktiverats automatiskt.
- Det är mörkt utanför fordonet.

#### ☒ Automatiskt helljus

Det automatiska helljuset fungerar inte alltid i alla situationer. Det här systemet finns endast för att hjälpa föraren. Var alltid uppmärksam på din omgivning och växla strålkastarna mellan helljus och halvljus manuellt vid behov.

Räckvidden och avståndet vid vilket kameran kan känna igen varierar beroende på förhållandena runt ditt fordon.

Angående hantering av kamera monterad på insidan av vindrutan, se följande.

☒ **Främre vidvinkelkamera** S. 495

För att det automatiska helljuset ska fungera korrekt:

- Placera inga föremål som reflekterar ljus på instrumentpanelen.
- Håll vindrutan runt kameran ren. Var försiktig vid rengöring av vindrutan så att du inte använder rengöringsmedlet på kameran.
- Fäst inga föremål, dekal eller film i området runt kameran.
- Ta inte på kameran.


Kontakta en återförsäljare om kameran utsätts för kraftiga slag eller stötar eller om området runt kameran behöver repareras.

#### Stänga av det automatiska helljuset

Du kan stänga av och slå på det automatiska helljussystemet.

☒ **Anpassade funktioner** S. 297

Om indikatorn för det automatiska helljuset inte slås på även när alla villkor har uppfyllts, kan du utföra någon av procedurerna nedan så tänds indikatorn.

- Dra spaken mot dig och släpp den.
- Vrid ljusströmbrytaren till  och vrid sedan ljusströmbrytaren till **AUTO**.

### ■ Automatisk växling mellan helljus och halvljus

När det automatiska helljuset är aktiverat växlar strålkastarna mellan helljus och halvljus baserat på följande villkor.

#### Helljus

- Alla följande villkor måste uppfyllas innan helljuset tänds.
- Fordonets hastighet är 40 km/h eller högre.
  - Det finns inga framförvarande eller mötande fordon med strålkastarna eller bakljusen påslagna.
  - Det finns få gatljus på vägen framför.



#### Halvljus

- Något av följande villkor måste uppfyllas innan halvljuset tänds.
- Fordonets hastighet är 24 km/h eller lägre.
  - Det finns ett framförvarande eller mötande fordon med strålkastarna eller bakljusen påslagna.
  - Det finns många gatljus på vägen framför.

### ☞ Hur du använder automatiskt helljus

I följande fall kan det automatiska helljussystemet kanske inte växla helljusen korrekt, eller så ändras tidpunkten för växling. I händelse av att den automatiska växlingsfunktionen inte passar dina körvanor kan du växla helljusen manuellt.

- Ljusstyrkan från framförvarande eller mötande fordon är stark eller svag.
- Sikten är dålig på grund av rådande väderhållanden (regn, snö, dimma, imma eller frost på vindrutan osv.).
- Omgivande ljuskällor som gatljus, elektroniska reklamskyltar och trafikljus lyser upp vägen framför dig.
- Ljusstyrkan i väglaget framför fordonet ändrar sig hela tiden.
- Vägen är gropig eller har många kurvor.
- Fordon som kör in precis framför dig eller ett fordon framför dig ligger inte i framförvarande eller mötande riktning.
- Fordonet är baktungt på grund av kraftig last.
- Ett vägmärke, en spegel eller ett annat reflekterande objekt framför reflekterar starkt ljus mot fordonet.
- Det mötande fordonet försvinner ofta under träd vid vägkanten eller bakom mittbarriärer.
- Det framförvarande eller mötande fordonet är en motorcykel, cykel, elscooter eller annat litet fordon.

Det automatiska helljussystemet behåller strålkastarens halvljus när:


- Vindrutetorkarna fungerar i hög hastighet.
- Kameran har upptäckt tät dimma.

### ■ Manuell växling mellan helljus och halvljus


Om du vill växla strålkastarna mellan helljus och halvljus manuellt kan du följa någon av procedurerna nedan. Observera att när du gör detta släcks indikatorn för automatiskt helljus och det automatiska helljuset avaktiveras.

#### Med spaken:

Dra spaken mot dig för att blinka med helljuset och släpp den sedan.

- För att återaktivera det automatiska helljuset, följ någon av procedurerna nedan så tänds indikatorn för det automatiska helljuset.
- Dra spaken mot dig och släpp den.
- Vrid ljusomkopplaren till  och sedan till **AUTO** när spaken står i halvljusläge.

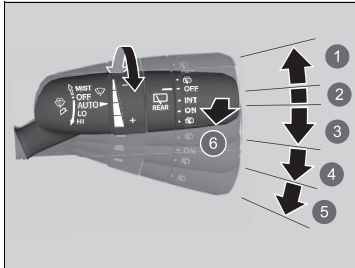
#### Med ljusströmbrytaren:

Vrid ljusströmbrytaren till .

- För att återaktivera det automatiska helljuset, vrid ljusomkopplaren till **AUTO** när spaken är i läget för halvljus, och indikatorn för det automatiska helljuset tänds.

## Torkare och spolare

### ■ Vindrutetorkare/-spolare



- 1 MIST
- 2 OFF
- 3 AUTO
- 4 LO: Långsam torkhastighet
- 5 HI: Snabb torkhastighet
- 6 Spolare

Vindrutetorkare och -spolare kan användas när effektläget står på ON.

#### ■ MIST

Torkarna kör i hög fart tills du släpper spaken.

#### ■ Torkarreglage (OFF, AUTO, LO, HI)

Flytta spaken uppåt eller nedåt för att ändra vindrutetorkarens inställningar.

#### ■ Spolare

Spolar medan du drar spaken mot dig.

När du släpper spaken i mer än en sekund upphör spolandet, torkarna gör ytterligare två eller tre svep för att rengöra vindrutan och stannar sedan.

### ► Torkare och spolare

#### OBS!

När du ska lyfta de främre torkarmarna ska du flytta dem till underhållsläget innan du lyfter dem.

► **Lyfta de främre torkarmarna** S. 567

#### OBS!

Använd inte torkarna när vindrutan är torr. Vindrutan kan repas eller torkarbladen skadas.

#### OBS!

Stäng av torkarna om ingen spoläsvätska kommer. Pumpen kan skadas.

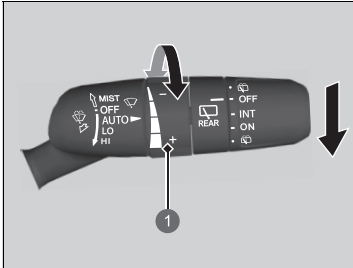
Torkarmotorn kan stoppa motorn tillfälligt för att förhindra överbelastning. Torkarfunktionen återgår till normal funktion inom några minuter.

#### OBS!

I kall väderlek kan torkarbladen frysa fast mot vindrutan. Vindrutetorkarna kan skadas om de används under sådana förhållanden. Använd eluppvärmningen för att värma vindrutan innan du slår på vindrutetorkarna.



## ■ Automatiska intervalltorkare



- 1 Justeringsring  
 -: Låg känslighet  
 +: Hög känslighet

När du trycker ner spaken till läge **AUTO** gör vindrutetorkarna ett svep och går sedan över i automatiskt läge.

Vindrutetorkarna arbetar med intervall, i låg hastighet eller i hög hastighet och stannar beroende på hur mycket regn regnsensorn känner av.

### ■ Känslighetsinställning för AUTO-läget

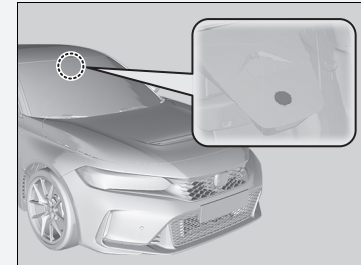
När torkarfunktionen är inställd på **AUTO** kan du justera regnsensorns känslighet (med justeringsringen) så att torkarna används enligt dina önskemål.

## ☒ Torkare och spolare

Stanna på en säker plats om vindrutetorkaren stannar på grund av ett hinder, t.ex. ansamling av snö.  
 Vrid torkarreglaget till **OFF** och ställ effektläget på **ACCESSORY** eller **VEHICLE OFF** och ta sedan bort hindret.

## ☒ Automatiska intervalltorkare

Regnsensorn är placerad såsom figuren nedan visar.

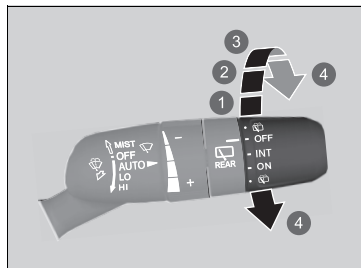


### OBS!

**AUTO** ska alltid stängas av (**OFF**) före situationerna nedan för att förhindra allvarliga skador på torkarsystemet:

- Rengöring av vindrutan
- Körning genom en biltvätt
- Inget regn

**■ Bakrutetorkare/-spolare\***



Torkare och spolare kan användas när effektläget står på ON.

**■ Torkarreglage (OFF, INT, ON)**

Justera torkaromkopplarens inställning efter hur mycket det regnar.

**■ Spolare (☹)**

Spolar rutan när du vrider om omkopplaren till det här läget.

Håll kvar den här för att aktivera bakrutetorkaren och spola rutan. När den släpps stannar spolaren och bakrutetorkaren återgår till sin valda inställning efter några svep.

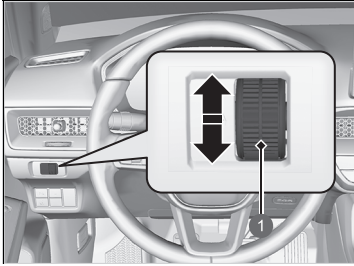
- 1 OFF
- 2 INT (intervall)
- 3 ON (kontinuerlig torkning)
- 4 Spolare

**■ Funktion vid backning**

Om du ställer växelspaken i läge **R** med vindrutetorkarna aktiverade arbetar bakrutetorkaren automatiskt enligt nedan, även om omkopplaren har slagits av.

Vindrutetorkning	Bakrutetorkarens funktion
Intervall	Intervall
Långsam torkhastighet	Kontinuerlig
Snabb torkhastighet	

## Reglage för ljusstyrka



1 Reglage

Ljusstyrkan på mätaren justeras automatiskt beroende på omgivningens ljusstyrka.

- Ljusstyrkan blir mörkare när omgivningen är mörk.
- Ljusstyrkan blir ljusare när omgivningen är ljus.

### ■ Justera ljusstyrkan manuellt

Du kan använda reglaget för att ställa in instrumentpanelens ljusstyrka.

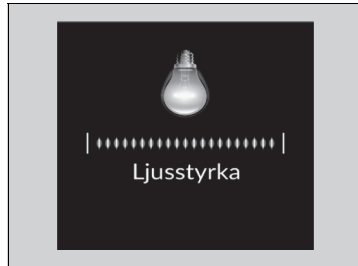
Ljusare: Vrid reglaget uppåt.

Mörkare: Vrid reglaget nedåt.

- Du kan ändra inställningen även om omgivningen är ljus, men ljusstyrkan på mätaren ändras inte.

### ■ Ljusstyrkeindikator

Ljusstyrkenivån visas på displayen samtidigt som du justerar den.

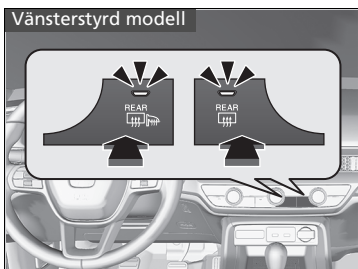


### ☒ Reglage för ljusstyrka

Några sekunder efter att du har ställt in ljusstyrkan kommer du tillbaka till den föregående skärmen.

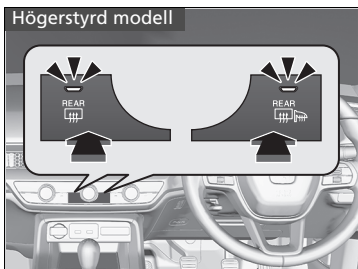
## Knapp för eluppvärmd bakruta/uppvärmd dörrspegel\*

Tryck på knappen för den eluppvärmda bakrutan och de eluppvärmda dörrspeglarna\* när effektläget står på ON för att imma av bakrutan och backspeglarna.



Den eluppvärmda bakrutan och de eluppvärmda dörrspeglarna\* slås automatiskt av efter 10–30 minuter beroende på utomhustemperaturen.

Observera att de inte stängs av automatiskt om utomhustemperaturen är 0 °C eller lägre.



### ☒ Knapp för eluppvärmd bakruta/uppvärmd dörrspegel\*

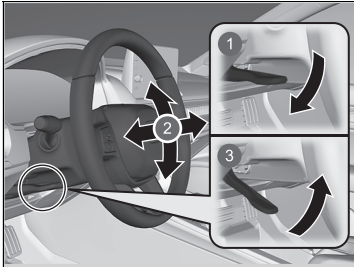
Detta system förbrukar mycket ström, så stäng av det när fönstret har immats av. Använd heller inte systemet om motorvarvet är lågt under en längre tid. Detta kan försvaga batteriet, vilket gör det svårt att starta motorn.

#### Modeller med eluppvärmd dörrspegel

När effektläget ställs på ON och ytttemperaturen är lägre än 5 °C kan den eluppvärmda dörrspegeln aktiveras automatiskt i 10 minuter.

## Justera ratten

Ratthöjden och avståndet till din kropp kan justeras så att du har ett bekvämt grepp om ratten i en lämplig körställning.



- 1 Lossa
- 2 Justera
- 3 Lås

1. Skjut rattjusteringsspaken nedåt när fordonet står stilla.
  - Rattjusteringsspaken sitter under rattstången.
2. Flytta ratten uppåt eller nedåt och in eller ut.
  - Kontrollera att du kan se instrumentpanelens mätare och indikatorer.
3. Dra rattjusteringsspaken uppåt för att låsa ratten i önskat läge.
  - När du har justerat rattens läge kontrollerar du att du har låst ratten ordentligt på plats genom att försöka flytta den uppåt, nedåt, inåt och utåt.

### Justera ratten

## **VARNING**

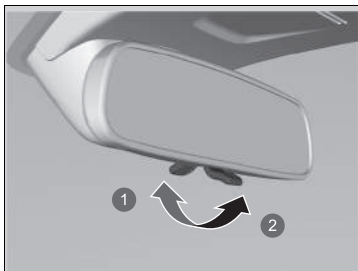
Om du justerar rattens läge under körning kan detta leda till att du förlorar kontrollen över fordonet och allvarligt skadas i en krock.

Justera bara ratten när fordonet står parkerat.

## Innerbackspegel

Justera vinkeln på backspegeln när du sitter i rätt körställning.

### ■ Backspegel med avbländning\*



- 1 Dagvinkel
- 2 Nattvinkel

Ställ om fliken för att växla läge. Nattvinkeln bländar av strålkastarna från bakomvarande fordon så att du inte blir bländad när du kör i mörker.

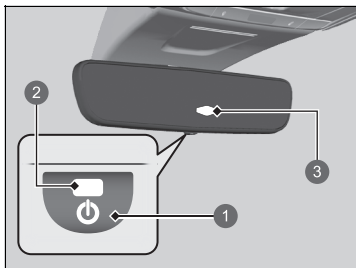
### » Speglar

Håll innerbackspegeln och sidospeglarna rena och rätt inställda för bästa sikt.

Justera speglarna innan du börjar att köra.

» **Framsäten** S. 205

## ■ Automatiskt avbländande backspegel\*



- ❶ AUTO-knapp
- ❷ AUTO-indikator
- ❸ Sensor

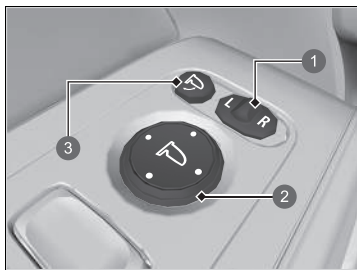
När du kör i mörker minskar den automatiskt avbländande backspegeln skenet från strålkastare från bakomvarande fordon. Tryck på AUTO-knappen för att slå på och av denna funktion. När den är aktiverad tänds AUTO-indikatorn.

## ☒ Automatiskt avbländande backspegel\*

Den automatiska avbländningsfunktionen upphör när växelspaken är i läge **R**.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Elsidospeglar



- 1 Omkopplare
- 2 Justeringsreglage
- 3 Infällningsknapp\*

Du kan ställa in dörrspeglarna när effektläget står på ON.

### ■ Spegelinställning

**L/R-omkopplare:** Välj vänster eller höger sidospegel. Återför omkopplaren till mittläget när du har ställt in spegeln.

**Reglage för spegelinställning:** Tryck reglaget åt vänster, höger, uppåt eller nedåt för att flytta spegeln.

### ■ Fällbara dörrspeglar\*

Tryck på infällningsknappen för att fälla in och ut sidospeglarna.

## ■ Funktion för automatiskt infällbara dörrspeglar\*

### ■ Fälla in sidospeglarna

Tryck på låsknappen på fjärrsändaren eller på dörrlåsensorn på den främre dörren.

- Speglarna börjar fällas in automatiskt.

### ■ Fälla ut sidospeglarna

Lås upp alla dörrar och bakluckan med fjärrsändaren eller det nyckelfria systemet\*.

- Spegelarna börjar fällas ut automatiskt.

## ☒ Funktion för automatiskt infällbara dörrspeglar\*

Sidospeglarna fälls inte ut automatiskt om de har fällts in med hjälp av infällningsknappen.

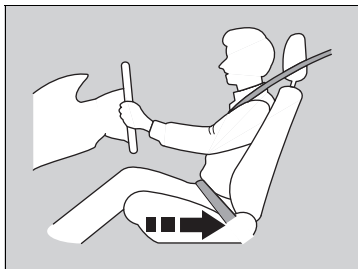
Du kan slå på och av funktionen för automatiskt infällbara sidospeglar.

- ☒ **Anpassade funktioner** S. 297

Backspeglarna fälls inte automatiskt vid låsning inifrån bilen med låsfliken eller centrallåsknappen.



## Framsäten



Flytta tillbaka för att få tillräckligt med utrymme.

Justera förarsätet så långt bak som möjligt med fullständigt bibehållen kontroll över fordonet. Du bör kunna sitta upprätt, väl tillbakalutad och greppa ratten bekvämt samt kunna trampa ordentligt på pedalerna utan att luta dig framåt. Passagerarsätet bör justeras på motsvarande vis, så att det sitter så långt bort från den främre krockkudden i instrumentpanelen som möjligt.

### ☒Säten

Utför alltid sätesjusteringar innan du börjar köra.

### ☒Framsäten

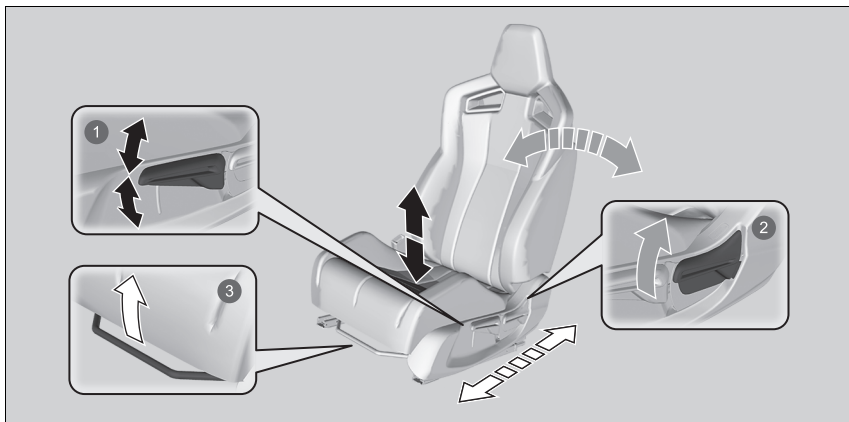
## **⚠ VARNING**

Om man sitter för nära en främre krockkudde kan detta resultera i allvarlig skada eller dödsfall om de krockkuddarna löser ut.

Sitt alltid så långt bak från de främre krockkuddarna som möjligt, men med bibehållen kontroll över fordonet.

Förutom sätet kan du även justera ratten uppåt och nedåt samt inåt och utåt. Se till att det är minst 25 cm mellan mitten på ratten och bröstkorgen.

## ■ Justera sätespositionerna



### 1 Höjdinställning (endast förarsidan)

Dra upp eller skjut ned spaken för att höja eller sänka sätet.

### 2 Justering av ryggstödvinkeln

Dra upp spaken för att ändra vinkeln.

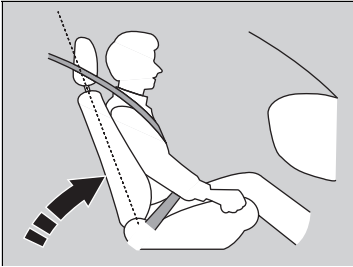
### 3 Horisontell lägesinställning

Dra spaken uppåt för att flytta sätet och släpp sedan spaken.

## ►► Justera sätespositionerna

När sätet har justerats till rätt läge ska du gunga det fram och tillbaka för att kontrollera att det har låsts på plats.

## Justera ryggstöden



Justera förarsätets ryggstöd till ett bekvämt, upprätt läge som lämnar gott om plats mellan bröstkorgen och krockkuddekåpan i mitten av ratten.

Passageraren fram bör också justera ryggstödet till ett bekvämt upprätt läge.

Om du lutar ryggstödet så att axeldelen av bältet inte längre vilar mot bröstkorgen försämras bältets skyddsegenskaper. Det ökar även risken för att du glider in under bältet vid en kollision och skadas allvarligt. Ju längre tillbakalutat ryggstödet är, desto större är skaderisken.

## Justera ryggstöden

### **⚠ VARNING**

Om du lutar ryggstödet för långt tillbaka finns det risk för allvarlig skada eller dödsfall vid en krock.

Justera ryggstödet till upprätt läge och sitt väl tillbakalutad i sätet.

Placera inte dynor eller andra föremål mellan ryggstödet och ryggen.

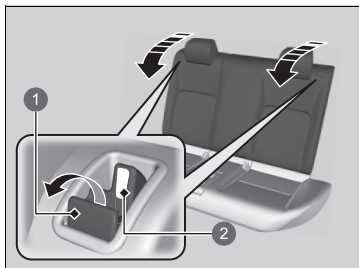
Om du gör det kan det påverka säkerhetsbältets eller krockkuddens funktion.

Om du inte kan komma tillräckligt långt bort från ratten och fortfarande nå reglagen bör du undersöka möjligheten att använda någon typ av anpassningsutrustning.

## Baksäten

### Fälla ner baksätena

Fäll ner höger och vänster baksätetsdyna var för sig för att utöka bagageutrymmet.  
Dra upp frigöringsspaken och fäll ner ryggstödet.



- 1 Frigöringsspak
- 2 Röd flik

### Fälla ner baksätena

## ⚠ VARNING

Kontrollera att ryggstöden är ordentligt spärrade före körning.

Ryggstödet/-stöden i baksätet kan fällas ner för att frigöra mer bagageutrymme.

Sätetsryggstödet låses i upprätt läge genom att det trycks bakåt tills det låser på plats så att de röda flikarna i frigöringsspaken åker ner.

När du återför ryggstödet till dess ursprungliga läge trycker du det bakåt med fast hand.

**Se till att alla föremål i bagageutrymmet eller föremål som sträcker sig in i baksätet, är ordentligt fixerade. Lösa föremål kan slungas framåt vid hårda inbromsningar.**

Framsätet (framsätena) måste vara tillräckligt långt fram så att det/de inte stöter emot baksätet när detta fälls ned.

## ■ Påminnelse baksäte

Den här funktionen uppmärksammar dig på eventuella passagerare eller föremål i baksätet innan du lämnar fordonet. Den aktiveras när effektläget ställs in på VEHICLE OFF om bakhörrarna öppnades strax före eller efter det att effektläget ställts in på ON.

En påminnelse visas på displayen med förarinformation och en varning ljuder när effektläget är inställt på VEHICLE OFF.



## ☒ Påminnelse baksäte

När effektläget är inställt på VEHICLE OFF stängs påminnelsen av och funktionen avslutas.

Påminnelsen fungerar inte om effektläget inte har ställts in på ON inom 10 minuter efter att bakhörrarna har använts.

Systemet upptäcker inte passagerare i baksätet. Istället kan det kännas av när en bakhörr öppnas och stängs, vilket indikerar att det kan finnas något i baksätet.

Du kan stänga av meddelandeinställningen.

☒ **Anpassade funktioner** S. 297

## Lämplig sittställning

När alla åkande har justerat sina säten och nackstöd och tagit på bilbältena är det mycket viktigt att de fortsätter att sitta upprätt, väl tillbakalutade och med fötterna på golvet tills fordonet åter är säkert parkerat och motorn avstängd.

Felaktig sittställning kan öka risken för skador vid en krock. Om en person exempelvis sitter hopsjunken, ligger ner, vrider sig i sidled, lutar sig framåt eller åt sidan eller sätter upp ena eller båda fötterna ökar risken kraftigt att skadas vid en krock.

Dessutom kan en person som sitter utanför avsedd plats i framsätet skadas allvarligt eller dödligt i en krock genom att han/hon slår i delar av fordonskupén eller träffas av en främre krockkudde som löser ut.

### ► Lämplig sittställning

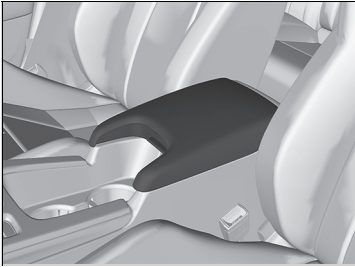
#### **VARNING**

Om man sitter felaktigt eller utanför avsedd plats finns det risk för allvarliga personskador eller dödsfall vid en krock.

Sitt alltid upprätt, tillbakalutad i sätet och med fötterna på golvet.

## Armstöd

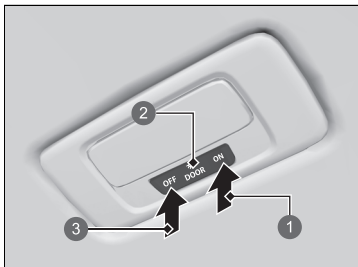
### ■ Använda framsätets armstöd



Locket på konsolen kan användas som armstöd.

## Innerbelysning

### ■ Brytare för kupébelysning



- 1 På
- 2 Dörraktiverat läge
- 3 Av

#### ■ ON

Kupébelysningen tänds oavsett om dörrarna är öppna eller stängda.

#### ■ Dörraktiverad

Kupébelysningen tänds i följande situationer:

- När en dörr är öppen.
- När du låser upp förardörren.
- När effektläget står på VEHICLE OFF.

#### ■ OFF

Kupébelysningen är släckt oavsett om dörrarna är öppna eller stängda.

### ☒ Brytare för kupébelysning

I det dörraktiverade läget tonas kupébelysningen ned och släcks ca 30 sekunder efter att dörrarna stängts.

Ljuset slocknar efter ca 30 sekunder i följande situationer:

- När du låser upp förardörren men inte öppnar den.
- När du ställer in effektläget till VEHICLE OFF men inte öppnar någon dörr.

Du kan ändra tiden för nedtoning av kupébelysningen.

☒ **Anpassade funktioner** S. 297

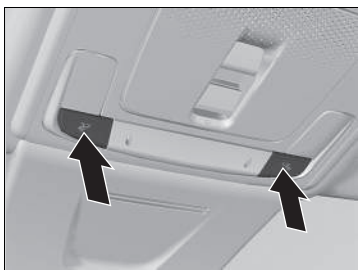
Kupébelysningen släcks omedelbart i följande situationer:

- När du låser förardörren.
- När du stänger förardörren i läget ACCESSORY.
- När du ställer in effektläge ON.

Om du lämnar någon av dörrarna öppen i läge VEHICLE OFF, slocknar innerbelysningen efter ca 15 minuter.

För att undvika att batteriet laddas ur ska du inte lämna innerbelysningen på under en längre tid när motorn är avstängd.

### ■ Omkopplare till läslampa

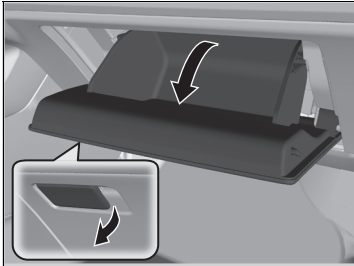


Du kan slå på och av kartbelysningen genom att trycka på knapparna.



## Förfaring av föremål

### ■ Handskfack



Dra i handtaget för att öppna handskfacket.

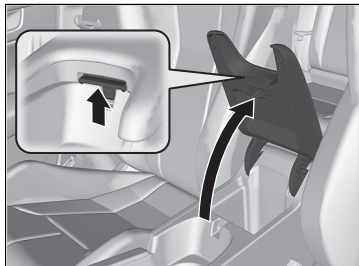
### ☒ Handskfack

#### **⚠ VARNING**

Ett öppet handskfack kan orsaka allvarlig skada på passageraren vid en krock, även om passageraren bär säkerhetsbälte.

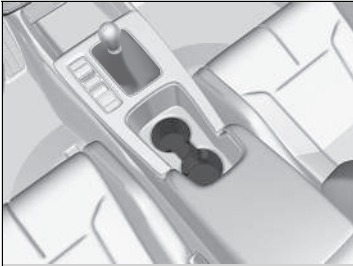
Håll alltid handskfacket stängt under körning.

## ■ Konsolfack



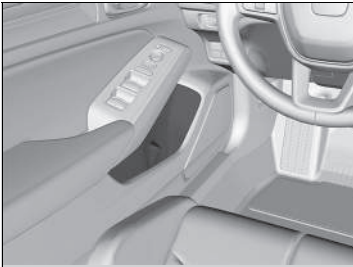
Dra i handtaget för att öppna konsolfacket.

## ■ Mugghållare



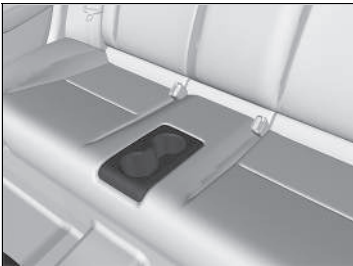
### ■ Framsätets mugghållare

Sitter i konsolen mellan stolarna fram.



### ■ Mugghållare i framdörrarna

Sitter i båda framdörrarnas sidofickor.



### ■ Baksätets mugghållare

## » Mugghållare

### OBS!

Utspilld vätska kan skada klädsel, mattor och elektriska komponenter i kupén.

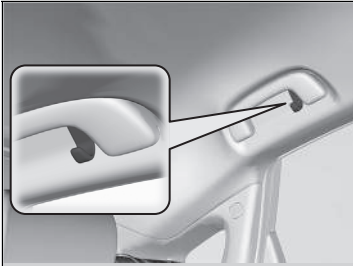
Var försiktig när du använder mugghållarna. Du kan bli skällad av het vätska.



■ **Mugghållare i bakhörrarna**

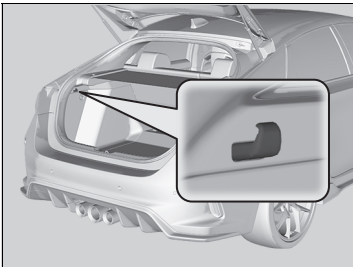
Sitter i båda bakhörrarnas sidofickor.

## ■ Klädkrok



Det sitter en klädkrok på handtaget på den bakre försarsidan.

## ■ Bagagekrok



Bagagekroken i bagageutrymmet kan användas för att hänga lätta föremål på.

## ▣ Klädkrok

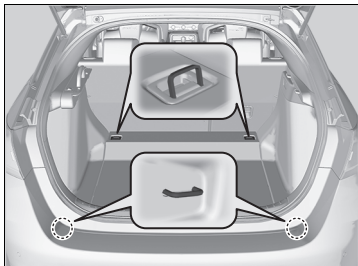
Dessa klädkrokar är inte avsedda för stora eller tunga föremål.

## ▣ Bagagekrok

### **OBS!**

Häng inte upp stora föremål, eller föremål som väger mer än 3 kg, på bagagekroken. Stora eller tunga föremål kan skada krokarna.

## ■ Förankringar\*

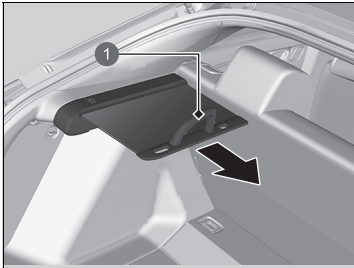


Förankringarna i bagageutrymmesgolvet kan användas för att fästa ett nät som håller föremål på plats.

## ☒ Förankringar\*

Låt aldrig någon hämta föremål i bagageutrymmet under körning. Lösa föremål kan slungas framåt vid hårda inbromsningar.

## ■ Insynsskydd över bagageutrymme\*



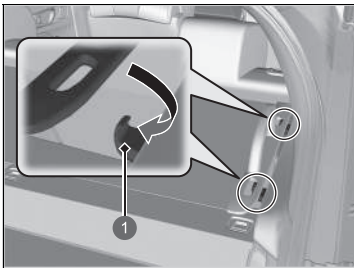
Insynsskyddet kan användas för att täcka bagageutrymmet.

### ■ Så här drar du ut det

Dra skyddets handtag rakt ut och häng båda ändarna på krokarna.

Förvara det genom att lyfta av det från krokarna och försiktigt föra tillbaka det.

1 Handtag



1 Krok

## ☒ Insynsskydd över bagageutrymme\*

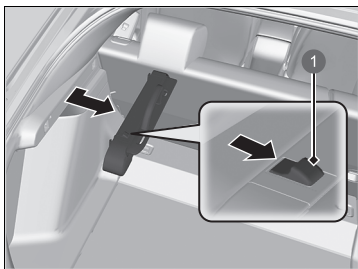
Hantera inte föremål i bagageutrymmet under färd. Detta kan leda till personskador om du måste göra en kraftig inbromsning.

Stapla inte föremål högre upp i bagageutrymmet än sätets överkant. De kan skymma sikten och slungas runt i fordonet vid ett plötsligt stopp.

För att förhindra skador på insynsskyddet över bagageutrymmet:

- Placera inte föremål på insynsskyddet.
- Placera inget tungt ovanpå insynsskyddet.

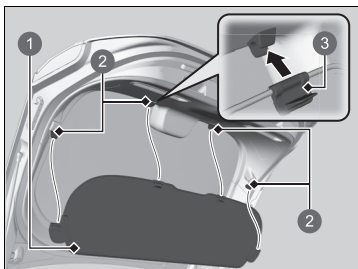
\* Ej tillgängligt på alla modeller



1 Spak

■ **Gör så här för att ta bort skyddet:**

Skjut spaken på insynsskyddets hölje och ta bort det genom att dra det mot dig.



- 1 Förlängning
- 2 Klämmor
- 3 Flick

■ **Insynsskyddsförlängning**

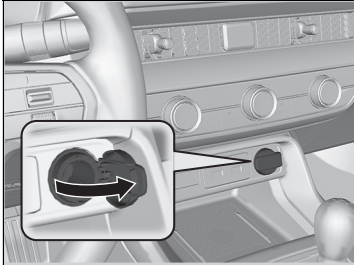
Förlängningen monteras på baksidan av bakluckan med fyra klämmor. Den täcker utrymmet när du stänger bakluckan. Ta bort genom att lossa förlängaren från bakluckan. När du sätter tillbaka förlängningen, se till att flikarna kommer till den närmaste sidan.



## Andra kupékomfortdetaljer

### ■ Eluttag för tillbehör

Eluttagen för tillbehör kan endast användas när effektläget står på ACCESSORY eller ON.



### ■ Konsolpanel

Öppna kåpan för att använda uttaget.

### ☒ Eluttag för tillbehör


Anslut inte en cigarettändare i detta uttag. Den kan överhetta eluttaget för tillbehör.

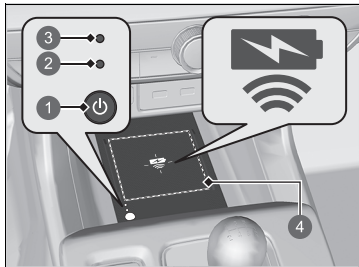
Eluttaget för tillbehör är avsett att ge ström till produkter med 12 volt DC, med en märkeffekt på 180 W (15 A) eller lägre.


Använd endast eluttaget för tillbehör när motorn går, för att förhindra att batteriet laddas ur.


När eluttaget för tillbehör inte används ska du stänga skyddet för att förhindra att främmande föremål kommer in i eluttaget.

## ■ Trådlös laddare

För att använda den trådlösa laddaren måste effektläget vara i läge ACCESSORY eller ON. Ladda alla kompatibla enheter med trådlös Qi-laddning på området som anges av -markeringen enligt följande:



- 1 -knapp (ström)
- 2 Grön kontrollampa
- 3 Gul kontrollampa
- 4 Laddningsplats

1. För att slå på och av systemet, tryck och håll in -knappen (ström).
  - När systemet sätts igång tänds den gröna kontrollampan.
2. Sätt enheten du vill ladda på laddningsplatsen.
  - Systemet påbörjar automatiskt laddningen av enheten, och den gula kontrollampan tänds.
  - Se till att enheten är kompatibel med systemet, och placeras med laddningssidan i mitten av laddningsplatsen.
3. När laddningen är klar tänds den gröna kontrollampan.
  - Beroende på enhet lyser den gula indikatorlampan kontinuerligt.

## ►► Trådlös laddare

### FÖRSIKTIGHET

Metallobjekt mellan laddningsplattan och enheten som ska laddas blir varma och kan ge brännskador.


- Avlägsna alltid främmande föremål från laddningsplattan innan du laddar enheten.
- Se till att ytan är fri från damm och annan smuts innan laddningen påbörjas.
- Spill inte vätska (dvs. vatten, drycker etc.) på laddaren och apparaten.
- Använd inte olja, fett, alkohol, bensin eller lösningsmedel för rengöring av laddningsplattan.
- Täck inte över systemet med handdukar, kläder eller andra objekt under laddning etc.
- Undvik att spraya aerosoler som kan komma i kontakt med laddningsplattans yta.

Det här systemet förbrukar mycket effekt. Använd inte systemet under en längre tid när motorn är avstängd. Detta kan försvaga batteriet, vilket gör det svårt att starta motorn.

När du använder den trådlösa laddaren ska du kontrollera användarhandboken till den kompatibla enheten som du vill ladda.

■ När laddningen inte startar

Utför en av lösningarna i följande tabell.


Indikator		Orsak	Lösning
Grön och gul	Blinkar samtidigt	Det finns ett eller flera hinder mellan laddningsplatsen och enheten.	Ta bort hindret/hindren.
		Enheten är inte inom laddningsplatsen.	Lyft upp och återställ enheten till mitten av laddningsområdet där  finns.
		Temperaturen på den trådlösa laddningsplattan ökar.	Avbryt laddningen av enheten tillfälligt. Vänta tills temperaturen sjunker och försök att ladda enheten igen.
Gul	Blinkar	Den trådlösa laddaren är defekt.	Kontakta en återförsäljare för reparation.

☒ Trådlös laddare

Den trådlösa laddaren har stöd för upp till 15 W, men laddningsfrekvensen varierar beroende på enhet och andra faktorer.

**OBS!**

Placera inte magnetiska inspelningsmedier eller finkalibrerade apparater vid laddningsplatsen när laddning pågår. Data på exempelvis kreditkort kan gå förlorade på grund av magnetisk påverkan. Även finkalibrerade apparater som till exempel klockor kan påverkas.

”Qi” och markeringarna  är registrerade varumärken som tillhör Wireless Power Consortium (WPC).

I följande fall kan laddning avbrytas eller inte starta:

- Enheten är redan fulladdad.
- Enhetens temperatur är extremt hög när den laddas.
- Du är på ett ställe där starka elektromagnetiska vågor eller störningar avges, t.ex. en TV-station, ett elkraftverk eller en bensinstation.
- Enheten har ett hölje, en väska eller tillbehör som inte är kompatibla med trådlös laddning.

En enhet kan inte laddas om dess laddningssida inte har en storlek eller form som passar för användning med laddningsplatsen.

Alla enheter är inte kompatibla med detta system.

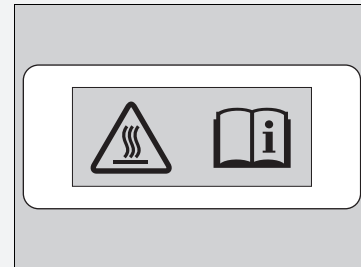
Under laddningsfasen är det normalt att laddningsplatsen och enheten värms upp.

#### » Trådlös laddare

Laddningen kan eventuellt avbrytas under en kort stund när:

- Alla dörrar och bakluckan är stängda  
- för att undvika störningar med väl fungerande nyckelfritt system.
- Enhetens position ändras.

Ladda inte mer än en enhet i taget på en laddningsplats.



Risk för brännskador:


Metallföremål som placeras mellan plattan och enheten kan bli mycket varma.

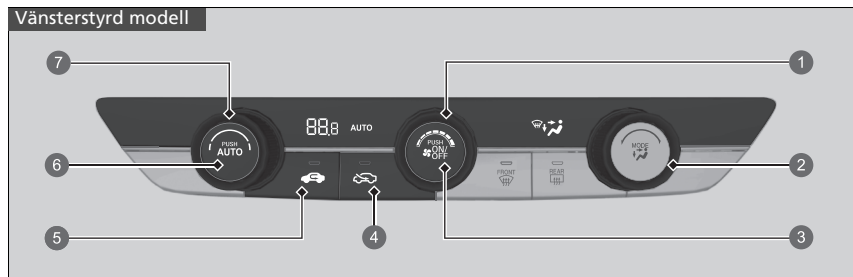
Om enheten blir för varm och dess batteriskyddsfunktion aktiveras kan den laddas mycket långsamt eller inte alls. Vilken temperatur batteriskyddsfunktionen aktiveras vid beror på enheten.





## Använda automatisk uppvärmning

Det automatiska värmesystemet bibehåller den inställda innertemperaturen. Systemet väljer även en lämplig blandning av tempererad luft och uteluft, vilket höjer eller sänker temperaturen i kupén till önskad nivå.

Använd systemet när motorn är igång.

1. Tryck på **AUTO**-knappen.
2. Justera kupétemperaturen med hjälp av temperaturreglaget.
3. Tryck på knappen  (ON/OFF) för att avbryta.



- 1 Fläktreglage
- 2 Lägesreglage
  -  Ventiler på instrumentpanelen
  -  Ventiler på instrumentpanelen och golvet
  -  Golventiler
  -  Golv- och avfrostningsventiler
- 3 **ON/OFF**-knapp
- 4 Knapp för friskluft
- 5 Återcirkulationsknapp
- 6 **AUTO**-knapp
- 7 Temperaturreglage

### ☒ Använda automatisk uppvärmning

Om du trycker på knappar med klimatanläggningen i automatiskt läge tar funktionen på den intryckta knappen prioritet.


**AUTO**-indikatorn släcks, men funktioner som inte är kopplade till den intryckta knappen regleras automatiskt.

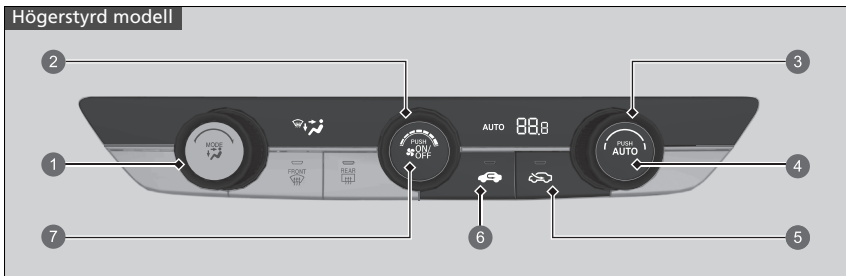
Vid tomgång och stopp avbryts värmesystemet och endast fläkten är aktiv.

Om du inte vill att värmesystemet ska avbrytas trycker du på **OFF**-knappen för Automatiskt tomgångsstopp för att avbryta tomgångsstopp.

För att förhindra att kallluft blåser in utifrån kan det hända att fläkten inte startar omedelbart när du trycker på **AUTO**-knappen.



När du ställer in temperaturen på den nedre eller övre gränsen står det **Lo** eller **Hi** på displayen.


När du trycker på -knappen slås klimatanläggningen på eller av. När du startar systemet återgår det till det senaste valet.




- 1 Lagesreglage
  - Ventiler på instrumentpanelen
  - Ventiler på instrumentpanelen och golvet
  - Golventilern
  - Golv- och avfrostningsventilern
- 2 Fläkreglage
- 3 Temperaturreglage
- 4 **AUTO**-knapp
- 5 Knapp för friskluft
- 6 Återcirkulationsknapp
- 7 **ON/OFF**-knapp

### ■ Växla mellan återcirkulations- och friskluftsläget

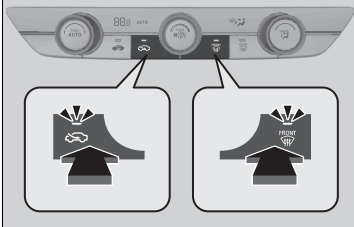
Tryck på -knappen (återcirkulation) eller -knappen (friskluft) och ändra läge beroende på rådande förhållanden.

 Återcirkulationsläge (indikator på): kupélufte återcirkuleras via systemet.

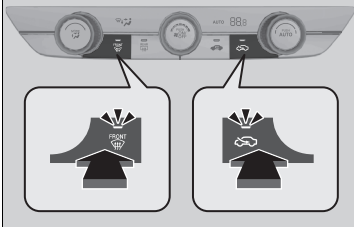
 Friskluftsläge (indikator på): Tar in luft utifrån. Kör systemet i friskluftsläge under normala förhållanden.


## ■ Avfrostning av vindrutan och övriga rutor


### Vänsterstyrd modell



### Högerstyrd modell



Vid tryck på -knappen (vindrutans uppvärmning) växlar systemet automatiskt över till friskluftsläge.



Tryck på -knappen igen för att stänga av. Systemet återgår då till föregående inställningar.

## ►► Avfrostning av vindrutan och övriga rutor

**För din egen säkerhet ska du se till att du har fri sikt genom alla rutor innan du kör.**

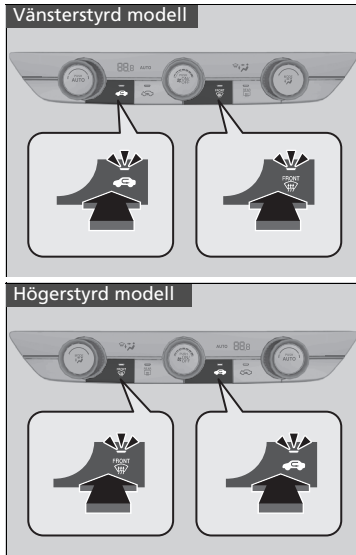
Ställ inte in temperaturen nära den övre eller nedre gränsen. När kall luft träffar vindrutan kan den imma igen på utsidan.

Om du vill avfrosta under automatiskt tomgångsstopp startar du om motorn enligt anvisningarna nedan.

1. Kontrollera att växelspaken står i läge .
2. Trampa ner kopplingspedalen helt.
3. Tryck på -knappen.



## ■ Frosta av fönstren snabbt

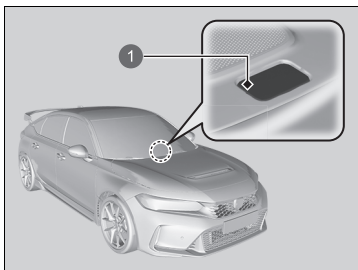


1. Tryck på -knappen.
2. Tryck på -knappen.

## » Frosta av fönstren snabbt

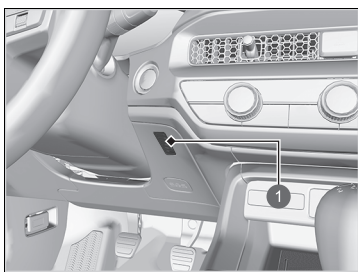
Växla över till friskluftsläge när du har frostat av fönstren. Om du behåller systemet i återcirkulationsläge kan fönstren imma igen av luftfuktigheten. Detta försämrar sikten.

## Automatiska värmesensorer



Det automatiska värmesystemet är utrustat med sensorer. Täck inte över dem och spill inte vätska på dem.

1 Sensor




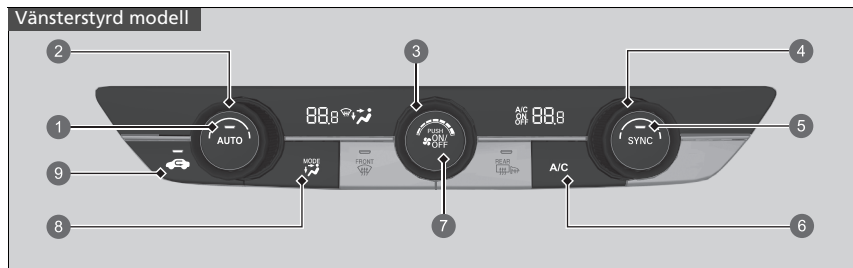
1 Sensor





## Använda den automatiska klimatanläggningen

Den automatiska klimatanläggningen bibehåller den inställda kupétemperaturen. Systemet väljer även en lämplig blandning av uppvärmd och kyld luft, vilket höjer eller sänker temperaturen i kupén till önskad nivå.

Använd systemet när motorn är igång.

1. Tryck på **AUTO**-knappen.
2. Justera innetemperaturen med temperaturreglagen på förar- eller passagerarsidan.
3. Tryck på knappen  (ON/OFF) för att avbryta.



- 1 **AUTO**-knapp
- 2 Förarsidans temperaturreglage
- 3 Fläkttreglage
- 4 Passagerarsidans temperaturreglage
- 5 **SYNC**-knapp
- 6 **A/C**-knapp (luftkonditionering)
- 7 **ON/OFF**-knapp
- 8 **MODE**-väljarknapp
  -  Ventiler på instrumentpanelen
  -  Ventiler på instrumentpanelen och golvet
  -  Golventiler
  -  Golv- och avfrostningsventiler
- 9 Återcirkulationsknapp

### Använda den automatiska klimatanläggningen

Om du trycker på knappar med klimatanläggningen i automatiskt läge får funktionen på den intryckta knappen prioritet.

AUTO-knappens indikator släcks, men funktioner som inte är kopplade till den intryckta knappen regleras automatiskt.


Vid tomgång och stopp avbryts luftkonditioneringen och endast fläkten är aktiv.

Om du inte vill att luftkonditioneringen ska avbrytas trycker du på **OFF**-knappen för Automatiskt tomgångsstopp för att avbryta tomgångsstopp.

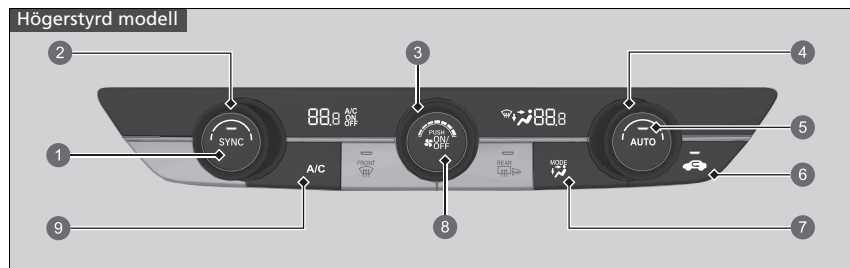
För att förhindra att kallluft blåser in utifrån kan det hända att fläkten inte startar omedelbart när du trycker på **AUTO**-knappen.

Om kupén är mycket varm kan du kyla ned den snabbare genom att öppna rutorna en aning, ställa in systemet på AUTO och välja låg temperatur. Växla över från friskluftsläge till återcirkulationsläge tills temperaturen har sjunkit.

När du ställer temperaturen på den nedre eller övre gränsen, så visas **Lo** eller **Hi** på displayen.


Varje gång du trycker på -knappen slås klimatanläggningen på eller av. När du startar systemet återgår det till det senaste valet.

\* Ej tillgängligt på alla modeller



- 1 **SYNC**-knapp
- 2 Passagerarsidans temperaturreglage
- 3 Fläktnöjning
- 4 Förarsidans temperaturreglage
- 5 **AUTO**-knapp
- 6 Återcirkulationsknapp
- 7 **MODE**-väljarknapp
- Ventiler på instrumentpanelen
  - Ventiler på instrumentpanelen och golvet
  - Golventiler
  - Golv- och avfrostringsventiler
- 8 **ON/OFF**-knapp
- 9 **A/C**-knapp (luftkonditionering)

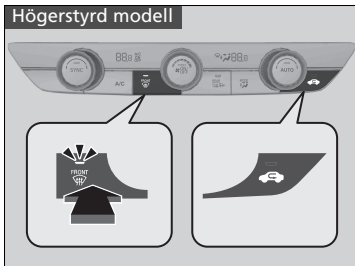
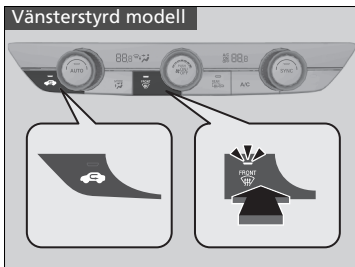
### ■ Växla mellan återcirkulations- och friskluftsläget

Tryck på -knappen (återcirkulation) och ändra läget beroende på omgivningsförhållandena.


Återcirkulationsläge (indikator på): kupélufte återcirkuleras via systemet.

Friskluftsläge (indikator av): Tar in luft utifrån. Kör systemet i friskluftsläge under normala förhållanden.

## ■ Avfrostning av vindrutan och övriga rutor



Genom att trycka på -knappen (uppvärmd vindruta) slås luftkonditioneringen på och systemet växlar automatiskt till friskluftsläge.



Tryck på -knappen igen för att stänga av. Systemet återgår då till föregående inställningar.

## ► Avfrostning av vindrutan och övriga rutor

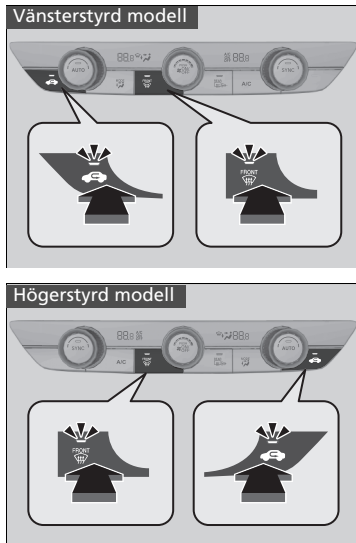
**För din egen säkerhet ska du se till att du har fri sikt genom alla rutor innan du kör.**

Ställ inte in temperaturen nära den övre eller nedre gränsen. När kall luft träffar vindrutan kan den imma igen på utsidan.

Om du vill avfrosta under automatiskt tomgångsstopp startar du om motorn enligt anvisningarna nedan.

1. Kontrollera att växelspaken står i läge .
2. Trampa ner kopplingspedalen helt.
3. Tryck på -knappen.

## ■ Frosta av fönstren snabbt

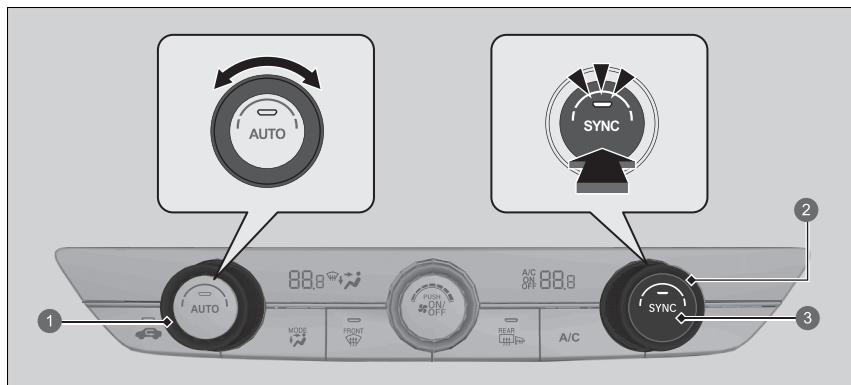


1. Tryck på -knappen.
2. Tryck på -knappen.

## » Frosta av fönstren snabbt

Växla över till friskluftsläge när du har frostat av fönstren. Om du behåller systemet i återcirkulationsläge kan fönstren imma igen av luftfuktigheten. Detta försämrar sikten.

## ■ Synkroniseringsläge



- 1 Förarsidans temperaturreglage
- 2 Passagerarsidans temperaturreglage
- 3 **SYNC**-knapp

I synkroniseringsläget kan du ställa in temperaturen samtidigt för förarsidan och passagerarsidan.

1. Tryck på **SYNC**-knappen.
  - Systemet växlar till synkroniseringsläge.
2. Justera temperaturen med hjälp av förarsidans ikon för temperaturreglering.

Tryck på **SYNC**-knappen eller ändra passagerarsidans temperaturinställning för att återgå till dubbelläget.

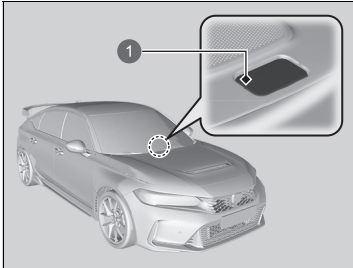
## ► Synkroniseringsläge

När du trycker på **FRONT**-knappen, växlar systemet till synkroniseringsläge.

När systemet är inställt på dubbelläge kan förarsidans och passagerarsidans temperatur ställas in separat.

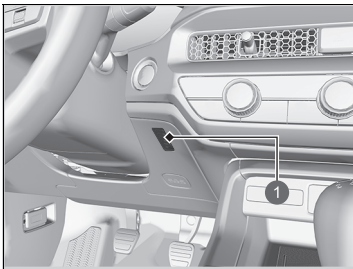


## Den automatiska klimatanläggningens sensorer



Den automatiska klimatanläggningen är utrustad med sensorer. Täck inte över dem och spill inte vätska på dem.

1 Sensor



1 Sensor



# Funktioner

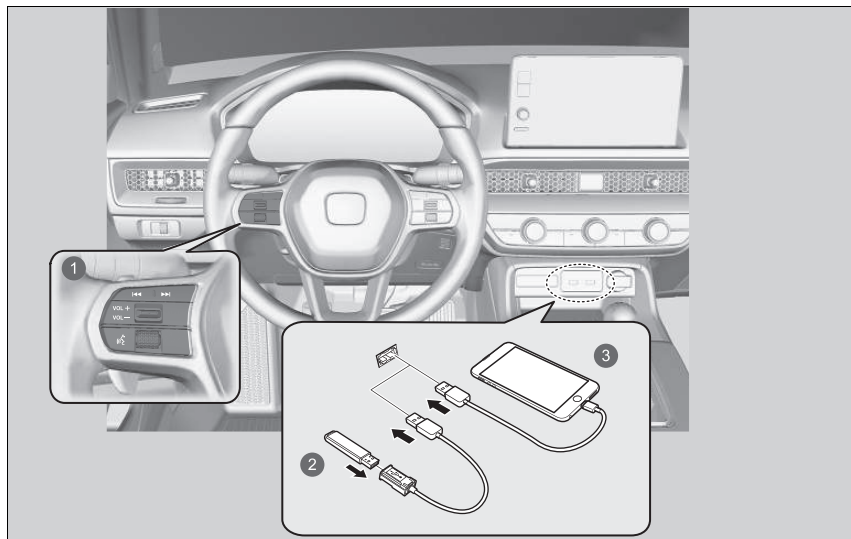
Detta kapitel beskriver hur du kan styra tekniska funktioner.

Ljudanläggning.....	240
Ljudanläggning med display .....	242
Felmeddelanden för ljudanläggningen .....	330
Allmän information om ljudanläggningen .....	331
Honda LogR .....	341
Nödsamtal (eCall) .....	367
Tankning rekommenderas* .....	372

## Om ljudanläggningen

Ljudanläggningen har FM/AM-radio och DAB-tjänst (Digital Audio Broadcasting). Den kan också spela upp från USB-minnen, iPod, iPhone, *Bluetooth*®-enheter och smarttelefon.

Du kan manövrera ljudanläggningen med knappar och rattar på panelen, fjärrknapparna på ratten eller ikonerna på pekskärmsgränssnittet.




- ❶ Fjärrkontroller
- ❷ USB-minne
- ❸ iPod

## Ljudanläggningens stölskydd

---

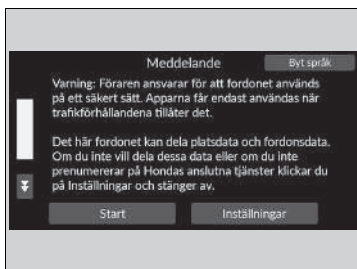
Ljudanläggningen är inaktiverad när strömkällan är frånkopplad, t.ex. när batteriet är frånkopplat eller har laddats ur. Under vissa förhållanden kan systemet visa en skärm där en kod ska matas in. Om detta inträffar startar du om ljudanläggningen.

### ■ Aktivera ljudanläggningen på nytt

1. Ställ effektläget på ON.
2. Slå på ljudanläggningen.
3. Håll **VOL**/ **AUDIO**-knappen (volym/ljud) intryckt i mer än två sekunder.
  - ▶ Ljudanläggningen återaktiveras när ljudstyrenheten upprättar en anslutning till fordonets styrenhet. Om styrenheten inte känner igen ljudenheten måste du besöka en återförsäljare och få ljudenheten kontrollerad.

## Start

Ljudanläggningen med display startar automatiskt när du ställer in effektläget på ACCESSORY eller ON. Vid start visas följande skärm om dataöverföring.



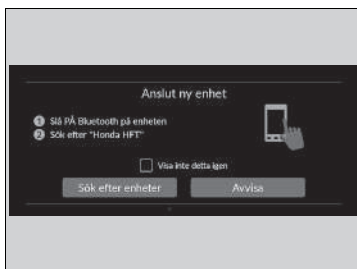
Välj **Start**.

- ▶ Om du inte väljer **Start** går systemet automatiskt till hemskrämen efter en viss tid.
- ▶ Om det inte finns någon registrerad enhet, välj **Start** så visas **Bluetooth®**-hoppnings-skärmen.
- ▶ **Utom turkiska modeller**

Om du vill ändra inställningarna för dataöverföring, välj **Inställningar** och välj sedan PÅ/AV-inställningarna på **Plats- och fordonsdatadelning**-skärmen.

### ■ Så här parar du ihop mobiltelefon med systemet (när inga andra telefoner är hopparade med det)

1. Se till att telefonen är i identifierbart läge.
2. Välj **Honda HFT** i din telefon.
  - ▶ Om du vill para ihop en telefon från den här ljudanläggningen väljer du **Sök efter enheter** och väljer sedan din telefon när den dyker upp i listan.
  - ▶ Om du markerar rutan med **Visa inte detta igen** visas inte denna skärm.



## Start

### Utom turkiska modeller

#### Plats- och fordonsdatadelning

**ON:** Datakommunikation tillgänglig.

**OFF:** Datakommunikation ej tillgänglig.

## Basfunktioner

### ■ Ljudanläggningens funktion

Du kan endast använda ljudanläggningens funktioner när effektläget står i något av lägena ACCESSORY eller ON.



- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>1  <b>Alla appar</b></li> <li>2 Statusikoner</li> <li>3 Appgenvägsikoner</li> <li>4 Pil</li> <li>5 Ikon för  <b>visningsläge</b></li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>6 Ikoner för lägesväxling</li> <li>7  -knappar (sök/hoppa över)</li> <li>8 <b>VOL/</b> <b>AUDIO</b>-knapp (volym/ström)</li> <li>9  -knapp (tillbaka)</li> <li>10  -knapp (hem)</li> </ul> |
|--|---|

### ► Ljudanläggningens funktion

Denna skärm visas för vänsterstyrda modeller. På högerstyrda modeller sitter dessa knappar spegelvänt jämfört med på den vänsterstyrda modellen.

#### Nyckel av-funktion





När du har ställt effektläget på VEHICLE OFF (LOCK), kan du använda ljudanläggningen i upp till 30 minuter per körcykel. Hur länge du kan fortsätta använda ljudanläggningen beror dock på batteriet. Används funktionen upprepade gånger så kan batteriet laddas ur.

 **Alla appar:** Visar alla appar.



**Statusikoner:** Visar indikatorerna för informationen om fordonet, anslutna telefoner o.s.v. i sidhuvudområdet.


**Appgenvägsikoner:** Visar appgenvägsikonerna.


**Pil:** Visar nästföljande sidor på ljud-/informationsskärmen.


**Ikon för  visningsläge:** Ändrar ljud-/informationsskärmens ljusstyrka. Välj  en gång och välj  eller  för att göra en justering.

**Ikoner för lägesväxling:** Visar ikoner för att växla läge direkt.

  **knappar** (sök/hoppa över): Tryck för att ändra station, låt eller fil.

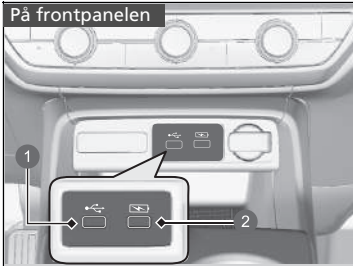
**VOL**  **AUDIO-knapp (volym/ström):** Slår på och av ljudanläggningen och vrids för att justera volymen.

 **knapp (tillbaka):** Trycks in för att gå tillbaka till föregående skärm.

 **knapp (hem):** Trycks in för att gå till hemskrärmen.



## USB-portar



- 1 Spela upp ljudfiler och ansluta kompatibla telefoner
- 2 Endast för laddning av enheter

### ■ På frontpanelen (🔌)

USB-porten (2,5 A) används till laddning av enheter, uppspelning av ljudfiler och anslutning av kompatibla telefoner med Apple CarPlay eller Android Auto.

- För att undvika eventuella risker ska du använda en Apple MFi-certifierad lightning-kontakt för Apple CarPlay och för Android Auto ska USB-kablar vara certifierade av USB-IF för att vara kompatibla med USB 2.0-standarden.

### ■ På frontpanelen (🔌)

USB-portarna (2,5 A) är endast till för laddning av enheter.

- Du kan inte spela musik även om du har anslutit en musikspelare till den.

## 🔌 USB-portar

- Lämna inte iPoden eller USB-minnet i bilen. Direkt solljus och höga temperaturer kan skada sådan utrustning.
- Vi rekommenderar att du använder en USB-kabel om du ansluter ett USB-minne till USB-porten.
- Anslut inte iPoden eller USB-minnet via en hubb.
- Använd inte kortläsare eller hårddiskar eftersom enheten eller filerna på dem kan skadas.
- Du bör säkerhetskopiera alla data innan du använder enheten i bilen.
- Meddelanden som visas kan variera beroende på enhetens modell och programvaruversion.

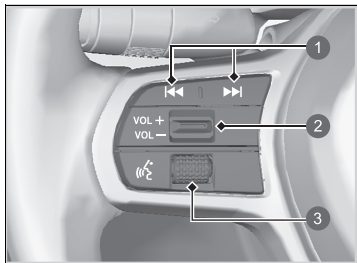
## 🔌 USB-laddning

USB-porten kan ge upp till 2,5 A ström. Den ger inte 2,5 A om inte enheten kräver det.

För information om ström, läs bruksanvisningen till den enhet som ska laddas.

Under vissa förhållanden kan en anordning som är ansluten till porten generera brus i radion du lyssnar på.

## ■ Fjärrkontrollsknappar



Gör det möjligt att sköta ljudanläggningen medan du kör. Informationen visas på displayen med förarinformation.

- 1 -knappar (sök/hoppa över)
- 2 **VOL +**/**VOL -**-reglage (volym)
- 3 Vänster väljarratt

### **VOL +**/**VOL -**-reglage (volym)

**Tryck uppåt:** För att höja volymen.

**Tryck nedåt:** För att sänka volymen.

### **Vänster väljarratt**

- När du väljer ljudläge

Rulla uppåt eller nedåt för att välja **Audio** på displayen med förarinformation och tryck sedan på vänster väljarratt.

## ▣ Fjärrkontrollsknappar

Vissa lägen visas bara när en enhet eller ett medium av lämplig typ används.

Beroende på vilken *Bluetooth*®-enhet du ansluter kan vissa funktioner inte användas.

**Rulla uppåt eller nedåt:**

Bläddra genom ljudlägena genom att rulla uppåt eller nedåt och sedan trycka på vänster väljarratt:

Tillbaka/Telefon/FM/DAB/AM/USB/Bluetooth/Appar/Anpassad skärm

- ▶ Beroende på vilken enhet som är ansluten kan de lägen som visas ändras.

**◀◀/▶▶-knappar (sök/hoppa över)**

- När du lyssnar på radio
  - Tryck på ▶▶:** För att välja nästa förinställda radiostation.
  - Tryck på ◀◀:** För att välja föregående förinställda radiostation.
  - Tryck och håll ned ▶▶:** För att välja nästa station med stark signal.
  - Tryck och håll ned ◀◀:** För att välja föregående station med stark signal.
- När du lyssnar på en iPod, ett USB-minne, *Bluetooth*®-ljud eller smarttelefonanslutning
  - ▶ Beroende på vilken enhet som är ansluten kan åtgärder ändras.
  - Tryck på ▶▶:** För att hoppa till nästa låt.
  - Tryck på ◀◀:** För att gå tillbaka till föregående låt.
- När du lyssnar på ett USB-minne
  - Tryck och håll ned ▶▶:** För att gå till nästa mapp.
  - Tryck och håll ned ◀◀:** För att gå tillbaka till föregående mapp.
- När du lyssnar på en iPod:
  - Tryck och håll ned ▶▶:** För att hoppa till nästa låt.
  - Tryck och håll ned ◀◀:** För att gå tillbaka till föregående låt.

## Inbyggd instruktionsbok\*

Du kan visa innehållet i instruktionsboken på ljudanläggningens display.

### ■ Öppna instruktionsboken

1. Välj  **Alla appar**.
2. Välj **Instruktionsbok**.

### ■ Installera/uppdatera instruktionsbok

När du kan installera eller uppdatera instruktionsboken skickas aviseringen automatiskt.

För att uppdatera:

1. Tryck på aviseringen.
  - Versionskärmen visas.
2. Välj de objekt som ska uppdateras.
3. Tryck på **Uppdatera**.

Om du avmarkerar ett objekt på versionskärmen kommer du inte att få några aviseringar för det.

### ► Inbyggd instruktionsbok\*

Den här funktionen täcker inte alla språk som är tillgängliga för ljudanläggningen.

Om du ändrar språket i ljudanläggningen ändras även språket i instruktionsboken. Om instruktionsboken inte är tillgänglig eller installerad på det språket väljer instruktionsboken engelska som standard.

### ► Installera/uppdatera instruktionsbok

Det kan finnas skillnader i innehållet som visas beroende på version av instruktionsboken.

Om instruktionsboken ännu inte har installerats kan du installera den via Wi-Fi.


► **Ansluta fordonet till en Wi-Fi-hotspot** S. 288

För språk utöver engelska, tyska, franska, italienska och spanska

Om du installerar instruktionsboken på ett nytt språk raderas instruktionsboken du tidigare hämtade.


## Röststyrningsfunktion

Fordonet är utrustat med röststyrning som låter dig ge kommandon utan att använda händerna.



Röststyrningssystemet använder knappen  (tala) på ratten och en mikrofon i närheten av kartbelysningen i taket.

### Röstigenkänning

Gör följande för att uppnå optimal röstigenkänning med röststyrningssystemet:

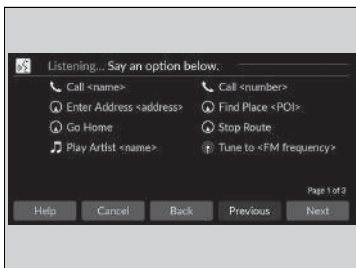
- Se till att rätt skärm visas för röstkommandot du använder.  
Systemet känner endast igen vissa kommandon.  
Tillgängliga röstkommandon.  
 **Röstportalskärmen** S. 250
- Stäng fönstren.
- Justera ventilerna på instrumentpanelen och sidoventilerna så att det inte blåser luft på mikrofonen i taket.
- Tala tydligt med en klar och naturlig röst utan att pausa mellan orden.
- Minska bakgrundsljud om det går. Systemet kan misstolka kommandot om fler än en person pratar samtidigt.


### ☒ Röststyrningsfunktion

När du trycker på knappen  visas en uppmaning som frågar vad du vill göra. Tryck och släpp knappen  igen för att förbigå denna uppmaning och ge ett kommando.

Röststyrningssystemet förstår engelska, tyska, franska, spanska och italienska.

## ■ Röstportalskärmen



När du trycker på knappen  (tala) visas tillgängliga röstkommandon på skärmen. För en fullständig lista med kommandon, säg "Help" (hjälp) efter pipet.

Beroende på valt läge är de kommandon som visas olika på röstportalskärmen. Kommandona som känns igen är desamma oavsett vilken skärm som är vald.

Normalläge: En lista över exempel på kommandon visas för att snabbt slutföra önskad funktion.

Hjälpläge: En lista över grundläggande kommandon visas som hjälper dig steg för steg genom röstmenyn.

Du kan ändra läget på **Allmänna inställningar**-skärmen.

### ➤ Röststyrning S. 303

Systemet känner endast igen kommandona på följande sidor när det befinner sig på vissa skärmar.

Systemet känner inte igen improviserade röstkommandon.

## ■ Allmänna kommandon

När röstportalskärmen visas växlar den till översta skärmen för varje funktion genom att använda globala kommandon.

- Music Search
- AM
- FM
- Navigation
- Phone

## ■ Telefonkommandon

Fungerar bara när telefonen är ansluten. När systemet känner igen telefonkommandot ändras skärmen till telefonens röstigenkänningskärm.

## ■ Telefonkommandon

- Call <namn>
- Call <nummer>

Systemet känner bara igen ett kontaktnamn i telefonens sparade telefonbok. Om fullständigt namn har registrerats i fältet för förnamn känner systemet igen förnamn och efternamn som ett kontaktnamn.

Telefonkommandon är inte tillgängliga om du använder Apple CarPlay.

## ■ Ljudkommandon

När systemet känner igen ljudkommandot ändras skärmen till röstigenkänningskärmen för ljud.

## ■ FM-kommandon

- Tune to <FM-frekvens>

## ■ AM-kommandon

- Tune to <AM-frekvens>

### ■ iPod-kommandon

- *List Album* <namn>
- *List Artist* <namn>
- *List Genre* <namn>
- *List Playlist* <namn>
- *Play* <artist> <album>
- *Play*
- *Play Album* <namn>
- *Play Artist* <namn>
- *Play Genre* <namn>
- *Play Music* <text:media\_combo>
- *Play Playlist* <namn>
- *Play Song* <namn>

### ■ USB-kommandon

- *List Album* <namn>
- *List Artist* <namn>
- *List Playlist* <namn>
- *Play* <artist> <album>
- *Play*
- *Play Album* <namn>
- *Play Artist* <namn>
- *Play Music* <text:media\_combo>
- *Play Playlist* <namn>
- *Play Song* <namn>

### ■ Navigeringskommandon\*

Skärmen växlar till navigeringsskärmen.

📖 **Se handboken till navigeringssystemet**

### ■ Standardkommandon

- *Voice help*
- *Cancel*
- *Back*

Rösthjälpen läser upp röstvägledning för hjälp på den aktuella skärmen.

### ■ Kommandon för listor

- *Previous*
- *Next*
- *Yes*
- *No*

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Ljud-/informationsskärm

Visar ljudstatus och klocka. Från den här skärmen kan du gå till olika inställningsalternativ.



### ☒ Ljud-/informationsskärm

#### Använda pekskärmen

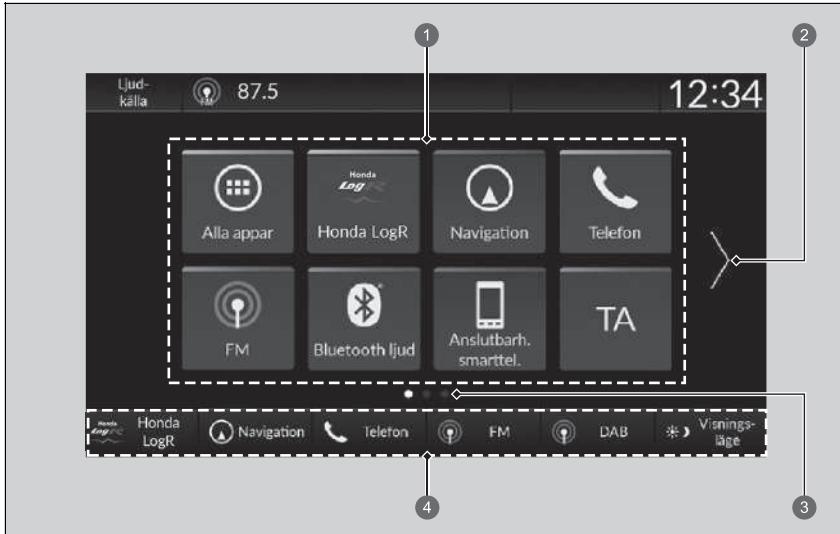
- Använd enkla gester som att trycka, svepa och rulla för att styra vissa ljudfunktioner.
- Vissa objekt kan vara nedtonade under körning för att minska risken för distraktion.
- Du kan välja dem när bilen står stilla eller använda röstkommandon.
- Pekskrmen kanske inte reagerar om du bär handskar.

Du kan ändra inställningen för pekskrmens känslighet.

☒ **Anpassade funktioner** S. 297



## ■ Funktion för appgenväg




- ① Appgenvägsikoner
- ② Pil
- ③ Sidindikator
- ④ Lägesomkopplare

## ■ Gå till nästa skärm

Välja  eller , eller genom att dra skärmen till vänster eller höger för att gå till nästa skärm.

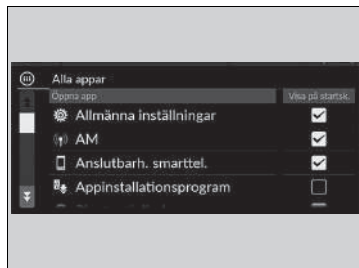
## ► Funktion för appgenväg

Startskärmen kan lägga till upp till 6 sidor.

Tryck på -knappen för att gå direkt tillbaka till första sidan på hemskrmen från valfri sida.

## ■ Lägga till appikoner på hemskärmen

Appikoner kan läggas till på hemskärmen.



1. Tryck på -knappen.
2. Välj  **Alla appar**.
3. Markera rutan på önskade appar.

## ►► Lägga till appikoner på hemskärmen

Förinstallerade appar kanske inte startas normalt. Om detta inträffar måste du starta om systemet. Ställ in effektläget på fordonet till VEHICLE OFF och ställ sedan in effektläget till ON. Starta därefter en app igen. Om du ändå inte kan starta apparna behöver du återställa systemet.

► **Återställa alla inställningar** S. 311

Om du utför **Återställ till fabriksinställningar** kan det återställa alla inställningar till fabriksinställningar.


► **Återställa alla inställningar** S. 311

Om apparna ändå inte startar normalt även efter **Återställ till fabriksinställningar**, kontakta din återförsäljare.

## ■ Flytta ikoner på hemskärmen

Du kan ändra placeringen på hemskärmen.



1. Tryck på -knappen.
2. Välj och håll in en ikon.
  - ▶ Skärmen växlar till skärmen för anpassning.
3. Dra och släpp ikonerna där du vill ha dem.
4. Välj **Klart**.
  - ▶ Skärmen återgår till hemskärmen.


## ☒ Flytta ikoner på hemskärmen

Välj **Tips** för att visa tips. Om du vill dölja dem markerar du dem igen.

## ■ Ta bort ikoner från hemskrämen

Du kan ta bort ikonerna på hemskrämen.



1. Tryck på -knappen.
2. Välj och håll in en ikon.
  - Skärmen växlar till skärmen för anpassning.
3. Dra och släpp ikonen du vill ta bort till sidhuvudområdet.
  - Ikonen tas bort från hemskrämen.
4. Välj **Klart**.
  - Skärmen återgår till hemskrämen.

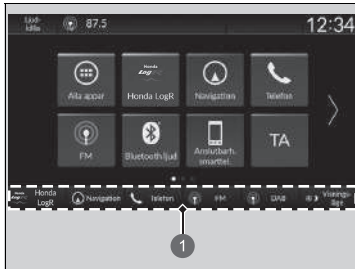
## ☒ Ta bort ikoner från hemskrämen

Appar tas inte bort när ikonerna på hemskrämen tas bort.


Välj **Tips** för att visa tips. Om du vill dölja dem markerar du dem igen.

## ■ Skapa genvägar för ikoner på hemskärmen

Du kan lagra upp till sex ikoner längst ned på hemskärmen.



1 Läsesomkopplare

1. Tryck på -knappen.
2. Välj och håll in en ikon.
  - ▶ Skärmen växlar till skärmen för anpassning.
3. Dra och släpp ikonen du vill spara längst ned på hemskärmen.
  - ▶ Ikonen lagras på området för lägesväxling.
4. Välj **Klart**.
  - ▶ Skärmen återgår till hemskärmen.

## ▶ Skapa genvägar för ikoner på hemskärmen

Välj **Tips** för att visa tips. Om du vill dölja dem markerar du dem igen.

## ■ Statusfält

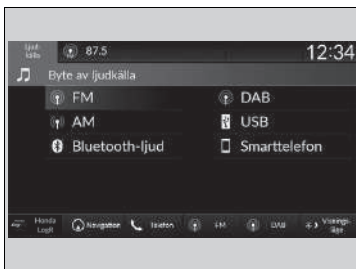
Visar indikatorerna för informationen om fordonet, anslutna telefoner o.s.v. i sidhuvudområdet. Du kan bekräfta detaljinformationen genom att välja dessa ikoner.



1. Välj systemstatusikonen.
  - Statusfältet visas.
2. Markera ett objekt för att se detaljerna.
3. Tryck på **BACK**-knappen eller välj systemstatusikonen för att stänga området.

- 1 Ikon för systemstatus

## ■ Välja en ljudkälla



Välj **Ljudkälla** på sidhuvudområdet och välj därefter en ikon i källistan för att växla ljudkälla.

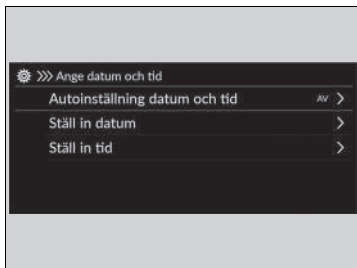
## ■ Begränsningar för manuell användning

Vissa manuella funktioner är avaktiverade eller vilande när fordonet är i rörelse.  
Du kan inte välja ett gråmarkerat alternativ förrän fordonet står stilla.

## Klockinställning

### ■ Ställa in klockan

Du kan ställa in tiden manuellt och ställa in bakgrunden på klockan på ljud-/informationsskärmen.



1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Allmänna inställningar**.
3. Välj **System**.
4. Välj **Datum och tid**.
5. Välj **Ange datum och tid**.
6. Välj **Autoinställning datum och tid** och välj sedan **AV**.

För att justera datum:

7. Välj **Ställ in datum**.
8. Välj /.
9. Välj **Spara** för att ställa in datum.

För att justera tid:

7. Välj **Ställ in tid**.
8. Välj /.
9. Välj **Spara** för att ställa in tiden.

### ►► Ställa in klockan

Klockan uppdateras automatiskt via ljudanläggningen.

Du kan också ställa in klockan genom att trycka på klockan som visas på sidhuvudområdet på ljud-/informationsskärmen, **Klocka** som visas på hemskärmen, eller **Alla appar**.

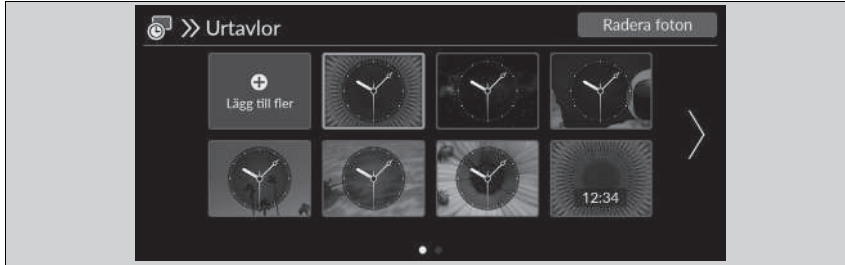
1. Tryck på klockan på skärmen.  
Klockskaermen av typen urtavla visas.
2. Välj **Inställningar**.
3. Välj **Datum och tid**.
4. Välj **Ange datum och tid**.
5. Välj **Autoinställning datum och tid** och välj sedan **AV**.
6. Välj **Ställ in datum** eller **Ställ in tid**.
7. Ställa in datum, timmar och minuter genom att välja /.
8. Välj **Spara** för att ställa in tiden.

Du kan anpassa klockvisningen.

- System** s. 298



## Bakgrundsinställning för klocka





### ■ Importera klockbakgrund

1. Anslut USB-minnet till USB-porten.
  - **USB-portar** S. 245
2. Tryck på **HOME**-knappen.
3. Välj **Klocka**.
  - Om **Klocka** inte visas på hemskärmen, välj **Alla appar**.
4. Välj **Inställningar**.
5. Välj **Urtavlor**.
6. Välj **Lägg till fler**.
  - Ikoner för bilderna som är lagrade i USB-minnet visas i listan.
7. Välj önskad bild att importera.
  - Flera bilder kan väljas samtidigt.
8. Välj **OK**.
  - De valda bilderna visas.
9. Välj **Överför**.
  - Skärmen för bakgrundsinställning för klocka visas igen.



### ►► Bakgrundsinställning för klocka

- När du importerar bakgrundsfiler måste bilden ligga i USB-minnets rotkatalog. Bilder kan inte importeras om de ligger i andra kataloger.
- Filnamnet måste vara mindre än 64 bytes.
- De filformat som kan importeras är BMP (bmp) och JPEG (jpg).
- Den individuella filstorleksgränsen är mindre än 10 MB.
- Om USB-minnet inte har några bilder visas ett meddelande.
- Upp till elva bilder kan importeras.
- Den maximala bildstorleken är 4 096 x 2 304 bildpunkter. Om bildstorleken är mindre än 1 280 x 720 bildpunkter visas bilden mitt på skärmen med extra svart bakgrund på kanterna.

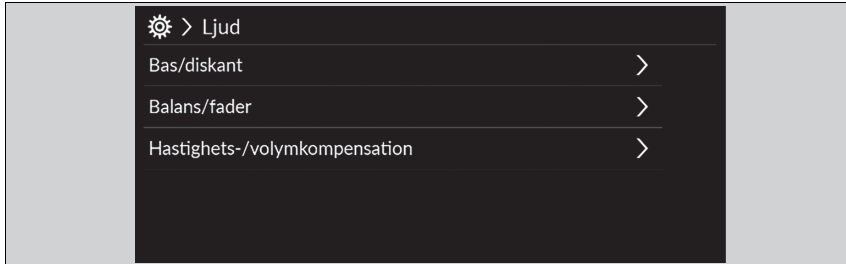
### ■ Välj klockbakgrund

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Klocka**.
  - Om **Klocka** inte visas på hemskärmen, välj  **Alla appar**.
3. Välj **Inställningar**.
4. Välj **Urtavlor**.
5. Välj en bild som du vill använda.
  - Förhandsgranskningen visas på skärmen.
6. Välj **Spara**.
  - Klockskrmen där bakgrunden har ställts in visas.

### ■ Ta bort klockbakgrund

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Klocka**.
  - Om **Klocka** inte visas på hemskärmen, välj  **Alla appar**.
3. Välj **Inställningar**.
4. Välj **Urtavlor**.
5. Välj **Radera foton**.
6. Välj en bild som du vill ta bort.
  - Flera bilder kan väljas samtidigt.
7. Välj **OK**.
  - De valda bilderna visas.
8. Välj **Radera**.
  - Skärmen för bakgrundsinställning för klocka visas igen.

## Ställa in ljudet



1. Välj en ljudkälla.
2. Välj **Ljud**.
3. Välj den inställning du vill ha.

Välj ett objekt bland följande alternativ:

- **Bas/diskant:** Diskant, mellanregister, bas
- **Balans/fader:** Balans, fader
- **Hastighets-/volymkompensation:** Ställ in volymökningens storlek.

### ►► Ställa in ljudet

Hastighets-/volymkompensation (SVC) justerar volymnivån efter fordonets hastighet. När du kör fortare höjs ljudvolymen. När farten minskar sänks ljudvolymen.

Du kan även justera ljudet på följande sätt.

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Allmänna inställningar**.
3. Välj **Ljud**.



För att återställa varje inställning av **Bas/diskant**, **Balans/fader**, **Hastighets-/volymkompensation** väljer du **Standard** på varje inställningsskärm.



## Skärminställning

Du kan ställa in skärmens ljusstyrka separat för dag- och nattläge.

### ■ Växla visningsläge manuellt




Välj   (visningsläge).

- Ljusstyrkereglaget visas i några sekunder.
- Välj  eller  för att justera ljusstyrkan.

### ► Skärminställning

Du kan justera skärmens ljusstyrka genom att dra eller trycka på ljusstyrkereglaget.

Du kan också ändra skärmens ljusstyrka genom följande procedurer.

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Allmänna inställningar**.
3. Välj **Display**.
4. Välj den inställning du vill ha.

Om du vill återställa inställningarna väljer du **Standard**.





## Systemuppdateringar

Ljudanläggningens fasta programvara kan uppdateras med en Wi-Fi-anlutning eller med en USB-enhet.

### ■ Så här uppdaterar du

När ljudanläggningsuppdateringen är tillgänglig visas meddelandet i statusområdet. Använd följande procedur för att uppdatera systemet.

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
  - ▶ Om **Systemuppdateringar** inte visas på hemskrämen, välj  **Alla appar**.
  - ▶ Systemet kommer att söka efter uppdateringar.
  - ▶ Om ikonen för uppdatering visas på hemskrämen, välj statusikonen.
    - ▶ **Statusfält** S. 258
3. Välj **Hämta**.
  - ▶ Ett meddelande visas på skärmen om det behövs användargodkännande för nedladdning.
4. Välj **Installera nu** eller **Inst. när fordon är Av**.
  - ▶ Ett meddelande visas på skärmen om uppdateringen har lyckats.

### ▶▶ Så här uppdaterar du

Du kan uppdatera systemet via Wi-Fi, men inte använda den infångstportal som kräver inloggning eller godkännande av användningsvillkoren för webbläsaren.

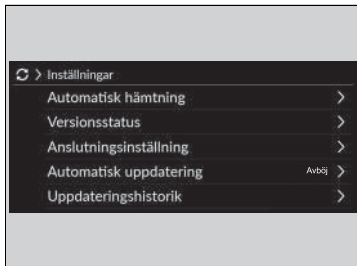
Hämtningen avbryts i följande lägen:

- Wi-Fi-anlutningen bryts.
- Du stänger av kraftsystemet när 12 V-batteriet har låg laddning.

Hämtningen återupptas nästa gång en Wi-Fi-anlutning upprättas.

För att skydda 12 V-batteriet kan **Inst. när fordon är Av** inte väljas när batteriet är svagt. Om du vill installera uppdaterade data laddar du batteriet eller väljer **Installera nu**.

## ■ Inställningar för systemuppdateringar



Följande inställningar kan ställas in.

- **Automatisk hämtning**
- **Versionsstatus**
- **Anslutningsinställning**
- **Automatisk uppdatering**
- **Uppdateringshistorik**

### ■ Inställningar för automatisk hämtning

Använd följande procedur för att ändra till inställningen för automatisk hämtning.

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
  - Om **Systemuppdateringar** inte visas på hemskärmen, välj **Alla appar**.
3. Välj **Inställningar**.
4. Välj **Automatisk hämtning**.
5. Välj återkomstpunkten och välj sedan **Aktivera**.
  - Om du inte vill att systemet uppdateras automatiskt, välj **Avaktivera**.



### ■ Visa status för version och uppdatering

Använd följande procedur för att bekräfta status för version och uppdatering.

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
  - Om **Systemuppdateringar** inte visas på hemskärmen, välj **Alla appar**.
3. Välj **Inställningar**.
4. Välj **Versionsstatus**.



### ■ Anslutningsinställning

Använd följande procedur för att ansluta till internet via ett Wi-Fi-nätverk.

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
  - ▶ Om **Systemuppdateringar** inte visas på hemskärmen, välj  **Alla appar**.
3. Välj **Inställningar**.
4. Välj **Anslutningsinställning**.
5. Välj **OK**.
6. Välj **Ändra läge**.
7. Välj **Nätverk**.
  - ▶ Om fordonets Wi-Fi är avstängt väljer du **OFF**.



### ■ Inställningar för automatisk uppdatering

Använd följande procedur för att ändra till inställningen för automatisk uppdatering.

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
  - ▶ Om **Systemuppdateringar** inte visas på hemskärmen, välj  **Alla appar**.
3. Välj **Inställningar**.
4. Välj **Automatisk uppdatering**.
5. Välj **Acceptera**.
  - ▶ Om du inte vill att systemet uppdateras automatiskt, välj **Avböj**.



### ■ Visa uppdateringshistoriken

Använd följande metod för att bekräfta uppdateringshistoriken.



1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
  - ▶ Om **Systemuppdateringar** inte visas på hemskärmen, välj  **Alla appar**.
3. Välj **Inställningar**.
4. Välj **Uppdateringshistorik**.

## ■ Så här uppdaterar du trådlöst

### ■ Inställning av trådlöst anslutningsläge

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
  - Om **Systemuppdateringar** inte visas på hemskärmen, välj  **Alla appar**.
3. Välj **Inställningar**.
4. Välj **Anslutningsinställning**.
5. Välj **OK**.
6. Välj **Ändra läge**.
7. Välj **Nätverk**.
  - Nätverkslistan visas igen.
8. Välj en åtkomstpunkt från nätverkslistan.
  - Om ljudanläggningen kräver ett lösenord anger du ett lösenord.
9. Välj **Anslut**.



### ■ Så här uppdaterar du

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
  - Om **Systemuppdateringar** inte visas på hemskärmen, välj  **Alla appar**.
3. Välj **via trådlöst**.
4. Välj **Hämta**.
  - Ett meddelande visas på skärmen om det behövs användargodkännande för nedladdning.
5. Välj **Installera nu** eller **Inst. när fordon är Av**.
  - Ett meddelande visas på skärmen om uppdateringen har lyckats.




## ■ Så här uppdaterar du med en USB-enhet

### ■ Hämta uppdateringsfilerna från servern

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
  - ▶ Om **Systemuppdateringar** inte visas på hemskärmen, välj  **Alla appar**.
3. Välj **Andra metoder**.
4. Välj **Via USB**.
  - ▶ Ett meddelande visas på skärmen.
5. Anslut en USB-enhet till USB-porten.
  - ▶ Inventeringsdata kopieras till USB-enheten.
    - **USB-portar** S. 245
6. Ta bort USB-enheten från USB-porten.
7. Anslut USB-enheten till datorn och hämta sedan uppdateringsfilerna.
  - ▶ Följ länken för att hämta de nödvändiga programuppdateringsfilerna. Instruktioner finns på <https://usb.honda.com>.

### ■ Uppdatera ljudanläggningen

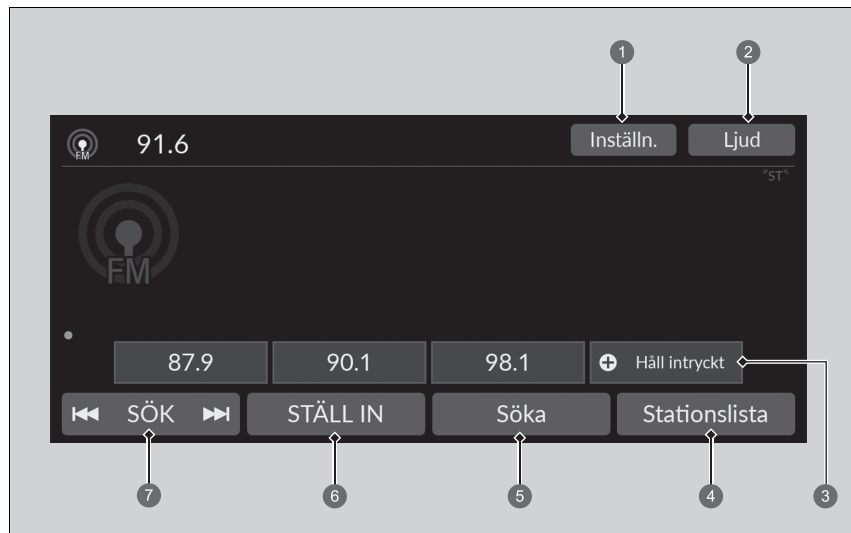
1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Systemuppdateringar**.
3. Välj **Andra metoder**.
4. Välj **Via USB**.
  - ▶ Ett meddelande visas på skärmen.
5. Anslut USB-enheten med uppdateringsfilerna till USB-porten.
  - ▶ Ett meddelande visas på skärmen.
    - **USB-portar** S. 245
6. Välj **Installera nu**.
  - ▶ Ett meddelande visas på skärmen om uppdateringen har lyckats.

## ▶▶ Så här uppdaterar du med en USB-enhet

En FAT32-formaterad USB-enhet som är mellan 8 GB och 32 GB stor och har minst 8 GB ledigt utrymme rekommenderas.

Se till att du tar bort alla tidigare inventerings- eller uppdateringsfiler från USB-enheten innan du påbörjar USB-uppdateringsprocessen.

## Lyssna på FM/AM-radio



- 1 Inställningar-ikon
- 2 Ljud-ikon
- 3 Förvalsikoner
- 4 Stationslista-ikon

- 5 Skanna-ikon
- 6 Ställ in-ikon
- 7 Sök-ikon

## ■ Förvalsminne

Ställer in radiofrekvensen för förvalsminnet.

Så här sparar du stationer:

1. Ställ in önskad station.
2. Välj och håll kvar förvalsikonen för att spara den stationen.
  - ▶ Välj **Håll intryckt** för att välja en ny förinställd station.

## ■ Stationslista

Listar de starkaste stationerna på valt frekvensband.

1. Välj **Stationslista** för att visa en lista.
2. Välj station.

## ■ Manuell uppdatering


Uppdaterar listan över tillgängliga stationer när som helst.

1. Välj **Stationslista** för att visa en lista.
2. Välj **Uppdatera**.



## ■ Skanna

Ger prov på var och en av de starkaste stationerna på det valda frekvensbandet i tio sekunder.

Börja skanna genom att välja **Skanna** och stäng av den genom att välja **Stopp** eller trycka på

-knappen.


## ■ Sök

Välj  eller  för att söka uppåt eller nedåt i valt frekvensband efter en station med stark signal.

## ⌘ Förvalsminne

**ST**-indikatorn visas på displayen för att informera om att programmen sänds i FM-stereo.

Växla ljudläge

Rulla uppåt eller nedåt för att välja  (ljud) på vänster väljarratt.

▶ **Fjärrkontrollsknappar** S. 246

Du kan spara 12 AM/FM-stationer i förvalsminnet.

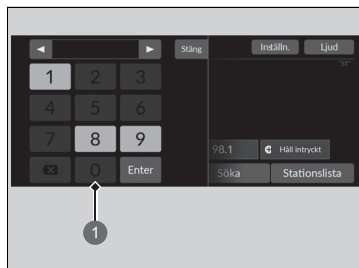
## ■ Ljud

Justerar ljudinställningarna.

► **Ställa in ljudet** S. 263

## ■ Skärmen Manuell inställning av radiofrekvens

Välj om du vill använda skärmtangentbordet för att ange radiofrekvensen direkt.



① Skärmtangentbord

1. Välj **Ställ in**.
2. Ange önskad radiofrekvens med skärmtangentbordet.
3. Välj **Enter** för att ställa in frekvensen.

►► Skärmen Manuell inställning av radiofrekvens

Välj   **ikoner:**  eller  för att ställa in radiofrekvensen.

## ■ Radiodatasystem (RDS)

Tillhandahåller textdatainformation som är relaterad till din valda RDS-kompatibla FM-station.

### ■ Så här letar du upp en RDS-kanal från listan över stationer:

1. Välj **Stationslista** om du vill visa en lista medan du lyssnar på en FM-kanal.
2. Välj station.

### ■ Manuell uppdatering

Uppdaterar listan över tillgängliga stationer när som helst.

1. Välj **Stationslista** om du vill visa en lista medan du lyssnar på en FM-kanal.
2. Välj **Uppdatera**.

### ■ Trafikmeddelande (TA)

TA-standbyfunktionen gör att systemet kan vara på standby för trafikmeddelanden i alla lägen när funktionen är på. Den senast inställda stationen måste vara en RDS-programstation med stöd för trafikmeddelanden.

**Så här aktiverar du funktionen:** Välj **TA**. När ett trafikmeddelande börjar visas informationsskärmen på ljud-/informationsskärmen. Systemet återgår till det senast valda läget när trafikmeddelandet är slut.

- ▶ Välj **Stopp** om du vill återvända till det senast valda läget under trafikmeddelandet.

**För att stänga av funktionen:** Välj **TA** igen.

## ☒ Radiodatasystem (RDS)

När du väljer en RDS-kompatibel FM-station slås RDS automatiskt på och frekvensdisplayen ändras så att stationens namn visas. När signalerna från denna station blir svaga ändras dock visningen från stationsnamnet till frekvensen.

## ☒ Trafikmeddelande (TA)

**TA**-indikatorn visas på sidhuvudområdet medan TA-standbyfunktionen är på.

Om du väljer **Skanna** medan TA standby-funktionen är på söker systemet endast TP-station.

Om du väljer **TA** medan trafikmeddelande är på avbryts inte TA-standbyfunktionen.

## ■ Inställningar

Ändrar RDS-inställningarna.

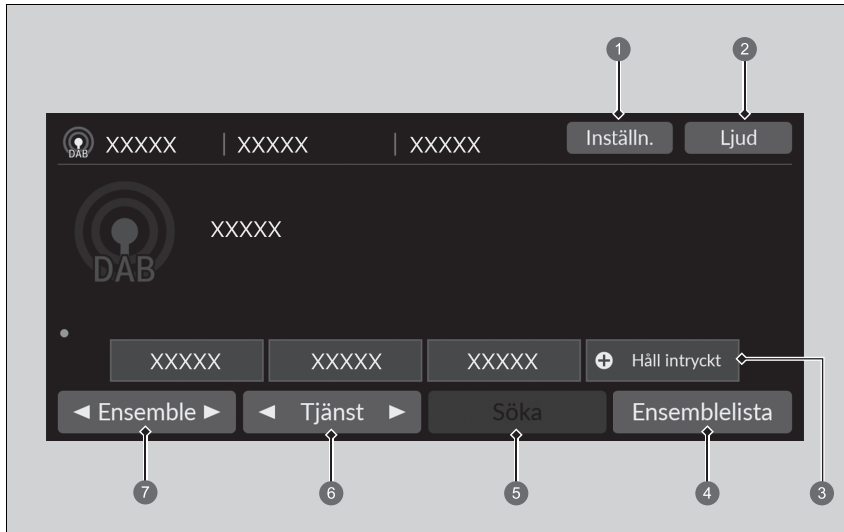
1. Välj **Inställningar**.

2. Välj ett alternativ.

- **Trafikinformation:** Slår på och av trafikinformationen. (**PÅ/AV**\*1)
- **AF:** Slår på och av för att automatiskt ändra frekvensen för samma program i olika områden. (**PÅ**\*1/**AV**)
- **REG:** Slår på och av för att bibehålla samma stationer inom området även om signalen blir svag. (**PÅ**\*1/**AV**)
- **NYHETER:** Slår automatiskt på och av för att ställa in nyhetsprogrammet. (**PÅ/AV**\*1)

\*1: Standardinställning

## Spela upp DAB (Digital Audio Broadcasting)



- 1 Inställningar-ikon
- 2 Ljud-ikon
- 3 Förvalsikoner
- 4 Ensemblelista-ikon

- 5 Skanna-ikon
- 6 Tjänst-ikoner
- 7 Ensemble-ikoner

## ■ Förvalsminne

Ställer in den förinställda frekvensen.

Spara en tjänst:

1. Ställ in den önskade tjänsten.
2. Välj och håll kvar förvalssikonen för att spara den stationen.
  - Välj **Håll intryckt** för att välja en ny förinställd station.

## ■ Ensemblelista

Visar ensembler som kan tas emot med den valda tjänsten.

1. Välj **Ensemblelista** för att visa en lista.
2. Välj ensemble.

### ■ Manuell uppdatering

Uppdaterar listan över tillgängliga ensembler när som helst.

1. Välj **Ensemblelista** för att visa en lista.
2. Välj **Uppdatera**.

## ■ Ensemble

Ställer in ensemblen.

1. Välj ◀ eller ▶ för att ställa in ensemble.
2. Välj och håll ◀ eller ▶ intryckt när du vill söka uppåt eller nedåt efter en ensemble i den valda tjänsten tills en ensemble som kan tas emot hittas.


## ■ Tjänst

Ställer in tjänstekomponenten.

Ställ in den genom att välja ◀ eller ▶.

## ☒ Förvalsminne

Växla ljudläge

Rulla uppåt eller nedåt för att välja  (ljud) på vänster väljarratt.


 **Fjärrkontrollsknappar** S. 246

Du kan spara 12 DAB-stationer i förvalsminnet.



## ■ Skanna

Ger exempel på de ensembler eller tjänster som kan tas emot med den valda tjänsten i 10 sekunder.

Börja skanna genom att välja **Skanna** och stäng av den genom att välja **Avbryt** eller trycka på -knappen.

## ■ Ljud

Justerar ljudinställningarna.

➤ **Ställa in ljudet** S. 263

## ■ Inställningar

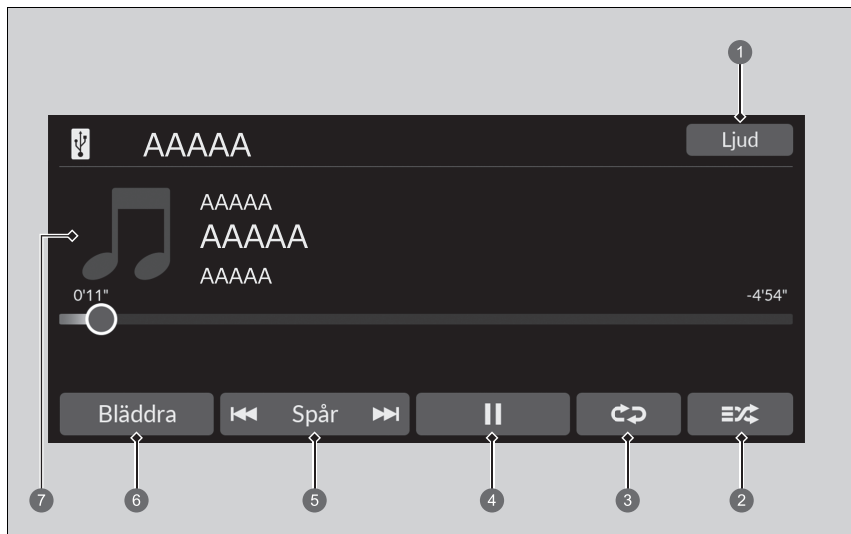
Ändrar DAB-inställningarna.

1. Välj **Inställningar**.
2. Välj det alternativ du vill ändra.

## Spela upp media med en iPod

Anslut iPod-enheten med USB-anslutningen till USB-porten och välj sedan USB-läge.

► **USB-portar** S. 245



- 1 Ljud-ikon
- 2 Blanda-ikon
- 3 Upprepa-ikon
- 4 Spela/Paus-ikon

- 5 Spår-ikoner
- 6 Bläddra-ikon
- 7 Skivomslag

### ► Spela upp media med en iPod

Tillgängliga användningsfunktioner varierar beroende på modell eller version. Det kan hända att vissa funktioner på fordonets ljudsystem inte är tillgängliga.

Om det har uppstått ett problem kan det hända att ett felmeddelande visas på ljud-/informationsskärmen.

► **iPod/USB-minne** S. 330

Om du kör musikappen på din iPhone/iPod när telefonen är ansluten till ljudanläggningen kan det hända att du inte längre kan använda samma app på ljud-/informationsskärmen. Återanslut enheten om det behövs.

Om en smarttelefon är ansluten via Apple CarPlay eller Android Auto kommer iPod/USB-källan att vara otillgänglig och ljudfiler på telefonen kan endast spelas upp i Apple CarPlay eller Android Auto.

## ■ Välja en låt från musiksöklistan

Du kan välja att visa skärmen med musiksöklistan.

1. Välj **Bläddra**.
2. Välj en sökkategori.
3. Fortsätt att göra val tills du hittar den låt du vill lyssna på.

## ■ Så här väljer du spelläge


Du kan välja lägena blanda eller upprepa när du spelar upp en låt.

### ■ Blanda/upprepa

Välj blanda- eller upprepa-ikonen upprepade gånger tills du hittar önskat läge.


#### Blanda


 (blanda av): Blandningsläget är inaktiverat.

 (blanda alla låtar): Spelar upp alla låtar i en vald lista i slumpmässig ordning.

#### Upprepa

 (upprepa av): Upprepningsläget är inaktiverat.

 (upprepa låt): Upprepar aktuell låt.

 (upprepa alla): Upprepar alla låtar.

### ■ Pausa eller fortsatt spela en låt

Välj ikonen för spela/paus.

## ■ Så här byter du låt

Du kan välja  eller  för att byta låt. Välj och håll kvar för gå igenom en låt snabbt.

## ■ Ljud

Du kan justera ljudinställningarna.

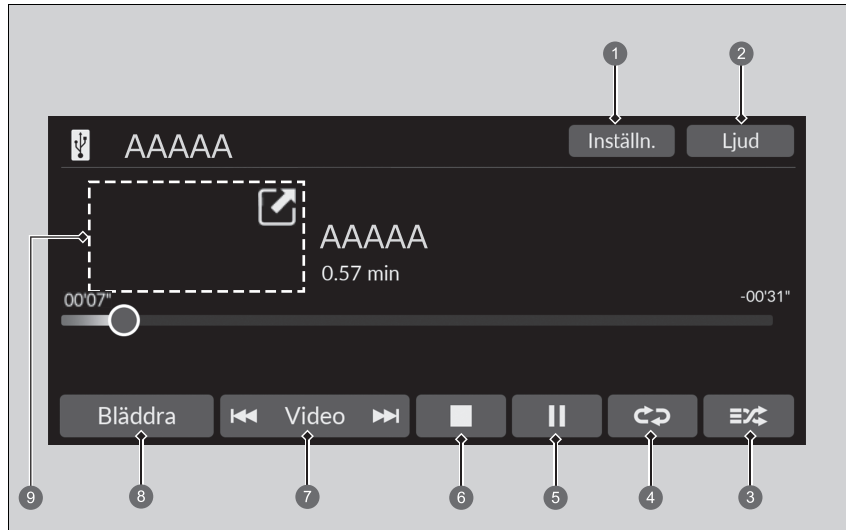
➤ **Ställa in ljudet** S. 263

## Spela upp från ett USB-minne

Ljudanläggningen läser och spelar upp ljud- och videofiler på ett USB-minne.

Anslut ett USB-minne till USB-porten och välj USB-läge.

► **USB-portar** S. 245



- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>1 Inställningar-ikon*</li> <li>2 Ljud-ikon</li> <li>3 Slumpvis-ikon</li> <li>4 Upprepa-ikon</li> <li>5 Spela/Paus-ikon</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>6 Stopp-ikon*</li> <li>7 Spår*/Video*-ikoner</li> <li>8 Bläddra-ikon</li> <li>9 Skivomslag* (spela upp musik)/<br/>Minispielare* (spela upp en video)</li> </ul> |
|--|---|

### ►► Spela upp från ett USB-minne

Du kan använda följande format för att spela upp ljud- eller videofiler på ett USB-minne.

När du spelar upp en ljudfil: MP3, WMA, AAC\*, FLAC, PCM/WAVE

När du spelar en videofil: MP4, AVI, MKV, ASF/WMV

\*1: Det går bara att spela upp ljudfiler i AAC-format som sparats med iTunes i den här ljudanläggningen.

## ■ Välja en fil från musiksöklistan

Du kan välja att visa skärmen med musiksöklistan.

1. Välj **Bläddra**.
2. Välj **Nuvarande spellista, Musik** eller **Video**.
3. Fortsätt att göra val tills du hittar önskad fil eller video.

## ►► Spela upp från ett USB-minne

Använd rekommenderad typ av USB-minne.

### ► Allmän information om ljudanläggningen

S. 331

DRM-skyddade (digitalt upphovsrättsskydd) WMA- och AAC-filer kan inte spelas upp.

Ljudanläggningen visar meddelandet **Filen kan ej spelas upp** och går vidare till nästa fil.

Om det har uppstått ett problem kan det hända att ett felmeddelande visas på ljud-/informationsskärmen.

### ► iPod/USB-minne S. 330


## ■ Så här väljer du spelläge

Du kan välja lägena upprepa eller slumpvis när du spelar upp en fil.

### ■ Slumpvis/Upprepa

Välj slumpvis- eller upprepa-ikonen upprepade gånger tills du hittar önskat läge.

#### Slumpvis


 (slumpvis uppspelning av): Slumpvist läge är inaktiverat.

 (slumpvis uppspelning alla filer): Spelar upp alla filer slumpvis.

 (slumpvis uppspelning i mappen): Spelar upp alla filer i aktuell mapp slumpvis.


#### Upprepa

 (upprepa av): Upprepningsläget är inaktiverat.

 (upprepa fil): Upprepar aktuell fil.

 (upprepa mapp): Upprepar alla filer i aktuell mapp.

### ■ När du spelar upp en videofil\*

 (stopp): Välj att stoppa en fil.



 : Välj  för att förminska en videoskärm. Välj  för att expandera en videoskärm.

### ■ Så här pausar eller fortsätter du uppspelningen av filer

Välj ikonen för spela/paus.

## ■ Så här byter du en fil

Ikoner för **Spår\*/Video\***

Du kan välja  eller  för att byta filer. Välj och håll kvar för gå igenom en fil snabbt.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## ■ Ljud

Du kan justera ljudinställningarna.

➤ **Ställa in ljudet** S. 263

## ■ Inställningar

Ändrar USB-inställningarna när en videofil spelas upp.

1. Välj **Inställningar**.

2. Välj ett alternativ.

- **Bildinställningar:** Ändrar ljusstyrkan på ljud-/informationsskärmen. Om du vill återställa inställningarna väljer du **Standard**. (**Ljusstyrka/Kontrast/Svartnivå/Färg/Nyans**).
- **Skärmformat:** Väljer ett visningsläge med ett annat skärmformat. (**Original/Normal**\*1/**Hel/Zooma**)
- **Placera klockskärmen överst:** Ändrar klockdisplayens layout. (**Övre högra**\*1/**Övre vänstra/Nedre högra/Nedre vänstra/AV**)

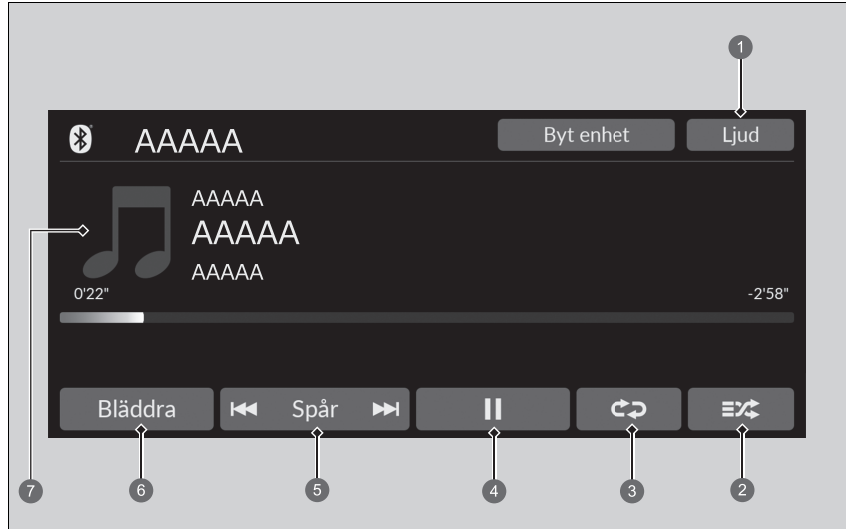
\*1: Standardinställning



## Spela upp *Bluetooth*®-ljud

I ljudanläggningen kan du lyssna på musik från *Bluetooth*-kompatibla mobiltelefoner. Denna funktion är tillgänglig när telefonen är hopparad och ansluten till fordonets HFT-system (handsfreetelefon).

🔧 **Inställning av telefon** S. 319



- |                   |                |
|-------------------|----------------|
| 1 Ljud-ikon       | 5 Spår-ikoner  |
| 2 Blanda-ikon     | 6 Bläddra-ikon |
| 3 Upprepa-ikon    | 7 Skivomslag   |
| 4 Spela/Paus-ikon |                |

### 🔊 Spela upp *Bluetooth*®-ljud

Inte alla *Bluetooth*-mobiltelefoner med stöd för direktuppspelat ljud är kompatibla med det här systemet. Kontrollera om din telefon är kompatibel genom att fråga en återförsäljare.

Det kan vara olagligt att utföra vissa dataenhetsfunktioner under färd.

Endast en telefon åt gången kan användas med HFT. När det finns fler än två hopparade telefoner i fordonet ansluts den senast kopplade telefonen som systemet hittar automatiskt.

Om fler än en telefon är hopparade med HFT-systemet, kan det uppstå en fördröjning innan systemet startar uppspelningen.

I vissa fall kan namnet på artisten, albumet eller spåret visas felaktigt.

Vissa funktioner kanske inte är tillgängliga på vissa enheter.

Om en telefon för tillfället är ansluten via Apple CarPlay eller Android Auto, blir *Bluetooth*®-ljud från den telefonen inte tillgängligt. Om någon annan telefon är ansluten till systemet kan den däremot användas för *Bluetooth*®-ljud genom att du väljer ljudläge.

🔧 **Inställning av telefon** S. 319

## ■ Gör så här för att spela upp *Bluetooth*®-ljudfiler

1. Kontrollera att mobilen är hopparad med och ansluten till systemet.

🔗 **Inställning av telefon** S. 319

2. Välj *Bluetooth*®-ljudläge.

Om telefonen inte upptäcks kan det hända att en annan HFT-kompatibel telefon, som inte är kompatibel med *Bluetooth*®-ljud, redan är ansluten.

## ■ Så här väljer du spelläge

Du kan välja lägena blanda eller upprepa när du spelar upp en låt.

### Blanda

🔗 (blanda av): Blandningsläget är inaktiverat.

🔗 (blanda alla låtar): Spelar upp alla låtar i en vald lista i slumpmässig ordning.

### Upprepa

↺ (upprepa av): Upprepningsläget är inaktiverat.

🔗 (upprepa låt): Upprepar aktuell låt.

↺ (upprepa alla): Upprepar alla låtar.

## ■ Spela upp eller pausa en fil

Välj ikonen för spela/paus.

## ■ Söka efter musik

1. Välj **Bläddra**.

2. Välj en sökkategori.

3. Välj en post.

► Ditt val börjar spelas.

## 🔗 Gör så här för att spela upp *Bluetooth*®-ljudfiler

För att spela upp ljudfilerna kan det vara nödvändigt att starta uppspelningen på din mobiltelefon. Följ då telefonstillverkarens anvisningar.

Om du växlar över till ett annat läge pausas musikuppspelningen på mobilen.

Du kan byta den anslutna telefonen genom att välja

**Byt enhet.**

🔗 **Inställning av telefon** S. 319

## 🔗 Söka efter musik

Beroende på *Bluetooth*®-enheten du ansluter kan vissa eller alla listor inte visas.

## ■ Ljud

Du kan justera ljudinställningarna.

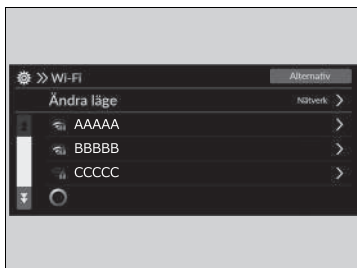
🔍 **Ställa in ljudet** S. 263

## Wi-Fi-anslutning

Det här fordonet är utrustat med Wi-Fi-anslutning. Du kan ansluta till en extern Wi-Fi-hotspot eller kommunikationsenhet.

- Ansluta fordonet till en Wi-Fi-hotspot

### Ansluta fordonet till en Wi-Fi-hotspot



1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Allmänna inställningar**.
3. Välj **Anslutningar**.
4. Välj **Wi-Fi**.
5. Välj **OK**.
6. Välj **Ändra läge**.
7. Välj **Nätverk**.
  - Om datadelning är inställt till **AV** visas meddelandet på skärmen. Du behöver ändra till **PÅ**.  
 **System S. 298**
  - Om du vill stänga av Wi-Fi-läget väljer du **AV**.
8. Välj den åtkomstpunkt du vill ansluta till systemet.
  - För att lägga till ett nytt nätverk eller välja sparade nätverk, välj **Alternativ**.
  - Om **Alternativ** väljs kan **Lägg till nätverk** och **Sparade nätverk** registreras.

### Wi-Fi-anslutning

Wi-Fi och Wi-Fi Direct är registrerade varumärken som tillhör Wi-Fi Alliance®.



### Ansluta fordonet till en Wi-Fi-hotspot

Du kan inte gå igenom inställningsproceduren medan fordonet är i rörelse. Parkera på en säker plats för att ställa ljudanläggningen i Wi-Fi-läge.

Vissa mobiloperatörer tar ut avgifter för att koppla och för dataanvändning med smartphone. Kontrollera din telefons abonnemang för mobildata.

Kontrollera telefonens handbok för att ta reda på om telefonen har en Wi-Fi-anslutningsfunktion.

Du kan bekräfta om Wi-Fi-anslutning är på- eller avslagen med -ikonen i systemstatusområdet. Överföringshastighet och annat kommer inte att visas på den här skärmen.

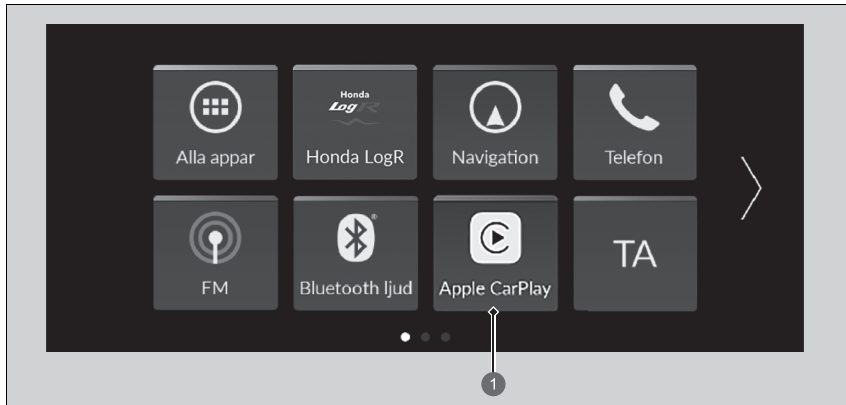
**Statusfält S. 258**

Om det finns en Wi-Fi-anslutning till telefonen ska du kontrollera att telefonens Wi-Fi-inställning är i läget för åtkomstpunkt (tjudring).

## Apple CarPlay

Om du ansluter en Apple CarPlay-kompatibel iPhone till systemet via USB-porten eller trådlöst kan du använda ljud-/informationsskärmen i stället för displayen på din iPhone när du vill ringa telefonsamtal, lyssna på musik, visa kartor (navigering) och visa meddelanden.

📄 **USB-portar** S. 245



① **Apple CarPlay**

### 📄 Apple CarPlay

Vi rekommenderar att du uppdaterar iOS till den senaste versionen när du använder Apple CarPlay.

Parkera på en säker plats innan du ansluter din iPhone till Apple CarPlay och när du startar kompatibla appar.

När du är uppkopplad mot Apple CarPlay kan samtal endast föras via Apple CarPlay. Om du vill ringa ett samtal med handsfree-telefonsystemet (HFT) ska du stänga av Apple CarPlay.

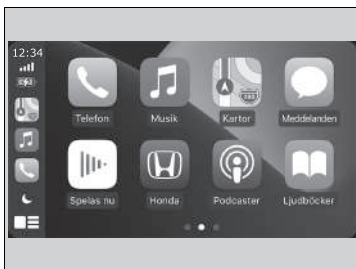
📄 **Ställa in Apple CarPlay** S. 291


När din iPhone är ansluten till Apple CarPlay går det inte att använda *Bluetooth*®-ljud eller handsfree-telefonsystemet (HFT). Andra telefoner som hopkopplats tidigare kan däremot spela upp ljud direkt via *Bluetooth*® medan Apple CarPlay är anslutet.

📄 **Inställning av telefon** S. 319

För information om länder och regioner där Apple CarPlay är tillgängligt, liksom information om funktion, se Apples webbsida.

## ■ Apple CarPlay-meny



- **Telefon**  
Visa kontaktlista, ringa samtal eller lyssna på röstbrevlådan.
- **Musik**  
Spela musik som lagrats på din iPhone.
- **Kartor**  
Visa Apple-kartor och använd navigeringsfunktionen precis som på din iPhone.
- **Meddelanden**  
Läs och svara på textmeddelanden eller få meddelanden upplästa.
- **Honda**  
Tryck på Honda-ikonen för att gå tillbaka till hemskräm.
-   
Gå tillbaka till menyskräm i Apple CarPlay.

## ►► Apple CarPlay

### Driftskrav och begränsningar för Apple CarPlay

Apple CarPlay kräver en kompatibel iPhone med aktiv mobiltelefonanslutning och dataabonnemang. Din operatörs priser gäller.

Ändringar i operativsystem, maskinvara, programvara och annan teknik som är nödvändig för att Apple CarPlay ska fungera, samt i nya eller reviderade myndighetsbestämmelser, kan leda till att funktioner och tjänster för Apple CarPlay begränsas eller upphör. Honda tar inget ansvar och lämnar ingen garanti för Apple CarPlays prestanda eller funktion i framtiden.

Det går att använda appar från tredje part om de är kompatibla med Apple CarPlay. På Apples webbsida finns information om kompatibla appar.

## ■ Ställa in Apple CarPlay

När du har anslutit din iPhone till systemet via USB-porten eller trådlöst ska du konfigurera Apple CarPlay med följande procedur. När Apple CarPlay används överförs viss information som rör användaren och fordonet (exempelvis fordonets plats, hastighet och status) till din iPhone för att förbättra upplevelsen av Apple CarPlay. Du måste lämna ditt medgivande till att sådan information utväxlas på ljud-/informationsskärmen.

## ■ Aktivera Apple CarPlay

### ■ Anslutning av Apple CarPlay med hjälp av USB-kabeln till USB-porten

1. Anslut iPhone till USB-porten med hjälp av USB-kabeln.
  - ▣ **USB-portar** S. 245
  - Bekräftelseskärmen visas.
2. Välj **Ja**.
  - Om du inte vill ansluta Apple CarPlay, välj **Nej**.

Du kan ändra inställningarna för ditt medgivande i inställningsmenyn för **Anslutbarhet för smarttelefon**.

### ■ Anslut Apple CarPlay trådlöst

1. Para ihop och anslut iPhone till fordonets handsfree-telefonsystem (HFT).
  - ▣ **Inställning av telefon** S. 319
2. Markera rutan för **Apple CarPlay**.
  - Om du väljer **Apple CarPlay** går det inte att välja **Ljud** och **Telefon**.
3. Välj **Anslut**.
  - Om iPhone begär att du ska acceptera anslutning av Apple CarPlay accepterar du anslutningen.

## ▣ Ställa in Apple CarPlay

Du kan också använda metoden nedan för att ställa in Apple CarPlay:

Välj Allmänna inställningar → Anslutbarhet för smarttelefon → Apple CarPlay → Välj enhet

### Användning av information om användare och fordon

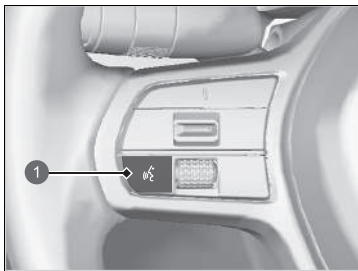
Användning och hantering av information om användare och fordon som överförs till/från din iPhone av Apple CarPlay regleras av villkoren för Apple iOS och Apples sekretesspolicy.


## ▣ Anslut Apple CarPlay trådlöst

Det går inte att använda trådlöst Apple CarPlay och hotspot samtidigt. Om du vill använda Apple CarPlay och hotspot samtidigt ansluter du till Apple CarPlay med en USB-kabel.

## ■ Använda Apple CarPlay med Siri

Tryck och håll kvar -knappen (tala) för att aktivera Siri.



① -knapp (tala)

Tryck och håll kvar för att aktivera Siri.

Tryck igen för att avaktivera Siri.

Tryck och släpp för att aktivera normal röstigenkänning.

## ▣ Använda Apple CarPlay med Siri

Nedan ges exempel på frågor och kommandon för Siri:

- Vilka filmer spelas idag?
- Ring pappa på jobbet.
- Vilken låt är detta?
- Hur blir vädret i morgon?
- Läs mitt senaste mail.

För mer information, besök [www.apple.com/ios/siri](http://www.apple.com/ios/siri).

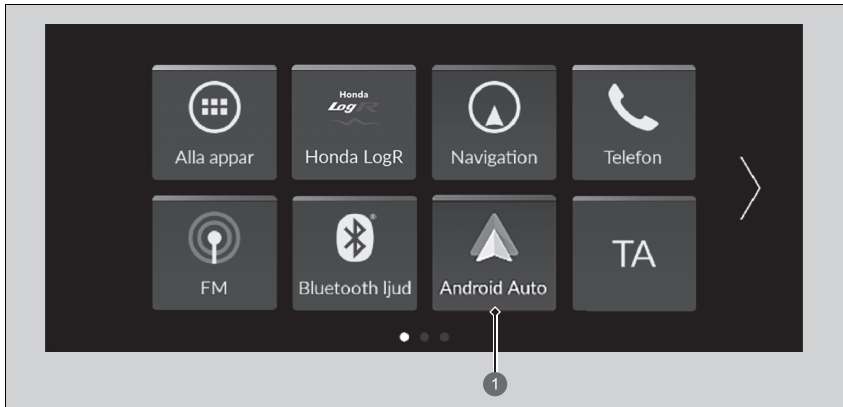


## Android Auto™

När du ansluter en Android-telefon till ljudanläggningen via USB-porten initieras Android Auto automatiskt. När du är ansluten via Android Auto kan du använda ljud-/informationsskärmen för att öppna Telefon, Google Maps (navigering), Google Play Music samt Google Now-funktioner. När du börjar använda Android Auto visas en handledning på skärmen. Vi rekommenderar att du går igenom denna handledning när fordonet står parkerat på ett säkert sätt innan du använder Android Auto.

➤ **USB-portar** S. 245

➤ **Automatisk hoppning** S. 295



① **Android Auto**

### Android Auto™

Vi rekommenderar att du uppdaterar Android OS till den senaste versionen när du använder Android Auto. *Bluetooth* A2DP kan inte användas när telefonen är ansluten till Android Auto.

För att använda Android Auto på en smarttelefon med Android 9.0 (Pie) eller tidigare måste du ladda ner Android Auto-appen från Google Play till din smarttelefon.

Parkera på en säker plats innan du ansluter din Android-telefon till Android Auto och när du startar kompatibla appar.

Om du vill använda Android Auto ansluter du USB-kabeln till USB-porten.

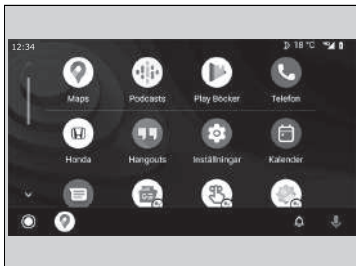
➤ **USB-portar** S. 245




När din Android-telefon är ansluten till Android Auto går det inte att använda *Bluetooth*®-ljud. Andra telefoner som hopkopplats tidigare kan däremot spela upp ljud direkt via *Bluetooth*® medan Android Auto är anslutet.

➤ **Inställning av telefon** S. 319

Android Auto är ett varumärke som tillhör Google LLC.

## Android Auto-meny



- **Maps**  
Visa Google Maps och använd navigeringsfunktionen precis som på din Android-telefon. När fordonet är i rörelse går det inte att göra tangentbordsinmatningar. Stanna fordonet på en säker plats när du ska göra en sökning eller skriva in något annat.
- **Telefon**  
Ring och ta emot telefonsamtal samt lyssna av röstmeddelanden.
- **Honda**
-  Styr Android Auto med rösten.
-  Du kan se Android-aviseringar.
-  (Startskärm för Android Auto)  
Visa användbar information som organiseras av Android Auto i form av smidiga kort som visas precis när de behövs.

## Android Auto™

För information om länder och regioner där Android Auto är tillgängligt, liksom information om funktion, se webbsidan för Android Auto.

Skärmar kan variera beroende på versionen av Android Auto-appen som du använder.

### Driftskrav och begränsningar för Android Auto

Android Auto kräver en kompatibel Android-telefon med aktiv mobiltelefonanslutning och dataabonnemang. Din operatörs priser gäller.

Ändringar i operativsystem, maskinvara, programvara och annan teknik som är nödvändig för att Android Auto ska fungera, samt i nya eller reviderade myndighetsbestämmelser, kan leda till att funktioner och tjänster för Android Auto begränsas eller upphör. Honda tar inget ansvar och lämnar ingen garanti för Android Autos prestanda eller funktion i framtiden.

Det går att använda appar från tredje part om de är kompatibla med Android Auto. På webbsidan för Android Auto finns information om kompatibla appar.

## ■ Automatisk hoppning

Android Auto initieras automatiskt när du ansluter en Android-telefon till enheten via USB-porten.

### ■ Aktivera Android Auto

För att aktivera Android Auto efter att ha anslutit en Android-telefon till systemet, välj **Ja** på skärmen.

Du kan ändra inställningarna för ditt medgivande i inställningsmenyn för **Anslutbarhet för smarttelefon**.

### ☒ Aktivera Android Auto


Öppna endast Android Auto när du parkerat på ett säkert ställe. När Android Auto först upptäcker telefonen måste du ställa in telefonen så att automatisk hoppning är möjlig. Se instruktionsboken till telefonen.

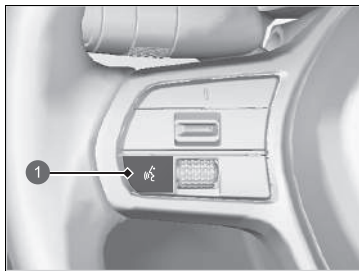
Du kan använda metoden nedan för att ändra inställningar för Android Auto när du slutfört den första installationen:  
Välj Allmänna inställningar → Anslutbarhet för smarttelefon → Android Auto → Välj enhet


### Användning av information om användare och fordon

Användning och hantering av information om användare och fordon som överförs till/från din telefon av Android Auto regleras av Googles sekretesspolicy.

## ■ Använda Android Auto med röststyrning

Tryck och håll kvar -knappen (tala) för att styra Android Auto med rösten.



① -knapp (tala)


Tryck och håll kvar knappen för att styra Android Auto med rösten.  
Tryck och släpp för att aktivera normal röstigenkänning.

## ►► Använda Android Auto med röststyrning

Nedan visas exempel på kommandon som du kan ge med röstigenkänning:

- Svara på sms.
- Ring min fru.
- Navigera till Honda.
- Spela upp min musik.
- Skicka ett meddelande till min fru.
- Ring blomsteraffären.

Mer information finns på webbsidan för Android Auto.

Du kan även aktivera röstigenkänningsfunktionen genom att trycka på ikonen  i det nedre vänstra hörnet på skärmen.

## Anpassade funktioner

Använd ljud-/informationsskärmen för att anpassa vissa funktioner.

### ■ Så här anpassar du de allmänna inställningarna

Med effektläget i ON, välj **Allmänna inställningar** och välj sedan ett inställningsalternativ.



- **System** ➤ S. 298
- **Anslutbarhet för smarttelefon** ➤ S. 300
- **Anslutningar** ➤ S. 301
- **Display** ➤ S. 302
- **Ljud** ➤ S. 302
- **Kamera** ➤ S. 303
- **Röststyrning** ➤ S. 303

### ☒ Anpassade funktioner

När du anpassar inställningarna ska du se till att fordonet står helt stilla och aktivera parkeringsbromsen.


■ System

Anpassade funktioner		Beskrivning	Valbara inställningar
Datum och tid	<b>Ange datum och tid</b>	<b>Autoinställning datum och tid</b> Välj <b>PÅ</b> om du vill att GPS-enheten automatiskt justerar klockan. Välj <b>Av</b> för att avbryta denna funktion.	<b>PÅ</b> <sup>*1</sup> / <b>AV</b>
		<b>Ställ in datum</b> Justerar datum. ➤ <b>Ställa in klockan</b> S. 260	<b>Dag/månad/år</b>
		<b>Ställ in tid</b> Justerar tid. ➤ <b>Ställa in klockan</b> S. 260	<b>Timme/minut</b> <b>FM/EM</b>
		<b>Automatisk tidszon</b> Ställer in ljudanläggningen så att klockan justeras automatiskt när du kör genom olika tidszoner.	Modeller med navigeringssystem <b>PÅ</b> <sup>*1</sup> / <b>AV</b> Modeller utan navigeringssystem <b>PÅ/AV</b> <sup>*1</sup>
		(Välj tidszon) Ändrar tidszonen manuellt.	—
		<b>Automatisk sommartid</b> Ställer in klockan för att uppdatera baserat på sommartid.	<b>PÅ</b> <sup>*1</sup> / <b>AV</b>
		<b>Datumformat</b> Välj ett datumformat.	<b>MM/DD/ÅÅÅÅ/</b> <b>DD/MM/ÅÅÅÅ</b> <sup>*1</sup> / <b>ÅÅÅÅ/MM/DD</b>
		<b>Tidsformat</b> Välj ett tidsformat.	<b>12 tim</b> <sup>*1</sup> / <b>24 tim</b>


\*1: Standardinställning

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Språk</b>	Byter språk separat på displayen med förarinformation och ljud-/informationsskärmen.	<b>Engelska<sup>*1</sup></b> eller <b>turkiska<sup>*1</sup></b> Se andra språk som kan väljas på skärmen.
<b>Känslighet för pekskärm</b>	Ställer in pekskärmens känslighet.	<b>Hög/Normal<sup>*1</sup></b>
<b>Systemvolym</b>	<b>Systemljud</b>	Ställer in systemets ljudvolymnivå. —
	<b>Text-till-tal</b>	Ställer in volymnivån för text-till-tal. —
	<b>Navigeringsvägledning</b>	Ställer in navigeringsvägledningens volymnivå. —
	<b>Telefonsamtal</b>	Ställer in volymnivån för telefonsamtal. —
	<b>Standard</b>	Återställer alla <b>Systemvolym</b> -inställningar till standardvärdena.
<b>Plats- och fordonsdatadelning*</b>	<b>Plats- och fordonsdatadelning</b> Aktiverar och avaktiverar datadelningsinställningen. ☑ <b>Start</b> S. 242	<b>PÅ/AV<sup>*1</sup></b>
<b>Tankning rekommenderas*</b>	Slår på och stänger av tankningsrekommendationsfunktion. ☑ <b>Tankning rekommenderas*</b> S. 372	<b>PÅ<sup>*1</sup>/AV</b>

\*1: Standardinställning

Anpassade funktioner		Beskrivning	Valbara inställningar
Om	<b>Status</b>		
	<b>Juridisk information</b>		
	<b>Modellnummer</b>	Visar inställningsalternativ för Android.	—
	<b>Android-version</b>		
	<b>Kernelversion</b>		
	<b>Versionsnummer</b>		
<b>Återställ till fabriksinställningar</b>	Återställer alla inställningar till fabriksstandard.  <b>Återställa alla inställningar</b> S. 311	<b>Fortsätt/Avbryt</b>	
<b>Detaljinformation</b>	<b>Apphanterare</b>	Visar information om Android-systemets minne och appar.	—

■ Anslutbarhet för smarttelefon

Anpassade funktioner		Beskrivning	Valbara inställningar
Apple CarPlay	<b>+ Anslut ny enhet</b>	Parar ihop en ny telefon med Apple CarPlay.  <b>Inställning av telefon</b> S. 319	—
	(Sparade enheter)	Ansluter, kopplar ifrån eller tar bort en hopparad telefon.  <b>Inställning av telefon</b> S. 319	—
<b>Android Auto</b>	(Sparade enheter)	Ansluter, kopplar ifrån eller tar bort en hopparad telefon.  <b>Inställning av telefon</b> S. 319	—



■ Anslutningar

	Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Wi-Fi</b>	<b>Ändra läge</b>	Ändrar Wi-Fi-läge.	<b>Nätverk/Smarttelefon*<sup>2</sup>/AV*<sup>1</sup></b>
	(Tillgängliga nätverk/anslutna enheter)	Visar tillgängliga nätverk eller aktuella anslutna enheter.	—
	<b>Alternativ</b> <b>Lägg till nätverk</b>	Lägger till ett nytt nätverk för att ansluta Wi-Fi.	—
	<b>Sparade nätverk</b>	Sparar det anslutna nätverket.	—
<b>Bluetooth</b>	<b>Alternativ</b> <b>Bluetooth</b>	Slår på och av <i>Bluetooth</i> <sup>®</sup> .	<b>PÅ*<sup>1</sup>/AV</b>
	<b>Prioriterad enhet</b>	Ställer in en enhet som prioriterad enhet.	—
	<b>+ Anslut ny enhet</b>	Parar ihop en ny telefon till HFT. 📞 <b>Inställning av telefon</b> S. 319	—
	(Sparade enheter)	Ansluter, kopplar ifrån eller tar bort en hopparad telefon. 📞 <b>Inställning av telefon</b> S. 319	—

\*1: Standardinställning

\*2: Visas endast när Apple CarPlay är ansluten.




■ Display

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Ljusstyrka</b>	Ändrar ljusstyrkan på ljud-/informationsskärmen.	—
<b>Kontrast</b>	Ändrar kontrasten på ljud-/informationsskärmen.	—
<b>Svartnivå</b>	Ändrar svartnivån på ljud-/informationsskärmen.	—
<b>Standard</b>	Återställer alla anpassade inställningar för ljusstyrka, kontrast och svartnivå.	—

■ Ljud


Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Bas/diskant</b> <div style="margin-left: 20px;"> <b>Diskant</b>  <hr/> <b>Mellanregister</b>  <hr/> <b>Bas</b> </div>	Justerar högtalarnas ljudinställningar. ➤ <b>Ställa in ljudet</b> s. 263	—
<b>Balans/fader</b>		
<b>Hastighets-/volymkompensation</b>		

■ Kamera

Anpassade funktioner		Beskrivning	Valbara inställningar
Backkamera	Fast riktlinje	Visar riktlinjen som inte rör sig med ratten.  <b>Backkamera med multivvy</b> S. 517	PÅ* <sup>1</sup> /AV
	Dynamisk riktlinje	Visar riktlinjen som rör sig med ratten.  <b>Backkamera med multivvy</b> S. 517	PÅ* <sup>1</sup> /AV
<b>Monitor för korsande trafik*</b>		Visar pilar på backkamerabilden för att indikera fordon som närmar sig från sidorna.  <b>Monitor för korsande trafik*</b> S. 513	PÅ* <sup>1</sup> /AV

\*1: Standardinställning

■ Röststyrning

Anpassade funktioner		Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Röststyrningsläge</b>		Väljer ett läge för röstportalskärmen.  <b>Röststyrningsfunktion</b> S. 249	Assist/Normal* <sup>1</sup>

\*1: Standardinställning

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## ■ Så här anpassar du fordonsinställningarna

Med effektläget i ON, välj **Fordonsinställningar** och välj sedan ett inställningsalternativ.



- **Däcktrycksvarningssystem** ➤ S. 305
- **Förarassistanssystem, inst.** ➤ S. 305
- **Mätarinställning** ➤ S. 306
- **Inställning nyckellös öppning** ➤ S. 308
- **Ljusinställning** ➤ S. 308
- **Inställning dörrar/fönster** ➤ S. 309
- **INDIVIDUELLA inställningar** ➤ S. 309
- **Underhållsinformation** ➤ S. 310

## ►► Så här anpassar du fordonsinställningarna

Om **Fordonsinställningar** inte visas på hemskärmen, välj

📱 **Alla appar**. Du kan ändra de visade ikonerna på hemskärmen.

➤ **Funktion för appgenväg** S. 253

■ **Däcktrycksvarningssystem**

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Däcktrycksvarningssystem</b>	Avbryter/kalibrerar däcktrycksvarningssystemet. <input checked="" type="checkbox"/> <b>Däcktrycksvarningssystem</b> S. 420	<b>Initiera/Avbryt</b>

■ **Förarassistanssystem, inst.**

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Varning avstånd framförv. fordon</b>	Ändrar avståndet då det kollisionsminimerande bromssystemet (CMBS) signalerar. <input checked="" type="checkbox"/> <b>Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS)</b> S. 434	<b>Långt/Normalt*<sup>1</sup>/Nära</b>
<b>ACC bildetekteringsignal</b>	Slår på eller av ljudavviseringen om att ett annat fordon har kommit in i eller lämnat den adaptiva farthållarens område. <input checked="" type="checkbox"/> <b>Adaptiv farthållare (ACC)</b> S. 457	<b>PÅ/AV*<sup>1</sup></b>
<b>Inställning avkörningsförebyggande system</b>	Väljer driftläge för avkörningsvarnarsystemet. <input checked="" type="checkbox"/> <b>Avkörningsförebyggande system</b> S. 448	<b>Tidigt/Normalt/Fördröjt*<sup>1</sup></b>
<b>Signal filhållningsassist.</b>	Slår på och av de avbrutna ljudsignalerna för LKAS. <input checked="" type="checkbox"/> <b>System för körfältsassistans (LKAS)</b> S. 475	<b>PÅ/AV*<sup>1</sup></b>
<b>Döda vinkeln-information (BSI)*</b>	Väljer På/Av för hörbar varningssignal för döda vinkel-informationssystemet. <input checked="" type="checkbox"/> <b>System för döda vinkeln-information*</b> S. 424	<b>Hörbart och synligt larm*<sup>1</sup>/ Endast visuell varning</b>

\*1: Standardinställning

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Visning av trafikskyltsinformation</b>	Visar trafikskyltsinformation på instrumentpanelen. ➤ <b>System för vägmärkesigenkänning</b> S. 487	<b>Visa<sup>*1</sup>/Ingen</b>
<b>Övervakaren av förarens uppmärksamhet</b>	Välj varningstyp för övervakning av förarens uppmärksamhet. ➤ <b>Övervakning av förarens uppmärksamhet</b> S. 146	<b>AV/Endast taktill varning/ Taktill och hörbar varning<sup>*1</sup></b>
<b>Rev match systemet</b>	Väljer på/av för varvtalsmatchningssystemet. ➤ <b>Varvtalsmatchningssystem</b> S. 385	<b>PÅ<sup>*1</sup>/AV</b>

\*1: Standardinställning

■ **Mätarinställning**

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Varningsmeddelande</b>	Väljer om varningsmeddelandet ska visas. ➤ <b>Varnings- och informationsmeddelanden på displayen med förarinformation</b> S. 117	<b>PÅ/AV<sup>*1</sup></b>
<b>Justering av utomhustemperatur</b>	Välj för att justera utomhustemperaturavläsning med några grader. ➤ <b>Utomhustemperatur</b> S. 130	<b>-3 °C ~ ±0 °C<sup>*1</sup> ~ +3 °C</b>
<b>Visning av växelläge</b>	Slår på och av funktionen för visning av växelläge. ➤ <b>Växellägesindikator</b> S. 103	<b>PÅ<sup>*1</sup>/AV</b>

\*1: Standardinställning

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Tid nollställning Trippmätare A</b>	Väljer när Trippmätare A ska återställas. ➤ <b>Räckvidd/bränsle/vägmätare/trippmätare</b> S. 141 ➤ <b>Hastighet/tid/vägmätare/trippmätare</b> S. 143	<b>Vid fulltankning/När tändning slås från/Manuell återställning*1</b>
<b>Tid nollställning Trippmätare B</b>	Väljer när Trippmätare B ska återställas. ➤ <b>Räckvidd/bränsle/vägmätare/trippmätare</b> S. 141 ➤ <b>Hastighet/tid/vägmätare/trippmätare</b> S. 143	<b>Vid fulltankning/När tändning slås från/Manuell återställning*1</b>
<b>Volyminställning av alarm</b>	Ändrar volymnivån för alla systemvarningar, varning vid dörröppning och indikator.	<b>Max/Medel*/Min</b>
<b>Varvtalsindikator</b>	Slår på och av varvtalsindikatorerna. ➤ <b>Varvtalsindikatorer</b> S. 133	<b>PÅ*1/AV</b>
<b>Visa svängar</b>	Slår på/av popup-varningen i sväng-för-sväng-navigeringen på displayen med förarinformation. ➤ <b>Sväng-för-sväng-vägledning</b> S. 144	<b>PÅ*1/AV</b>
<b>Hastighets-/avståndsenheter</b>	Väljer färdatorns enheter. ➤ <b>Hastighets-/avståndsenheter</b> S. 155	<b>Vänsterstyrd modell</b> <b>km/h · km*1/mph · miles</b> <b>Högerstyrd modell</b> <b>km/h · km/mph · miles*1</b>
<b>Påminnelse baksäte</b>	Slår på och av funktionen för påminnelse om baksäte. ➤ <b>Påminnelse baksäte</b> S. 209	<b>PÅ*1/AV</b>
<b>Uppväxlingsalarm</b>	Ändras oavsett om larmet ljuder när varvräknarens värde närmar sig den röda zonen. ➤ <b>Varvräknare</b> S. 129	<b>PÅ*1/AV</b>





\*1: Standardinställning

### ■ Inställning nyckellös öppning

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Upplåsning läge dörrar</b>	Välj vilken dörr som ska låsas upp när du tar tag i förardörrens handtag.	<b>Endast förardörr*<sup>1</sup>/Alla dörrar</b>
<b>Ljusblink nyckellös åtkomst</b>	Orsakar att viss yttre belysning blinkar när du låser upp/låser dörrarna.	<b>PÅ*<sup>1</sup>/AV</b>

\*1: Standardinställning

### ■ Ljusinställning

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Automatiskt helljus</b>	Slår på/av funktionen för automatiskt helljus.  <b>Automatiskt helljus</b> s. 193	<b>PÅ*<sup>1</sup>/AV</b>
<b>Varaktighet för innerbelysning</b>	Väljer hur länge kupébelysningen förblir tänd efter att dörrarna har stängts.  <b>Innerbelysning</b> s. 212	<b>60 sek/30 sek*<sup>1</sup>/15 sek</b>
<b>Timer för automatisk avstängning av strålkastare</b>	Väljer hur länge ytterbelysningen förblir tänd efter att förardörren har stängts.  <b>Funktionen automatisk ljusavstängning</b> s. 191	<b>60 sek/30 sek/15 sek*<sup>1</sup>/0 sek</b>
<b>Strålkastarnas integration med torkare</b>	Slår på/av strålkastarfunktionen och torkarfunktionen när strålkastaren är inställd till läget <b>AUTO</b> .  <b>Strålkastarnas integration med torkare</b> s. 191	<b>PÅ*<sup>1</sup>/AV</b>

\*1: Standardinställning



## ■ Inställning dörrar/fönster

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Upplåsn. läge nyckel, fjärrkon</b>	Väljer vilken dörr som låses upp när nyckel eller nyckelfri fjärsändare används.	<b>Endast förardörr*<sup>1</sup>/Alla dörrar</b>
<b>Indikering nyckellös öppning</b>	Slår på/av blinkande ytterbelysning när dörrar låses/låses upp med fjärrstyrning.	<b>PÅ*<sup>1</sup>/AV</b>
<b>Automatiskt fällbar dörrspegel*</b>	Väljer automatisk fällning av dörrspegel.	<b>PÅ*<sup>1</sup>/AV</b>
<b>Fjärrstyrning av fönster*</b>	Ändrar inställningarna för funktionen fjärrstyrning av fönster.	<b>PÅ*<sup>1</sup>/AV</b>

\*1: Standardinställning

## ■ INDIVIDUELLA inställningar

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Motor</b>	Väljer motorns respons.  <b>Anpassa de INDIVIDUELLA inställningarna</b> S. 401	<b>KOMFORT/SPORT*<sup>1</sup>/+R</b>
<b>Styrning</b>	Ändrar nivån av styransträngning.  <b>Anpassa de INDIVIDUELLA inställningarna</b> S. 401	<b>KOMFORT/SPORT*<sup>1</sup>/+R</b>
<b>Fjädring</b>	Väljer fjädringens hårdhet.  <b>Anpassa de INDIVIDUELLA inställningarna</b> S. 401	<b>KOMFORT/SPORT*<sup>1</sup>/+R</b>
<b>Motorljud</b>	Väljer motorljudseffekten.  <b>Anpassa de INDIVIDUELLA inställningarna</b> S. 401	<b>KOMFORT/SPORT*<sup>1</sup>/+R</b>
<b>Rev Match</b>	Väljer respons för varvtalsmatchning.  <b>Anpassa de INDIVIDUELLA inställningarna</b> S. 401	<b>KOMFORT/SPORT*<sup>1</sup></b>

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Mätare</b>	Väljer de mätare som ska visas på displayen med förarinformation. ► <b>Anpassa de INDIVIDUELLA inställningarna</b> S. 401	<b>KOMFORT/SPORT*1/+R</b>

\*1: Standardinställning


■ **Underhållsinformation**

Anpassade funktioner	Beskrivning	Valbara inställningar
<b>Underhållsinformation</b>	Återställer underhållsinformationen. ► <b>Servicepåminnesystem*</b> S. 531	<b>Väljer återställ objekt</b>

## Återställa alla inställningar

Återställ alla menyinställningar och anpassade inställningar till fabriksstandard.

### Standardinställningar för Allmänna inställningar

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Allmänna inställningar**.
3. Välj **System**.
4. Välj **Återställ till fabriksinställningar**.
  - ▶ Ett bekräftelsemeddelande visas på skärmen.
5. Välj **Fortsätt** för att återställa inställningarna.
6. Välj **Fortsätt** igen för att återställa inställningarna.
  - ▶ Systemet startas om.

### Standardinställningar för fordonet

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Fordonsinställningar**.
3. Välj **Standard**.
4. Välj **Ja**.

### Återställa alla inställningar

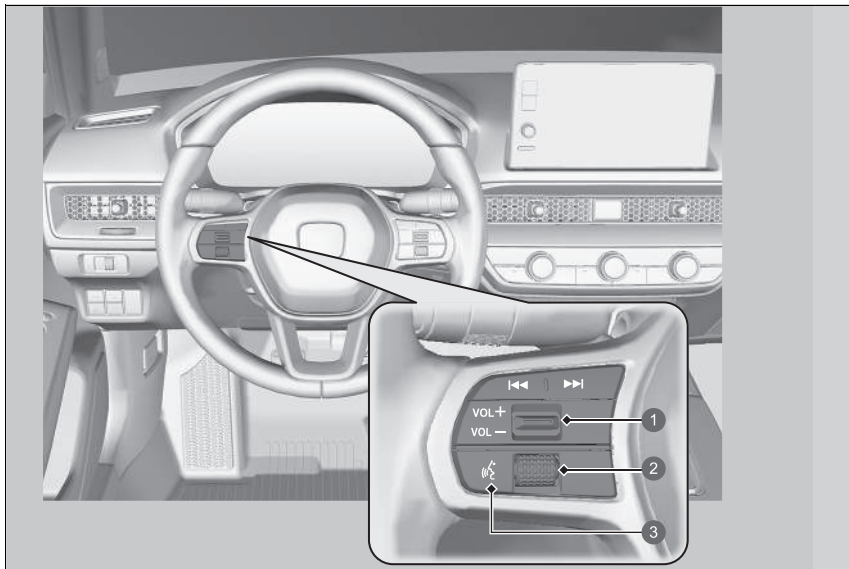
När du överläter fordonet till en tredje part, återställ alla inställningar till standard och ta bort alla personliga uppgifter.

Om du utför **Återställ till fabriksinställningar**, återställs de förinstallerade program till fabriksinställningarna.

## Handsfree-telefonsystem

Med hjälp av HFT-systemet (handsfree-telefon) kan du ringa och ta emot telefonsamtal via fordonets ljudanläggning utan att du behöver ta fram mobilen.

### HFT-knappar



- 1 VOL + / VOL - -reglage (volym)
- 2 Vänster väljarratt
- 3 -knapp (tala)

### Handsfree-telefonsystem


Placera telefonen där du kan få bra mottagning.

För att kunna använda HFT måste du ha en *Bluetooth*-kompatibel mobiltelefon. Kontakta en återförsäljare eller din lokala Honda-handlare för en lista över kompatibla telefoner, hoppningsprocedurer och specialfunktioner.

Om systemet ska kunna användas måste inställningen **Bluetooth** vara inställd på **PÅ**.


➤ **Inställning av telefon** S. 319

Tips om röststyrning

- Rikta ventilerna bort från taket och stäng fönstren eftersom buller från dem kan störa mikrofonerna.
- Tryck på -knappen när du vill ringa ett nummer med hjälp av ett namn eller ett nummer i telefonboken. Tala tydligt och naturligt efter ljudsignalen.
- Om mikrofonen uppfångar andra röster än din egen finns det risk för att kommandona misstolkas.
- Volymnivån kan ändras av ljudanläggningens volym.

Om det inte finns några favoritkontakter i systemet visas popup-meddelandet på skärmen.

➤ **Favoritkontakter** S. 324

-**knapp (tala)**: Tryck för att komma till Röstportalen.

**Vänster väljarratt**: Rulla uppåt eller nedåt för att välja **Telefon** på displayen med förarinformation och tryck sedan på vänster väljarratt.

Medan du tar emot ett samtal visas det inkommande samtalet på displayen med förarinformation. Du kan svara på samtalet med hjälp av vänster väljarratt.

 **Ta emot ett samtal** S. 328

#### ► Handsfree-telefonsystem

Trådlös *Bluetooth*®-teknik

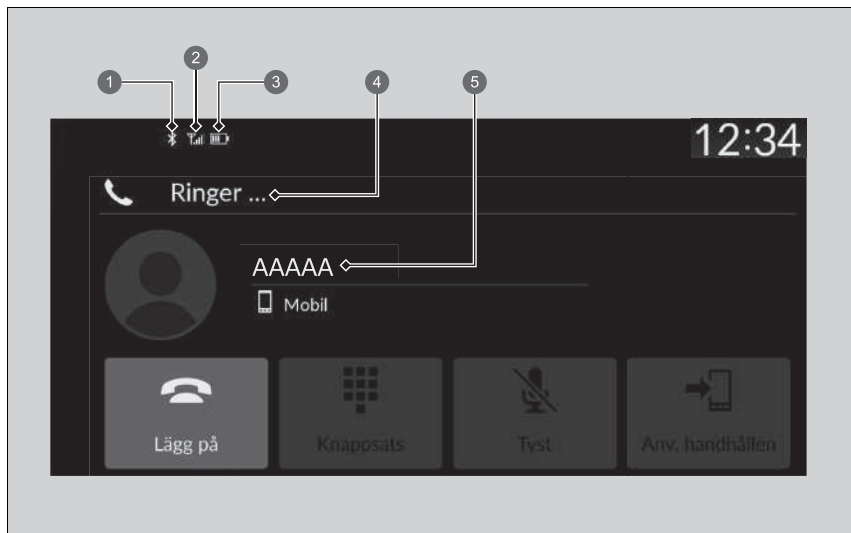
*Bluetooth*®-texten och logotyperna är registrerade varumärken som ägs av *Bluetooth SIG, Inc.* och all användning av dessa märken av *Honda Motor Co., Ltd.* sker under licens. Övriga varumärken och varunamn tillhör respektive ägare.

HFT-begränsningar

All inkommande samtal på HFT avbryter ljudanläggningen om denna spelar upp ljud. Den kommer att återgå till uppspelningen när samtalet är slut.

## ■ Statusvisning för HFT

Ljud-/informationsskärmen meddelar dig när det finns ett inkommande samtal.



- 1 **Bluetooth®-indikator**  
Tänds när telefonen ansluts till HFT.
- 2 **Signalstyrka**
- 3 **Batterinivå**
- 4 **HFT-läge**
- 5 **Uppringarens namn (om det är registrerat)/uppringarens nummer (om det inte är registrerat)**

## ►► Statusvisning för HFT

Informationen som visas på ljud-/informationsskärmen varierar mellan olika telefonmodeller.

## ■ Begränsningar för manuell användning

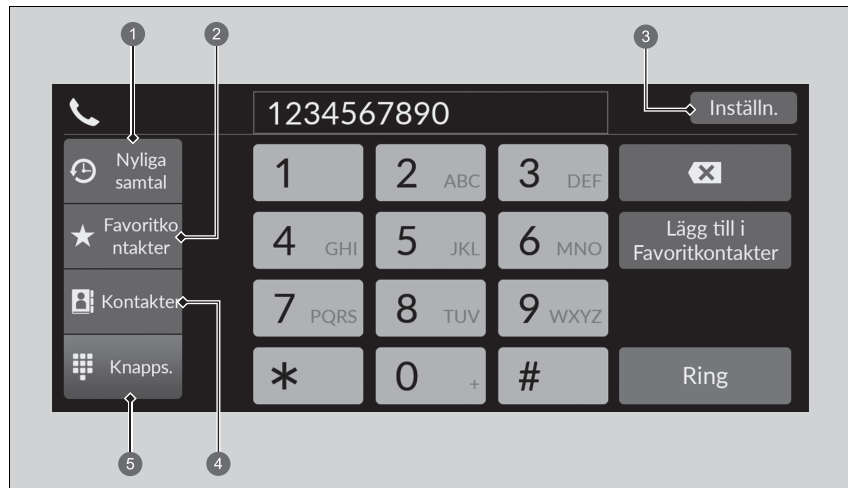
Vissa manuella funktioner är avaktiverade eller vilande när fordonet är i rörelse. Du kan inte välja ett gråmarkerat alternativ förrän fordonet står stilla.

Endast tidigare sparade namn och nummer i telefonboken kan ringas upp med röstkommandon när fordonet är i rörelse.

➤ **Favoritkontakter** S. 324

## ■ HFT-menyer

Effektläget måste stå på antingen ACCESSORY eller ON för att du ska kunna använda systemet. Välj **Telefon** för att visa telefonskärmen.



- ① Nyliga samtal
- ② Favoritkontakter
- ③ Inställningar
- ④ Kontakter
- ⑤ Knappsats

## ►► HFT-menyer

Vissa funktioner är begränsade medan du kör.



**Nyliga samtal:** Visar de senaste utgående, inkommande och missade samtalen.

☒ **Ringa ett samtal med hjälp av nyliga samtal** S. 326

**Favoritkontakter:** Ringer upp det valda numret i favoritkontaktposten.

☒ **Ringa ett samtal med hjälp av en post i Favoritkontakter** S. 326

**Inställningar:** Ändrar telefoninställningarna.

☒ **Skärmen Telefoninställningar** S. 318

**Kontakter:** Visar telefonboken i den hopparade telefonen.

☒ **Ringa ett samtal från en importerad telefonbok** S. 327

**Knappsats:** Ange ett telefonnummer för att ringa ett samtal.

☒ **Ringa ett samtal genom att välja ett telefonnummer** S. 327

## ■ Skärmen Telefoninställningar

Om du vill visa skärmen Telefoninställningar väljer du **Inställningar** på telefonskärmen.



**Byt enheter:** Parar ihop en ny telefon med systemet och ansluter, kopplar ifrån eller tar bort en hopparad enhet.

➤ **Inställning av telefon** S. 319

**Autosynkronisera telefon:** Ställer in data om telefonbok och nyliga samtal för automatisk importering när en telefon paras ihop med HFT.

➤ **Automatisk import av mobiltelefonens telefonbok och nyliga samtal** S. 322

**Automatisk överföring av samtal:** Ställer in systemet på att automatiskt koppla vidare samtal från telefonen till HFT-systemet när du sätter dig i bilen.

➤ **Automatisk överföring** S. 323


**Ringsignal:** Väljer ringsignal.

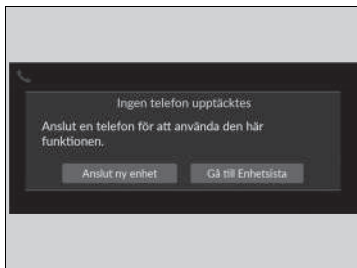
➤ **Ringsignal** S. 323

## ■ Inställning av telefon

### ■ Bluetooth®-inställning

Du kan slå på och av *Bluetooth*®-funktionen.

1. Tryck på -knappen.
2. Välj **Allmänna inställningar**.
3. Välj **Anslutningar**.
4. Välj **Bluetooth**.
5. Välj **Alternativ**.
6. Välj **Bluetooth** och välj sedan **PÅ**.



### ■ Så här parar du ihop mobiltelefon med systemet (när inga andra telefoner är hopparade med det)

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Anslut ny enhet**.
3. Se till att telefonen är i identifierbart läge.
4. Välj **Honda HFT** i din telefon.
  - Om du vill para ihop en telefon från den här ljudanläggningen väljer du **Sök efter enheter** och väljer sedan din telefon när den dyker upp i listan.
5. Systemet ger dig en parningskod på ljud-/informationsskärmen.
  - Bekräfta om parningskoden på skärmen och din telefon stämmer överens.  
Detta kan variera beroende på telefonen.
6. Välj önskade funktioner och välj sedan **Anslut**.
7. Visar ett meddelande på skärmen om hopparning har lyckats.
8. Välj **OK**.




### ▣ Inställning av telefon

Du måste para ihop din *Bluetooth*-kompatibla telefon med systemet innan du kan ringa och ta emot handsfreesamtal.

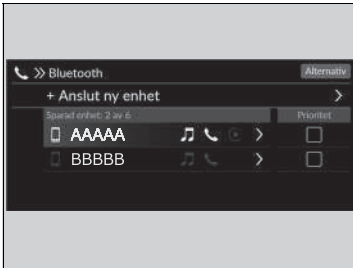
Tips om hopparning av telefoner:

- Du kan inte para ihop telefonen medan fordonet rör sig.
- Totalt sex telefoner kan vara hopparade med systemet samtidigt.
- Telefonens batteri kan laddas ur snabbare när den är hopparad med systemet.

När du har parat ihop telefonen visas den på skärmen med följande ikoner.

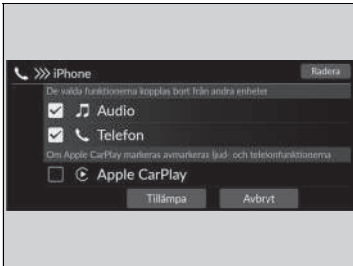
-  : Telefonen är kompatibel med *Bluetooth*®-ljud.
-  : Telefonen kan användas med HFT.
-  : Telefonen är kompatibel med Apple CarPlay.

Om det finns en aktiv anslutning till Apple CarPlay är hopparning av ytterligare *Bluetooth*®-kompatibla enheter inte tillgänglig.



## ■ Byt aktuell hopparad mobiltelefon

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Inställningar**.
3. Välj **Byt enheter**.
4. Välj den telefon som ska anslutas.
  - HFT kopplar bort den anslutna telefonen och börjar söka efter en annan hopparad telefon.
  - Du kan ställa in den anslutna telefonens prioritet. Markera rutan för den telefon du vill prioritera.
5. Välj (ljud), (telefon) eller (Apple CarPlay).
  - och kan väljas samtidigt, men när har valts kan inte och väljas.
6. Välj **Tillämpa**.



## ■ Ta bort en tidigare hopparad telefon

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Inställningar**.
3. Välj **Byt enheter**.
4. Välj en telefon du vill ta bort.
5. Välj **Radera**.
6. Ett bekräftelsemeddelande visas på skärmen. Välj **Radera**.

## ►► Byt aktuell hopparad mobiltelefon

Om ingen annan telefon hittas eller paras ihop när du försöker växla till en annan telefon, kommer HFT att informera dig om att den ursprungliga telefonen är ansluten igen.

Para ihop andra telefoner genom att välja **+ Anslut ny enhet** från skärmen **Bluetooth**.

## ■ Automatisk import av mobiltelefonens telefonbok och nyliga samtal

När en telefon paras ihop importeras innehållet i telefonboken och nyliga samtal automatiskt till systemet.

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Inställningar**.
3. Välj **Autosynkronisera telefon**.
4. Välj **PÅ** eller **AV**.
  - Standardinställningen är **PÅ**.

## ☒ Automatisk import av mobiltelefonens telefonbok och nyliga samtal

På vissa mobiltelefoner är det nödvändigt att göra en inställning för att telefonboken ska kunna importeras.

När du väljer ett namn från telefonboken i mobilen visas en kategoriikon. Ikonerna visar vilka typer av nummer som har lagrats under det namnet.

	Prioriterat nr		Fax
	Hem		Bil
	Mobil		Röst
	Arbete		Annat
	Persoonsökare		

På vissa telefoner är det inte möjligt att importera kategoriikoner till systemet.

Telefonboken uppdateras efter varje anslutning.  
Nyliga samtal uppdateras efter varje anslutning eller samtal.

## ■ Automatisk överföring

Om du sätter dig i fordonet medan du talar i telefon kan samtalet automatiskt kopplas vidare till HFT-systemet.

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Inställningar**.
3. Välj **Automatisk överföring av samtal**.
4. Välj **PÅ** eller **AV**.
  - ▶ Standardinställningen är **PÅ**.

## ■ Ringsignal

Du kan ändra inställning av ringsignal.

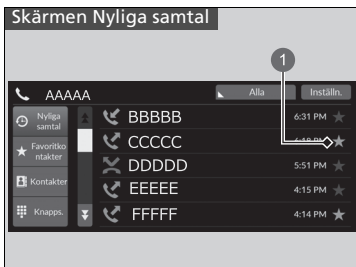
1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Inställningar**.
3. Välj **Ringsignal**.
4. Välj **Fordon** eller **Telefon**.
  - ▶ Standardinställningen är **Telefon**.

### » Ringsignal

**Fordon:** Den fasta ringsignalen hörs från högtalarna.

**Telefon:** Beroende på mobiltelefonens fabrikat och modell låter ringsignalen som sparats i telefonen om telefonen är ansluten.

## Favoritkontakter



1 Stjärnikonen



1 Stjärnikonen

### Lägga till Favoritkontakter

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Nyliga samtal**, **Kontakter** eller **Knappsats**.

På skärmen Nyliga samtal eller Kontakter

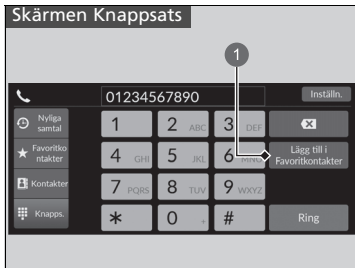
3. Välj stjärnikonen.

På Knappsats-skärmen

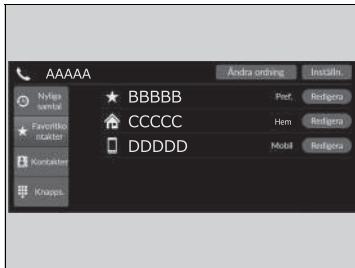
3. Välj **Lägg till i Favoritkontakter**.

- Ett meddelande visas på skärmen om favoritkontakterna har sparats.
- Om du vill ta bort favoritkontakterna väljer du stjärnikonen igen.





## 1 Lägg till i Favoritkontakter



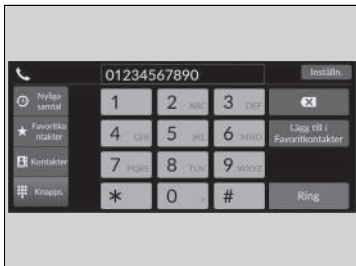
### ■ Redigera Favoritkontakter

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Favoritkontakter**.
3. Välj **Redigera** på posten i Favoritkontakter som du vill redigera.
4. Välj en inställning du vill använda.
5. Välj **Klart**.

### ■ Ta bort en post i Favoritkontakter

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Favoritkontakter**.
3. Välj **Redigera** på posten i Favoritkontakter som du vill ta bort.
4. Välj **Ta bort**.
5. Ett bekräftelsemeddelande visas på skärmen.  
Välj **Ja**.

## ■ Ringa samtal



Du kan ringa samtal genom att ange ett telefonnummer eller genom att använda de importerade posterna för **Nyliga samtal**, **Favoritkontakter** och **Kontakter**.

### ■ Ringa ett samtal med hjälp av nyliga samtal

Nyliga samtal sparas i **Alla**, **Uppringda**, **Missade** och **Mottagna**.

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Nyliga samtal**.
  - Du kan sortera på **Alla**, **Uppringda**, **Missade** eller **Mottagna**. Välj ikonen längst upp till höger på skärmen.
3. Välj ett nummer.
  - Uppringningen sker automatiskt.

### ■ Ringa ett samtal med hjälp av en post i Favoritkontakter

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Favoritkontakter**.
  - Du kan ändra ordningen på poster i Favoritkontakter genom att välja **Ändra ordning**.
3. Välj ett nummer.
  - Uppringningen sker automatiskt.

## ☒ Ringa samtal

När samtalet har kopplats hör du personen som du har ringt upp i ljudanläggningens högtalare.

När det finns en aktiv anslutning till Apple CarPlay kan telefonsamtal inte ringas med HFT-systemet (handsfreetelefon) utan kan endast ringas från Apple CarPlay.

## ☒ Ringa ett samtal med hjälp av nyliga samtal

Nyliga samtal visas endast när en telefon är ansluten till systemet.

**Alla:** Visar de senaste utgående, inkommande och missade samtalen.

**Uppringda:** Visar de senaste utgående samtalen.

**Missade:** Visar de senaste missade samtalen.

**Mottagna:** Visa de senaste inkommande samtalen.

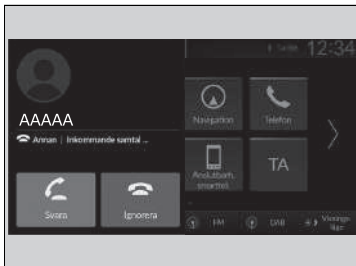
### ■ Ringa ett samtal från en importerad telefonbok

1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Kontakter**.
3. Välj ett namn.
  - Du kan sortera på **Förnamn** eller **Efternamn**. Välj ikonen längst upp till höger på skärmen.
4. Välj ett nummer.
  - Uppringningen sker automatiskt.

### ■ Ringa ett samtal genom att välja ett telefonnummer


1. Välj **Telefon**.
2. Välj **Knappsats**.
3. Välj ett nummer.
  - Använd tangentbordet på pekskärmen för att ange siffror.
4. Välj **Ring**.
  - Uppringningen sker automatiskt.


## ■ Ta emot ett samtal



Vid inkommande samtal ljuder en signal (om denna funktion är aktiverad) och skärmen **Inkommande samtal ...** visas.


Du kan besvara samtalet med hjälp av vänster väljarratt.


För att svara på samtalet, rulla uppåt eller nedåt för att välja  (svara) på displayen med förarinformation och tryck sedan på vänster väljarratt.


- Om du vill avvisa eller avsluta samtalet, välj  (ignorera) på displayen med förarinformation och med hjälp av vänster väljarratt.


## ►► Ta emot ett samtal



Samtal väntar

Välj  (svara) för att parkera det aktuella samtalet och svara på det inkommande samtalet.

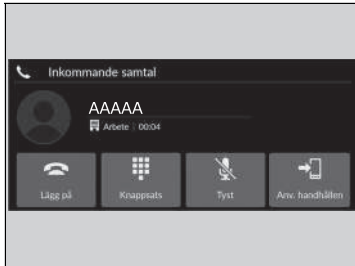
Välj  med vänster väljarratt för att återgå till det aktuella samtalet.

Välj  (ignorera) för att ignorera det inkommande samtalet om du inte vill besvara det.

Välj  om du vill avsluta det aktuella samtalet.

Du kan välja ikonerna på ljud-/informationsskärmen i stället för  och  på displayen med förarinformation.

## Alternativ under samtal



Följande alternativ är tillgängliga under samtal.

**Knappsats:** Skicka nummer under samtal. Detta är praktiskt när du ringer till ett menystyrt telefonsystem.

**Tyst:** Stäng av mikrofonen så att den du talar med inte kan höra din röst.

**Anv. handhållen:** Vidarekoppla ett samtal från systemet till telefonen.

De tillgängliga alternativen visas på nedre delen av skärmen.

Välj alternativet.

- ▶ Tyst-ikonen visas när **Tyst** väljs när den andra källskärmen som inte är telefonskärmen visas. Välj **Tyst** på nytt för att stänga av funktionen.

## Alternativ under samtal

Du kan välja ikonerna på ljud-/informationsskärmen.

## iPod/USB-minne

Om ett fel uppstår vid uppspelning från en iPod eller USB-minne kan följande felmeddelanden visas. Om du inte får bort felmeddelandet, kontakta en återförsäljare.

Felmeddelande	Lösning
Ansluter på nytt	Visas när systemet inte identifierar iPoden. Anslut iPoden på nytt.
Filen går inte att spelas upp	Visas när filerna på USB-minnet är upphovsrättsskyddade eller är i ett format som inte stöds. Detta felmeddelande visas i cirka fem sekunder och därefter spelas nästa fil.
Inga data	<b>iPod</b> Visas när iPoden är tom. <b>USB-minne</b> Visas när USB-minnet är tomt eller det inte finns några filer i MP3-, WMA-, AAC- eller WAV-format på det. <b>iPod och USB-minne</b> Kontrollera att de filer som är lagrade på enheten är kompatibla.
Stöds ej	Visas när en inkompatibel enhet är ansluten. Om det visas när en enhet som stöds är ansluten, anslut enheten på nytt.
Inget svar från enheten	Visas när systemet inte kommunicerar med en ansluten enhet. Om det visas när en enhet är ansluten, kontakta stället där du köpte enheten.
USB-hubben stöds inte	Visas när endast en hubb är ansluten. Om det visas, anslut en USB-enhet till hubben.
Ett laddningsfel har uppstått med den anslutna USB-enheten. När det kan göras på ett säkert sätt, kontrollera att enheten är kompatibel med USB-kabeln och försök igen.	Visas när en inkompatibel enhet ansluts. Koppla från enheten. Stäng av ljudanläggningen och slå på den igen. Anslut inte den enhet som orsakade felet.

## Kompatibla modeller av iPod, iPhone och USB-minnen

### ■ Kompatibla iPod- och iPhone-modeller

#### Modell

Tillverkad för iPod touch (5:e till 6:e generationen) som lanserades mellan 2012 och 2015

Tillverkad för iPhone 4S/iPhone 5/iPhone 5s/iPhone 5c/iPhone 6/iPhone 6 Plus/iPhone 6s/iPhone 6s Plus/iPhone SE/iPhone 7/iPhone 7 Plus/iPhone 8/iPhone 8 Plus/iPhone X/iPhone XS/iPhone XS Max/iPhone XR/iPhone 11/iPhone 11 Pro/iPhone 11 Pro Max

### ■ USB-minnen

- Ett USB-minne på 256 MB eller mer rekommenderas.
- Det kan finnas vissa digitala spelare som inte är kompatibla.
- Vissa USB-minnen kanske inte fungerar (t.ex. enheter med säkerhetslås).
- Vissa programfiler kanske inte stöds när det gäller ljuduppspelning eller visning av textdata.
- Varje ljudanläggning är kompatibel med följande format. Vissa versioner av formaten kanske inte stöds.  
MP3, WMA, AAC, FLAC, PCM/WAVE, MP4, AVI, MKV, ASF/WMV

### ☒ Kompatibla iPod- och iPhone-modeller

Det är inte säkert att det här systemet fungerar med alla programversioner av dessa enheter.

### ☒ USB-minnen

Filer på USB-minnen spelas upp i den ordning de lagrats. Ordningen kan skilja sig från den som visas på datorn eller enheten.

## ■ Rekommenderade enheter

### ■ MP4-fil

Media	USB-minne	
<b>Profil (MP4-version)</b>	BaselineProfile/Level 3, MainProfile/Level 3.1 (MPEG4-AVC)	SimpleProfile/Level 5 (MPEG4)
<b>Filtillägg (MP4-version)</b>	.mp4/.m4v	
<b>Kompatibel ljudkodek</b>	AAC, MP3	
<b>Kompatibel videokodek</b>	MPEG4-AVC (H.264)	MPEG4 (ISO/IEC 14496 del 2)
<b>Bithastighet</b>	10 Mbit/s, 14 Mbit/s (MPEG4-AVC)	8 Mbit/s (MPEG4)
<b>Maximal bild</b>	1 280 × 720 bildpunkter (MPEG4-AVC)	720 × 576 bildpunkter (MPEG4)

### ■ AVI-fil

Media	USB-minne		
<b>Profil (AVI-version)</b>	BaselineProfile/Level 3, MainProfile/Level 3.1 (MPEG4-AVC)	SimpleProfile/Level 5 (MPEG4)	AdvancedProfile/Level 2, MainProfile/Level Medium, SimpleProfile/Level Medium (VC-1)
<b>Filtillägg (AVI-version)</b>	.avi		
<b>Kompatibel ljudkodek</b>	AAC, MP3, WMA		
<b>Kompatibel videokodek</b>	MPEG4-AVC (H.264)	MPEG4 (ISO/IEC 14496 del 2)	VC-1
<b>Bithastighet</b>	10 Mbit/s, 14 Mbit/s (MPEG4-AVC)	8 Mbit/s (MPEG4)	20 Mbit/s, 10 Mbit/s, 384 kbit/s (VC-1)
<b>Maximal bild</b>	1 280 × 720 bildpunkter (MPEG4-AVC)	720 × 576 bildpunkter (MPEG4)	1 280 × 720 bildpunkter, 720 × 480 bildpunkter, 352 × 288 bildpunkter (VC-1)



■ MKV-fil

Media		USB-minne	
<b>Profil (MKV-version)</b>	BaselineProfile/Level 3, MainProfile/Level 3.1 (MPEG4-AVC)	SimpleProfile/Level 5 (MPEG4)	AdvancedProfile/Level 2, MainProfile/Level Medium, SimpleProfile/Level Medium (VC-1)
<b>Filtillägg (MKV-version)</b>	.mkv		
<b>Kompatibel ljudkodek</b>	AAC, MP3		
<b>Kompatibel videokodek</b>	MPEG4-AVC (H.264)	MPEG4 (ISO/IEC 14496 del 2)	VC-1
<b>Bithastighet</b>	10 Mbit/s, 14 Mbit/s (MPEG4-AVC)	8 Mbit/s (MPEG4)	20 Mbit/s, 10 Mbit/s, 384 kbit/s (VC-1)
<b>Maximal bild</b>	1 280 × 720 bildpunkter (MPEG4-AVC)	720 × 576 bildpunkter (MPEG4)	1 280 × 720 bildpunkter, 720 × 480 bildpunkter, 352 × 288 bildpunkter (VC-1)

■ ASF/WMV-fil

Media		USB-minne	
<b>Profil (ASF/WMV-version)</b>	BaselineProfile/Level 3, MainProfile/Level 3.1 (MPEG4-AVC)	AdvancedProfile/Level 2, MainProfile/Level Medium, SimpleProfile/Level Medium (VC-1)	
<b>Filtillägg (ASF/WMV-version)</b>	.asf/.wmv		
<b>Kompatibel ljudkodek</b>	WMA		
<b>Kompatibel videokodek</b>	MPEG4-AVC (H.264)		VC-1
<b>Bithastighet</b>	10 Mbit/s, 14 Mbit/s (MPEG4-AVC)		20 Mbit/s, 10 Mbit/s, 384 kbit/s (VC-1)
<b>Maximal bild</b>	1 280 × 720 bildpunkter (MPEG4-AVC)		1 280 × 720 bildpunkter, 720 × 480 bildpunkter, 352 × 288 bildpunkter (VC-1)

## Om licenser för öppen källkod

---

Följ dessa steg för att se licensinformation om öppen källkod.

1. Välj **Allmänna inställningar**.
2. Välj **System**.
3. Välj **Om**.
4. Välj **Juridisk information**.

## Licensinformation

### ■ Bluetooth

*Bluetooth*®-texten och logotyperna är registrerade varumärken som ägs av Bluetooth SIG, Inc. och all användning av dessa märken av Panasonic Automotive Systems Co., Ltd. sker under licens. Övriga varumärken och varunamn tillhör respektive ägare.

<https://www.bluetooth.com/develop-with-bluetooth/marketing-branding/>



### ■ Windows Media

Den här produkten skyddas av vissa immateriella rättigheter som tillhör Microsoft. Användning eller distribution av sådan teknik utanför den här produkten är förbjuden utan licens från Microsoft.

## ■ Apple

”Tillverkad för iPod” och ”Tillverkad för iPhone”, innebär att ett elektroniskt tillbehör har utformats för att anslutas specifikt till iPod respektive iPhone och har certifierats av utvecklaren för att uppfylla Apples prestandakrav. Apple ansvarar inte för driften av den här enheten eller dess efterlevnad av säkerhets- och regelstandarder. Observera att användning av det här tillbehöret med iPod eller iPhone kan påverka den trådlösa prestandan.

Apple, Apple-logotypen, iPhone och iPod touch är varumärken som tillhör Apple Inc. och är registrerade i USA och i andra länder. Apple CarPlay, iPod, iPhone, iTunes, Siri och Lightning är varumärken som tillhör Apple Inc. App Store är ett tjänstemärke som tillhör Apple Inc.



## MPEG

### Mpeg4 Visual

DENNA PRODUKT ÄR LICENSIERAD UNDER MPEG-4 VISUAL PATENTPORTFÖLJLICENS FÖR PERSONLIGT OCH ICKE-KOMMERSIELLT BRUK AV EN KONSUMENT FÖR (i) KODNING AV VIDEO I ENLIGHET MED MPEG-4 VISUAL-STANDARDEN (MPEG-4-VIDEO) OCH/ELLER (ii) AVKODNING AV MPEG-4-VIDEO SOM KODATS AV EN KONSUMENT SOM ÄR ENGAGERAD I EN PERSONLIG OCH ICKE-KOMMERSIELL AKTIVITET OCH/ELLER ERHÖLLS FRÅN EN VIDEOLEVERANTÖR LICENSIERAD AV MPEG LA FÖR ATT TILLHANDAHÅLLA MPEG-4-VIDEO. INGEN LICENS BEVILJAS ELLER SKA VARA UNDERFÖRSTÅDD FÖR NÅGON ANNAN ANVÄNDNING. YTTRE INFORMATION, INKLUSIVE INFORMATION OM MARKNADSFÖRING, INTERN OCH KOMMERSIELL ANVÄNDNING OCH LICENSIERING, KAN ERHÅLLAS FRÅN MPEG LA, LLC. SE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com).

### VC-1

DEN HÄR PRODUKTEN ÄR LICENSIERAD UNDER VC-1-PATENTPORTFÖLJLISENSEN FÖR PERSONLIG OCH ICKE-KOMMERSIELL ANVÄNDNING AV EN KONSUMENT FÖR ATT (i) KODA VIDEO I ENLIGHET MED VC-1-STANDARDEN (VC-1-VIDEO) OCH/ELLER (ii) AVKODA VC-1-VIDEO SOM KODAS AV EN KONSUMENT SOM ÄR ENGAGERAD I EN PERSONLIG OCH ICKE-KOMMERSIELL AKTIVITET OCH/ELLER ERHÖLLS FRÅN EN VIDEOLEVERANTÖR LICENSIERAD FÖR ATT TILLHANDAHÅLLA VC-1-VIDEO. INGEN LICENS BEVILJAS ELLER SKA VARA UNDERFÖRSTÅDD FÖR NÅGON ANNAN ANVÄNDNING. YTTRE INFORMATION KAN ERHÅLLAS FRÅN MPEG LA, L.L.C. SE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com).

#### AVC/H.264

DEN HÄR PRODUKTEN ÄR LICENSIERAD UNDER AVC-PATENTPORTFÖLJLICENSER FÖR PERSONLIG OCH ICKE-KOMMERSIELL ANVÄNDNING AV EN KONSUMENT FÖR ATT (i) KODA VIDEO I ENLIGHET MED AVC-STANDARDEN (AVC-VIDEO) OCH/ELLER (ii) AVKODA AVC-VIDEO SOM KODAS AV EN KONSUMENT SOM ÄR ENGAGERAD I EN PERSONLIG OCH ICKE-KOMMERSIELL AKTIVITET OCH/ELLER ERHÖLLS FRÅN EN VIDEOLEVERANTÖR SOM LICENSIERATS FÖR ATT TILLHANDAHÅLLA AVC-VIDEO. INGEN LICENS BEVILJAS ELLER SKA VARA UNDERFÖRSTÅDD FÖR NÅGON ANNAN ANVÄNDNING. YTTRE INFORMATION KAN ERHÅLLAS FRÅN MPEG LA, L.L.C. SE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com).

## Juridisk information för Apple CarPlay/Android Auto

### ■ INSTRUKTIONSBOKENS LICENS/ANSVARREGLER

FÖR ATT ANVÄNDA APPLE CARPLAY MÅSTE DU ACCEPTERA VILLKOREN FÖR ANVÄNDNING AV CARPLAY, SOM INGÅR SOM EN DEL AV APPLE iOS ANVÄNDARVILLKOR. SAMMANFATTNINGSVIS ANGES I VILLKOREN FÖR CARPLAY ATT APPLE OCH DESS TJÄNSTELEVERANTÖRER FRÅNSÄGER SIG ANSVAR FÖR OM TJÄNSTERNA INTE FUNGERAR KORREKT ELLER AVBRYTS, EN STRIKT BEGRÄNSNING AV ÖVRIGT ANSVAR FÖR APPLE OCH DESS TJÄNSTELEVERANTÖRER. DESSUTOM BESKRIVS VILKA TYPER AV INFORMATION OM ANVÄNDARE (BLAND ANNAT FORDONETS POSITION, HASTIGHET OCH STATUS) SOM SAMLAS IN OCH SPARAS AV APPLE OCH DESS TJÄNSTELEVERANTÖRER, OCH VISSA MÖJLIGA RISKER VID ANVÄNDNING AV CARPLAY BESKRIVS, INKLUSIVE RISKEN ATT FÖRAREN DISTRAHERAS. SE APPLES SEKRETESSPOLICY FÖR DETALJER ANGÅENDE APPLES ANVÄNDNING OCH HANTERING AV DATA SOM LADDAS UPP AV CARPLAY.

FÖR ATT ANVÄNDA ANDROID AUTO MÅSTE DU ACCEPTERA VILLKOREN FÖR ANVÄNDNING AV ANDROID AUTO INNAN DU LADDAR NER ANDROID AUTO-APPEN TILL DIN ANDROID-TELEFON. SAMMANFATTNINGSVIS ANGES I VILLKOREN FÖR ANDROID AUTO ATT GOOGLE OCH DESS TJÄNSTELEVERANTÖRER FRÅNSÄGER SIG ANSVAR FÖR OM TJÄNSTERNA INTE FUNGERAR KORREKT ELLER AVBRYTS, EN STRIKT BEGRÄNSNING AV ÖVRIGT ANSVAR FÖR GOOGLE OCH DESS TJÄNSTELEVERANTÖRER. DESSUTOM BESKRIVS VILKA TYPER AV INFORMATION OM ANVÄNDARE (BLAND ANNAT FORDONETS POSITION, HASTIGHET OCH STATUS) SOM SAMLAS IN OCH SPARAS AV GOOGLE OCH DESS TJÄNSTELEVERANTÖRER, OCH VISSA MÖJLIGA RISKER VID ANVÄNDNING AV ANDROID AUTO BESKRIVS, INKLUSIVE RISKEN ATT FÖRAREN DISTRAHERAS. SE GOOGLES SEKRETESSPOLICY FÖR DETALJER ANGÅENDE GOOGLES ANVÄNDNING OCH HANTERING AV DATA SOM LADDAS UPP AV ANDROID AUTO.

## ■ GARANTIFRISKRIVNING; BEGRÄNSNING AV ANSVAR

DU SAMTYCKER UTTRYCKLIGEN TILL ATT ANVÄNDNING AV APPLE CARPLAY ELLER ANDROID AUTO (APPARNA) SKER PÅ DIN EGEN RISK OCH ATT HELA RISKEN BETRÄFFANDE TILLFREDSSTÄLLANDE KVALITET, PRESTANDA, PRECISION OCH EFFEKT ÅLIGGER DIG I DEN UTSTRÄCKNING DET MEDGES ENLIGT GÄLLANDE LAGSTIFTNING, SAMT ATT APPARNA OCH INFORMATION OM APPARNA TILLHANDAHÅLLS I BEFINTLIGT SKICK OCH EFTER TILLGÄNGLIGHET, MED EVENTUELLA FEL OCH UTAN ATT NÅGON SOM HELST GARANTI LÄMNAS. HONDA AVVISAR HÄRMED ALLA GARANTIÅTAGANDEN OCH VILLKOR SOM RÖR APPARNA OCH INFORMATIONEN OM APPARNA, UTTRYCKLIGA, UNDERFÖRSTÅDDA ELLER LAGSTADGADE, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER OCH/ELLER VILLKOR FÖR SÄLJBARHET, TILLFREDSSTÄLLANDE KVALITET, LÄMPLIGHET FÖR ETT VISST ÄNDAMÅL, PRECISION, TYST DRIFT OCH UNDVIKANDE AV INTRÅNG I TREDJE PARTS RÄTTIGHETER. INGEN MUNTIG ELLER SKRIFTLIG INFORMATION SOM LÄMNAS AV HONDA ELLER EN AUKTORISERAD ÅTERFÖRSÄLJARE UTGÖR EN GARANTI. SOM EXEMPEL, UTAN BEGRÄNSNINGAR, FRÅNSÄGER SIG HONDA ALLT GARANTIANSVAR AVSEENDE RIKTIGHETEN AV UPPGIFTER FRÅN PROGRAMMEN, T.EX. VAD GÄLLER NOGGRANNHET I FÄRDBESKRIVNINGAR, BERÄKNAD RESTID, HASTIGHETSBEGRÄNSNINGAR, VÄGFÖRHÅLLANDEN, NYHETER, VÄDER, TRAFIK ELLER ANNAN INFORMATION SOM TILLHANDAHÅLLS AV APPLE, GOOGLE, DERAS NÄRSTÅENDE BOLAG ELLER TREDJEPARTSLEVERANTÖRER. HONDA LÄMNAR INGEN GARANTI MOT FÖRLUST AV APPDATA, SOM KAN GÅ FÖRLORADE NÄR SOM HELST. HONDA GARANTERAR INTE ATT APPARNA ELLER NÅGRA TJÄNSTER SOM ERBJUDS GENOM DEM KOMMER ATT TILLHANDAHÅLLAS VID ALLA TILLFÄLLEN ELLER ATT NÅGRA ELLER ALLA TJÄNSTER KOMMER ATT VARA TILLGÄNGLIGA VID EN VISS TIDPUNKT ELLER PLATS. EXEMPELVIS KAN EN TJÄNST UPPHÖRA ELLER AVBRYTAS UTAN FÖREGÅENDE MEDDELANDE FÖR REPARATION, UNDERHÅLL, SÄKERHETSFIXAR, UPPDATERINGAR OSV. TJÄNSTER KAN VARA OTILLGÄNGLIGA I DITT OMRÅDE ELLER ORT OSV. DESSUTOM SAMTYCKER DU TILL ATT ÄNDRINGAR AV TREDJE PARTS TEKNIK ELLER STATLIGA REGLER KAN GÖRA ATT TJÄNSTER OCH/ELLER APPAR BLIR FÖRÅLDRADE OCH/ELLER OANVÄNDBARA.

I DEN UTSTRÄCKNING DET INTE ÄR FÖRBUDET ENLIGT LAG FRÅNSÄGER SIG HONDA OCH DESS NÄRSTÅENDE BOLAG ALLT ANSVAR FÖR PERSONSKADOR ELLER OFÖRUTSEDDA, SÄRSKILDA, INDIREKTA SKADOR ELLER FÖLJDSKADOR, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL SKADOR GENOM FÖRLUST AV INTÄKTER, FÖRVRÄNGNING ELLER FÖRLUST AV DATA, MISSLYCKANDE ATT ÖVERFÖRA ELLER TA EMOT DATA, AVBROTT I AFFÄRSVERKSAMHET ELLER ANDRA KOMMERSIELLA SKADOR ELLER FÖRLUSTER SOM UPPSTÅR PÅ GRUND AV ELLER KAN HÄRLEDAS TILL DIN ANVÄNDNING AV ELLER OFÖRMÅGA ATT ANVÄNDA APPAR ELLER INFORMATION OM APPAR, OAVSETT ORSAK, OBEROENDE AV FORMULERING AV ANSVAR (KONTRAKT, OTILLÅTNA HANDLINGAR ELLER PÅ ANNAT SÄTT) OCH ÄVEN OM HONDA HAR UNDERRÄTTATS OM RISKEN FÖR SÅDANA SKADOR. I VISSA REGIONER OCH LAGSYSTEM KAN UNDANTAGEN OCH BEGRÄNSNINGARNA AV ANSVAR FÖR SKADOR VARA OGILTIGA, SÅ DESSA BEGRÄNSNINGAR OCH UNDANTAG KANSKE INTE GÄLLER I DITT FALL. BEGRÄNSNINGARNA OVAN GÄLLER ÄVEN OM DE OVAN NÄMNDNA ÅTGÄRDERNA INTE MÖTER AVSETT SYFTE.



## Om Honda LogR

Övervakar körförhållandena och låter dig spela in dem. Genom att kontrollera inspelade data på ljud-/informationsskärmen eller ladda upp dem till en server\*1 kan du jämföra dem med andra användares data.

Honda LogR har två lägen:

- Auto Score-läge  
Utvärderar körprestanda i vardagssituationer.  
➔ **Auto Score-läge** S. 345
- Data Log-läge  
Gör att du kan spela in och analysera dina bankörningsdata.  
➔ **Data Log-läge** S. 351

Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information om varje läge.

➔ **Inställningar** S. 363



1 Honda LogR

\*1: Utom turkiska modeller

### » Honda LogR

Vid försäljning eller överföring av ägande av ett fordon är kunden ansvarig för initiering av systemet. Om användaren inte kan ge sitt medgivande ska appen inte användas.

➔ **Inställningar** S. 363

När telematikstyrenheten (TCU) inte är tillgänglig använder du Honda LogR via Wi-Fi.

Vissa funktioner kan inte användas under körning.

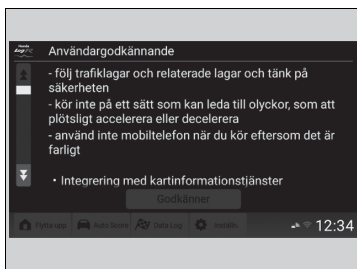
Vissa funktioner fungerar inte samtidigt med kartfunktionen.

Efter att motorn startats kan det hända att loggar inte registreras under en viss tid.

Beroende på körförhållanden eller anslutningsstatus kanske vissa funktioner inte är tillgängliga.

## Inledande inställningar

När du använder Honda LogR för första gången måste du läsa och godkänna användarens samtycke innan du använder programmet.



1. Välj **Honda LogR** på hemskrärmen.
2. När du har bekräftat användarens samtycke väljer du **Godkänner**.
3. Titta på handledningsskrärmen och välj sedan **Start**.
  - ▶ Om du väljer skärmen **Föregående** återgår systemet till skärmen med användarens samtycke.

## Prestandamonitor

Du kan kontrollera fordonets förhållanden och visa individuella poäng för olika prestandaområden.

Det finns fem skärmar och du kan växla mellan dem efter behov.


Bild	Bildnamn	Beskrivning
	Standardvisning	<p>Visar fordonets beteende mitt på skärmen och fordonsinformation visas i realtid till vänster och höger.</p> <p>3D-fordonsvisningen i mitten kan ändras till G-mätaren, som visar magnitud och körriktning för krafter som verkar på fordonet.</p> <p>Du kan ställa in ett gränsvärde för viss fordonsinformation. Om gränsen passeras ändrar motsvarande sifferdisplay färg.</p> <p>Du kan ändra gränsvärdena och justera vilka objekt som visas på skärmen i anpassningsmenyn.</p> <p>➤ <b>Inställningar</b> s. 363</p>
	Auto Score Live	<p>Undersöker prestanda i områden som acceleration och fartminskning i vardagliga körsituationer och tilldelar dem poäng i realtid.</p> <p>Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information om objekten som visas här.</p> <p>➤ <b>Inställningar</b> s. 363</p>

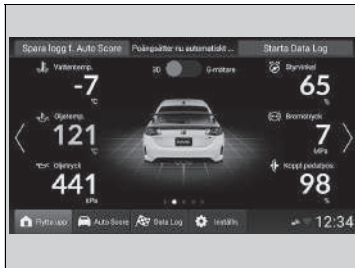
Bild	Bildnamn	Beskrivning
	<p>Display för däckfriktionscirkel</p>	<p>Visar fordonets beteende i mitten av skärmen och friktionscirkelarna visar de krafter som varje däck utsätts för. 3D-fordonsvisningen i mitten kan ändras till G-mätaren, som visar körriktning och magnitud för krafter som verkar på fordonet. Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information.</p> <p>➤ <b>Inställningar</b> S. 363</p>
	<p>Instrumentpanelens display</p>	<p>Visar fordonsinformation i realtid. Du kan ställa in ett gränsvärde för viss fordonsinformation. Om gränsen passeras ändras motsvarande sifferdisplay färg. Du kan ändra gränsvärdena och justera vilka objekt som visas på skärmen i anpassningsmenyn.</p> <p>➤ <b>Inställningar</b> S. 363</p>
	<p>Måttdatalogg</p>	<p>Ett läge avsett för bankörning och som visar varvtid och fordonsinformation i realtid.</p>

## Auto Score-läge

Det här läget är utformat för vardagliga körsituationer. När du aktiverar Honda LogR väljs läget Auto Score automatiskt. Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information.

➤ **Inställningar** S. 363

### ■ Spara historik för Auto Score



Välj **Sparalogg f. Auto Score** överst på skärmen Prestandamonitor.

- ▶ Spara avbryts om du växlar till en annan skärm än skärmen Prestandamonitor innan du sparar.

### ☒ Auto Score-läge

När du vill att läget Auto Score ska vara inställt på AV kan du ställa in det på skärmen **Inställningar**.

➤ **Inställningar** S. 363

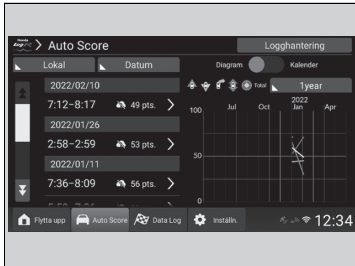
Du kan hämta data i upp till 99:59,99 kontinuerligt. När 99:59,99 har förflutit kommer datahämtning att startas på nytt.

### ☒ Spara historik för Auto Score

Historiken för Auto Score lagras även om effektläget står på VEHICLE OFF.

## ■ Kontrollera historik för Auto Score

Genom att välja **Auto Score** längst ned på skärmen Prestandamonitor kan du kontrollera tidigare registrerade data för Auto Score. På historikskärmen för Auto Score visas ett diagram med den utvärderade övergången för varje situation, t.ex. acceleration och fartminskning. Du kan också söka efter poäng efter datum, och data kan sorteras efter datum och poäng.



Välj **Auto Score** längst ned på skärmen Prestandamonitor.

Du kan söka per datum.

1. Välj **Kalender** överst på skärmen.
2. Välj ett datum.

Du kan sortera historiken.

1. Välj **Datum**.
2. Välj en kategori att sortera data efter.

### Utom turkiska modeller

Du kan ändra datalagringsplatsen till **Lokal/Min server**.

1. Välj **Lokal**.
2. Välj en datalagringsplats från **Lokal/Min server**.

## ☒ Kontrollera historik för Auto Score

Visningsformatet för datum och 12/24-timmarsklocka överensstämmer med huvudinställningarna för ljudvisning.

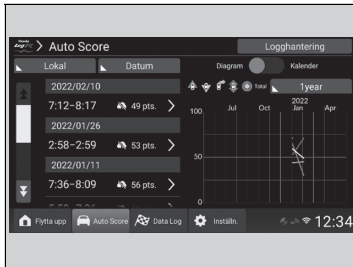
☒ **Inställningar** S. 363

Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information om hur poängen genereras.

☒ **Inställningar** S. 363

Om datumet ändras under körning visas motsvarande information under det tidigare datumet.

## Kontrollera detaljerad historik för Auto Score



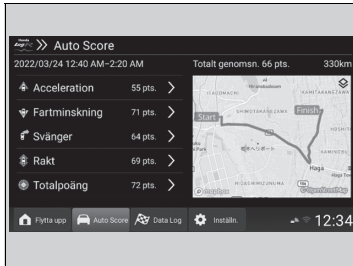
Du kan visa mer information genom att välja ett historikobjekt.

Du kan visa separata körposter för varje prestationsobjekt som har poängsatts.

Välj datum och tid som du vill visa.

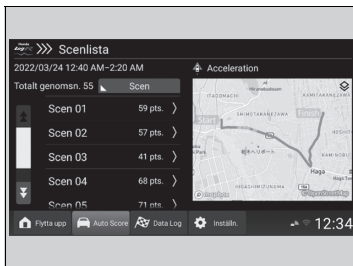
- ▶ Separata poäng och rutter visas motsvarande körprestanda på områden som acceleration och fartminskning.

- ▶ Du kan visa mer detaljerad information genom att välja ett prestandaområde.



Du kan sortera historiken.

1. Välj **Scen**.
2. Välj en kategori att sortera data efter.



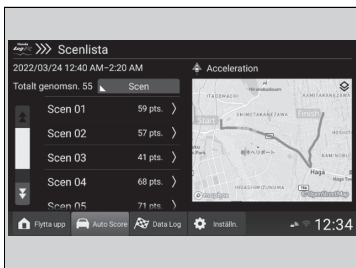
## ☒ Kontrollera detaljerad historik för Auto Score

Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information om hur poängen genereras.

➔ **Inställningar** S. 363

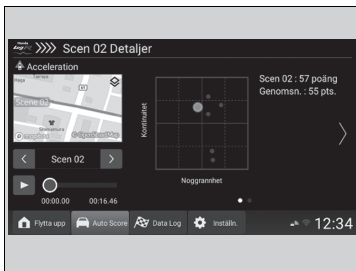
Genom att välja ikonen på kartan kan du växla mellan kartvyn och flygvyn.

## ■ Kontrollera information i poängloggen för Auto Score-historik



Du kan visa mer detaljerad information genom att välja en scen för ett visst prestandaområde.

Genom att välja uppspelningsikonen kan du även visa en tidsprogression för data.



Du kan förstora grafen genom att välja den. När den har förstörats kan du justera skalan. Du justerar den vertikala axeln genom att nypa in eller ut på skärmen och du justerar den horisontella axeln genom att välja ikonerna.



## ▣ Kontrollera information i poängloggen för Auto Score-historik

Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information om hur poängen genereras.

▶ **Inställningar** S. 363

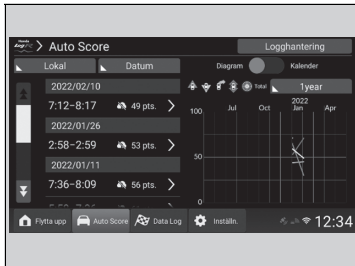
Genom att välja ikonen på kartan kan du växla mellan karttyv och flygvyn.

Du kan förstora en däckfriktionscirkel genom att välja den.

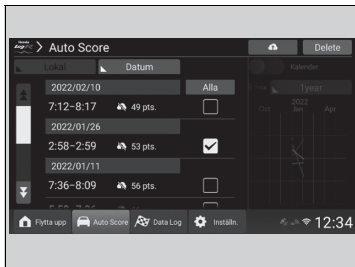
Genom att öka visningen av däckets friktionscirkel kan fordonet som visas i mitten av skärmen ändras till G-mätaren som visar riktningen på kraften som fordonet utsätts för.



## Ta bort historik för Auto Score



1. Välj **Auto Score** längst ned på skärmen  
Prestandamonitor.
2. Välj **Logghantering**.

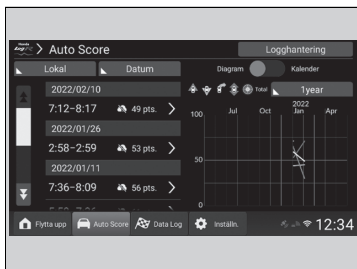


3. Välj de data du vill ta bort och välj sedan **Delete** överst på skärmen.

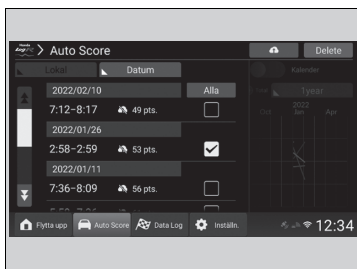
Utom turkiska modeller


## Ladda upp historik för Auto Score

Du kan överföra historiken för Auto Score till servern.




1. Välj **Auto Score** längst ned på skärmen  
Prestandamonitor.
2. Välj **Logghantering**.



3. Välj de data du vill överföra och välj sedan  
 överst på skärmen.

## Ladda upp historik för Auto Score

Om datalagringsplatsen är lokal visas 

## Data Log-läge

Det här läget är avsett för bankörning. Förutom funktionerna i läget Auto Score kan du även registrera data för varvtid osv.

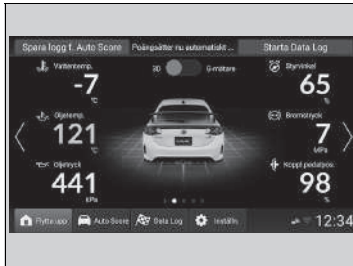
### Utom turkiska modeller

Genom att ladda upp data till servern kan du jämföra dem med andra användares data.

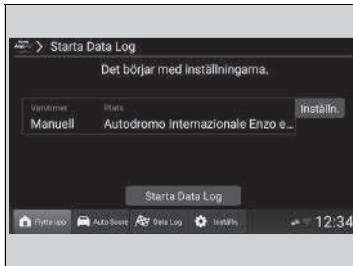
Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information.

➔ **Inställningar** S. 363

### Starta och stoppa Data Log-läget



1. Välj **Starta Data Log** överst på skärmen  
Prestandamonitor.



2. Konfigurera platsinställningar och välj sedan **Starta Data Log**.

➔ **Välj plats** S. 352

➔ **Mina platsinställningar** S. 353

- ▶ Genom att välja **Stoppa Data Log** överst på skärmen Prestandamonitor kan du stoppa Data Log. Efter stopp visas kördata för den här loggen.

### ☒ Data Log-läge

Du kan hämta loggdata i upp till 99:59,99 kontinuerligt. När 99:59,99 har förflutit kommer datahämtning att startas på nytt.

### ☒ Starta och stoppa Data Log-läget

När Data Log-läget är aktiverat kan inställningarna för varvtimern ändras till automatisk och manuell. Om inställningarna för varvtimern är Auto kan varvtider inte registreras manuellt.

➔ **Inställningar** S. 363

## ■ Välj plats

Du kan ange en plats från en lista med tidigare sparade platser.

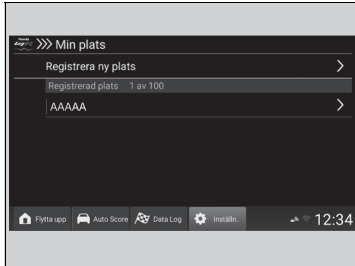


1. Välj **Inställningar** längst ned på skärmen Prestandamonitor.
2. Välj **Inställningar för Data Log**.
3. Välj **Plats att använda**.
  - ▶ Du kan välja **Förinställning**\*1 eller **Min plats**.
4. Välj en plats att använda.
  - ▶ Om du vill välja en plats i en annan region väljer du **Land:Alla** längst upp till höger på skärmen **Platslista** och ändrar sedan platsen.
5. Bekräfta en startlinje på kartan och välj **OK**.
  - ▶ Om du väljer **Avbryt** återgår systemet till skärmen **Platslista**.
  - ▶ Om du passerar i pilens riktning på varvlinjen mäts varvtiden.

\*1: Utom turkiska modeller

## ■ Mina platsinställningar

Du kan spara en ny inställd plats.



1. Välj **Inställningar** längst ned på skärmen  
Prestandamonitor.
2. Välj **Inställningar för Data Log**.
3. Välj **Min plats**.
4. Välj **Registrera ny plats**.
  - ▶ Om du väljer en registrerad plats visas skärmen **Plats Redigera** där du kan ändra platsnamn.  
Genom att välja **Delete** kan du ta bort sparade platser.
5. Välj **Edit**.
  - ▶ Om du väljer **Avbryt** återgår systemet till skärmen **Min plats** utan att spara.

## » Mina platsinställningar

Ett platsnamn får högst bestå av 19 tecken.

Högst 100 platser kan sparas.

Genom att välja ikonen på kartan kan du växla mellan kartvyn och flygvyn.

Vid automatisk varvmätning används en förinställd start- och slutlinje. Använd kartan för att ange dina egna punkter för start- och slutlinjerna.

Endast när datalagringsplatsen är inställd på Lokal börjar nästa varvtid att mätas när du korsar en inställd mållinje.

Du kan ta bort onödiga varvtider.

➤ **Ladda upp/ta bort Data Log-historik** s. 358



6. Sök efter den punkt som du vill registrera på kartan och välj sedan **Nästa**.

7. Ställ in start- och slutlinjer för automatisk varvmätning.

- ▶ Om du vill ställa in slutlinjen på en annan punkt än startlinjen väljer du **Nästa** och ställer sedan in en punkt för slutlinjen.
- ▶ Om du passerar i pilens riktning på varvlinjen mäts varvtiden.



8. Välj **Klart**.

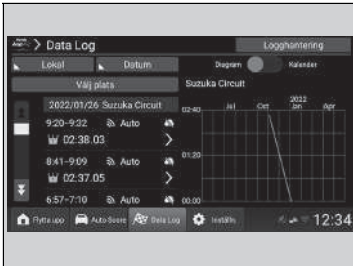


9. Välj **Spara**.

- ▶ Om du väljer **Avbryt** återgår systemet till skärmen **Min plats** utan att spara.

## Kontrollera Data Log-historik

Du kan kontrollera tidigare sparade dataloggar genom att välja **Data Log** längst ned på skärmen Prestandamonitor. På skärmen Data Log-historik visas ett diagram med övergången för en varvtid. Du kan också söka efter loggdata efter plats och datum, och du kan sortera dem efter datum och bästa varvtid.



Välj **Data Log** längst ned på skärmen Prestandamonitor.

Du kan söka efter plats.

1. Välj **Välj plats**.
2. Välj platsen som du vill visa.

Du kan söka per datum.

1. Välj **Kalender** överst på skärmen.
2. Välj ett datum.

Du kan sortera historiken.

1. Välj **Datum**.
2. Välj en kategori att sortera data efter.
  - ▶ Om en plats inte har valts kan du inte sortera efter bästa varvtid.

### Utom turkiska modeller

Ändrar datalagringsplats.

1. Välj **Lokal**.
2. Välj en datalagringsplats från **Lokal/Min server/ Annan server**.

## Kontrollera Data Log-historik

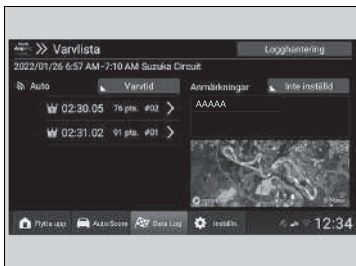
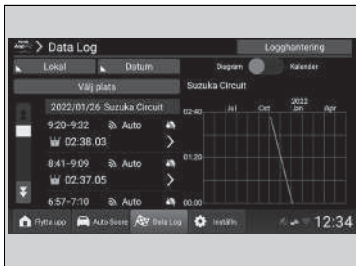
Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information om hur poängen genereras.

▶ **Inställningar** s. 363

Varvmättningsinställning (**Auto/Manuell**), platsnamn och bästa varvtid visas.

Om datumet ändras under körning visas motsvarande information under det tidigare datumet.

## ■ Kontrollera detaljerad Data Log-historik



När du väljer det historikobjekt som du vill visa visas föregående varv i en lista.

I varvlistan har varje varv sin tid. Inställningen **Auto/Manuell** och den bästa varvtidens värmekarta visas. Dessutom kan du lämna kommentarer och ange väderinformation för den valda dagen i historiken. Kommentarer om användarinformation kan visas i en annan användares historik.

Du kan växla mellan att sortera listan efter varvtid eller varvnummer.

Sortera listan.

1. Välj **Varvtid**.
2. Välj en kategori att sortera data efter.

## ▣ Kontrollera detaljerad Data Log-historik

Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information om hur poängen genereras.

▣ **Inställningar** S. 363

Värmekartan visar i olika färger som motsvarar både accelerationsgrad och bromstryck.

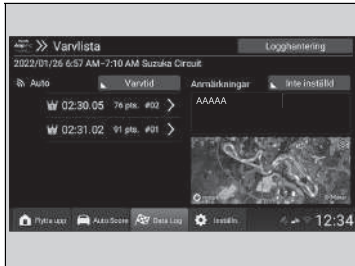
Vid punkter där både gas och broms trycks ned samtidigt visas endast bromsinformationen.

Genom att välja ikonen på kartan kan du växla mellan kartyn och flygvyn.

Det maximala antalet för en anteckning om banvillkor är 45 tecken.



## Kontrollera detaljerade varvdata i Data Log-historik



Genom att välja ett enskilt varv kan du visa detaljerade kördata för det varvet. Genom att välja uppspelningsikonen kan du även visa en tidsprogression för data.

Du kan förstora en däckfriktionscirkel genom att välja den.



Du kan förstora grafen genom att välja den. När den har förstörats kan du justera skalan för de horisontella och vertikala axlarna. Du kan också ändra vilka objekt som visas.

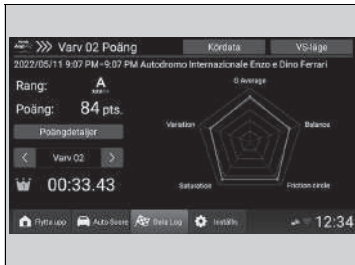
Ändra objekt på diagramskärmen.

**1. Välj Välj objekt.**

**2. Välj de objekt som du vill visa.**

▶ Du kan välja upp till sex kategorier.

Genom att välja **Poäng** kan du dessutom visa poängen för varvdata och motsvarande ranking.



## ☒ Kontrollera detaljerade varvdata i Data Log-historik

Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information om hur poängen genereras.

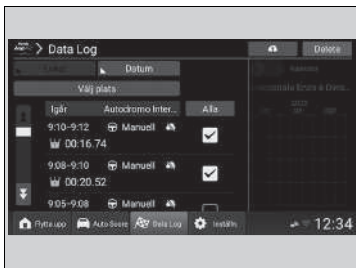
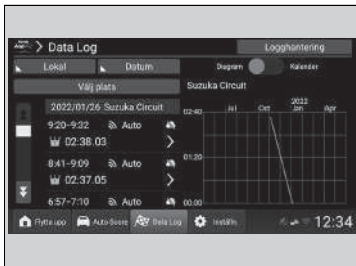
▶ **Inställningar** s. 363

Värmekartan visar i olika färger som motsvarar både accelerationsgrad och bromstryck.

Vid punkter där både gas och broms trycks ned samtidigt visas endast bromsinformationen.

Genom att välja ikonen på kartan kan du växla mellan kartvyn och flygvyn.



## ■ Ladda upp/ta bort Data Log-historik



### Utom turkiska modeller

#### ■ Överföra Data Log-historik till servern

1. Välj **Logghantering**.
2. Välj data som du vill överföra till servern.

3. Välj .
  - Om du väljer  överförs det valda varvet till molnet. När överföringen är klar kan du välja om du vill ta bort valda data från Lokal.






#### ■ Radera Data Log-historik

1. Välj **Logghantering**.
2. Välj data som du vill ta bort.
3. Välj **Delete**.
  - Om du väljer **Delete** raderas valda data från antingen servern\*1 eller fordonets lagring, beroende på din datalagringsplats.

\*1: Utom turkiska modeller

## ►► Ladda upp/ta bort Data Log-historik

### Utom turkiska modeller

Om **Min server** är vald som datalagringsplats, ersätts  med  och  så att du kan justera sekretessinställningarna för valda data. Om du väljer  blir valda data offentliga för andra användare. Om du väljer  blir valda data inte offentliga för andra användare.

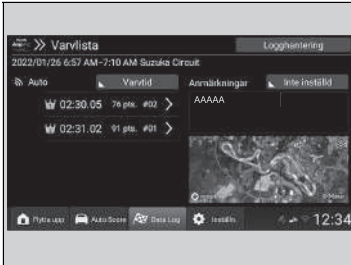
### ►► Överföra Data Log-historik till servern

Genom att ladda upp data till servern kan du dela dem med andra. (begränsat till automatiska varvmätningar och förinställda platser.)

Om du växlar till en annan skärm (genom att trycka på hemknappen osv.) medan uppladdningen pågår, avbryts uppladdningen. När du därefter återvänder till appen i fordonet visas ett popup-meddelande som informerar dig om att åtgärden har avbrutits.

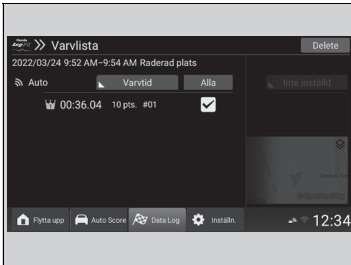
Alla kördata överförs till servern inte bara vid mätning av varvdata, utan även när läget Data Log är aktiverat.

## Ta bort varvdata från Data Log-historiken



1. Välj **Logghantering**.
2. Välj varvet som du vill ta bort.
3. Välj **Delete**.

- ▶ Om du väljer **Delete** kan det valda varvet tas bort från loggen. Du kan också välja om du vill spara som nya loggdata eller om du vill skriva över data med varvet borttaget.



## ▶▶ Ta bort varvdata från Data Log-historiken

Värmekartan visar i olika färger som motsvarar både accelerationsgrad och bromstryck.

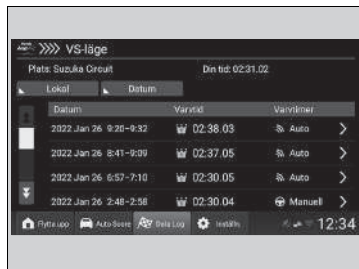
Vid punkter där både gas och broms trycks ned samtidigt visas endast bromsinformationen.

### Utom turkiska modeller

Om data sparas på **Min server** eller **Annan server** visas inte **Logghantering**.

## ■ VS-läge

Med den här funktionen kan du jämföra din körhistorik med separata varvdata eller andra användares kördata.



1. Gå till detaljerad varvinformation på skärmen Data Log-historik.

2. Välj **VS-läge** högst upp på skärmen.

3. Välj historikobjekt som du vill jämföra.

### Utom turkiska modeller

▶ Genom att välja **Lokal** kan du välja var data ska sparas från **Lokal/Min server/Annan server**.

### Alla modeller

▶ Genom att välja **Datum** kan du ändra ordning på data.

## ▶▶ VS-läge

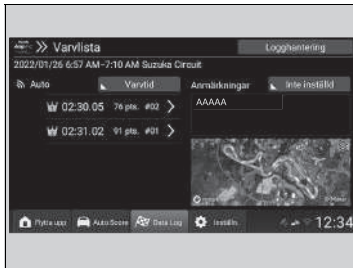
### Utom turkiska modeller

Endast data som registrerats med en förinställd plats med automatiska varvmätningar kan användas för jämförelse med andra användares data.

### Utom turkiska modeller

Om **Annan server** väljs som mål för datalagring:

- Visade objekt ändras till **Datum/Varvtid/Användar-ID/Favorit**.
- Du kan söka efter användare som sparats i dina favoriter.
- Du kan söka efter användar-ID. Användar-ID:n visas endast i sökningar om de matchar exakt.

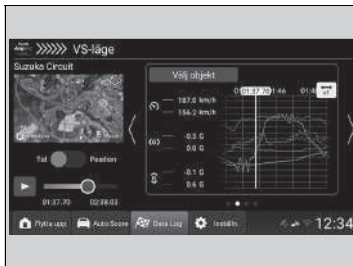


4. Välj de data som du vill jämföra med.

### ■ Skärm för jämförelse av VS-läge



Genom att svepa eller trycka på skärmen kan du välja olika situationer för jämförelse. Genom att välja uppspelningsikonen kan du även visa en tidsprogression för data. Du kan välja om du vill jämföra per tid eller efter körsträcka.



När du använder diagramvisningen kan du ändra vilka objekt som visas.

Ändra objekt på diagramskärmen.

1. Välj **Välj objekt**.
2. Välj de objekt som du vill visa.
  - ▶ Du kan välja upp till fyra kategorier.

### ▶ Skärm för jämförelse av VS-läge

Se kommentarerna i anpassningsmenyn för mer information om hur poängen genereras.

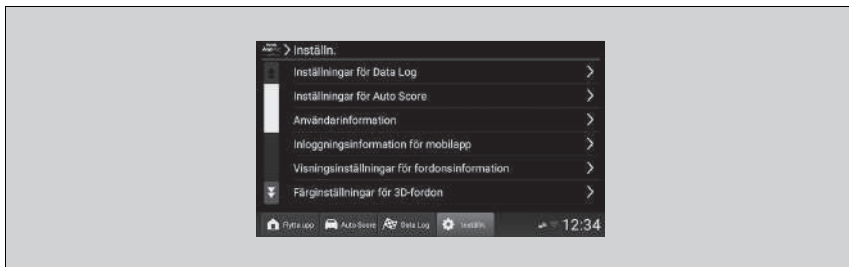
▶ **Inställningar** S. 363

Genom att välja ikonen på kartan kan du växla mellan kartvyn och flygvyn.

Du kan visa en användares profil genom att välja deras smeknamn. (Gäller inte områden där servern inte är åtkomlig.)

## Anpassa

Genom att välja **Inställningar** längst ned på Prestandamonitor kan du ändra inställningarna för olika funktioner.



## ■ Inställningar

Ställa in objekt		Översikt	Alternativ
Inställningar för Data Log	Inställningar för varvtidtagning	Du kan ställa in hur dataloggarna för varvmätningar utförs.	Auto <sup>*1</sup> /Manuell
	Plats att använda	Du kan välja sparade platser. Se sidan nedan för mer information. 📌 <b>Välj plats</b> S. 352	—
	Min plats	Registrera ny plats	Du kan ange och spara ett platsnamn. Du kan spara med varvets start- och slutlinje på kartan. Se sidan nedan för mer information.
Registrerad plats		📌 <b>Mina platsinställningar</b> S. 353	—
Inställningar för Auto Score		Du kan ställa in Auto Score som på eller av.	PÅ <sup>*1</sup> /AV
Användarinformation		Visar ditt användar-ID, smeknamn och kommentar.	—
Inloggningsinformation för mobilapp		Visar användar-ID och PIN-kod för användning med smartphone-appen.	—

\*1: Standardinställning

Ställa in objekt		Översikt	Alternativ	
<b>Visningsinställningar för fordonsinformation</b>	<b>Inst. visningsobjekt mittdisplay</b>	Du kan välja sex alternativ som ska visas på prestandamonitor och instrumentpanelen. Du kan arrangera om dessa objekt genom att välja ▲ eller ▼ eller genom att använda dra-och-släpp-funktionen.	<b>Vattentemp.*<sup>1</sup>/Oljetemp.*<sup>1</sup>/ Oljetryck*<sup>1</sup>/Ext. Lufttemp.*<sup>1</sup>/ Insugslufttemp.*<sup>1</sup>/Laddtryck*<sup>1</sup>/ Styrvinkel/Gaspedal-pos./ Bromstryck/Koppl.pedalpos./ Girhastighet/Atmos. tryck</b>	
	<b>Inställn. visningsobjekt mätare</b>		<b>Vattentemp.*<sup>1</sup>/Oljetemp.*<sup>1</sup>/ Oljetryck*<sup>1</sup>/Ext. Lufttemp.*<sup>1</sup>/ Insugslufttemp.*<sup>1</sup>/Laddtryck*<sup>1</sup>/ Styrvinkel/Gaspedal-pos./ Bromstryck/Koppl.pedalpos./ Girhastighet/Atmos. tryck</b>	
	<b>Gränsinställningar</b>	<b>Vattentemp.</b>	Du kan ställa in gränsvärden för fordonsinformation som visas på prestandamonitorn och instrumentpanelen.	<b>AV*<sup>1</sup></b> 80 till 120 (i steg om 1 °C) Om enheterna är inställda på Fahrenheit 170 till 250 (i steg om 1 °F).
		<b>Oljetemp.</b>		<b>AV*<sup>1</sup></b> 90 till 130 (i steg om 1 °C) Om enheterna är inställda på Fahrenheit 190 till 270 (i steg om 1 °F).
<b>Inställningar för G-mätarens maxskala</b>		Du kan ändra driftskänsligheten för G-mätaren och 3D-fordonsdisplayen.	<b>0,5 G*<sup>1</sup>/1,5 G</b>	

\*1: Standardinställning

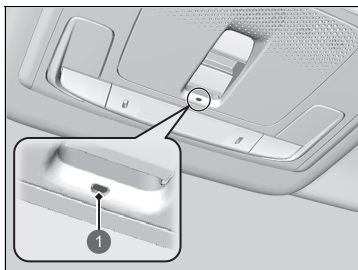


Ställa in objekt		Översikt	Alternativ
<b>Färginställningar för 3D-fordon</b>		Du kan ställa in och visa fordonets färginformation. Du kan välja fordonsfärg. Ändringarna visas på 3D-fordonsdisplayen.	Fordonets färg
<b>Logghantering</b>	<b>Importerera</b>	Du kan importera filer som skapats med hjälp av exportfunktionen i fordonsappar. När flera filer finns i bildmappen skapas en tidsstämpel i nya filnamn.	—
	<b>Exportera</b>	Du kan exportera data som lagrats i appen i fordonet (körloggar och inställningsinformation) till ett USB-minne.	—
	<b>Radera logg</b>	Du kan ta bort data som lagrats i appen i fordonet (körloggar och inställningsinformation).	—
	<b>Inställningar för automatisk loggradering</b>	<b>Data Log</b>	Du kan ställa in om du automatiskt vill ta bort loggar i Data Log-läge och läget Auto Score.
<b>Auto Score</b>		<b>PÅ/AV</b> *1	

\*1: Standardinställning

Ställa in objekt		Översikt	Alternativ
Kommentarer	<b>Friction circle</b>	Du kan se hur poäng genereras för däckfriktionscirklar.	—
	<b>Data Log</b>	Du kan kontrollera Data Log-läget <b>Översikt</b> och se hur poängen genereras för <b>G Average/Balance/Friction circle/Saturation/Variation</b> .	—
	<b>Auto Score</b>	Du kan kontrollera Auto Score-läget <b>Översikt</b> och se hur poäng genereras för <b>Acceleration, Fartminskning, Svänger, Rakt</b> och <b>Totalpoäng</b> .	—
<b>Handledning</b>		Du kan visa förklaringarna igen från första gången du använde Honda LogR.	—
<b>Användargodkännande</b>		Visar användarens samtycke för appen i fordonet.	—
<b>Licensinformation</b>		Visar OSS-licens som används av appen i fordonet.	—
<b>Mapbox-licens</b>		Visar Mapbox-licensen som används av appen i fordonet.	—

## Automatiskt nödsamtal



### 1 Indikator för nödsamtal

- Chassinummer (VIN)
- Typ av fordon (personbil eller lätt bruksfordon)
- Typ av energi som lagras för fordonsdrift (bensin/diesel/CNG/motorgas/el/vätgas)
- Fordonets tre senaste platser
- Färdriktning
- Utlösningssätt (automatiskt eller manuellt)
- Tidsstämpel

När ett nödsamtal initieras inaktiveras fordonets högtalare så att du kan höra operatören.

När effektläget står på ON lyser eCall-indikatorn grönt i en sekund och sedan rött i en sekund.

Om fordonet är inblandat i en kollision försöker fordonet att ansluta till en larmcentral. När en anslutning har upprättats skickas diverse information om fordonet till en larmcentral som du kommer att kunna tala med. Denna information omfattar:

### ☒ Nödsamtal (eCall)

Ditt fordon är utrustat med den 112-baserade nödsamtalstjänsten.

Den 112-baserade nödsamtalstjänsten är en offentlig tjänst av allmänt intresse och är tillgänglig kostnadsfritt.

Det 112-baserade eCall-systemet i fordonet aktiveras när effektläget står på ON. I händelse av en kollision avgör systemet sammanstöttningsgraden utifrån information som samlas in från inbyggda sensorer och, beroende på hur kraftig kollisionen är, initierar ett nödsamtal.

Det 112-baserade nödsamtalssystemet i fordonet kan även utlösas manuellt vid behov.

### ➔ **Manuellt nödsamtal** s. 369

All behandling av personuppgifter genom det 112-baserade nödsamtalssystemet i fordonet ska efterleva de regler för personuppgiftsskydd som föreskrivs i direktiven 95/46/EG (ersätts av 2016/679/EG) och 2002/58/EG, och ska i synnerhet baseras på nödvändigheten av att skydda individers vitala intressen i enlighet med artikel 7(d) i direktiv 95/46/EG (ersätts av 2016/679/EG).

Behandlingen av sådana uppgifter är strikt begränsad till det syfte för vilket det gemensamma europeiska nödnumret 112 är avsett.

Om eCall-systemet fungerar som det ska lyser indikatorn i grönt.

- Grönt: Nödsamtalssystemet är redo.
- Blinkar grönt: Nödsamtalssystemet är anslutet och ringer ett nödsamtal till en larmcentral.
- Upprepar ett mönster med korta blinkningar med rött ljus: Nödsamtalssystemet har misslyckats med att ansluta till en larmoperatör. eCall-indikatorn upprepar detta mönster i fem sekunder<sup>\*1</sup>/30 sekunder<sup>\*2</sup>, och tänds sedan i grönt.

Om det 112-baserade nödsamtalssystemet är inaktiverat i händelse av ett allvarligt systemfel visas följande varning till passagerarna i fordonet:

- Rött eller släckt: Ett problem har inträffat med nödsamtalssystemet. Om indikatorn lyser rött eller är släckt även efter att du har startat om fordonet ska du låta en återförsäljare kontrollera systemet.
- Blinkar rött: Nivån på reservbatteriet är för låg. Medan strömmen är i läge ON laddas batteriet. När batteriet har laddats till en viss nivå lyser eCall-indikatorn grönt.

#### ► Nödsamtal (eCall)

Mottagare av data som bearbetas av det 112-baserade nödsamtalssystemet i fordonet är relevanta larmcentraler utsedda av respektive offentliga myndigheter i det land där de är placerade och är först med att ta emot och för vilka det gemensamma europeiska nödnumret 112 är avsett.

Ditt fordon kanske INTE kan ansluta till en larmcentral om:

- både 12 V-batteriet och reservbatteriet är för svaga.
- fordonet befinner sig i ett område utan tillräcklig mobiltäckning.
- det finns ett problem med själva nödsamtalssystemet eller dess kringutrustning såsom mikrofonen eller högtalarna.

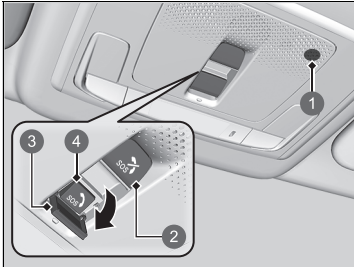
Reservbatteriet är konstruerat för att fungera i minst 3 år, varefter det kan behöva bytas ut.

Reservbatteriet är inte tillgängligt för direktköp. Besök en återförsäljare om du behöver byta ut det.

\*1: Utom turkiska modeller

\*2: Turkiska modeller

## Manuellt nödsamtal



- ① Mikrofon
- ② **SOS** avbryt-knapp
- ③ **SOS**-knapp
- ④ Lucka

**SOS**-knappen skyddas av en lucka. Öppna luckan för att komma åt den.

När ett nödsamtal initieras inaktiveras fordonets högtalare så att du kan höra operatören.

Om du behöver ringa nödsamtal kan du upprätta en anslutning manuellt: Tryck på **SOS**-knappen och håll den intryckt i mer än 0,5 sekunder.

För att avbryta ett samtal, tryck på **SOS** avbryt-knappen i mer än 0,5 sekunder, innan 5 sekunder har förflutit sedan den senaste gången **SOS** trycktes.

### Manuellt nödsamtal

Tryck **INTE** på knappen medan du kör. Om du behöver kontakta en operatör, parkera bilen på ett säkert ställe innan du ringer ett samtal.

Om nödsamtalssystemet först misslyckas med att ansluta till en larmcentral, försöker det igen tills en anslutning upprättas. Men om två minuter har gått efter det första försöket kommer systemet inte längre att försöka upprätta en anslutning.

**SOS** avbryt-knappen avbryter inte ett samtal när systemet redan är anslutet till en larmcentral.

## ► Nödsamtal (eCall)

### **Datasekretess**

Det 112-baserade nödsamtalssystemet i fordonet är utformat för att säkerställa att:

- data i systemminnet inte är tillgängliga utanför systemet innan ett nödsamtal utlösts.
- det inte är spårbart eller utsätts för någon konstant spårning under sin normala funktionsstatus.
- data i systemets interminnet automatiskt och kontinuerligt tas bort.

För att systemet ska fungera normalt skrivs fordonets positionsdata ständigt över i systemets interminne så att fordonets tre sista platser hålls uppdaterade.

Loggen över aktivitetsdata i det 112-baserade nödsamtalssystemet i fordonet lagras inte längre än nödvändigt för att uppnå syftet med hantering av nödsamtal, och i alla fall inte mer än 13 timmar från det ögonblick ett nödsamtal inleddes.

**☒ Nödsamtal (eCall)****Ägarens rättigheter**

Den registrerade (fordonets ägare) har rätt att få tillgång till uppgifter och i förekommande fall att begära rättelse, utplåning eller blockering av uppgifter om honom eller henne, vars behandling inte överensstämmer med bestämmelserna i direktiv 95/46/EG (ersätts av 2016/679/EG).

Eventuella tredje parter till vilka uppgifterna har utlämnats måste underrättas om sådan rättelse, utplåning eller blockering som utförts i enlighet med detta direktiv, såvida det inte visar sig omöjligt eller innebära en oproportionerligt stor ansträngning.

Den registrerade har rätt att klaga till behöriga dataskyddsmyndigheter om han eller hon anser att hans eller hennes rättigheter har åsidosatts som ett resultat av behandlingen av hans eller hennes personuppgifter.

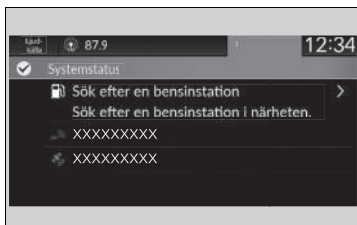
Information om Hondas eCall-tjänst:  
Om du har frågor om eCall kan du kontakta kontoret i det land där du bor. Se serviceboken eller din lokala Honda-webbplats för en lista över kontor.

# Tankning rekommenderas\*

Ditt fordon är utrustat med en funktion som automatiskt beräknar när du ska tanka. Den här funktionen meddelar dig när du rekommenderas att tanka och du kan söka efter bensinstationer i närheten av ditt fordon.

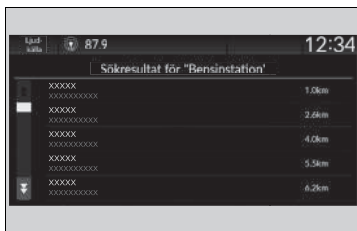


## 1 Meddelandeikon



1. När det är dags att tanka fordonet visas ett meddelande och en meddelandeikon visas i rubriken.
2. Tryck på rutan som innehåller ikonen.

## 3. Välj **Sök efter en bensinstation**.



## 4. Välj en bensinstation från navigeringssystemets sökskärm.

- ▶ Instruktioner om hur du använder navigeringssystemet finns i navigeringssystemets manual.

## » Tankning rekommenderas\*

Du kan slå på och stänga av funktionen **Tankning rekommenderas**.

▶ **Anpassade funktioner** S. 297

När du stänger av den här funktionen visas inte meddelandet om att tankning rekommenderas.

Den här funktionen kan endast användas när bränslenivån i tanken är lägre än 30 procent.

Om du väljer **Sök efter en bensinstation**, eller fyller på mer än 5 liter bensin i bränsletanken, försvinner meddelandet om tankning. Om du inte vill få meddelandet väljer du **AV** i inställningarna för **Tankning rekommenderas**.

När du kör på ojämn väg eller åker uppför eller nedför en backe under en längre tid, kan meddelandet försvinna eller inte visas alls.



# Körning



I det här kapitlet beskrivs körning och tankning.

<b>Före körning</b> .....	374
<b>Använda släpvagn</b> .....	378
<b>Vid körning</b>	
Starta motorn .....	379
Försiktighetsåtgärder under körning .....	382
Växla .....	384
Automatiskt tomgångsstopp .....	388
Körlägesomkopplare .....	395
Justerbar hastighetsbegränsare .....	402
Intelligent hastighetsbegränsare .....	408
Stabiliseringssystem (VSA) .....	415
Aktiv väghållningsassistent .....	418
Differentialbroms (LSD) .....	419

Däcktrycksvarningssystem .....	420
System för döda vinkeln- information* .....	424
Justerbar spridningen av strålkastarnas ljuskägla .....	429
<b>Honda Sensing</b> .....	430
Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS) .....	434
Avkörningsförebyggande system .....	448
Adaptiv farthållare (ACC) .....	457
System för körfältsassistans (LKAS) .....	475
System för vägmärkesigenkänning .....	487
Främre vidvinkelkamera .....	495

<b>Bromsning</b> .....	497
Bromssystem .....	497
Låsningfritt bromssystem (ABS) .....	504
Nödbromssystem .....	505
<b>Parkera fordonet</b> .....	507
<b>Backkamera med multivvy</b> .....	517
<b>Tankning</b> .....	519
<b>Bränsleekonomi och CO<sub>2</sub>-utsläpp</b> .....	522
<b>Fordon med turbomotor</b> .....	523

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Förberedelser för körning

Kontrollera följande innan du börjar köra.

### Utvändiga kontroller

- Se till att det inte finns något på rutorna, sidospeglarna, utvändiga lampor eller andra delar av bilen.
  - ▶ Ta bort all frost, snö och is.
  - ▶ Ta bort all snö på taket eftersom den annars kan glida ner på vindrutan och skymma sikten när du kör. Om snön har frusit till is väntar du tills den har töat innan tar bort den.
  - ▶ Var försiktig när du tar bort is runt hjulen så att du inte skadar hjulet eller hjulkomponenter.
- Se till att motorhuven är ordentligt stängd.
  - ▶ Om motorhuven öppnas under körning kommer sikten framåt att skymmas.
- Kontrollera att däcken är i bra skick.
  - ▶ Kontrollera lufttrycken i däcken, och att de inte uppvisar tecken på skador eller kraftigt slitage.
    - ▣ **Kontrollera och underhålla däck** S. 570
- Se till att det inte finns några personer eller föremål bakom eller omkring bilen.
  - ▶ Tänk på att det finns döda vinklar när du sitter i bilen.
- Kontrollera om det finns lera, löv och skräp på den främre stötfångaren som kan byggas upp och förhindra korrekt kylningskapacitet.

### Utvändiga kontroller

#### OBS!

När dörrarna frusit i stängt läge ska du använda varmvatten runt dörrkanterna för att smälta isen. Försök inte tvinga upp dem eftersom det kan skada gummilisterna runt dörrarna. När du fått upp dörren, torka bort vattnet för att undvika att det fryser igen.

Håll inte varmvatten i låscylindern. Om vattnet fryser i nyckelhålet kommer du inte att kunna sätta i nyckeln.

Värme från motorn och avgasröret kan antända lättantändligt material som lämnats kvar under motorhuven och orsaka en brand. Om fordonet stått parkerat under en längre tid ska du inspektera det och avlägsna allt ansamlat skräp, t.ex. torrt gräs och torra löv som har fallit ner eller har tagits dit av eventuella små djur som byggt bon. Kontrollera även att det inte finns lättantändligt material under motorhuven som har lämnats kvar i samband med underhåll på fordonet.

## ■ Invändiga kontroller

- Förvara och säkra alla föremål i bilen på rätt sätt.
  - ▶ Om du har för mycket bagage eller lastar det på fel sätt kan det påverka fordonets köregenskaper, stabilitet, bromssträcka och däck och göra det osäkert.
    - ▣ **Lastbegränsningar** S. 377
- Stapla inte föremål över ryggstödens höjd.
  - ▶ Det kan skymma sikten och föremålen kan slungas framåt vid en plötslig inbromsning.
- Lasta inget i fotutrymmena fram. Se till att golvmattan sitter fast ordentligt.
  - ▶ Ett föremål eller en matta som ligger lös kan komma i vägen för gas- eller bromspedalen under körning.
- Om du har husdjur i bilen ska du inte låta dem röra sig fritt.
  - ▶ De kan påverka din koncentration som förare, vilket kan leda till kollisioner.
- Stäng alla dörrar och bakluckan ordentligt.
- Ställ in sätet ordentligt.
  - ▣ **Säten** S. 205
- Ställ in backspeglarna och ratten rätt.
  - ▶ Justera dem när du har rätt körställning.
    - ▣ **Speglar** S. 202
    - ▣ **Justera ratten** S. 201

## ▣ Invändiga kontroller

Strålkastarna ställs in på fabriken och behöver vanligtvis inte justeras. Om du regelbundet kör med tung last i bagageutrymmet ska du dock låta en återförsäljare eller behörig mekaniker göra om inställningen.

Ditt fordon är utrustat med en automatisk strålkastarjustering som automatiskt reglerar halvljusets vertikala vinkel.

- Se till att föremål som ligger på golvet bakom framsätena inte kan rulla in under sätena.
  - De kan annars påverka förarens förmåga att använda pedalerna eller justeringen av sätena.
- Alla i fordonet måste bära säkerhetsbälte.
  - 📌 **Spänna fast säkerhetsbältet** S. 45
- Kontrollera att indikatorerna på instrumentpanelen tänds när du startar motorn och slocknar strax därefter.
  - Låt alltid en återförsäljare kontrollera fordonet om ett problem indikeras.
    - 📌 **Indikatorer** S. 98

## Lastbegränsningar

När du lastar bagage får fordonets totala vikt, inklusive passagerare och bagage, inte överskrida den maximalt tillåtna vikten.

➤ **Specifikationer** S. 648

Belastningen på fram- och bakaxeln får inte heller överskrida den maximala tillåtna axelvikten.

➤ **Specifikationer** S. 648

### ► Lastbegränsningar

## ⚠ VARNING

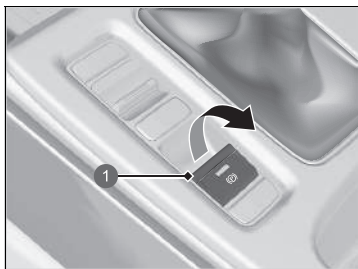
Överlastning och felaktig lastning kan påverka fordonets köregenskaper och stabilitet och orsaka en kollision med allvarliga personskador eller dödsfall som följd.

Iaktta alla viktgränser och andra riktlinjer för lastning i denna handbok.

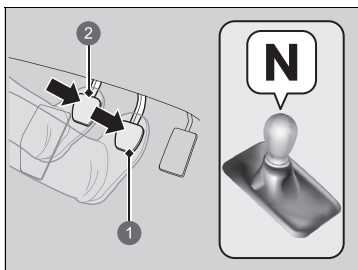
# Använda släpvagn

Ditt fordon är inte konstruerat för att dra en släpvagn. Om du försöker göra detta, kan garantin upphöra att gälla.

## Starta motorn



1 Parkeringsbromsreglage



- 1 Bromspedal
- 2 Kopplingspedal

1. Kontrollera att parkeringsbromsen är aktiverad.
  - ▶ Indikatorn (röd) för parkeringsbroms och bromssystem tänds i 30 sekunder när du drar upp den elektriska parkeringsbromsens reglage.
  
2. Kontrollera att växelspaken står i läge **N**. Tryck sedan på bromsen med högerfoten och på kopplingen med vänsterfoten.
  - ▶ Kopplingen måste vara helt i botten för att motorn ska starta.

### Starta motorn

Håll bromspedalen ordentligt nedtrampad när du startar motorn.

Motorn är mer svårstartad i kall väderlek och i den tunnare luften på höjder över 2 400 m.ö.h.

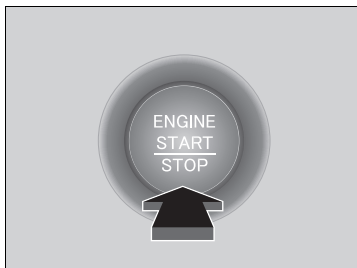
När du startar i kall väderlek ska du stänga av alla elektriska tillbehör som belysning, klimatanläggning och bakrutans uppvärmning för att minska batteriförbrukningen.

Låt en återförsäljare kontrollera fordonet om avgassystemet låter onormalt eller om du känner avgasluk i kupén. Det kan ha uppstått ett problem med motorn eller avgassystemet.

För den nyckelfria fjärrsändaren i närheten av **ENGINE START/STOP**-knappen om batteriet i fjärrsändaren håller på att ta slut.

#### Om batteriet i den nyckelfria fjärrkontrollen är svagt s. 623

Det kan hända att motorn inte startar om den nyckelfria fjärrkontrollen utsätts för starka radiovågor.



3. Tryck på **ENGINE START/STOP**-knappen utan att trampa ner gaspedalen.

#### ► Starta motorn

Tryck inte ned **ENGINE START/STOP**-knappen för att starta motorn.

Om motorn inte startar, vänta i minst 30 sekunder före nytt startförsök.

Startspärrsystemet skyddar bilen mot stöld. Om en felaktigt kodad enhet används, spärras motorns bränslesystem.

► **Startspärrsystem** S. 176



## ■ Köra iväg

### ■ Hjälpsystemet för start i backe

Hjälpsystemet för start i backe bromsar fordonet under kort tid för att förhindra att det kommer i rullning i backar och sluttningar när man flyttar foten från broms- till gaspedalen.

Trampa ned kopplingspedalen och lägg i någon av framåtväxlarna när du står i uppførsbacke, eller **R** i nedførsbacke, och släpp sedan upp bromspedalen.

## ■ Stänga av motorn

Du kan bara stänga av motorn när fordonet står helt stilla.

- Om växelväljaren står i läge **N**, tryck på knappen **ENGINE START/STOP**.
- Om växelväljaren står i ett annat läge än **N** trycker du ned kopplingen och trycker sedan på knappen **ENGINE START/STOP**.

## ☒ Köra iväg

### Funktion för motoromstart

Om motorn tjuvstannar, tryck ned kopplingspedalen helt inom tre sekunder. Motorn kan starta igen automatiskt under vissa förhållanden. I annat fall, följ standardproceduren.

➤ **Starta motorn** s. 379

## ☒ Hjälpsystemet för start i backe

Det är inte säkert att backstartsystemet förhindrar fordonet från att komma i rullning i mycket branta eller hala backar och det fungerar inte i lätta stigningar.

Hjälpsystemet för start i backe ersätter inte parkeringsbromsen.

Hjälpsystemet för start i backe fungerar även när VSA-systemet är avstängt.

## Försiktighetsåtgärder under körning

### I dimma

Sikten blir svag när det är dimmigt. Innan du kör, slå på halvljuset även under dagtid. Sakta ned och använd vägens mittlinje, skyddsräckena och bakljuset på framförvarande fordon som vägledning.

### I stark vind

Om en stark sidvind får fordonet i obalans under körning, håll i ratten hårt. Sänk långsamt farten och håll fordonet i mitten av vägen. Var försiktig med vindbyar särskilt när du kör ut ur en tunnel, kör över en bro eller flodbank eller kör över en öppen yta som exempelvis en bergtäkt, samt när en stor lastbil passerar.

### Försiktighetsåtgärder under körning

**FÖRSIKTIGHET:** Kör inte på vägar med djupt vatten. Att köra genom djupt vatten skadar motorn och elsystemet och leder till haveri.

#### OBS!

Om du upprepade gånger vrider på ratten i extremt låg körhastighet, eller håller ratten i fullt rattutslag (åt höger eller vänster), kan det elektriska servostyrningssystemet (EPS) överhettas. Systemet går in i ett skyddsläge som begränsar dess funktion. Det går allt trögare att vrida på ratten. När systemet svalnar återställs EPS-systemet. Upprepad användning under sådana förhållanden kan i längden skada systemet.

Om effektläget under färd ställs in på ACCESSORY, så stängs kraftsystemet av och alla styr- och bromsassistansfunktioner slutar fungera, vilket gör det svårare att hålla fordonet under kontroll.

Växla inte till **N** när du kör. Om du gör det kan du inte motorbromsa (eller accelerera).

## ■ Körning i regn

Vägen är hal när det regnar. Undvik hård inbromsning, snabb acceleration och plötslig styrning, och var mer försiktig under körning. Det är sannolikt att vattenplaning uppstår om du kör på gropiga vägar med vattenpölar. Kör inte i djupt vatten eller på översvämmade vägar. Det kan skada motorn och orsaka fel på elkomponenter.

## ■ Övriga försiktighetsåtgärder

Om du kör emot något hårt med underredet, stanna på en säker plats. Kontrollera om underredet är skadat. Kontrollera även om det finns något vätskeläckage.

## ☒ Försiktighetsåtgärder under körning

Under de första 1 000 km ska du undvika hastiga accelerationer och fullt gaspådrag för att inte skada motorn eller drivlinan.

Undvik hård inbromsning under de första 300 km efter att du har köpt ett nytt fordon eller bytt ut bromsbeläggan eller rotorena för att få rätt inkörning.

### OBS!

Följande kan skada den undre spoilern, undre kåporna, den främre stötfångaren, den bakre diffusorn och tröskellådan:

- Parkering vid ett parkeringsfundament
- Parallell parkering längs vägrenen
- Körning ned mot botten av en backe
- Körning upp eller ned för en annan vägbeläggning (såsom en vägren)
- Körning på en ojämn eller gropig väg
- Körning på en väg med djupa gropar.
- Körning över farthinder.

## ☒ Körning i regn

Var försiktig när vattenplaning uppstår. När du kör på en väg täckt med vatten i för hög hastighet bildas en vattenkil mellan däck och vägyta. Om detta inträffar kan bilen inte reagera på dina ingrepp, t.ex. styrning och inbromsning.

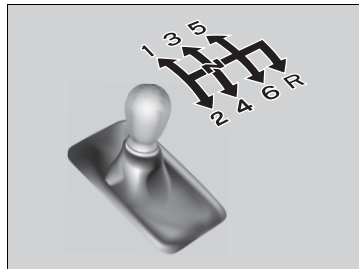
Minska långsamt farten när du växlar ner. Om vägen är hal kan en plötslig inbromsning orsaka sladd.

## Växla

### ■ Manövrering av växelspaken

Trampa ner kopplingspedalen helt när du växlar och släpp sedan sakta upp pedalen.

Trampa ner kopplingen och vänta några sekunder innan du lägger spaken i **R** eller lägg i någon av framåtväxlarna för en liten stund. Denna åtgärd förhindrar att växlarna "skrapar".



Vila inte foten mot kopplingspedalen när du inte växlar. Detta kan leda till att kopplingen slits fortare.

### » Manövrering av växelspaken

#### **OBS!**

Växla inte till läge **R** innan fordonet står helt stilla. Om du lägger i **R** innan fordonet har stannat helt kan det skada transmissionen.

#### **OBS!**

Innan du växlar ner ska du se till att motorn inte övervarvar och att varvräknaren inte går in i det röda området. Om detta händer kan motorn skadas allvarligt.

Växelspaken har en metalldel. Om du lämnar fordonet parkerat utomhus under en längre tid en varm dag, var försiktig innan du flyttar växelspaken. Växelspaken kan vara mycket varm p.g.a. värmen i fordonet. Om utomhustemperaturen är låg kan är växelspaken kännas kall.

Om du överskrider den maximala hastigheten för ilagd växel går varvräknaren in i det röda området. Du kan då känna en lätt ryckning.

## ■ Varvtalsmatchningssystem

Anpassar motorns varvtal till den optimala hastigheten för den växel som kopplas in.

🔧 **Körlägesomkopplare** S. 395

### ■ Begränsningar

Varvtalsmatchningssystemet aktiveras inte under följande förhållanden:

- Du lägger i en lägre växel, men systemet har fastställt att motorn kommer att övervarva.
- Du lägger i 1:ans växel från en högre växel.
- Motorns varvtal är lågt och du växlar stegvis ned till en lägre växel.
- Systemet har fastställt att motorn kommer att gå på tomgångshastighet efter att du har lagt i en högre växel.
- Kopplingspedalen inte är helt nedtryckt.

Varvtalsmatchningssystemet kan avaktiveras om kopplingen hålls nedtryckt under längre tid.

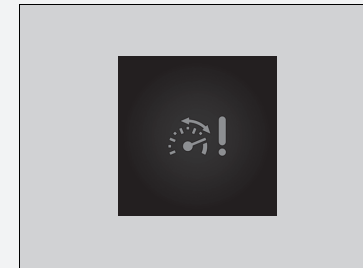
## 🔧 Varvtalsmatchningssystem

Du kan stänga av Rev match-systemet på ljud-/informationsskärmen.

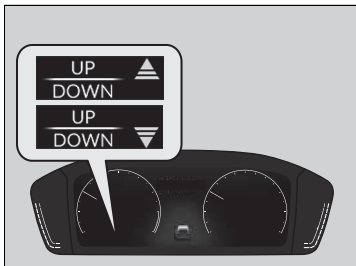
🔧 **Anpassade funktioner** S. 297

Om du trycker ned gaspedalen vid växling kan systemet ge prioritet till signaler från gaspedalen beroende på hur mycket den trycks ned.

Om meddelandet nedan visas kan det bero på ett problem med systemet. Varvtalsmatchningssystemet kanske inte fungerar, men du kan utföra vanlig växling. Låt en återförsäljare kontrollera systemet.

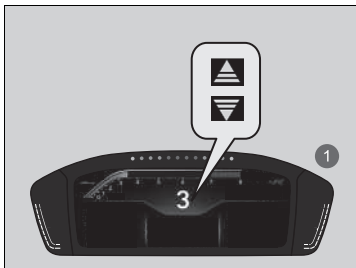


## ■ Uppväxlings-/nedväxlingsindikatorer



Tänds för att uppmärksamma föraren på att en växling rekommenderas för att upprätthålla bränslesnål körning eller för att förhindra motorstopp.

Uppväxlingsindikatorn: Tänds när du rekommenderas att lägga i en högre växel.



1 När mätaren **+R** används

Nedväxlingsindikatorn: Tänds när du rekommenderas att lägga i en lägre växel.

## ▣ Uppväxlings-/nedväxlingsindikatorer

### ⚠ VARNING

Växelindikatorn är endast avsedd som en vägledning för att uppnå bättre bränsleekonomi.

Lita inte på växelindikatorn när vägslag och trafikförhållanden är olämpliga eller när du kan bli distraherad av den.

Denna indikator rekommenderar dig aldrig att växla ned för att förstärka motorbromseffekten. Du kan växla ned för att öka motorbromsningen i en nedförsbacke.

Växla alltid ner vid lämplig hastighet.

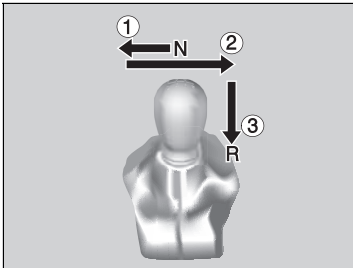
Nedväxlingsindikatorn tänds inte när du växlar ner från **2** till **1**.

Rådande vägslag och trafikförhållanden kan kräva att du växlar vid andra tidpunkter än dem som indikeras.

## ■ Backspärr

Den manuella växellådan har en spärrmekanism som hindrar dig från att oavsiktligt lägga i **R** från en framåtväxel vid en viss fordons hastighet.

Gör så här om du inte kan lägga i **R** när fordonet står stilla:



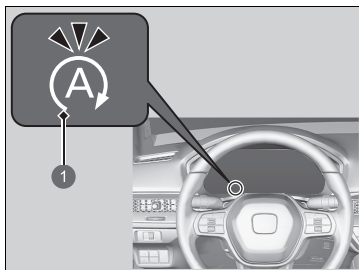
1. Trampa ner kopplingen, flytta växelspaken så långt det går åt vänster och lägg i **R**.
2. Om du fortfarande inte kan lägga i **R**, aktivera parkeringsbromsen och ställ effektläget på ACCESSORY eller VEHICLE OFF.
3. Trampa ner kopplingen och lägg i **R**.
4. Håll kopplingen nertrampad och starta motorn.

## » Backspärr

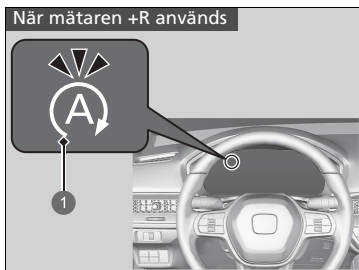
Låt återförsäljaren kontrollera fordonet om du måste vidta den här åtgärden ofta.

## Automatiskt tomgångsstopp

Motorn stängs av automatiskt när fordonet står stilla (beroende på miljöförhållandena och fordonets driftförhållanden) för att hjälpa till att maximera bränsleekonomin. Indikatorn (grön) tänds när detta sker.



- 1 Indikator för automatiskt tomgångsstopp (grön)



- 1 Indikator för automatiskt tomgångsstopp (grön)

Miljö- och fordonsförhållanden som påverkar tomgångsstoppet varierar.

- **Det automatiska tomgångsstoppet aktiveras när:** S. 391, 392

Därefter återstartas motorn igen när det åter är dags att köra, när du trampar ner kopplingspedalen och indikatorn (grön) släcks.

- **Motorn startas om automatiskt när:** S. 393

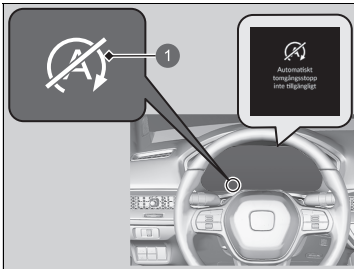
Om förardörren öppnas när indikatorn (grön) är tänd ljuder summern för att uppmärksamma föraren om att det automatiska tomgångsstoppssystemet är aktiverat.

Ett meddelande som rör det automatiska tomgångsstoppet visas på displayen med förarinformation.

### ►► Automatiskt tomgångsstopp

Fordonets 12 V-batteri är speciellt utformat för en modell med automatiskt tomgångsstopp. Användning av annat 12 V-batteri än den specificerad typen kan förkorta 12 V-batteriets livslängd och förhindra att det automatiska tomgångsstoppet aktiveras. Om du behöver byta ut 12 V-batteriet ska du se till att välja den angivna typen. Fråga en återförsäljaren om mer information.



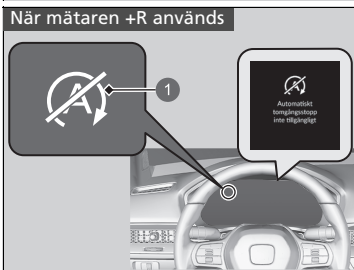


1 Indikator för avbrutet automatiskt tomgångsstopp

Indikatorn för avbrutet automatiskt tomgångsstopp tänds och ett meddelande visas på displayen med förarinformation när det automatiska tomgångsstoppssystemet inte kan aktiveras.

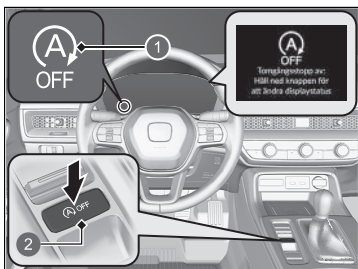
► **Indikatorer** S. 98

► **Automatiskt tomgångsstoppssystem ON/OFF** S. 390

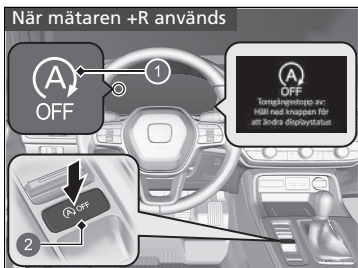


1 Indikator för avbrutet automatiskt tomgångsstopp

## ■ Automatiskt tomgångsstoppssystem ON/OFF



- 1 **OFF**-indikator för automatiskt tomgångsstopp
- 2 Automatiskt tomgångsstopp **OFF**-knapp



- 1 **OFF**-indikator för automatiskt tomgångsstopp
- 2 Automatiskt tomgångsstopp **OFF**-knapp

Tryck på den här knappen för att stänga av det automatiska tomgångsstoppet. Det automatiska tomgångsstoppssystemet stoppas.

- Det automatiska tomgångsstoppssystemet stoppas, indikatorn tänds och ett meddelande visas på displayen med förarinformation.

Tomgångsstoppet aktiveras varje gång du startar motorn, även om du inaktiverade det förra gången du körde.

## ►► Automatiskt tomgångsstoppssystem ON/OFF

Om du stänger av det automatiska tomgångsstoppssystemet när det är aktiverat startas motorn om.

### ► Det automatiska tomgångsstoppet aktiveras när: S. 391


Om du håller **OFF**-knappen för automatiskt tomgångsstopp intryckt kan du välja om du vill visa statusmeddelanden eller inte.

### ■ Det automatiska tomgångsstoppet aktiveras när:

Fordonet har rört sig framåt och stoppas med hjälp av bromsen, kopplingspedalen trampas ner helt, växelspaken ställs i läge **N** och kopplingen släpps upp.

- Du startar om motorn automatiskt genom att trampa ner kopplingen.

### ■ Det automatiska tomgångsstoppet aktiveras inte i följande fall:

- Du trycker på **OFF**-knappen för det automatiska tomgångsstoppet.
- Förarens säkerhetsbälte är inte fastspänt.
- Motorn är inte tillräckligt varm eller så är kylvätsketemperaturen hög.
- Fordonet stannar igen innan det har kommit upp i en hastighet på 3 km/h efter att motorn har startats.
- Motorn startas med motorhuvens öppna.
  - Stäng av motorn. Stäng motorhuvens innan motorn startas igen för att aktivera det automatiska tomgångsstoppet.
- Batteriet håller på att laddas ur.
- Batteriets innertemperatur är 5 °C eller lägre.
- Växelspaken står i något annat läge än **N**.
- Värmesystemet\*/klimatanläggningen\* är igång och yttertemperaturen är antingen under –20 °C eller över 40 °C.
- Värmesystemet\*/klimatanläggningen\* är igång och temperaturen är inställd på **Hi** eller **Lo**.
-  är PÅ (indikator på).
- Körläget är i **+R**.

### ☒ Det automatiska tomgångsstoppet aktiveras när:

Öppna inte motorhuvens när funktionen för automatiskt tomgångsstopp är aktiverad. Om motorhuvens öppnas återstartar motorn inte automatiskt.

I så fall startar du motorn med knappen **ENGINE START/STOP**.

► **Starta motorn** S. 379

Om du trycker på knappen **ENGINE START/STOP** startas inte längre motorn om automatiskt. Följ standardproceduren att starta motorn.

► **Starta motorn** S. 379

■ **Det automatiska tomgångsstoppet aktiveras eventuellt inte i följande fall:**

- Du vrider på ratten.
- Hög höjd.
- Fläkthastigheten är hög.
- Värmesystemet\*/klimatanläggningen\* används, och skillnaden mellan den inställda temperaturen och den faktiska kupétemperaturen är stor.
- Värmesystemet\*/klimatanläggningen\* används och fuktigheten i kupén är hög.

## ■ Motorn startas om automatiskt när:

Kopplingspedalen trampas ner.

## ■ Motorn återstartas automatiskt även om kopplingspedalen inte är nedtryckt med växelväljaren i läge **N** när:

- Du trycker på **OFF**-knappen för det automatiska tomgångsstoppet.
- Du vrider på ratten.
- Trycket på bromspedalen släpps och fordonet börjar röra sig när det stått stilla i en sluttning.
- Trycket på bromspedalen upprepade gånger ökas och minskas något medan bilen står stilla.
- Batteriet håller på att laddas ur.
- Läget **+R** väljs med knappen **+R**.

## ☒ Motorn startas om automatiskt när:

Om du använder elektronisk utrustning under det automatiska tomgångsstoppet, kan utrustningen stängas av tillfälligt när motorn startas om.

Motorn återstartas inte automatiskt när det finns ett problem i systemet. Följ den vanliga proceduren för att starta motorn.

➔ **Starta motorn** S. 379

Motorn startar inte igen automatiskt när:

- Förarens bilbälte är inte fastspänt.  
Spänn fast förarens säkerhetsbälte för att hålla det automatiska tomgångsstoppet aktiverat.
- Växelväljaren ställs i ett annat läge än **N**. Ställ växelväljaren i läge **N** för att starta motorn.

### OBS!

Det automatiska tomgångsstoppssystemet har också en stoppåterställning. Om kopplingspedalen trycks ned helt efter att motorn har stannat startar motorn igen automatiskt.

➔ **Köra iväg** S. 381

När systemet slutar fungera följer du den normala proceduren för att starta motorn.

➔ **Starta motorn** S. 379


## ■ När indikatorlampan (grön) blinkar med automatiskt tomgångsstopp aktiverat

Trampa ner kopplingen helt.

- Motorn startar automatiskt igen.

## ☒ När indikatorlampan (grön) blinkar med automatiskt tomgångsstopp aktiverat

Indikatorn börjar blinka snabbt under följande förhållanden:

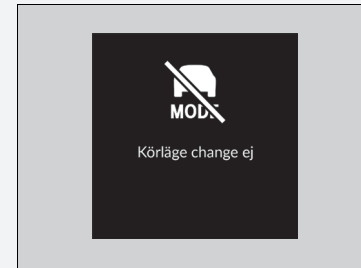
- -knappen trycks in.
- När värmesystemet\*/klimatanläggningen\* används och det bildas fukt i fordonet.
- När värmesystemet\*/klimatanläggningen\* används och skillnaden mellan den inställda och den faktiska temperaturen i fordonet blir betydande.

## Körlägesomkopplare

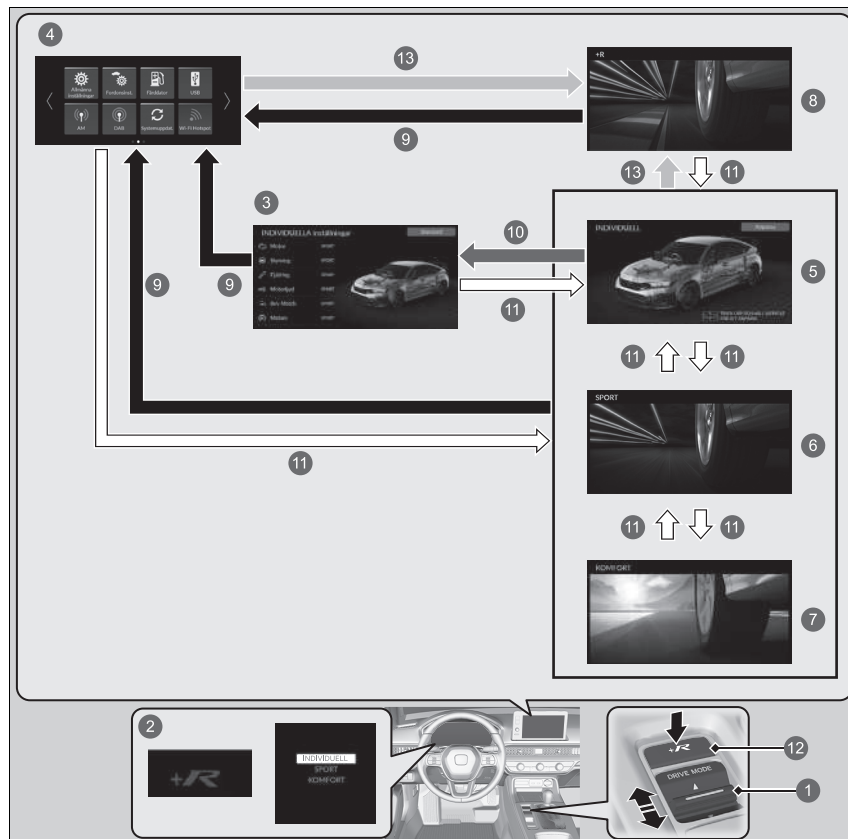
Tryck på omkopplaren **DRIVE MODE** eller på knappen **+R** för att välja lämpligt läge. Det valda läget visas på displayen med förarinformation.

### ⌘ Körlägesomkopplare



Läget kanske inte kan ändras under vissa körförhållanden. Om ett fordonssystemfel inträffar visas även följande meddelande på displayen med förarinformation och du kan inte välja något annat läge.



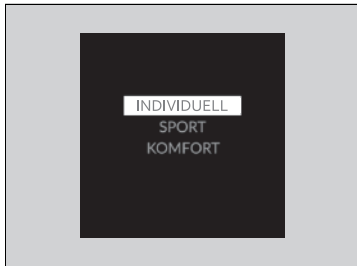
## ■ Välja körläge





- 1 **DRIVE MODE**-omkopplare
- 2 Om du ändrar läge med omkopplaren **DRIVE MODE** eller knappen **+R** ändras skärmen på mätaren.
- 3 Skärm för **INDIVIDUELLA inställningar**
- 4 Ljud-/informationsskärm
- 5 **INDIVIDUELLT** läge
- 6 **SPORT**-läge
- 7 **KOMFORT**-läge
- 8 **+R**-läge
- 9 Tryck på  eller -knappen  
Skärmen återgår till ljud-/informationsskärmen några sekunder efter att du har tryckt på knappen **+R** eller omkopplaren **DRIVE MODE** upp eller ned.
- 10 Tryck **DRIVE MODE**-omkopplaren uppåt och håll den intryckt eller välj **Anpassa**  
  - **Anpassa de INDIVIDUELLA inställningarna** s. 401
- 11 Tryck **DRIVE MODE**-omkopplaren uppåt eller nedåt
- 12 **+R**-knapp
- 13 Tryck på **+R**-knappen

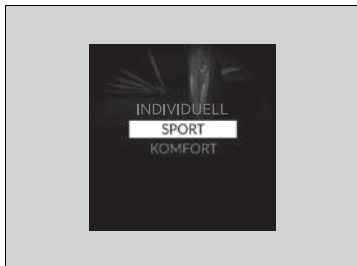
## ■ INDIVIDUELLT läge



Anpassa varje kategori efter förarens önskemål.

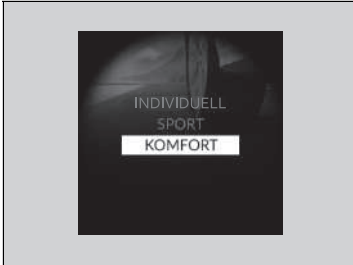
► **Anpassa de INDIVIDUELLA  
inställningarna** S. 401

## ■ SPORT-läge



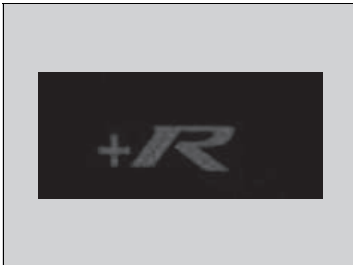
Ger bättre respons på förarens kommandon.

## ■ KOMFORT-läge



Förbättrar förarkomforten.

## ■ +R-läge



Maximerar responsen på förarens kommandon.  
Flera VSA-funktioner kan stängas av helt.

► I körläget +R S. 417

## ►+R-läge

I läget +R förblir det automatiska tomgångsstoppssystemet avaktiverat oavsett knappen för automatiskt tomgångsstopp OFF.

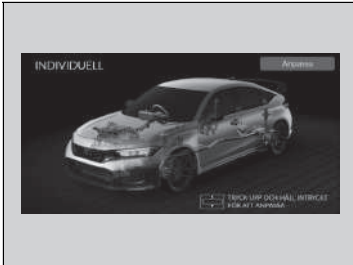
► Automatiskt tomgångsstopp S. 388

## ■ Läget för nästa start

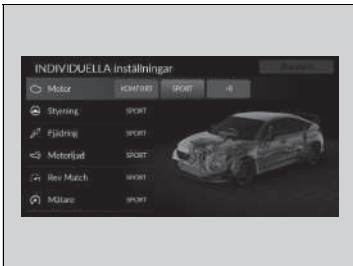
Läget för nästa start sparas enligt följande tabell.

Senaste körläge	Nästa körläge
<b>INDIVIDUELL</b>	<b>INDIVIDUELL</b>
<b>SPORT</b>	<b>SPORT</b>
<b>KOMFORT</b>	<b>KOMFORT</b>
<b>+R</b>	Om läget <b>+R</b> används innan du ställer effektläget till AV, väljs läget före val av <b>+R</b> nästa gång du ställer effektläget till PÅ.

## Anpassa de INDIVIDUELLA inställningarna



1. Välj **INDIVIDUELLT** läge.
2. Tryck **DRIVE MODE**-omkopplaren uppåt och håll den intryckt eller välj **Anpassa** för att öppna **INDIVIDUELLA inställningar**.
  - Du kan också välja bland anpassade funktioner på ljud-/informationsskärmen.
    - **Välja körläge** S. 396
    - **Anpassade funktioner** S. 297



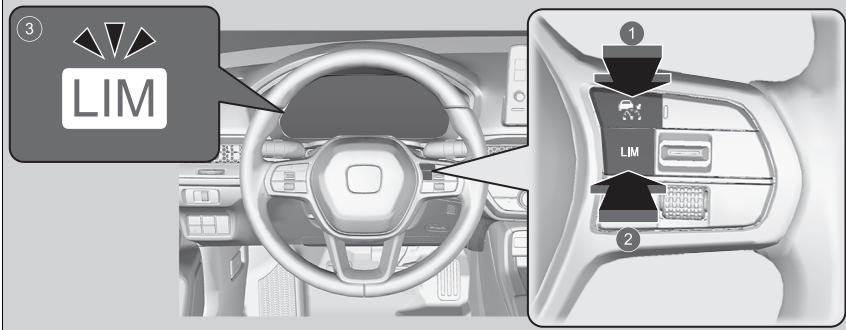
3. Välj inställningskategori.
4. Välj önskad inställning.


## Justerbar hastighetsbegränsare

Systemet kan ställas in på en maximal hastighet som inte kan överskridas ens om du trampar på gasen.

Fordonets hastighet kan ställas in från ca 30 km/h till ca 320 km/h.

### Användning



- 1 Tryck på -knappen på ratten.
- 2 Om en annan indikator visas, tryck på **LIM**-knappen för att ändra den till den justerbara hastighetsbegränsaren.
- 3 **Indikatorn för justerbar hastighetsbegränsare (vit) är på i mätaren.**  
Den justerbara hastighetsbegränsaren är klar att användas.

### ►► Justerbar hastighetsbegränsare


#### **VARNING**

Den justerbara hastighetsbegränsaren har begränsningar. Det är alltid ditt ansvar att justera fordonets hastighet enligt den aktuella hastighetsbegränsningen och framföra fordonet på ett säkert sätt.

#### **VARNING**

Tryck inte ned gaspedalen mer än nödvändigt. Bibehåll lämpligt gaspedalläge beroende på fordonets hastighet.

Den justerbara hastighetsbegränsaren kanske inte håller den inställda hastighetsgränsen vid körning i nedförsbacke, särskilt inte om bilen är tungt lastad. I så fall ska du bromsa in genom att trampa på bromsen.

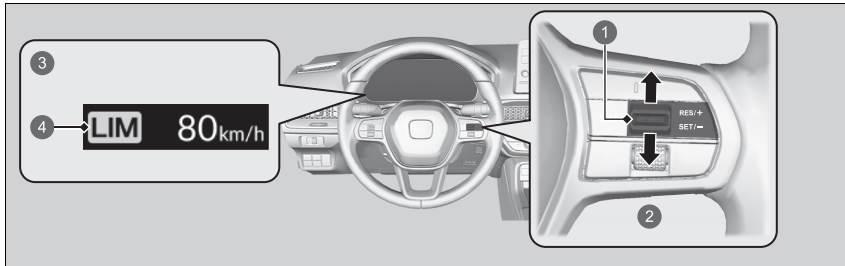
Gör följande när den justerbara hastighetsbegränsningen inte används:  
Inaktivera den justerbara hastighetsbegränsaren genom att trycka på .

Du kan inte använda den justerbara hastighetsbegränsaren och systemen nedan samtidigt.

- Adaptiv farthållare (ACC)
- Intelligent hastighetsbegränsare

Försök växla ner när motorvarvtalet sjunker.

## ■ Gör så här för att ställa in hastighetsgränsen



- 1 RES/+SET/--reglage
- 2 Uppåt eller nedåt
- 3 Tänds när den justerbara hastighetsbegränsningen ställs in.
- 4 Indikator för justerbar hastighetsbegränsare (grön)

- Ta bort foten från pedalen och tryck **RES/+SET/--**reglaget uppåt eller nedåt när du har nått önskad hastighet.  
När du släpper upp reglaget **RES/+SET/-** blir hastighetsgränsen fast och den justerbara hastighetsbegränsaren ställs in. Hastighetsgränsen visas.
- Du kan aktivera den tidigare inställda hastighetsgränsen genom att trycka **RES/+SET/--**reglaget uppåt.

## ► Gör så här för att ställa in hastighetsgränsen

Om du ställer in hastighetsgränsen medan du kör långsammare än 30 km/h, ställs hastighetsbegränsningen på 30 km/h.

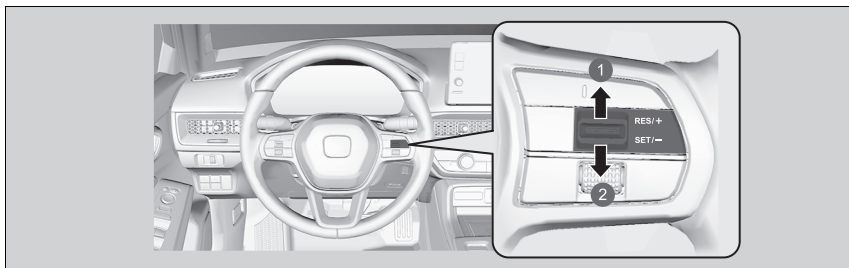
Den justerbara hastighetsbegränsaren ställs in på den aktuella hastigheten om den är högre än den tidigare inställda hastighetsgränsen när du trycker **RES/+SET/--**reglaget uppåt.

Du kan växla mellan de angivna hastighetsvärdena mellan km/h och mph på ljud-/informationsskärmen.

► **Anpassade funktioner** S. 297

## ■ Gör så här för att justera hastighetsgränsen

Höj eller sänk hastighetsgränsen med hjälp av **RES/+**/**SET/-**-reglaget på ratten.



- 1 För att öka farten
- 2 För att sänka farten

- Varje gång du trycker **RES/+**/**SET/-**-reglaget uppåt eller nedåt höjs eller sänks hastighetsgränsen med 1 km/h.
- Om du håller **RES/+**/**SET/-**-reglaget intryckt uppåt eller nedåt höjs eller sänks den inställda hastigheten i steg om 10 km/h var 0,5:e sekund tills systemets gräns nås.
- Fordonet kan accelerera eller minska farten tills inställd hastighet uppnås.



## ■ Tillfällig överskridning av hastighetsgränsen

Du kan överskrida hastighetsgränsen genom att trampa gaspedalen i botten.

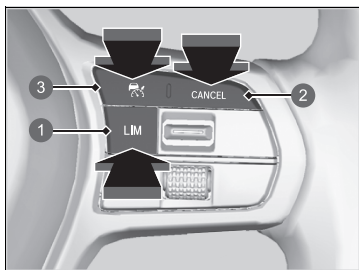
- ▶ Hastighetsgränsen som visas börjar blinka.
- ▶ Summern ljuder när hastighetsgränsen överskrids.


## ☒ Tillfällig överskridning av hastighetsgränsen

Summern ljuder när hastigheten blir högre än den inställda hastighetsgränsen med gaspedalen helt nedtryckt.


Den justerbara hastighetsbegränsningen träder i kraft när fordonets hastighet sjunker under den inställda hastighetsgränsen.

## ■ Så här avbryter du



- 1 LIM-knapp
- 2 CANCEL-knapp
- 3 -knapp

Gör något av följande för att avbryta den justerbara hastighetsbegränsningen:

- Tryck på **CANCEL**-knappen.
- Tryck på -knappen.
- Tryck på **LIM**-knappen.

## ☞ Så här avbryter du

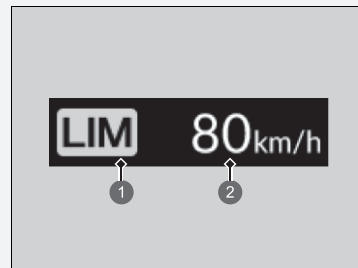
Den justerbara hastighetsbegränsaren skiftar till adaptiv farthållare (ACC) eller intelligent hastighetsbegränsare om **LIM**-knappen trycks in.

Återuppta tidigare inställd hastighet:

Tryck på knappen **CANCEL** för att visa den tidigare inställda hastigheten (grå) och tryck upp reglaget **RES/+SET/-** för att återgå till den tidigare inställda hastigheten.

Om du kör med en hastighet som är snabbare än den tidigare inställda hastigheten (grå), ställs den justerbara hastighetsbegränsaren in på den visade hastigheten om du trycker reglaget **RES/+SET/-** uppåt.

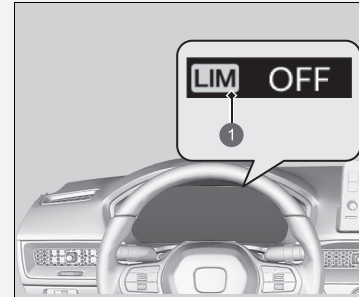
Om du trycker reglaget **RES/+SET/-** uppåt när ingen tidigare inställd hastighet (i grått) visas, ställs hastigheten in på fordonets aktuella hastighet.



- 1 Indikator för justerbar hastighetsbegränsare (vit)
- 2 Tidigare inställd hastighet (grå)

► Så här avbryter du

Om det uppstår ett problem med systemet när du använder den intelligenta farthållaren ljuder summern och **OFF** tänds. Den justerbara hastighetsbegränsaren stängs av.

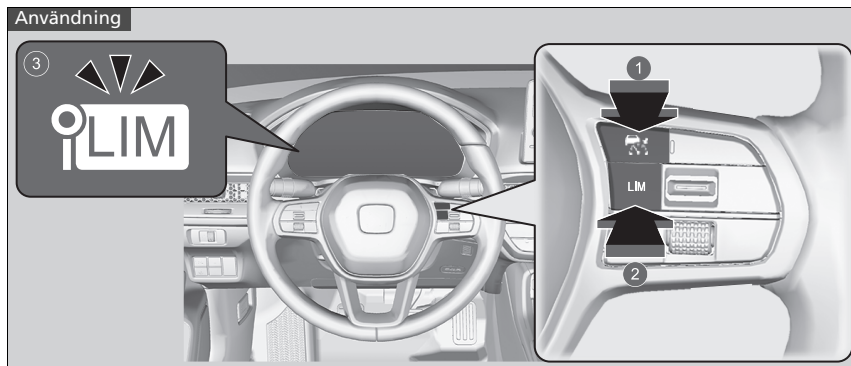



- 1 Indikator för justerbar hastighetsbegränsare (vit)

## Intelligent hastighetsbegränsare

Ställer automatiskt in den hastighetsgräns som systemet för vägmärkesigenkänning upptäcker, och hastighetsgränsen kan inte överskridas även om du trampar ned gaspedalen. Om du trycker ned gaspedalen hela vägen kan hastighetsbegränsningen överskridas.

► **System för vägmärkesigenkänning** S. 487



- 1 Tryck på -knappen på ratten.
- 2 Om en annan indikator tänds, tryck på **LIM**-knappen för att ändra den till den intelligenta hastighetsbegränsaren.
- 3 **Den intelligenta hastighetsbegränsarens indikator (vit) är på i mätaren.**  
Den intelligenta hastighetsbegränsningen är klar att användas.

### ► Intelligent hastighetsbegränsare

## ⚠ VARNING

Den intelligenta hastighetsbegränsaren har begränsningar. Den intelligenta hastighetsbegränsaren kan ställa in sig på en hastighet som är högre eller lägre än den aktuella hastighetsbegränsningen, eller sluta fungera, särskilt om trafikskyltsinformationen inte fungerar korrekt eller där en väg saknar hastighetsbegränsningsskyltar. Det är alltid ditt ansvar att justera fordonets hastighet enligt den aktuella hastighetsbegränsningen och framföra fordonet på ett säkert sätt.

Beroende på hur mycket gaspedalen trycks ned kommer fordonet att accelerera tills det uppnår den hastighet som identifieras av trafikskyltsinformationen.


### ► Intelligent hastighetsbegränsare

Syftet med systemet är att känna igen de vägmärken som uppfyller Wienkonventionens standarder. Alla vägmärken kanske inte detekteras, men märken som står vid vägrenar bör inte ignoreras. Systemet fungerar inte för vägmärken i alla länder, och inte heller i alla situationer.

#### ► System för vägmärkesigenkänning S. 487

Om den intelligenta hastighetsbegränsaren är inställd på fel hastighetsgräns ska du prova något av följande:


Om du vill avbryta

- Tryck på **CANCEL**-knappen.
- Tryck på -knappen.
- Tryck på **LIM**-knappen.

Om du vill överskrida hastighetsgränsen tillfälligt

- Tryck ned gaspedalen helt.

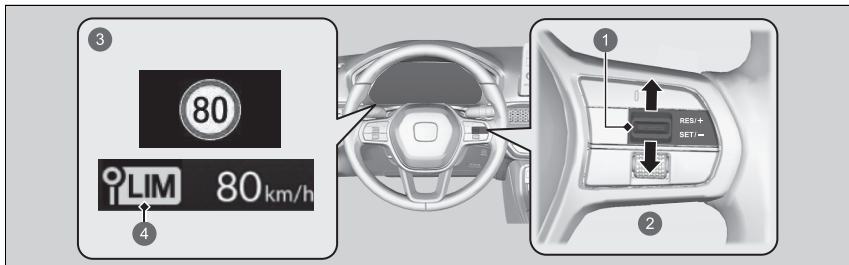
Den intelligenta hastighetsbegränsaren kanske inte håller den inställda hastighetsgränsen vid körning i nedförsbacke, särskilt inte om bilen är tungt lastad. I så fall ska du bromsa in genom att trampa på bromsen.

När du inte använder den intelligenta hastighetsbegränsaren stänger du av den genom att trycka på knappen .

Du kan inte använda den intelligenta hastighetsbegränsaren och adaptiv farthållare (ACC) eller den justerbara hastighetsbegränsaren samtidigt.

Försök växla ner när motorvarvtalet sjunker.

## ■ Gör så här för att ställa in hastighetsgränsen



- 1 RES/+ / SET/--reglage
  - 2 Uppåt eller nedåt
  - 3 På när den intelligenta hastighetsbegränsaren är inställd på den hastighetsgräns som systemet för vägmärkesigenkänning upptäcker.
  - 4 Indikator för intelligent hastighetsbegränsare (grön)
- Det ögonblick du släpper RES/+ / SET/--reglaget ställs den intelligenta hastighetsbegränsaren in på den hastighetsgräns som systemet för vägmärkesigenkänning upptäcker. Hastighetsgränsen visas.

## ►► Intelligent hastighetsbegränsare

Använd inte den intelligenta hastighetsbegränsaren i områden med andra enheter än de enheter som visas i den intelligenta hastighetsbegränsaren. Ändra den visade mätningen av inställd fordonshastighet till samma enheter som i körområdena.

► **Anpassade funktioner** S. 297

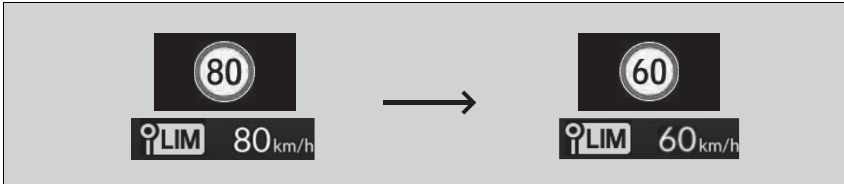
## ►► Gör så här för att ställa in hastighetsgränsen

Om du ställer in den intelligenta hastighetsbegränsaren när hastighetsbegränsningen som trafikskyltsinformationen upptäcker är lägre än 30 km/h kan hastighetsbegränsningsfunktionen växla till paus.

Om fordonets hastighet är högre än hastighetsgränsen som systemet för vägmärkesigenkänning upptäcker minskar fordonet långsamt farten till eller lägre än hastighetsgränsen. Sakta vid behov ned genom att trampa på bromsen.

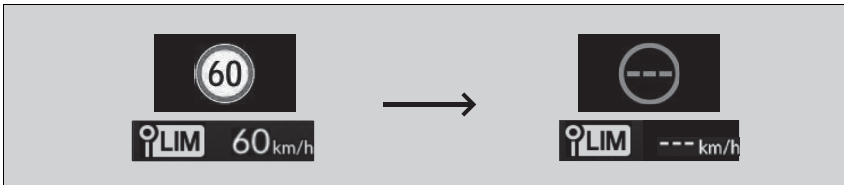
■ När systemet för vägmärkesigenkänning upptäcker den nya hastighetsbegränsningsskylten

Den intelligenta hastighetsbegränsaren är inställd på den nya hastighetsgräns som systemet för vägmärkesigenkänning upptäcker.



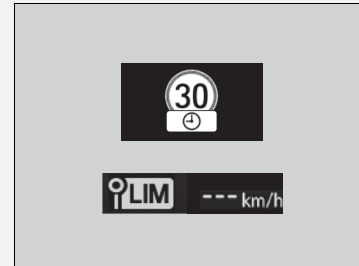
■ Hastighetsbegränsningsfunktionen kan växla till paus om det inte finns någon hastighetsbegränsningsskylt på skärmen för systemet för vägmärkesigenkänning när:

- Hastighetsbegränsningen upphör eller andra angivna gränsvärden nås.
- Fordonet kör in på/lämnar motorväg eller motortrafikled.
- Du svänger med blinkers påslagen för att ändra körriktning i en korsning.



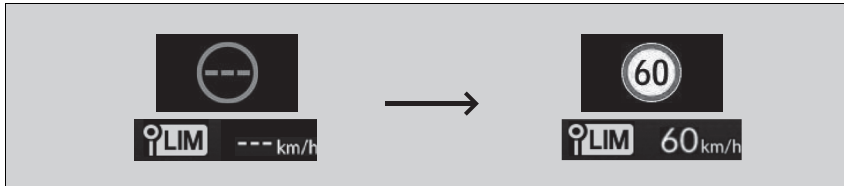
► Gör så här för att ställa in hastighetsgränsen

Den intelligenta hastighetsbegränsaren kan också övergå till paus när systemet för vägmärkesigenkänning endast upptäcker extra hastighetsbegränsningsskyltar.



■ När systemet för vägmärkesigenkänning upptäcker hastighetsbegränsskylten när den intelligenta hastighetsbegränsaren är i pausläge

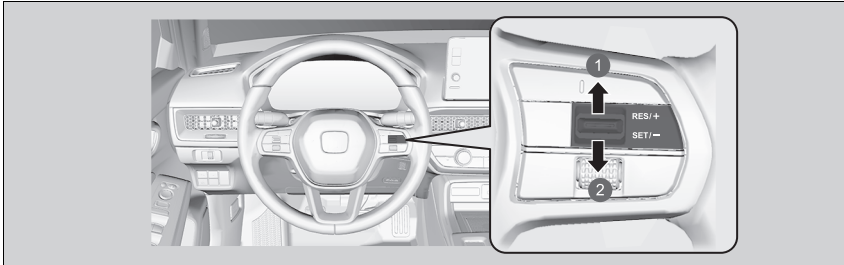
Hastighetsbegränsningsfunktionen och varningsfunktionen återupptas automatiskt.





## ■ Gör så här för att justera hastighetsgränsen

Höj eller sänk hastighetsgränsen med hjälp av **RES/+**/**SET/-**-reglaget på ratten.



- 1 För att öka farten
- 2 För att sänka farten

- Varje gång du trycker **RES/+**/**SET/-**-reglaget uppåt eller nedåt höjs eller sänks hastighetsgränsen med 1 km/h.
- Du kan öka hastighetsbegränsningen till +10 km/h utifrån hastighetsbegränsningen som trafikskyltsinformationen upptäcker.
- Du kan minska hastighetsbegränsningen till -10 km/h utifrån hastighetsbegränsningen som trafikskyltsinformationen upptäcker.
- Du kan accelerera tills angiven hastighet uppnås. Om fordonets hastighet är högre än hastighetsgränsen som systemet för trafikskyltsinformation upptäcker minskar fordonet långsamt farten till hastighetsgränsen.

## ☒ Gör så här för att justera hastighetsgränsen

En negativ eller positiv förskjutning i enlighet med hastighetsgränsen återställs automatiskt när systemet för vägmärkesigenkänning upptäcker den nya hastighetsbegränsningsskylten.

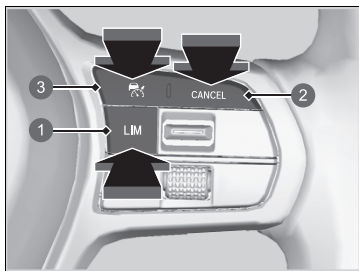
Det går inte att minska hastighetsbegränsningen mindre än 30 km/h.


## ■ Tillfällig överskridning av hastighetsgränsen

Du kan överskrida hastighetsgränsen genom att trampa gaspedalen i botten.


- Hastighetsgränsen som visas börjar blinka.  
Summern ljuder när hastighetsgränsen överskrids.

## ■ Så här avbryter du



- 1 LIM-knapp
- 2 CANCEL-knapp
- 3 -knapp

Gör något av följande för att avbryta den intelligenta hastighetsbegränsaren:

- Tryck på **CANCEL**-knappen.
- Tryck på -knappen.
- Tryck på **LIM**-knappen.

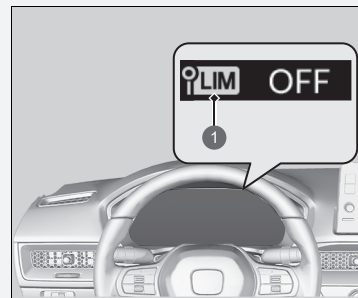
## ►► Tillfällig överskridning av hastighetsgränsen

Summern ljuder när hastigheten blir högre än den inställda hastighetsgränsen med gaspedalen helt nedtryckt.

Den intelligenta hastighetsbegränsaren återupptas när fordonets hastighet sjunker under den inställda hastighetsgränsen.

## ►► Så här avbryter du

Den intelligenta hastighetsbegränsaren skiftar till adaptiv farthållare (ACC) eller den justerbara hastighetsbegränsaren om **LIM**-knappen trycks in.



- 1 Indikator för intelligent hastighetsbegränsare (vit)

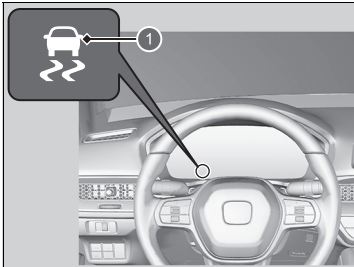
Om något problem uppstår med systemet eller systemet för vägmärkesigenkänning när du använder den intelligenta hastighetsbegränsaren avges en ljudsignal och **OFF** tänds. Den intelligenta hastighetsbegränsaren stängs av.

► System för vägmärkesigenkänning S. 487

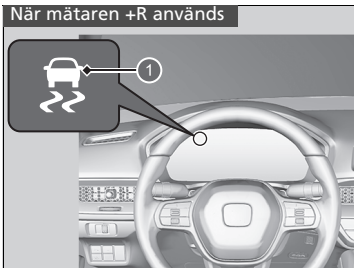
## Stabiliseringsystem (VSA)

VSA hjälper till att stabilisera fordonet i kurvor om fordonet svänger mer eller mindre än du hade tänkt dig. Det bidrar också till att upprätthålla väggreppet på hala underlag. Detta sker genom reglering av motorstyrkan och selektiv aktivering av bromsarna.

### ■ VSA-funktion



1 Indikator för VSA-systemet



1 Indikator för VSA-systemet

När VSA-systemet aktiveras kan det hända att du märker att motorn inte svarar på gaspedalen. Du kan också märka vissa ljud från det hydrauliska bromssystemet. Du kommer också att märka att indikatorn blinkar.

### ▣ Stabiliseringsystem (VSA)

VSA kanske inte fungerar korrekt om bilen har däck av olika typ och storlek. Se alltid till att använda däck av samma typ och storlek och att däcktrycket är korrekt.

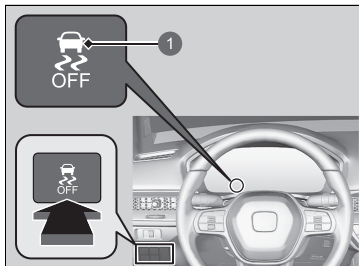
När VSA-systemets indikator tänds och fortsätter lysa under färd kan det bero på att det har uppstått ett problem med systemet. Även om det inte påverkar bilen vid normal körning, låt återförsäljaren kontrollera fordonet snarast.

VSA kan inte förbättra stabiliteten i alla körsituationer och styr inte hela bromssystemet. Du måste fortfarande köra och svänga i en hastighet som tar hänsyn till rådande förhållanden och alltid ha en tillräcklig säkerhetsmarginal.

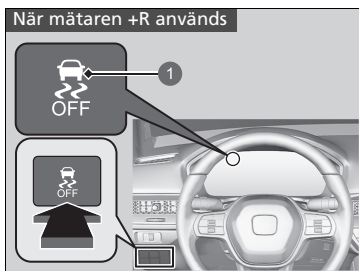
Huvudfunktionen för VSA-systemet kallas i allmänhet elektronisk stabilitetskontroll (ESC). Systemet inkluderar även en antispinnfunktion.

Indikatorerna för adaptiv farthållare (ACC), säkerhetsassistans, stabiliseringsystem (VSA), och lågt däcktryck/däcktrycksvarningsystem kan tändas i orange tillsammans med ett meddelande på mätaren när du ställer effektläget till ON efter att batteriet har återanslutits. Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Varje indikator ska då slockna. Om någon av dem inte gör det, ska du låta en återförsäljare kontrollera fordonet.

## ■ VSA på/av




1 VSA OFF-indikator



1 VSA OFF-indikator

Den här knappen sitter på förarsidans kontrollpanel. För att delvis inaktivera VSA-funktioner/egenskaper, tryck in och håll kvar knappen tills du hör ett pip.


Fordonet har normala broms- och kurvtagningsegenskaper, men antispinnfunktionen blir mindre effektiv.

För att återställa VSA-funktioner/egenskaper, tryck på knappen  (VSA **OFF**) tills du hör ett pip.

VSA aktiveras varje gång motorn startas även om det inaktiverades senaste gången fordonet kördes.

## ►► Stabiliseringssystem (VSA)

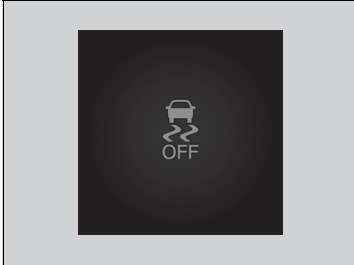
Under vissa ovanliga omständigheter när bilen fastnar i lera eller nysnö kan det vara lättare att ta sig loss om VSA temporärt inaktiveras.

När -knappen trycks in blir antispinnfunktionen mindre effektiv. Detta gör att hjulen lättare kan spinna i låg hastighet. Du ska bara försöka komma loss med bilen utan VSA-systemet om du inte kommer loss med systemet aktiverat.

Aktivera VSA igen så fort du har kommit loss. Fordonet bör inte köras med VSA-systemet avstängt.

Det kan höras ett ljud från motorrummet när systemkontroller utförs omedelbart efter att motorn startat eller under färd. Detta är normalt.

## ■ I körläget +R



För att helt koppla ur VSA håller du knappen VSA **OFF** intryckt tills du hör ett pip och sedan ytterligare två pip.

- Meddelandet  **Fordonsstabilitetssystem helt AV** visas på displayen med förarinformation.

Återuppta full VSA-funktion genom att trycka på VSA **OFF**-knappen tills ett pip hörs.

Om VSA OFF-läget är valt och körläget ändras till ett annat läge än **+R** återupptas full VSA-funktion och VSA **OFF**-indikatorn släcks.

## ☒ I körläget +R

I OFF-läget har bilen normal broms- och styrfunktion, men den saknar den extra stabilitet och det väggrepp som VSA ger.

När VSA-systemet är avstängt är även antispinnsystemet avstängt.

Du bör inte köra med VSA- och antispinnsystemen inaktiverade.

När du stänger av VSA helt, kan du inte använda adaptiv farthållare (ACC) eller körfältsassistans (LKAS).

Det avkörningsförebyggande systemet och kollisionminimerande bromssystemet (CMBS) fungerar inte medan VSA är helt urkopplat.

Vissa VSA-funktioner kan inte stängas av helt under körning.

## Aktiv väghållningsassistent

Bromsar framhjulen lätt efter behov när du vrider på ratten och bidrar till fordonets stabilitet och prestanda vid kurvtagning.

### » Aktiv väghållningsassistent

Den aktiva väghållningsassistenten kan inte förbättra stabiliteten i alla körsituationer. Du måste fortfarande köra och svänga i en hastighet som tar hänsyn till rådande förhållanden och alltid ha en tillräcklig säkerhetsmarginal.

När VSA-systemindikatorn tänds och fortsätter lysa under körning aktiveras inte den aktiva väghållningsassistenten.

Det kan höras ljud från motorrummet när den aktiva väghållningsassistenten är igång. Detta är normalt.

## Differentialbroms (LSD)

### ■ Differentialbroms (LSD)

LSD (differentialbroms) är en typ av differentialbroms som ger extra vridmoment till hjulet eller hjulen med störst väggrepp för att minimera hjulspinn och behålla kontrollen över fordonet.

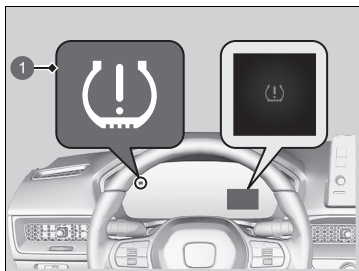
### ⌘ Differentialbroms (LSD)

#### **OBS!**

Se till att båda framdäcken på ditt fordon är av samma fabrikat och specificerad storlek och har lika stort slitage. Annars kanske LSD inte fungerar ordentligt.

## Däcktrycksvarningssystem

I stället för att direkt mäta trycket i varje däck, övervakar och jämför fordonets däcktrycksvarningssystem rullningsradien och rotationsegenskaperna för varje enskilt hjul och däck under körning, för att avgöra om något av däcken har anmärkningsvärt lågt tryck.



- 1 Indikator för lågt däcktryck/  
däcktrycksvarningssystem

Detta gör att indikatorn för lågt däcktryck/  
däcktrycksvarningssystemet tänds och att ett  
meddelande visas på mätaren.

### » Däcktrycksvarningssystem

Systemet övervakar inte däcken vid körning i låg hastighet.

Förhållanden som exempelvis låg yttre temperatur och höjdförändringar påverkar däckens lufttryck och kan medföra att indikatorn för lågt däcktryck/  
däcktrycksvarningssystemet tänds.

Om däcktrycket kontrolleras och justeras i:

- Varmt väder kan det bli för lågt i kallare väder.
- Kallt väder kan ge övertryck under den varma årstiden.

Indikatorn för lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystem tänds inte om lufttrycket i däcken blir för högt.

Däcktrycksvarningssystemet fungerar inte korrekt om fordonet har däck av olika typ och storlek.

Se därför till att använda däck av samma storlek och typ.

**» Kontrollera och underhålla däck** s. 570

Indikatorn för lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystemet kan tändas med fördröjning, eller kanske inte tänds alls när:

- Du accelererar snabbt, bromsar tvärt eller vrider på ratten.
- Du kör på snötäckta vägar eller i halt väglag.
- Snökedjor\* används.
- Däcket förlorar lufttrycket snabbt.



### » Däcktrycksvarningssystem

Indikatorn för lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystemet kan tändas under följande förhållanden:

- Ett kompakt reservhjul\* används.
- Däcken belastas hårdare och mer ojämnt jämfört med de förhållanden som rådde vid initieringen.
- Snökedjor\* används.

Indikatorerna för adaptiv farthållare (ACC), säkerhetsassistans, stabiliseringssystem (VSA), och lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystem kan tändas i orange tillsammans med ett meddelande på mätaren när du ställer effektläget till ON efter att batteriet har återanslutits. Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Varje indikator ska då slockna. Om någon av dem inte gör det, ska du låta en återförsäljare kontrollera fordonet.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## ■ Kalibrering av däcktrycksvarningssystem

Du måste starta kalibreringen av däcktrycksvarningssystemet varje gång du:

- Justerar trycket i ett eller flera däck.
- Skiftar hjulens plats.
- Byter ett eller flera däck.

Före kalibrering av däcktrycksvarningssystemet:

- Justera lufttrycket i alla fyra däcken när de är kalla.
  - ▣ **Kontrollera däcken** S. 570

Se till att:

- Fordonet står helt still.
- Växelväljaren står i läge **N**.
- Effektläget är inställt på ON.

## ▣ Kalibrering av däcktrycksvarningssystem

Däcktrycksvarningssystemet kan inte kalibreras om ett kompakt reservhjul\* är monterat.

Kalibreringsprocessen tar cirka 30 minuter av sammanlagd körning i hastigheter mellan 40–100 km/h.

Om effektläget under denna period ställs på ON och fordonet inte flyttas inom 45 sekunder kan du märka att indikatorn för lågt däcktryck tänds kortvarigt. Detta är normalt och anger att kalibreringen ännu inte har slutförts.

Om snökedjor\* är monterade ska de tas av innan du kalibrerar däcktrycksvarningssystemet.


Om indikatorn för lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystemet tänds trots att specificerade däck med rätt lufttryck är monterade ska fordonet kontrolleras av en återförsäljare.

Vi rekommenderar att däcken ersätts med samma märke, modell och storlek som originalen. Be återförsäljaren om mer information.



Gör följande när du kalibrerar däcktrycksvarningssystemet.

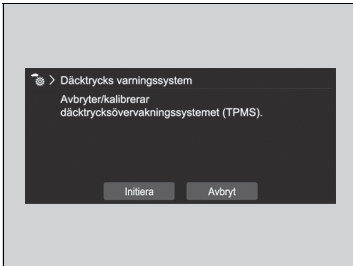
► **Anpassade funktioner** S. 297

1. Ställ effektläget på ON.
2. Tryck på -knappen.
3. Välj **Fordonsinställningar**.
4. Välj **Däcktrycksvarningssystem**.



5. Välj **Initiera** eller **Avbryt**.

- Om meddelandet **Misslyckades** visas upprepar du steg 5.
- Kalibreringsprocessen avslutas automatiskt.



## System för döda vinkeln-information \*

När systemet upptäcker fordon som närmar sig bakifrån i angränsande filer tänds motsvarande indikator till hjälp för dig när du ska byta fil.

### System för döda vinkeln-information \*

#### Viktig säkerhetspåminnelse

Som alla hjälpsystem har döda vinkeln-informationssystemet sina begränsningar. Innan du byter fil ska du alltid titta efter andra fordon i backspeglarna på båda sidor av fordonet och bakom dig. Alltför stor tillit till döda vinkeln-informationssystemet kan leda till en kollision.

## ■ Så här fungerar systemet

Systemet aktiveras när fordonet rör sig framåt i cirka 20 km/h eller snabbare.



- ❶ Radarsensorer: Under den bakre stötfångarens hörn
- ❷ Varningszon 1
- ❸ Varningszon 2  
Varningszonens område
- ❹ Ca 0,5 till 3 meter från fordonssidan.
- ❺ Ca 3 meter från den bakre stötfångaren.
- ❻ Ca 3 och 25 meter bakom den bakre stötfångaren. (Ju snabbare fordonet som närmar sig kör, desto längre bort upptäcks det.)

Den första inställda varningszonen är varningszon 1. Efter en tids körning på raka vägar med trafik och objekt vid vägkanten anpassar sig systemet och utökar varningszonen (varningszon 1 och 2).

\* Ej tillgängligt på alla modeller

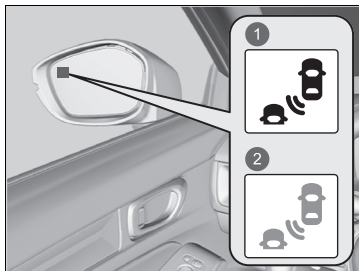
## ▣ System för döda vinkeln-information\*

Låt en återförsäljare kontrollera fordonet i följande situationer:

- Den bakre stötfångaren eller området runt radarsensorerna har påverkats kraftigt.
- Indikatorn tänds inte även om det finns ett fordon i varningszonen som borde ha upptäckts.
- Den bakre stötfångaren eller någon av systemets komponenter behöver repareras.

Om den bakre stötfångaren eller någon av systemets komponenter repareras återgår systemet till varningszon 1 endast tills det kan anpassa sig och expandera till varningszon 1 och 2.

## ■ När systemet upptäcker ett fordon



- 1 Tänds
- 2 Blinkar

Döda vinkeln-informationssystemets varningsindikator:  
Placerad på ytterbackspegeln på båda sidor.

### Tänds när:

- Ett fordon närmar sig bakifrån för att köra om med en hastighetskillnad på högst 50 km/h.
- Du passerar ett fordon med en hastighetskillnad på högst 20 km/h.

### Blinkar och summern ljuder när:

Du använder blinkersspaken för att signalera en sväng i det detekterade fordonets riktning medan varningsindikatorn för döda vinkeln-informationssystemet är tänd.


- Summern ljuder tre gånger.

## ►► System för döda vinkeln-information\*

Korrekt användning av systemet för döda vinkeln-information:

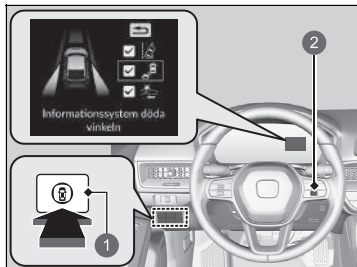
- Håll alltid den bakre stötfångaren och området runt radarsensorerna rena.
- Täck inte över hörnet på den bakre stötfångaren med dekaler eller klistermärken av något slag.

Systemet är endast till för att göra körningen bekvämare för dig. Även om ett objekt är inom en varningszon, kan följande situationer uppstå:

- Varningsindikatorn för döda vinkeln-information tänds inte och meddelandet  **Ingen döda vinkeln-information tillgänglig** visas på displayen med förarinformation.
- Varningsindikatorn för döda vinkeln-informationssystemet kan tändas även när meddelandet visas.




Indikatorerna för adaptiv farthållare (ACC), säkerhetsassistans, stabiliseringssystem (VSA), och lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystem kan tändas i orange tillsammans med ett meddelande på mätaren när du ställer effektläget till ON efter att batteriet har återanslutits. Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Varje indikator ska då slockna. Om någon av dem inte gör det, ska du låta en återförsäljare kontrollera fordonet.

## Döda vinkeln-informationssystemet på och av



- 1 Knapp för säkerhetsassistans
- 2 Höger väljarratt

När du slår på eller av informationssystemet för döda vinkeln gör du följande.

1. Tryck på knappen för säkerhetsassistans.
2. Rulla höger väljarratt till symbolen  och tryck på den.
  - Ett meddelande visas på displayen med förarinformation när systemet slås på eller av.
  - En bockmarkering visas i rutan och färgen på -symbolen ändras till grön när systemet är på. Bockmarkeringen försvinner och färgen på -symbolen ändras till grå när systemet är avstängt.

Informationssystemet för döda vinkeln förblir aktiverat i den tidigare valda på- (markerad) eller av-inställningen (avmarkerad) varje gång du startar motorn.

## System för döda vinkeln-information\*

Du kan även välja säkerhetsassistansinnehållet från displayen med förarinformation.

- **Display med förarinformation, höger sida**  
S. 139

Du kan ändra inställningen för döda vinkeln-informationssystemet.

- **Anpassade funktioner** S. 297

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## ■ Villkor och begränsningar för döda vinkeln-information

Döda vinkeln-informationssystemets varningsindikator kanske inte tänds i följande situationer:

- Det är stor skillnad i hastighet mellan ditt fordon och fordonet i det intilliggande körfältet.
- Ett fordon är parkerat i en sidofil.
- Ett objekt som ej registrerats av radarsensorerna närmar sig eller passerar ditt fordon.
- Fordonet som kör i det intilliggande körfältet är en motorcykel eller ett annat litet fordon.

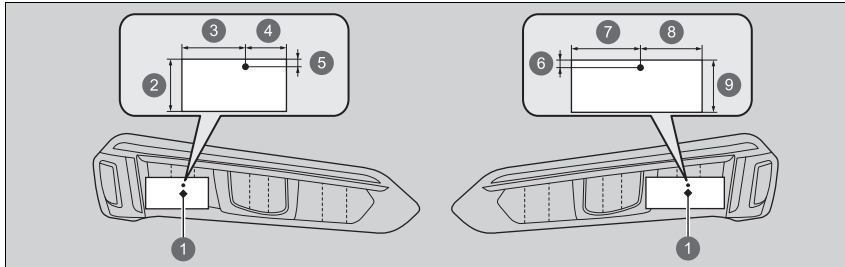
Informationssystemet för döda vinkeln kanske inte fungerar korrekt i följande situationer:

- Du svänger i en korsning.
- Föremål (skyddsräcken, stolpar, träd osv.) avkänns.
- Ett föremål som inte effektivt reflekterar radiovågor eller en motorcykel finns i varningszonen.
- Du kör på en kurvig väg.
- Ett fordon flyttas från en fil långt bort till körfilen intill din.
- Systemet tar emot signalstörningar från t.ex. radarsensorer från ett annat fordon eller starka radiovågor som överförs från någon anläggning i närheten.
- Den bakre stötfångaren eller området runt radarsensorerna är täckt av smuts, lera, snö, is etc.
- Den bakre stötfångaren eller området runt radarsensorerna har skadats eller deformerats.
- Det är dåligt väder (kraftigt regn, snö och dimma).
- Du gör en kort sväng eller köra på en ojämn väg som lutar fordonet något.
- Ett föremål som en cykelhållare är fäst baktill på fordonet.



## Justera spridningen av strålkastarnas ljuskägla

Om ett högerstyrt fordon körs i högertrafik eller ett vänsterstyrt fordon körs i vänstertrafik kommer strålkastarna att blända de mötande fordonen. Korrigera spridningen av strålkastarnas ljuskägla med hjälp av maskeringstejp.



- |   |           |   |       |
|---|-----------|---|-------|
| ① | Mittpunkt | ⑥ | 10 mm |
| ② | 40 mm     | ⑦ | 52 mm |
| ③ | 48 mm     | ⑧ | 48 mm |
| ④ | 32 mm     | ⑨ | 40 mm |
| ⑤ | 10 mm     |   |       |

- Förbered två rektangulära bitar maskeringstejp som är 40 mm breda och 100 mm <sup>\*2</sup> eller 80 mm <sup>\*1</sup> långa.
  - Använd maskeringstejp som stänger ute ljus, t.ex. vattentät isoleringstejp av vinyl.
- Fäst tejpbitarna på strålkastarglaslet som bilden visar.

\*1: Till förarsidans strålkastare

\*2: För passagerarsidans strålkastare

### ► Justera spridningen av strålkastarnas ljuskägla

Var försiktig så att du inte fäster tejp på fel ställe. Om strålkastarens ljuskägla inte sprids korrekt kan det hända att fordonet inte uppfyller landsspecifika trafikbestämmelser. Be en återförsäljare om mer detaljerad information.

Hjälper till med funktioner som acceleration, bromsning och styrning i syfte att minska belastningen på föraren samt undvika kollisioner eller minska kollisionens allvarlighetsgrad.

Honda Sensing har följande funktioner.

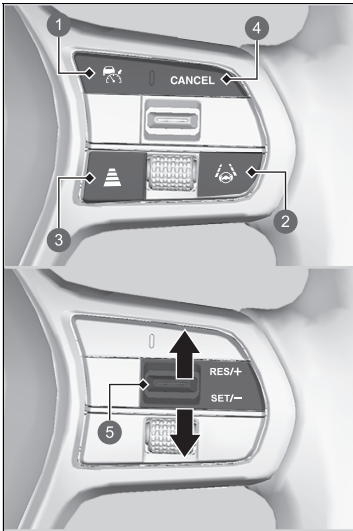
## ■ Funktioner som inte kräver knapptryckningar för att aktiveras


- Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS) ➤ S. 434
- Avkörningsförebyggande system ➤ S. 448
- System för vägmärkesigenkänning ➤ S. 487
- Automatiskt helljus ➤ S. 193
- System för döda vinkeln-information\* ➤ S. 424
- Monitor för korsande trafik\* ➤ S. 513
- Parkeringsensorsystem\* ➤ S. 508
- Övervakning av förarens uppmärksamhet ➤ S. 146

## ■ Funktioner som kräver knapptryckningar för att aktiveras

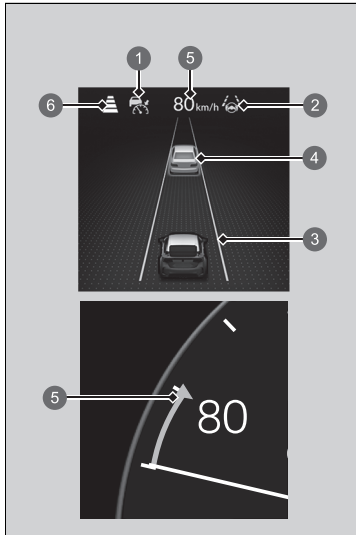
- Adaptiv farthållare (ACC) ➤ S. 457
- Intelligent hastighetsbegränsare ➤ S. 408
- System för körfältsassistans (LKAS) ➤ S. 475

## ■ Reglage för adaptiv farthållare (ACC)/System för körfältsassistsans (LKAS)



- 1** -knapp  
Tryck för att aktivera standby-läget för ACC.  
Eller tryck för att avbryta systemet.
- 2** LKAS-knapp  
Tryck för att aktivera standby-läget för LKAS.  
Eller tryck för att avbryta systemet.
- 3** Avståndsknapp  
Tryck för att ändra det inställda avståndet för ACC.
- 4** CANCEL-knapp  
Tryck för att avaktivera den adaptiva farthållaren.
- 5** RES/+ / SET/--reglage  
Tryck **RES/+ / SET/--**reglaget uppåt för att ställa in eller återuppta den adaptiva farthållaren (ACC) eller öka fordonshastigheten.  
Tryck **RES/+ / SET/--**reglaget nedåt för att ställa in ACC eller sänka fordonshastigheten.

## ■ Mätarinnehåll

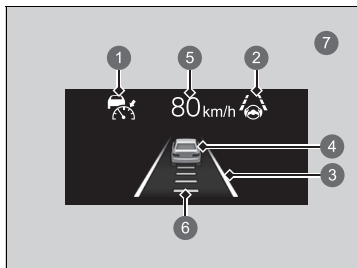


Du kan se aktuell status för den adaptiva farthållaren och körfältsassistansen.

- 1 Anger att ACC är redo att aktiveras.
  - Grönt: Systemet är påslaget.
  - Vitt: Systemet är i vänteläge.
  - Gult: Det har uppstått ett problem i systemet.
- 2 Anger att LKAS är redo att aktiveras.
  - Grönt: Systemet är påslaget.
  - Vitt: Systemet är i vänteläge.
  - Gult: Det har uppstått ett problem i systemet.
- 3 Anger att LKAS är aktiverad och huruvida filmarkeringar upptäcks.
  - Gröna linjer: Systemet är påslaget.
  - Vita linjer: Körfältslinjer har upptäckts.
  - Gul linje: Filbyte har upptäckts.
- 4 Anger huruvida ett framförvarande fordon upptäcks.

### När mätaren +R-inte används

- Målfordon: Vit med grön kontur
  - Utanför målfordon: Grå
- 5 Anger att ACC visar den inställda fordons hastigheten.
  - 6 Anger att ACC visar det inställda fordonsintervallet.
  - 7 När mätaren **+R** används.



## Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS)

Systemet kan vara till hjälp när det upptäcker att det finns risk för att fordonet kolliderar med ett fordon (inklusive motorcyklar) framför dig, ett mötande fordon framför, ett fordon som närmar sig från sidan, en fotgängare eller cyklist (cykel i rörelse). CMBS är utformat för att uppmärksamma dig på när en eventuell kollision upptäcks, samt hjälpa till att minska hastigheten, undvika kollisioner och minska kollisionens kraft.

### ☒ Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS)

#### 📌 Viktig säkerhetspåminnelse

CMBS är avsett att lindra effekten av oundvikliga kollisioner. Det varken förhindrar kollisioner eller stoppar fordonet automatiskt. Du måste fortfarande själv bromsa och styra på lämpligt sätt efter rådande körförhållanden.

Under följande förhållanden kan det hända att CMBS inte aktiveras eller inte upptäcker ett framförvarande fordon:

📌 **Villkor och begränsningar för CMBS** S. 439

Du kan läsa hanteringsinformationen för den främre vidvinkelkameran som ingår i detta system.

📌 **Främre vidvinkelkamera** S. 495

När CMBS aktiveras, kommer funktionen att fortsätta att fungera även om gaspedalen är delvis nedtrampad. Den avbryts om gaspedalen trycks ned helt.

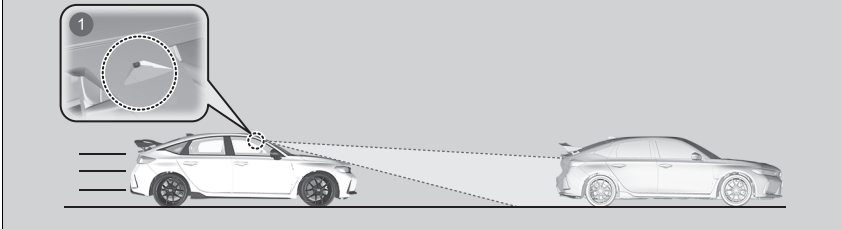
När CMBS aktiveras kan motorn stanna automatiskt. Starta motorn på normalt sätt om motorn stannar.

📌 **Starta motorn** S. 379

CMBS fungerar inte när VSA är helt urkopplat.

## ■ Så här fungerar systemet

### När ska systemet användas



- 1 Den främre vidvinkelkameran är placerad bakom backspejeln.

Systemet börjar övervaka vägen framåt när fordonets hastighet är ungefär 5 km/h eller högre och söker efter fordon (även motorcyklar), fotgängare eller cyklar i rörelse framför dig.

CMBS aktiveras när:

- Hastighetskillnaden mellan det egna fordonet och ett framförvarande fordon (även motorcyklar), en fotgängare eller en cykel i rörelse som upptäcks framför dig uppgår till ungefär 5 km/h eller högre med kollisionsrisk.
- Ditt fordon kör i ca 30 km/h eller lägre och det finns en risk för frontalkollision med ett upptäckt mötande fordon (även motorcyklar) när du svänger vänster\*1/höger\*2 i en korsning.

\*1: Vänsterstyrd modell

\*2: Högerstyrd modell

### ☒ Så här fungerar systemet

Den främre vidvinkelkameran i det kollisionsminimerande bromssystemet är också utformad för att upptäcka fotgängare.

Denna detekteringsfunktion för fotgängare kan dock i vissa fall inte aktiveras eller inte upptäcka en fotgängare framför fordonet.

Se de punkter som anger begränsningar i fotgängaravkänningen i listan.

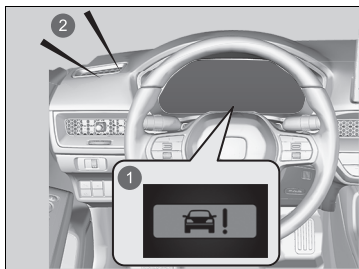
☒ **Villkor och begränsningar för CMBS** s. 439

- Fordonets hastighet är cirka 100 km/h eller lägre och systemet fastställer att det finns risk för kollision med:
  - Ett mötande eller stillastående fordon som har upptäckts framför dig.
  - En fotgängare eller cykel i rörelse som har upptäckts framför dig.
  - Ett fordon som närmar sig från sidan framför dig.

CMBS avbryts när fordonet stannar eller systemet avgör att det inte längre finns risk för en kollision.

CMBS kan också inaktiveras när föraren manövrerar ratten och bromspedalen eller gaspedalen för att undvika en kollision.

#### ■ När systemet aktiveras



Systemet varnar visuellt och hörbart om det finns risk för kollision, och stänger av om kollisionen undviks.

- Vidta lämpliga åtgärder för att förhindra en kollision (bromsa, byt fil osv.)

- 1 Visuella varningar
- 2 Hörbart larm

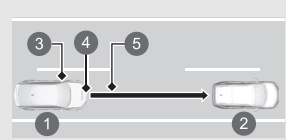
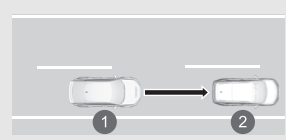
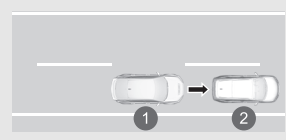
Du kan ändra det avstånd (**Långt/Normalt/Nära**) mellan fordon då systemets tidigaste kollisionsvarning avges.

➤ **Anpassade funktioner** S. 297



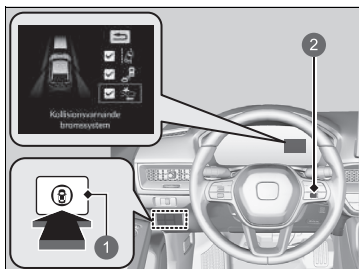
## ■ Kollisionslarmets faser

Systemet har tre varningsfaser när det finns risk för en kollision. Beroende på omständigheterna kan det dock hända att CMBS inte har gått igenom alla faser innan den sista fasen initieras.

Avstånd mellan fordonen		CMBS		
		Sensorerna känner av ett fordon	Ljudsignaler och visuella VARNINGAR	Bromsning
Fas 1		Det finns en risk för kollision med fordonet framför.	Om alternativet <b>Långt</b> valts avges visuella och hörbara varningar vid ett längre avstånd från framförvarande fordon än vid inställningen <b>Normalt</b> , och vid <b>Nära</b> sker det vid ett kortare avstånd än vid <b>Normalt</b> .	—
Fas 2		Risken för en kollision har ökat och reaktionstiden har minskat.	Hörbart och synligt larm.	Lätt inbromsning
Fas 3		CMBS kommer fram till att en kollision är oundviklig.		Kraftig inbromsning




- ① Ditt fordon
- ② Fordonet framför
- ③ **Långt**
- ④ **Normalt**
- ⑤ **Nära**

## ■ Aktivera/inaktivera CMBS



- 1 Knapp för säkerhetsassistans
- 2 Höger väljarratt

När du slår på och av CMBS gör du följande.

1. Tryck på knappen för säkerhetsassistans.
2. Vrid vänster väljarratt till symbolen  och tryck på den.
  - Ett meddelande visas på displayen med förarinformation när systemet slås på eller av.
  - En bockmarkering visas i rutan och färgen på -symbolen ändras till grön när systemet är på. Bockmarkeringen försvinner och färgen på -symbolen ändras till grå när systemet är avstängt.

CMBS aktiveras varje gång motorn startas även om det inaktiverades senaste gången fordonet kördes.

## ▣ Aktivera/inaktivera CMBS

Du kan inte stänga av kollisionsminimerande bromssystem under körning.

CMBS kan stängas av automatiskt och indikatorn för säkerhetsassistans (orange) och kollisionsminimerande bromssystem (CMBS) (orange) tänds och förblir tända under vissa förhållanden.

### ▣ Villkor och begränsningar för CMBS S. 439

CMBS aktiveras inte under cirka 15 sekunder efter att motorn startats.

Du kan även välja säkerhetsassistansinnehållet från displayen med förarinformation.

### ▣ Display med förarinformation, höger sida S. 139

Indikatorerna för adaptiv farthållare (ACC), säkerhetsassistans, stabiliseringssystem (VSA), och lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystem kan tändas i orange tillsammans med ett meddelande på mätaren när du ställer effektläget till ON efter att batteriet har återanslutits. Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Varje indikator ska då slockna. Om någon av dem inte gör det, ska du låta en återförsäljare kontrollera fordonet.

## ■ Villkor och begränsningar för CMBS

I följande situationer kan det hända att den främre vidvinkelskameran inte kan upptäcka fordon, fotgängare, cyklar i rörelse eller vägförhållanden på rätt sätt, vilket kan leda till att CMBS fungerar felaktigt.

📷 **Främre vidvinkelkamera** S. 495

### ■ Miljöförhållanden

- Körning i dåligt väder (regn, dimma, snö eller liknande).
- Plötsliga växlingar mellan ljus och mörker, som vid körning in i eller ut ur en tunnel, eller trädsuggor, byggnader etc.
- Svag kontrast mellan föremål och bakgrund.
- Körning mot en lågt stående sol (t.ex. i gryning eller skymning).
- Starkt ljus reflekteras mot fordon (även motorcyklar), fotgängare, cyklar i rörelse eller vägytor.
- Föremål eller konstruktioner vid vägen tolkas felaktigt som fordon eller fotgängare.
- Vatten sprutas eller snö blåser från framförvarande fordon.
- Körning på natten eller på en mörk plats, till exempel i en tunnel (på grund av dåliga ljusförhållanden kan det hända att fordon [även motorcyklar], fotgängare eller cyklar i rörelse inte alltid lysas upp).

### ■ Vägförhållanden

- Körning på snöig eller våt vägbanan (skymda körfältsmarkeringar, fordonsspår, reflekterade ljus, vägstänk, hög kontrast).
- Körning på kurviga, slingrande eller kuperade vägar.
- Vägen går i kuperad terräng eller fordonet närmar sig ett backkrön.
- Ditt fordon skakas kraftigt på ojämna vägytor.

## 📷 Villkor och begränsningar för CMBS

Låt fordonet kontrolleras av en återförsäljare om systemet uppträder onormalt (t.ex. om varningsmeddelandet visas för ofta).

### ■ Fordonsförhållanden

- Snökedjor\* är monterade.
- Körning på natten eller i mörka ljusförhållanden (i exempelvis tunnlar) med strålkastarna avstängda.
- Vidvinkelkamerans framsida är täckt av smuts, dimma, regn, lera, våt snö, tätningar, tillbehör, dekaler eller hinna på vindrutan.
- Vindrutans insida är immig.
- Det finns rester från vindrutetorkarna på vindrutan.
- När belysningen är svag p.g.a. smuts som täcker strålkastarglasen, eller om det är dålig sikt på en mörk plats på grund av att strålkastarna är felaktigt justerade.
- Ett onormalt däck- eller hjultillstånd (fel storlek, varierande storlek eller konstruktion, fel däcktryck, kompakt reservdäck\* osv.).
- Fordonet lutar på grund av tungt bagage i bagageutrymmet eller i baksätena.
- Fjädringen har ändrats.
- Körning med parkeringsbromsen aktiverad.
- Kamerans sikt blockeras av vattendroppar från vindrutetorkarens spolare eller torkarbladen.
- Fordonets funktion är instabil på grund av en hal väg eller liknande.

### ■ Exempel på begränsningar av korrekt detektering för den främre vidvinkelkameran på grund av framförvarande fordon, mötande fordon, fordon som kommer in från sidan, fotgängare eller cyklar i rörelse

- Avståndet mellan ditt fordon och framförvarande fordon (även motorcyklar), mötande fordon, fordon som närmar sig från sidan, fotgängare eller cyklar i rörelse framför dig är för kort.
- Det framförvarande fordonet (även motorcyklar), mötande fordonet, fordonet som närmar sig från sidan, fotgängaren eller cykeln i rörelse åker plötsligt in eller hoppar plötsligt in framför dig.
- En cykel eller ett fordon ställt i sidled stoppas.
- Det mötande fordonet eller framförvarande fordonet (även motorcyklar) är ställt i sidled eller diagonalt.
- När fordonet (även motorcyklar) framför dig, mötande fordon, fordon som närmar sig från sidan, fotgängare eller cykel i rörelse smälter in i bakgrunden, vilket hindrar systemet från att känna igen dem.
- När flera fotgängare rör sig framför dig i grupp.
- När flera cyklar rör sig framför dig i grupp.
- När en fotgängare eller cykel i rörelse korsar vägen för snabbt.
- En fotgängare eller cykel i rörelse närmar sig från motsatt riktning.
- Strålkastarna på framförvarande eller mötande fordon är tända på ena sidan eller är inte tända alls på en mörk plats.
- När en del av en fotgängare (huvud, armar och ben etc.) döljs av bagage.
- När en fotgängare står böjd eller sitter på huk, eller håller händerna i luften eller springer.
- Om fotgängaren är kortare än cirka 1 meter eller längre än cirka 2 meter.
- När fotgängaren drar en barnvagn eller cykel.
- Ett fordon närmar sig diagonalt från sidan.

### ☒ Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS)

Kontrollera att alla däcken har samma måttspecifikationer, typ och märke, och att de är lika mycket slitna. Om du använder däck av olika storlekar, typer, märken eller slitagegrad kanske systemet inte fungerar ordentligt.

Ändra inte fjädringen. Ändring av fordonshöjden kan förhindra att systemet fungerar korrekt.

- Ett specialformat fordon (till exempel en tankbil eller en lastbil utan bagage) närmar sig från sidan.
- Ett fordon som närmar sig från sidan kör i en kurva eller backe.

**■ Exempel på andra begränsningar för detektering eller systemfunktion**

- När fordonet (även motorcyklar) framför dig är en liten motorcykel, motorcykel med sidovagn, rullstol eller annat specialformat fordon.
- När ett fordon är lägre i bakkdelen än i framdelen, till exempel lastbilar som inte bär någon last eller ett smalt fordon.
- När framförvarande fordon (även motorcyklar), mötande fordon, fotgängare eller cykel i rörelse inte befinner sig framför fordonet.
- Skillnaden i hastighet mellan ditt fordon och framförvarande fordon (även motorcyklar), mötande fordon, fotgängare eller cykel i rörelse är betydande.
- Hastighetsskillnaden mellan ditt fordon och ett fordon, en fotgängare eller en cykel i rörelse som närmar sig från sidan är mycket stor.
- När fordonet (även motorcyklar) eller cykeln i rörelse framför dig plötsligt saktar ner.
- När föraren använder bromspedalen och ratten för att undvika en kollision.
- När du närmar dig ett framförvarande fordon (även motorcyklar), mötande fordon, fotgängare eller cykel i rörelse när du accelererar snabbt eller vrider på ratten (utom när du svänger vänster<sup>\*1</sup>/höger<sup>\*2</sup> i en korsning osv.)<sup>\*3</sup>.
- När cykeln i rörelse är i barnstorlek, hopfällbar cykel, trehjuling eller annan typ av cykel med små däck, eller en lång cykel, till exempel en tandemcykel.
- När den främre vidvinkelkameran inte korrekt kan identifiera formen på det framförvarande fordonet (även motorcyklar) mötande fordon, fordon som närmar sig från sidan, fotgängare eller cykel i rörelse.
- När ett fordon (även motorcyklar) med extremt hög minsta markfrigång ligger framför dig eller närmar sig från sidan.

\*1: Vänsterstyrd modell

\*2: Högerstyrd modell

\*3: När det finns risk för en kollision med mötande fordon när du svänger vänster<sup>\*1</sup>/höger<sup>\*2</sup> aktiveras CMBS. Det kanske däremot inte aktiveras om du plötsligt vrider ratten.

### ■ Automatisk avstängning

CMBS kan stängas av automatiskt och indikatorn för säkerhetsassistent (orange) och kollisionsminimerande bromssystem (CMBS) (orange) tänds och förblir tända när:

- Du kör i terräng eller på en bergsväg, eller på en kurvig och slingrande väg under en längre tid.
- Körning i dåligt väder (regn, dimma, snö eller liknande).
- Körning med parkeringsbromsen aktiverad.
- Temperaturen i den främre vidvinkelkameran blir för hög.
- Vidvinkelkamerans framsida är täckt av smuts, dimma, regn, lera, våt snö, tätningar, tillbehör, dekaler eller hinna på vindrutan.
- Ett onormalt däcktillstånd upptäcks (fel däckstorlek, punktering etc.).

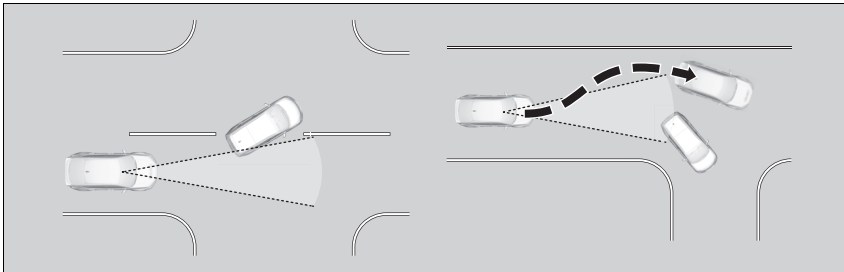
När orsaken till avstängningen av CMBS har eliminerats eller åtgärdats (t.ex. genom rengöring), aktiveras systemet igen.



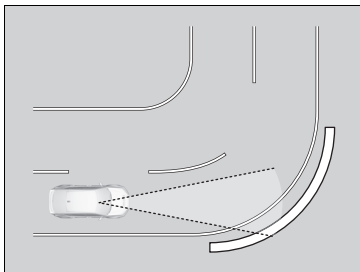
## ■ Liten risk för en kollision

Även om det är liten risk för en kollision kan CMBS aktiveras under följande förhållanden. Systemet kan även aktiveras om det upptäcker en risk för kollision med fotgängare, cyklar i rörelse eller fordon.

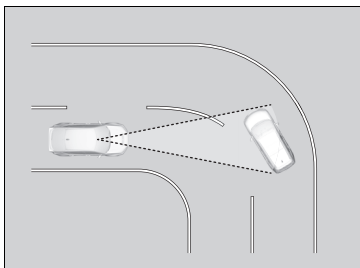
- Du närmar dig eller kör om ett fordon som svänger vänster eller höger.
- Du närmar dig ett framförvarande fordon och byter fil för att köra om.



- När ditt fordon närmar sig fordon, fotgängare eller cyklar i rörelse.
- När fordon, fotgängare eller cyklar i rörelse passerar framför dig.
- När du kör under en låg struktur eller genom en smal grind i hög hastighet.
- När det finns trafikskyltar eller konstruktioner såsom skyddsräcken vid sidan av vägen längs en kurva.



- Vid körning i kurvor kommer ditt fordon till ett läge där ett mötande fordon är rakt framför dig.



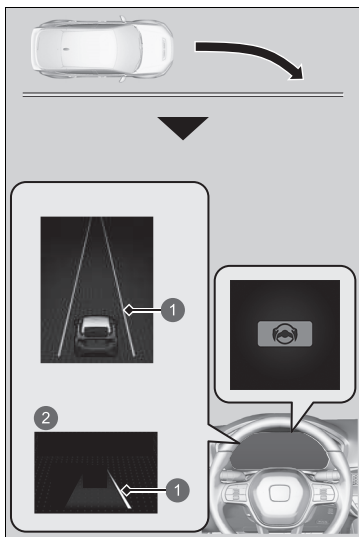
- När du närmar dig stillastående fordon eller väggar, såsom vid parkering.

- Ett fordon närmar sig från sidan när det kör genom en kurva.
- Du passerar ett fordon (även motorcyklar), en fotgängare eller en cykel som svänger vänster eller höger.
- Du passerar framför ett fordon (även motorcyklar), en fotgängare eller en cykel som närmar sig från sidan.
- Ett fordon (även motorcyklar), en fotgängare eller en cykel svänger åt vänster eller höger och närmar sig ditt fordon från sidan.
- Du försöker passera framför ett fordon (även motorcyklar) eller en cykel medan du svänger vänster eller höger.
- Ett fordon (även motorcyklar) eller en cykel försöker köra in framför ditt fordon när du svänger vänster eller höger.
- Ett fordon (även motorcyklar), en fotgängare eller en cykel kommer in i ditt fordons väg och stannar framför dig.
- När du svänger till vänster eller höger går en korsande fotgängare in i ditt fordons väg och stannar framför dig.
- Du passerar nära sidan av ett fordon som står parkerat på gatan.

## Avkörningsförebyggande system

Uppmärksammar och hjälper dig när systemet upptäcker en risk för att ditt fordon ska korsa registrerade körfältsmarkeringar eller när det närmar sig den yttre kanten på vägbeläggningen (på väg mot gräs- eller gruskanten) eller ett upptäckt mötande fordon.

### ■ Så här fungerar systemet




- 1 Gul linje
- 2 När mätaren +R används

Den främre vidvinkelkameran som sitter bakom backspejeln övervakar vänster och höger körfältsmarkeringar i vitt eller gult, den yttre kanten på asfalteringen (där gräs och grus tar vid) eller mötande fordon.

Systemet aktiveras om fordonet närmar sig körfältsmarkeringar som har upptäckts, den yttre kanten på asfalteringen (där gräs och grus tar vid) eller mötande fordon när blinkers inte har använts.

- Om systemet inte upptäcker körfältsmarkeringarna (i vitt eller gult) tillhandahålls ingen assistans för att undvika mötande fordon som närmar sig. Förutom en visuell varning hjälper systemet till med styrning och varnar dig med snabba rattvibrationer för att hjälpa dig att hålla dig inom det upptäckta körfältet.

📌 **Anpassade funktioner** S. 297

Som en visuell varning visas meddelandet  **Filbyte** på displayen med förarinformation.

### 📌 Avkörningsförebyggande system

#### Viktig säkerhetspåminnelse

Liksom alla hjälpsystem har det avkörningsvarnarsystemet begränsningar.

Alltför stor tillit till avkörningsvarnarsystemet kan resultera i en olycka. Det är alltid ditt ansvar att hålla fordonet inom ditt körfält.

Avkörningsvarnarsystemet varnar dig när systemet upptäcker att du närmar dig den yttre kanten på vägbeläggningen (på väg mot gräs- eller gruskanten), ett mötande fordon eller är på väg in i en annan fil utan att använda blinkers.

Avkörningsvarnarsystemet upptäcker kanske inte alla körfältsmarkeringar eller varje förekomst av körfältsbyte utan att blinka.

Avkörningsvarnarsystemet kanske inte upptäcker att du närmar dig den yttre kanten på vägbeläggningen (där gräs och grus tar vid) eller ett mötande fordon.

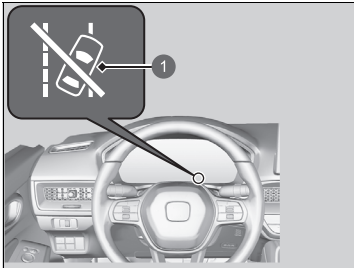
Avkörningsvarnarsystemet kanske inte kan hjälpa dig beroende på väder, hastighet eller vägförhållanden.

Avkörningsvarnarsystemet aktiveras inte under cirka 15 sekunder efter att motorn har startat.

Du kan läsa hanteringsinformationen för kameran som ingår i detta system.

📌 **Främre vidvinkelkamera** S. 495

Systemet avbryter hjälpåtgärderna när du vrider på ratten för att undvika att korsa registrerade körfältsmarkeringar eller när fordonet närmar sig den yttre kanten på vägbeläggningen (på väg mot gräs- eller gruskanten) eller ett mötande fordon.



- 1 Indikator för automatisk avstängning av avkörningsvarnar-/styrhjälpssystem

Om systemet utlöses flera gånger utan att föraren reagerar, piper systemet för att uppmärksamma dig. Därefter tänds OFF-indikatorn för avkörningsvarnar-/styrhjälpssystemet, avkörningsvarnar-/styrhjälpssystemet stoppas tillfälligt och systemet varnar dig endast med varningsljudet.

Efter några minuter slocknar indikatorn för avkörningsvarnar-/styrhjälpssystemet AUTO OFF och avkörningsvarnarsystemet återställs helt.

#### Avkörningsförebyggande system

Det avkörningsförebyggande systemet kanske inte fungerar som det ska eller fungerar felaktigt under vissa förhållanden:

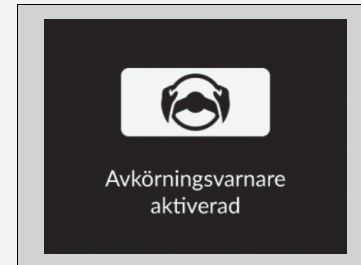
##### ➤ Villkor och begränsningar för avkörningsvarnarsystemet S. 453

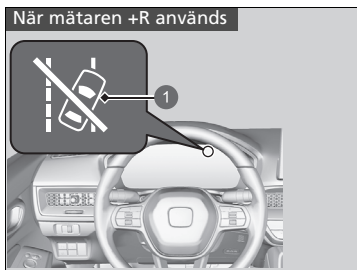
Avkörningsvarnarsystemet fungerar inte när VSA är helt urkopplat.

Vid vissa tillfällen kanske du inte märker av avkörningsvarnarsystemets funktioner på grund av att du koncentrerar dig på körningen eller på vägytans förhållanden.

Du kan ändra inställningen för avkörningsvarnarsystemet. Om LKAS är avstängt visas meddelandet nedan om systemet har fastställt att det finns en risk för att fordonet ska korsa registrerade körfältsmarkeringar, asfalteringens yttre kant (där gräs eller grus tar vid) eller mötande fordon.

##### ➤ Anpassade funktioner S. 297





- 1 Indikator för automatisk avstängning av avkörningsvarnar-/styrhjälpssystem

## ■ Så här aktiveras systemet

Systemet aktiveras när alla följande villkor uppfylls:

- Filmarkeringarna är vita (gula).  
Fordonet körs i mellan ca 72 och 180 km/h.
  - ▶ När mötande fordon är igång  
Fordonet körs i mellan ca 30 och 180 km/h.
- Den yttre kanten på vägbeläggningen är gränsen för gräs eller grus.  
Fordonet körs i mellan ca 30 och 180 km/h.
- Fordonet kör på en rak eller något kurvig väg.
- Inga blinkers är påslagna.
- Systemet fastställer att föraren inte aktivt accelererar, bromsar eller styr.

## ☒ Så här aktiveras systemet

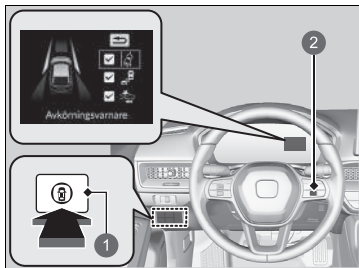
Det kan hända att avkörningsvarnarsystemet automatiskt avaktiveras och indikatorn för säkerhetsassistans (orange) och avkörningsvarnaren (orange) tänds och fortsätter lysa.

### ☒ Indikatorer S. 98

Det avkörningsförebyggande systemets funktion kan försämrats när fordonet:




- Körs på innerkanten av en kurva eller utanför ett körfält.
- Körs i ett smalt körfält.

## ■ Avkörningsvarnarsystem På och Av



- 1 Knapp för säkerhetsassistans
- 2 Höger väljarratt

När du slår på eller av avkörningsvarnarsystemet gör du följande.

1. Tryck på knappen för säkerhetsassistans.
2. Rulla höger väljarratt till symbolen  och tryck på den.
  - Ett meddelande visas på displayen med förarinformation när systemet slås på eller av.
  - En bockmarkering visas i rutan och färgen på -symbolen ändras till grön när systemet är på. Bockmarkeringen försvinner och färgen på -symbolen ändras till grå när systemet är avstängt.

Avkörningsvarnarsystemet aktiveras varje gång du startar motorn, även om du avaktiverade det förra gången du körde fordonet.

## ► Avkörningsvarnarsystem På och Av

Du kan även välja säkerhetsassistansinnehållet från displayen med förarinformation.

- **Display med förarinformation, höger sida**  
S. 139

Indikatorerna för adaptiv farthållare (ACC), säkerhetsassistans, stabiliseringssystem (VSA), och lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystem kan tändas i orange tillsammans med ett meddelande på mätaren när du ställer effektläget till ON efter att batteriet har återanslutits. Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Varje indikator ska då slockna. Om någon av dem inte gör det, ska du låta en återförsäljare kontrollera fordonet.



## ■ Villkor och begränsningar för avkörningsvarnarsystemet

Systemet kanske inte upptäcker körfältsmarkeringarna (i vitt eller gult), yttre kanten på vägbeläggningen (på väg mot gräs- eller gruskanten) eller ett mötande fordon under vissa förhållanden. Några exempel på sådana förhållanden anges nedan.

### ■ Miljöförhållanden

- Liten kontrast mellan körfältsmarkeringar och vägbana.
- Körning i dåligt väder (regn, dimma, snö eller liknande).
- Körning på snöig eller våt vägyta.
- Körning mot en lågt stående sol (t.ex. i gryning eller skymning).
- Skuggorna från näraliggande objekt (träd, byggnader, skyddsräcken, fordon etc.) är parallella med vita (eller gula) linjer.
- Plötsliga växlingar mellan ljus och mörker, som vid körning in i eller ut ur en tunnel, eller trädsuggor, byggnader etc.
- En stark ljusreflex mot vägbanan.
- Körning på natten eller i mörka ljusförhållanden i t.ex. en tunnel (på grund av dåliga ljusförhållanden är körfältslinjer, vägytan eller mötande fordon kanske inte upplysta).
- Avståndet mellan ditt fordon och framförvarande fordon är för kort och körfältslinjerna och vägytan är inte synliga.
- Vägens yttre kant omges av föremål, material o.s.v., annat än gräs eller grus.

### ■ Vägförhållanden

- Körning på väg med tillfälliga körfältsmarkeringar.
- Svaga, flera eller varierande körfältsmarkeringar förekommer på grund av vägarbeten eller inaktuella markeringar.
- Körbanan har linjer som går ihop, delar sig eller korsar varandra, t.ex. vid en korsning eller ett övergångsställe.
- Körfältsmarkeringarna är extremt smala eller breda, eller varierar.
- En del av körfältsmarkeringarna är dolda av ett föremål, t.ex. ett fordon.
- Vägen går i kuperad terräng eller fordonet närmar sig ett backkrön.
- Ditt fordon skakas kraftigt på ojämna vägytor.
- När föremål på vägen (trottoarkant, skyddsräcke, stolpar osv.) identifieras som vita (eller gula) linjer.
- Körning på ojämn väg eller grusväg, eller på ojämnt underlag.
- Vid körning på vägar med dubbla körfältslinjer.
- Körning på snöiga eller hala vägar.
- Passage genom en vägkorsning.
- Beläggningen är endast delvis synlig på grund av snö eller polar på vägen.
- Körning på grusvägar eller ojämna vägar.
- Vita (eller gula) linjer kan inte identifieras korrekt på grund av vägförhållanden såsom kurvor, vridningar eller backar.

### ■ Fordonsförhållanden

- När belysningen är svag p.g.a. smuts som täcker strålkastarglasen, eller om det är dålig sikt på en mörk plats på grund av att strålkastarna är felaktigt justerade.
- Kamerans framsida är täckt av smuts, dimma, regn, lera, våt snö, tätningar, tillbehör, dekaler eller hinna på vindrutan.
- Körning på natten eller i mörka ljusförhållanden (i exempelvis tunnlar) med strålkastarna avstängda.
- När föraren manövrerar bromspedalen och ratten.
- Det finns rester från vindrutetorkarna på vindrutan.
- Ett onormalt däck- eller hjultillstånd (fel storlek, varierande storlek eller konstruktion, fel däcktryck, kompakt reservdäck\* osv.).
- Fordonet lutar på grund av tungt bagage i bagageutrymmet eller i baksätena.
- Snökedjor\* är monterade.
- Fjädringen har ändrats.

### ■ Exempel på begränsningar i upptäckt som beror på förhållanden hos mötande fordon

- Det mötande fordonet eller framförvarande fordon är ställt i sidled.
- Det mötande fordonet kör plötsligt in framför dig.
- När det mötande fordonet smälter in i bakgrunden, vilket förhindrar systemet från att känna igen det.
- Strålkastarna på mötande fordon är tända på ena sidan eller är inte tända alls på en mörk plats.
- Avståndet mellan ditt fordon och mötande fordon är för kort.
- En del av det mötande fordonet är inte synligt på grund av framförvarande fordon.
- Det finns flera mötande körfält eller svängande körfält.
- Fordonet i angränsande körfält är parkerat eller rör sig i en mycket låg hastighet.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

■ **Exempel på andra begränsningar för detektering eller systemfunktion**

- När mötande fordon har en speciell form.
- När kameran inte korrekt kan identifiera formen på det mötande fordonet.

■ **Liten risk för en kollision**

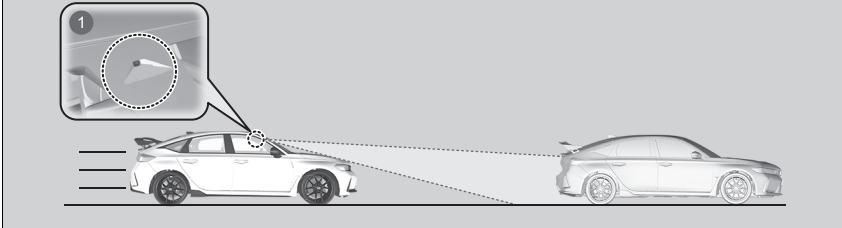
Avkörningsvarnarsystemet kan aktiveras under följande förhållanden.

- Vid körning i kurvor kommer ditt fordon till ett läge där ett mötande fordon är rakt framför dig.

## Adaptiv farthållare (ACC)

Bidrar till att hålla jämn hastighet och ett förinställt avstånd bakom ett fordon som upptäcks framför ditt fordon, utan att du behöver ha en fot på bromspedalen eller gaspedalen. När ACC sänker fordonshastigheten genom att ansätta bromsarna tänds fordonets bromslygter.

### När ska systemet användas



- 1 Den främre vidvinkelkameran är placerad bakom backspeglarna.
- Fordonshastighet för ACC: Önskad hastighet i ett område över cirka 30 km/h.
- Växelläge för ACC: I **2** eller högre läge.

### Adaptiv farthållare (ACC)

#### **⚠ VARNING**

Felaktig användning av den adaptiva farthållaren (ACC) innebär en kollisionsrisk. Använd endast ACC vid körning på motorväg och i goda väg- och väderförhållanden.

#### **⚠ VARNING**

ACC har begränsad bromsförmåga. När fordonshastigheten sjunker under 25 km/h stängs den adaptiva farthållaren av automatiskt och kan inte längre aktivera fordonsbromsarna. Var alltid beredd att trycka ned bromspedalen när omständigheterna kräver det.

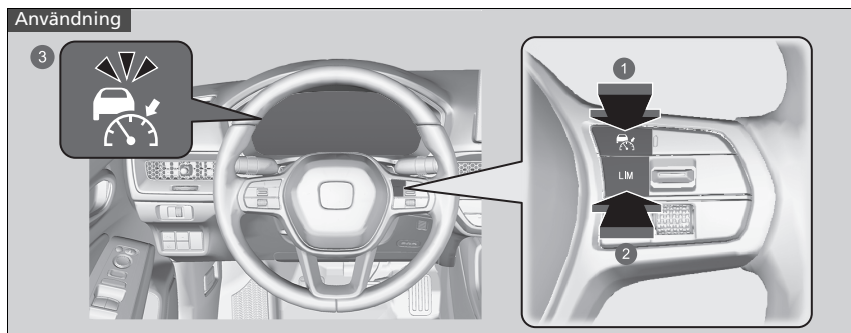
#### **Viktig påminnelse**




Liksom alla system har ACC sina begränsningar. Använd bromspedalen när det behövs och håll alltid ett säkert avstånd mellan dig och övriga trafikanter.

Du kan läsa hanteringsinformationen för kameran som ingår i detta system.

➔ **Främre vidvinkelkamera** S. 495

## ■ Hur du aktiverar systemet




- 1** -knapp  
Tryck på -knappen på ratten.
- 2** **LIM**-knapp  
Om en annan indikator tänds, tryck på knappen **LIM** för att ändra den till adaptiv farthållare (ACC).
- 3**  (vit) är på i mätaren.  
ACC är klart att använda.

## ►► Adaptiv farthållare (ACC)

ACC fungerar eventuellt inte under vissa förhållanden.

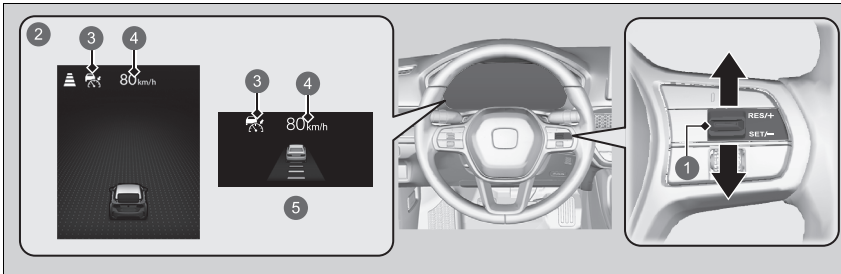
### ► Villkor och begränsningar för ACC s. 465


När du inte använder ACC: Stäng av den adaptiva farthållaren genom att trycka på -knappen.

Använd inte ACC under följande förhållanden:

- På vägar med frekventa körfältsbyten eller kontinuerliga stopp kan den adaptiva farthållaren inte hålla ett lämpligt avstånd mellan ditt fordon och framförvarande fordon.
- På vägar med snäva kurvor.
- På vägar med vägtullar eller andra föremål mellan körfält, eller på parkeringsplatser eller anläggningar med genomfartsåtkomst.
- På vägar med dåligt väder (regn, dimma, snö etc.) kan det hända att den adaptiva farthållaren inte beräknar avståndet mellan ditt fordon och framförvarande fordon på rätt sätt.
- På vägar med hala eller isiga ytor. Hjulen kan börja slira och fordonet kan förlora kontrollen över situationen.
- På vägar med branta uppförs- eller nedförsbackar.
- På vägar med böljande sluttningar.

## ■ Så här ställer du in hastigheten



- ❶ **RES/+SET/--**reglage  
Uppåt eller nedåt
- ❷ På när ACC börjar
- ❸  (grön)
- ❹ Inställd fordonshastighet (vit)
- ❺ När mätaren **+R** används

Ta bort foten från pedalen och tryck **RES/+SET/--**reglaget uppåt eller nedåt när du har nått önskad hastighet. När du släpper upp knappen ställs hastigheten in och ACC aktiveras.

## ▣ Adaptiv farthållare (ACC)

Indikatorerna för adaptiv farthållare (ACC), säkerhetsassistans, stabiliseringssystem (VSA), och lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystem kan tändas i orange tillsammans med ett meddelande på mätaren när du ställer effektläget till ON efter att batteriet har återanslutits. Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Varje indikator ska då slockna. Om någon av dem inte gör det, ska du låta en återförsäljare kontrollera fordonet.

När du stänger av VSA helt kan du inte använda ACC.

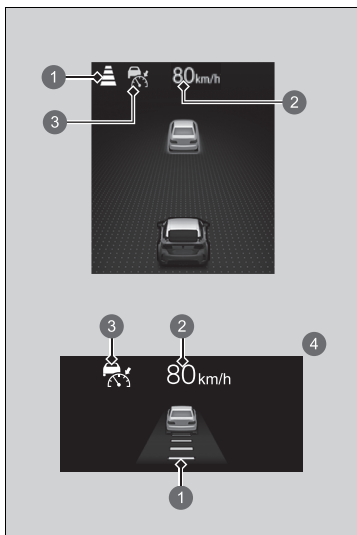
Du kan växla hastighetsangivelserna som visas eller ljud-/informationsskärmen mellan km/h och mph.


▣ **Anpassade funktioner** S. 297

När du använder ACC är hjälpfunktionen för rak körning (en funktion hos den elektriska servostyrningen) aktiverad.

Genom att aktivera styrsystemet som automatiskt kompenserar för naturlig styrning, gör hjälpfunktionen för rak körning det lättare för dig att hålla bilen i en rak linje.

När ACC aktiveras visas fordonssymbolen, avståndsstaplar och inställd hastighet på mätaren.



- 1 Ställ in fordonets avstånd
- 2 Ställ in fordonets hastighet
- 3  (grön)
- 4 När mätaren **+R** används

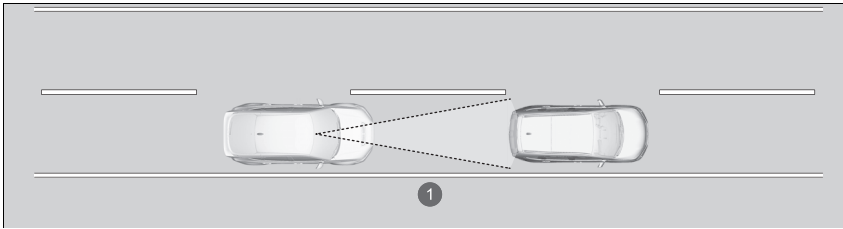


## ■ Funktionens användning

### ■ Det finns ett fordon framför dig

ACC övervakar om ett framförvarande fordon kommer inom räckvidden för ACC. Om det upptäcks att ett fordon gör detta håller ACC ditt fordonets inställda hastighet eller minskar den för att hålla fordonets inställda avstånd till framförvarande fordon.

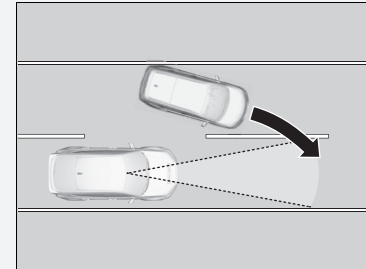
➤ **Ställa in eller ändra avstånd till framförvarade fordon** S. 470



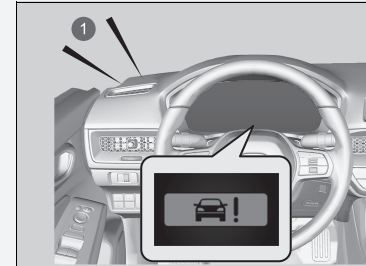
① ACC-räckvidd: 120 m

## ☒ Funktionens användning

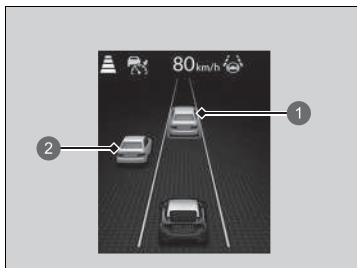
Om fordonet framför dig plötsligt saktar ned eller om ett annat fordon kör in framför dig ljuder summern och ett meddelande visas på displayen med förarinformation.



Trampa på bromsen och håll ett lämpligt avstånd till det framförvarande fordonet.

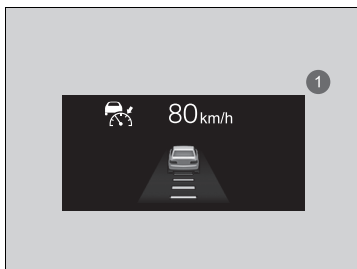


① Hörbart larm



När ett fordon vars hastighet är lägre än din inställda hastighet svänger in eller viker in framför dig och har registrerats av kameran börjar ditt fordon sakta in.

- ① Målfordon
- ② Utanför målfordon



- ① När mätaren **+R** används

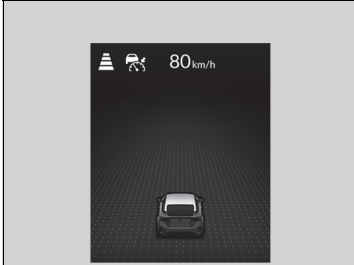
En fordonsikon visas på mätaren.

När mätaren **+R** inte används:

Målfordon: Vit med grön kontur

Utanför målfordon: Grå

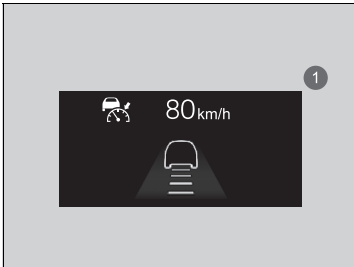
## ■ Det finns inget framförvarande fordon



Fordonet håller den inställda hastigheten utan att du behöver ha en fot på bromspedalen eller gaspedalen.

Om ett framförvarande fordon som tidigare registrerats förhindrade att ditt fordon kunde hålla den inställda hastigheten, accelererar ACC fordonet till inställd hastighet och bibehåller den sedan.

Vid körning i branta nedförsbackar bromsar den adaptiva farthållaren för att förhindra kraftig acceleration och bibehålla den inställda hastigheten. Fordonets hastighet kan dock bli högre än den inställda hastigheten.



### 1 När mätaren +R används

En fordonsikon med linjekontur visas på mätaren.

## ☒ Funktionens användning

Även om avståndet mellan ditt fordon och det registrerade framförvarande fordonet är kort, kan det i följande fall hända att ACC accelererar fordonet:

- Det framförvarande fordonet håller nästan samma eller högre hastighet än du.
- Ett fordon som svänger in framför dig håller högre hastighet än du, så att avståndet mellan fordonen gradvis ökar.

Du kan också ställa in systemet på att avge en ljudsignal när ett fordon som upptäcks framför dig åker in i och ut ur ACC-systemets detekteringsområde. Ljudsignalen för fordonsdetektering kan aktiveras och avaktiveras.

☒ **Anpassade funktioner** S. 297

### Begränsningar

Du kan behöva använda bromsen för att hålla ett säkert avstånd när du använder ACC. Dessutom fungerar ACC eventuellt inte under vissa förhållanden.

☒ **Villkor och begränsningar för ACC** S. 465

### ■ Du trampar på gasen

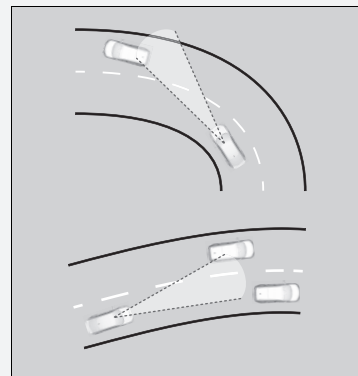
Du kan tillfälligt öka farten. I det här fallet förekommer inga ljudsignaler eller visuella varningar, även om ett fordon befinner sig inom räckvidden för ACC-systemet.

ACC-systemet förblir aktiverat såvida inte du inaktiverar det. När du tar bort foten från gaspedalen återställer systemet den inställda hastigheten.

Det finns tillfällen då fordonshastigheten minskar när gaspedalen trycks ned något.

### ☒ Funktionens användning

- ACC kan tillfälligt styra avståndet mellan ditt fordon och fordon i intilliggande körfält eller i ditt fordon's omgivning beroende på vägförhållanden (t.ex. kurvor) eller fordonförhållanden (t.ex. användning av ratten eller fordonets placering i körfältet).



- När framförvarande fordon kör iväg, till exempel när du går in i ett område med av- och påfarter eller en rastplats, kan den adaptiva farthållaren vid låg hastighet fortsätta att bibehålla det inställda följarintervallet en kort stund.

## ■ Villkor och begränsningar för ACC

Systemet kan stängas av automatiskt i vissa situationer. Några exempel på sådana förhållanden anges nedan. Andra omständigheter kan begränsa vissa funktioner för ACC.

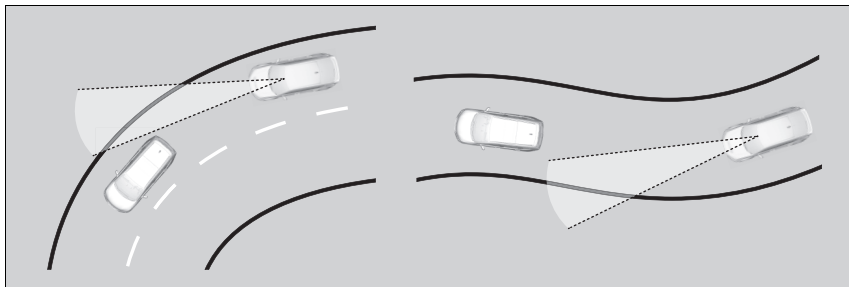
📷 **Främre vidvinkelkamera** S. 495

### ■ Miljöförhållanden

- Körning i dåligt väder (regn, dimma, snö eller liknande).
- Plötsliga växlingar mellan ljus och mörker, som vid körning in i eller ut ur en tunnel, eller trädkuggor, byggnader etc.
- Starkt ljus reflekteras på fordon eller vägytor.
- Vatten sprutas eller snö blåser från framförvarande fordon.
- Körning på natten eller i mörka ljusförhållanden, i t.ex. en tunnel (på grund av dåliga ljusförhållanden kanske inte hela fordonet lysas upp).
- Körning mot en lågt stående sol (t.ex. i gryning eller skymning).

### ■ Vägförhållanden

- Körning på kurviga, slingrande, kuperade eller lutande vägar.



- Körning på ojämna vägar (snöiga vägar eller grusvägar etc.).
- Pölar eller en hinna av vatten på vägytan.
- Ditt fordon skakas kraftigt på ojämna vägytor.

### ■ Fordonsförhållanden

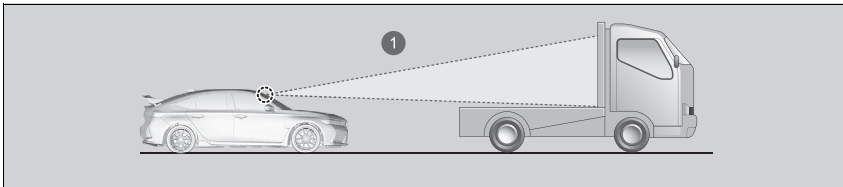
- Fordonet lutar på grund av tungt bagage i bagageutrymmet eller i baksätena.
- Snökedjor\* är monterade.
- Kamerans framsida är täckt av smuts, dimma, regn, lera, våt snö, tätningar, tillbehör, dekalering eller en hinna på vindrutan.
- Körning på natten eller i mörka ljusförhållanden (i exempelvis tunnlar) med strålkastarna avstängda.
- Det finns rester från vindrutetorkarna på vindrutan.
- När belysningen är svag p.g.a. smuts som täcker strålkastarglasen, eller om det är dålig sikt på en mörk plats på grund av att strålkastarna är felaktigt justerade.
- Ett onormalt däck- eller hjultillstånd (fel storlek, varierande storlek eller konstruktion, fel däcktryck, kompakt reservdäck\* osv.).
- Fjädringen har ändrats.

■ **Exempel på förhållanden under vilka kameran kanske inte kan känna av ett framförvarande fordon korrekt**

- Ett fordon kör plötsligt ut framför dig.
- Avståndet till framförvarande fordonet är för kort.
- När framförvarande fordon smälter in i bakgrunden, vilket förhindrar systemet från att känna igen det.
- Strålkastarna på framförvarande fordon är tända på ena sidan eller är inte tända alls på en mörk plats.

■ **Exempel på förhållanden under vilka systemet kanske inte fungerar korrekt**

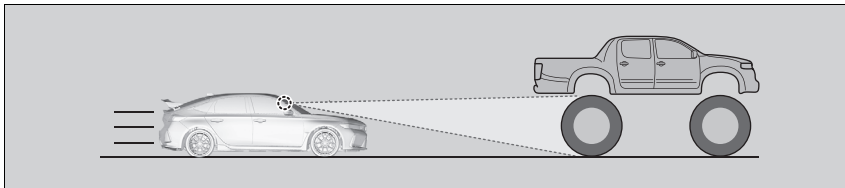
- Ett framförvarande fordon stannar och skillnaden i hastighet mellan ditt fordon och framförvarande fordon är betydande.
- När framförvarande fordon saktar ner plötsligt.
- När ett framförvarande fordon har en speciell form.
- När ett fordon är lägre i bakdelen än i frambdelen, till exempel lastbilar som inte bär någon last eller ett smalt fordon.



1 Kameran känner av den övre delen av en tom billastare.

- När ditt fordon eller framförvarande fordon kör i kanten av körfältet.
- När framförvarande fordon är ett smalt fordon, till exempel en motorcykel.

- När den lägsta markfrigången hos ett framförvarande fordon är extremt hög.

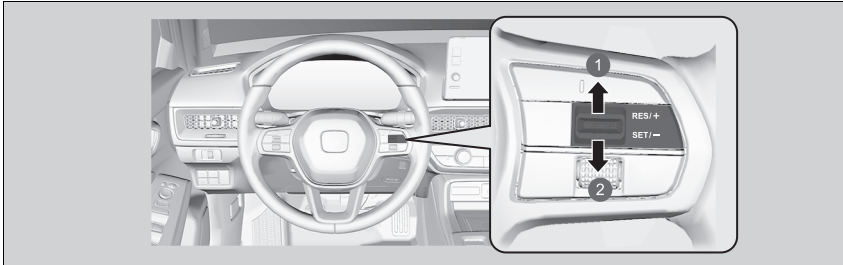


- När kameran inte kan identifiera formen på framförvarande fordon korrekt.



## ■ Justera fordonets hastighet

Höj eller sänk fordonets fart med hjälp av **RES/+SET/-**-reglaget på ratten.



- ① För att öka farten
- ② För att sänka farten

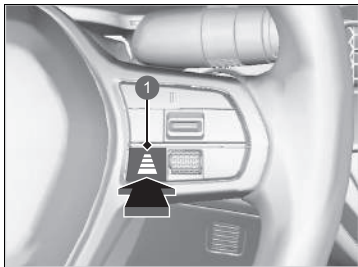
- Varje gång du trycker reglaget **RES/+SET/-** uppåt eller nedåt höjs eller sänks fordonets hastighet med 1 km/h.
- Om du håller reglaget **RES/+SET/-** intryckt uppåt eller nedåt höjs eller sänks hastigheten med ca 10 km/tim.

## ▣ Justera fordonets hastighet

Om ett registrerat framförvarande fordon kör med en hastighet som är långsammare än din högre inställda hastighet, accelererar ACC inte ditt fordon. Detta för att upprätthålla det säkra avståndet mellan ditt fordon och det framförvarande fordonet.

När du trycker ned gaspedalen och sedan trycker ned och släpper **RES/+SET/-**-reglaget ställer du in fordonets aktuella hastighet.

## ■ Ställa in eller ändra avstånd till framförvarade fordon











1 Avståndsknapp

Tryck på knappen avstånd om du vill ändra det inställda avståndet för ACC.

Varje gång du trycker på knappen går inställningen för säkert avstånd (avståndet bakom ett fordon som registrerats framför dig) mellan extra långt, långt, medellångt och kort avstånd.

Du avgör inställningen för ett lämpligt avstånd baserat på dina specifika körförhållanden. Var noga med att följa alla lokala förordningar gällande säkert avstånd.

Ju högre fordonshastigheten är, desto längre blir avståndet för kort, medellångt, långt och extra långt avstånd. Det finns några exempel i tabellen nedan.

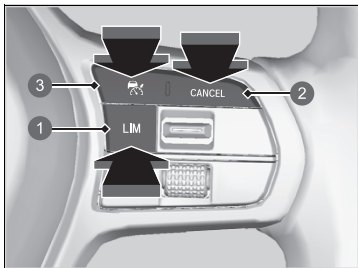
Säkert avstånd		När den inställda hastigheten är:	
		80 km/h	104 km/h
Kort	 	26,6 meter 1,2 sek.	33,7 meter 1,2 sek.
Medellångt	 	34,6 meter 1,6 sek.	44,9 meter 1,6 sek.
Långt	 	44,0 meter 2,0 sek.	57,1 meter 2,0 sek.
Extra långt	 	53,6 meter 2,4 sek.	70,0 meter 2,4 sek.


① När mätaren **+R** används

#### ▶ Ställa in eller ändra avstånd till framförvarande fordon









Föraren måste alltid se till att hålla tillräckligt bromsavstånd till framförvarande fordon. Minimiavstånd och minimitider kan finnas i de lokala trafikförfordningarna och det är förarens ansvar att följa lagarna.

## ■ Så här avbryter du



- 1 LIM-knapp
- 2 CANCEL-knapp
- 3 -knapp

Gör på något av följande sätt för att avbryta den adaptiva farthållaren:


- Tryck på **CANCEL**-knappen.
  - -indikatorn (grön) på mätaren ändras till -indikatorn (vit).
- Tryck på -knappen.
  - -indikatorn (grön) slocknar.
- Tryck på **LIM**-knappen.
- Tryck ner bromspedalen när fordonet rör sig framåt.
  - -indikatorn (grön) på mätaren ändras till -indikatorn (vit).
- Håll kopplingspedalen nedtrampad i minst fem sekunder.
  - -indikatorn (grön) på mätaren ändras till -indikatorn (vit).

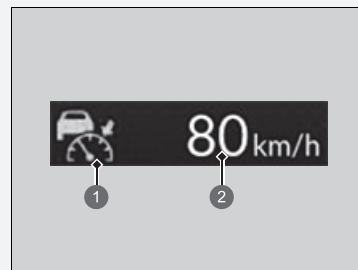
## ☞ Så här avbryter du


Återuppta tidigare inställd hastighet: När du har avbrutit ACC kan du aktivera ACC med den tidigare inställda hastigheten visad på mätaren (i grått) genom att trycka upp reglaget **RES/+SET/-**.

När du stänger av ACC genom att trycka på knappen **CANCEL** eller trycka ned bromspedalen visas den tidigare inställda hastigheten på mätaren i grått.

När du trycker **RES/+SET/--**reglaget uppåt aktiveras ACC med visad hastighet.

Om -indikatorn (vit) visas och du trycker på **RES/+SET/--**reglaget men ingen tidigare inställd hastighet (i grått) visas, ställs hastigheten in på fordonets aktuella hastighet.





- 1  (vit)
- 2 Tidigare inställd hastighet (grå)

### ■ Automatisk inaktivering

Summern ljuder och ett meddelande visas på mätaren när ACC-systemet stängs av automatiskt. Någon av dessa situationer kan leda till att ACC inaktiveras automatiskt:

- Vid dåligt väder (regn, dimma, snö eller liknande)
- Om bilen framför dig inte kan detekteras.
- Om ett onormalt däcktillstånd identifieras eller om däcken slirar.
- Körning på bergsvägar under längre perioder eller vid terrängkörning.
- Vid plötsliga ratt rörelser.
- När ABS, VSA eller kollisionsminimerande bromssystem aktiveras.
- När VSA-systemindikatorn tänds.
- När du aktiverar parkeringsbromsen manuellt.
- Om fordonets hastighet är lägre än 25 km/h.
- Vatten sprutas eller snö blåser från framförvarande fordon.
- Körning mot en lågt stående sol (t.ex. i gryning eller skymning).
- När det detekterade fordonet inom ACC-funktionens räckvidd är för nära ditt fordon.
- Vid snabb acceleration.
- Kamerans framsida är täckt av smuts, dimma, regn, lera, våt snö, tätningar, tillbehör, dekaler eller hinna på vindrutan.
- Motorn är avstängd.
- Fordonet är lastat med tungt bagage i bagageutrymmet eller baksätet.
- När du passerar genom en mörk plats, t.ex. en tunnel.
- När indikatorn (gul) för parkeringsbroms och bromssystem tänds.
- Fordonet har upprepade gånger ansatt bromsarna för att bibehålla den inställda hastigheten (t.ex. om du kör nedför en lång backe).
- När systemet inte känner av några köråtgärder från föraren under en viss tid medan LKAS också är aktiverat.

### ▶▶ Så här avbryter du

Den inställda hastigheten kan inte ställas in eller återupptas när -knappen. Tryck på -knappen för att aktivera systemet och ställ sedan in önskad hastighet. Om fordonets hastighet är lägre än 30 km/h kan du inte återuppta den.

- Om du ignorerar upp- eller nedväxlingsindikatorn på mätaren avaktiveras ACC-systemet efter cirka 10 sekunder.
- Motorvarvtalet går in i varvräknarens röda område.
- Motorvarvtalet minskar till under 1 000 varv/min.
- Du växlar till neutralläget tillfälligt när du växlar upp eller ner. När transmissionen ställs i **N** utan att kopplingspedalen trycks ned.

## System för körfältsassistans (LKAS)

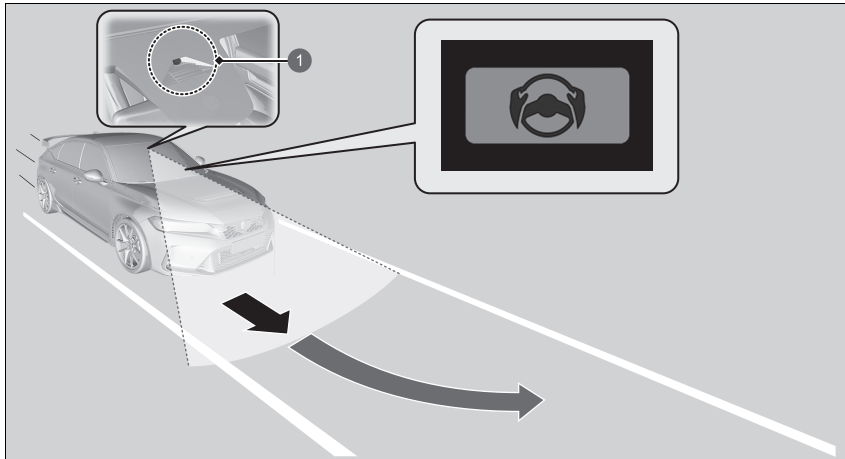
Ger impulser till styrningen som hjälp att hålla kvar bilen mitt emellan de avlästa körfältsmarkeringarna och varnar taktilt, synligt och hörbart om fordonet börjar avvika från körfältet.

### ■ Styrningsassistans

Systemet tillsätter styrmoment så att fordonet håller sig mellan den vänstra och högra linjen i körfältet. Momentet ökar om fordonet kommer nära någon av linjerna.

### ■ Taktila, hörbara och synliga larm

Intensiva vibrationer i ratten, en ljudsignal och en varningsdisplay uppmärksammar dig på att fordonet är på väg ut ur ett identifierat körfält.



1 Främre vidvinkelkamera: Bevakar körfältslinjerna

### System för körfältsassistans (LKAS)

#### Viktiga råd om säkerhet

Körfältsassistansen är endast till för din bekvämlighet. Det är inte ett autonomt körsystem och kräver alltid förarens uppmärksamhet och kontroll. Systemet fungerar inte om du tar bort händerna från ratten eller låter bli att styra fordonet.

LKAS är bekvämt när det används på motorvägar eller flerfiliga vägar.

Placera inga föremål på instrumentpanelen. Föremål kan reflekteras i vindrutan och förhindra korrekt detektering av körfälten.

LKAS varnar endast när du är på väg att byta fil utan att korriktionsvisaren används. LKAS upptäcker kanske inte alla filmarkeringar eller avfarter. Precisionen varierar beroende på väder, hastighet och filmarkeringarnas skick. Det är alltid förarens ansvar att använda fordonet på ett säkert sätt och undvika kollisioner.

Du kan läsa hanteringsinformationen för kameran som ingår i detta system.

► **Främre vidvinkelkamera** S. 495

LKAS kanske inte fungerar som det ska eller fungerar felaktigt under vissa förhållanden:

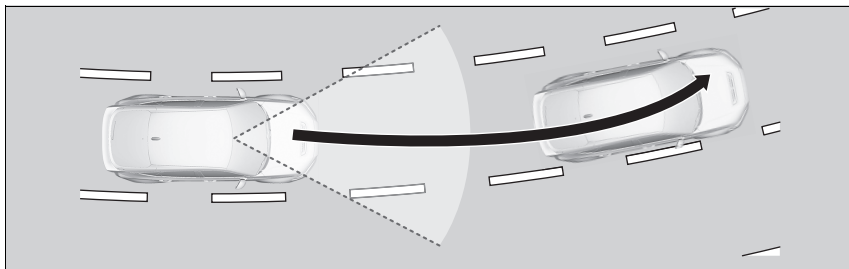
► **Villkor och begränsningar för LKAS** S. 483

När du slår på blinkersen för att byta körfält inaktiveras systemet och återupptas när signalerna slås av.

Om du gör ett körfältsbyte utan blinkers aktiveras körfältsassistansens varningar och styrmomentet anbringas.

## ■ Körfältssupport

Hjälper till att hålla bilen i mitten av filen. När fordonet närmar sig en vit eller gul linje ökar den elektriska servostyrningen.



## ☒ System för körfältsassistans (LKAS)

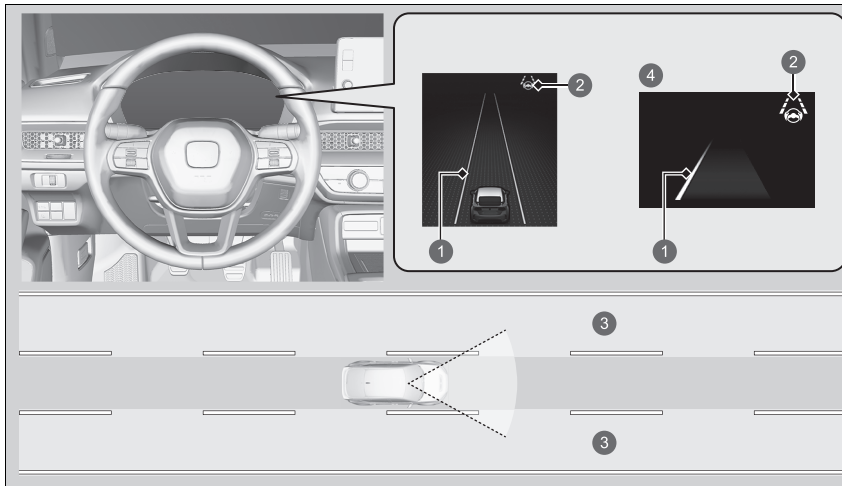
När systemet inte kan detektera körfält inaktiveras det tillfälligt. När ett körfält har upptäckts, återställs systemet automatiskt.

LKAS fungerar eventuellt inte som avsett vid körning med återkommande stopp och start eller på vägar med skarpa kurvor.



## ■ Filbytesvarnare

När fordonet kommer in i varningsområdet varnar LKAS dig med en lätt rattvibration samt en ljudsignal och en visuell varning.



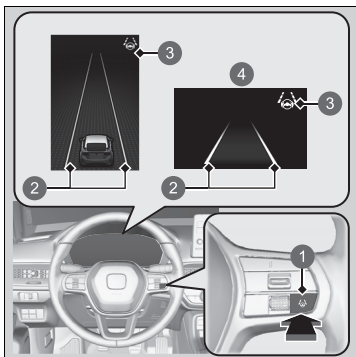
- ① Gul linje
- ② LKAS-indikator (grön)
- ③ Varningsområde
- ④ När mätaren **+R** används

## ■ När systemet kan användas

Systemet kan användas under följande förhållanden:

- Fordonet körs i mellan ca 72 och 180 km/h.
- Det körfält där du kör har linjer på båda sidor och fordonet ligger mitt i körfältet.
- Du kör på en rak eller något kurvig väg.
- Inga blinkers är påslagna.
- Bromspedalen är inte nedtryckt.

## ■ Hur du aktiverar systemet



- 1 LKAS-knapp
- 2 Vita linjer
- 3 Indikator för körfältsassistans (LKAS) (vit)
- 4 När mätaren **+R** används

### 1. Tryck på LKAS-knappen.

- LKAS-indikatorn (vit) visas på mätaren. Systemet är i vänteläge.
- Om körfältslinjer upptäcks visas vita linjer på mätaren.

## ►► När systemet kan användas

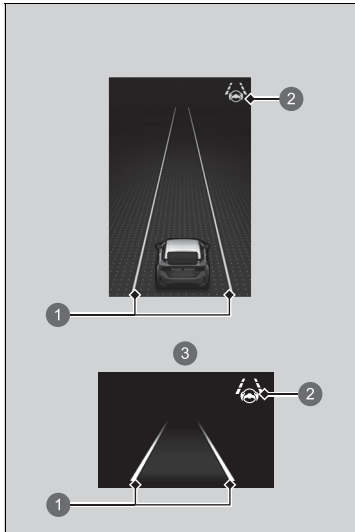
Om fordonet drar åt vänster eller höger körfältslinje på grund av att systemet lägger på moment, stäng av LKAS och låt kontrollera fordonet hos en återförsäljare.

Följ punkterna nedan för att aktivera systemet korrekt:

- Håll alltid vindrutan runt kameran ren.
- Var försiktig vid rengöring av vindrutan så att du inte använder rengöringsmedlet på kameran.
- Ta inte på kameran.
- Fäst inte dekalering i området runt kameran.

Om LKAS-knappen trycks in när systemet kan användas är LKAS påslaget utan standbyläge.

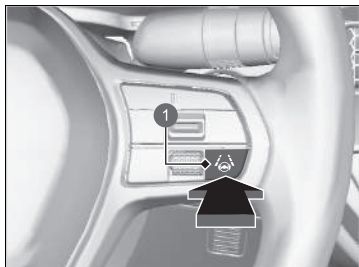
När du stänger av VSA helt kan du inte använda LKAS.



- ① Gröna linjer
- ② Indikator för körfältsassistans (LKAS) (grön)
- ③ När mätaren **+R** används

2. Håll ditt fordon nära mitten av körfältet.
  - ▶ LKAS-indikatorn ändras från vitt till grönt och vita linjer ändras till grönt när systemet börjar arbeta efter att ha identifierat vänster och höger körfältsmarkeringar.

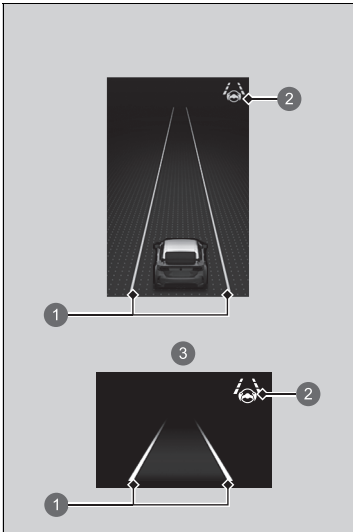
## ■ Så här avbryter du



① LKAS-knapp

Tryck på LKAS-knappen.

Körfältsassistansen avaktiveras varje gång du slår av motorn, även om du aktiverade den senaste gången du körde fordonet.



- ❶ Vita linjer
- ❷ Indikator för körfältsassistans (LKAS) (vit)
- ❸ När mätaren **+R** används

När körfältsassistansen avbryts ändras de gröna linjerna på mätaren till vita linjer eller försvinner, och summern ljuder (om den är aktiverad).

#### ■ Systemet stängs av om du:

- Sänk hastigheten till ca 64 km/h eller lägre.
  - ▶ När du ökar fordonshastigheten till ca 72 km/h eller högre återupptas LKAS.
- Trampa på bromspedalen.
  - ▶ Körfältsassistansen återupptas och börjar identifiera körfältsmarkeringarna igen när du släpper upp bromspedalen.
- Fordonet kör till höger eller vänster om körfältet.

#### ☒ Systemet stängs av om du:

Du kan ändra inställningen för LKAS.

Pipet när LKAS stängs av kan aktiveras och avaktiveras.

➤ **Anpassade funktioner** s. 297

■ **LKAS kan stängas av automatiskt när:**

- Systemet inte kan identifiera körfältsmarkeringar.
- Ratten vrids om snabbt.
- Du inte lyckas styra fordonet.
- Du kör i en skarp kurva.
- Du kör i en hastighet över cirka 185 km/h.
- ABS- eller VSA-systemet aktiveras.

När de här villkoren inte längre uppfylls återupptas körfältsassistansen automatiskt.

■ **LKAS kan avbrytas automatiskt när:**

I följande fall kan körfältslinjer försvinna från skärmen, summern kan ljuda och LKAS kan avbrytas automatiskt:

- Kameratemperaturen blir extremt hög.
- Kameran bakom backspegeln eller området runt kameran, inklusive vindrutan, blir smutsigt.

## ■ Villkor och begränsningar för LKAS

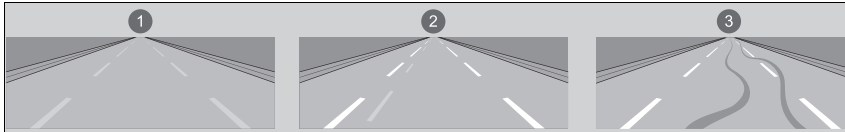
Systemet kanske inte upptäcker körfältsmarkeringar och därför inte håller fordonet i mitten av ett körfält under vissa förhållanden, bl.a.:

### ■ Miljöförhållanden

- Liten kontrast mellan körfältsmarkeringar och vägbanan.
- Körning i dåligt väder (regn, dimma, snö eller liknande).
- Körning på snöig eller våt vägyta.
- Körning mot en lågt stående sol (t.ex. i gryning eller skymning).
- Skuggorna från näraliggande objekt (träd, byggnader, skyddsräcken, fordon etc.) är parallella med vita (eller gula) linjer.
- Plötsliga växlingar mellan ljus och mörker, som vid körning in i eller ut ur en tunnel, eller trädsuggor, byggnader etc.
- Körning på natten eller i mörka ljusförhållanden i t.ex. en tunnel (på grund av dåliga ljusförhållanden kanske körfältslinjerna eller vägbanan inte är upplysta).
- Avståndet mellan ditt fordon och framförvarande fordon är för kort och körfältslinjerna och vägytan är inte synliga.
- En stark ljusreflex mot vägbanan.

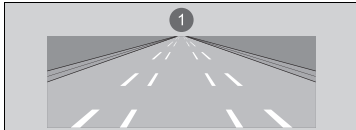
### ■ Vägförhållanden

- Körning på väg med tillfälliga körfältsmarkeringar.
- Svaga, flera eller varierande körfältsmarkeringar förekommer på grund av vägarbeten eller inaktuella markeringar.



- 1 Blekta linjer
- 2 Dubblettlinjer
- 3 Däckspår

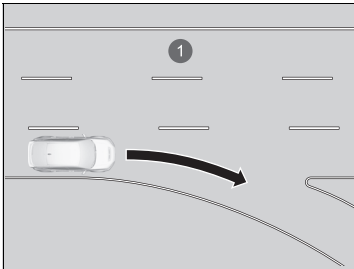
- Körbanan har linjer som går ihop, delar sig eller korsar varandra, t.ex. vid en korsning eller ett övergångsställe.
- Körfältsmarkeringarna är extremt smala eller breda, eller varierar.



- 1 Mycket brett eller smalt körfält
- En del av körfältsmarkeringarna är dolda av ett föremål, t.ex. ett fordon.
  - Vägen går i kuperad terräng eller fordonet närmar sig ett backkrön.
  - Ditt fordon skakas kraftigt på ojämna vägytor.
  - När föremål på vägen (trottoarkant, skyddsräcke, stolpar osv.) identifieras som vita (eller gula) linjer.
  - Körning på ojämn väg eller grusväg, eller på ojämnt underlag.



- Vid körning på vägar med dubbla körfältslinjer.
- Körning på snöiga eller hala vägar.
- Beläggningen är endast delvis synlig på grund av snö eller pölar på vägen.
- Det finns en hinna av vatten eller pölar på vägytan.
- Vita (eller gula) linjer kan inte identifieras korrekt på grund av vägförhållanden såsom kurvor, vridningar eller backar.
- Körning på grusvägar eller ojämna vägar.
- Passage genom en vägförskjutning.



❶ Körfält saknar linjer i korsning

### ■ Fordonsförhållanden

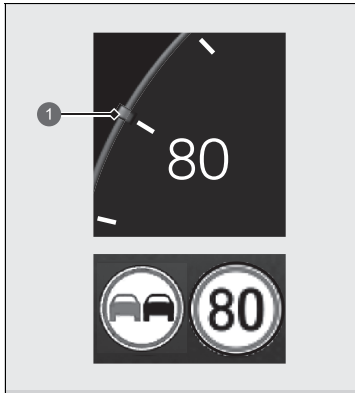
- När belysningen är svag p.g.a. smuts som täcker strålkastarglasen, eller om det är dålig sikt på en mörk plats på grund av att strålkastarna är felaktigt justerade.
- Kameran framsida är täckt av smuts, dimma, regn, lera, våt snö, tätningar, tillbehör, dekaler eller hinna på vindrutan.
- Körning på natten eller i mörka ljusförhållanden (i exempelvis tunnlar) med strålkastarna avstängda.
- Det finns rester från vindrutetorkarna på vindrutan.
- Ett onormalt däck- eller hjultillstånd (fel storlek, varierande storlek eller konstruktion, fel däcktryck, kompakt reservdäck\* osv.).
- Fordonet lutar på grund av tungt bagage i bagageutrymmet eller i baksätena.
- Fjädringen har ändrats.
- Snökedjor\* är monterade.

## System för vägmärkesigenkänning

Påminner dig om vägs skyltsinformation, t.ex. den aktuella hastighetsgränsen eller att omkörning är förbjuden samt meddelar dig om fordonet överskrider hastighetsbegränsningen.

### ■ Så här fungerar systemet

Systemet visar skyltar som känns igen som avsedda för ditt fordon med hjälp av information som registreras av kameran bakom backspegeln från vägmärken och data från systemet under körning. Skyttikonen visas vanligtvis innan skylten passeras och fortsätter att visas tills en annan skylt identifieras.



① Hastighetsbegränsningsskylt

### » System för vägmärkesigenkänning

#### Turkiska modeller

För att upprätthålla systemets funktion är det nödvändigt att hålla information om hastighetsbegränsningar uppdaterad i ISA-data. Uppdatera ISA-data regelbundet.

➤ **Mer information om uppdateringar finns i den separata handboken.**

#### Utom turkiska modeller

För att upprätthålla systemets funktion är det nödvändigt att hålla information om hastighetsbegränsningar uppdaterad i navigeringssystemet. Uppdatera navigeringssystemets kartinformation regelbundet.

➤ **Se handboken till navigeringssystemet**

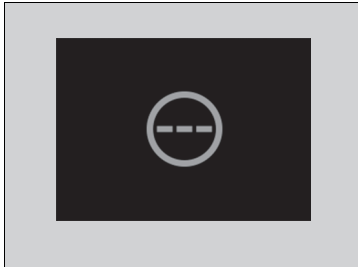
Syftet med systemet är att känna igen de vägmärken som uppfyller Wienkonventionens standarder. Alla vägmärken kanske inte visas, men märken som står vid vägrenar bör inte ignoreras. Systemet fungerar inte för vägmärken i alla länder, och inte heller i alla situationer.

Lita inte för mycket på systemet. Kör alltid med lämplig hastighet för rådande vägförhållanden.

Skylltikonen kan även växla till en annan eller försvinna när:

- Hastighetsbegränsningen upphör eller andra angivna gränsvärden nås.
- Fordonet kör in på/lämnar en väg med en annan hastighetsbegränsning.
- Du svänger med blinkers påslagen i en korsning.

Om systemet inte upptäcker några trafikskyltar medan du kör visas  (vit).



### System för vägmärkesigenkänning


Applicera aldrig en film eller fäst några föremål på vindrutan om de kan hindra den främre vidvinkelkamerans siktfält och leda till att systemet fungerar på ett onormalt sätt.

Repor, sprickor och andra skador på vindrutan inom den främre vidvinkelkamerans siktfält kan göra att systemet fungerar på ett onormalt sätt. Om detta inträffar rekommenderar vi att vindrutan byts ut mot en originalvindruta från Honda. Även mindre reparationer inom den främre vidvinkelkamerans siktfält eller montering av en vindruta som inte är originalutrustning kan orsaka att systemet fungerar på ett onormalt sätt. Efter byte av vindrutan ska en återförsäljare kalibrera om den främre vidvinkelkameran.

Rätt kalibrering av den främre vidvinkelkameran är nödvändig för att systemet ska fungera på rätt sätt.

Trafikskyltsinformationen aktiveras inte under cirka 15 sekunder efter att motorn har startat.

Du kan aktivera och inaktivera trafikskyltsinformationen.

Om **Ingen** väljs visas  (grå).

#### Anpassade funktioner S. 297

För att minska risken för att höga innertemperaturer leder till att den främre vidvinkelkamerans avkänningssystem stängs av, bör du parkera fordonet på en skuggig plats eller placera fordonet så att dess framruta inte utsätts för solljus. Om du använder ett reflekterande solskydd ska du se till att det inte täcker över kamerahuset.

Om den främre vidvinkelkameran övertäcks kan värmen koncentreras på den.

### System för vägmärkesigenkänning

Du kan läsa hanteringsinformationen för den främre vidvinkelkameran som ingår i detta system.

➤ **Främre vidvinkelkamera** S. 495

Du kan ändra inställningarna för aviseringsljudet som spelas upp när den upptäckta hastighetsbegränsningen ändras.

➤ **Anpassade funktioner** S. 297

Om fordonet överskrider den detekterade hastighetsgränsen blinkar en ikon som representerar skylten med hastighetsgränsen för det aktuella området på displayen och ett pip avges om du fortsätter att överskriva den detekterade hastighetsbegränsningen. Summern låter dock inte om fordonet saktar ned.

Systemets förmåga att korrekt informera föraren om hastighetsgränsen är beroende av vissa villkor, t.ex. enheterna på trafikskylten samt fordonets hastighet och färdriktning. I vissa fall kan systemet visa falska varningar eller annan felaktig information.

➤ **Trafikskyltsinformation – villkor och begränsningar** S. 490

Enheten för hastighetsgränser (mph eller km/h) varierar från land till land. Trafikmärkesigenkänningssystemet kanske inte fungerar korrekt precis efter att du har kört in i ett land med andra enheter än i det land som du lämnade.

➤ **Hastighets-/avståndsenheter** S. 155

➤ **Anpassade funktioner** S. 297

## ■ Trafikskyltsinformation – villkor och begränsningar

Systemet för vägmärkesigenkänning kan avläsa felaktigt, vara långsamt att identifiera eller inte avläsa trafikskyltar i följande fall.

### ■ Miljöförhållanden

- Körning mot en lågt stående sol (t.ex. i gryning eller skymning).
- En stark ljusreflex mot vägbanan.
- Körning på natten eller i mörka områden som långa tunnlar.
- Körning i dåligt väder (regn, dimma, snö eller liknande).
- Plötsliga växlingar mellan ljus och mörker, som vid körning in i eller ut ur en tunnel, eller trädkuggor, byggnader etc.
- Vatten sprutas eller snö blåser från framförvarande fordon.
- Reflexer på vindrutans insida.


### ■ Vägförhållanden

- Ditt fordon skakas kraftigt på ojämna vägcytor.

### ■ Fordonsförhållanden

- När belysningen är svag p.g.a. smuts som täcker strålkastarglasen, eller om det är dålig sikt på en mörk plats på grund av att strålkastarna är felaktigt justerade.
- Kameran framsida är täckt av smuts, dimma, regn, lera, våt snö, tätningar, tillbehör, dekaler eller hinna på vindrutan.
- Det finns rester från vindrutetorkarna på vindrutan.
- Ett onormalt däck- eller hjultillstånd (fel storlek, varierande storlek eller konstruktion, fel däcktryck, kompakt reservdäck\* osv.).
- Fordonet lutar på grund av tungt bagage i bagageutrymmet eller i baksätena.
- Fjädringen har ändrats.
- Snökedjor\* är monterade.

## ▶▶ Trafikskyltsinformation – villkor och begränsningar

 (gul) visas på mätaren i följande fall. Låt en återförsäljare kontrollera fordonet om meddelandet inte försvinner.

- Det finns ett problem med trafikskyltsinformationen.
- Omedelbart efter att motorn startats (även när den fjärrstartats).
- Systemdata uppdateras.



- Körning på natten eller i mörka ljusförhållanden (i exempelvis tunnlar) med strålkastarna avstängda.

#### ■ Trafikskyltens position eller skick

- Skylten är på en plats där den är svår att hitta.
- Skylten är placerad långt bort från ditt fordon.
- Skylten sitter där det är svårt för strålkastarna att nå.
- Skylten sitter i ett hörn eller i en vägkurva.
- Skylten är blekt eller böjd.
- Skylten är vriden eller skadad.
- Skylten är täckt med lera, snö eller frost.
- En del av skylten döljs av träd eller är i skuggan av ett fordon eller annat föremål.
- Ljus (t.ex. en gatlykta) reflekteras i skyltens yta, eller så är den dold i skuggor.
- Skylten är för ljus eller för mörk (elektriska skyltar).
- Små skyltar (extraskyltar etc).

#### ■ Andra förhållanden

- När du kör i hög hastighet.

Trafikmärkesigenkänningsystemet kan fungera felaktigt och t.ex. visa ett vägmärke som inte följer aktuella bestämmelser för vägen eller inte existerar i följande fall:

- Vad gäller skyltar för hastighetsbegränsning kan den visa högre eller lägre hastighet än den faktiska hastighetsbegränsningen.
- Det finns en kompletterande skylt med ytterligare information, exempelvis väder, tid, fordonstyp o.s.v.
- Siffrorna på skylten är svåra att läsa (elektrisk skylt, siffrorna på skylten är suddiga o.s.v.).
- Skylten är placerad i närheten av det körfält du kör i trots att den inte avser ett körfält, t.ex. en hastighetsbegränsningsskylt placerad i korsningen mellan sidoväg och huvudled.
- Det finns saker som liknar kända föremål i färg och form (liknande skylt, elektrisk skylt, skylttavla, konstruktion etc.).

#### ■ **Situationer där korrekt information om hastighetsbegränsningsskylt inte kan anges för området**

I följande situationer kan visningen skilja sig från bestämmelserna för den väg du kör på och/eller så kan visningen fördröjas:

- En ny väg har byggts.
- Hastighetsbegränsningen har ändrats.
- Den hastighetsbegränsningsinformation som lagras i databasen är inaktuell eller felaktig.
- Vid körning i områden där informationen inte kan användas eller i gränder utan skyltar.
- Den fordonsväg som sensorn känner av och fordonets faktiska väg skiljer sig åt.
- Det finns intilliggande vägar med andra hastighetsbegränsningar än den du kör på.

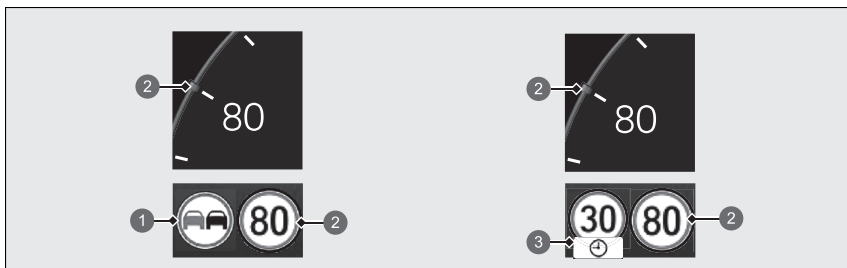


- Skylten är en tillfällig hastighetsbegränsningsskylt med funktioner som inte är standard (t.ex. design).
- Vid körning på ställen med dålig GPS-mottagning, t.ex. i tunnlar eller runt skyskrapor.
- Fordonet stannar och startar upprepade gånger i låg hastighet.
- När du kör på en annan rutt än navigeringsvägledningen.\*
- Det finns kontinuerliga branta sluttningar eller kurvor.
- Det finns en variabel hastighetsgräns.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## ■ Skyltar som visas på mätaren

TVå vägs skyltar kan samtidigt visas bredvid varandra när de upptäcks. Ikonen för hastighetsbegränsningsskylten visas på skärmen. Ikonen för omkörningsförbudsskylten visas till vänster. Eventuellt ytterligare skyltar som visar hastighetsgräns baserad på väder (snö osv.) eller bestämd tidsperiod visas på vänster sida.

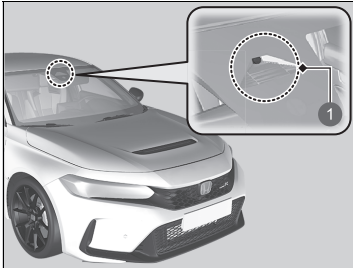


- 1 Skylten "Omkörning förbjuden"
- 2 Hastighetsbegränsningsskylt
- 3 Extra hastighetsbegränsningsskylt beroende på förhållanden

## Främre vidvinkelkamera

Kameran, som används i system som kollisionminimerande bromssystem (CMBS), avkörningsvarnarsystem, adaptiv farthållare (ACC), körfältsassistans (LKAS), trafikskyltsinformation och automatiskt helljus, är framtagen för att detektera föremål som utlöser något av systemens funktioner.

### Kamerans placering och tips för manövrering



1 Främre vidvinkelkamera

Denna kamera är placerad bakom backspeglens.

För att minska risken för att höga innertemperaturer leder till att kamerans avkänningssystem stängs av bör du parkera fordonet på en skuggig plats eller placera fordonet så att dess framruta inte utsätts för solljus. Om du använder ett reflekterande solskydd ska du se till att det inte täcker över kamerahuset. Om kameran övertäcks kan värmen koncentreras på den.

### Främre vidvinkelkamera

Applicera aldrig en film eller fäst några föremål på vindrutan, motorhuven eller frontgrillen som kan hindra kamerans sikt och leda till att systemet fungerar på ett onormalt sätt. Repor, sprickor och andra skador på vindrutan inom kamerans siktfält kan göra att systemet fungerar på ett onormalt sätt. Om detta inträffar rekommenderar vi att vindrutan byts ut mot en originalvindruta från Honda. Även mindre reparationer inom kamerans siktfält eller montering av en vindruta som inte är originalutrustning kan orsaka att systemet fungerar på ett onormalt sätt. Efter byte av vindrutan ska en återförsäljare kalibrera om kameran. Rätt kalibrering av kameran är nödvändig för att systemet ska fungera på rätt sätt.

Placera inga föremål ovanpå instrumentpanelen. De kan speglas i vindrutan och hindra systemet från att urskilja körfältslinjerna på rätt sätt.

#### 📷 Främre vidvinkelkamera

Om meddelandet  **En del förarassistanssystem fungerar inte: Kameratemperatur för hög** visas:

- Använd klimatanläggningen för att kyla ned kupén och använd vid behov även defrosterläge med luftflödet riktat mot kameran.
- Starta körningen så att vindrutans temperatur sänks och området runt kameran svalnar.

Om meddelandet  **En del förarassistanssystem fungerar inte: Rengör främre vindrutan eller så kan sikten bli dålig**, visas:

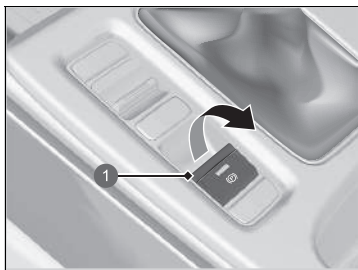
- Parkera fordonet på en säker plats och se till att vindrutan är ren.

Rengör vindrutan om den är smutsig. Låt en återförsäljare kontrollera fordonet om meddelandet inte försvinner när du har kört en stund.

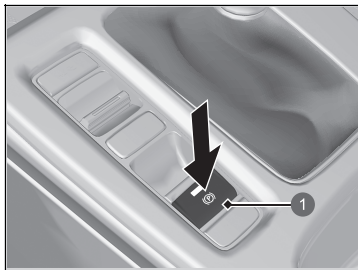
## Bromssystem

### ■ Parkeringsbroms

Använd parkeringsbromsen så att fordonet inte kommer i rörelse när det står parkerat. När parkeringsbromsen är aktiverad kan du lossa den manuellt eller automatiskt.



1 Parkeringsbromsreglage



1 Parkeringsbromsreglage

#### ■ Aktivera parkeringsbromsen

Den elektriska parkeringsbromsen kan aktiveras varje gång fordonet har batteriström, oavsett vilket effektläge som är valt.

Dra den elektriska parkeringsbromsens reglage uppåt försiktigt och ordentligt.

- ▶ Lampan i reglaget tänds.
- ▶ Indikatorn (röd) för parkeringsbroms och bromssystem tänds.

#### ■ Lossa parkeringsbromsen

Effektläget måste vara på ON för att den elektriska parkeringsbromsen ska kunna lossas.

1. Trampa på bromspedalen.
2. Tryck på den elektriska parkeringsbromsens reglage.
  - ▶ Indikatorn i reglaget sloknar.
  - ▶ Indikatorn (röd) för parkeringsbroms och bromssystem släcks.

Genom att lossa parkeringsbromsen manuellt med reglaget startar fordonet långsamt och utan ryck vid start i brant nedförsbacke.

### ☒ Parkeringsbroms

Det kan höras från området vid bakhjulen att den elektriska parkeringsbromsen aktiveras när du aktiverar eller lossar parkeringsbromsen. Detta är normalt.

Bromspedalen kan röra sig något när det elektriska parkeringsbromssystemet aktiverar eller lossar parkeringsbromsen. Detta är normalt.

Du kan inte aktivera eller lossa parkeringsbromsen om batteriet är urladdat.

☒ **Om batteriet är urladdat** s. 625

**Om du drar upp och håller kvar den elektriska parkeringsbromsens reglage under körning aktiveras bromsarna på alla fyra hjulen av VSA-systemet tills fordonet stannar. Den elektriska parkeringsbromsen aktiveras sedan och omkopplaren bör släppas.**

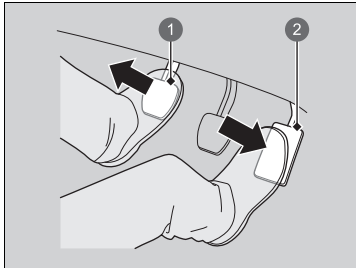
I följande situationer aktiveras parkeringsbromsen automatiskt.

- När fordonet stannar med den automatiska bromshållningen aktiverad under mer än 10 minuter.
- När förarens säkerhetsbälte inte är fastspänt medan fordonet står stilla och bromstrycksfunktionen är aktiverad.
- När motorn är avstängd, förutom av det automatiska tomgångsstoppet, när den automatiska bromshållningen är aktiverad.
- När det finns ett problem med bromstrycksfunktionen medan den är aktiverad.

### ■ Att lossa automatiskt

När gaspedalen trycks ned samtidigt som kopplingspedalen släpps upp lossas parkeringsbromsen.

Använd gaspedalen för att lossa parkeringsbromsen när du startar fordonet i uppførsbacke eller i trafikstockning.



- 1 Kopplingspedal
- 2 Gaspedal

Tryck lätt på gaspedalen och släpp upp kopplingspedalen.

► Parkeringsbromsens indikator slocknar.

Parkeringsbromsen lossas automatiskt om du trycker ner gaspedalen när:

- Du har tagit på bilbältet på förarplats.
- Motorn är igång.
- Växelspaken är inte i **N**.

### ☒ Parkeringsbroms

Om parkeringsbromsen inte kan lossas automatiskt, lossa den då manuellt.

När bilen körs i uppførsbacke kan gaspedalen behöva tryckas in längre för att den elektriska parkeringsbromsen ska lossas automatiskt.

### ☒ Att lossa automatiskt

Parkeringsbromsen kan inte lossas automatiskt om följande indikatorer lyser:

- Felindikeringslampa

Parkeringsbromsen kan kanske inte lossas automatiskt om följande indikatorer lyser:

- Indikator för parkeringsbroms och bromssystem (gul)
- VSA-systemets indikator
- **ABS**-indikator
- SRS-systemets indikator (krockkuddar)

Kopplingspedalen är helt nedtryckt innan gaspedalen försiktigt trampas ner och kopplingspedalen släpps upp.

## ■ Fotbroms

Fordonet är utrustat med skivbromsar på samtliga fyra hjulen. En vakuumservo hjälper till att reducera den kraft som krävs på bromspedalen. Nödbromssystemet ökar bromskraften när du trampar hårt på bromsen i en nödsituation. Det låsningsfria bromssystemet (ABS) hjälper dig att behålla kontrollen över fordonet vid mycket hårda inbromsningar.

➤ **Nödbromssystem** S. 505

➤ **Låsningsfritt bromssystem (ABS)** S. 504

## ■ Bromsgnissel

För att garantera prestanda under många olika slags körförhållanden är fordonet försett med ett högeffektivt bromssystem. Bromsgnissel kan höras under vissa förhållanden beroende på fordonets hastighet, retardation, luftfuktighet etc. Detta är inte något fel.

## ☒ Fotbroms

Kontrollera bromsarna om du kört i djupt vatten eller om det har stått vatten på gatorna eller vägbanan. Torka vid behov bromsarna genom att trampa lätt på bromspedalen flera gånger.

Om bromsarna gnisslar hela tiden (metallfriktion) när du bromsar ska du byta bromsbelägg. Låt din återförsäljare kontrollera fordonet.

Om du bromsar hela tiden när du kör i en lång nedförsbacke finns det risk för att bromsarna överhettas, vilket försämrar bromseffekten. Använd i stället motorbromsen genom att lätta på gasen och växla ner. Har du manuell växellåda kan du lägga i en ännu lägre växel för att ytterligare förstärka motorbromseffekten.

Låt inte foten vila på bromspedalen när du kör eftersom beläggen då slits i förtid, vilket försämrar deras bromsverkan och förkortar beläggens livslängd. Det förvirrar även bakomvarande trafikanter.

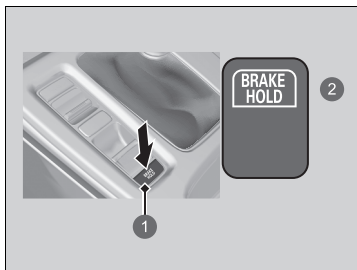
## ■ Automatisk bromshållning

Håller bromsen ansatt efter det att bromspedalen släpps upp ända tills du lägger i en annan växel än **N** och:

- Släpp upp kopplingspedalen på plan väg eller om det lutar nedför.
- Släpp upp kopplingspedalen och tryck på gaspedalen om det lutar uppför.

Du kan använda det här systemet för tillfälliga fordonsstopp, till exempel vid trafikljus eller i köer.

### ■ Slå på systemet



- 1 Knapp för automatisk bromshållning
- 2 Tänds

Ta på bilbältet och starta sedan motorn. Tryck på knappen för det automatiska bromshållningssystemet.

- Det automatiska bromshållningssystemets indikator tänds. Systemet är påslaget.

## ► Automatisk bromshållning

### ⚠ VARNING

Aktiveringen av det automatiska bromshållningssystemet i branta backar eller på hala vägar kan ändå få fordonet att komma i rörelse om du tar bort foten från bromspedalen.

Om ett fordon oväntat kommer i rörelse kan det orsaka en kollision med allvarliga personskador eller dödsfall som följd.

Aktivera aldrig det automatiska bromshållningssystemet och förlita dig inte på att det ska hindra fordonet från att komma i rörelse när fordonet stannats i en brant backe eller på hal väg.

### ⚠ VARNING

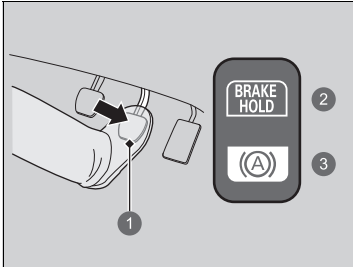
När du använder automatisk bromshållning ska du hålla foten på bromspedalen tills indikatorn för automatisk bromshållning tänds.

Om fordonet oväntat kommer i rörelse kan det orsaka en kollision med allvarliga personskador eller dödsfall som följd.

Släpp foten från bromspedalen efter det att den automatiska bromshållningens indikator tänds.



## ■ Aktivera systemet



- 1 Bromspedal
- 2 På
- 3 Tänds

Tryck ned bromspedalen för att stanna helt.

- Den automatiska bromshållningens indikator tänds. Bromsningen kvarstår i upp till 10 minuter.
- Släpp upp bromspedalen efter det att den automatiska bromshållningens indikator tänds.

## ☒ Automatisk bromshållning

När systemet är aktiverat kan du stänga av motorn eller parkera fordonet på samma sätt som vanligt.

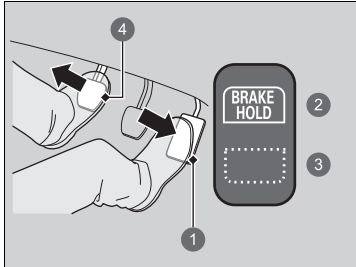
☒ **Vid stillastående** S. 507

Om systemet är aktiverat eller systemet aktiveras stängs det automatiska bromshållningen av när motorn stängs av.

Systemet stängs av om motorn stannar under det att den automatiska bromshållningen är aktiverad eller om systemet är på.

Det kan höras ett arbetsljud om fordonet körs när det automatiska bromshållningssystemet är i funktion.

### ■ Avbryt systemet



- 1 Gaspedal
- 2 På
- 3 Slocknar
- 4 Kopplingspedal

Lägg i en annan växel än **N** och:

- Släpp upp kopplingspedalen på plan väg eller om det lutar nedför.
- Släpp upp kopplingspedalen och tryck på gaspedalen om det lutar uppför. Systemet avaktiveras och fordonet börjar röra sig.
- Indikatorn för den automatiska bromshållningen släcks. Systemet fortsätter att vara på.

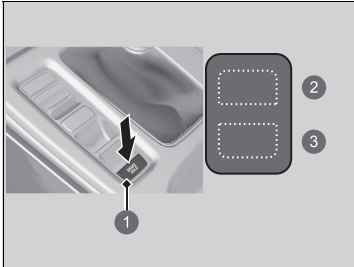
### ■ Systemet stängs automatiskt av när:

- Du aktiverar parkeringsbromsen.

### ■ Systemet inaktiveras automatiskt och parkeringsbromsen aktiveras när:

- Bromsning hålls i mer än 10 minuter.
- Förarens bilbälte inte är fastspänt.
- Motorn är avstängd.
- Det uppstår problem med det automatiska bromshållningssystemet.
- Motorn tjuvstannar.

## ■ Stänga av det automatiska bromshållningssystemet



- ❶ Knapp för automatisk bromshållning
- ❷ Slocknar
- ❸ Slocknar

Endast det automatiska bromshållningssystemets indikator tänds:

- Tryck på knappen för det automatiska bromshållningssystemet.
  - Indikatorn för det automatiska bromshållningssystemet släcks.

När indikatorn för automatisk bromshållning tänds samtidigt:

- Tryck på knappen för den automatiska bromshållningen med bromspedalen nedtryckt.
  - Indikatorn för det automatiska bromshållningssystemet och indikatorn för den automatiska bromshållningen släcks.

## ► Stänga av det automatiska bromshållningssystemet

Stäng av det automatiska bromshållningssystemet innan du kör in i en automatisk biltvätt.

## Låsningsfritt bromssystem (ABS)

### ■ ABS

Hindrar hjulen från att låsas och hjälper dig att behålla styrförmågan genom att bromsarna pumpas snabbt, mycket snabbare än vad du själv kan göra.

Den elektroniska bromskraftsfördelningen (EBD), som är en del av ABS-systemet, fördelar bromskraften mellan de främre och bakre hjulen efter bilens viktfordelning.

Du bör själv aldrig pumpbromsa. Låt ABS göra jobbet genom att trampa hårt och stadigt på bromspedalen. Detta kallas ibland "stampa och styr".

### ■ ABS-funktionen

Bromspedalen pulserar något när ABS-funktionen arbetar. Tryck ned bromspedalen och håll ned den ordentligt. På torr asfalt måste du trampa väldigt hårt innan ABS aktiveras. Men på snö eller is kan du omedelbart känna ABS aktiveras.

ABS kan aktiveras när du trampar ner bromspedalen vid körning på:

- våta eller snötäckta vägar
- stenbelagda vägar
- vägar med ojämna ytor, såsom djupa gropar, sprickor, manluckor etc.

När fordonets hastighet är lägre än 10 km/tim upphör ABS-funktionen.

### » Låsningsfritt bromssystem (ABS)

#### OBS!

Det finns risk för att ABS-systemet inte fungerar ordentligt om du använder däck av fel typ eller storlek.

Om **ABS**-indikatorn tänds under körning kan det bero på att har uppstått ett problem i systemet.

Den normala bromsfunktionen påverkas inte, men det kan hända att de låsningsfria bromsarna (ABS) inte fungerar. Låt snarast en återförsäljare kontrollera fordonet.

ABS är inte konstruerat för att minska tiden eller stoppsträcken som krävs för bilen att stanna: Det är konstruerat för att förhindra att bromsarna låser sig, vilket kan leda till sladd och förlorad styrförmåga.

Under följande förhållanden kan stoppsträcken bli längre jämfört med ett fordon utan ABS:

- Du kör på gropigt eller ojämnt underlag som grus eller snö.
- Däcken är utrustade med snökedjor\*.

Följande kan iakttas med ABS-systemet:

- Motorljud kommer från motorrummet när bromsarna ansätts eller när systemkontroller utförs efter att motorn har startats och när fordonet accelererar.
- Vibrationer i bromspedalen eller fordonskarossen när ABS aktiveras.

Dessa vibrationer och ljud är normala för ABS-system och är ingen anledning till oro.

## Nödbromssystem

---

Systemet är avsett att generera större bromseffekt vid hård inbromsning i en nödsituation.

### ■ Nödbromssystemets funktion

Trampa hårt på bromspedalen för effektivare bromsning.

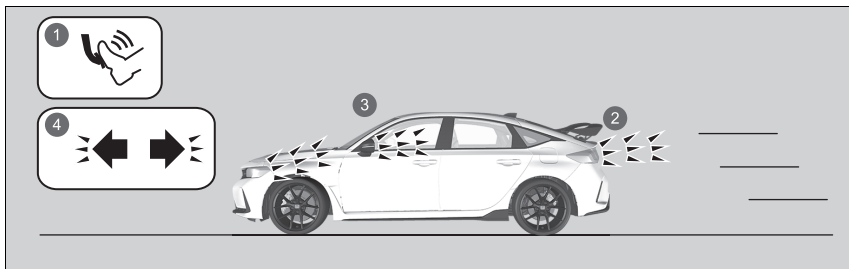
När nödbromsen arbetar kan det hända att pedalen vrider sig något och ett ljud kan höras.

Detta är normalt. Fortsätt hålla pedalen stadigt nedtryckt.

## Nödbromsljus (ESS)

Aktiveras när du bromsar hårt vid körning i 60 km/h eller fortare för att varna bakomvarande förare om plötslig inbromsning genom snabbt blinkande varningsblinkers. Det kan varna förarna bakom dig så att de vidtar åtgärder för att undvika kollision med ditt fordon.

### ■ När systemet aktiveras:



- 1 Hård inbromsning
- 2 Bromsljusen tänds
- 3 Varningsblinkersen blinkar
- 4 Varningsindikatorerna blinkar

Varningsblinkersen slutar blinka i följande fall:

- Du släpper bromspedalen.
- ABS-systemet inaktiveras.
- Fordonets inbromsningshastighet mattas av.
- Du trycker på knappen för fordonets varningsblinkers.

### » Nödbromsljus (ESS)

Nödbromsljuset är inte ett system som kan förhindra eventuella påkörningar bakifrån vid hårda inbromsningar. Det blinkar med varningsblinkersen när du gör en hård inbromsning. Du bör alltid undvika hård inbromsning om det inte är absolut nödvändigt.

Nödbromsljuset aktiveras inte med knappen för bilens varningsblinkers.

Om ABS-slutar fungera under en viss tid under bromsningen kan det hända att nödbromsljuset inte aktiveras alls.

## Vid stillastående

1. Tryck ned bromspedalen med kraft.
2. Med bromspedalen nedtryckt, dra upp den elektriska parkeringsbromsens reglage långsamt, hela vägen.
3. Flytta växelspaken till läget **N**.
4. Stänger av motorn och flyttar växelspaken till **R** eller **1**.
  - ▶ Indikatorn (röd) för parkeringsbroms och bromssystem släcks efter cirka 30 sekunder.

Dra alltid åt parkeringsbromsen, särskilt när du parkerar i sluttningar.

### ▣ Parkera fordonet

Parkera inte i närheten av lättantändligt material, som torrt gräs, olja eller timmer. Värmen från avgasröret kan orsaka brand.

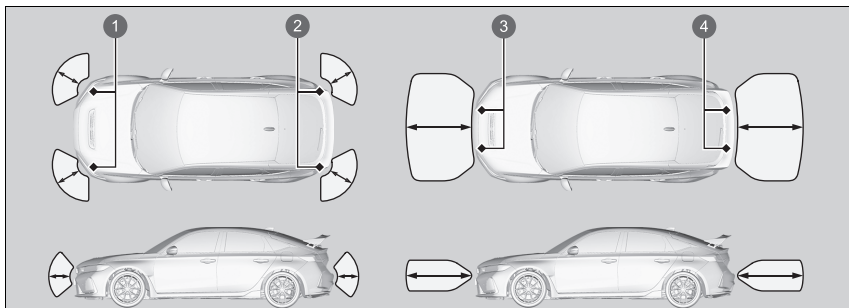
### ▣ Vid stillastående

I extremt kallt väder kan parkeringsbromsen frysa om den aktiveras. Aktivera inte parkeringsbromsen om sådana temperaturer förväntas, men om du parkerar i en backe ska du antingen vrida framhjulen så att de kommer i kontakt med trottoaren eller blockera hjulen för att förhindra att fordonet rör sig. Om du inte vidtar någon säkerhetsåtgärd kan fordonet rulla på ett oväntat sätt, vilket kan leda till en olycka.

## Parkeringssensorsystem\*

Hörn- och mittersensorerna övervakar hinder runt fordonet och ljudsignalen och summern, displayen med förarinformation och ljud-/informationsskärmen ger dig information om det ungefärliga avståndet mellan fordonet och hindret.

### ■ Sensorernas placering och räckvidd



- 1 Främre hörnsensorer
- 2 Bakre hörnsensorer
- 3 Främre mittersensorer
- 4 Bakre mittersensorer

### ▣ Parkeringssensorsystem\*

Även om du har aktiverat parkeringssensorerna ska du alltid kontrollera att det inte finns några hinder i närheten av fordonet innan du parkerar.

Det är inte säkert att systemet fungerar tillfredsställande under följande förhållanden:

- Sensorerna är täckta med snö, is, lera eller smuts.
- Efter att fordonet körts i varm eller kall väderlek.
- Det finns något i närheten som sänder ut ultraljudsvågor eller högfrekventa ljud.
- Körning i dåligt väder (regn, dimma, snö eller liknande).

Systemet kanske inte upptäcker dessa hinder:

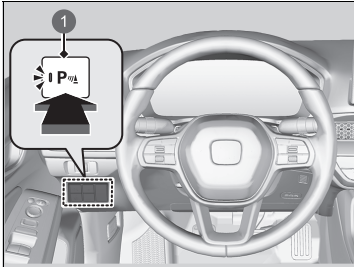
- tunna eller låga föremål
- ljudvågsabsorberande material som snö, bomull eller skumgummi
- föremål precis under stötfångaren.

Systemet kan felaktigt upptäcka hinder i följande situationer:

- Fordonet står på ett ojämnt underlag, t.ex. gräs, en vägbula eller en kulle.
- Vid närhet till andra fordon med sonarsensor eller andra föremål som sänder ultraljudsvågor.
- Det finns vattenstänk i närheten av sensorerna på grund av kraftig regn, osv.



## ■ Aktivering och inaktivering av parkeringssensorsystemet



1 Knapp för parkeringssensorsystem

När effektläget står på ON trycker du på parkeringssensorsknappen för att slå på och av systemet. Indikatorn i knappen är tänd när systemet är på.

De främre hörsensorerna, den bakre mittersorn och de bakre hörsensorerna börjar identifiera hinder när växellådan är i läge **R** och fordonets hastighet är lägre än 8 km/h.

De främre hörn- och mittersensorerna kan börja upptäcka hinder när växelväljaren står i valfritt läge, förutom **R** och när fordons hastigheten är lägre än 8 km/tim.

Du måste även lossa parkeringsbromsen.

### ► Parkeringssensorsystem \*

Placera inga tillbehör på eller runt sensorerna.

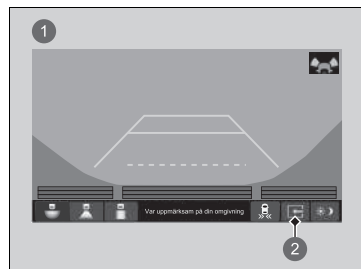
► Om du monterar tillbehör (till exempel en cykelhållare) på eller runt de bakre sensorerna kan systemet aktiveras om de upptäcker att dessa tillbehör är ett hinder. I så fall stänger du av den bakre sensorn.

► **Stänga av alla bakre sensorer** S. 512

### ► Aktivering och inaktivering av parkeringssensorsystemet

När du vrider effektläget till ON aktiveras systemet med den senast valda inställningen.

### ■ Skärmens funktion



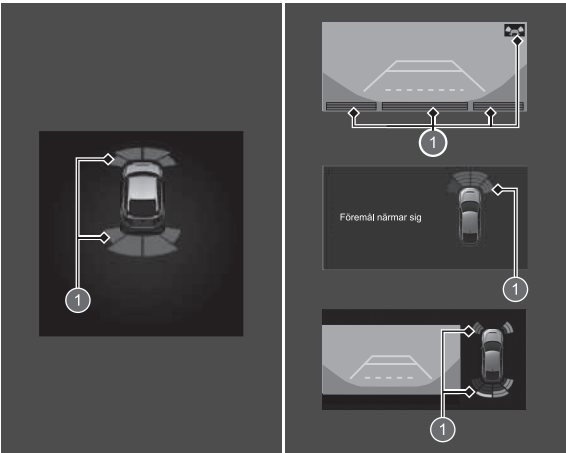


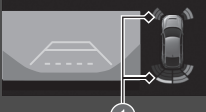
Du kan växla mellan delad vy på och av genom att trycka på fliken för delad skärm.

- 1 Delad vy av
- 2 Flik för delad skärm



- 1 Delad vy på
- 2 Flik för delad skärm

■ När avståndet mellan fordonet och hinder blir kortare

Intervall mellan ljudsignaler	Avstånd mellan stötfångare och hinder		Indikator	Display med förarinformation	Ljud-/informationsskärm
	Hörsensorer	Mittsensorer			
Medellångt	—	Cirka 110–60 cm	Tänds*1/ blinker*2 i gult*3		  
Kort	Ca 60–45 cm	Cirka 60–45 cm	Tänds*1/ blinker*2 i orange		
Mycket kort	Ca 45–35 cm	Cirka 45–35 cm	Tänds*1/ blinker*2 i orange		
Kontinuerliga	Cirka 35 cm eller mindre	Cirka 35 cm eller mindre	Tänds*1/ blinker*2 i rött		

① Indikatorerna tänds där sensorn känner av ett hinder.

\*1: På displayen med förarinformation

\*2: På ljud-/informationsskärmen

\*3: I det här läget känner endast mittsensorerna av hinder.

## ■ Stänga av alla bakre sensorer

Genomför följande steg för att avaktivera de bakre sensorerna:

1. Kontrollera att parkeringssensorsystemet inte är aktiverat.
  - Indikatorn i knappen släcks.
2. Växla effektläget till VEHICLE OFF.
3. Tryck in och håll ned knappen för parkeringssensorsystemet och ställ effektläget i ON.
4. Håll in knappen i tio sekunder. Släpp upp knappen när indikatorn i knappen blinkar.
  - Summern ljuder en gång.
5. Medan indikatorn blinkar trycker du på knappen igen. Indikatorn i knappen släcks.
  - Pipsignalen ljuder två gånger. De bakre sensorerna är nu avstängda. De förblir avstängda tills de slås på igen manuellt. Följ proceduren ovan för att aktivera de bakre sensorerna igen. Pipsignalen ljuder tre gånger när sensorerna har aktiverats igen.

## ▣ Stänga av alla bakre sensorer

När du lägger växelspaken i läge **R**, blinkar indikatorn i knappen för parkeringssensorsystemet som en påminnelse om att de bakre sensorerna har stängts av.

## Monitor för korsande trafik\*

Övervakar de bakre hörnområdena vid backning, med hjälp av radarsensorer och uppmärksammar dig då ett fordon upptäcks som närmar ett bakre hörn.

Systemet kommer väl till pass när du backar ut ur en parkeringsficka.

### Monitor för korsande trafik\*

## ⚠ FÖRSIKTIGHET

Monitorn för korsande trafik kan inte upptäcka alla fordon som närmar sig och upptäcker kanske inte ett fordon som närmar sig över huvud taget.

Underlåtenhet att i förväg kontrollera att det är säkert att backa fordonet kan leda till en kollision.

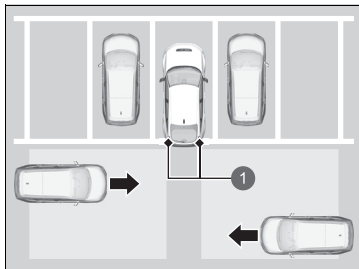
Förlita dig inte enbart på systemet vid backning, använd alltid dina speglar också, och titta bakåt och åt sidorna om ditt fordon innan du backar.

### Modeller med parkeringssensorsystem

Parkeringssensorsystemets varningssummer åsidosätter summern för monitorn för korsande trafik när sensorerna upptäcker hinder i omedelbar närhet.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## ■ Så här fungerar systemet



- ① Radarsensorer:  
under den bakre stötfångarens  
hörn.

När ett registrerat fordon närmar sig ett av fordonets bakre hörn varnar monitorn för korsande trafik med en summer och en visuell varning.

Systemet upptäcker inte ett fordon som närmar sig direkt bakom fordonet, och varnar inte heller för ett fordon som närmar sig direkt bakom dig.

Systemet upptäcker inte och varnar inte för ett fordon som rör sig bort från dig, och det kan upptäcka eller varna för fotgängare, cyklar och stillastående objekt.

Systemet aktiveras när:

- Effektläget är inställt på ON.
- Monitorn för korsande trafik startas.
  - **Monitor för korsande trafik På och Av** S. 516
  - **Anpassade funktioner** S. 297
- Växelspaken är i **R**.
- Fordonet rör sig med en hastighet av 5 km/h eller lägre.

## ►► Monitor för korsande trafik\*

Monitorn för korsande trafik kanske inte upptäcker ett fordon som närmar sig, eller upptäcker det sent, och kan varna för upptäckt trots att inget fordon närmar sig under följande förhållanden:

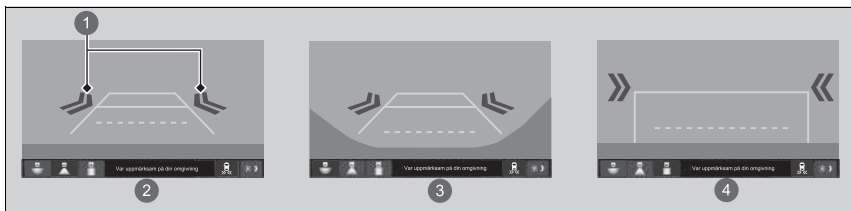
- Ett hinder som ett annat fordon och en vägg nära fordonets bakre stötfångare blockerar radarsensorernas räckvidd.
  - Fordonet rör sig med en hastighet av cirka 5 km/h eller snabbare.
  - Ett fordon närmar sig med en annan hastighet än mellan cirka 10 km/h och 25 km/h.
  - Systemet tar emot externa störningar från t.ex. radarsensorer från ett annat fordon eller starka radiovågor som överförs från någon anläggning i närheten.
  - Något av den bakre stötfångarens hörn är täckt med snö, is, lera eller smuts.
  - När det är dåligt väder.
  - Ditt fordon befinner sig i en lutning.
  - Fordonet är baktungt på grund av tung last där bak.
  - Fordonet backas mot en vägg, en stolpe, ett fordon osv.
- Den bakre stötfångaren eller sensorerna har reparerats på ett felaktigt sätt eller den bakre stötfångaren har deformerats. Låt din återförsäljare kontrollera fordonet.

Håll alltid den bakre stötfångarens hörn rengjorda för att säkerställa korrekt funktion.

Täck inte över hörnet på den bakre stötfångaren med dekalering eller klistermärken av något slag.

## ■ När systemet upptäcker ett fordon

En pilikon visas på den sida som ett fordon närmar sig på ljud-/informationsskärmen.



- 1 Pilikon
- 2 Normal vy
- 3 Vidvinkel
- 4 Vy uppifrån

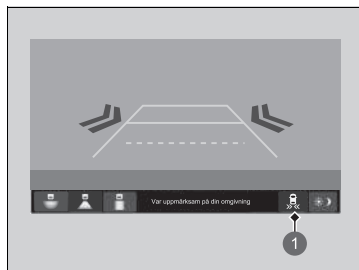
## ☒ När systemet upptäcker ett fordon

Om nere till höger ändras till i gult när växelläget är **R** kan lera, snö, is och annat skräp ha samlats i närheten av sensorn. Systemet är tillfälligt avstängt. Kontrollera stötfångarens hörn för eventuella hinder, och rengör noggrant området om det behövs.

Om tänds när växelspaken är i **R** kan det bero på ett problem med monitorn för korsande trafik. Använd inte systemet och låt en återförsäljare kontrollera fordonet.

Om displayen förblir densamma när växelläget är **R** kan det bero på ett problem med det bakre kamerasystemet och systemet för övervakning av korsande trafik. Använd inte systemet och låt en återförsäljare kontrollera fordonet.

## ■ Monitor för korsande trafik På och Av



- 1 Ikon för monitor för korsande trafik.

## ☒ Monitor för korsande trafik På och Av

Du kan också slå på och av systemet från den anpassade funktionen på ljud-/informationsskärmen.

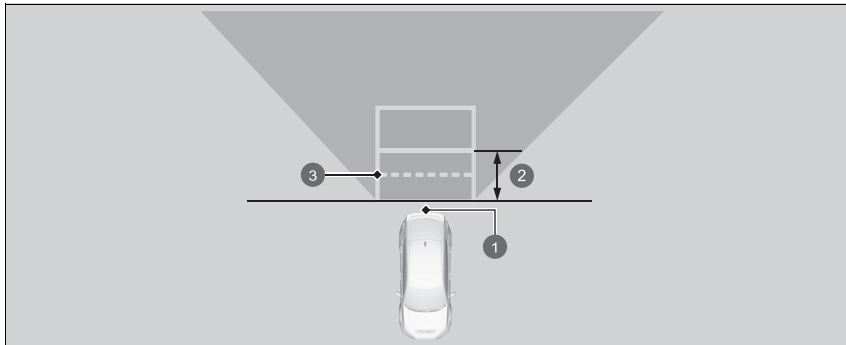
► **Anpassade funktioner** S. 297



## Om din backkamera med multivvy

Ljud-/informationskärmen kan visa området bakom fordonet. Displayen ändras automatiskt till visning bakåt när växelväljaren ställs i läge **R**.

### ■ Visningsområde för backkamera med multivvy



- 1 Kamera
- 2 Ca 1 meter
- 3 Ca 50 cm

### ☒ Om din backkamera med multivvy

Backkameran har sina begränsningar. Du kan inte se hörnen på stötfångaren eller vad som befinner sig under stötfångaren. Den unika linsen får också föremål att se ut som om de är närmare eller längre bort än vad de faktiskt är.

Bekräfta visuellt att det är säkert att köra innan du börjar backa. Vissa förhållanden (som väderlek, ljusförhållanden och höga temperaturer) kan också begränsa sikten bakåt. Förlita dig inte på backningsdisplayen eftersom den inte ger dig all information om hur det ser ut bakom fordonet.

Backkameravyn visas före ljud-/informationskärmen.

Om kameranlinsen är täckt av smuts eller fukt, använd en mjuk, fuktig duk för att rengöra linsen från beläggningar.

Du kan ändra inställningarna för **fasta riktlinjer** och **dynamiska riktlinjer**.

☒ **Anpassade funktioner** S. 297

#### Fast riktlinje

**ON:** Riktlinjer visas när du ställer växelväljaren i läge **R**.

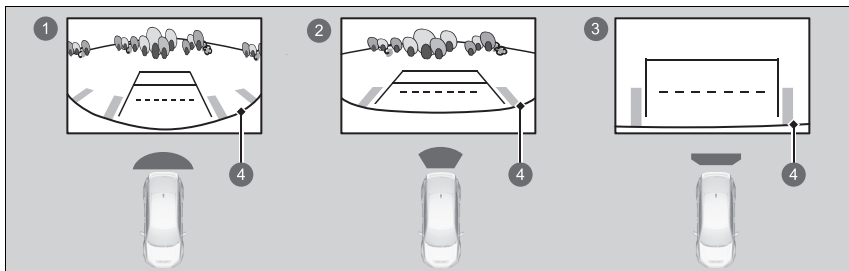
**OFF:** Riktlinjer visas inte.

#### Dynamisk riktlinje

**ON:** Riktlinjerna ändras beroende på rattens riktning.

**OFF:** Riktlinjer ändras inte.

Du kan visa tre olika kameralägen på ljud-/informationsskärmen.  
Peka på lämplig ikon för att ändra läget.



- 1  Vidvinkel
- 2  Normal vy
- 3  Vy uppifrån
- 4  Stötfångare

- Om du senast använde vidvinkel eller normal vy aktiveras samma vy nästa gång du ställer växelspaken i **R**.
- Om du använde vyn uppifrån innan du stängde av motorn, aktiveras vidvinkelläge nästa gång du väljer effektläge ON och ställer transmissionen i **R**.
- Om du använde vyn uppifrån och 10 sekunder gått efter att du växlade ur **R**, aktiveras vidvinkel nästa gång du ställer växelspaken i **R**.
- Om du använde vyn uppifrån och ställde tillbaka växelväljaren på **R** inom 10 sekunder efter att du flyttat den från **R** aktiveras vyn uppifrån.

#### ►► Om din backkamera med multivy

Om fordonets bakåttvy inte visas på ljud-/informationsskärmen när växelläget är i **R** kan det vara problem med systemet. Låt snarast en återförsäljare kontrollera fordonet.

## Bränsleinformation

### ■ Bränslerekommendation

#### EN 228-standard för bensin/gasohol

**Blyfri bensin/gasohol upp till E10 (90 % bensin och 10 % etanol), med ett oktantal på 95 eller högre**

Användning av bensin med lägre oktantal kan dock orsaka sporadiska knockningar i motorn och leda till försämrade motorprestanda.

Vi rekommenderar att du använder ett oktantal på 98 eller högre för att maximera motorns prestanda.

Användning av bensin med ett oktantal lägre än 91 kan leda till skador på motorn.

### ■ Tankvolym: 47 L

### ■ Motorrenare

Bränslekvaliteten varierar beroende på region. Tillsätt originalinsprutningsrengöringsmedel enligt instruktionerna för tid och avstånd i underhållsschemat.

Använd ett originalinsprutningsrengöringsmedel från Honda. Om du inte har något sådant använder du ett PEA-baserat (polyeteramin) rengöringsmedel istället.

Regelbunden användning av insprutningsrengöringsmedel kan behövas i länder eller regioner utan underhållsschema. Kontakta en återförsäljare för vidare information.

### » Bränsleinformation

#### OBS!

Användning av bensin med tillsats av bly innebär följande risker:

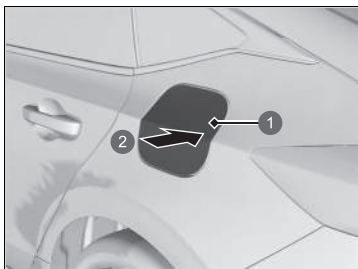
- Skador på avgassystemet, inklusive katalysatorn
- Skador på motor och bränslesystem
- Skadliga effekter på motor och andra system



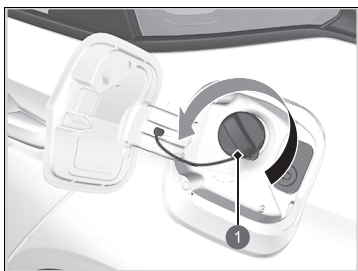
#### **Spritblandade bränslen**

Spritblandade bränslen är bränslen där bensin blandas med etanol eller eterföreningar. Fordonet är avsett att kunna köras på spritblandade bränslen med upp till 10 volymprocent etanol och upp till 22 volymprocent ETBE i enlighet med standarden SS-EN228. Tala med en återförsäljare för vidare information.

## Tankning



- 1 Tanklucka
- 2 Tryck på



- 1 Lock

1. Se till att du står så att du har bränslepumpen på vänster sida av fordonets bakre ände när du ska tanka på en mack.
2. Stäng av motorn.
3. Lås upp förardörren.
  - Tankluckan på fordonets utsida låses upp.
4. Tryck på området som pilen visar för att öppna tankluckan. Du hör ett klick och luckan öppnas en aning.
5. Dra tankluckan manuellt till helt öppet läge.
6. Lossa tanklocket sakta. Om du hör att luft tränger ut, vänta tills det upphör och lossa sedan locket helt för att ta bort det.
7. Placera tanklocket i hållaren.
8. För in tankningsmunstycket helt.
  - När tanken är full slår tankningsmunstycket ifrån automatiskt. Det lämnar utrymme i tanken så att bränsle inte rinner över på grund av ändringar i temperaturen.

### ► Tankning

#### **⚠ VARNING**

Bensin är mycket brandfarligt och explosivt. Du kan råka ut för brännskador eller andra allvarliga skador vid hantering av bränsle.

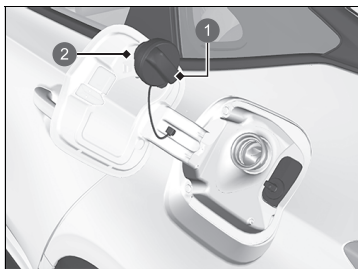
- Stäng av motorn och håll värmekällor, gnistor och öppna lågor borta.
- Hantera endast bränsle utomhus.
- Torka genast upp spill.

#### **⚠ FÖRSIKTIGHET**

Tankningsmunstycket slår ifrån automatiskt och lämnar utrymme i tanken så att bränsle inte rinner över på grund av ändringar i lufttemperaturen.

Fortsätt inte tanka efter att munstycket slagit från automatiskt. Ytterligare bränsle kan överskrida full tankvolym och orsaka bränslespill.

Lås upp tankluckan med låstappen eller centrallåsknappen. Dörrarna och tankluckan låses igen automatiskt om fjärrsändarens upplåsningsfunktion används. Detta kan aktiveras genom att man snabbt öppnar och sedan stänger förardörren.



- ① Lock
- ② Hållare

9. När du är klar sätter du på tanklocket och drar åt det tills du hör minst ett klick.  
▶ Stäng tankluckan.

## Förbättra bränsleekonomin och minska CO<sub>2</sub>-utsläppen

Möjligheten att uppnå bränsleekonomi och minska CO<sub>2</sub>-utsläppen beror på flera faktorer, däribland körförhållanden och lastvikt, tomgångskörning, körvanor och fordonets skick. Det beror på dessa och andra faktorer huruvida du kan uppnå fordonets klassade bränsleekonomi.

### Underhåll och bränsleekonomi

Du kan optimera bränsleekonomin genom att underhålla fordonet ordentligt.

Följ underhållsschemat och titta vid behov i garantihäftet.

På fordon utan servicepåminnesystem, följ underhållsschemat.

#### 🔧 Underhållsschema\* S. 541

- Använd motorolja med rekommenderad viskositet.

#### 🔧 Rekommenderad motorolja S. 549

- Bibehåll angivet däcktryck.
- Lasta inte fordonet med överdrivet mycket bagage.
- Håll fordonet rent. Ansamlingar av snö eller lera på underredet gör fordonet tyngre och ökar vindmotstånd.

### 🔧 Förbättra bränsleekonomin och minska CO<sub>2</sub>-utsläppen

Direkta beräkningar är den rekommenderade metoden för att fastställa den faktiska mängd bränsle som förbrukats under körning.

$$\begin{array}{l} \boxed{100} \times \boxed{\text{Liter bränsle}} \div \boxed{\text{Körsträcka (km)}} = \boxed{\text{L/100 km}} \\ \boxed{\text{Körsträcka (miles)}} \div \boxed{\text{Gallons av bränsle}} = \boxed{\text{Miles per gallon}} \end{array}$$

## Försiktighetsåtgärder vid hantering

Turbokompressorn är en högprecisionsenhet som gör att bättre effekt kan erhållas genom att en stor mängd tryckluft tillförs motorn med hjälp av en turbin som drivs av motorns avgasttryck.

- När motorn är kall precis efter start ska du undvika att rusa motorn eller accelerera plötsligt.
- Byt alltid motorolja och oljefilter enligt servicepåminnelse-systemets\*/ oljeövervakningssystemets\* schema. Turbinen roterar med mycket hög hastighet, över 100 000 varv/min, och temperaturen når över 700 °C. Den smörjs och kyls av motorolja. Om du inte byter ut motorolja och filtret efter angivna körsträckor eller intervaller, kan sliten motorolja leda till fel genom exempelvis att turbinen kärvar eller för oljud.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

### ☒ Fordon med turbomotor

De schemalagda serviceintervallerna för byte av motorolja och filtret finns angivna på displayen med förarinformation. Följ informationen om tidsschema för byte.

- ☒ **Servicepåminnelse-system\*** S. 531
- ☒ **Oljeövervakningssystem\*** S. 536
- ☒ **Rekommenderad motorolja** S. 549

Temperaturmätaren är på den övre nivån när du startar om motorn efter körning under tung belastning, t.ex. vid hög hastighet eller i kuperad terräng. Detta är normalt. Mätaren går ned efter att du kört på tomgång eller kört fordonet i ca en minut.





# Underhåll

I det här kapitlet behandlas grundläggande underhåll.



## Innan underhåll utförs

Kontroll och underhåll.....	526
Säkerhet vid underhåll .....	527
Delar och vätskor som används vid underhållsservice .....	529
<b>Servicepåminnesystem *</b> .....	531
<b>Oljeövervakningssystem *</b> .....	536
<b>Underhållsschema *</b> .....	541
<b>Underhåll under motorhuven</b>	
Underhållsåtgärder under motorhuven....	546
Öppna motorhuven.....	547
Rekommenderad motorolja.....	549
Oljekontroll .....	551

Fylla på motorolja .....	552
Kylvätska för motor .....	553
Växellådsolja .....	555
Broms-/kopplingsvätska .....	556
Fylla på spolarvätska .....	557
Bränslefilter .....	558
<b>Byta glödlampor</b> .....	559
<b>Kontrollera och underhålla torkarblad</b> .....	567
<b>Kontrollera och underhålla däck</b>	
Kontrollera däcken .....	570
Slitagevarnare .....	571
Däckens livslängd .....	572
Byte av däck och fälgar.....	572

Däckets rotationsriktning.....	573
Utrustning vid körning i snö.....	574

## Batteri.....

Byta ut fjärrkontrollbatteriet .....	582
--------------------------------------	-----

## Underhåll av värmesystem \*/

<b>klimatanläggning *</b>	
Damm- och pollenfilter.....	585

## Rengöring

Skötsel av kupén .....	587
Utvändig skötsel .....	590

## Tillbehör och modifieringar.....

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Kontroll och underhåll

Utför alla kontroller och allt underhåll som anges i listan för att hålla fordonet i gott skick och för din egen säkerhet. Låt en återförsäljare kontrollera fordonet om du upptäcker något som inte är normalt (oljud eller buller, lukt, låg bromsvätskenivå, oljefläckar på marken o.s.v.). Se serviceinformationen för ditt fordon/underhållsschema\* i denna instruktionsbok för mer detaljerad information om underhåll och kontroller.

➤ **Underhållsschema\*** S. 541

### Olika typer av kontroller och underhåll

#### ■ Rutininspektioner

Kontrollera bilen före långfärder, när du tvättar den eller när du tankar.

#### ■ Regelbundna kontroller

- Kontrollera broms-/kopplingsvätskenivån varje månad.
  - **Broms-/kopplingsvätska** S. 556
- Kontrollera däcktrycket varje månad. Undersök däckmönstren med avseende på slitage och främmande föremål.
  - **Kontrollera och underhålla däck** S. 570
- Kontrollera att den utvändiga belysningen fungerar varje månad.
  - **Byta glödlampor** S. 559
- Kontrollera torkarbladens skick minst en gång varje halvår.
  - **Kontrollera och underhålla torkarblad** S. 567

## Säkerhet vid underhåll

Några av de allra viktigaste säkerhetsåtgärderna anges här. Observera dock att det inte går att varna för alla tänkbara risker som kan uppstå vid underhållsarbete. Det är bara du själv som kan avgöra om du är kapabel att utföra en viss åtgärd eller ej.

### Underhållssäkerhet

- För att minska risken för brand eller explosion ska du hålla cigaretter, gnistor och öppen låga borta från batteriet och alla delar som har med bränslesystemet att göra.
- Lämna aldrig trasor, handdukar eller andra brandfarliga föremål under motorhuven.
  - Värme från motorn och avgasröret kan antända dem och orsaka en brand.
- För rengöring av delar ska du inte använda bensin, utan avfettningsmedel som finns att köpa i handeln.
- Använd skyddsglasögon och skyddskläder när du arbetar med batteriet eller med tryckluft.
- Motorns avgaser innehåller kolmonoxid, en giftig gas som kan döda.
  - Låt endast motorn gå om det finns tillräcklig ventilation.

### Fordonssäkerhet

- Fordonet måste stå stilla.
  - Se till att bilen står plant, att parkeringsbromsen är aktiverad och motorn är avstängd.
- Se till att kylarfläkten är avstängd innan du inspekterar motorutrymmet.
  - Beroende på fordonets skick kan kylarfläkten vara igång även när effektläget är VEHICLE OFF.
- Observera att du kan bränna dig på heta delar.
  - Låt motor och avgasrör svalna ordentligt innan du vidrör fordonskomponenter.

#### ☒ Säkerhet vid underhåll

### VARNING

Bristfälligt underhåll eller underlåtenhet att rätta till ett problem före körning kan medföra en kollision där du kan skadas allvarligt eller omkomma.

Följ alltid de rekommendationer för kontroller och underhåll som anges i instruktionsboken/ serviceinformationen för ditt fordon.

### VARNING

Underlåtenhet att följa underhållsanvisningar och försiktighetsåtgärder gör att du löper risk att skadas allvarligt eller förolyckas.

Följ alltid anvisningarna och försiktighetsåtgärderna i denna instruktionsbok.

- Observera att rörliga delar utgör en skaderisk.
  - Starta inte motorn utan att du instrueras att göra det. Håll händer och andra kroppsdelar borta från rörliga delar.
  - Öppna inte motorhuvuven när funktionen för automatiskt tomgångsstopp är aktiverad.

## Delar och vätskor som används vid underhållsservice

Det rekommenderas att använda Hondas originaldelar och -vätskor när du underhåller och utför service på ditt fordon. Hondas originaldelar är tillverkade med samma höga kvalitetskrav som tillämpas för Hondas fordon.

### » Delar och vätskor som används vid underhållsservice

#### **OBS!**

Tryck inte ner motorhuven med stor kraft. Om du gör det kan huven och komponenter under den skadas.

## Om underhållsservice

Om servicepåminnelsystemet finns tillgängligt i ditt fordon informeras du på displayen med förarinformation när det är dags för service av fordonet. Se serviceinformationen som medföljer ditt fordon för en beskrivning av de servicekoder som visas på displayen.

➤ **Servicepåminnelsesystem\*** S. 531

Om fordonet inte har något servicepåminnelsesystem följer du underhållsschemat i serviceboken\* som medföljer fordonet.

För fordon utan servicebok\* följer du underhållsschemat i denna instruktionsbok.

➤ **Underhållsschema\*** S. 541

### » Om underhållsservice

#### Modeller med servicepåminnelsesystem

Om du planerar att köra fordonet utanför de länder som omfattas av servicepåminnelsesystemet bör du samråda med en återförsäljare om hur du ska registrera servicepåminnelseinformationen och schemalägga underhållsservice enligt de förhållanden som råder i det aktuella landet.

Ger information om vilken typ av service som behöver utföras. De olika servicepunkterna indikeras med en kod och en ikon. Systemet talar om när det är dags att lämna in fordonet hos en återförsäljare, uttryckt som antal återstående dagar.

När nästa servicetillfälle närmar sig, infaller eller har passerats visas även en varningsikon på displayen med förarinformation varje gång effektläget ställs på ON.

## Servicepåminnelssystem\*

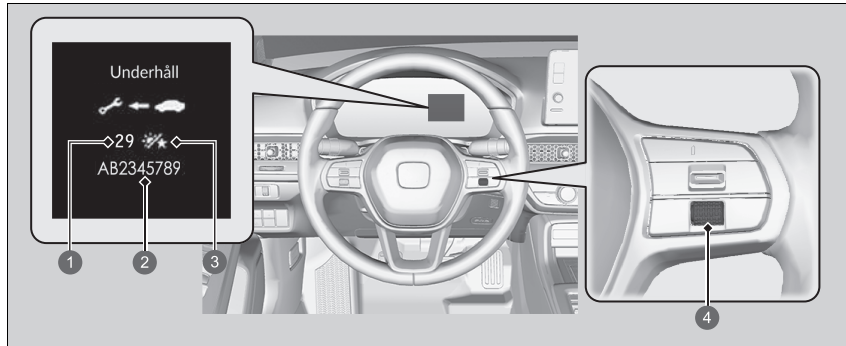
Du kan välja om motsvarande varningsmeddelande visas tillsammans med varningsikonen på displayen med förarinformation.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## ■ Visa servicepåminnelseinformation

1. Ställ effektläget på ON.
2. Rulla höger väljarratt tills skärmen med servicepåminnelseinformation visas.  
Underhållsobjekten visas på displayen med förarinformation tillsammans med de underhållsobjekt som snart är aktuella.

Systemmeddelandeindikatorn (i) visas tillsammans med servicepåminnelseinformationen.



- 1 Antal återstående dagar
- 2 Underhållskod(er)
- 3 Dagikon
- 4 Höger väljarratt

## ►► Visa servicepåminnelseinformation

Baserat på motorns driftsförhållanden och motoroljans skick beräknar systemet återstående körsträcka eller antal dagar tills det är dags för nästa servicetillfälle.




## Varningsikoner och servicepåminnelseinformation på displayen med förarinformation

Varningsikon	Servicepåminnelseinformation	Förklaring	Information
<p><b>Snart tid för service</b></p> 		En eller flera serviceåtgärder ska utföras inom mindre än 30 dagar. De återstående dagarna uppskattas utifrån dina körförhållanden.	De återstående dagarna räknas ned en dag i taget.
<p><b>Dags för service nu</b></p> 		En eller flera serviceåtgärder ska utföras inom mindre än 10 dagar. De återstående dagarna uppskattas utifrån dina körförhållanden.	Se till att den indikerade servicepunkten utförs snarast möjligt.
<p><b>Serviceintervall passerat</b></p> 		Den indikerade underhållsservicen har fortfarande inte utförts efter det att återstående tid nått 0.	Fordonet har passerat den punkt där service är nödvändig. Serva fordonet omedelbart och se till att servicepåminnelsen återställs.

## ■ Servicepåminnelser

Servicepunkterna visas på displayen med förarinformation som en kod och en ikon. Se serviceinformationen som medföljer fordonet för en beskrivning av koderna och ikonerna i servicepåminnelserna.

### ■ I vilka länder är servicepåminnesystemet tillgängligt?

Även om servicepåminnelserna visas på displayen med förarinformation när du trycker på -knappen (hem) är systemet inte tillgängligt i alla länder. Se serviceinformationen som medföljer fordonet eller fråga en återförsäljare om du kan använda servicepåminnesystemet.

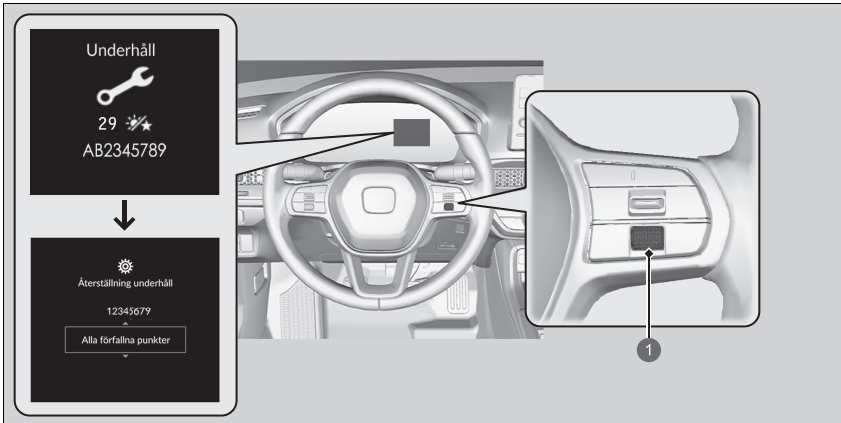
### ☒ I vilka länder är servicepåminnesystemet tillgängligt?

Om du planerar att köra fordonet utanför de länder som omfattas av servicepåminnesystemet bör du samråda med en återförsäljare om hur du ska registrera servicepåminnelseinformationen och schemalägga underhållsservice enligt de förhållanden som råder i det aktuella landet.

## ■ Återställa displayen

Återställ servicepåminnelssystemet om du har utfört underhållsservicen.

1. Ställ effektläget på ON.
2. Rulla höger väljarratt tills skärmen med servicepåminnelseinformation visas.
3. Håll höger väljarratt intryckt i ca 10 sekunder för att gå till återställningsläge.
4. Rulla höger väljarratt om du vill välja ett underhållsobjekt som ska nollställas eller välj **Alla förfallna punkter** (du kan även välja **Avbryt** om du vill avsluta processen).
5. Tryck på höger väljarratt för att återställa det valda objektet.
6. Upprepa från steg 3 för övriga objekt som du vill återställa.



1 Höger väljarratt

## » Återställa displayen

### OBS!

Om servicepåminnelsen inte återställs efter utförd underhållsservice kommer systemet att visa felaktiga underhållsintervall, vilket kan leda till allvarliga mekaniska problem.

Du kan även nollställa servicepåminnelssystemets informationsskärm via ljud-/informationsskärmen.

► **Anpassade funktioner** S. 297

Återförsäljaren återställer displayen för servicepåminnelser efter utförd underhållsservice. Om någon annan än en återförsäljare utför underhållsservice måste du själv återställa servicepåminnelssystemet.

Varningsmeddelandet meddelar dig när du ska byta motorolja eller när du ska ta ditt fordon till en återförsäljare för angiven underhållsservice.

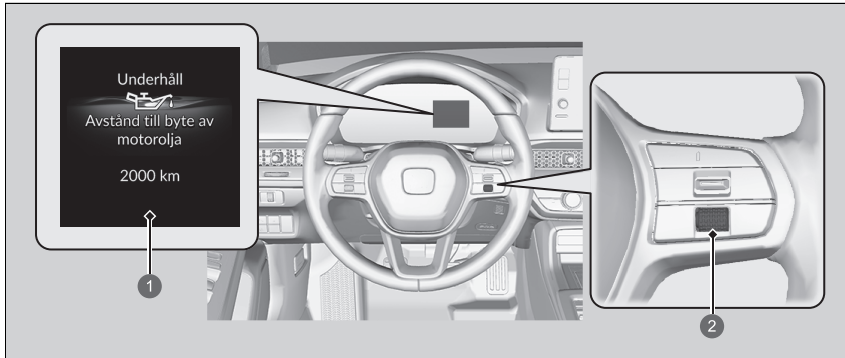
## Visning av oljeövervakningssystemets information

Vissa underhållsposter som snart måste utföras visas på displayen med förarinformation tillsammans med oljans återstående livslängd.

Du kan visa dem på oljeövervakningssystemets informationsskärm när som helst.

1. Ställ effektläget på ON.
2. Rulla höger väljarratt tills skärmen med oljeövervakningssystemets information visas.  
Motoroljans livslängd visas på displayen med förarinformation.

Systemmeddelandeindikatorn (i) fortsätter att lysa på instrumentpanelen när underhållsperioden har nåtts. Låt en återförsäljare utföra det angivna underhållsarbetet så snart som möjligt.



- 1 Återstående sträcka till nästa underhållsperiod för motorolja
- 2 Höger väljarratt







### ► Visning av oljeövervakningssystemets information

Den återstående körsträcka till nästa underhållsperiod kan beräknas och visas baserat på motorns drift och motoroljans skick.




Den verkliga körsträcka kan vara kortare än avståndet som visas beroende på körförhållandena.

Oberoende av informationen från oljeövervakningssystemet ska underhåll utföras ett år efter det senaste oljebytet.

**Information från oljeövervakningssystemet på displayen med förarinformation**

Varningsmeddelande	Oljans livslängd	Information
<p><b>Normalt</b></p> 	<div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;"> <p>Underhåll</p> <p>Avstånd till byte av motorolja</p> <p>---- km</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>Underhåll</p> <p>Avstånd till byte av motorolja och filter</p> <p>---- km</p> </div> </div>	<p>När du nollställer återstående körsträcka efter ett oljebyte visas ett antal prickar i displayen för oljans livslängd. Dessa prickar fortsätter att visas tills systemet avgör, baserat på körförhållandena, återstående körsträcka till nästa oljebyte eller nästa olje- och filterbyte.</p>
	<div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;"> <p>Underhåll</p>  <p>Avstånd till byte av motorolja</p> <p>2000 km</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>Underhåll</p>  <p>Avstånd till byte av motorolja och filter</p> <p>2000 km</p> </div> </div>	<p>När du väljer oljeövervakningssystemets informationsskärm visas motoroljans återstående livslängd, eller motoroljans och oljefiltrets återstående livslängd.</p>
<p><b>Snart tid för service</b></p> 	<div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;"> <p>Underhåll</p>  <p>Avstånd till byte av motorolja</p> <p>1490 km</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>Underhåll</p>  <p>Avstånd till byte av motorolja och filter</p> <p>1490 km</p> </div> </div>	<p>Motoroljan, eller oljefiltret och motoroljan, närmar sig slutet av sin livslängd.</p>

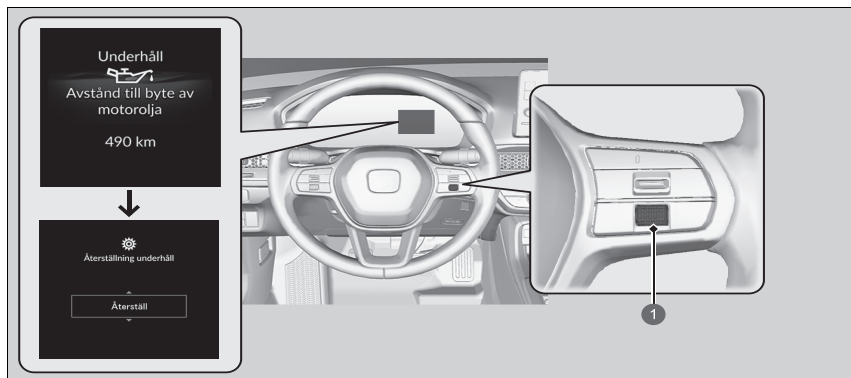
Underhåll

Varningsmeddelande	Oljans livslängd	Information		
<p><b>Dags för service nu</b></p> 	<table border="1"> <tr> <td data-bbox="448 255 641 445"> <p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja                      490 km</p> </td> <td data-bbox="651 255 844 445"> <p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja och filter                      490 km</p> </td> </tr> </table>	<p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja                      490 km</p>	<p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja och filter                      490 km</p>	<p>Motoroljan, eller motoroljan och oljefiltret, har nästan nått slutet av sin livslängd, och underhållsposterna ska kontrolleras och åtgärdas så snart som möjligt.</p>
<p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja                      490 km</p>	<p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja och filter                      490 km</p>			
<p><b>Serviceintervall passerat</b></p> 	<table border="1"> <tr> <td data-bbox="448 504 641 694"> <p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja                      -10 km</p> </td> <td data-bbox="651 504 844 694"> <p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja och filter                      -10 km</p> </td> </tr> </table>	<p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja                      -10 km</p>	<p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja och filter                      -10 km</p>	<p>Motoroljan, eller oljefiltret och motoroljan, har passerat slutet av sin livslängd. Underhållsposterna måste inspekteras och åtgärdas omedelbart.</p>
<p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja                      -10 km</p>	<p>Underhåll                        Avstånd till byte av motorolja och filter                      -10 km</p>			

## ■ Återställa displayen

Återställ informationen i oljeövervakningssystemet när underhållet har utförts.

1. Ställ effektläget på ON.
2. Rulla höger väljarratt tills skärmen med oljeövervakningssystemets information visas.
3. Håll höger väljarratt intryckt i ca 10 sekunder för att gå till återställningsläge.
4. Rulla höger väljarratt för att välja **Återställ** (Du kan även välja **Avbryt** om du vill avsluta processen).
5. Tryck på höger väljarratt för att återställa det valda objektet.
  - När oljeövervakningssystemets informationsdisplay nollställs återställs motoroljans livslängd till ----- km.



- 1 Höger väljarratt

## ►► Återställa displayen

### ⚠ OBS!

Om motoroljans livslängd inte återställs efter utförd underhållsservice kommer systemet att visa felaktiga underhållsintervall, vilket kan leda till allvarliga mekaniska problem.

Du kan även nollställa oljeövervakningssystemets informationsdisplay via ljud-/informationsskärmen.

► **Anpassade funktioner** S. 297

Återförsäljaren återställer displayen för motoroljans livslängd när underhållsarbetet har utförts. Om någon annan än en återförsäljare utför underhållsservice måste du själv återställa displayen för motoroljans livslängd.



Underhållsinformation för ditt fordon finns i serviceinformationen som medföljer fordonet (om tillgänglig). Om serviceinformationen inte finns tillgänglig, se följande underhållsscheman.

Detta underhållsschema indikerar i stora drag de underhållsåtgärder som du måste utföra för att se till att fordonet fungerar problemfritt. På grund av regionala och klimatmässiga skillnader kan viss extra service krävas. Se garantihäftet för en mer ingående beskrivning.

Underhållsarbetena ska utföras av korrekt utbildade och utrustade tekniker. Din auktoriserade återförsäljare uppfyller alla dessa krav.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Service vid angiven körsträcka eller tidpunkt, beroende på vilket som infaller först.	km x 1 000	20	40	60	80	100	120	140	160	180	200
	månader	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
Byt motorolja	När indikatorn tänds eller 1 år										
Byt motoroljefilter	När indikatorn tänds eller 2 år										
Byt luftrenarinsatsen	Var 30 000:e km										
Kontrollera ventilspelet*1	Var 120 000:e km										
Byt tändstift	Var 100 000:e km										
Kontrollera drivrem		•		•		•		•		•	

\*1: Sensormetod  
Justera ventilerna vid service 120 000 km om de slamrar.

Service vid angiven körsträcka eller tidpunkt, beroende på vilket som infaller först.	km x 1 000	20	40	60	80	100	120	140	160	180	200
	månader	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
Byt kylvätska		Efter 200 000 km eller efter 10 år och därefter var 100 000:e km eller vart femte år									
Byt växellådsolja	Normalt						•				
	Svåra körförh.			•			•			•	
Byt damm- och pollenfilter		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Kontrollera bromsarna fram och bak		Var 10 000:e km eller årligen									
Byt bromsolja		Vart 3:e år									
Byt ut bränslefiltret i tanken	Normalt	Var 140 000:e km									
	Svåra körförh.	Var 90 000:e km*1									
Kontrollera utgångsdatumet för däcklagningssatsens flaska		1 gång per år									
Skifta plats på däcken (kontrollera däcktryck och skick åtminstone en gång i månaden)		Var 10 000:e km									
<b>Inspektera visuellt följande delar:</b>											
Drivaxeldamasker		Var 10 000:e km eller årligen									
Styrstagsändar, styrväxelhus och damasker											
Komponenter till fjädring/upphängning											
Bromsslangar och ledningar (inklusive ABS/VA)											
Avgassystem		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Bränsleledningar och anslutningar											
Alla vätskenivåer och vätskornas skick											

\*1: Det rekommenderas att du byter bränslefiltret om bränslet du använder misstänks vara förorenat med damm etc. eftersom filtret då kan täppas igen snabbare.

## Svåra förhållanden

---

Följ underhållsschemat för svåra förhållanden om du OFTAST kör bilen under ett eller flera av följande förhållanden:

- Kortare sträcka än 8 km per körning eller, vid låga temperaturer, körning kortare sträcka än 16 km per körning.
- Körning i extrem värme, över 35 °C.
- Omfattande tomgångskörning eller långa perioder med start-stopp-körning.
- Körning med lastat taktäck eller körning i bergiga områden.
- Körning på leriga, dammiga eller avisade vägar.

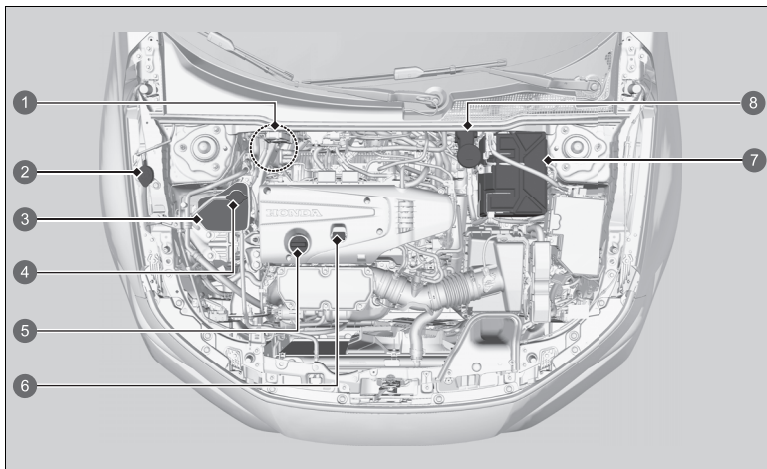
OBS! Om du bara IBLAND kör under svåra förhållanden bör du följa underhållsschemat för normala förhållanden.

## Underhållsschema (på fordon utan separat servicejournal)

Be serviceåterförsäljaren utföra allt underhåll nedan. Spara kvittona för allt arbete som utförs på bilen.

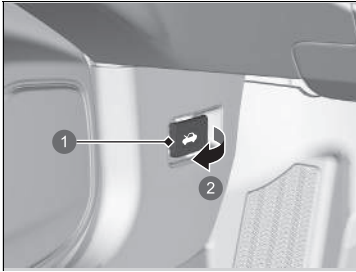
Km eller månader	Datum	Namnteckning eller stämpel
<b>20 000 km</b> (eller 12 mån.)		
<b>40 000 km</b> (eller 24 mån.)		
<b>60 000 km</b> (eller 36 mån.)		
<b>80 000 km</b> (eller 48 mån.)		
<b>100 000 km</b> (eller 60 mån.)		
<b>120 000 km</b> (eller 72 mån.)		
<b>140 000 km</b> (eller 84 mån.)		
<b>160 000 km</b> (eller 96 mån.)		
<b>180 000 km</b> (eller 108 mån.)		
<b>200 000 km</b> (eller 120 mån.)		

## Underhållsåtgärder under motorhuven

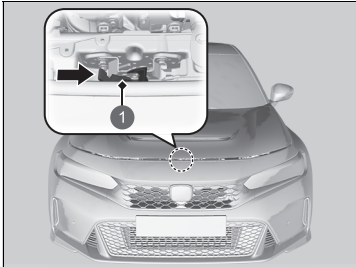


- 1 Broms-/kopplingsvätska (svart lock) (högerstyrning)
- 2 Spolarvätska (blått lock)
- 3 Motorns reservtank för kylarvätska
- 4 Lock till motorkylvätskans reservtank
- 5 Oljepåfyllningslock
- 6 Motoroljesticka (svart)
- 7 Batteri
- 8 Broms-/kopplingsvätska (svart lock) (vänsterstyrning)

## Öppna motorhuven



- 1 Öppningshandtag till motorhuv
- 2 Dra



- 1 Spak

1. Parkera på ett plant underlag och aktivera parkeringsbromsen.
2. Dra i motorhuvens öppningshandtag som sitter i nedre vänstra hörnet av instrumentpanelen.
  - Huvan öppnas.

3. Skjut huvöppningsspaken (sitter under den främre kanten på motorhuven mot mitten) åt sidan och fäll upp huven. När du har höjt motorhuven något kan du släppa spaken.

### Öppna motorhuven

## ⚠ VARNING

Huvens stödstag kan bli mycket varmt på grund av värmen från motorn.

Undvik brännskador genom att undvika att ta i stagets metallidél. Använd skumgummi-handtaget istället.

### OBS!

Öppna inte motorhuven om torkarna är utfällda. Motorhuven kommer att slå emot torkarna med risk för skador på motorhuven och/eller torkarna.

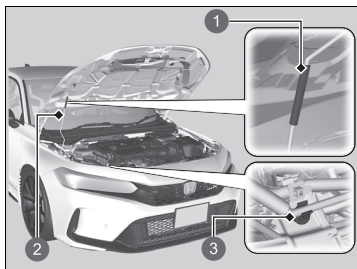
### OBS!

Tryck inte ner motorhuven med stor kraft. Om du gör det kan huven och komponenter under den skadas.

Se till att motorhuven är ordentligt låst när du stänger den.

Om spärren till motorhuven är trög eller om du kan öppna huven utan att lyfta spärren ska du rengöra och smörja mekanismen.

Öppna inte motorhuven när funktionen för automatiskt tomgångsstopp är aktiverad.

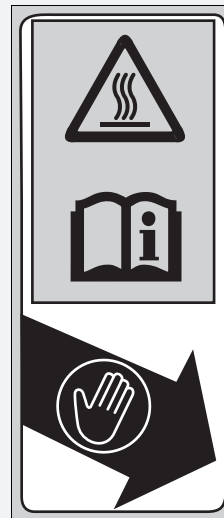


- 1 Grepp
- 2 Stödstag
- 3 Klämman

4. Lossa stödstaget från klämman med greppet.  
Fäst staget i huven.

Du stänger motorhuven genom att lossa staget, lägga det i klämman och försiktigt sänka ner huven. Släpp huven när det återstår ca 30 cm så att den stängs.

#### ► Öppna motorhuven



- Ta tag i skumgummit.
- Stödstaget blir mycket hett.
- Se instruktionsboken.



## Rekommenderad motorolja

Använd motorolja eller annan kommersiellt tillgänglig motorolja med lämplig viskositet för den omgivande temperaturen som visas i bilden nedan.

Olja är mycket viktigt för motorns prestanda och livslängd. Om du kör med otillräcklig mängd olja i motorn eller olja som har försämrats finns det risk för att motorn skadas eller går sönder.

### Europeiska modeller

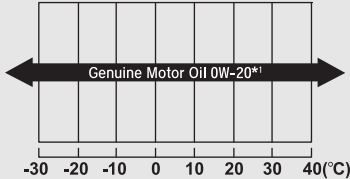
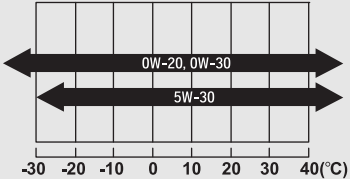
Originalmotorolja	Kommersiellt tillgänglig motorolja
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Honda Engine Oil Type 2.0*1</li> <li>• Honda Genuine Motorolja</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ACEA C2/C3/C5</li> </ul>
<p>Utomhustemperatur</p>	<p>Utomhustemperatur</p>

\*1: Utformad för att förbättra bränsleekonomi.

### Rekommenderad motorolja

Du kan inte använda motoroljetillsatser.

Utom modeller för Europa

Originalmotorolja	Kommersiellt tillgänglig motorolja
<ul style="list-style-type: none"><li>• Honda Genuine Motorolja</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• ACEA C2/C3/C5</li></ul>
 <p>Utomhustemperatur</p>	 <p>Utomhustemperatur</p>

\*1: Utformad för att förbättra bränsleekonomi.

## Oljekontroll

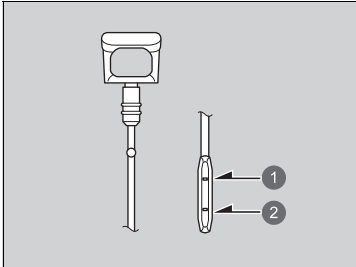
Du bör kontrollera oljenivån varje gång du tankar.

Parkera bilen på plan mark.

Vänta i ungefär tre minuter efter att du stängt av motorn innan du kontrollerar oljenivån.



1. Ta bort oljestickan (svart).
2. Torka ren stickan med en trasa eller pappershandduk.
3. För ner stickan i hålet så långt det går.



- 1 Övre markering
- 2 Nedre markering

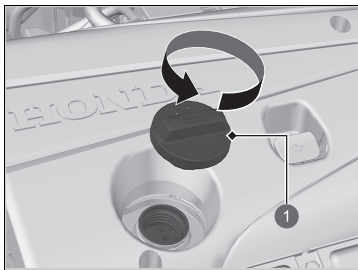
4. Ta ut stickan igen och kontrollera nivån. Nivån ska vara mellan markeringarna. Fyll på olja vid behov.

### Oljekontroll

Fyll långsamt på ny olja (var försiktig så att du inte fyller på för mycket) om oljenivån ligger nära eller under den nedre markeringen.

Oljeförbrukningen beror på hur fordonet körts, klimatförhållanden och vägslag. Oljeförbrukningen kan uppgå till 1 liter per 1 000 km. Förbrukningen är i allmänhet högre när motorn är ny.

## Fylla på motorolja



1 Oljepåfyllningslock

1. Skruva av och ta bort oljepåfyllningslocket.
2. Fyll långsamt på olja.
3. Sätt tillbaka påfyllningslocket och dra åt det ordentligt.
4. Vänta i tre minuter innan du kontrollerar motoroljenivån med mätsticken igen.

### » Fylla på motorolja

#### **OBS!**

Fyll inte på motoroljan över den översta nivåmarkeringen. För mycket motorolja kan leda till läckage och skador på motorn.

Torka omedelbart upp allt eventuellt oljespill. Spilld olja kan skada komponenterna i motorrummet.

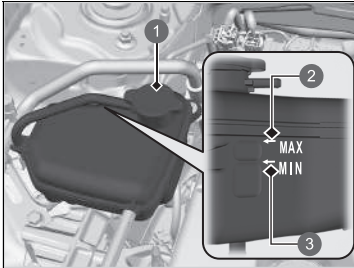
## Kylvätska för motor

### Specificerad kylvätska: Honda frostskyddsmedel för alla säsonger/kylvätska typ 2

Denna kylvätska är förblandad och består av 50 % frostskyddsmedel och 50 % vatten. Tillsätt inte mer vatten eller frostskyddsmedel.

Du bör kontrollera kylarvätskenivån varje gång du tankar. Kontrollera reservtanken. Fyll på efter behov.

### Kontrollera kylvätskan



- ① Reservtank
- ② MAX
- ③ MIN

1. Kontrollera att motorn och kylaren svalnat.
2. Kontrollera kylvätskans nivå i reservtanken.
  - Om nivån ligger under **MIN**-markeringen fyller du på med angiven kylvätska till **MAX**-markeringen.
3. Kontrollera att kylsystemet inte läcker.

### ⚠ Kylvätska för motor

## ⚠ VARNING

Om du tar av locket från reservtanken när motorn är varm, finns det risk för att kylarvätska sprutar ut och skällar dig allvarligt.

Låt alltid motorn och reservtanken svalna innan du tar av reservtankens lock.

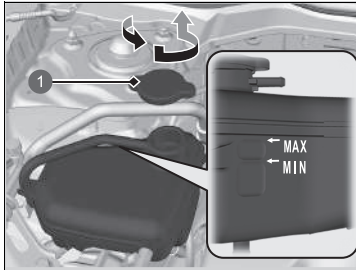
### OBS!

Om temperaturen förväntas vara genomgående under -30 °C ska kylvätskeblandningen ändras till en högre koncentration. Kontakta din Honda-återförsäljare för detaljerad information om lämplig kylvätskeblandning.

Om du inte har tillgång till Honda frostskyddsmedel/kylvätska kan du välja ett annat välkänt, silikatfritt märke som en tillfällig lösning. Kontrollera att det är en kylvätska av hög kvalitet som rekommenderas för aluminiummotorer. Om du fortsätter använda annan kylvätska än Hondas kan det resultera i korrosion, vilket kan leda till fel på kylsystemet eller att det går sönder. Spola kylsystemet och fyll på Honda frostskyddsmedel/kylvätska så snart som möjligt.

Tillsätt inte rostskyddsmedel eller andra tillsatser i fordonets kylarsystem. Det kan hända att de inte är förenliga med kylvätskan eller motorns komponenter.

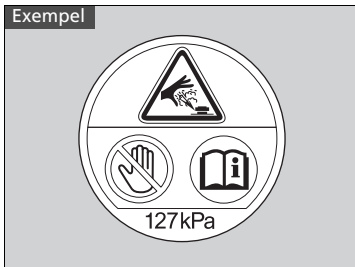
## ■ Påfyllning av kylvätska



1 Reservtankens lock

1. **Kontrollera att motorn och kylaren svalnat.**
2. Vrid expansionskärlets lock 1/8 varv moturs och lätta på allt tryck i kylsystemet.
3. Tryck ned expansionskärlets lock och vrid det moturs för att lossa det.
4. Häll kylvätska i reservtanken tills den når **MAX**-markeringen.
5. Sätt på locket till reservtanken och dra åt det ordentligt.

## ■ Lock till motorkylvätskans reservtank



- Öppna aldrig när det är varmt.
- Du kan skållas av het kylarvätska.
- Övertrycksventilen börjar öppnas vid 127 kPa.

## ►► Påfyllning av kylvätska

### OBS!

Fyll på vätskan sakta och försiktigt så att du inte spiller. Torka upp spill omedelbart för att undvika skador på komponenter i motorrummet.

## Växellådsolja

### ■ Olja för manuella växellådor

**Specificerad vätska: Honda MTF**

Låt en återförsäljare kontrollera vätskenivån och byt om det behövs.  
Följ fordonets underhållsserviceschema för byte av manuell växellådsolja.

📄 **Underhållsschema**\* S. 541

Försök inte kontrollera eller byta vätskan i den manuella växellådan själv.

### 📄 Olja för manuella växellådor

#### **OBS!**

Om Honda MTF inte finns att tillgå kan du använda API-certifierad motorolja med en viskositet på SAE 0W-20 eller 5W-20 som en tillfällig lösning.

Byt till MTF snarast. Motorolja innehåller inte de tillsatser som fordonets växellåda behöver och fortsatt användning av annan olja kan leda till trögare växling och i värsta fall skador på växellådan.

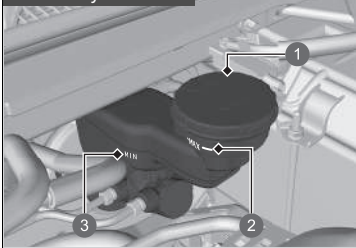
\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Broms-/kopplingsvätska

Specificerad vätska: Bromsvätska märkt DOT 3 eller DOT 4

### Kontrollera bromsvätskan

Vänsterstyrd modell

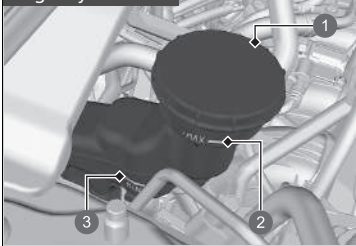


- 1 Reservtank
- 2 MAX
- 3 MIN

Nivån ska ligga mellan markeringarna **MIN** och **MAX** på sidan av expansionskärlet.

Bromsvätskans reservtank används också för fordonets kopplingsvätska. Så länge du håller bromsvätskenivån enligt anvisningarna ovan behövs ingen kontroll av kopplingsvätskenivån.

Högerstyrd modell



- 1 Reservtank
- 2 MAX
- 3 MIN

### ►► Broms-/kopplingsvätska

#### OBS!

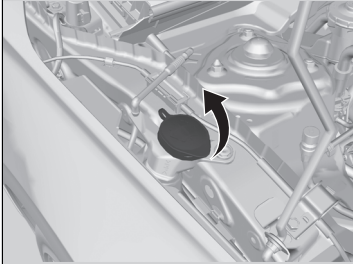
Bromsvätska märkt DOT 5 är inte förenlig med fordonets bromssystem och kan ge upphov till omfattande skador.

Du bör använda en originalprodukt.

Om bromsvätskans nivå ligger vid eller under **MIN**-markeringen ska du snarast möjligt låta en återförsäljare kontrollera om systemet läcker eller om bromsbeläggarna är slitna.



## Fylla på spolärvätska



Kontrollera mängden spolärvätska.

Fyll på spolärvätska om nivån är låg.

Håll försiktigt i spolärvätskan. Fyll inte på för mycket vätska i behållaren.

### ► Fylla på spolärvätska

#### **OBS!**

Använd inte frostskyddsmedel eller en blandning med vatten/ättika i spolärbehållaren.

Frostskyddsmedel kan skada bilens lackering. En blandning av ättika/vatten kan skada spolarpumpen.

Använd endast spolärvätska som kan köpas i handeln.

Undvik långvarig användning av hårt vatten för att förhindra kalkavlagringar.

## Bränslefilter

Byt bränslefilter vid de tidpunkter och körsträckor som rekommenderas i underhållsschemat.

Låt en behörig mekaniker byta bränslefilteret. Bränsle i systemet kan spruta ut och utgöra en fara om inte bränsleslangarnas anslutningar hanteras korrekt.

### » Bränslefilter

#### Modeller med servicepåminnesystem

Bränslefilteret bör bytas enligt med servicepåminnelsen.

## Strålkastare

---

Strålkastarna är av LED-typ. Låt en auktoriserad Honda-återförsäljare kontrollera och byta lampenheten.

## Främre blinkers

---

Sidoblinkers fram är av LED-typ. Låt en auktoriserad Honda-återförsäljare kontrollera och byta lampenheten.

## Positions-/varselljus

---

Positions-/varselljusen är av LED-typ. Låt en auktoriserad Honda-återförsäljare kontrollera och byta lampenheten.

## Blinkers/varningsblinkers

---

Blinkers i dörrspeglarna är av LED-typ. Låt en auktoriserad Honda-återförsäljare kontrollera och byta lampenheten.

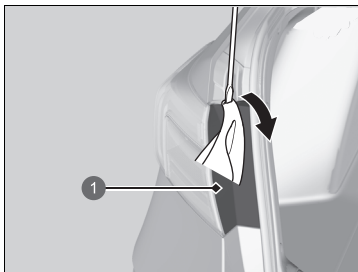
### Strålkastare

Strålkastarna ställs in på fabriken och behöver vanligtvis inte justeras. Om du regelbundet kör med tung last i bagageutrymmet ska du dock låta en återförsäljare eller behörig mekaniker göra om inställningen.

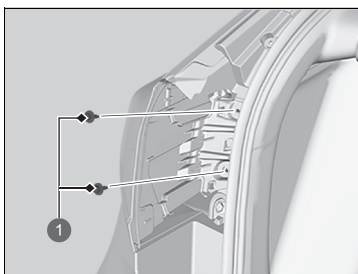
## Glödlampor för bromsljus, bakljus och bakre blinkers

Vid byte ska följande lampor användas:

**Bromsljus: LED**  
**Bakljus: LED**  
**Bakre blinkers: 21 W (gul)**



1 Kåpa



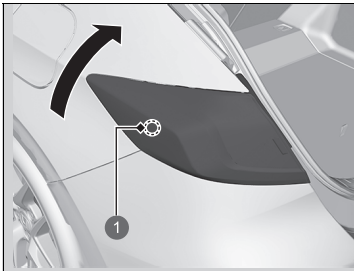
1 Bultar

1. Bänd med en spårskruvmejsel i kanten av kåpan för att ta bort den.
  - Linda en trasa runt spårskruvmejseln för att undvika repor.

2. Skruva loss bultarna.

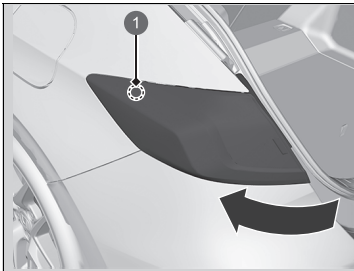
### ⚠ Glödlampor för bromsljus, bakljus och bakre blinkers

Bromsljus och bakljus är av LED-typ. Låt en auktoriserad Honda-återförsäljare kontrollera och byta lampenheten.



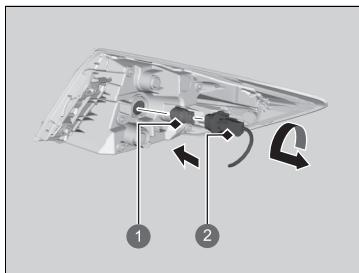
1 Nedre snäppstift

3. Ta tag i bakljusets undersida och vrid det uppåt för att lossa det nedre snäppstiftet.



1 Övre snäppstift

4. Vrid bakljuset utåt för att lossa det övre snäppstiftet.
5. Dra ut belysningsenheten från den bakre stolpen.



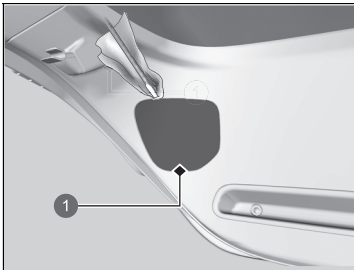
- ① Lampa
- ② Sockel

6. Vrid sockeln moturs och ta bort den.
7. Ta ut den gamla lampan och sätt i den nya.
8. Passa in piggarna med karossens genomföringar och tryck sedan in dem tills de sitter helt på plats.

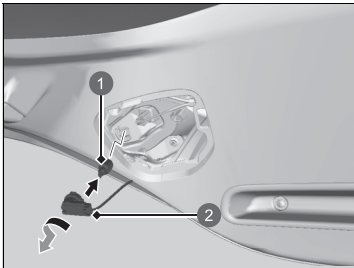
## Glödlampor för bakljus och backljus

Vid byte ska följande lampor användas:

**Bakljus: LED**  
**Backljus: 16 W**



1 Kåpa



1 Lampa  
2 Sockel

1. Ta bort kåpan genom att bända upp dess kant med en spårskruvmejsel.
  - Linda en trasa runt spårskruvmejseln för att undvika repor.
2. Vrid sockeln moturs och ta bort den.  
Ta bort den gamla lampan.
3. Sätt i en ny lampa.

### Glödlampor för bakljus och backljus

Bakljusen är av LED-typ. Låt en auktoriserad Honda-återförsäljare kontrollera och byta lampenheten.

## Bakre nummerplåtsbelysning

---

Bakre nummerplåtsbelysningen är av LED-typ. Låt en auktoriserad Honda-återförsäljare kontrollera och byta lampenheten.

## Högt placerat bromsljus

---

Högt placerat bromsljus är av LED-typ. Låt en auktoriserad Honda-återförsäljare kontrollera och byta lampenheten.

## Bakre dimljus

---

De bakre dimljusen är av LED-typ. Låt en auktoriserad Honda-återförsäljare kontrollera och byta lampenheten.



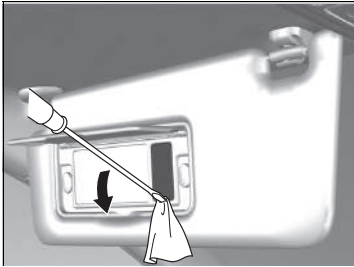
## Övriga lampor

### ■ Glödlampor till makeupspegelsbelysning\*

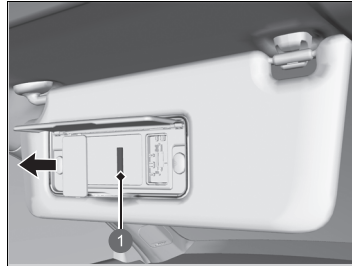
Vid byte ska följande lampor användas:

#### Sminkspegelsbelysning: 2 W

1. Bänd med en spårskruvmejsel i kanten av kåpan för att ta bort den.
  - Linda en trasa runt spårskruvmejseln för att undvika repor.



2. Ta ut den gamla lampan och sätt i den nya.



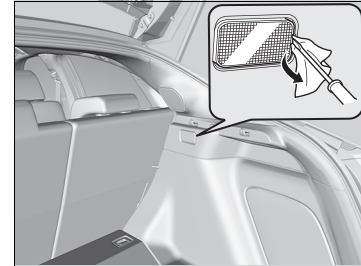
- 1 Lampa

### ■ Lampa för bagageutrymmesbelysning

Vid byte ska följande lampa användas.

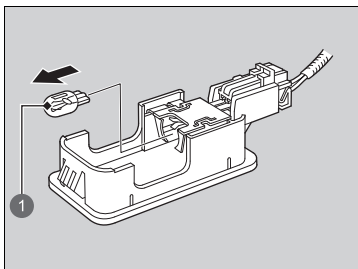
#### Bagageutrymmesbelysning: 5 W

1. Bänd med en spårskruvmejsel i kanten av kåpan för att ta bort den.
  - Linda en trasa runt spårskruvmejseln för att undvika repor.



\* Ej tillgängligt på alla modeller

2. Ta ut den gamla lampan och sätt i den nya.

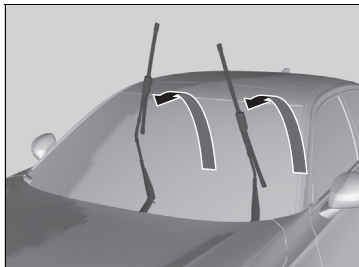
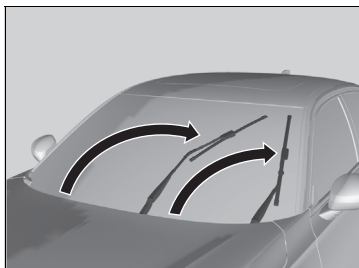


1 Lampa

## Kontrollera torkarbladen

Om torkarbladsgummit har försämrats lämnar det ränder och ger ifrån sig oljud samtidigt som bladets hårda ytor kan repa rutans glas.

## Lyfta de främre torkararmarna



1. Ställ effektläget på ON och sedan på VEHICLE OFF.
2. Inom 10 sekunder efter inställning av effektläget till VEHICLE OFF, håll torkarbladsomkopplaren i läget **MIST** i mer än två sekunder.
  - ▶ Båda torkararmarna är inställda på underhållsläge enligt bilden.

3. Lyft båda torkararmarna.

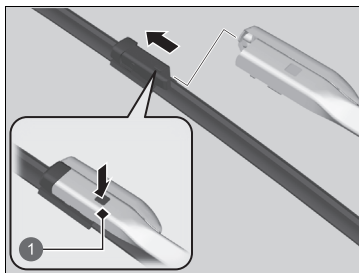
### Lyfta de främre torkararmarna

#### **OBS!**

**När du lyfter torkararmarna ska du alltid följa instruktionerna för att flytta dem till underhållsläget.**

Torkararmarna kan skadas om de flyttas för hand.

## Byta det främre torkarbladet



1 Flick

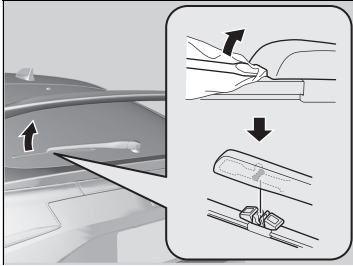
1. Lyft båda torkarmarna.  
    ❏ **Lyfta de främre torkarmarna** S. 567
2. Tryck på låstappen och skjut sedan bort torkarbladet från torkarmen.
3. Skjut på det nya torkarbladet på torkarmen tills det klickar på plats.
4. Sänk båda torkarmarna.
5. Ställ effektläget på ON och ställ sedan torkarreglaget i läget **MIST** en gång.  
    ► Torkarmarna återgår till standardläget.

### ►► Byta det främre torkarbladet

#### **OBS!**

Undvik att tappa torkarmen på vindrutan. Det kan skada torkarmen och/eller vindrutan.

## Byta det bakre torkarbladet\*



1. Håll upp torkararmen.
2. För in en spårskruvmejsel i spåret på torkararmen för att ta bort torkarbladet.
  - Linda en trasa runt spårskruvmejseln för att undvika repor.
3. Sätt i ett nytt torkarblad och sätt tillbaka torkararmen.

### ►► Byta det bakre torkarbladet\*

#### **OBS!**

Använd inte våld för att lyfta upp torkararmen. Torkararmen kan skadas om den lyfts för högt.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Kontrollera däcken

Se till att däcken är av rätt typ och storlek, i gott skick med fullgott mönsterdjup och ordentligt pumpade.

### ■ Riktlinjer för pumpning

Korrekt pumpade däck ger bästa möjliga kombination av köregenskaper, mönsterhållbarhet och komfort. Se dekalen på dörrstolpen på förarsidan för specifikationer för däcktryck.

Otillräckligt pumpade däck slits ojämnt, vilket påverkar köregenskaper och bränsleekonomi negativt. Dessutom ökar risken för problem från överhettning.

För hårt pumpade däck ger stummare köregenskaper, gör fordonet mer utsatt för ojämheter, sprickor och småsten i vägbanan och leder till ojämnt däckslitage.

Inspektera däcken varje dag innan du börjar köra. Om ett av däcken ser mer nedsjunket ut än de andra ska du kontrollera däcktrycket med en däcktrycksmätare.

Använd en däcktrycksmätare minst en gång i månaden och inför långfärder, för att kontrollera däcktrycket i samtliga däck, inklusive reservdäcket\*. Även däck som är i bra skick kan förlora 10–20 kPa (0,1–0,2 bar) per månad.

### ■ Riktlinjer för inspektion

Varje gång du kontrollerar däcktrycket ska du även undersöka däcken och ventilskaften.

Var uppmärksam på följande:

- Bulor eller utbuktningar på sidan av däckets eller på slitbanan. Byt ut däckets om du hittar skärskador eller sprickor på däckets sidan. Byt ut däckets om väven eller corden är synliga.
- Avlägsna alla främmande föremål och kontrollera att det inte förekommer luftläckage.
- Ojämn mönsterslitage. Låt en återförsäljare kontrollera hjulinställningen.
- Onormalt stort mönsterslitage.
  - **Slitagevarnare** S. 571
- Sprickor eller andra skador runt ventilskaften.

### ☒ Kontrollera däcken

## ⚠ VARNING

Om du kör med utslitna däck eller däck med fel däcktryck kan det orsaka en olycka där du kan skadas allvarligt eller omkomma.

Följ alla anvisningar i denna förarhandboken angående däcktryck och underhåll.

Mät däcktrycket när däcken är kalla. Detta innebär att fordonet ska ha stått parkerat under minst tre timmar eller körts mindre än 1,6 km. Fyll på eller släpp ut luft tills däckets håller rätt däcktryck.

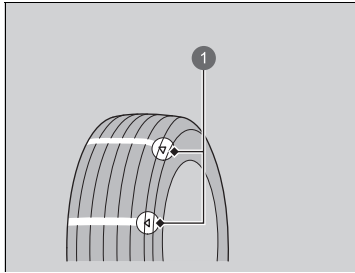
Om däcktrycket kontrolleras när däcken är varma kan det vara upp till 30–40 kPa (0,3–0,4 bar) högre än när däcken är kalla.

När däcktrycket justeras måste du kalibrera däcktrycksvarningssystemet.

➤ **Däcktrycksvarningssystem** S. 420

Låt en återförsäljare kontrollera däcken om du hela tiden känner av vibrationer när du kör. Nya däck och däck som har tagits av och sedan satts på igen bör balanseras ordentligt.

## Slitagevarnare



- 1 Exempel på ett slitagevarningsmärke

Spåret med slitagevarnaren är ungefär 1,6 mm grundare än däckets övriga mönsterdjup. Om mönstret har slitit ner så att slitagevarnaren är synlig ska däckets bytas.

**Utslitna däck ger dåligt grepp på regnvåta vägar.**

### ►► Kontrollera däck

#### Modeller med 265/30Zr19-däck

##### Körning med hög hastighet

Vi rekommenderar att du inte kör fortare än vad hastighetsbegränsningar och förhållanden medger. Om du kör med jämn, hög hastighet (över 210 km/h), ska däckens kalla lufttryck justeras enligt nedan för att undvika kraftig värmebildning och plötsligt däckhaveri.

Däckstorlek	265/30ZR19 93Y
-------------	----------------

Tryck	Fram: 280 kPa (2,8 bar)
	Bak: 230 kPa (2,3 bar)

## Däckens livslängd

Däckens livslängd beror på en mängd olika faktorer, bl.a. körsätt, väglag, last, däcktryck, underhåll, hastighet och miljöförhållanden (även om bilen inte körs).

Utöver regelbundna kontroller av bl.a. däcktryck, bör du kontrollera däcken årligen om de är mer än fem år gamla. Alla däck, även reservdäcket\*, ska bytas efter 10 år från tillverkningsdatumet, oavsett skick eller slitage.

## Byte av däck och fälgar

Byt däcken mot radialdäck av samma storlek, belastningsklass, hastighetsklass och maximal tryckklass för kalla däck (se sidan av däckets). Om du använder däck av olika storlek eller uppbyggnad kanske vissa fordonssystem som ABS- och VSA-systemen (stabiliseringssystemet) inte fungerar som de ska.

Det bästa är att byta alla fyra däck samtidigt. Om detta inte är möjligt, byt fram- eller bakdäcken parvis.

Se till att fälgarnas specifikationer motsvarar de ursprungliga fälgarnas.

### Byte av däck och fälgar

#### **VARNING**

Om du monterar fel däck på bilen kan det påverka köregenskaper och stabilitet. Det kan orsaka en olycka där du kan skadas allvarligt eller omkomma.

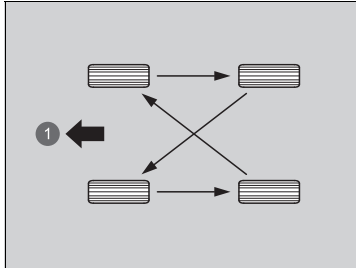
Använd alltid däck av den storlek och typ som rekommenderas på fordonets däckinformationsdekal.



## Däckets rotationsriktning

Genom att skifta om däckerna enligt underhållsschemat är det lättare att se till att de slits jämnare, vilket ökar deras livslängd.

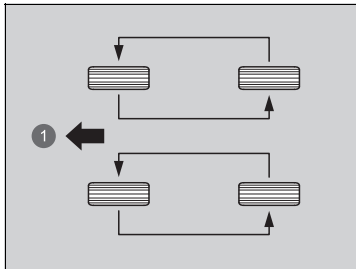
### ■ Däck utan rotationsriktningsmarkering



Rotera däckerna som bilden visar.

1 Fram

### ■ Däck med rotationsriktningsmarkering

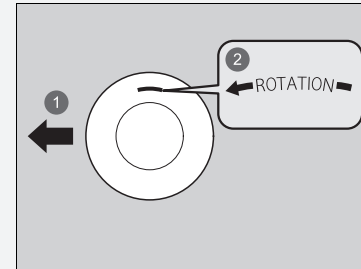


Rotera däckerna som bilden visar.

1 Fram

### ☒ Däckets rotationsriktning

Däck med en bestämd rotationsriktning ska skiftas mellan fram- och bakaxel (inte från ena sidan till den andra). Däck med en bestämd rotationsriktning ska monteras så att riktningsskivan pekar framåt, som visas nedan.



1 Fram

2 Rotationsmarkering

Se till att kontrollera däcktrycket när du skiftar plats på däckerna.

När däck roteras måste du kalibrera däcktrycksvarningssystemet.

☒ **Däcktrycksvarningssystem** s. 420

## Utrustning vid körning i snö

Vid körning på snötäckta eller isiga vägar ska du montera vinterdäck eller snökedjor, sänka farten och hålla tillräckligt stort avstånd till framför- och bakomvarande fordon.

Var särskilt försiktig när du vrider på ratten eller bromsar för att undvika att bilen börjar sladda.

Använd snökedjor eller vinterdäck vid behov eller enligt gällande lagstiftning.

Vid montering ska du tänka på följande.

Vinterdäck:

- Välj däck av samma storlek och belastningsklass som originaldäcken.
- Montera samma typ av däck på alla hjul.

### ► Utrustning vid körning i snö

#### **VARNING**

Om du använder fel typ av snökedjor eller inte monterar dem korrekt kan det skada bromsledningarna och ge upphov till en olycka där du kan skadas allvarligt eller omkomma.

Följ alla anvisningar i denna instruktionsbok i fråga om val och användning av snökedjor.

#### **OBS!**

Olika anordningar för att få bättre grepp som har fel storlek eller är felaktigt monterade kan skada bilens bromsledningar, upphängning, kaross och fälgar. Stanna om de slår emot någon del av fordonet.

Enligt EU-lagstiftning för däck måste man vid användning av vinterdäck sätta upp en dekal med information om tillåten maxhastighet för vinterdäcken på en plats som är väl synlig för föraren om bilens nominella maxhastighet är högre än den högsta tillåtna hastigheten för vinterdäcken. Du kan få en dekal av din däckhandlare. Kontakta en återförsäljare om du har några frågor.

Följ tillverkarens rekommendationer i fråga om fordonets begränsningar när du monterar snökedjor.

Snökedjor:

- Kontakta en återförsäljare innan du skaffar kedjor till fordonet.
- Montera bara på framdäcken.
- Eftersom fordonet har begränsad däckfrigång bör du endast använda de kedjor som anges i listan nedan:

Ursprunglig däckstorlek*1	Kedjetyp
<b>265/30ZR19 93Y*2</b>	<b>(Ej tillgänglig)</b>

\*1: Originaldäckets storlek anges på däckinformationsdekalen på förarsidans dörrstolpe.

\*2: Du kan inte montera kedjor på det här däck. Om du behöver använda snökedjor ska du byta ut däcken mot alternativdäcken av storleken 235/40ZR18 95Y och montera kedjorna Auto Trac 0154705.

- Följ tillverkarens anvisningar vid montering. Montera kedjorna så tätt mot däck som möjligt.
- Kontrollera att kedjorna inte går emot bromsledningarna eller upphängningen.
- Kör sakta.

#### ► Utrustning vid körning i snö

Använd endast snökedjor i nödsituationer eller när de krävs enligt lag för körning i ett visst område.

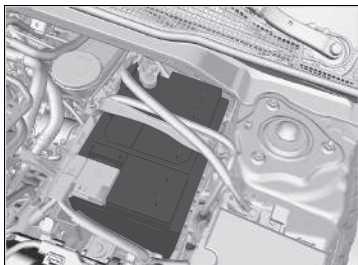
Var ytterst försiktig när du kör på snö eller is med snökedjor. Köregenskaperna kan vara mindre förutsägbara än vid körning med vinterdäck av hög kvalitet utan kedjor.

Om ditt fordon är utrustat med sommardäck, tänk på att dessa däck inte är utformade för körförhållandena under vintern. För mer information, kontakta din återförsäljare.

Detta fordon är ursprungligen utrustat med högprestandadäck. Om de utsätts för temperaturer under ca 7 °C, kommer däcken inte att kunna prestera enligt sin fulla potential.

Använd inte högprestandadäck om den omgivande temperaturen är lägre än -10 °C: Däcken kan bli sköra och därmed drabbas av sprickbildning.

## Kontrollera batteriet



Batteriets skick övervakas av en sensor som sitter på batteriets minuspol. Vid problem med denna sensor visas ett varningsmeddelande på displayen med förarinformation. Om detta inträffar ska fordonet kontrolleras hos en återförsäljare.

Kontrollera batteripolerna varje månad med avseende på korrosion.

Om batteriet kopplas från eller laddas ur händer följande:

- Ljudanläggningen inaktiveras.  
➔ **Aktivera ljudanläggningen på nytt** S. 241

### Högerstyrd modell

- Startspärrsystemet måste återställas.  
➔ **Indikator för startspärrsystem** S. 108

### »Batteri

## ⚠ VARNING

Batterier avger giftig vätgas vid normal drift.

En gnista eller öppen låga kan få batteriet att explodera med tillräcklig kraft för att orsaka dödsfall eller orsaka allvarliga personskador.

Håll alla gnistor, öppna lågor och rökdon borta från batteriet.

Använd skyddskläder och visir eller låt en erfaren mekaniker utföra underhåll på batteriet.

## ⚠ VARNING

Batteriet innehåller svavelsyra (elektrolyt), vilket är mycket frätande och giftigt.

Om du får elektrolyt i ögonen eller på huden kan det ge upphov till allvarliga frätskador. Använd skyddskläder och ögonskydd när du arbetar på eller i närheten av batteriet.

Om du råkar svälja elektrolyt måste du vidta omedelbara åtgärder för att undvika livshotande förgiftning.

**FÖRVARAS UTOM RÄCKHÅLL FÖR BARN**

## Ladda batteriet

Koppla från båda batteripolerna för att inte skada bilens elsystem. Koppla alltid från den negativa (-) kabeln först, och återanslut den sist.

### ☒ Batteri

#### Åtgärder i nödsituationer

Ögon: Skölj med vatten från en mugg eller behållare under minst 15 minuter. (Vatten under tryck kan skada ögonen.)

Kontakta genast en läkare.

Hud: Ta av kontaminerade kläder. Skölj huden med rikliga mängder vatten. Kontakta genast en läkare.

Förtäring: Drick vatten eller mjölk. Kontakta genast en läkare.

Om batteriet har korroderat rengör du polerna med en blandning av bakpulver och vatten. Rengör polerna med en fuktig trasa. Torka batteriet med en duk/handduk. Smörj polerna med fett för att förhindra framtida korrosion.

Om du byter batteriet måste det nya batteriet ha samma specifikationer.

Kontakta en återförsäljare för vidare information.

Batteriet som har installerats i fordonet är speciellt utformat för en modell med automatiskt tomgångsstopp.

Användning av ett annat batteri än den angivna sorten kan förkorta batteriets livslängd och förhindra att det automatiska tomgångsstoppet aktiveras. Om du behöver byta ut batteriet, se till att välja den angivna typen och storleken. Fråga en återförsäljaren om mer information.

☒ **Specifikationer** S. 648

#### ►► Batteri

Indikatorerna för adaptiv farthållare (ACC) stabiliseringsystem (VSA), säkerhetsassistans, lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystem, kan tändas när du aktiverar effektläget efter att ha återanslutit ett batteri.

Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Varje indikator ska då slockna. Om inte, låt en återförsäljare kontrollera fordonet.

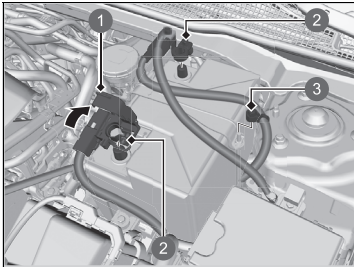
Modeller för Europa och Turkiet

## Byta batteri

När du tar bort och sätter tillbaka batteriet ska du alltid följa anvisningarna för underhållssäkerhet och tillämpliga varningsmeddelanden som rör kontroll av batteriet för att undvika potentiella risker.

➤ **Underhållssäkerhet** S. 527

➤ **Kontrollera batteriet** S. 576



- 1 Kåpa
- 2 Mutter
- 3 Klämman

1. Växla effektläget till VEHICLE OFF.  
Öppna huven.
2. Dra ut klämman.
3. Lossa muttern på den negativa batterikabeln och koppla ifrån kabeln från den negativa (-) polen.
4. Öppna skyddskåpan på batteriets positiva pol.  
Lossa muttern på den positiva batterikabeln och koppla ifrån kabeln från den positiva (+) polen.

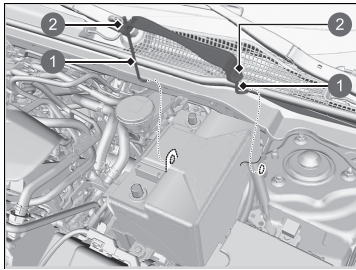
### ►► Byta batteri

#### OBS!

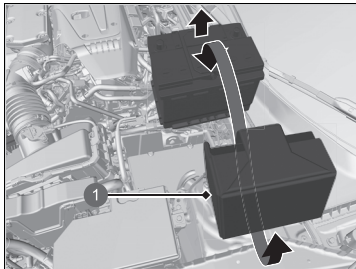
Om du inte tar hand om batteriet på rätt sätt kan det skada miljön och människors hälsa. Kontrollera alltid vilka bestämmelser som gäller för omhändertagande av uttjänta batterier.

Denna symbol på batteriet betyder att produkten inte får hanteras som hushållsavfall.





- 1 Stag
- 2 Mutter



- 1 Batterikåpa

- 5. Lossa muttrarna på båda sidor om batterifästet med en ringnyckel.
- 6. Dra ut den nedre änden av batteristagen ur hålet på batterihållaren och avlägsna batterifästet och stagen som en enhet.

- 7. Ta bort batterikåpan.
- 8. Ta försiktigt ut batteriet.

#### ►► Byta batteri

Vid installation av ett nytt batteri, görs samma förfarande i omvänd ordning.

Koppla alltid från den negativa (-) kabeln först, och återanslut den sist.



## Batteridekal



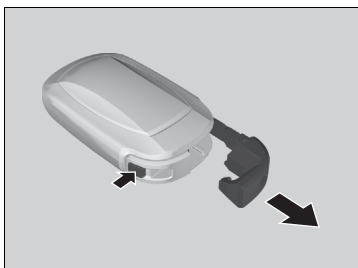
### » Batteridekal

#### FARA

- Se till att öppna lågor eller gnistor inte förekommer i närheten av batteriet. Batteriet avger explosiv gas som kan orsaka en explosion.
- Använd skyddsglasögon och gummihandskar när du hanterar batteriet för att förhindra risk för frätskador eller förlust av synen om du skulle utsättas för batterielektrolyt.
- Låt inte barn under några omständigheter hantera batteriet. Kontrollera att den som hanterar batteriet har full förståelse för riskerna och hur batteriet ska hanteras på rätt sätt.
- Hantera batterielektrolyt ytterst försiktigt eftersom den innehåller utspädd svavelsyra. Kontakt med ögon eller hud kan orsaka frätskador eller synförlust.
- Läs noggrant igenom och sätt dig in i innehållet i denna handbok innan du hanterar batteriet. Om du inte gör det kan det orsaka personskador och skador på bilen.
- Använd inte batteriet om elektrolytnivån är på eller under rekommenderad nivå. Om batteriet används när elektrolytnivån är låg kan det explodera och orsaka allvarliga skador.

## Byta ut fjärrkontrollbatteriet

Byt batteriet om indikatorn inte tänds när du trycker på knappen.



**Batterityp: CR2032**

1. Ta ut den inbyggda nyckeln.

2. Ta bort den övre halvan genom att försiktigt bända i kanten med ett nyckelgrepp.

- ▶ Linda en trasa runt ett nyckelgrepp för att undvika repor på den nyckelfria fjärrsändaren.
- ▶ Ta bort försiktigt för att undvika att tappa knapparna.

»Byta ut fjärrkontrollbatteriet

### ⚠️ ⚠️ VARNING

#### FARA FÖR KEMISKA BRÄNNSKADOR

Batteriet som driver fjärrsändaren kan orsaka allvarliga inre brännskador och kan även leda till döden om det sväljs.

Förvara nya och begagnade batterier utom räckhåll för barn.

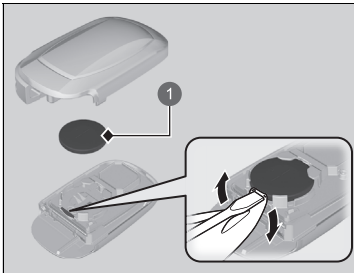
Uppsök genast läkare om du misstänker att ett barn har svält batteriet.

**FÖRSIKTIGHET:** Risk för explosion om batteriet byts ut på fel sätt. Byt endast ut mot samma eller motsvarande typ.

**FÖRSIKTIGHET:** Utsätt det inte för stark hetta, exempelvis solsken, eld eller liknande. Det kan leda till en explosion eller läckage av lättantändlig vätska eller gas under användning, förvaring eller transport.

**FÖRSIKTIGHET:** Kassera inte ett batteri i eld eller en varm ugn och utsätt inte batteriet för mekanisk krossning eller skärning, eftersom det kan leda till en explosion.

**FÖRSIKTIGHET:** Utsätt inte systemet för extremt lågt lufttryck på hög höjd, vilket kan leda till explosion eller läckage av lättantändlig vätska eller gas.



1 Batteri

3. Ta bort batteriet genom att bända i kanten med en spårskruvmejsel. Se till att du sätter in batteriet korrekt.
  - Linda en platt skruvmejsel i tyg för att undvika repor på fjärrsändaren.

#### ►► Byta ut fjärrkontrollbatteriet

Ett varningsmärke sitter bredvid knappbatteriet\*.

#### **OBS!**

Om du kasserar ett batteri på fel sätt kan det skada miljön. Kontrollera alltid vilka bestämmelser som gäller för omhändertagande av uttjänta batterier.

#### **Modeller för Europa och Turkiet**

Denna symbol på batteriet betyder att produkten inte får hanteras som hushållsavfall.



Nya batterier finns att köpa i handeln eller hos återförsäljare.

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Luftkonditionering\*

För en korrekt och säker användning av klimatanläggningen\*, ska arbeten på kylsystemet endast utföras av en fackman.

Reparera eller byt aldrig luftkonditioneringens förångare (kylspiralen) mot en som tagits från ett begagnat eller skrotat fordon.

### Luftkonditionering\*

#### OBS!

Utläckande köldmedium är skadligt för miljön. För att undvika att köldmediet läcker ut ska förångaren aldrig bytas mot en som tagits från ett begagnat eller skrotat fordon.

Köldmediet i fordonets luftkonditioneringssystem är lättantändligt och kan fatta eld vid service om korrekta procedurer inte följs.

Luftkonditioneringsdekalen finns under motorhuven:

➤ **Varningsdekal**er S. 96

➤ **Specifikationer** S. 648



⚠ : Försiktighet

🔥 : Lättantändligt köldmedium

👤 : Kräver en kvalificerad tekniker för service

⚙ : Luftkonditioneringssystem

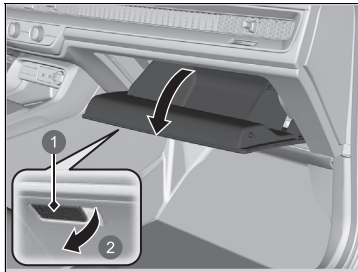
## Damm- och pollenfilter

### ■ Tidpunkt för byte av damm- och pollenfiltret

Byt damm- och pollenfiltret enligt rekommendationerna i underhållsschemat för fordonet. Du bör byta filtret oftare om fordonet har körts i en dammig miljö.

📄 **Underhållsschema\*** S. 541

### ■ Gör så här för att byta damm- och pollenfiltret



1. Öppna handskfacket.

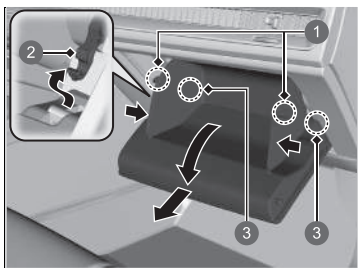
- ① Handtag
- ② Dra

### ☒ Damm- och pollenfilter

Om luftflödet från värmesystemet\*/klimatanläggningen\* märkbart försämras och rutorna immar igen lätt behöver filtret eventuellt bytas ut.

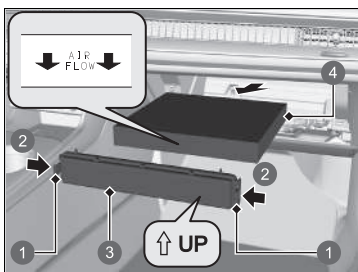
Damm- och pollenfiltret samlar upp pollen, damm och annat skräp i luften.

Låt en återförsäljare byta ut damm- och pollenfiltret åt dig om du är osäker på hur man gör.



2. Tryck på handskfackets spärr på förarsidan för att koppla loss det från handskfacket.
3. Lossa de två flikarna genom att trycka på de båda sidopanelerna.
4. Vinkla handskfacket ur vägen.
5. Ta bort handskfacket genom att dra ut klorna.

- 1 Flikar
- 2 Spärr
- 3 Klor



6. Tryck in flikarna i hörnen av damm- och pollenfilterhållarens lock och ta bort det.
7. Ta bort filtret från hållaren.
8. Installera ett nytt filter i hållaren.
  - Vänd sidan med **AIR FLOW**-pilen riktad nedåt.

- 1 Flikar
- 2 Tryck
- 3 Kåpa
- 4 Damm- och pollenfilter

## Skötsel av kupén

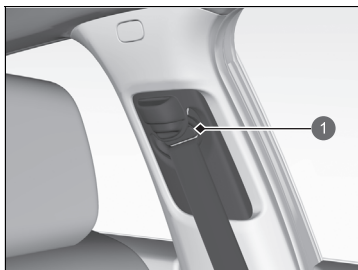
Använd en dammsugare för att ta bort damm innan du använder en trasa.

Använd en fuktig trasa med en blandning av mildt diskmedel och varmvatten för att göra rent.

Använd en ren trasa för att torka bort rengöringsrester.

### Rengöra säkerhetsbälten

Använd en mjuk borste med en blandning av mild tvål och varmvatten för att rengöra säkerhetsbältena. Låt dem sedan lufttorka. Torka av öppningarna på bältenas förankringspunkter med en ren trasa.



1 Öppning

### Skötsel av kupén

Spill inte vätskor i bilen. Elektriska komponenter och system kan sluta fungera om man stänker vätska på dem.

Använd inte silikonbaserade sprejer på elektrisk utrustning, t.ex. ljudanläggningen och reglage. Det kan göra att de inte fungerar som de ska eller att det börjar brinna i fordonet. Kontakta en återförsäljare om du oavsiktligt använt silikonbaserad spray på elektrisk utrustning.

Beroende på sammansättningen kan kemikalier och aromatiska vätskor missfärga, skrynkla och spräcka plastbaserade delar och textilier.

Använd inte alkaliska eller organiska lösningsmedel som bensen och bensin.

Om du har använt kemikalier ska de försiktigt torkas bort med en torr trasa.

Lägg inte använda trasor ovanpå plastbaserade delar eller textilier under längre tid utan att tvätta.

Var noga med att inte spill ut flytande luftfräschare.

## ■ Tvätta rutorna

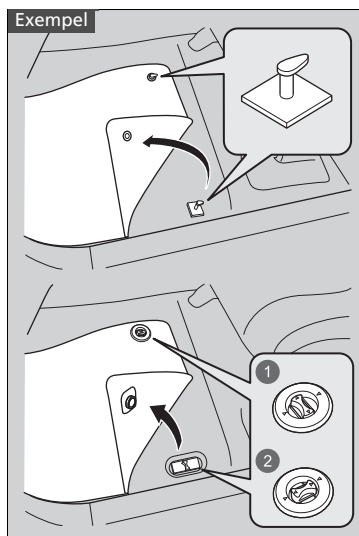
Torka av med fönsterputs.

## ► Tvätta rutorna

Det sitter trådar på insidan av bakrutan. Torka i samma riktning som trådarna med en mjuk trasa så att de inte skadas.

Var försiktig så att du inte spiller vätska, t.ex. vatten eller glasrengöringsmedel, på eller runt kåporna till de elektriska komponenterna runt backspeglarna.

## ■ Golvmattor



Mattan på förarplatsen hakas fast över förankringarna i golvet, vilka hindrar mattan från att glida framåt.

**Lägg inga extra mattor ovanpå den fastsatta golvmattan.**

## ► Golvmattor

Om du använder golvmattor som inte medföljde fordonet ska du se efter att de är tillverkade för just den modellen, passar perfekt och att de har satts fast med förankringarna i golvet. Se till att golvmattorna bak ligger rätt. Om de inte ligger rätt finns det risk för att golvmattorna stör funktioner och utrustning i framsätet.

- 1 Lås upp
- 2 Lås



## ■ Skötselråd för skinnklädsel

För att rengöra läder korrekt:

1. Använd en dammsugare eller mjuk, torr trasa först för att ta bort smuts eller damm.
2. Rengör lädret med en mjuk trasa fuktad med en blandning av 90 % vatten och 10 % neutral såpa.
3. Torka bort eventuella såprester med en ren, fuktig trasa.
4. Torka bort kvarvarande vatten och låt lädret lufttorka i skuggan.

## ■ Skötsel av Alcantara®

När du har dammat av materialet fuktar du en mjuk trasa med rent ljummet vatten, vrider ur den och torkar försiktigt av eventuellt smuts. När det har torkat borstar du försiktigt med en mjuk borste.

## ▣ Skötselråd för skinnklädsel

Det är viktigt att rengöra eller torka bort smuts eller damm så snart som möjligt. Utspillt bränsle kan sugas upp av läder vilket orsakar fläckar. Smuts eller damm kan orsaka slitningar i läder. Observera även att vissa mörkt färgade kläder kan skava på lädersäten vilket resulterar i missfärgning eller fläckar.

## Utvändig skötsel

Damma av bilen efter att du har kört. Kontrollera bilen regelbundet för att kontrollera att det inte har uppstått repor i lacken. En repa i lacken kan leda till korrosion. Om du hittar en repa ska du genast laga den.

### ■ Tvätta bilen

Tvätta fordonet regelbundet. Tvätta fordonet oftare vid körning under följande förhållanden:

- Om du kör på saltade vägar.
- Om du kör nära kusten.
- Om asfalt, sot, fågelspillning, insekter eller kåda från träd fastnar på lacken.

### ■ Tvätta i automatisk biltvätt

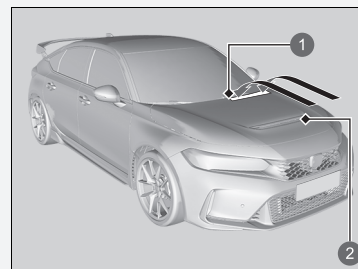
- Var noga med att följa anvisningarna för den automatiska biltvätten.
- Fäll in sidespeglarna.
- För modeller utrustade med automatisk intervalltorkning, stäng av torkarna.

### ■ Använda högtryckstvätt

- Håll tillräckligt avstånd mellan munstycket och bilen.
- Var speciellt försiktig runt fönstren. Om du står för nära kan vattnet tränga in i kupén.
- Spruta inte vatten under högt tryck direkt in i motorrummet. Använd i stället vatten med lågt tryck och ett mildt rengöringsmedel.
- Spruta inte vatten direkt på kameran eller området runt den. Vatten kan tränga in i objektivet och orsaka att kameran inte fungerar.

### ✎ Tvätta bilen

Spruta inte vatten i luftintaget och motorhuvens luftintag. Fel kan uppstå.



- ① Luftintag
- ② Motorhuvens luftintag

Lås dörrarna när du tvättar fordonet.

Spruta inte vatten direkt mot tankluckan. En högtrycksstråle kan göra att den öppnas.

Om du behöver lyfta upp vindrutetorkarnas armar från vindrutan ställer du först in torkarmarna till underhållsläge.

✎ **Lyfta de främre torkarmarna** S. 567

## ■ Vaxning

Ett lager med karossvax hjälper till att skydda fordonets lackering mot påverkan av väder och vind. Vaxet nöts bort med tiden och lacken är då åter utsatt för väder och vind. Vaxa därför om efter behov.

## ■ Underhålla stötfångare och andra plastöverdragna delar

Om du får bensen, olja, kylvätska eller batterivätska på en plastbelagd del kan det bli fläckar eller så kan belägningen lossna. Torka snabbt bort det med en mjuk trasa och rent vatten.

## ■ Tvätta rutorna

Torka av med fönsterputs.

## ■ Underhålla aluminiumfälgar

Aluminium är känsligt för vägsalt och andra föroreningar från vägarna. Vid behov, använd så tidigt som möjligt en svamp och ett mildt rengöringsmedel för att torka upp dessa föroreningar. Använd inte en stel borste eller aggressiva kemikalier (även vissa kommersiella fälgrengöringsmedel). Dessa kan skada skyddande skikt på aluminiumfälgar, vilket resulterar i korrosion. Beroende på typ av ytbehandling kan hjulen även förlora sin lyster eller se blankpolerade ut. För att undvika fläckar efter vatten, torka hjulen med en trasa medan de fortfarande är våta.

## »» Vaxning

### OBS!

Kemiska lösningsmedel och starka rengöringsmedel kan skada lack, metall och plast på bilen. Torka genast upp spill.

## »» Underhålla stötfångare och andra plastöverdragna delar

Fråga en återförsäljare om lämpliga ytbehandlingsmaterial om du behöver reparera lacken på någon plastdel.

## ■ Immiga lyktglas

Insidan av de yttre lampglasen (strålkastare, bromsljus, etc.) kan imma igen tillfälligt efter körning i regn, eller efter att fordonet har körts genom en biltvätt. Kondens kan också samlas på insidan av lyktglas när det finns en betydande temperaturskillnad mellan glasets ut- och insida (som när bilrutorna immar igen under regniga förhållanden). Detta är naturliga processer och inte konstruktionsproblem i belysningen.

Glasens konstruktion kan medföra fuktbildning på ytorna. Detta är inte heller något fel.

Om du upptäcker att större mängder vatten, eller att vattendroppar samlas bakom lyktglasen ska du dock låta en återförsäljare kontrollera fordonet.

## Tillbehör

Tänk på följande vid montering av tillbehör:

- Montera inga tillbehör på vindrutan. De kan skymma sikten för föraren och fördröja reaktioner vid körning.
- Montera inga andra delar än Honda-originaltillbehör avsedda för ditt fordon över områden markerade **SRS AIRBAG** på framsätenas sidor eller ryggstöd, på baksätenas sidor, på fram- eller sidostolparna eller nära sidorutorna.

Om andra delar än Honda-originaltillbehör som utformats för ditt fordon monteras i dessa områden kan de störa krockkuddarnas funktion eller slungas mot dig eller någon annan om krockkuddarna löser ut.

- Kontrollera att elektroniska tillbehör inte överbelastar elkretsarna eller stör någon av bilens funktioner.

🔌 **Säkringar S. 637**

- Be montören samråda med en återförsäljare innan du monterar elektroniska tillbehör. Låt om möjligt återförsäljaren kontrollera installationen.

### 🔧 Tillbehör och modifieringar

## ⚠️ VARNING

**Olämpliga tillbehör eller modifieringar kan påverka bilens köregenskaper, stabilitet och prestanda och orsaka kollisioner som kan resultera i allvarliga skador eller dödsfall.**

**Följ alla anvisningar i den här instruktionsboken när det gäller tillbehör och modifieringar.**

Mobiltelefoner, larm, kommunikationsradioutrustning, radioantennor och lågeffektsljudanläggningar som installeras korrekt ska normalt inte störa fordonets datorstyrda system, som t.ex. krockkuddarna och ABS-bromsarna.

För att vara säker på att fordonet fungerar ordentligt bör du endast använda Honda-originaltillbehör.

Vissa Honda-originaltillbehör levereras med en särskild instruktionsbok för drift och skötsel av produkten. Om du har fått en instruktionsbok till tillbehöret kan du läsa den för mer information.

Om något Honda-originaltillbehör inte fungerar, se den separata instruktionsboken för tillbehöret (i förekommande fall) eller kontakta en återförsäljare för hjälp med felsökning av potentiella defekter.

## Modifieringar

---

Modifiera inte ditt fordon på ett sätt som kan påverka fordonets köregenskaper, stabilitet och tillförlitlighet eller installera icke-Honda originaldelar eller tillbehör som kan ha en liknande effekt.

Även små modifieringar av fordonssystemet kan påverka fordonets allmänna prestanda. Kontrollera alltid att all utrustning är korrekt monterad och underhållen och gör inga ändringar på fordonet eller dess system som kan leda till att fordonet inte längre uppfyller gällande nationella och lokala bestämmelser.

Det inbyggda diagnosuttaget (OBD-II/J1962-anslutning) som är monterat i det här fordonet är avsett att användas med enheter för fordonsdiagnosystem eller med andra enheter som Honda har godkänt. Användning av någon annan typ av enhet kan påverka fordonets elektroniska system negativt, vilket kan medföra systemfel, urladdat batteri eller andra oväntade problem.

Ändra inte och försök inte reparera någon av de elektriska komponenterna.

# Lösa oförutsedda problem

I det här kapitlet förklaras hur du hanterar oväntade problem.

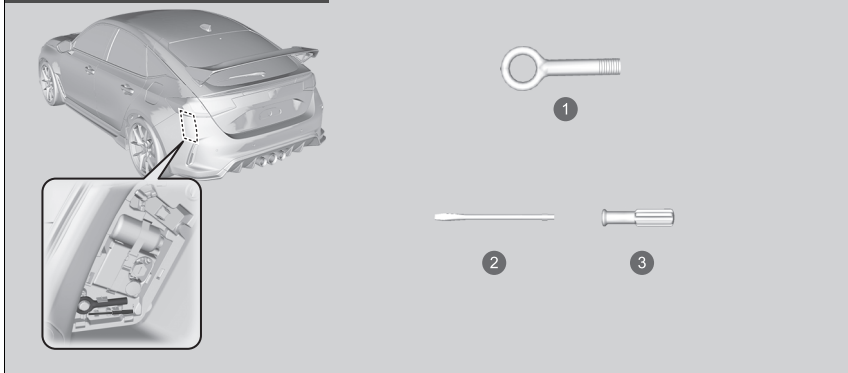
<b>Verktyg</b> .....	596
<b>Om du får en punktering</b>	
Tillfälligt reparera ett punkterat däck ....	598
Modeller med kompakt reservhjul	
Byta ett punkterat däck .....	611
<b>Hantering av domkraften</b>	
<b>Motorn startar inte</b>	
Kontrollera motorn .....	622
Om batteriet i den nyckelfria fjärrkontrollen är svagt .....	623
Nödavstängning av motorn .....	624
<b>Om batteriet är urladdat</b> .....	625
<b>Överhettning</b> .....	628

<b>Indikator tänds/blinkar</b>	
Om varningen Lågt motoroljetryck visas .....	630
Om indikatorn för laddningssystemet tänds .....	631
Om felindikatorlampan tänds eller blinkar .....	631
Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar .....	632
Om indikatorn för den elektriska servostyrningen (EPS) tänds .....	633

Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar samtidigt som bromssystemindikatorn (gul) tänds .....	634
Om indikatorn för lågt däcktryck/ däcktrycksvarningssystemet tänds eller blinkar .....	635
Om varningen Låg motoroljenivå visas .....	636
<b>Säkringar</b> .....	637
<b>Bogsering i en nödsituation</b> .....	644
<b>Om det inte går att låsa upp tankluckan</b> ...	645
<b>Om det inte går att öppna   bakluckan</b> .....	646

## Olika typer av verktyg

### Modeller utan kompakt reservdäck



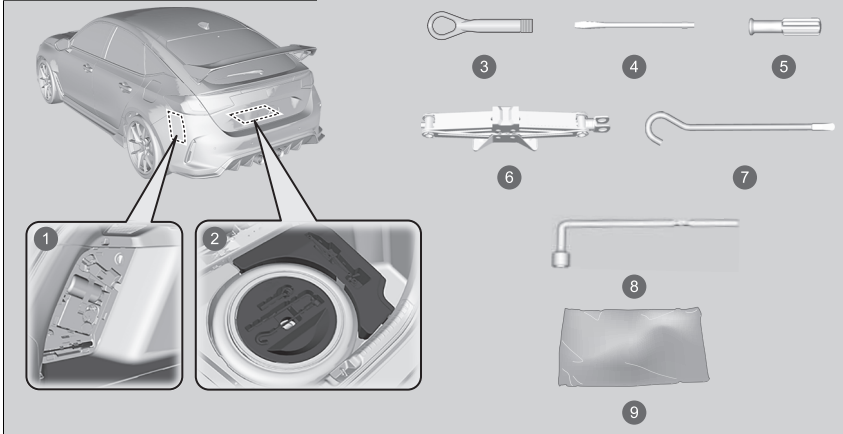
- 1 Löstagbar dragkrok
- 2 Spårskruvmejsel
- 3 Grepp

### » Olika typer av verktyg

Verktygen förvaras i bagageutrymmet.



Modeller med kompakt reservhjul



- ❶ Vänster sida av bagageutrymmet
- ❷ Verktygssats
- ❸ Löstagbar dragkrok
- ❹ Spårskruvmejsel
- ❺ Grepp
- ❻ Domkraft
- ❼ Förlängning
- ❽ Hjulmutternyckel/domkraftshandtag
- ❾ Förvaringsväska

## Tillfälligt reparera ett punkterat däck

Om däckets har ett stort hack eller är allvarligt skadat på annat sätt måste du låta bogsera fordonet. Om däckets endast har en liten punktering, t.ex. från en spik, kan du använda lagningssatsen för tillfälliga reparationer, så att du kan köra till närmaste verkstad och utföra en mer permanent reparation.

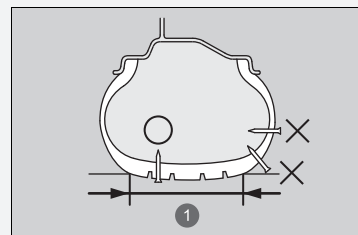
Vid punktering under körning, håll ratten stadigt och bromsa gradvis för att minska farten. Stanna sedan på en säker plats.

1. Parkera fordonet på ett plant och halkfritt underlag och aktivera parkeringsbromsen.
2. Ställ växelväljaren i läge **R**.
3. Slå på varningsblinkers och ställ effektläget på VEHICLE OFF.

### » Tillfälligt reparera ett punkterat däck

Satsen bör inte användas i följande situationer. Kontakta istället en återförsäljare eller vägassistans för att bogsera fordonet.

- Däcktätningsmedlet har passerat bäst före-datumet.
- Mer än ett däck har punktering.
- Punkteringen eller skadan är större än 4 mm.
- Däcksidan är skadad eller punkteringen ligger utanför däckets slitbana.



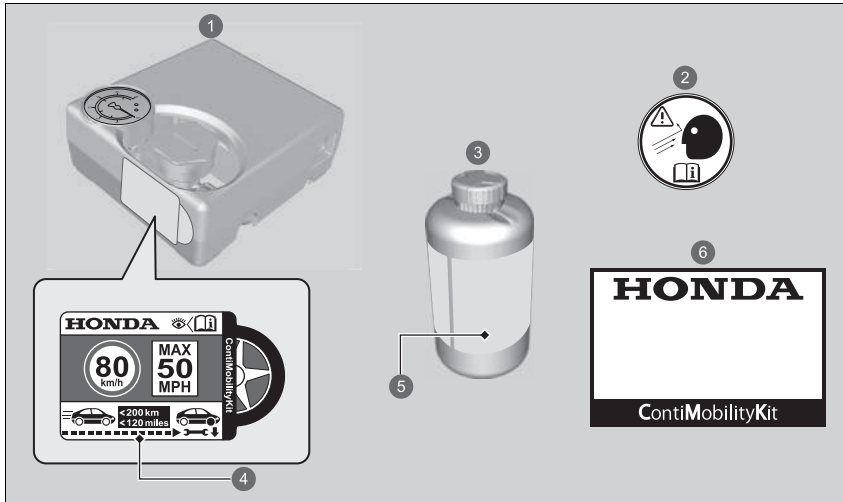
#### 1 Kontaktyta

När punkteringen är:	Använd satsen
Mindre än 4 mm	Ja
Större än 4 mm	Nej

- Skadan har orsakats av fordonet har körts med extremt dåligt pumpade däck.
- Slitbanan har lossnat.
- Fälgen är skadad.

Ta inte bort den spik eller skruv som orsakade punkteringen. Om den avlägsnas från däckets finns det risk för att det inte går att laga punkteringen med hjälp av satsen.

## ■ Förberedelser för reparation av punktering

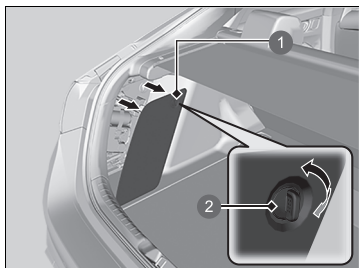


- 1 Luftkompressor
- 2 Hjuldekal
- 3 Lagningsatsflaska
- 4 Hastighetsbegränsningsdekal
- 5 Sista giltighetsdatum
- 6 Bruksanvisning

## ►► Förberedelser för reparation av punktering

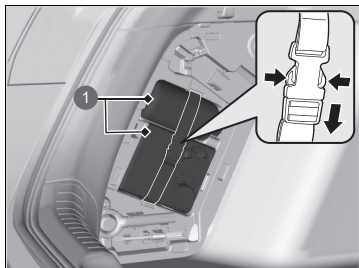
Dekalen för hastighetsbegränsning sitter bredvid däcklagningsssatsen för tillfälliga däckreparationer.

Läs bruksanvisningen som medföljer däcklagningsssatsen noga när du utför en tillfällig lagning.



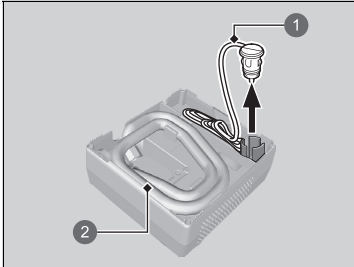
1. Ta bort luckan på vänster sida av bagageutrymmet genom att vrida på knappen och ta sedan ut satsen inifrån.
2. Placera utrustningen med ovansidan uppåt på ett jämnt underlag nära det punkterade däck och på avstånd från trafiken. Lägg inte utrustningen på sidan.

- 1 Lucka
- 2 Knapp

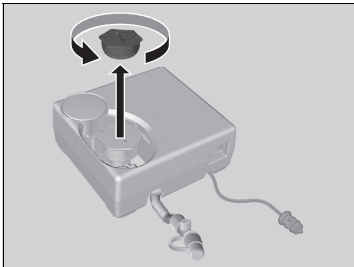


- 1 Lagningsats för tillfälliga däckreparationer

## ■ Spruta in tätningsmedel och luft



- 1 Kontaktsladd
- 2 Luftkompressorslang



1. Ta ut luftkompressorslangen och kontaktsladden bakom luftkompressorn.

2. Ta bort locket från luftkompressorn.

## ▣ Spruta in tätningsmedel och luft

### ⚠ VARNING

Däcktätningemedel innehåller skadliga ämnen som kan vara livsfarliga att förtära.

Om du sväljer det oavsiktligt ska du inte framkalla kräkningar. Drink stora mängder vatten och se till att få läkarvård omedelbart.

Vid hud- eller ögonkontakt, skölj med kallt vatten och se till att få läkarvård om det behövs.

Förvara flaskan utom räckhåll för barn.

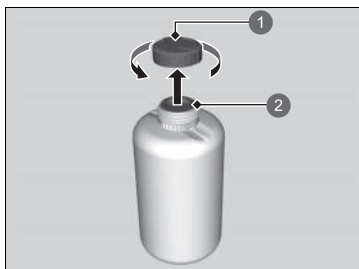
Det kan hända att tätningsmedlet är trögflytande i låga temperaturer.

I detta fall värmer du det genom att förvara flaskan i kupén före användning.

Tätningemedlet kan skapa permanenta fläckar på tyg och andra material. Var försiktig vid hantering och torka omedelbart upp eventuellt spill.



3. Skaka flaskan väl.



- 1 Flasklock
- 2 Ej borttagen

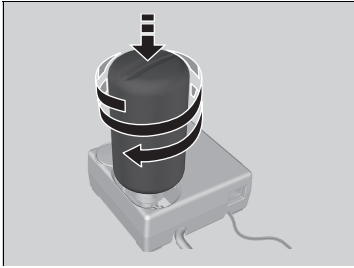
4. Ta bort flasklocket.

► Ta inte bort tätningskåpan.

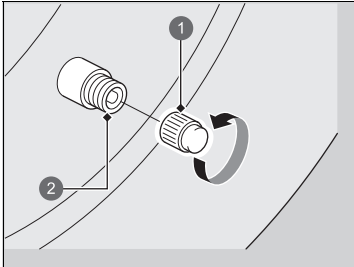
#### ►► Spruta in tätningsmedel och luft

Ta inte bort den tomma flaskan när du har sprutat in tätningsmedel.

Kontakta en Honda-återförsäljare för att få en ny tätningsmedelsbehållare och för att kassera den tomma flaskan på rätt sätt.

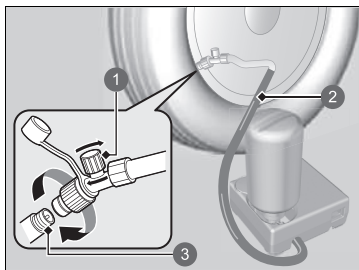


5. Skruva fast den förslutna flaskan på luftkompressorn.
  - Skruva fast flaskan ordentligt så att den inte lossnar.

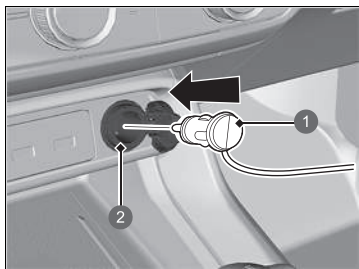


6. Lossa ventilhatten.

- 1 Ventilhatt
- 2 Ventil



- 1 Luftventil
- 2 Luftkompressorslang
- 3 Ventil



- 1 Kontakt
- 2 Eluttag för tillbehör

7. Skruva fast luftkompressorslangen på däckventilen.

- Se till att luftventilen är stängd och att luftkompressorn är avstängd.

8. Anslut luftkompressorn till tillbehörsuttaget.

► **Eluttag för tillbehör** S. 221

9. Starta motorn.

► **Kolmonoxid** S. 95

► Spruta in tätningsmedel och luft

## ⚠ VARNING

Om motorn körs i ett slutet eller till och med i ett endast delvis slutet utrymme kan detta snabbt leda till höga koncentrationer av giftig kolmonoxid.

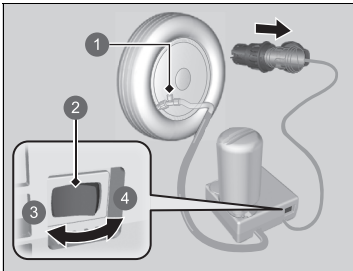
Att andas in denna färg- och luktlösa gas kan leda till medvetlöshet och även dödsfall. Låt endast motorn gå för att driva luftkompressorn när fordonet står utomhus.

Stäng av luftkompressorn när du ansluter luftkompressorslangen.

Du hör ett motorljud från den aktiverade luftkompressorn. Detta är normalt.

Om det angivna lufttrycket inte uppnås inom 10 minuter kan det hända att punkteringen är för stor för att lagningsatsen ska kunna tätas tillräckligt. I så fall måste fordonet bogseras.





- 1 Luftventil
- 2 Brytare
- 3 AV
- 4 PÅ

10. Slå på luftkompressorn och pumpa upp däck till angivet lufttryck.
  - Kompressorn börjar spruta in tätningssmedel och luft i däck.
  - Se dekalen på dörrstolpen på förarsidan för specifikationer för däcktryck.
11. Stäng av kompressorn när lufttrycket uppnår det angivna trycket.
  - Kontrollera lufttrycksmätaren på luftkompressorn.
  - Vid övertryck släpper du ut luften genom att vrida luftventilen. Var försiktig så att du inte spillar tätningssmedel.
12. Koppla bort kontakten ur eluttaget för tillbehör.
13. Skruva loss luftkompressorslangen från däckventilen. Montera slanglocket.
  - Var försiktig så att du inte spillar något tätningssmedel när luftkompressorslangen kopplas bort. Torka bort eventuellt spill.

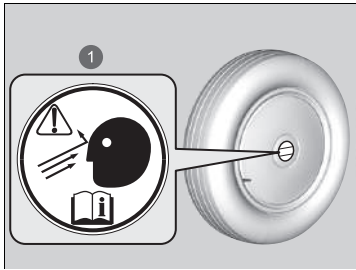
#### ► Spruta in tätningssmedel och luft

Om du vill mäta lufttrycket med en mätare ska du först stänga av luftkompressorn.

Uppge att däcktätningsmedel har använts när du ber en Honda-återförsäljare eller vägassistanstjänst om byte eller reparation av det punkterade däck.

Denna luftkompressor är konstruerad för bildäck. Kontrollera följande:

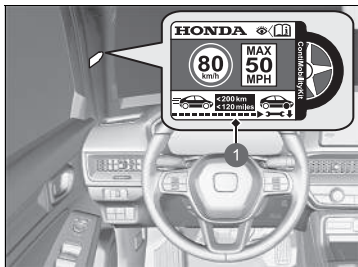
- Strömförsörjningen till luftkompressorn är begränsad till fordonets 12 V DC-eluttag för tillbehör.
- Använd inte kompressorn till reparationssetsen för tillfälliga däckreparationer i mer än 10 minuter. Kompressorn kan överhettas och drabbas av bestående skador. Låt den svalna när kompressorn används kontinuerligt.



1 Hjuldekal

14. Sätt hjuldekalen på hjulets plana yta.
  - Hjulytan måste vara ren för att dekalen ska fästa ordentligt.
15. Förvara reparationssatsen för tillfälliga däckreparationer i bagageutrymmet.
  - Ta inte bort lagningsatsflaskan från luftkompressorn.

## Fördela tätningssmedlet i däcket



1 Hastighetsbegränsningsdekal

1. Placera hastighetsbegränsningsdekalen på platsen som visas på bilden.
2. Kör fordonet i cirka 10 minuter eller 3 till 10 kilometer.
  - Kör inte fortare än 80 km/h.
3. Stanna på en säker plats.

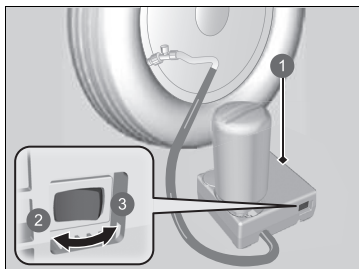
## ► Fördela tätningssmedlet i däcket

### **⚠ VARNING**

Om motorn körs i ett slutet eller till och med i ett endast delvis slutet utrymme kan detta snabbt leda till höga koncentrationer av giftig kolmonoxid.

Att andas in denna färg- och luktlösa gas kan leda till medvetslöshet och även dödsfall. Låt endast motorn gå för att driva luftkompressorn när fordonet står utomhus.

Se dekalen på dörrstolpen på förarsidan för specifikationer för däcktryck.



- ① Luftkompressor
- ② AV
- ③ PÅ

4. Kontrollera lufttrycket igen med hjälp av mätaren på luftkompressorn.

► Slå inte på luftkompressorn för att kontrollera lufttrycket.

5. Om lufttrycket är:

- Lägre än 130 kPa (1,3 bar): Tillsätt inte luft och fortsätt inte att köra. Läckaget är för stort. Ring efter hjälp och låt bogsera fordonet.

☒ **Bogsering i en nödsituation** S. 644

- Angivet lufttryck (se dekalen på förarsidans dörrstolpe) eller mer: Fortsätt köra tills du når närmaste verkstad. Kör inte fortare än 80 km/h.
- Högre än 130 kPa (1,3 bar), men lägre än angivet lufttryck (se dekalen på förarsidans dörrstolpe): Pumpa upp däck till det angivna lufttrycket.

☒ **Pumpa ett däck som har för lite luft**  
S. 609

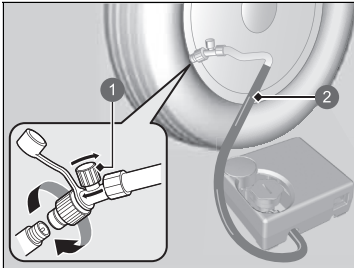
Upprepa dessutom steg 2 till 4 tills du når närmaste verkstad. Kör inte fortare än 80 km/h.

► Avståndet till närmaste verkstad måste vara inom cirka 200 kilometer.

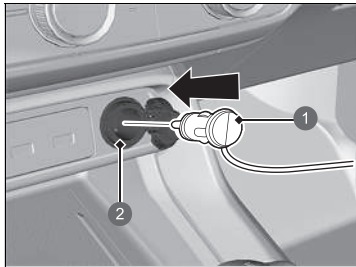
6. Samla ihop och förvara satsen på korrekt sätt.

## ■ Pumpa ett däck som har för lite luft

Du kan använda utrustningen till att pumpa upp ett däck med för lite luft, men utan punktering.



- 1 Luftventil
- 2 Luftkompressorslang



- 1 Kontakt
- 2 Eluttag för tillbehör

1. Ta ut luftkompressorn ur bagageutrymmet.
2. Placera satsen med ovansidan uppåt på ett jämnt underlag nära det punkterade däck och på avstånd från trafiken. Lägg inte utrustningen på sidan.
3. Ta bort ventilhatten.
4. Fäst luftkompressorslangen på däckventilen. Skruva fast den ordentligt.

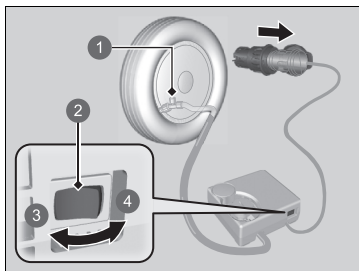
5. Anslut luftkompressorn till tillbehörsuttaget.
  - Se till att inte klämma kabeln i en dörr eller ett fönster.
  - **Eluttag för tillbehör** S. 221
  - **Kolmonoxid** S. 95
6. Starta motorn.

## ► Pumpa ett däck som har för lite luft

### ⚠ VARNING

Om motorn körs i ett slutet eller till och med i ett endast delvis slutet utrymme kan detta snabbt leda till höga koncentrationer av giftig kolmonoxid.

Att andas in denna färg- och luktlösa gas kan leda till medvetlöshet och även dödsfall. Låt endast motorn gå för att driva luftkompressorn när fordonet står utomhus.



- 1 Luftventil
- 2 Brytare
- 3 AV
- 4 PÅ

7. Slå på luftkompressorn för att pumpa upp däck.
  - Kompressorn börjar pumpa in luft i däck.
  - Om du har startat motorn, låt den gå medan luften pumpas in.
8. Pumpa upp däck till det angivna lufttrycket.
9. Stäng av utrustningen.
  - Kontrollera lufttrycksmätaren på luftkompressorn.
  - Vid övertryck vrids du luftventilen för att tömma.
10. Stäng av motorn och koppla sedan bort luftkompressorn från eluttaget för tillbehör.
11. Skruva av luftkompressorns slang från däckventilen. Sätt tillbaka ventilhatten.
12. Förvara luftkompressorn i bagageutrymmet.

#### ►► Pumpa ett däck som har för lite luft

##### **OBS!**

Använd inte kompressorn till reparationssetsen för tillfälliga däckreparationer i mer än 10 minuter. Kompressorn kan överhettas och drabbas av bestående skador.

Modeller med kompakt reservhjul

## Byta ett punkterat däck

Vid punktering under körning, håll ratten stadigt och bromsa gradvis för att minska farten. Stanna sedan på en säker plats. Byt ut det punkterade däck mot det kompakta reservdäcket. Uppsök en återförsäljare snarast möjligt för att få det vanliga däck reparerat eller utbytt.

1. Parkera fordonet på ett plant och halkfritt underlag och aktivera parkeringsbromsen.
2. Ställ växelväljaren i läge **R**.
3. Slå på varningsblinkers och ställ effektläget på VEHICLE OFF.

### ▣ Byta ett punkterat däck

Vidta följande försiktighetsåtgärder för det kompakta reservdäcket:

Kontrollera regelbundet däcktrycket i det kompakta reservdäcket. Se till att det håller specificerat tryck. Specificerat tryck: 420 kPa (4,2 bar)

Kör inte fortare än 80 km/tim när du kör med det kompakta reservhjulet. Byt till ett vanligt däck snarast möjligt.

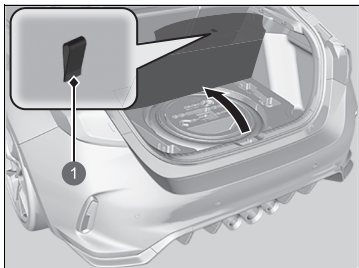
Fordonets kompakta reservdäck med hjul är specifikt avsett för denna modell. Använd det inte på andra fordon. Använd inte några andra typer av kompakta reservdäck på fordonet.

Montera inte snökedjor på ett kompakt reservdäck. Om ett kedjeutrustat framdäck får punktering, ta bort ett av de vanliga bakdäcken och ersätt detta med det kompakta reservdäcket. Ta bort det punkterade framdäcket och byt ut det mot det vanliga bakdäcket som tagits bort. Montera snökedjorna på framdäcket.

Ett kompakt reservdäck ger en hårdare körning och sämre grepp på vissa väglag. Var extra försiktig vid körning.

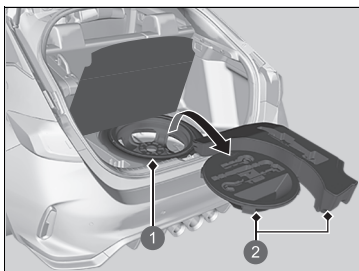
Det kompakta reservdäcket är mindre än de vanliga däcken. Fordonets markfrigång minskas när det kompakta reservdäcket är monterat. Var försiktig när du kör över vägbulor eller skräp och andra främmande föremål på vägen eftersom underredet kan skadas.

## ■ Förberedelser för däckbyte vid punktering



1 Rem

1. Dra i remmen på golvluckan och öppna luckan.



1 Kompakt reservhjul  
2 Verktygssats

2. Ta ut verktygssatsen ur bagageutrymmet.
3. Ta ut domkraften och hjulmutternyckeln ur verktygssatsen.
4. Skruva loss vingskruven och ta bort distanskonen. Ta sedan bort det kompakta reservdäcket.

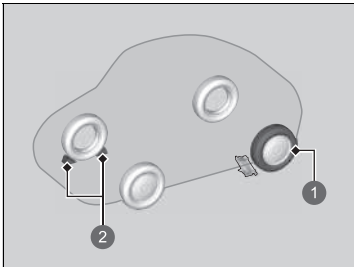
## ►► Byta ett punkterat däck

**WARNING:** Domkraften ska endast användas vid en nödsituation, inte för säsongsmässiga däckbyten eller för annat normalt underhålls- eller reparationsarbete.

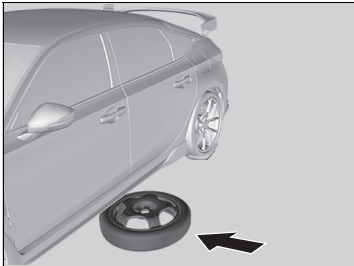
### OBS!

Använd inte domkraften om den inte fungerar som den ska. Ring en återförsäljare eller bärgningstjänsten.





- ① Punkterat däck som ska bytas.
- ② Hjulblock



5. Placera ett hjulblock eller en sten framför och bakom däcket diagonalt mot det punkterade däcket.

6. Placera kompaktreservhjulet (hjulsidan upp) under fordonschassit, nära hjulet som ska bytas.

#### ►► Byta ett punkterat däck

##### **OBS!**

Montera inte det kompakta reservdäcket fram. Om det kompakta reservdäcket monteras fram kan differentialen skadas eftersom det är mindre än ett vanligt däck.

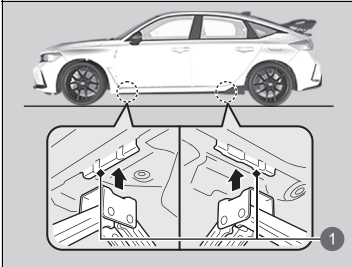
Om något av framdäcken blir punkterat tar du bort bakdäcket på samma sida och monterar det kompakta reservdäcket baktill och bakdäcket framtill.

Använd inte mer än ett kompakt reservdäck samtidigt.

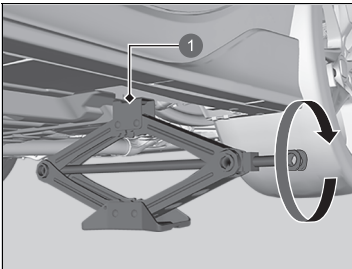


7. Lossa alla hjulmuttrar ca ett varv med hjälp av hjulmutternyckeln.

## ■ Så här använder du domkraften



1 Lyftpunkter



1 Lyftpunkt

1. Placera domkraften under lyftpunkten närmast det däck som ska bytas.

2. Vrid ändfästet medurs så som visas i bilden, tills överdelen av domkraften får kontakt med lyftpunkten.
  - Se till att lyftpunkten vilar i domkraftens skåra.

## ► Så här använder du domkraften

### ⚠ VARNING

Fordonet kan lätt rulla av domkraften och allvarligt skada personer som befinner sig under det.

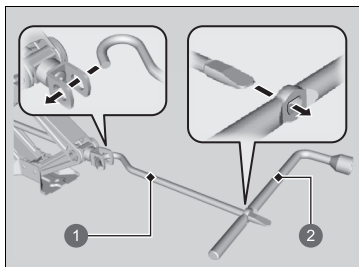
Följ anvisningarna för däckbyte nogga. Se till att ingen befinner sig under fordonet (ingen del av kroppen) när det stöts upp med en domkraft.

**WARNING:** Domkraften ska placeras på en plan och stabil yta på samma nivå som det parkerade fordonet.

Domkraften som medföljer fordonet är försedd med följande dekal:

		3.
1.		
2.		

1. Se instruktionsboken.
2. Uppehåll dig aldrig under bilen när den hålls uppe med domkraft.
3. Placera domkraften under förstärkt område.



- 1 Förlängning
- 2 Hjulmutter-nyckel som domkraftshandtag

3. Hög fordonet med hjälp av förlängningen och domkraftshandtaget tills däcket går fritt från marken.

#### ☒ Så här använder du domkraften

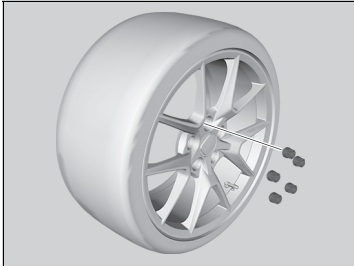
Använd inte domkraften med passagerare eller bagage i fordonet.

Använd domkraften som levereras med fordonet. Andra domkrafter kanske inte klarar vikten ("belastningen"), eller kanske inte passar lyftpunkten.

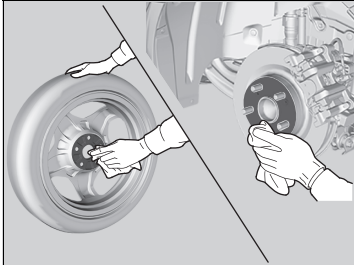
Följande anvisningar måste följas för att domkraften ska kunna användas säkert:

- Använd den inte när motorn går.
- Använd den endast på plan och fast mark.
- Använd den endast vid de särskilda lyftpunkterna.
- Stig inte in i fordonet medan det är upphissat med domkraften.
- Lägg ingenting ovanpå eller under domkraften.

## ■ Byta ett punkterat däck



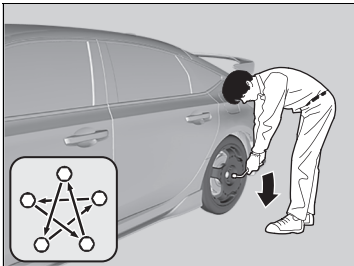
1. Ta loss hjulmuttrarna och det punkterade däck.



2. Torka av monteringsytorna på hjulet med en ren trasa.

3. Montera kompaktreservhjulet.

4. Skruva på hjulmuttrarna tills de får kontakt med falsarna kring monteringshålen och inte kan vridas längre.



5. Sänk ner fordonet och ta bort domkraften. Dra åt hjulmuttrarna i den ordning som visas i bilden. Följ mönstret och dra åt muttrarna två till tre gånger i denna ordning.

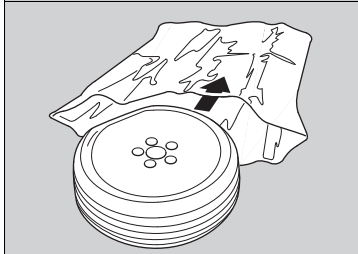
### Åtdragningsmoment för hjulmuttrar:

127 Nm (13 kgf-m)

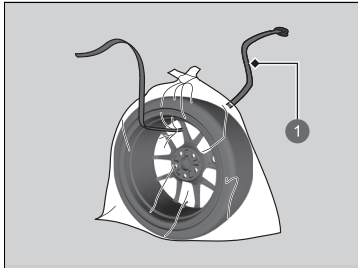
## ▣ Byta ett punkterat däck

Överdra inte hjulmuttrarna genom att öka hävstångseffekten med hjälp av foten eller ett rör.

## ■ Förvaring av det punkterade däck



1. Lägg det punkterade däck i förvaringsväskan som medföljde fordonet.  
► Förvaringsväskan är i verktygslådan.
2. Knyt ihop förvaringsväskan.
3. Lägg tillbaka domkraften, domkraftshandtaget och hjulmutternyckeln säkert i verktygslådan.

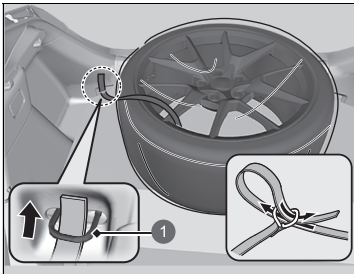


1 Rem

## ☒ Förvaring av det punkterade däck

### ⚠ VARNING


Lösa föremål kan slungas omkring i kupén vid en krock och skada resenärerna allvarligt. Stuva undan däck, domkraft och verktyg ordentligt innan du kör iväg.



1 Bakre fäste

5. Placera det punkterade däck i bagageutrymmet och dra remmen genom den bakre förankringen som bilden visar.
6. För in remmen genom ringen och dra åt remmen för att säkra det punkterade däck på plats.

## ■ Däcktrycksvarningssystem och kompakt reservdäck

Om du byter ett punkterat däck mot det kompakta reservdäcket kommer indikatorn för lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystemet att tändas medan du kör. Efter att ha kört ett par kilometer visas  **Problem med däcktrycksövervakningssystem** på displayen med förarinformation och indikatorn börjar blinka under en kort tid och förblir sedan tänd, men detta är normalt och utgör ingen anledning till oro.

Kalibrera däcktrycksvarningssystemet när du byter hjulet mot ett vanligt hjul.

➤ **Kalibrering av däcktrycksvarningssystem** S. 422

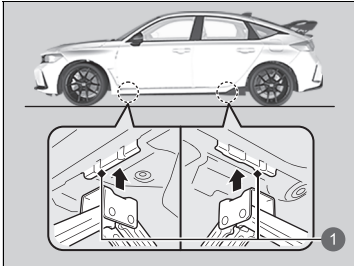


# Hantering av domkraften

## Modeller utan kompakt reservdäck

Fordonet har lyftpunkter som bilden visar.










Kontakta en återförsäljare när du ska byta dina däck.



① Lyftpunkter

## Kontrollera motorn

Om motorn inte startar kontrollerar du startmotorn.

Startmotorns tillstånd	Checklista
<b>Startmotorn drar inte runt eller drar endast runt långsamt.</b> Batteriet kan vara dött. Kontrollera samtliga punkter till höger och vidta lämpliga åtgärder.	<b>Kontrollera om ett meddelande visas på displayen med förarinformation.</b> <ul style="list-style-type: none"><li>Om meddelandet  Tryck på startknappen med emblemet på nyckeln för att starta visas  <b>Om batteriet i den nyckelfria fjärrkontrollen är svagt</b> S. 623</li></ul>
<b>Startmotorn drar runt normalt, men motorn startar inte.</b> Det kan vara fel på en säkring. Kontrollera samtliga punkter till höger och vidta lämpliga åtgärder.	<b>Kontrollera säkringarna.</b> Kontrollera alla säkringar, eller låt en återförsäljare kontrollera fordonet.  <b>Inspektera och byta säkringar</b> S. 641
	<b>Gå igenom proceduren för motorstart.</b> Följ anvisningarna och försök starta motorn igen.  <b>Starta motorn</b> S. 379
	<b>Kontrollera indikatorn för startspärrsystemet.</b> När startspärrindikatorn blinkar går det inte att starta motorn.  <b>Startspärrsystem</b> S. 176  <b>Indikator för startspärrsystem</b> S. 108
	<b>Kontrollera bränslenivån.</b> Det ska finnas tillräckligt med bränsle i tanken.  <b>Bränslemätare</b> S. 129
	<b>Kontrollera säkringarna.</b> Kontrollera alla säkringar, eller låt en återförsäljare kontrollera fordonet.  <b>Inspektera och byta säkringar</b> S. 641
	<b>Om problemet kvarstår:</b>  <b>Bogsering i en nödsituation</b> S. 644

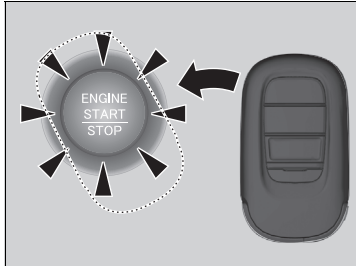
Om du måste starta fordonet omedelbart kan du ta hjälp av ett annat fordon eller ett hjälpbatteri och starta med startkablar.

 **Om batteriet är urladdat** S. 625

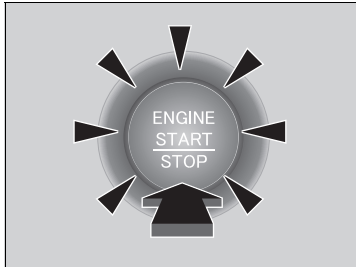
Håll inte inne **ENGINE START/STOP**-knappen under mer än 15 sekunder.

## Om batteriet i den nyckelfria fjärrkontrollen är svagt

Om ljudsignalen hörs visas meddelandet  Tryck på startknappen med emblemet på nyckeln för att starta visas på displayen med förarinformation, blinkar **ENGINE START/STOP**-knappen och motorn startar inte. Starta motorn på följande sätt:



1. Tryck på **ENGINE START/STOP**-knappen.
  - Summern ljuder och knappen **ENGINE START/STOP** blinkar i cirka 30 sekunder.
2. Tryck mitt på **ENGINE START/STOP**-knappen med **H**-logotypen på fjärrsändaren när **ENGINE START/STOP**-knappen blinkar. Knapparna på fjärrkontrollen ska vara vända mot dig.
  - Summern ljuder och knappen **ENGINE START/STOP** lyser i cirka 10 sekunder.



3. Trampa ner kopplingspedalen och tryck på knappen **ENGINE START/STOP** när knappen **ENGINE START/STOP** är på.
  - Motorn startar.
  - Om du inte trampar ner pedalen ändras läget till **ACCESSORY**.

## Nödavstängning av motorn

**ENGINE START/STOP**-knappen kan användas för att stoppa motorn på grund av en nödsituation, till och med under körning. Om du måste stanna motorn, utför någon av följande åtgärder:

- Håll in **ENGINE START/STOP**-knappen i cirka två sekunder.
- Tryck på **ENGINE START/STOP**-knappen tre gånger med fast hand.

Rattläset aktiveras inte. Men eftersom motoravstängningen avaktiverar servostyrningen och bromssystemet kommer det dock att kräva betydligt mer fysisk ansträngning och tid att styra och sakta ner fordonet. Sätt båda fötterna på bromspedalen för att sakta ned fordonet och stanna omedelbart på en säker plats. På modeller med manuell växellåda kan du också växla ned för att använda motorbromsning.

Effektläget ändras till VEHICLE OFF.

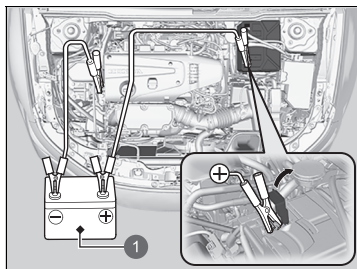
### » Nödavstängning av motorn

#### **OBS!**

Tryck inte på knappen **ENGINE START/STOP** medan du kör såvida inte det är absolut nödvändigt att stänga av motorn. Om du trycker på **ENGINE START/STOP**-knappen medan du kör ljuder summern.

## Procedur för start med startkablar

Stäng av strömmen till elförbrukare, såsom ljudanläggning och belysning. Stäng av motorn och öppna motorhuven.



1 Hjälpbatteri

1. Öppna kåpan på den positiva  $\oplus$ -polen.
2. Anslut den första startkabeln till batteriets  $\oplus$ -pol i ditt fordon.
3. Anslut den andra änden på den första startkabeln till hjälpbatteriets  $\oplus$ -pol.
  - ▶ Använd endast ett hjälpbatteri på 12 V.
  - ▶ När du använder en bilbatteriladdare för att ladda ditt 12 V-batteri, välj en lägre laddspänning än 15 V. Kontrollera rätt inställning i laddarens instruktionsbok.

Om batteriet är urladdat

### **VARNING**

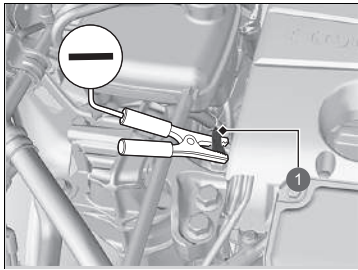
Batteriet kan explodera och allvarligt skada omkringstående personer om du inte följer rätt procedur.

Håll alla gnistor, öppna lågor och rökdun borta från batteriet.

#### **OBS!**

Om ett batteri utsätts för extrem kyla kan elektrolyten i det frysa. Om du försöker hjälpstarta ett fruset batteri kan det spricka.

Fäst startkablarnas klämmor ordentligt så att de inte kan lossna på grund av motorns vibrationer. Var försiktig så att inte startkablarna trasslar in sig och låt inte kabeländarna vidröra varandra när du fäster eller lossar startkablarna.



1 Pinnbult

4. Anslut den andra startkabeln till  $\ominus$ -polen på hjälpbatteriet.
5. Anslut den andra änden av den andra startkabeln till jordningspunkten på det sätt som visas på bilden. Anslut inte denna startkabel till någon annan del av motorn.
6. Om ditt fordon är anslutet till ett annat fordon, starta hjälpfordonet och öka motorvarvet något.
7. Försök att starta ditt fordon. Om startmotorn drar runt långsamt ska du kontrollera att startkablarna har bra kontakt metall mot metall.

⌘ Om batteriet är urladdat

Batteriers prestanda försämras i kallt väder och kan hindra motorn från att starta.

## ■ Åtgärder när motorn startar

Ta bort startkablarna i följande ordning när ditt fordon startar:

1. Koppla loss startkabeln från jorden på ditt fordon.
2. Koppla bort den andra änden av startkabeln från hjälpbatteriets  $\ominus$ -pol.
3. Koppla ifrån startkabeln från batteriets  $\oplus$ -pol i ditt fordon.
4. Koppla ifrån den andra änden av startkabeln från hjälpbatteriets  $\oplus$ -pol.


Låt en närbelägen bensinmack eller återförsäljare kontrollera fordonet.

## ☒ Om batteriet är urladdat

Indikatorerna för adaptiv farthållare (ACC) stabiliseringssystem (VSA), säkerhetsassistans, lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystem, kan tändas när du aktiverar effektläget efter att ha återanslutit ett batteri. Kör en kort sträcka i mer än 20 km/h. Varje indikator ska då slockna. Om inte, låt en återförsäljare kontrollera fordonet.

## Så här hanterar du överhettning

Överhettning kännetecknas av följande symptom:

- Temperaturmätaren är vid den övre nivån eller motorn tappar plötsligt kraft.
- Meddelandet  **Motorn är för varm. Kör inte. Låt motorn svalna** visas på displayen med förarinformation.
- Ånga eller vätskestänk kommer ut från motorrummet.

### ■ Första åtgärd

1. Parkera omedelbart fordonet på en säker plats.
2. Stäng av alla tillbehör och sätt på varningsblinkerser.
  - ▶ **Ingen ånga eller vätskestänk förekommer:** Låt motorn gå och öppna motorhuven.
  - ▶ **Ånga eller vätskestänk förekommer:** Stäng av motorn och vänta tills det avtar. Öppna sedan motorhuven.

📖 Så här hanterar du överhettning

### **VARNING**


Ånga och stänk från en överhettad motor kan ge allvarliga skållningsskador.

Öppna inte motorhuven om det kommer ånga från den.

#### **OBS!**

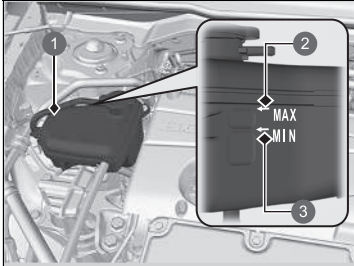
Om du fortsätter köra med temperaturmätaren vid den övre nivån kan motorn skadas.

#### **OBS!**

Om du fortsätter att köra med meddelandet  **Motorn är för varm. Kör inte. Låt motorn svalna.** på displayen med förarinformation kan motorn skadas.



### ■ Nästa åtgärd



- 1 Reservtank
- 2 MAX
- 3 MIN

1. Kontrollera att kylfläkten fungerar och stanna motorn när termometeren kommit ned.
  - Stäng omedelbart av motorn om kylfläkten inte går.
2. När motorn har svalnat, kontrollera kylvätskenivån och kylsystemets komponenter med avseende på läckor.
  - Om kylvätskenivån är låg i expansionskärllet fyller du på ny kylvätska tills den når **MAX**-markeringen.
  - Kontrollera att kylaren har svalnat ordentligt om det inte finns någon kylvätska i expansionskärllet. Täck reservtankens lock med en kraftig trasa och öppna det. Fyll vid behov på med kylvätska upp till nederkanten av påfyllningshalsen och sätt tillbaka locket.

### ■ Slutlig åtgärd

Starta om motorn när den har kylts ner tillräckligt och kontrollera termometeren. Om termometerens visare har sjunkit kan du köra vidare. I annat fall kontaktar du en återförsäljare för reparation.

### ►► Så här hanterar du överhettning

## ⚠ VARNING

Om du tar av locket från reservtanken när motorn är varm, finns det risk för att kylarvätska sprutar ut och skällar dig allvarligt.

Låt alltid motorn och kylaren svalna innan du tar av locket från reservtanken.

Kontakta en återförsäljare för reparation om det läcker kylvätska.

Använd endast vatten som en nödlösning/tillfällig åtgärd. Låt snarast möjligt en återförsäljare spola systemet med lämplig frostskyddslösning.

## Om varningen Lågt motoroljetryck visas



### ■ Orsaker till att varningen visas

Visas när motoroljenivån är låg.

### ■ Åtgärder så snart varningen visas

1. Parkera genast fordonet på ett jämnt underlag på en säker plats.
2. Slå vid behov på varningsblinkerssen.

### ■ Åtgärd när du har parkerat fordonet

1. Stäng av motorn och låt den vila i cirka tre minuter.
2. Öppna motorhuv och kontrollera oljenivån.
  - ▶ Fyll på olja vid behov.
  - ▶ **Oljekontroll** S. 551
3. Starta motorn och kontrollera varningen **Lågt motoroljetryck**.
  - ▶ Varningen försvinner: Du kan fortsätta köra.
  - ▶ Om varningen inte försvinner inom 10 sekunder:
    - Stäng omedelbart av motorn och kontakta en återförsäljare för reparation.

### » Om varningen Lågt motoroljetryck visas

#### **OBS!**

Om du kör när oljetrycket i motorn är lågt kan allvarlig mekanisk skada nästan omedelbart uppstå.

## Om indikatorn för laddningssystemet tänds



### ■ Orsaker till att indikatorn tänds

Tänds om ett fel på laddningssystemet uppstår.

### ■ Åtgärd när indikatorn tänds

Stanna på en säker plats och låt omedelbart en återförsäljare kontrollera fordonet.

## Om felindikatorlampan tänds eller blinkar



### ■ Orsaker till att indikatorlampan tänds eller blinkar

- Tänds om ett fel på avgasreningssystemet uppstår.
- Blinkar om det upptäcks att motorn feltänder.

### ■ Åtgärd när indikatorn tänds

Undvik höga hastigheter och låt en återförsäljare omgående kontrollera fordonet.

### ■ Åtgärd när indikatorn blinkar

Parkera fordonet på säker plats utan brännbart material i närheten, stäng av motorn och vänta minst tio minuter tills den svalnat.

### ☒ Om indikatorn för laddningssystemet tänds

Stäng inte av motorn om du behöver stanna en kort stund. Om motorn behöver startas på nytt kan detta snabbt ladda ur batteriet.

### ☒ Om felindikatorlampan tänds eller blinkar

#### OBS!

Om du fortsätter köra medan felindikatorlampan lyser kan avgasreningssystemet och motorn skadas.

Om felindikatorlampan börjar blinka igen när du startar om motorn ska du köra i högst 50 km/h till närmaste återförsäljare. Låt inspektera fordonet.

## Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar



(Röd)

### ■ Orsaker till att indikatorn tänds

- Bromsvätskans nivå är låg.
- Det har uppstått ett fel i bromssystemet.

### ■ Åtgärd när indikatorn tänds under färd

Trampa lätt på bromspedalen för att kontrollera pedaltrycket.

- Om det känns normalt kontrollerar du bromsvätskenivån nästa gång du stannar.
- Om det känns onormalt måste du omedelbart vidta åtgärder. Växla om nödvändigt ner för att motorbromsa fordonet.

### ■ Orsaker till att indikatorn blinkar

- Det finns ett problem med det elektriska parkeringsbromssystemet.

### ■ Åtgärd när indikatorn blinkar

- Undvik att använda parkeringsbromsen och låt fordonet kontrolleras av en återförsäljare omedelbart.

### ►► Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar

Låt omedelbart reparera fordonet.

Det är farligt att köra med låg nivå på bromsvätskan. Stanna omedelbart på en säker plats om du inte känner något motstånd i bromspedalen. Växla ner om nödvändigt.

Om bromssystemindikatorn (röd) och **ABS**-indikatorn tänds samtidigt fungerar inte det elektroniska bromskraftfördelningssystemet. Detta kan resultera i ett instabilt fordon under plötsliga inbromsningar. Låt snarast en återförsäljare kontrollera fordonet.

Om bromssystemindikatorn (röd) blinkar samtidigt som bromssystemindikatorn (gul) tänds, fungerar eventuellt inte parkeringsbromsen.

Undvik att använda parkeringsbromsen och låt fordonet kontrolleras av en återförsäljare omedelbart.

- **Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar samtidigt som bromssystemindikatorn (gul) tänds** S. 634


## Om indikatorn för den elektriska servostyrningen (EPS) tänds



### ■ Orsaker till att indikatorn tänds

- Tänds om ett fel uppstår i EPS-systemet eller systemet för övervakning av förarens uppmärksamhet.

### ■ Åtgärd när indikatorn tänds

- Stanna fordonet på en säker plats och starta om motorn.  
Om indikatorn tänds och förblir tänd, låt genast en återförsäljare kontrollera fordonet.
- Om  **Kör inte** visas på displayen med förarinformation ska du stanna omedelbart på en säker plats och kontakta en återförsäljare.

## Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar samtidigt som bromssystemindikatorn (gul) tänds



(Röd)

### ■ Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar samtidigt som bromssystemindikatorn (gul) tänds lossar du parkeringsbromsen manuellt eller automatiskt.

📖 **Parkeringsbroms** S. 497



(Gul)

- Om bromssystemindikatorn (röd) tänds permanent eller blinkar samtidigt som bromssystemindikatorn (gul) tänds, stanna på en säker plats och låt fordonet kontrolleras av en återförsäljare omedelbart.
  - Förhindra att fordonet rör sig genom att ställa växelväljaren i läge **1** eller **R**.
- Om endast bromssystemindikatorn (röd) är avstängd, undvik att använda parkeringsbromsen och låt fordonet kontrolleras av en återförsäljare omedelbart.

### 📖 Om bromssystemindikatorn (röd) tänds eller blinkar samtidigt som bromssystemindikatorn (gul) tänds

Om du lägger i parkeringsbromsen kanske du inte kan lossa den.

Om bromssystemindikatorn (röd) och bromssystemindikatorn (gul) tänds samtidigt, fungerar parkeringsbromsen.

Om bromssystemindikatorn (röd) blinkar samtidigt som bromssystemindikatorn (gul) tänds, fungerar eventuellt inte parkeringsbromsen eftersom den kontrollerar systemet.

Om du upprepade gånger använder den elektriska parkeringsbromsen under kort tid, slutar bromsen att fungera för att förhindra uppvärmning av systemet, och indikatorlampan blinkar. Den återgår till ursprungsläget efter cirka 1 minut.

## Om indikatorn för lågt däcktryck/ däcktrycksvarningssystemet tänds eller blinkar



### ■ Orsaker till att indikatorlampan tänds eller blinkar

Ett däcktryck är anmärkningsvärt lågt eller trycksänkingsvarningssystemet har inte kalibrerats. Om det har uppstått ett problem med däcktrycksvarningssystemet blinkar indikatorn i cirka en minut och fortsätter sedan att lysa.

Om det kompakta reservdäcket är monterat tänds indikatorn eller blinkar först i ungefär en minut och lyser sedan med fast sken.

### ■ Åtgärd när indikatorn tänds

Kör försiktigt och undvik tvära svängar och hård inbromsning.

Stanna fordonet på en säker plats. Kontrollera däcktrycket och justera trycket till specificerad nivå. Specificerat däcktryck finns på en dekal på förarsidans dörrstolpe.

- Kalibrera däcktrycksvarningssystemet efter det att luftrycket i däcken justerats.

Om det kompakta reservdäcket gör att indikatorn tänds ska däcket bytas till ett vanligt däck. Indikatorn släcks efter kalibrering av däcktrycksvarningssystemet.

► **Däcktrycksvarningssystem** S. 420

### ■ Åtgärd när indikatorn blinkar och fortsätter att lysa

Låt en återförsäljare kontrollera systemet så snart som möjligt.

Om det kompakta reservdäcket gör att indikatorn först blinkar och sedan lyser med fast sken byter du däcket till ett vanligt däck. Indikatorn släcks efter kalibrering av däcktrycksvarningssystemet.

► Om indikatorn för lågt däcktryck/däcktrycksvarningssystemet tänds eller blinkar

### OBS!

Att köra med däck med mycket för lågt däcktryck kan leda till att däcken överhettas. Ett överhettat däck kan skadas. Pumpa alltid däcken med föreskrivet däcktryck.

## Om varningen Låg motoroljenivå visas



### ■ Orsaker till att varningen visas

Visas när motoroljenivån är låg.

### ■ Åtgärder så snart varningen visas

1. Parkera genast fordonet på ett jämnt underlag på en säker plats.
2. Slå vid behov på varningsblinkerssen.

### ■ Åtgärd när du har parkerat fordonet

1. Stäng av motorn och låt den vila i cirka tre minuter.
2. Öppna motorhuvn och kontrollera oljenivån.

► Fyll på olja vid behov.

➔ **Oljekontroll** S. 551

### ⌘ Om varningen Låg motoroljenivå visas

Om du kör när oljenivån i motorn är låg, kan du orsaka allvarliga mekaniska skador nästan omedelbart.

Detta system aktiveras när motorn har värmts upp. Om utomhustemperaturen är mycket låg kan det hända att du behöver köra under en lång tid innan systemet känner av motoroljans nivå.

Om varningen visas igen stänger du av motorn och kontaktar omedelbart en återförsäljare för reparation.





■ Krets som skyddas och säkringsklass

	Krets som skyddas	Ampere
1	Batteri	125 A
	—	40 A
	—	40 A
2	Säkringsdosa, alternativ	60 A
	—	40 A
	—	40 A
	DC/DC2	30 A
	Huvudsäkringsdosa	60 A
3	—	40 A
	—	40 A
	—	40 A
	Bakrutedefroster	40 A
	—	40 A
	Fläktmotor	40 A
	—	40 A
	—	30 A
	ABS-/VSA-motor	40 A
	DC/DC	30 A
4	—	30 A
	Tändning, huvudsäkring	30 A
	—	30 A
	Relämodul 2	30 A

	Krets som skyddas	Ampere
5	Magnetisk brytare för startmotor	30 A
	Torkare fram	30 A
	EPS	70 A
	RFC	50 A
	ABS/VSA FSR	40 A
	Relämodul 1	30 A
	Säkringsdosa, huvudsäkring 2	40 A
6	—	—
7	Tändning, huvudsäkring 2	30 A
8	Aktiv avgasventil	7,5 A
9	—	—
10	LJUD-SUB	7,5 A
11	—	—
12	—	—
13	—	—
14	—	—
15	—	—
16	MG-koppling*	10 A
17	Spolare	15 A
18	Signalhorn	10 A
19	RESERV	15 A
20	LJUD	15 A
21	RFC-relä	7,5 A
22	DBW	15 A
23	—	—
24	RESERV FI-ECU	10 A
25	IGP	15 A
26	—	—

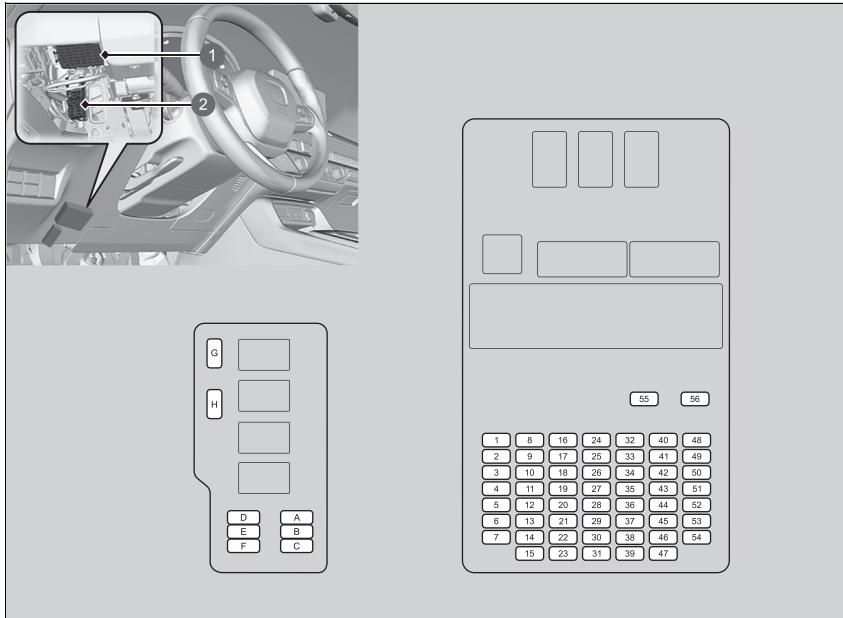
	Krets som skyddas	Ampere
27	LCM L	(15 A)
28	—	—
29	Stoppljus	10 A
30	LCM R	15 A
31	IG spole	15 A
32	—	—
33	Fara	15 A
34	LJUD SUB VST	7,5 A
35	—	—
36	LJUD VST HUVUD	30 A
38	—	—
39	—	—
40	—	—
41	IGPS[LAF]	10 A
42	—	—
43	—	—
44	RESERV 2, HUVUDSÄKRING	30 A

## ■ Säkringsdosa i kupén

Sitter under instrumentbrädan.

Säkringarnas placering visas på bilden nedan.

Sök upp den aktuella säkringen på bilden och i tabellen med hjälp av säkringsnumret.



- ① Säkringsdosa
- ② Sekundär säkringsdosa

■ Krets som skyddas och säkringsklass

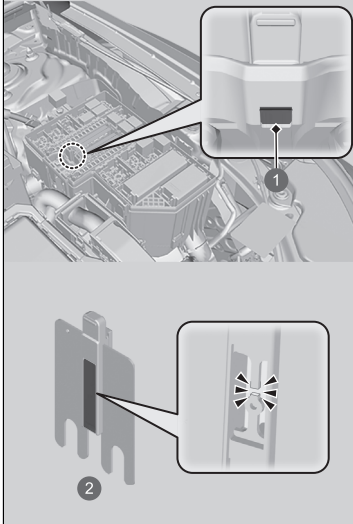
	Krets som skyddas	Ampere
1	Elfönsterhiss, förarsida	20 A
2	Elfönsterhiss, passagerarsida	20 A
3	Elfönsterhiss, höger bak	20 A
4	Fönsterhiss, vänster bak	20 A
5	Tillval	10 A
6	SRS	10 A
7	Baklucka MTR	10 A
8	—	—
9	Främre tillbehörsuttag	20 A
10	Dörrlås	20 A
11	MÄTARE	10 A
12	Option3 (ST CUT)	10 A
13	Option2 (RR WIP)*	10 A
14	Option6 (VB SOL)	10 A
15	Förardörrens upplåsning	10 A
16	—	—
17	—	—
18	—	—
19	—	—
20	Bakre dimljus	10 A
21	—	—
22	Nyckelfritt system	10 A
23	Förardörrens lås	10 A
24	—	—
25	IMG	10 A
26	SRS	10 A
27	ST CUT RLY	20 A
28	Option5	10 A

	Krets som skyddas	Ampere
29	Bränslepump	15 A
30	Upplåsning, vänster framdörr	10 A
31	Upplåsning, höger framdörr	10 A
32	—	—
33	—	—
34	—	—
35	—	—
36	—	—
37	—	—
38	—	—
39	Dörrlås, höger	10 A
40	—	—
41	—	—
42	Bakgrundsbelysning	10 A
43	LUFTKONDITIONERING*	10 A
44	Halvljus/varselljus	10 A
45	ACC	10 A
46	ACC-NYCKELLÅS	10 A
47	Dörrlås, vänster	10 A
48	—	—
49	—	—
50	—	—
51	—	—
52	—	—
53	—	—
54	Alternativ 1/tanklock	10 A
55	—	—
56	Adaptivt dämpningssystem	30 A

Sekundär säkringsdosa

	Krets som skyddas	Ampere
A	RESERV 2, HUVUDSÄKRING	10 A
B	LJUD SUB VST	7,5 A
C	VST ACC	10 A
D	RELÅ 1	10 A
E	LJUD VST HUVUD	15 A
F	—	—
G	—	—
H	RELÅ 2	10 A

## Inspektera och byta säkringar



- 1 Hål
- 2 Huvudsäkring

1. Växla effektläget till VEHICLE OFF.  
Stäng av strålkastarna och alla tillbehör.
2. Ta av säkringsdosans lock.
3. Kontrollera den stora säkringen i motorrummet.
  - Titta på säkringen genom hålet.
  - Om säkringen har utlösts, så ska den bytas ut hos en återförsäljare.

### Inspektera och byta säkringar

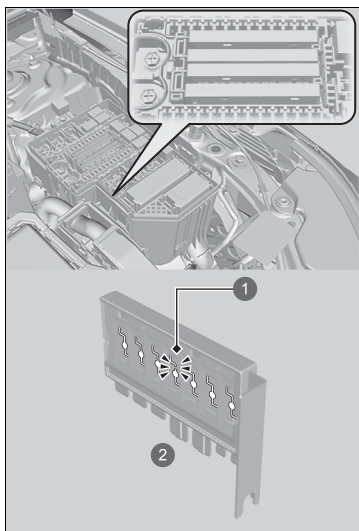
#### OBS!

Om du byter ut en säkring mot en med högre strömstyrka ökar du kraftigt risken för skador på elsystemet.

Leta upp den aktuella säkringen med hjälp av tabellerna och kontrollera strömstyrkan.

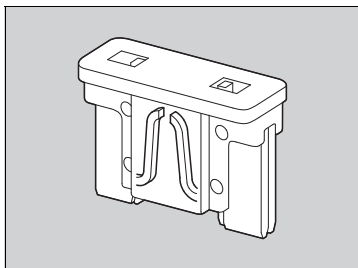
#### ► Säkringsplaceringar S. 637

Byt ut säkringen mot en med samma angivna strömstyrka.



- ① Bränd säkring
- ② Kombinerad säkring

4. Kontrollera de kombinerade säkringarna i säkringsdosan i motorrummet.
  - Titta i utrymmet mellan säkringarna.
  - Om säkringen har utlösts, så ska den bytas ut hos en återförsäljare.



5. Inspektera de små säkringarna i motorrummet och fordonskupén.
  - Om det finns en smält säkring, ta bort den och byt ut den mot en ny.

Ring bärgningstjänst om du behöver bogsera bilen.

## ■ Bärgningsbil

Bärgaren lastar fordonet på ett lastbilsflak.

**Detta är det bästa sättet att transportera fordonet.**

## ■ Utrustning för hjullyft

Bärgningsbilen har två vridbara armar som sträcks in under framhjulen och lyfter upp dem från marken. Bakhjulen blir kvar på marken. **Detta är ett godtagbart sätt att bogsera fordonet på.**

## » Bogsering i en nödsituation

### OBS!

Om du försöker lyfta eller bogsera fordonet i stötfångarna kommer detta att resultera i allvarliga skador. Stötfångarna är inte avsedda att bära upp fordonsvikten.

Kontrollera att du har lossat parkeringsbromsen. Om du inte kan lossa parkeringsbromsen måste fordonet transporteras med bärgningsbil.

🔧 **Parkeringsbroms** S. 497

### OBS!

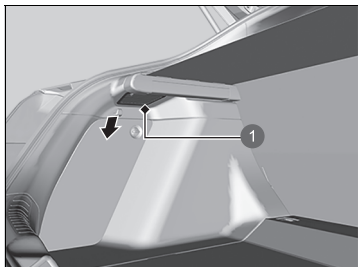
Felaktig bogsering, t.ex. bakom husbil eller annat motorfordon kan skada växellådan.

Bogsera aldrig fordonet med endast ett rep eller kedja. Det är mycket farligt, eftersom rep och kedjor kan glida från sida till sida eller brista.

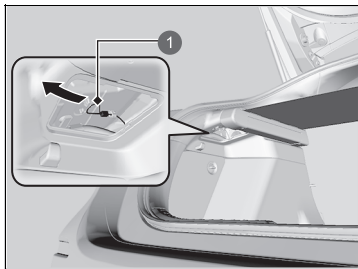


## ■ Gör så här om det inte går att låsa upp tankluckan

Om du inte kan låsa upp tankluckan följer du denna procedur.



1 Kåpa



1 Lossningslina

1. Öppna bakluckan och ta bort kåpan på vänster sida av bagageutrymmet.

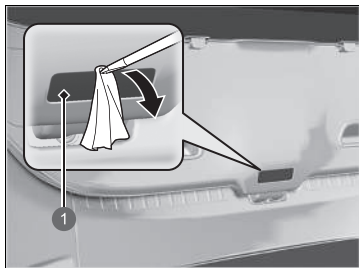
2. Dra ut lossningslinan mot dig.
  - ▶ När du drar i lossningslinan låses tankluckan upp.
3. Öppna tankluckan.
  - ➔ **Tankning S. 520**

## ⌘ Gör så här om det inte går att låsa upp tankluckan

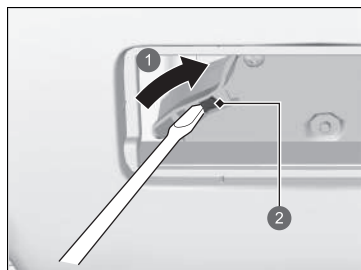
Kontakta en återförsäljare för att få fordonet kontrollerat när du har vidtagit dessa åtgärder.

## ■ Gör så här om det inte går att öppna bakluckan

Följ anvisningarna nedan om du inte kan öppna bakluckan.



1 Kåpa



1 Skjut

2 Spak

1. Använd en liten platt skruvmejsel för att ta bort locket på baksidan av bagageluckan.

► Linda en trasa runt spårskruvmejseln för att undvika repor.

2. Öppna bakluckan genom att trycka på den samtidigt som du skjuter spaken med en spårskruvmejsel.

## ☒ Gör så här om det inte går att öppna bakluckan

Kontakta en återförsäljare för att få fordonet kontrollerat när du har vidtagit dessa åtgärder.

Var försiktig när du öppnar bakluckan inifrån och kontrollera att det finns tillräckligt med utrymme bakom och runt bakluckan och att den inte kommer att träffa människor eller föremål när den öppnas.

# Information

Detta kapitel innehåller information om fordonsspecifikationer, placering av id-nummer och annan information som måste tillhandahållas enligt lag.

<b>Specifikationer</b> .....	648
<b>Identifieringsnummer</b>	
Chassinummer (VIN), motornummer och växellådsnummer.....	650
<b>Utrustning som sänder ut radiovågor*</b> .....	651
<b>Försäkran om överensstämmelse - innehållsöversikt*</b> .....	695
<b>Licens för öppen källkod</b>	
Licens för mätare med öppen källkod ...	700
TCU-licens för öppen källkod*.....	700

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## ■ Fordonsspecifikationer

Modell	Civic TYPE R	
Tjänstevikt	1 405–1 448 kg	
Maximal tillåten vikt	1 800 kg	
Maximal tillåten axelvikt	Fram	1 010 kg
	Bak	800 kg

## ■ Motorspecifikationer

Typ	Vattenkyld rak 4-cylindrig DOHC	
Cylinderdiameter x slaglängd	86,0 x 85,9 mm	
Slagvolym	1 996 cm <sup>3</sup>	
Kompressionsgrad	9,8 : 1	
Tändstift	NGK	ILZKAR8J85Y

## ■ Bränsle

Typ	Blyfri bensin/gasohol upp till E10 (90 % bensin och 10 % etanol), med ett oktantal på 95 eller högre	
Bränsletankens volym	47,0 L	

## ■ Batteri

Kapacitet	48 Ah (5)/60 Ah (20)	
Tomgångsstopp:	Batteriet i fordonet är speciellt utformat. Om du behöver byta ut batteriet, se till att välja den angivna typen (LN2). Fråga en återförsäljaren om mer information.	

## ■ Spolarvätska

Behållarens volym	1,5 L	
-------------------	-------	--

## ■ Glödlampor

Strålkastare (halvljus)	LED
Strålkastare (helljus)	LED
Främre blinkers	LED
Position-/varselljus	LED
Sidoblinkers (på sidospeglarna)	LED
Broms-/bakljus	LED
Bakljus	LED
Bakre blinkers	21 W (orange)
Backljus	16 W
Bakre dimljus	LED
Högt placerat bromsljus	LED
Bakre nummerplåtsbelysning	LED
Innerbelysning	
Läslampa	LED
Taktbelysning	LED
Makeupspegelsbelysning*	2 W
Mittfacksbelysning	LED
Bagageutrymmesbelysning	5 W
Handskfacksbelysning	LED
Fotbelysning	LED
Instegsbelysning	LED

### ■ Luftkonditionering\*

Kylmedelstyp	HFO-1234yf (R-1234yf)
Påfyllningsmängd	435–485 g <sup>*1</sup> 445–495 g <sup>*2</sup>

\*1: Vänsterstyrd modell

\*2: Högerstyrd modell

### ■ Broms-/kopplingsvätska

Specificerad	Bromsvätska märkt DOT 3 eller DOT 4
--------------	-------------------------------------

### ■ Olja för manuella växellådor

Specificerad	Honda MTF
Kapacitet	Byte 2,2 L

### ■ Motorolja

Rekommenderad	<b>Europeiska modeller</b>
	Honda Engine Oil Type 2.0 Honda Genuine Motorolja 0W-20 ACEA C2/C3/C5, 0W-20, 0W-30, 5W-30
	<b>Utom modeller för Europa</b>
	Honda Genuine Motorolja 0W-20 ACEA C2/C3/C5, 0W-20, 0W-30, 5W-30
Kapacitet	Byte 5,0 L
	Byte inklusive filter 5,4 L

### ■ Kylvätska för motor

Specificerad	Honda frostskyddsmedel för alla säsonger kylvätska typ 2
Blandningsför- hållande	50/50 med destillerat vatten
Kapacitet	6,65 L <sup>*1</sup> (bytet omfattar återstående 0,75 L i reservtanken)
	6,63 L <sup>*2</sup> (bytet omfattar återstående 0,75 L i reservtanken)

\*1: Vänsterstyrd modell

\*2: Högerstyrd modell

### ■ Däck

Normalt däck	Storlek	265/30ZR19 93Y
	Tryck	Se dekal på dörrstolpe vid förarplatsen
Kompakt reservdäck*	Storlek	T125/70R18 99M
	Tryck	Se dekal på dörrstolpe vid förarplatsen
Fälgstorlek	Normalt däck	19x9 1/2J
	Kompakt reservdäck*	18x4T

### ■ Luftkompressor till Honda- däcklagningssats

Viktad ljudtrycksnivå	81 dB (A)
Viktad ljudeffektsnivå	90 dB (A)

### ■ Broms

Typ	Servoassisterad
Fram	Ventilerade skivor
Bak	Fasta skivor
Parkering	Elektrisk parkeringsbroms

### ■ Fordonets mått

Längd	4 594 mm	
Bredd	1 890 mm	
Höjd	1 401 mm	
Axelavstånd	2 734 mm	
Spår	Fram	1 624 mm <sup>*1</sup>
		1 625 mm <sup>*2</sup>
	Bak	1 623 mm

\*1: Modeller utan navigeringssystem

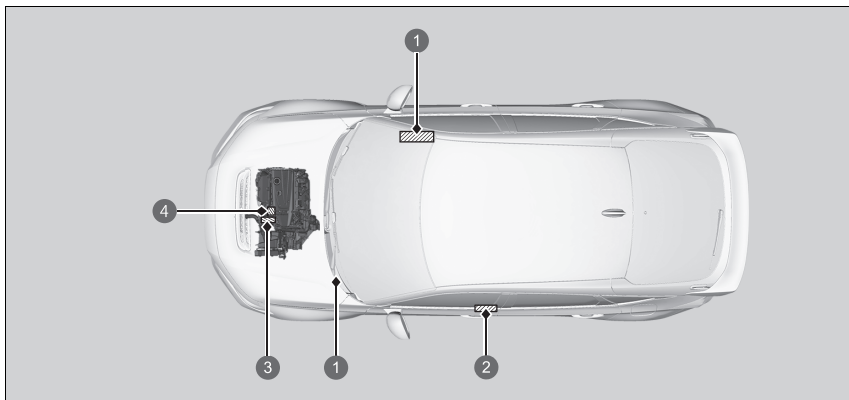
\*2: Modeller med navigeringssystem

\* Ej tillgängligt på alla modeller

## Chassinummer (VIN), motornummer och växellådsnummer

Fordonet har ett 17-siffrigt chassinummer (VIN) som används för att identifiera fordonet i garantisyften samt för registrerings- och försäkringsändamål.

Fordonets chassinummer (VIN), motornummer och växellådsnummer finns på de nedan angivna platserna.

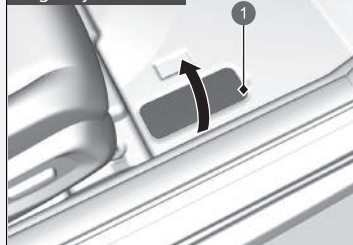


- 1 Chassinummer
- 2 Certifieringsdekal/chassinummer/motornummer
- 3 Nummer på manuell växellåda
- 4 Motornummer

### Chassinummer (VIN), motornummer och växellådsnummer

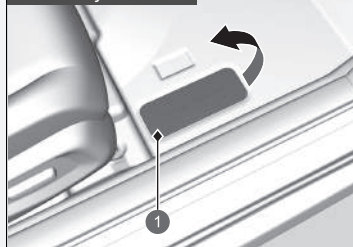
Inre chassinumret (VIN) sitter under luckan.

#### Högerstyrd modell



- 1 Kåpa

#### Vänsterstyrd modell



- 1 Kåpa

# Utrustning som sänder ut radiovågor\*

Följande produkter och system på fordonet sänder ut radiovågor när de används.

## Israeliska modeller

### Batterikontrollmodul Nyckelfritt system

Certifieringsnummer "מספר אישור התאמה מטעם משרד התקשורת: 51-74423"

חל איסור לבצע פעולות במכשיר שיש בהן כדי לשנות את תכונותיו האלחוטיות של המכשיר, ובכלל זה שינוי תוכנה, החלפת אנטנה מקורית או הוספת אפשרות לחיבור לאנטנה חיצונית, בלא קבלת אישור משרד התקשורת, בשל החשש להפרעות אלחוטיות

## Israeliska modeller

### Fjärröppnare Nyckelfritt system

Certifieringsnummer "מספר אישור התאמה מטעם משרד התקשורת: 51-74074"

חל איסור לבצע פעולות במכשיר שיש בהן כדי לשנות את תכונותיו האלחוטיות של המכשיר, ובכלל זה שינוי תוכנה, החלפת אנטנה מקורית או הוספת אפשרות לחיבור לאנטנה חיצונית, בלא קבלת אישור משרד התקשורת, בשל החשש להפרעות אלחוטיות

## Utrustning som sänder ut radiovågor\*

### Israeliska modeller

På grund av problem med radiostörningar är det förbjudet att använda enheten med modifierade trådlösa egenskaper hos den här enheten utan att erhålla godkännande från kommunikationsdepartementet. Detta omfattar exempelvis att ändra programvaran, byta ut originalantennen och lägga till anslutningsalternativet till den externa antennen.

På grund av problem med radiostörningar är användning av den här enheten utomhus förbjuden.

\* Ej tillgängligt på alla modeller





## Israeliska modeller

## Trådlös laddare

1. מספר אישור התאמה מסעם משרד התקשורת: 55-13657
2. חל אישור לבצע פעולות במכשיר שיש בהן כדי לשנות את תכונותיו האלחוסיית של המכשיר, ובכלל זה שינוי תוכנה, החלפת אנטנה מקורית או הוספת אפשרות לחיבור לאנטנה חיצונית, בלא קבלת אישור משרד התקשורת, בשל החשש להפרעת אלחוסיית.

55-13915

Modeller för Europa, förutom Storbritannien, Moldavien och Serbien

Batterikontrollmodul  
Nyckelfritt system

<http://continental-homologation.com/honda>



Continental Automotive GmbH förklarar härmed att modellen [41580430] överensstämmer med de viktiga kraven och andra relevanta villkor i direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

<https://continental-homologation.com/honda>

Instruktioner och säkerhetsinformation:

Enhet med kort räckvidd för fjärrstyrning

Postadress:

Siemensstrasse 12

D-93055 Regensburg

Tyskland

Tillverkarens namn:

Continental Automotive GmbH

Frekvensband: 125 kHz

Maximal överförd uteffekt: 10 mW

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

## Modeller för Europa, förutom Storbritannien, Moldavien och Serbien

Fjärröppnare  
Nyckelfritt system

<http://continental-homologation.com/honda>



Continental Automotive GmbH förklarar härmed att modellen [TP\_4] överensstämmer med de viktiga kraven och andra relevanta villkor i direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

<https://continental-homologation.com/honda>

Instruktioner och säkerhetsinformation:

Enhet med kort räckvidd för fjärrstyrning

Postadress:

Siemensstrasse 12

D-93055 Regensburg

Tyskland

Tillverkarens namn:

Continental Automotive GmbH

Frekvensband: 433,92 MHz

Maximal överförd uteffekt: 1 mW

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

Modeller för Europa, förutom Storbritannien, Moldavien och Serbien

Handsfree-telefonsystem  
Ljudanläggning med display

<http://www.ptc.panasonic.eu/>



Panasonic Automotive Systems Co., Ltd. förklarar härmed att radioutrustningstypen i listan ovan överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Gå till <http://www.ptc.panasonic.eu/> och klicka på "Försäkran om överensstämmelse", ange nyckelordet nedan i sökfältet och hämta den senaste "FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE" (DoC). Nyckelord: Modell nr

Nyckelord [ \* ]

CL-MH-----, CA-9H-----,

CL-MH1DX3JT,CL-MH1DX5JT,CL-MH1DX6JT,CL-MH1EXTTT,CL-MH1EXUTT,CL-MH1EXVTT,

CL-MH1EXWTT,CL-MH1EXXTT,CL-MH1DX7JT,CL-MH1DX8JT,CL-MH1DX9JT,CL-MH1DXAJT,CL-MH1DXBJT,CL-MH1DXCJT

Du kan se "Ref No" på enhetens dekal.

Avsedd användning: Bilstereoanläggning (Bluetooth och WLAN)

Postadress: 4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Tillverkarens namn: Panasonic Automotive Systems Co., Ltd

Specifikationer för Bluetooth

Frekvensband: 2 402–2 480 MHz

Specifikationer för 2,4 GHz WLAN

Frekvensband: 2 412–2 472 MHz

Specifikationer för Bluetooth

Maximal uteffekt: 0,1 dBm

Specifikationer för 2,4 GHz WLAN

Maximal uteffekt: 11,9 dBm

Importörens namn: Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

Modeller för Europa, förutom Storbritannien, Moldavien och Serbien

Döda vinkeln-informationssystem\*/Monitor för korsande trafik\*

<https://www.veoneer.com/en/regulatory>



Veoneer US, Inc. intygar härmed att föremålet för försäkran som beskrivs ovan överensstämmer med tillämplig EU-harmoniseringslagstiftning.

<https://www.veoneer.com/en/regulatory>

Avsedd användning:

24 GHz radarsensor med kort räckvidd

Postadress:

26545 American Drive Southfield, Michigan, 48034 United States of America

Frekvensband:

24,05–24,25 GHz

Maximal uteffekt:

13 dBm toppvärde

Importörens namn:

Honda Motor Europe LTD. - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Modeller för Europa, förutom Storbritannien, Moldavien och Serbien

Telematikstyrenhet

<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>



DENSO CORPORATION förklarar härmed att radioutrustningstypen i listan ovan överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>

Avsedd användning:

Telematik och Wi-Fi hotspot-enhet för fordon

Postadress:

1-1, Showa-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, 448-8661, Japan

Modell:

OGEY10

Frekvensband:

1) GSM900 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz) 2) GSM1800 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz) 3) WCDMA-band 1 (sändning: 1 920–1 980 MHz, mottagning: 2 110–2 170 MHz) 4) WCDMA-band 3 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz) 5) WCDMA-band 8 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz) 6) LTE-band 1 (sändning: 1 920–1 980 MHz, mottagning: 2 110–2 170 MHz) 7) LTE-band 3 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz) 8) LTE-band 7 (sändning: 2 500–2 570 MHz, mottagning: 2 620–2 690 MHz) 9) LTE-band 8 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz) 10) LTE-band 20 (sändning: 832–862 MHz, mottagning: 791–821 MHz) 11) WLAN med IEEE802.11b (sändning/mottagning: 2 401–2 473 MHz) 12) WLAN med IEEE802.11g (sändning/mottagning: 2 402–2 472 MHz) 13) WLAN med IEEE802.11n (sändning/mottagning: 2 402–2 472 MHz) 14) GPS (mottagning: 1 575,42 MHz) 15) GALILEO (mottagning: 1 575,42 MHz) 16) EGNOS (mottagning: 1 575,42 MHz)

Maximal uteffekt:

1) 2 W, 2) 1 W, 3) till 5) 0,25 W, 6) till 10) 0,20 W, 11) 0,032 W och 12) och 13) 0,016 W

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

## Modeller för Europa, förutom Storbritannien, Moldavien och Serbien

## Bluetooth-enhet\*

<https://continental-homologation.com/honda>



Continental förklarar härmed att radioutrustningstypen A2C192350/ A2C192351 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

Avsedd användning:

Fordonets åtkomstsystem

Postadress:

Continental Automotive GmbH

Siemensstraße 12, D-93055, Regensburg, Tyskland

BLE-frekvensområde:

2,402 GHz till 2,48 GHz

MAXIMAL UTEFFEKT FÖR BLE:

+20 dBm

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Modeller för Europa, förutom Storbritannien, Moldavien och Serbien

#### Trådlös laddare

<https://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc>



LG Electronics Inc. förklarar härmed att radioutrustningstypen WC500HOC121 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

Avsedd användning:

Trådlös laddare för fordon

Frekvensband:

75 kHz~118,320 kHz

Maximal uteffekt:

15 W

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien



## Modeller för Europa, förutom Storbritannien, Moldavien och Serbien

## Trådlös laddare

[http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e\\_bbs42\\_2](http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e_bbs42_2)

BH EVS Co.,Ltd. förklarar härmed att radioutrustningstypen WC500HOC121 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

[http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e\\_bbs42\\_2](http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e_bbs42_2)

Avsedd användning:

Trådlös laddare för fordon

Postadress: Am Kronberger Hang 2 65824 Schwalbach am Taunus, Tyskland

Tillverkarens namn: BH EVS Co.,Ltd.

Frekvensband:

111 kHz

Maximal uteffekt:

42 dBuA/m vid 10 m

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

Modeller för Europa, förutom Storbritannien, Moldavien och Serbien

Fjärrmottagare

<http://www.ptc.panasonic.eu/>



Panasonic Corporation förklarar härmed att radioutrustningstypen i listan ovan överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Gå till <http://www.ptc.panasonic.eu/> och klicka på "Försäkran om överensstämmelse", ange nyckelordet nedan i sökfältet och hämta den senaste "FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE" (DoC). Nyckelord: Modell nr

Nyckelord: [CQ-TH1BE0AJ, CQ-TH1BE1AJ, CQ-TH1AE0TT]

Du kan se "Ref No" på enhetens dekal.

Avsedd användning:

RADIOENHET (bilradiotuner)

Postadress:

4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

## Brittiska modeller

Batterikontrollmodul Nyckelfritt system	Fjärröppnare Den nyckelfria fjärsändaren
<a href="http://continental-homologation.com/honda">http://continental-homologation.com/honda</a>	<a href="http://continental-homologation.com/honda">http://continental-homologation.com/honda</a>
	
Continental Automotive GmbH förklarar härmed att modellen [41580430] överensstämmer med de viktiga kraven och andra relevanta villkor i Radio Equipment Regulations 2017.	Continental Automotive GmbH förklarar härmed att modellen [TP_4] överensstämmer med de viktiga kraven och andra relevanta villkor i Radio Equipment Regulations 2017.
Den fullständiga texten för UK-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:	Den fullständiga texten för UK-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:
<a href="http://continental-homologation.com/honda">http://continental-homologation.com/honda</a>	<a href="http://continental-homologation.com/honda">http://continental-homologation.com/honda</a>
Instruktioner och säkerhetsinformation:	Instruktioner och säkerhetsinformation:
Enhet med kort räckvidd för fjärrstyrning	Enhet med kort räckvidd för fjärrstyrning
Postadress:	Postadress:
Continental Automotive GmbH	Continental Automotive GmbH
Siemensstrasse 12	Siemensstrasse 12
D-93055 Regensburg	D-93055 Regensburg
Tyskland	Tyskland
Frekvensband:	Frekvensband:
125 kHz +/- 3 kHz	433,66 MHz +/- 16 kHz
Maximal överförd uteffekt:	434,18 MHz +/- 16 kHz
66 dBuA/m vid 10 m	Maximal överförd uteffekt:
Importörens namn: Honda Motor Europe Ltd.	1 mW
Postadress:	Importörens namn: Honda Motor Europe Ltd.
Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien	Postadress:
	Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien

Brittiska modeller

Handsfree-telefonsystem  
Ljudanläggning med display

<http://www.ptc.panasonic.eu/>



Panasonic Automotive Systems Co., Ltd. förklarar härmed att radioutrustningstypen [ \* ] överensstämmer med The Radio Equipment Regulations 2017. Den fullständiga texten för UK-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

ange nyckelordet nedan i sökfältet och hämta den senaste "FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE" (DoC).

Nyckelord:

Modell nr Nyckelord [\*]

CL-MH-----, CA-9H-----,

CL-MH1BX1JT,CL-MH1AE6JT,CL-MH1AE0JT,CL-MH1AE2JT,CL-MH1DX3JT,CL-MH1DX5JT,CL-MH1DX6JT

Du kan se "Ref No" på enhetens dekal.

Avsedd användning: Bilstereoanläggning (Bluetooth och WLAN)

Postadress: 4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Tillverkarens namn: Panasonic Automotive Systems Co., Ltd

Specifikationer för Bluetooth

Frekvensband: 2 402–2 480 MHz

Specifikationer för 2,4 GHz WLAN

Frekvensband: 2 412–2 472 MHz

Specifikationer för Bluetooth

Maximal uteffekt: 0,1 dBm

Specifikationer för 2,4 GHz WLAN

Maximal uteffekt: 11,9 dBm

Importörens namn: Honda Motor Europe Ltd.

Postadress:

Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien

## Brittiska modeller

## Döda vinkeln-informationssystem\*/Monitor för korsande trafik\*

<https://www.veoneer.com/en/regulatory>



Veoneer US, Inc. intygar härmed att föremålet för försäkran som beskrivs ovan överensstämmer med tillämplig EU-harmoniseringslagstiftning.

<https://www.veoneer.com/en/regulatory>

Avsedd användning:

24 GHz radarsensor med kort räckvidd

Postadress:

26545 American Drive Southfield, Michigan, 48034 United States of America

Frekvensband:

24,05–24,25 GHz

Maximal uteffekt:

13 dBm toppvärde

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd.

Postadress:

Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien

Brittiska modeller

Telematikstyrenhet

<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>



DENSO CORPORATION förklarar härmed att radioutrustningstypen i listan ovan överensstämmer med relevanta lagstadgade krav.

Den fullständiga texten för UK-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>

Avsedd användning:

Telematik och Wi-Fi hotspot-enhet för fordon

Postadress:

1-1, Showa-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, 448-8661, Japan

Modell:

OGEY10

Frekvensband:

1) GSM900 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz) 2) GSM1800 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz) 3) WCDMA-band 1 (sändning: 1 920–1 980 MHz, mottagning: 2 110–2 170 MHz) 4) WCDMA-band 3 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz) 5) WCDMA-band 8 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz) 6) LTE-band 1 (sändning: 1 920–1 980 MHz, mottagning: 2 110–2 170 MHz) 7) LTE-band 3 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz) 8) LTE-band 7 (sändning: 2 500–2 570 MHz, mottagning: 2 620–2 690 MHz) 9) LTE-band 8 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz) 10) LTE-band 20 (sändning: 832–862 MHz, mottagning: 791–821 MHz) 11) WLAN med IEEE802.11b (sändning/mottagning: 2 401–2 473 MHz) 12) WLAN med IEEE802.11g (sändning/mottagning: 2 402–2 472 MHz) 13) WLAN med IEEE802.11n (sändning/mottagning: 2 402–2 472 MHz) 14) GPS (mottagning: 1 575,42 MHz) 15) GALILEO (mottagning: 1 575,42 MHz) 16) EGNOS (mottagning: 1 575,42 MHz)

Maximal uteffekt:

1) 2 W, 2) 1 W, 3) till 5) 0,25 W, 6) till 10) 0,20 W, 11) 0,032 W och 12) och 13) 0,016 W

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd.

Postadress:

Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien

## Brittiska modeller

## Bluetooth-enhet\*

<https://continental-homologation.com/honda>



Continental Automotive GmbH förklarar härmed att modellen [A2C775684] överensstämmer med de viktiga kraven och andra relevanta villkor i Radio Equipment Regulations 2017.

Den fullständiga texten för UK-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

<http://continental-homologation.com/honda>

Avsedd användning:

Styrenhet

Postadress:

Continental Automotive GmbH

Siemensstraße 12, D-93055, Regensburg, Tyskland

BLE-frekvensområde:

2,402 GHz till 2,48 GHz

MAXIMAL UTEFFEKT FÖR BLE:

+20 dBm

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd.

Postadress:

Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Brittiska modeller

Fjärrmottagare

<http://www.ptc.panasonic.eu/>



Panasonic Corporation förklarar härmed att radioutrustningstypen [ \* ] överensstämmer med Radio Equipment Regulations 2017.

Den fullständiga texten för UK-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

<https://www.ptc.panasonic.eu/>

Ange nyckelordet nedan i sökfältet och hämta den senaste

”Försäkran om överensstämmelse” (DoC).

Nyckelord: Modell nr

Nyckelord: [CQ-TH1BE0AJ, CQ-TH1BE1AJ, CQ-TH1AE0TT]

Du kan se ”Ref No” på enhetens dekal.

Avsedd användning:

RADIOENHET (bilradiotuner)

Postadress:

4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd

Postadress:

Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien



## Brittiska modeller

## Trådlös laddare

<https://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc>  
 ( Ange modellnamnet : WC500HOC121)



LG Electronics förklarar härmed att radioutrustningstypen trådlös laddare överensstämmer med relevanta lagstadgade krav. Den fullständiga texten för UK-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress :

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc>

Avsedd användning:

Trådlös laddare för fordon

Postadress:

128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea

Frekvensband:

111 kHz/max effekt : 42 dBuA/m vid 10 m

Maximal uteffekt:

111 kHz/max effekt : 42 dBuA/m vid 10 m

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd

Postadress:

Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien

Brittiska modeller

Trådlös laddare

[http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e\\_bbs42\\_2](http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e_bbs42_2)

BH EVS Co.,Ltd förklarar härmed att radioutrustningstypen WC500HOC121 överensstämmer med Radio Equipment Regulations 2017. Den fullständiga texten för UK-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

[http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e\\_bbs42\\_2](http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e_bbs42_2)

Avsedd användning:

Trådlös laddare för fordon

Postadress: Am Kronberger Hang 2 65824 Schwalbach am Taunus, Tyskland

Tillverkarens namn: BH EVS Co.,Ltd.

Frekvensband:

111 kHz

Maximal uteffekt:

42 dBuA/m vid 10 m

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd

Postadress:

Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, Storbritannien

## Modeller i Moldavien

Batterikontrollmodul  
Nyckelfritt system<http://continental-homologation.com/honda>

Continental Automotive GmbH förklarar härmed att modellen [41580430] överensstämmer med de viktiga kraven och andra relevanta villkor i direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

<https://continental-homologation.com/honda>

Instruktioner och säkerhetsinformation:

Enhet med kort räckvidd för fjärrstyrning

Postadress:

Siemensstrasse 12

D-93055 Regensburg

Tyskland

Tillverkarens namn:

Continental Automotive GmbH

Frekvensband: 125 kHz

Maximal överförd utteffekt: 10 mW

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien





## Modeller i Moldavien

Handsfree-telefonsystem  
Ljudanläggning med display

<http://www.ptc.panasonic.eu/>



Prin prezenta, Panasonic Automotive Systems Co., Ltd declară că echipamentul radio de tipul enumerat mai sus este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Accesați <http://www.ptc.panasonic.eu/>, faceți clic pe „Declaration of Conformity (Declarația de conformitate)” ,

introduceți cuvântul cheie de mai jos în caseta de căutare după cuvinte cheie și puteți să descărcați

cea mai recentă „DECLARATION OF CONFORMITY (DECLARAȚIE DE CONFORMITATE)” (DoC).

Prin prezenta, Panasonic Automotive Systems Co., Ltd declară că tipul de echipamente radio [ \* ] este în conformitate cu Reglementarea tehnică „Punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor

Textul integral al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă de Internet:<https://service.panasonic.ua>

Cuvânt cheie: [ \* ]

CL-MH—, CA-9H—,

CL-MH1DX3JT,CL-MH1DX5JT,CL-MH1DX6JT,CL-MH1EXTTT,CL-MH1EXUTT,CL-MH1EXVTT,

CL-MH1EXWTT,CL-MH1EXXTT,CL-MH1DX7JT,CL-MH1DX8JT,CL-MH1DX9JT,CL-MH1DXAJT,CL-MH1DXBJT,CL-MH1DXCJT

Puteți vedea „Nr. ref” pe eticheta unității.

**Avsedd användning: Bilstereoanläggning (Bluetooth och WLAN)**

Postadress: 4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Tillverkarens namn: Panasonic Automotive Systems Co., Ltd

Specifikationer för Bluetooth

Frekvensband: 2 402–2 480 MHz

Specifikationer för 2,4 GHz WLAN

Frekvensband: 2 412–2 472 MHz

Specifikationer för Bluetooth

Maximal uteffekt: 0,1 dBm

Specifikationer för 2,4 GHz WLAN

Maximal uteffekt: 11,9 dBm

Importörens namn: Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

Modeller i Moldavien

Döda vinkeln-informationssystem\*/Monitor för korsande trafik\*

<https://www.veoneer.com/en/regulatory>



Declarație Simplificată de Conformitate

Prin prezenta, Veoneer US, LLC declară că tipul de echipament radio NB24G175V3 este în conformitate cu Reglementările tehnice "Punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor radio" .

Textul integral al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă de internet:

<https://www.veoneer.com/en/regulatory>

Avsedd användning:

24 GHz radarsensor med kort räckvidd

Postadress:

26545 American Drive Southfield, Michigan, 48034 United States of America

Frekvensband:

24,05–24,25 GHz

Maximal uteffekt:

13 dBm toppvärde

Importörens namn:

Honda Motor Europe LTD. - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

## Modeller i Moldavien

## Telematikstyrenhet

<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>



Prin prezenta, DENSO CORPORATION declară că tipul de echipamente radio este în conformitate cu Reglementarea tehnică „Punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor radio” .  
Textul integral al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă de Internet:  
<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>

## Avsedd användning:

Telematik och Wi-Fi hotspot-enhet för fordon

## Postadress:

1-1, Showa-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, 448-8661, Japan

## Modell:

OGY10

## Frekvensband:

1) GSM900 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz) 2) GSM1800 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz) 3) WCDMA-band 1 (sändning: 1 920–1 980 MHz, mottagning: 2 110–2 170 MHz) 4) WCDMA-band 3 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz) 5) WCDMA-band 8 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz) 6) LTE-band 1 (sändning: 1 920–1 980 MHz, mottagning: 2 110–2 170 MHz) 7) LTE-band 3 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz) 8) LTE-band 7 (sändning: 2 500–2 570 MHz, mottagning: 2 620–2 690 MHz) 9) LTE-band 8 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz) 10) LTE-band 20 (sändning: 832–862 MHz, mottagning: 791–821 MHz) 11) WLAN med IEEE802.11b (sändning/mottagning: 2 401–2 473 MHz) 12) WLAN med IEEE802.11g (sändning/mottagning: 2 402–2 472 MHz) 13) WLAN med IEEE802.11n (sändning/mottagning: 2 402–2 472 MHz) 14) GPS (mottagning: 1 575,42 MHz) 15) GALILEO (mottagning: 1 575,42 MHz) 16) EGNOS (mottagning: 1 575,42 MHz)

## Maximal uteffekt:

1) 2 W, 2) 1 W, 3) till 5) 0,25 W, 6) till 10) 0,20 W, 11) 0,032 W och 12) och 13) 0,016 W

## Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

## Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

Modeller i Moldavien

Bluetooth-enhet\*

<https://continental-homologation.com/honda>



Continental förklarar härmed att radioutrustningen typ A2C192350/ A2C192351 uppfyller direktiv MD OC TIP 024 A6920-20. Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

Avsedd användning:

Fordonets åtkomstsystem

Postadress:

Continental Automotive GmbH

Siemensstraße 12, D-93055, Regensburg, Tyskland

BLE-frekvensområde:

2,402 GHz till 2,48 GHz

Maximal uteffekt för BLE

+20 dBm

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien



Modeller i Moldavien

Trådlös laddare

<https://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc>



Avsedd användning:

Trådlös laddare för fordon

Frekvensband:

75 kHz~118,320 kHz

Maximal uteffekt:

15 W

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

## Trådlös laddare



Declarăția de conformitate nr. WC500HOC121 - Moldova

**DECLARAȚIA DE CONFORMITATE****1. Echipamentul radio:**

Modelul de aparat/Produsul : Wireless Power Charger  
 Tipul, lotul sau numărul de serie WC500HOC121

**2. Denumirea producătorului (sau a reprezentantului sau autorizat): LG Electronics Inc.**

Adresa producătorului (sau a reprezentantului autorizat): 10, Magokjungang 10-ro, Gangseo-gu, Seoul Korea

**3. Prezenta declarație de conformitate este emisă pe propria răspundere a producătorului.**

**4. Obiectul declarației (identificarea echipamentelor radio permițând trasabilitatea; poate include o imagine color, suficient de clară în cazul în care acest lucru este necesar pentru identificarea echipamentelor radio):**



This is wireless charger for charging phone with wireless charging function. This unit have a wireless charging function as coil, bracket, circuit

**5. Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu Reglementarea Tehnică "Punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor radio", aprobată prin HG nr. 34 din 30.01.2019.**

**6. Referințele standardelor armonizate relevante folosite sau referințele la alte specificații tehnice, în legătură cu care se declară conformitatea. Referințele sunt enumerate împreună cu numerele de identificare și cu versiunea acestora, precum și cu data emiterii după caz :**

SM EN 301 489-1 V1.9.2:2014; SM EN 62368-1:2015.

**7. Organismul de evaluare a conformității produselor notificat/recunoscut:**

Organismul de Certificare a produselor din Telecomunicații, Informatică și Poștă „OC TIP” din cadrul IP. „Serviciul Național de Management al Frecvențelor Radio”, acreditat CNA RM “MOLDAC”, numărul OCpr-024, notificat/recunoscut de către Ministerul Economiei și Infrastructurii al Republicii Moldova a efectuat evaluare conformității produsului menționat în conformitate cu modulul B al Reglementării Tehnice aprobate prin HG Nr. 34/2019 și a emis Certificatul de Examinare de TIP nr. MD OC TIP 024 CET7148-21 din data 06 mai 2021

**8. Versiunea Software, Versiunea Hardware, descrierea accesoriilor și componentelor care permit echipamentului radio declarat să funcționeze conform destinației și care sunt incluse în declarația de conformitate:**

Software version : v4.5

Hardware Version: v1.4

**9. Informații suplimentare:**

Semnat pentru și în numele: LG Electronics

Numele: Gyoung Jae Huh

Funcția: Professional

Semnătura:

Data: 2022-04-26

Locul emiterii: korea

## Modeller i Moldavien

## Trådlös laddare

[http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e\\_bbs42\\_2](http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e_bbs42_2)

Prin prezenta, BH EVS Co.,Ltd. declară că tipul de echipamente radio WC500HOCI21 este în conformitate cu Reglementarea tehnică „Punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor radio” .

Textul integral al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă de Internet:

[http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e\\_bbs42\\_2](http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e_bbs42_2)

Avsedd användning:

Trådlös laddare för fordon

Postadress: Am Kronberger Hang 2 65824 Schwalbach am Taunus, Tyskland

Tillverkarens namn: BH EVS Co.,Ltd.

Frekvensband:

111 kHz

Maximal uteffekt:

42 dBuA/m vid 10 m

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

Modeller i Moldavien

Fjärrmottagare

<https://service.panasonic.ua>



Prin prezenta, Panasonic corporație declară că tipul de echipamente radio [CQ-TH1BE1AJ] este în conformitate cu Reglementarea tehnică „Punerea la dispoziție pe piață a echipamentelor radio” .  
Textul integral al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă de Internet:<https://service.panasonic.ua>

Avsedd användning:

RADIOENHET (bilradiotuner)

Postadress:

4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

Postadress:

Wijngaardveld 1 (Noord V) 9300 Aalst, Belgien

Modeller för Serbien

Batterikontrollmodul  
Nyckelfritt system

Fjärröppnare  
Nyckelfritt system

**KVALITET**  
Akcionarsko društvo za ispitivanje kvaliteta "KVALITET" NIS  
Акционарско друштво за испитивање квалитета "КВАЛИТЕТ" НИС  
Joint-stock company for quality testing "KVALITET" NIS

**POTVRDA O USAGLAŠENOSTI - RITTO** Broj: P1615061600  
**CONFIRMATION OF CONFORMITY - R&TTE** No. P1615061600

Podnosioc zahteva: RITTE CONSULTING DOO  
Applicant: 11000 BEOGRAD  
MARIOVA 28/29

Vrsta opreme: KONTROLNI MODUL  
Equipment category:

Oznaka tipa/modela: 40737300  
Equipment type/model:

Robna marka: Continental  
Equipment trademark:  
Proizvođač: Continental Automotive GmbH  
Manufacturer: NEMACKA

Vrednovana dokumentacija: Evaluated documentation:  
Laboratorija: BEOGRAD Safety CSA Group Bayern GmbH  
Ispitni izveštaj: S9002-200-0007, 17.04.2016.  
Laboratory: EM&M&C: CSA Group Bayern GmbH  
Test report: TR302-0204-1P, 09.03.2016.  
RIT TOR&TTE: CSA Group Bayern GmbH  
TR302-0204-1P, 09.03.2016.

Na osnovu gore navedene dokumentacije utvrdjeno je da gore navedena oprema zadovoljava zahtev "Pravilnik o radio opremi i telekomunikacionoj terminalnoj opremi" (S. glavnik RS, 11/2012).  
On the basis of the above mentioned documentation it is found that above mentioned equipment fulfils the requirements of the "Rulebook on Radio Equipment and Telecommunication Terminal Equipment" (Official Gazette RS, 11/2012).

Navedena oprema u specifikaciji, tipu/modelu, komponentama, električnim karakteristika opreme koji utiču na usaglašenost sa navedenim Pravilnikom moraju sa sigurnošću "Kvalitet" u s.e. NIS.  
Any changes occur in the specification, specific components of the electrical construction which may influence on conformity to the above mention Rulebook, shall be forwarded to "Kvalitet".

Mesto i datum izdavanja: Važi do:  
Place and date: 15.05.2015. Vали до: 15.05.2018.

Bul. Svetog Cara Konstantina 82-86, №6 11000, Beograd, Srbija, Tel: (011)550-700, 550-624, Fax: (011)550-630, 550-089  
e-mail: office@kvalitet.co.rs, http://www.kvalitet.co.rs

**KVALITET**  
Akcionarsko društvo za ispitivanje kvaliteta KVALITET NIS  
Акционарско друштво за испитивање квалитета КВАЛИТЕТ НИС  
Joint-stock company for quality testing KVALITET NIS

**POTVRDA O USAGLAŠENOSTI - RITTO** Broj: P1620075600  
**CONFIRMATION OF CONFORMITY - R&TTE** No. P1620075600

Podnosioc zahteva: RITTE CONSULTING DOO  
Applicant: 11000 BEOGRAD-RAKOVIČKA  
KNEZA VIŠESLAVA 63/2-7

Vrsta opreme: KLJUČ ZA DALJINSKI PRISTUP VOZILU  
Equipment category:

Oznaka tipa/modela: TP\_4  
Equipment type/model:

Robna marka: Continental  
Equipment trademark:  
Proizvođač: Continental Automotive GmbH  
Manufacturer: Germany

Vrednovana dokumentacija: Evaluated documentation:  
Laboratorija: BEOGRAD Safety Compliance Certification Services Inc. T200415W01-A.V, 11.05.2020./  
Ispitni izveštaj: T200415W01-MC, 07.05.2020./ EM&M&C: Compliance Certification Services Inc. T200415W01-RE, 07.05.2020./  
Laboratory: RIT TOR&TTE: Compliance Certification Services Inc. T200415W01-RT1, 07.05.2020./ T200415W01-RT2, 07.05.2020./  
Test report:

Na osnovu gore navedene dokumentacije utvrdjeno je da gore navedena oprema zadovoljava zahtev "Pravilnik o radio opremi i telekomunikacionoj terminalnoj opremi" (S. glavnik RS, 11/2012).  
On the basis of the above mentioned documentation it is found that above mentioned equipment fulfils the requirements of the "Rulebook on Radio Equipment and Telecommunication Terminal Equipment" (Official Gazette RS, 11/2012).

Navedena oprema u specifikaciji, tipu/modelu, komponentama, električnim karakteristika opreme koji utiču na usaglašenost sa navedenim Pravilnikom moraju sa sigurnošću "Kvalitet" u s.e. NIS.  
Any changes occur in the specification, specific components of the electrical construction which may influence on conformity to the above mention Rulebook, shall be forwarded to "Kvalitet".

Mesto i datum izdavanja: Važi do:  
Place and date: 29.05.2020. Vали до: 29.05.2023.

Bul. Svetog Cara Konstantina 82-86, №6 11000, Beograd, Srbija, Tel: (011)550-700, 550-624, Fax: (011)550-630, 550-089  
e-mail: office@kvalitet.co.rs, http://www.kvalitet.co.rs

Information

## Modeller för Serbien

## Handsfree-telefonsystem

## Döda vinkeln-informationssystem\*/Monitor för korsande trafik\*

**Panasonic**EU Declaration of Conformity  
Document Number: PAS-220051.01

## Manufacturer

Name : Panasonic Automotive Systems Co., Ltd.  
Address : 4203 Hanabe-cho, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Object of Declaration &lt;A&gt;

Product Name : CAR AUDIO/INT ASSY DA

Trade Name : Panasonic

Model Number : CL-MH1203BT; CL-MH1203T; CL-MH1203U; CL-MH1203V; CL-MH1203W; CL-MH1203X; CL-MH1203Y; CL-MH1203Z; CL-MH1203AA; CL-MH1203AB; CL-MH1203AC; CL-MH1203AD; CL-MH1203AE; CL-MH1203AF; CL-MH1203AG; CL-MH1203AH; CL-MH1203AI; CL-MH1203AJ; CL-MH1203AK; CL-MH1203AL; CL-MH1203AM; CL-MH1203AN; CL-MH1203AO; CL-MH1203AP; CL-MH1203AQ; CL-MH1203AR; CL-MH1203AS; CL-MH1203AT; CL-MH1203AU; CL-MH1203AV; CL-MH1203AW; CL-MH1203AX; CL-MH1203AY; CL-MH1203AZ; CL-MH1203BA; CL-MH1203BB; CL-MH1203BC; CL-MH1203BD; CL-MH1203BE; CL-MH1203BF; CL-MH1203BG; CL-MH1203BH; CL-MH1203BI; CL-MH1203BJ; CL-MH1203BK; CL-MH1203BL; CL-MH1203BM; CL-MH1203BN; CL-MH1203BO; CL-MH1203BP; CL-MH1203BQ; CL-MH1203BR; CL-MH1203BS; CL-MH1203BT; CL-MH1203BU; CL-MH1203BV; CL-MH1203BW; CL-MH1203BX; CL-MH1203BY; CL-MH1203BZ; CL-MH1203CA; CL-MH1203CB; CL-MH1203CC; CL-MH1203CD; CL-MH1203CE; CL-MH1203CF; CL-MH1203CG; CL-MH1203CH; CL-MH1203CI; CL-MH1203CJ; CL-MH1203CK; CL-MH1203CL; CL-MH1203CM; CL-MH1203CN; CL-MH1203CO; CL-MH1203CP; CL-MH1203CQ; CL-MH1203CR; CL-MH1203CS; CL-MH1203CT; CL-MH1203CU; CL-MH1203CV; CL-MH1203CW; CL-MH1203CX; CL-MH1203CY; CL-MH1203CZ; CL-MH1203DA; CL-MH1203DB; CL-MH1203DC; CL-MH1203DD; CL-MH1203DE; CL-MH1203DF; CL-MH1203DG; CL-MH1203DH; CL-MH1203DI; CL-MH1203DJ; CL-MH1203DK; CL-MH1203DL; CL-MH1203DM; CL-MH1203DN; CL-MH1203DO; CL-MH1203DP; CL-MH1203DQ; CL-MH1203DR; CL-MH1203DS; CL-MH1203DT; CL-MH1203DU; CL-MH1203DV; CL-MH1203DW; CL-MH1203DX; CL-MH1203DY; CL-MH1203DZ; CL-MH1203EA; CL-MH1203EB; CL-MH1203EC; CL-MH1203ED; CL-MH1203EE; CL-MH1203EF; CL-MH1203EG; CL-MH1203EH; CL-MH1203EI; CL-MH1203EJ; CL-MH1203EK; CL-MH1203EL; CL-MH1203EM; CL-MH1203EN; CL-MH1203EO; CL-MH1203EP; CL-MH1203EQ; CL-MH1203ER; CL-MH1203ES; CL-MH1203ET; CL-MH1203EU; CL-MH1203EV; CL-MH1203EW; CL-MH1203EX; CL-MH1203EY; CL-MH1203EZ; CL-MH1203FA; CL-MH1203FB; CL-MH1203FC; CL-MH1203FD; CL-MH1203FE; CL-MH1203FF; CL-MH1203FG; CL-MH1203FH; CL-MH1203FI; CL-MH1203FJ; CL-MH1203FK; CL-MH1203FL; CL-MH1203FM; CL-MH1203FN; CL-MH1203FO; CL-MH1203FP; CL-MH1203FQ; CL-MH1203FR; CL-MH1203FS; CL-MH1203FT; CL-MH1203FU; CL-MH1203FV; CL-MH1203FW; CL-MH1203FX; CL-MH1203FY; CL-MH1203FZ; CL-MH1203GA; CL-MH1203GB; CL-MH1203GC; CL-MH1203GD; CL-MH1203GE; CL-MH1203GF; CL-MH1203GG; CL-MH1203GH; CL-MH1203GI; CL-MH1203GJ; CL-MH1203GK; CL-MH1203GL; CL-MH1203GM; CL-MH1203GN; CL-MH1203GO; CL-MH1203GP; CL-MH1203GQ; CL-MH1203GR; CL-MH1203GS; CL-MH1203GT; CL-MH1203GU; CL-MH1203GV; CL-MH1203GW; CL-MH1203GX; CL-MH1203GY; CL-MH1203GZ; CL-MH1203HA; CL-MH1203HB; CL-MH1203HC; CL-MH1203HD; CL-MH1203HE; CL-MH1203HF; CL-MH1203HG; CL-MH1203HH; CL-MH1203HI; CL-MH1203HJ; CL-MH1203HK; CL-MH1203HL; CL-MH1203HM; CL-MH1203HN; CL-MH1203HO; CL-MH1203HP; CL-MH1203HQ; CL-MH1203HR; CL-MH1203HS; CL-MH1203HT; CL-MH1203HU; CL-MH1203HV; CL-MH1203HW; CL-MH1203HX; CL-MH1203HY; CL-MH1203HZ; CL-MH1203IA; CL-MH1203IB; CL-MH1203IC; CL-MH1203ID; CL-MH1203IE; CL-MH1203IF; CL-MH1203IG; CL-MH1203IH; CL-MH1203II; CL-MH1203IJ; CL-MH1203IK; CL-MH1203IL; CL-MH1203IM; CL-MH1203IN; CL-MH1203IO; CL-MH1203IP; CL-MH1203IQ; CL-MH1203IR; CL-MH1203IS; CL-MH1203IT; CL-MH1203IU; CL-MH1203IV; CL-MH1203IW; CL-MH1203IX; CL-MH1203IY; CL-MH1203IZ; CL-MH1203JA; CL-MH1203JB; CL-MH1203JC; CL-MH1203JD; CL-MH1203JE; CL-MH1203JF; CL-MH1203JG; CL-MH1203JH; CL-MH1203JI; CL-MH1203JJ; CL-MH1203JK; CL-MH1203JL; CL-MH1203JM; CL-MH1203JN; CL-MH1203JO; CL-MH1203JP; CL-MH1203JQ; CL-MH1203JR; CL-MH1203JS; CL-MH1203JT; CL-MH1203JU; CL-MH1203JV; CL-MH1203JW; CL-MH1203JX; CL-MH1203JY; CL-MH1203JZ; CL-MH1203KA; CL-MH1203KB; CL-MH1203KC; CL-MH1203KD; CL-MH1203KE; CL-MH1203KF; CL-MH1203KG; CL-MH1203KH; CL-MH1203KI; CL-MH1203KJ; CL-MH1203KK; CL-MH1203KL; CL-MH1203KM; CL-MH1203KN; CL-MH1203KO; CL-MH1203KP; CL-MH1203KQ; CL-MH1203KR; CL-MH1203KS; CL-MH1203KT; CL-MH1203KU; CL-MH1203KV; CL-MH1203KW; CL-MH1203KX; CL-MH1203KY; CL-MH1203KZ; CL-MH1203LA; CL-MH1203LB; CL-MH1203LC; CL-MH1203LD; CL-MH1203LE; CL-MH1203LF; CL-MH1203LG; CL-MH1203LH; CL-MH1203LI; CL-MH1203LJ; CL-MH1203LK; CL-MH1203LL; CL-MH1203LM; CL-MH1203LN; CL-MH1203LO; CL-MH1203LP; CL-MH1203LQ; CL-MH1203LR; CL-MH1203LS; CL-MH1203LT; CL-MH1203LU; CL-MH1203LV; CL-MH1203LW; CL-MH1203LX; CL-MH1203LY; CL-MH1203LZ; CL-MH1203MA; CL-MH1203MB; CL-MH1203MC; CL-MH1203MD; CL-MH1203ME; CL-MH1203MF; CL-MH1203MG; CL-MH1203MH; CL-MH1203MI; CL-MH1203MJ; CL-MH1203MK; CL-MH1203ML; CL-MH1203MN; CL-MH1203MO; CL-MH1203MP; CL-MH1203MQ; CL-MH1203MR; CL-MH1203MS; CL-MH1203MT; CL-MH1203MU; CL-MH1203MV; CL-MH1203MW; CL-MH1203MX; CL-MH1203MY; CL-MH1203MZ; CL-MH1203NA; CL-MH1203NB; CL-MH1203NC; CL-MH1203ND; CL-MH1203NE; CL-MH1203NF; CL-MH1203NG; CL-MH1203NH; CL-MH1203NI; CL-MH1203NJ; CL-MH1203NK; CL-MH1203NL; CL-MH1203NM; CL-MH1203NO; CL-MH1203NP; CL-MH1203NQ; CL-MH1203NR; CL-MH1203NS; CL-MH1203NT; CL-MH1203NU; CL-MH1203NV; CL-MH1203NW; CL-MH1203NX; CL-MH1203NY; CL-MH1203NZ; CL-MH1203OA; CL-MH1203OB; CL-MH1203OC; CL-MH1203OD; CL-MH1203OE; CL-MH1203OF; CL-MH1203OG; CL-MH1203OH; CL-MH1203OI; CL-MH1203OJ; CL-MH1203OK; CL-MH1203OL; CL-MH1203OM; CL-MH1203ON; CL-MH1203OO; CL-MH1203OP; CL-MH1203OQ; CL-MH1203OR; CL-MH1203OS; CL-MH1203OT; CL-MH1203OU; CL-MH1203OV; CL-MH1203OW; CL-MH1203OX; CL-MH1203OY; CL-MH1203OZ; CL-MH1203PA; CL-MH1203PB; CL-MH1203PC; CL-MH1203PD; CL-MH1203PE; CL-MH1203PF; CL-MH1203PG; CL-MH1203PH; CL-MH1203PI; CL-MH1203PJ; CL-MH1203PK; CL-MH1203PL; CL-MH1203PM; CL-MH1203PN; CL-MH1203PO; CL-MH1203PP; CL-MH1203PQ; CL-MH1203PR; CL-MH1203PS; CL-MH1203PT; CL-MH1203PU; CL-MH1203PV; CL-MH1203PW; CL-MH1203PX; CL-MH1203PY; CL-MH1203PZ; CL-MH1203QA; CL-MH1203QB; CL-MH1203QC; CL-MH1203QD; CL-MH1203QE; CL-MH1203QF; CL-MH1203QG; CL-MH1203QH; CL-MH1203QI; CL-MH1203QJ; CL-MH1203QK; CL-MH1203QL; CL-MH1203QM; CL-MH1203QN; CL-MH1203QO; CL-MH1203QP; CL-MH1203QQ; CL-MH1203QR; CL-MH1203QS; CL-MH1203QT; CL-MH1203QU; CL-MH1203QV; CL-MH1203QW; CL-MH1203QX; CL-MH1203QY; CL-MH1203QZ; CL-MH1203RA; CL-MH1203RB; CL-MH1203RC; CL-MH1203RD; CL-MH1203RE; CL-MH1203RF; CL-MH1203RG; CL-MH1203RH; CL-MH1203RI; CL-MH1203RJ; CL-MH1203RK; CL-MH1203RL; CL-MH1203RM; CL-MH1203RN; CL-MH1203RO; CL-MH1203RP; CL-MH1203RQ; CL-MH1203RR; CL-MH1203RS; CL-MH1203RT; CL-MH1203RU; CL-MH1203RV; CL-MH1203RW; CL-MH1203RX; CL-MH1203RY; CL-MH1203RZ; CL-MH1203SA; CL-MH1203SB; CL-MH1203SC; CL-MH1203SD; CL-MH1203SE; CL-MH1203SF; CL-MH1203SG; CL-MH1203SH; CL-MH1203SI; CL-MH1203SJ; CL-MH1203SK; CL-MH1203SL; CL-MH1203SM; CL-MH1203SN; CL-MH1203SO; CL-MH1203SP; CL-MH1203SQ; CL-MH1203SR; CL-MH1203SS; CL-MH1203ST; CL-MH1203SU; CL-MH1203SV; CL-MH1203SW; CL-MH1203SX; CL-MH1203SY; CL-MH1203SZ; CL-MH1203TA; CL-MH1203TB; CL-MH1203TC; CL-MH1203TD; CL-MH1203TE; CL-MH1203TF; CL-MH1203TG; CL-MH1203TH; CL-MH1203TI; CL-MH1203TJ; CL-MH1203TK; CL-MH1203TL; CL-MH1203TM; CL-MH1203TN; CL-MH1203TO; CL-MH1203TP; CL-MH1203TQ; CL-MH1203TR; CL-MH1203TS; CL-MH1203TT; CL-MH1203TU; CL-MH1203TV; CL-MH1203TW; CL-MH1203TX; CL-MH1203TY; CL-MH1203TZ; CL-MH1203UA; CL-MH1203UB; CL-MH1203UC; CL-MH1203UD; CL-MH1203UE; CL-MH1203UF; CL-MH1203UG; CL-MH1203UH; CL-MH1203UI; CL-MH1203UJ; CL-MH1203UK; CL-MH1203UL; CL-MH1203UM; CL-MH1203UN; CL-MH1203UO; CL-MH1203UP; CL-MH1203UQ; CL-MH1203UR; CL-MH1203US; CL-MH1203UT; CL-MH1203UU; CL-MH1203UV; CL-MH1203UW; CL-MH1203UX; CL-MH1203UY; CL-MH1203UZ; CL-MH1203VA; CL-MH1203VB; CL-MH1203VC; CL-MH1203VD; CL-MH1203VE; CL-MH1203VF; CL-MH1203VG; CL-MH1203VH; CL-MH1203VI; CL-MH1203VJ; CL-MH1203VK; CL-MH1203VL; CL-MH1203VM; CL-MH1203VN; CL-MH1203VO; CL-MH1203VP; CL-MH1203VQ; CL-MH1203VR; CL-MH1203VS; CL-MH1203VT; CL-MH1203VU; CL-MH1203VV; CL-MH1203VW; CL-MH1203VX; CL-MH1203VY; CL-MH1203VZ; CL-MH1203WA; CL-MH1203WB; CL-MH1203WC; CL-MH1203WD; CL-MH1203WE; CL-MH1203WF; CL-MH1203WG; CL-MH1203WH; CL-MH1203WI; CL-MH1203WJ; CL-MH1203WK; CL-MH1203WL; CL-MH1203WM; CL-MH1203WN; CL-MH1203WO; CL-MH1203WP; CL-MH1203WQ; CL-MH1203WR; CL-MH1203WS; CL-MH1203WT; CL-MH1203WU; CL-MH1203WV; CL-MH1203WW; CL-MH1203WX; CL-MH1203WY; CL-MH1203WZ; CL-MH1203XA; CL-MH1203XB; CL-MH1203XC; CL-MH1203XD; CL-MH1203XE; CL-MH1203XF; CL-MH1203XG; CL-MH1203XH; CL-MH1203XI; CL-MH1203XJ; CL-MH1203XK; CL-MH1203XL; CL-MH1203XM; CL-MH1203XN; CL-MH1203XO; CL-MH1203XP; CL-MH1203XQ; CL-MH1203XR; CL-MH1203XS; CL-MH1203XT; CL-MH1203XU; CL-MH1203XV; CL-MH1203XW; CL-MH1203XX; CL-MH1203XY; CL-MH1203XZ; CL-MH1203YA; CL-MH1203YB; CL-MH1203YC; CL-MH1203YD; CL-MH1203YE; CL-MH1203YF; CL-MH1203YG; CL-MH1203YH; CL-MH1203YI; CL-MH1203YJ; CL-MH1203YK; CL-MH1203YL; CL-MH1203YM; CL-MH1203YN; CL-MH1203YO; CL-MH1203YP; CL-MH1203YQ; CL-MH1203YR; CL-MH1203YS; CL-MH1203YT; CL-MH1203YU; CL-MH1203YV; CL-MH1203YW; CL-MH1203YX; CL-MH1203YY; CL-MH1203YZ; CL-MH1203ZA; CL-MH1203ZB; CL-MH1203ZC; CL-MH1203ZD; CL-MH1203ZE; CL-MH1203ZF; CL-MH1203ZG; CL-MH1203ZH; CL-MH1203ZI; CL-MH1203ZJ; CL-MH1203ZK; CL-MH1203ZL; CL-MH1203ZM; CL-MH1203ZN; CL-MH1203ZO; CL-MH1203ZP; CL-MH1203ZQ; CL-MH1203ZR; CL-MH1203ZS; CL-MH1203ZT; CL-MH1203ZU; CL-MH1203ZV; CL-MH1203ZW; CL-MH1203ZX; CL-MH1203ZY; CL-MH1203ZZ

Model ID : AH2005

## CE Requirements

This declaration of conformity is based under the sole responsibility of the manufacturer. The object of the declaration described above is in conformity with the requirements of the following EU legislation and harmonized standards:

Council Directive : 2014/53/EU RED &lt;B&gt;

Applicable Standards : EN 62311:2008; EN 62368-1:2014 +A11:2017; EN 301 489-1 V2.2.3:2019  
EN 301 489-3 V2.1.1:2017; EN 301 489-17 V3.2.4:2020  
EN 301 489-18 V2.1.0:2017; EN 301 528 V2.2.3:2019; EN 301 888 V2.1.1:2017  
EN 301 489 V2.1.1:2017; EN 301 413 V2.1.1:2012 <C>

Notified body : MCON s.p.a. s.r.l., Notified Body Number 2282, performed assessment of the tests and technical documentation provided by the applicant with the essential requirements of the RED 2014/53/EU, and issued EU-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE 2024251 / 23 Nov 2022 / Rev.A.

Additional information &lt;D&gt;

16.01.2023  
Date of issue / Signature  
K. Nishimura  
Kishio Nishimura / manager  
Printed Name / Title16.01.2023  
Date of issue / Signature  
Nils Erdmann  
Nils Erdmann  
Authorized RepresentativeIzdvorski laboratorije d.o.o. Beograd  
Vilaga 15, 11250 Beograd  
tel: +381 11 6719 208  
info@izdorski.com  
www.izdorski.com  
Izdvorski laboratorije

POTVRDA O USAGLAŠENOSTI broj: 00334 00787

DATUM IZDAVANJA: 06.08.2023. VAŽI DO: 06.08.2023.

PODNOŠILAC ZAHTEVA: RTTE Consulting d.o.o.  
Kosov Vilakova 632 7, 11080 Beograd

NAZIV / VREŠTA OPTREME: Radar za vozilo u RF opsegu 24 GHz (24 GHz SRS Radar Sensor)

ROBNA MARKA: Woneer

PROIZVOĐAČ: Woneer US, Inc.  
25300 American Drive, Southfield, Michigan, 48034  
United States of America

TIP / MODEL: NR24G175V3

Priglasenje dole navedene tehnicke dokumentacije dostavljeno od strane podnosioca zartveva, uvrsteno je usaglasenost optreme sa bitnim zahtevima Pravilnika o radio opsegu i terminalnoj telekomunikacionoj opremi (Sluzbeni glasnik RS br. 11/2012):

Ime dokumentacije	Izdal od	Datume	Datum
EMC Assessment report	ES- Lab GmbH	2022/08/15-12/04/1	28.06.2023
Safety test report	ES- Lab GmbH	1008330-12742-3	14.06.2023
EMC test report	CETECOM GmbH	19-1-0207401701a	22.06.2020
RF test report	CETECOM GmbH	19-1-0207401702a	24.06.2020
EU-Type Examination Certificate	KL Certification GmbH	T.2020.06.0016	28.06.2020

Mesto izdavanja:  
BeogradDzeloz  
Sasa Ruzgajanoski, dipl. inž. i. inž.

Izdorski laboratorije d.o.o.

Ovom se usaglasenost odnosi na opremu u ovom oglasu koja se koristi u skladu sa uslovima koje su navedene u ovom oglasu. Ova usaglasenost ne garantuje da proizvodnja mora biti u skladu sa uslovima koje su navedene u ovom oglasu. Ova usaglasenost ne garantuje da proizvodnja mora biti u skladu sa uslovima koje su navedene u ovom oglasu. Ova usaglasenost ne garantuje da proizvodnja mora biti u skladu sa uslovima koje su navedene u ovom oglasu.

Modeller för Serbien

Telematikstyrenhet

Овиме, DENSO CORPORATION изјављује да је радио опрема тип усаглашена са Директивом 2014/53/EU. Цео текст ЕУ декларације о усаглашености доступам је на следећој интернет адреси:  
<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>

Modeller för Serbien

Trådlös laddare

**KVALITET** Акционарска друштво за ispitivanje kvaliteta KVALITET NS  
 Акционарско друштво за ispitivanje kvaliteta KVALITET NS  
 Joint-stock company for quality testing KVALITET NS

**POTVRDA O USAGLAŠENOSTI - RITTO** Broj: **P1620059700**  
 CONFIRMATION OF CONFORMITY - RITTE No.

Podnosač zahteva: **IZUMIJSKE DELATNOSTI I TEHNIČKO SAVETOVANJE IN TECH**  
 Applicant: **IZUMIJSKE DELATNOSTI I TEHNIČKO SAVETOVANJE IN TECH**  
 PUT ZA OVOJU 44

Vrsta opreme: **BEŽIČNI PUNJAČ**  
 Equipment category: **BEŽIČNI PUNJAČ**

Osnovni tipovi modela: **WCS001C0021**  
 Equipment type/model: **WCS001C0021**

Radna marka: **IG**  
 Equipment producer: **IG ELECTRONICS INC.**  
 Proizvođač: **KOREJA**

Vrednovana dokumentacija: Evaluated documentation:  
 Laboratorija/ **Београд/Београд** / **Beograd/Beograd**  
 ispitna izveštaj/ **ИЗВЕШТАЈ** / **TEST REPORT**  
 Izveštaj/ **ИЗВЕШТАЈ** / **TEST REPORT**

Na osnovu gore navedene dokumentacije utvrdjeno je da gore navedena oprema zadovoljava zahtevne uslove. Strošak za ovu potvrdu je iznosila 20000 (dvadeset hiljada) dinara (20.000,00 €).  
 On the basis of the above mentioned documentation it has been established that the equipment fulfills the requirements of the standard in force. Equipment cost Twenty Thousand (Twenty Thousand) RSD (20000,00 €).  
 Based on the above mentioned documentation, it is established that the equipment fulfills the requirements of the standard in force. The cost of this certificate is 20,000 (twenty thousand) RSD (20,000,00 €).  
 На основу горе наведене документације, утврђено је да горе наведена опрема задовољава захтеване услове. Трошак за ову потврду је износио 20.000 (двадесет хиљада) динара (20.000,00 €).

Место и датум издавања: **Београд**, **29.04.2023.**  
 Place and date: **Beograd**, **29.04.2023.**

Овај документ важи само за пројекат NS и не може се пројекатом NS или NS пројекатом издати.  
 This document is valid only for project NS and cannot be issued for project NS or NS project.

**KVALITET** Акционарска друштво за ispitivanje kvaliteta KVALITET NS  
 Акционарско друштво за ispitivanje kvaliteta KVALITET NS  
 Joint-stock company for quality testing KVALITET NS

**POTVRDA O USAGLAŠENOSTI - RITTO** Broj: **P1622106300**  
 CONFIRMATION OF CONFORMITY - RITTE No.

Podnosač zahteva: **RITTE CONSULTING DOO**  
 Applicant: **IZUMIJSKE DELATNOSTI I TEHNIČKO SAVETOVANJE IN TECH**  
 PUT ZA OVOJU 44

Vrsta opreme: **BEŽIČNI PUNJAČ**  
 Equipment category: **BEŽIČNI PUNJAČ**

Osnovni tipovi modela: **WCS001C0021**  
 Equipment type/model: **WCS001C0021**

Radna marka: **SH EVO Co., Ltd.**  
 Equipment producer: **SH EVO Co., Ltd.**  
 Proizvođač: **KOREJA**

Vrednovana dokumentacija: Evaluated documentation:  
 Laboratorija/ **Београд/Београд** / **Beograd/Beograd**  
 ispitna izveštaj/ **ИЗВЕШТАЈ** / **TEST REPORT**  
 Izveštaj/ **ИЗВЕШТАЈ** / **TEST REPORT**

Na osnovu gore navedene dokumentacije utvrdjeno je da gore navedena oprema zadovoljava zahtevne uslove. Strošak za ovu potvrdu je iznosila 20000 (dvadeset hiljada) dinara (20.000,00 €).  
 On the basis of the above mentioned documentation it has been established that the equipment fulfills the requirements of the standard in force. Equipment cost Twenty Thousand (Twenty Thousand) RSD (20,000,00 €).  
 Based on the above mentioned documentation, it is established that the equipment fulfills the requirements of the standard in force. The cost of this certificate is 20,000 (twenty thousand) RSD (20,000,00 €).  
 На основу горе наведене документације, утврђено је да горе наведена опрема задовољава захтеване услове. Трошак за ову потврду је износио 20.000 (двадесет хиљада) динара (20.000,00 €).

Место и датум издавања: **Београд**, **07.07.2023.**  
 Place and date: **Beograd**, **07.07.2023.**


Овај документ важи само за пројекат NS и не може се пројекатом NS или NS пројекатом издати.  
 This document is valid only for project NS and cannot be issued for project NS or NS project.




Information



## Modeller för Serbien

## Bluetooth-enhet\*


 Akcionarsko društvo za ispitivanje kvaliteta KVALITET NIS  
 Акционарска друштво за испитивање квалитета КВАЛИТЕТ Нису  
 Joint-stock company for quality testing KVALITET NIS

**POTVRDA O USAGLAŠENOSTI - RITTO** Broj: **P1620138300**  
**CONFIRMATION OF CONFORMITY - R&TTE** No.

**Podnosilac zahteva:** RTTE CONSULTING DOO  
 Applicant: 11090 BEOGRAD-RAKOVICA  
 KNEZA VISESLAVA, 63/2

**Vrsta opreme:** SISTEM ZA DALJINSKI PRISTUP VOZILU  
 Equipment category:

**Oznaka tipa/modela:** A2C775684  
 Equipment type/model:

**Robna marka:** Continental  
 Equipment trademark:

**Proizvođač:** Continental Automotive GmbH  
 Manufacturer: Germany

**Vrednovana dokumentacija** Evaluated documentation:


**Laboratorija/** Bezbjednost/Safety: TÜV SÜD Product Service GmbH: TR-04689-73487-01 (Edition 02)  
 ispitni izveštaj: 23.04.2020.  
**Laboratory/** EMK/EMC: EMV TESTHAUS GmbH: 190050-AUG2-E01, 06.11.2019./  
**Test report:** RITTO/RTTTE: EMV TESTHAUS GmbH: 190050-AUG2-W01, 30.10.2019./

Na osnovu gore navedene dokumentacije utvrđeno je da gore navedena oprema zadovoljava zahtevе Pravilnika o radio opremi i telekomunikacionoj terminalnoj opremi (Sl. glasnik RS, 11/2012).  
 On the basis of the above mentioned documentation it is found that above mentioned equipment fulfills the requirements of the Rulebook on Radio Equipment and Telecommunications Terminal Equipment (Official Gazette RS, 11/2012).

Nastale promene u specifikaciji, tipu/modelu, komponentama, električnim karakteristikama opreme koji utiču na usaglašenost sa navedenim Pravilnikom moraju se prijaviti "Kvalitet" u s.d. NIS.  
 Any changes occur in the specification, type/model, components of the design, electrical construction which may influence on conformity to the above mention Rulebook, shall be forwarded to "Kvalitet".

Mesto i datum izdavanja: **Važi do:**  
 Place and date: 09.09.2020. Valid until: 09.09.2023.

NIS, 09.09.2020.


 Generalni direktor  
 Vlagimir Kukašević, dipl.ing.

Ovaј dokument važi samo za proizvode koji su isloveni sa proizvodima koji su bili predmet vrednovanja.  
 Bul. Svetog Cara Konstantina 82-86, NIS 18000, Srbija, Tel: (018)550-766, 550-624, Fax: (018)550-636, 550-088  
 e-mail: office@kvalitet.co.rs, http://www.kvalitet.co.rs

Turkiska modeller

Batterikontrollmodul  
Nyckelfritt system



Instruktioner och säkerhetsinformation:

Enhet med kort räckvidd för fjärrstyrning

Postadress:

Siemensstrasse 12

D-93055 Regensburg

Tyskland

Tillverkarens namn:

Continental Automotive GmbH

Frekvensband: 125 kHz

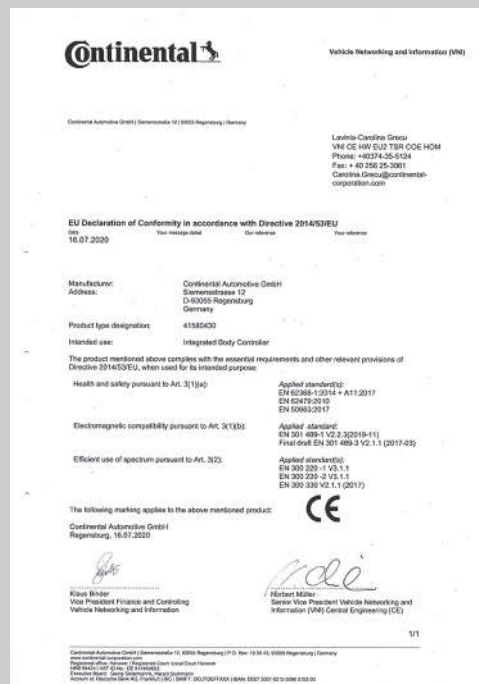
Maximal överförd uteffekt: 10 mW

Importörens namn:

HONDA TÜRKİYE A.Ş.

Postadress:

Sanayi Cad. No:1, Aydınevler 34854 Maltepe/ İstanbul





Turkiska modeller

Handsfree-telefonsystem  
Ljudanläggning med display

<http://www.ptc.panasonic.eu/>



Panasonic Automotive Systems Co., Ltd. förklarar härmed att radioutrustningstypen i listan ovan överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Gå till <http://www.ptc.panasonic.eu/> och klicka på "Försäkran om överensstämmelse", ange nyckelordet nedan i sökfältet och hämta den senaste "FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE" (DoC). Nyckelord: Modell nr

Nyckelord [ \* ]CL-MH-----, CA-9H-----,

CL-MH1DX3JT,CL-MH1DX5JT,CL-MH1DX6JT,CL-MH1EXTTT,CL-MH1EXUTT,CL-MH1EXVTT,

CL-MH1EXWTT,CL-MH1EXXTT,CL-MH1DX7JT,CL-MH1DX8JT,CL-MH1DX9JT,CL-MH1DXAJT,CL-MH1DXBJT,CL-MH1DXCJT

Du kan se "Ref No" på enhetens dekal.

Avsedd användning: Bilstereoanläggning (Bluetooth och WLAN)

Postadress: 4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Tillverkarens namn: Panasonic Automotive Systems Co., Ltd

Specifikationer för Bluetooth

Frekvensband: 2 402–2 480 MHz

Specifikationer för 2,4 GHz WLAN

Frekvensband: 2 412–2 472 MHz

Specifikationer för Bluetooth

Maximal uteffekt: 0,1 dBm

Specifikationer för 2,4 GHz WLAN

Maximal uteffekt: 11,9 dBm

Importörens namn: HONDA MOTOR EUROPE LTD.

**HONDA TÜRKİYE A.Ş.**

Postadress:

**Sanayi Cad. No:1, Aydınevler 34854 Maltepe/ İstanbul**

## Turkiska modeller

## Döda vinkel-informationssystem\*/Monitor för korsande trafik\*

<https://www.veoneer.com/en/regulatory>



Veoneer US, Inc. intygar härmed att föremålet för försäkran som beskrivs ovan överensstämmer med tillämplig EU-harmoniseringslagstiftning.

<https://www.veoneer.com/en/regulatory>

Avsedd användning:

24 GHz radarsensor med kort räckvidd

Postadress:

26545 American Drive Southfield, Michigan, 48034 United States of America

Frekvensband:

24,05–24,25 GHz

Maximal uteffekt:

13 dBm toppvärde

Importörens namn:

**HONDA TÜRKİYE A.Ş.**

Postadress:

**Sanayi Cad. No:1, Aydınevler 34854 Maltepe/ İstanbul**

Turkiska modeller

Nödsamtal (eCall)

<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>



DENSO CORPORATION förklarar härmed att radioutrustningstypen i listan ovan överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>

İşbu belge; DENSO CORPORATION telsiz ekipmanı tipinin 2014/53/AB sayılı Direktif'e uygun olduğunu beyan eder.

AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur:

<https://www.denso.com/global/en/contact-us/doc/>

Avsedd användning:

ECALL-enhet för fordon

Postadress:

1-1, Showa-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, 448-8661, Japan

Modell:

OGEY23

Driftfrekvens:

- 1) GSM900 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz)
- 2) GSM1800 (sändning: 1 710–1 785 MHz, mottagning: 1 805–1 880 MHz)
- 3) WCDMA Band1 (sändning: 1 920–1 980 MHz, mottagning: 2 110–2 170 MHz)
- 4) WCDMA Band8 (sändning: 880–915 MHz, mottagning: 925–960 MHz)
- 5) GPS (Rx: 1 575,42 MHz)
- 6) GALILEO (Rx: 1 575,42 MHz)
- 7) GLONASS(RX: 1601,709 MHz)
- 8) EGNOS (Rx: 1 575,42 MHz)

Maximal uteffekt:

1) 2 W 2) 1 W 3,4) 0,25 W

Importörens namn:

Honda Motor Europe Ltd - Aalst Office

**HONDA TÜRKİYE A.Ş.**

Postadress:

**Sanayi Cad. No:1, Aydınevler 34854 Maltepe/ İstanbul**

## Turkiska modeller

## Bluetooth-enhet\*

<https://continental-homologation.com/honda>



Continental förklarar härmed att radioutrustningstypen A2C192350/ A2C192351 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

Avsedd användning:

Fordonets åtkomstsystem

Postadress:

Continental Automotive GmbH

Siemensstraße 12, D-93055, Regensburg, Tyskland

BLE-frekvensområde:

2,402 GHz till 2,48 GHz

MAXIMAL UTEFFEKT FÖR BLE:

+20 dBm

Importörens namn:

**HONDA TÜRKİYE A.Ş.**

Postadress:

**Sanayi Cad. No:1, Aydınevler 34854 Maltepe/ İstanbul**

\* Ej tillgängligt på alla modeller

Turkiska modeller

Trådlös laddare

<https://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc>



LG Electronics Inc. förklarar härmed att radioutrustningstypen WC500HOC121 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

Avsedd användning:

Trådlös laddare för fordon

Frekvensband:

75 kHz~118,320 kHz

Maximal uteffekt:

15 W

Importörens namn:

HONDA TÜRKİYE A.Ş.

Postadress:

Sanayi Cad. No:1, Aydınevler 34854 Maltepe/ İstanbul



## Turkiska modeller

## Trådlös laddare

[http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e\\_bbs42\\_2](http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e_bbs42_2)

BH EVS Co.,Ltd. förklarar härmed att radioutrustningstypen WC500HOC121 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

[http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e\\_bbs42\\_2](http://bhevs.co.kr/bbs/board.php?tbl=e_bbs42_2)

Avsedd användning:

Trådlös laddare för fordon

Postadress: Am Kronberger Hang 2 65824 Schwalbach am Taunus, Tyskland

Tillverkarens namn: BH EVS Co.,Ltd.

Frekvensband:

111 kHz

Maximal uteffekt:

42 dBuA/m vid 10 m

Importörens namn:

**HONDA TÜRKİYE A.Ş.**

Postadress:

**Sanayi Cad. No:1, Aydınevler 34854 Maltepe/ İstanbul**

Turkiska modeller

Fjärrmottagare

<http://www.ptc.panasonic.eu/>



Panasonic Corporation förklarar härmed att radioutrustningstypen i listan ovan överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Gå till <http://www.ptc.panasonic.eu/> och klicka på "Försäkran om överensstämmelse", ange nyckelordet nedan i sökfältet och hämta den senaste "FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE" (DoC). Nyckelord: Modell nr

Nyckelord: [CQ-TH1BE0AJ, CQ-TH1BE1AJ, CQ-TH1AE0TT]

Du kan se "Ref No" på enhetens dekal.

Avsedd användning:

RADIOENHET (bilradiotuner)

Postadress:


4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Importörens namn:

HONDA TÜRKİYE A.Ş.

Postadress:

Sanayi Cad. No:1, Aydınevler 34854 Maltepe/ İstanbul

**EC UKCA Declaration of Conformity** 

- The undersigned, Mr. Kensuke Hiraki, representing the manufacturers, herewith declares that the machinery described below fulfils all the relevant provisions of:
  - The EC-directive 2006/42/EC on machinery
  - Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008
- Description of the machinery
  - Generic denomination: Pantograph jack
  - Function: lifting motor vehicle

c) Model	d) Type
SNB	Honda Type-A
SJD	Honda Type-B
SZA	Honda Type-C
SAH	Honda Type-D
TPG	Honda Type-G
TSA	Honda Type-I
T2V	Honda Type-J
TNY	Honda Type-K
SBA	Honda Type-L
- Manufacturer (1) : Honda Type-A/B/C/G/L/K/L  
RIKENKAKI CO., LTD.  
5-6-12 Chiyoda Sakado-shi,  
Saitama 350-0214  
JAPAN
- Manufacturer (2) : Honda Type-D/J  
CHANGZHOU RIKENSEIKO MACHINERY CO., LTD.  
No. 5 Xinlin Road, Zhonglou Changzhou,  
Jiangsu CHINA
- Legal person authorised to compile the technical file (1) :  
Honda Motor Europe Ltd Belgian Branch  
p/a Honda Motor Europe Ltd – Aalst Office  
Wijngaardveld 1 (Noord V)  
B-9300 Aalst (Belgium)
- Legal person authorised to compile the technical file (2) :  
Honda Motor Europe Ltd  
Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 1HL, United Kingdom

6. References to harmonized standards	7. Other standards or specifications
EN1494:2000+A1:2008	-

8. Done at: Saitama, Japan  
9. Date: 1 Sep.2021

*Kensuke Hiraki*  
Kensuke Hiraki  
President of RIKENKAKI CO.,LTD.  
President of CHANGZHOU RIKENSEIKO  
MACHINERY CO.,LTD.

Note: This declaration becomes invalid, if technical or operational modifications are introduced without the manufacturers consent.

<p><b>Deutsch (German)</b> EG-Konformitätserklärung</p> <p>1. Der Unterzeichner, Herr Ryoichi Hiraki, Vertreter der Hersteller, erklärt hiermit, dass die unten beschriebenen Maschinen den relevanten Bestimmungen von folgender Richtlinie entsprechen: •EG-Richtlinie 2006/42/EC für Maschinen</p> <p>2. Beschreibung der Maschine</p> <p>a) Allgemeine Bezeichnung : Scherenwagenheber</p> <p>b) Funktion : Anhebung des Kraftfahrzeugs</p> <p>c) Modell d) Typ</p> <p>3. Hersteller (1)</p> <p>4. Hersteller (2)</p> <p>5. Juristische Person, die bevollmächtigt ist, die technische Datei zu erstellen</p> <p>6. Bezug auf Standardübereinstimmungen</p> <p>7. Andere Standards oder Spezifikationen</p> <p>8. Ausgestellt in 9. Datum</p>	<p><b>Français (French)</b> Déclaration de conformité CE</p> <p>1. Le soussigné, M. Ryoichi Hiraki, représentant les fabricants, déclare par la présente que les machines décrites ci-dessous satisfont toutes les dispositions pertinentes de: •La Directive CE 2006/42/EC concernant les machines</p> <p>2. Description des machines</p> <p>a) Dénomination générique : Cric pantographe</p> <p>b) Fonction : levage de véhicule à moteur</p> <p>c) Modèle d) Type</p> <p>3. Fabricant (1)</p> <p>4. Fabricant (2)</p> <p>5. Personne morale habilitée à compiler le fichier technique</p> <p>6. Références aux normes harmonisées</p> <p>7. Autres normes ou spécifications</p> <p>8. Fait à 9. Date</p>
<p><b>Nederland (Dutch)</b> EG-conformiteitsverklaring</p> <p>1. De ondergetekende, dhr. Ryoichi Hiraki, die de fabrikanten vertegenwoordigt, verklaart hierbij dat de hieronder beschreven machine voldoet aan alle relevante voorzieningen van: •De EG-richtlijn 2006/42/EG voor machines</p> <p>2. Beschrijving van de machine</p> <p>a) Generieke benaming : Pantograafkrik</p> <p>b) Functie : Motorvoertuig opheffen</p> <p>c) Model d) Type</p> <p>3. Fabrikant (1)</p> <p>4. Fabrikant (2)</p> <p>5. Rechtspersoon geautoriseerd voor de samenstelling van het technische dossier</p> <p>6. Referentie geharmoniseerde normen</p> <p>7. Andere normen of specificaties</p> <p>8. Plaats 9. Datum</p>	<p><b>Dansk (Danish)</b> EF-overensstemmelseserklæring</p> <p>1. Undertegnede, hr. Ryoichi Hiraki, som repræsenterer producenterne, erklærer hermed, at de herunder beskrevne maskiner overholder alle de relevante bestemmelser i: •Maskindirektivet, EU-direktiv 2006/42/EF</p> <p>2. Beskrivelse af maskinerne</p> <p>a) Generisk betegnelse : Saksedonkraft</p> <p>b) Funktion : Til at løfte motorkartaj</p> <p>c) Model d) Type</p> <p>3. Producent (1)</p> <p>4. Producent (2)</p> <p>5. Juridisk person med myndigelse til at udarbejde den tekniske fil</p> <p>6. Henvisninger til harmoniserede standarder</p> <p>7. Andre standarder eller specifikationer</p> <p>8. Sted 9. Dato</p>

<p><b>Italiano (Italian)</b> Dichiarazione CE di Conformità 1. Il sottoscritto, Sig. Ryoichi Hiraki, rappresentante delle fabbriche, dichiara che il veicolo sotto riportato è conforme alle disposizioni pertinenti alla: •Direttiva 2006/42/CE relative agli autoveicoli 2. Descrizione della vettura a) Denominazione generica : Martinetto a pantografo b) Funzione : sollevamento veicolo a motore c) Modello d) Tipo 3. Fabbrica (1) 4. Fabbrica (2) 5. Legale autorizzato a costituire il fascicolo tecnico 6. Riferimento norme standard 7. Altre norme e specifiche 8. Eseguito a 9. Data</p>	<p><b>Ελληνικά (Greek)</b> Δήλωση Συμμόρφωσης ΕΚ 1. Ο υπογεγραμμένος, κ. Ryoichi Hiraki, ως εκπρόσωπος των κατασκευαστών, δηλώνει δια του παρόντος ότι το μηχανήμα που περιγράφεται παρακάτω πληροί όλες τις σχετικές διατάξεις της: •Κοινοτικής Οδηγίας 2006/42/ΕΚ σχετικά με μηχανήματα 2. Περιγραφή του μηχανήματος α) Συνθήκη ονομασία : Γρύλος αυτοκινήτου β) Λειτουργία : Ανύψωση μηχανοκίνητων οχημάτων γ) Μοντέλο δ) Τύπος 3. Κατασκευαστής (1) 4. Κατασκευαστής (2) 5. Νομικό πρόσωπο εξουσιοδοτημένο για τη σύνταξη του τεχνικού φακέλου 6. Αναφορές στα εναρμονισμένα πρότυπα 7. Άλλα πρότυπα ή προδιαγραφές 8. Συντάχθηκε στη 9. Ημερομηνία</p>
<p><b>Português (Portuguese)</b> Declaração de Conformidade CE 1. O abaixo-assinado, Ryoichi Hiraki, representando os fabricantes através desta, declara que a maquinaria descrita abaixo cumpre todas as disposições referentes à: •Directiva 2006/42/CE, sobre máquinas. 2. Descrição da maquinaria a) Denominação genérica : Macaco de tesoura b) Função : Elevação de veículo motor c) Modelo d) Tipo 3. Fabricante (1) 4. Fabricante (2) 5. Pessoa jurídica autorizada a compilar o processo técnico 6. Referências às normas harmonizadas 7. Outras normas ou especificações 8. Elaborado em 9. Data</p>	<p><b>Svenska (Swedish)</b> EG-försäkran om överensstämmelse 1. Undertecknad representant för tillverkaren, Mr. Ryoichi Hiraki, försäkrar härmed att den nedan beskrivna maskinutrustningen uppfyller alla tillämpliga bestämmelser i: •EU:s maskindirektiv 2006/42/EG 2. Beskrivning av maskinutrustningen a) Generisk benämning : Saxdomkraft b) Funktion : Lyft av motorfordon c) Modell d) Typ 3. Tillverkare (1) 4. Tillverkare (2) 5. Juridisk person behörig att sammanställa den tekniska dokumentationen 6. Hänvisningar till harmoniserade normer 7. Övriga normer eller specifikationer 8. Utfärdad i 9. Datum</p>

<p><b>Suomi / Suomen kieli (Finnish)</b> EY Vaatimustenmukaisuusvakuutus 1. Allekirjoittanut, Mr. Ryoichi Hiraki, valmistajan edustaja, vakuuttaa täten, että alla kuvattu laite täyttää kaikki seuraavissa säännöksissä annetut asianmukaiset velvoitteet: •Koneita koskeva EY-direktiivi 2006/42/EC 2. Laitteen kuvaus a) Yleisnimeke : Saksinosturi b) Käyttötarkoitus : moottoriajoneuvon nostaminen c) Malli d) Tyyppi 3. Valmistaja (1) 4. Valmistaja (2) 5. Teknisen tiedoston kokoamisesta valtuutettu oikeushenkilö 6. Yhdenmukaistettujen standardien viitetiedot 7. Muut standardit tai tiedot 8. Paikka 9. Päiväys</p>	<p><b>Čeština (Czech)</b> ES - Prohlášení o shodě 1. Niže podepsaný Ryoichi Hiraki jako zástupce výrobce, tímto prohlašuje, že uvedený strojní zařízení splňuje příslušné požadavky Směrnice evropské komise 2006/42/EC pro strojní zařízení. 2. Popis strojního zařízení a) Obecný název : nůžkový zvedák b) Funkce : zvedání motorových vozidel c) Model d) Typ 3. Výrobce (1) 4. Výrobce (2) 5. Právnícká osoba oprávněná k předložení technické dokumentace 6. Odkazy na harmonizované normy 7. Jiné normy nebo specifikace 8. Místo 9. Datum</p>
<p><b>Polski (Polish)</b> Deklaracja zgodności WE 1. Niżej podpisany, Pan Ryoichi Hiraki, reprezentujący producentów, niniejszym oświadczam, że opisane poniżej urządzenie jest zgodne z wszystkimi stosownymi postanowieniami: •Dyrektywy wspólnotowej Wspólnoty Europejskiej 2006/42/WE 2. Opis urządzenia a) Nazwa ogólna : podnośnik nożycowy b) Przeznaczenie : podnoszenie pojazdów silnikowych c) Model d) Typ 3. Producent (1) 4. Producent (2) 5. Osoba prawna upoważniona do kompilacji dokumentacji technicznej 6. Odniesienie do zharmonizowanych norm 7. Inne normy lub specyfikacje 8. Sporządzono w 9. Data</p>	<p><b>Slovenčina (Slovak)</b> ES vyhlásenie o zhode 1. Podpísaný Ryoichi Hiraki, zástupca výrobcov, týmto vyhlasuje, že nižšie opísané strojové zariadenie spĺňa všetky príslušné ustanovenia tejto smernice: •Smernica 2006/42/ES o strojových zariadeniach 2. Opis strojového zariadenia a) Generické určenie : pantografický zdvihák b) Funkcia : zdvíhanie motorových vozidiel c) Model d) Typ 3. Výrobca (1) 4. Výrobca (2) 5. Autorizovaný zástupca schopný predložiť technickú dokumentáciu 6. Odkazy na harmonizované normy 7. Iné normy alebo požiadavky 8. Miesto 9. Dátum</p>


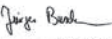

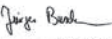

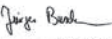

<p><b>Magyar (Hungarian)</b> EK megfeleléségi nyilatkozat 1. Alulírott, Mr. Ryoichi Hiraki, a gyártók képviselőként ezennel kijelenti, hogy az alább megnevezett gép teljesíti: •a gépekre vonatkozó 2006/42/EK irányelv összes vonatkozó előírását: 2. A gép leírása a) Általános megnevezés : olós emelő b) Rendeltetés : gépkocsiemelő c) Modell d) Típus 3. Gyártó (1) 4. Gyártó (2) 5. A műszaki dokumentáció összeállítására meghatalmazott jogi személy 6. Harmonizált szabványhivatkozások 7. Egyéb szabványok vagy műszaki jellemzők 8. Kiállítás helye 9. Kiállítás dátuma</p>	<p><b>Eesti (Estonian)</b> EÜ vastavusdeklaratsioon 1. Tootjate esindaja hr. Ryoichi Hiraki kinnitab käesolevaga, et allpool kirjeldatud seadmed vastavad järgmise õigusakti kõigile asjakohastele sätetele: •EÜ masinadirektiiv 2006/42/EÜ 2. Seadmete kirjeldus a) Üldnimetus : käärtungraud b) Funktsioon : mootorsõiduki tõstmine c) Mudel d) Tüüp 3. Tootja (1) 4. Tootja (2) 5. Juriidiline isik, kes on volitatud koostama tehnilist toimetust 6. Viited harmoneeritud standarditele 7. Muud standardid ja spetsifikatsioonid 8. Koht 9. Kuupäev</p>
<p><b>Latviešu (Latvian)</b> EK paziņojums par atbilstību 1. Zemāk parakstījis Ryoichi Hiraki, kas pārstāv ražotāju, ar šo paziņo, ka zemāk aprakstītā mašīna atbilst piemērojamām šīs direktīvas prasībām: •EK Mašīnu direktīva 2006/42/EK 2. Mašīnas apraksts a) VISPĀRĪGS APZĪMĒJUMS : Vītnes domkrats b) Funkcija : Spēkratu celšana c) Modelis d) Tips 3. Ražotājs (1) 4. Ražotājs (2) 5. Juridiskā persona, kas pilnvarota apkopot tehnisko failu 6. Atsauces uz harmonizētajiem standartiem 7. Citi standarti vai specifikācijas 8. Vieta 9. Laiks</p>	<p><b>Slovensčina (Slovenian)</b> Izjava o skladnosti ES 1. Podpisani g. Ryoichi Hiraki, ki zastopa proizvajalca, s tem izjavlja, da naprava, ki je opisana spodaj, izpolnjuje vse relevantne določbe: •Direktive o napravah 2006/42/ES 2. Opis naprave a) Generično ime : Pantografski dvigalnik b) Funkcija : dvigovanje motornega vozila c) Model d) Tip 3. Proizvajalec (1) 4. Proizvajalec (2) 5. Pravna oseba, ki je upravičena do sestave tehničnega dokumenta 6. Reference glede harmoniziranih standardov 7. Drugi standardi ali specifikacije 8. Ustvarjeno v/na 9. Datum</p>

<p><b>Български (Bulgarian)</b> ЕС декларация за съответствие 1. Долуподписаният г-н Рьоичи Хираки, представляващ производителите, декларирам с настоящата, че машината описана по-долу напълно изпълнява всички съответни разпоредби на: •Европейската директивата 2006/42/ЕС за машиностроенето 2. Описание на машината a) Генерично наименование : Пантографен крик b) Функция : повдигане на моторни превозни средства c) Модел d) Тип 3. Производител (1) 4. Производител (2) 5. Юридическо лице упълномощено да състави техническия файл 6. Препратки към хармонизирани стандарти 7. Други стандарти или спецификации 8. Изготвено в 9. Дата</p>	<p><b>Român (Romanian)</b> Declaratie de conformitate CE 1. Subsemnatul Ryoichi Hiraki, reprezentant al producătorilor, declar prin prezenta că utilajul descris mai jos respectă toate prevederile relevante ale: •Directivei CE 2006/42/CE referitoare la mașini 2. Descrierea utilajului a) Denumire generică : Cric tip pantograf b) Funcție : ridicarea vehicului cu motor c) Model d) Tip 3. Producător (1) 4. Producător (2) 5. Persoana juridică autorizată să redacteze fișierul tehnic 6. Trimiteri la standardele armonizate 7. Alte standarde sau specificații 8. Întocmită în 9. Data</p>
<p><b>Türk (Turkish)</b> AT Uygunluk Beyanı 1. Aşağıda imzası bulunan Sn. Ryoichi Hiraki, imalatçıları temsilen, tarif edilen makinelerin aşağıda adı geçen yönetmelğin ilgili hükümlerine uygun olduğunu beyan eder: •AT makine direktifi 2006/42/EC 2. Makinelerin tanımı a) Jenerik adı : Pantograf krikö b) İşlevi : motorlu taşıtları kaldırma c) Model d) Tür 3. İmalatçı (1) 4. İmalatçı (2) 5. Teknik dosyayı düzenlemeye yetkili tüzel kişi 6. Uyulaştırılmış standartlara atfilar 7. Diğer standartlar ya da şartnameler 8. Düzenlendiği yer 9. Tarih</p>	<p><b>Íslenska (Icelandic)</b> EB-samræmisýfirlýsing 1. Undirritaður, herra Ryoichi Hiraki, fulltrúi framleiðanda, lýsir yfir að vélbúnaðinum, sem lýst er hér að neðan, uppfyllir öll viðeigandi ákvæði: •EB-tilskipunarinnar 2006/42/EC um vélbúnað 2. Lýsing á vélbúnaðinum a) Almennt heiti : Tvíarma tjakkur b) Hlutverk : að lyfta vélknúnum ökutækjum c) Gerð d) Tegund 3. Framleiðandi (1) 4. Framleiðandi (2) 5. Lögaðili sem hefur heimild að taka saman tækniskjal 6. Tilvísanir í samþætfaða staðla 7. Aðrir staðlar eða tæknilysingar 8. Staður 9. Dagsetning</p>



<p><b>Español (Spanish)</b> Declaración de Conformidad CE 1. El abajo firmante, Sr. Ryoichi Hiraki, en representación de los fabricantes, por la presente declara que la maquinaria descrita a continuación cumple con las disposiciones aplicables de: •La directiva 2006/42/CE relativa a maquinarias 2. Descripción de la maquinaria a) Denominación genérica : Gato pantográfico b) Función : Elevación de vehículo automotor c) Modelo d) Tipo 3. Fabricante (1) 4. Fabricante (2) 5. Persona jurídica autorizada para recopilar el archivo técnico 6. Referencias de normas armonizadas 7. Otras normas o especificaciones 8. Elaborada en 9. Fecha</p>	<p><b>Norsk (Norwegian)</b> EF-samsvarserklæring 1. Undertegnede, Ryoichi Hiraki, som representerer produsentene, erklærer herved at maskinen beskrevet nedenfor oppfyller alle relevante bestemmelser i: •EU-maskindirektiv 2006/42/EU 2. Beskrivelse av maskineriet a) Generisk betegnelse : Pantografjekk (biljekk) b) Funksjon : løfting av motorkjøretøyer c) Modell d) Type 3. Produsent (1) 4. Produsent (2) 5. Juridisk person med fullmakt til å utarbeide den tekniske dokumentasjonen 6. Henvisninger til harmoniserte standarder 7. Andre standarder eller spesifikasjoner 8. Utarbeidet i 9. Dato</p>
<p><b>Lietuvių kalba (Lithuanian)</b> EB atitikties deklaracija 1. Toliau pasirašęs gamintojų atstovas Ryoichi Hiraki deklaruoja, kad toliau aprašyti įranga atitinka visas atitinkamas nuostatas, išdėstytas: •EB Direktyvoje 2006/42/EB dėl mašinų 2. Įrangos aprašymas a) Bendras pavadinimas : pantografo kėliklis b) Funkcija : motorinės transporto priemonės kelimas c) Modelis d) Tipas 3. Gamintojas (1) 4. Gamintojas (2) 5. Juridinis asmuo, įgaliotas sudaryti techninę bylą 6. Nuoroda į lygiavertius standartus 7. Kiti standartai arba specifikacijos 8. Atlikta 9. Data</p>	<p><b>Hrvatski (Croatian)</b> Izjava o sukladnosti EK 1. Ja, dolje potpisani Ryoichi Hiraki, predstavnik proizvođača, ovime izjavljujem da su strojevi opisani u nastavku sukladni s bitnim odredbama: •Direktive 2006/42/EZ Europskog parlamenta i vijeća o strojevima 2. Opis stroja a) Generički naziv : pantografska dizalica b) Funkcija : podizanje motornog vozila c) Model d) Tip 3. Proizvođač (1) 4. Proizvođač (2) 5. Pravna osoba ovlaštena za sastavljanje tehničke dokumentacije 6. Upućivanje na usklađene norme 7. Ostale norme ili specifikacije 8. Mjesto 9. Datum</p>

**Kompressor**

<p>Continental ContiMobilityKit Compressor to pump sealant into tires</p> <p style="text-align: center;"><b>524#####</b></p> <div style="text-align: center; margin-top: 20px;">  </div>	<p><b>UK-DECLARATION OF CONFORMITY in accordance with UK Government guidance</b></p> <p>Manufacturer / Address: Continental Reifen Deutschland GmbH, Vahrenwalder Straße 9, 30165 Hannover, GERMANY.</p> <p>Continental Reifen Deutschland GmbH hereby confirms under its sole responsibility that the designated product, when used as intended, is in conformity with the essential requirements and other relevant requirements of following relevant regulations of the United Kingdom.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008</li> <li>- Electromagnetic Compatibility Regulations 2016</li> <li>- Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations 2001</li> </ul> <p>Applied designated standards in particular: DIN EN ISO 12100:2011 EN 50498:2010 EN ISO 3744:2010</p> <p>Development, production, quality assurance and marketing are based on the standard IATF 16949.</p> <table style="width: 100%; border: none;"> <tr> <td style="width: 50%; text-align: center; vertical-align: top;">                   Hannover, 13.07.2021                  Jürgen Buschmann                  Director BF ContiKit and                  Accessories             </td> <td style="width: 50%; text-align: center; vertical-align: top;">                   Hannover, 13.07.2021                  Adrian Balfmann                  Regulatory Compliance                  Specialist of Non-Tire Products             </td> </tr> </table>	 Hannover, 13.07.2021 Jürgen Buschmann Director BF ContiKit and Accessories	 Hannover, 13.07.2021 Adrian Balfmann Regulatory Compliance Specialist of Non-Tire Products
 Hannover, 13.07.2021 Jürgen Buschmann Director BF ContiKit and Accessories	 Hannover, 13.07.2021 Adrian Balfmann Regulatory Compliance Specialist of Non-Tire Products		

Brittiska  
modeller

## Licens för mätare med öppen källkod

---

Programvaran som är inbyggd i den här produkten innehåller programvara med öppen källkod. Se följande webbplats för information om programvaran med öppen källkod.

[https://www.nippon-seiki.co.jp/business\\_ic\\_meter/](https://www.nippon-seiki.co.jp/business_ic_meter/)

## TCU-licens för öppen källkod\*

---

Information om fri programvara/programvara med öppen källkod

Denna produkt innehåller fri/programvara med öppen källkod (FOSS). Licensinformationen och/eller källkoden för sådan FOSS finns på följande URL.

<https://www.denso.com/global/en/opensource/tculhonda/>



## A

ABS (Låsningsfritt bromssystem) .....	504
Adaptiv farthållare (ACC) .....	457
Indikator (gul) .....	111
Indikator (vit/grön) .....	112
Aktiv väghållningsassistent .....	418
AM/FM-radio .....	270
Andra kupékomfordetaljer .....	221
Android Auto .....	293
Anpassade funktioner .....	297, 304
Använda röststyrning	
Allmänna kommandon .....	250
Kommandon för listor .....	251
Ljudkommandon .....	250
Navigeringskommandon .....	251
Röstigenkänning .....	249
Röstportalskärmen .....	250
Standardkommandon .....	251
Telefonkommandon .....	250
Använda släpvagn .....	378
Apple CarPlay .....	289
Armstöd .....	211
Automatisk bromshållning .....	500
Indikator .....	102, 500
Automatiskt helljus .....	193
Automatiskt tomgångsstopp .....	388
OFF-knapp .....	390
Avbländning	
Bakspiegel .....	203
Strålkastare .....	188
Avfrostning av vindrutan och övriga rutor .....	228, 234

Avkörningsförebyggande system .....	448
På och Av .....	452

## B

Bakamera med multivvy .....	517
Bakspiegel .....	203
Bagage (maxlast) .....	377
Bagagekrok .....	217
Bakgrund .....	261
Bakljus .....	560, 563
Baklucka .....	173
Glödlampa .....	565
Kan inte öppnas .....	646
Bakre dimljus .....	192, 564
Bakrutetorkare/spolare .....	198
Baksäten (fälla ner) .....	208
Barnsäkerhet .....	70
Barnlås .....	172
Batteri .....	576
Indikator för laddningssystem .....	102, 631
Om batteriet är urladdat .....	625
Underhåll (byte) .....	579, 582
Underhåll (kontrollera batteriet) .....	576
Belysning .....	188, 559
Byta glödlampor .....	559
Halvljus/varselljus .....	192
Helljus .....	189
Indikator för helljus .....	107
Indikator för tänd belysning .....	106
Kupé .....	212
Ljusströmbrytare .....	188
Parkeringsljus .....	188

Strålkastare .....	188
Belysningsreglage .....	199
Ratt .....	199
Bensin .....	27, 519
Bränsleekonomi och CO <sub>2</sub> -utsläpp .....	522
Indikator för låg bränslenivå .....	104
Information .....	519
Momentan bränsleförbrukning .....	142
Mätare .....	129
Tankning .....	519
Bilbarnstol .....	70
Använda fästrem .....	90
Bakåtvänd bilbarnstol .....	73
Bilbarnstol för små barn .....	75
Bilbarnstol för spädbarn .....	73
Bälteskuddar .....	93
Montera en bilbarnstol med ett trepunktsbälte .....	88
Större barn .....	92
Välja bilbarnstol .....	76
Bilbälten (säte) .....	40
Blinkers	
indikatorer (instrumentpanel) .....	106
Bluetooth®-ljud .....	285
Bogsera fordonet	
Nödsituation .....	644
Bromssystem .....	497
Automatisk bromshållning .....	500
Fotbroms .....	499
Indikator .....	100, 101, 102
Låsningsfritt bromssystem (ABS) .....	504
Nödbromssystem .....	505
Parkeringsbroms .....	497

Bränsle.....	519
Bränsleekonomi och CO <sub>2</sub> -utsläpp .....	522
Genomsnittlig bränsleförbrukning .....	142
Indikator för låg bränslenivå .....	104
Momentan bränsleförbrukning.....	142
Mätare.....	129
Rekommendation.....	519
Räckvidd .....	142
Tankning.....	519
<b>Bränsleekonomi och CO<sub>2</sub>-utsläpp</b> .....	522
<b>Byta glödlampor</b> .....	559
Backljus.....	563
Bagageutrymmesbelysning .....	565
Bakre nummerplåtsbelysning.....	564
Bakre sidoblinkers .....	560
Bromsljus .....	560
Främre blinkerslampor.....	559
Högt monterade bromsljus .....	564
Makeupspegel.....	565
Positions-/varselljus.....	559
Sidoblinkers/varningsblinkerslampor .....	559
Strålkastare .....	559
<b>Byte</b>	
Batteri .....	579, 582
Däck .....	611
Glödlampor.....	559
Säkringar.....	637, 639
Torkarbladsgummi .....	567
Bälteskuddar (för barn).....	93
Bältets axelförankring.....	47

## C

<b>Certifieringsdekal</b> .....	650
<b>CMBS (kollisionsminimerande bromssystem)</b> .....	434

## D

<b>DAB</b> .....	275
<b>Damm- och pollenfilter</b> .....	585
<b>Differentialbroms (LSD)</b> .....	419
<b>Display med förarinformation</b> .....	134, 139
Växla visning .....	139
<b>Domkraft (hjulmutternyckel)</b> .....	615
<b>Däck</b> .....	570
Däcktryck .....	649
Inspektion .....	570
Kontroll och underhåll .....	570
Lagningsatts för tillfälliga reparationer (TRK) .....	598
Punktering.....	611
Rotation .....	573
Slitagevarnare.....	571
Snökedjor .....	574
Vinter .....	574
<b>Däcktryck</b> .....	649
<b>Däcktrycksvarningssystem</b> .....	420
Indikator.....	106, 635
Kalibrering.....	422
<b>Döda vinkeln-informationssystem</b> .....	424

<b>Dörrar</b> .....	161
Låsa/låsa upp dörrarna från insidan .....	170
Låsa/låsa upp dörrarna från utsidan.....	164
Meddelande för öppen dörr.....	39
Nycklar .....	161
<b>Dörrspeglar</b> .....	204
<b>Dött batteri</b> .....	625

## E

<b>Elektrisk servostyrning (EPS-system)</b>	
Indikator .....	104, 633
<b>Elektriskt servostyrningssystem (EPS)</b> .....	633
<b>Eluppvärmd bakruta</b> .....	200
<b>Eluppvärmd dörrspegel</b> .....	200
<b>Eluttag för tillbehör</b> .....	221
<b>EPS-system (elektrisk servostyrning)</b> ...	104, 633

## F

<b>Felindikatorlampa</b> .....	102, 631
<b>Felsökning</b> .....	595
Bogsering i nödfall .....	644
Bromspedalen vibrerar .....	32
Bränd säkring .....	637, 639
Det går inte att öppna baddörren.....	32
Motorn startar inte .....	622
Oljud vid bromsning.....	34
Punktering .....	611
Summern ljuder när man öppnar dörren .....	33

Varningsindikatorer .....	98
Överhettning .....	628
<b>Filter</b>	
Damm och pollen .....	585
Fjärrkontrollsknappar .....	246
Fjärrsändare .....	167
FM/AM-radio .....	270
Fordon med turbomotor .....	523
Fordonets identifieringsnummer .....	650
Fotbroms .....	499
Frakta bagage .....	375, 377
Framsäten .....	205
Ställa in .....	205, 206
Främre krockkuddar (SRS) .....	53
Främre vidvinkelkamera .....	495
Funktion för automatiskt infällbara sidospeglar .....	204
Funktioner .....	239
<b>Fylla på</b>	
Motorolja .....	552
Spolarvätska .....	557
Fälla ner baksätena .....	208
Fönster (öppna och stänga) .....	183
Förankringar .....	218
Föreskrifter .....	651
Förluten tid .....	144
Försiktighetsåtgärder under körning .....	382
Regn .....	383
Försäkran om överensstämmelse – innehållsöversikt .....	695
Förvaring av föremål .....	213

## G

Genomsnittlig bränsleförbrukning .....	142
Glas (skötsel) .....	591
Gravida kvinnor .....	48

## H

Halvljus/varselljus .....	192
<b>Handsfree-telefonsystem</b> .....	312
Alternativ under samtal .....	329
Automatisk import av mobiltelefonens telefonbok och nyliga samtal .....	322
Automatisk överföring .....	323
Begränsningar för manuell användning .....	315
Favoritkontakter .....	324
HFT-knappar .....	312
HFT-menyer .....	316
HFT-statusvisning .....	314
Ringa ett samtal .....	326
Ringsignal .....	323
Skärmen Telefoninställningar .....	318
Ta emot ett samtal .....	328
Telefoninställning .....	319
<b>Handskfack</b> .....	213
<b>Hastighets-/avståndsenheter</b> .....	155
<b>Hastighetsbegränsare, intelligent</b> .....	408
<b>Hastighetsbegränsare, justerbar</b> .....	402
<b>Hastighetslarm</b> .....	145
<b>Hastighetsmätare</b> .....	129
<b>Helljus</b> .....	189

<b>Helljusindikator</b> .....	107
<b>HFT (handsfreetelefon)</b> .....	312
<b>Hjulmutternyckel (domkraftshandtag)</b> .....	616
<b>Honda LogR</b> .....	341
Anpassa .....	362
Data Log-läge .....	351
Inledande inställningar .....	342
Läget Auto Score .....	345
Om Honda LogR .....	341
Prestandamonitor .....	343
<b>Honda Sensing</b> .....	430
<b>Honda TRK</b> .....	598

## I

<b>Identifieringsnummer</b> .....	650
Fordonsoidentifiering .....	650
Motor och växellåda .....	650
<b>Inbyggd instruktionsbok</b> .....	248
Installera/uppdatera instruktionsboken .....	248
Öppna instruktionsboken .....	248
<b>Indikator för bakre dimljus</b> .....	107
<b>Indikator för körfältsassistent (LKAS)   (vit/grön)</b> .....	112
<b>Indikator för laddningssystem</b> .....	102, 631
<b>Indikator för låg bränslenivå</b> .....	104
<b>Indikator för lågt däcktryck/   däcktrycksvarningssystem</b> .....	106, 635
<b>Indikator för nödsamtal</b> .....	367
<b>Indikator för parkeringsbroms och   bromssystem (gul)</b> .....	102

Indikator för parkeringsbroms och bromssystem (röd).....	100, 101
<b>Indikatorer</b> .....	98
+R-läge.....	108
Adaptiv farthållare (ACC).....	111, 112
Adaptiv farthållare (ACC), avstånd.....	111
Automatisk bromshållning.....	102
Automatiskt bromshållningssystem.....	102
Automatiskt helljus.....	107
Automatiskt tomgångsstopp (grön).....	110
Automatiskt tomgångsstopp AV.....	109
Automatiskt tomgångsstopp avbrutet.....	110
Automatiskt tomgångsstoppsystem (gul).....	109
Avkörningsvarnare (grå).....	113
Avkörningsvarnare (gul).....	113
Avkörningsvarnarsystem/styrhjälp auto OFF.....	113
Bakre dimljus.....	107
Belysning tänd.....	106
Blinkers och varningsblinkers.....	106
Bältespåminnare.....	103
Elektriskt servostyrningssystem (EPS).....	104
Felindikatorlampa.....	102
Helljus.....	107
INDIVIDUELLT läge.....	108
Intelligent hastighetsbegränsare.....	112
Justerbar hastighetsbegränsare.....	112
Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS).....	113
Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS) (grå).....	113
KOMFORTLÄGE.....	108
Körfältsassistans (LKAS).....	112
Laddningssystem.....	102
Låg bränslenivå.....	104
Lågt däcktryck/ däcktrycksvarningssystem.....	106, 635
Låsning fria bromsar (ABS).....	104
Nedväxling.....	103
Parkeringsbroms och bromssystem (gul).....	102
Parkeringsbroms och bromssystem (röd).....	100, 101
SPORT-läge.....	108
SRS (system för airbag och bältesförsträckare).....	104
Stabiliseringssystem (VSA).....	105
Stabiliseringssystem (VSA) AV.....	105
Startspärrsystem.....	108
Systemmeddelande.....	107
Säkerhetsassistans (grön/grå).....	116
Säkerhetsassistans (gul).....	114
Säkerhetssystemslarm.....	109
Uppväxling.....	103
VSA AV.....	416
växelläge.....	103
<b>Innerbackspegel</b> .....	202, 203
<b>Innerbelysning</b> .....	212
<b>Instrumentpanel</b> .....	97
Reglage för ljusstyrka.....	199
Insynsskydd över bagageutrymme.....	219
Intelligent hastighetsbegränsare.....	408
Indikator.....	112
<b>iPhone</b> .....	331
<b>iPod</b> .....	278, 331

## J

<b>Juridisk information för Apple CarPlay/Android Auto</b> .....	339
<b>Justera</b>	
Armstöd.....	211
Framsäten.....	205, 206
Ratt.....	201
Speglar.....	202
<b>Justera spridningen av strålkastarnas ljuskägla</b> .....	429
<b>Justerbar hastighetsbegränsare</b> .....	402
Indikator.....	112

## K

<b>Klimatanläggning</b> .....	231
Använda den automatiska klimatanläggningen.....	231
Avfrostning av vindrutan och övriga rutor.....	234
Damm- och pollenfilter.....	585
Sensorer.....	237
Återcirkulations-/friskluftsläge.....	233
Ändra läge.....	231
<b>Klocka</b> .....	160
<b>Klädkrokar</b> .....	217
<b>Knappar (runt ratten)</b> .....	6, 7, 8, 185
<b>Kollisionsminimerande bromssystem (CMBS)</b> .....	434
<b>Kolmonoxid</b> .....	95
<b>Konsolfack</b> .....	214

Krockkuddar.....	51	Licenser för öppen källkod.....	334, 700	Stöldskydd.....	241
Efter en kollision.....	54	Ljud-/informationskärm.....	252	Systemuppdateringar.....	265
Främre krockkuddar (SRS).....	53	Ljudanläggning.....	240	Så här uppdaterar du.....	265
Indikator.....	65, 104	Aktivera på nytt.....	241	Så här uppdaterar du med en USB-enhet.....	269
Krockkuddar i knähöjd.....	56	Allmän information.....	331	Så här uppdaterar du trådlöst.....	268
Krockkuddarnas skötsel.....	66	AM/FM-radio.....	270	Säkerhetskod.....	241
Registreringsutrustning för händelsedata.....	1	Android Auto.....	293	USB-minnen.....	281, 331
Sensorer.....	51	Använda röststyrning.....	249	USB-portar.....	245
Sidokrockgardin.....	63	Appgenvägsfunktion.....	253	Välja en ljudkälla.....	258
Sidokrockkudde.....	60	Apple CarPlay.....	289	Wi-Fi-anslutning.....	288
Krockkuddar i knähöjd.....	56	Bakgrundsinställning.....	261	Ljudanläggning med display.....	242
Kupékomfort.....	212	Basfunktioner.....	243	Ljudanläggningens stöldskydd.....	241
Kylare.....	554	Begränsningar för manuell användning.....	259	Ljustuta.....	188
Kylvätska (motor).....	553	Bluetooth®-ljud.....	285	Luftkonditioneringssystem	
Fylla på i reservtanken.....	553	DAB.....	275	(klimatanläggning).....	231
Fylla på kylvätska.....	554	Felmeddelanden.....	330	Avfrostning av vindrutan och övriga rutor.....	234
Överhettning.....	628	Fjärrljudkontroller.....	246	Damm- och pollenfilter.....	585
Körfältsassistans (LKAS)		FLAC/PCM/WAVE/MP4/AVI/MKV/ASF/		Sensorer.....	237
Indikator (gul).....	112	WMA.....	281	Luftkonditioneringssystem	
Körlägesomkopplare.....	395	Inbyggd instruktionsbok.....	248	(värmesystem).....	225
Körning.....	373	Inställningar för systemuppdateringar.....	266	Avfrostning av vindruta och fönsterrutor.....	228
Bromsa.....	497	iPod.....	278	Damm- och pollenfilter.....	585
Starta motorn.....	379	Klockinställning.....	260	Sensorer.....	230
Växla.....	384	Ljud-/informationskärm.....	252	Lutningssensor.....	180
<b>L</b>		Ljudanläggningens funktioner.....	243	Låg batteriladdning.....	631
Lagningsatts för tillfälliga reparationer		MP3/WMA/AAC.....	281	Låsa upp dörrarna.....	164
(TRK).....	598	Radiodatasystem (RDS).....	273	Låsa upp framdörrarna från insidan.....	170
Lampspecifikationer.....	648	Skärminställning.....	264	Låsa/låsa upp.....	161
Lastgränser.....	377	Start.....	242	Använda en nyckel.....	168
		Statusfält.....	258	Barnlås.....	172
		Ställa in ljudet.....	263	Från insidan.....	170

Från utsidan .....	164
Nycklar .....	161
Låsningfria bromsar (ABS)	
Indikator .....	104
Låsningfritt bromssystem (ABS) .....	504

## M

Makeup-spegel .....	11
Manuell växellåda .....	384
Maximal tillåten vikt .....	377
Medelhastighet .....	144
Modifieringar (och tillbehör) .....	593
Momentan bränsleförbrukning .....	142
Monitor för korsande trafik .....	513
<b>Motor</b>	
Kylvätska .....	553
Olja .....	549
Om batteriet är urladdat .....	625
Omkopplarsummer .....	185
Starta .....	379
<b>Motor start/stopp-knapp</b> .....	185
<b>Motorkylvätska</b>	
Fylla på kylvätska .....	554
Överhettning .....	628
<b>Motorolja</b> .....	549
Fylla på .....	552
Kontrollera .....	551
Om varningen för lågt motoroljetryck visas .....	630

Rekommenderad motorolja .....	549
Varning för lågt motoroljetryck .....	630
MP3/WMA/AAC .....	281
Mugghållare .....	215
Mätare .....	129

## N

Navigation .....	144
Nedre förankringspunkter .....	83
Nollställning av en trippmätare .....	142
Nummer (identifiering) .....	650
Nyckel .....	161
Det går inte att öppna bakdörren .....	172
Fjärsändare .....	167
Nyckelnummerbricka .....	162
Nyckeltyper och funktioner .....	161
Nödbromsljus (ESS) .....	506
Nödsamtal (eCall) .....	367
Automatiskt nödsamtal .....	367
Manuellt nödsamtal .....	369
Nödsituation .....	644

## O

<b>Olja (motor)</b> .....	549
Fylla på .....	552
Kontrollera .....	551
Oljeövervakningssystem .....	536
Rekommenderad motorolja .....	549

Varning för lågt motoroljetryck .....	630
Viskositet .....	549
<b>Oljesticka (motorolja)</b> .....	551

## P

Parkeringsbroms .....	497
Parkeringsljus .....	188
Parkeringsensorsystem .....	508
Pop-up hood-system .....	67
Skötsel av pop-up hood-systemet .....	69
Procedur för start med startkablar .....	625
Punktering .....	598, 611
Punktering (däck) .....	598, 611
<b>Påfyllning</b>	
Kylvätska .....	553
<b>Påminnelse baksäte</b> .....	209

## R

Radio (AM/FM) .....	270
Radiodatasystem (RDS) .....	273
Ratt .....	201
Justera .....	201
RDS (Radiodatasystem) .....	273
Reglage .....	159
Reglage för ljusstyrka (instrumentpanelen) .....	199
Rengöring av kupén .....	587
Rengöring av utsidan .....	590

Risker med avgaser (kolmonoxid).....	95
Räckvidd .....	142
Röststyrningsfunktion .....	249

## S

Servicepåminnelsystem .....	531
Sidkrockgardin .....	63
Sidkrockkuddar .....	60
Skärminställning .....	264
Slitagevarnare (däck).....	571
Slitna däck .....	570
SOS avbryt-knapp .....	369
SOS-knapp .....	369
Specificerat bränsle.....	519
Specifikationer .....	648
Speglar.....	202
Dörr.....	204
Innerbackspegel.....	203
Ställa in .....	202
Utsida .....	204
Spela upp <i>Bluetooth</i> ®-ljud.....	285
SRS (Supplemental Restraint System) .....	53
SRS-krockkuddar (krockkuddar) .....	53
Stabiliseringssystem (VSA).....	415
OFF-indikator .....	105
OFF-knapp.....	416
Stanna.....	507
Start/stopp-knapp .....	185
Starta motorn.....	379

Det går inte att starta.....	622
Motorns omkopplarsummer.....	185
Om batteriet är urladdat .....	625
Startspärrsystem .....	176
Indikator .....	108
Strålkastare.....	188
Använda .....	188
Avbländning .....	188
Helljus.....	189
Inriktning .....	559
Parkeringsljus .....	188
Ställa in .....	
Baksäten.....	208
Ställa in klockan .....	160
Ställa in ljudet .....	263
Superlås .....	181
System för körfältsassistans (LKAS).....	475
System för vägmärkesigenkänning.....	487
Systemuppdateringar .....	265
Säker körning .....	35
Säkerhetsassistans .....	154
Indikator (grön/grå).....	116
Indikator (gul) .....	114, 115
Säkerhetsbälten .....	40
Gravida kvinnor .....	48
Justera axelförankringen .....	47
Kontrollera.....	49
Montera en bilbarnstol med ett trepunktsbälte .....	88
Påminnelse .....	42

Spänna fast.....	45
Varningsindikator .....	42, 103
Säkerhetskontroll .....	39
Säkerhetsmeddelande.....	0
Säkerhetssystem .....	176
Indikator för säkerhetsystems-larm .....	109
Startspärrsystemets indikator.....	108
Superlås .....	181
Säkringar .....	637
Inspektion och byte.....	641
Placeringar .....	637, 639
Säten .....	205
Baksäten .....	208
Framsäten .....	205
Påminnelse baksäte.....	209
Ställa in .....	205

## T

Tabell över smörjmedelsspecifikationer .....	649
Tanklock.....	27, 520
Tanklucka.....	27, 520
Tankning .....	519
Bensin.....	519, 648
Bränslemätare .....	129
Indikator för låg bränslenivå .....	104
Tankning rekommenderas.....	372
Temperatur .....	
Visning av utomhustemperatur .....	130

Temperatursensor .....	130, 230, 237
Tid (ställa in) .....	160
Tillbehör och modifieringar .....	593
Tillsatser, motorolja .....	549
Torkare och spolare .....	196
Kontrollera och byta torkarblad .....	567
Trippmätare .....	142
TRK (däcklagningssats) .....	598
Trådlös laddare .....	222
Tändstift .....	648

## U

Ultraljudssensorer .....	179
Underhåll .....	525
Batteri .....	576
Byta glödlampor .....	559
Däck .....	570
Fjärrsändare .....	582
Försiktighetsåtgärder .....	526
Kylare .....	554
Kylvätska .....	553
Olja .....	551
Rengöring .....	587
Servicepåminnelse-system .....	531
Säkerhet .....	527
Under motorhuven .....	546
Växellådsolja .....	555
Underhållsschema .....	541
Uppväxlings-/nedväxlingsindikatorer .....	386
USB-minnen .....	281, 331
USB-portar .....	245

Utrustning som sänder ut radiovågor .....	651
Utvändig skötsel (rengöring) .....	590

## V

Varning för låg motoroljenivå .....	636
Varning för lågt motoroljetryck .....	630
Varningar .....	157
Varnings- och informationsmeddelande .....	117
Varningsblinkersknapp .....	6, 7
Varningsdekal .....	96
Varningsindikator på/blinkar .....	630
Varvtalsmatchningssystem .....	385
Verktyg .....	596
Vindruta .....	196
Avfrostning/avimning .....	228, 234
Rengöring .....	591
Spolarvätska .....	557
Torkarblad .....	567
Torkare och spolare .....	196
Vindrutespolare .....	196
Omkopplare .....	196
Vindrutetorkare .....	
Fylla på vätska .....	557
Vinterdäck .....	574
Snökedjor .....	574
Viskositet (olja) .....	549, 649
Visning av utomhustemperatur .....	130
VSA (stabiliserings-system) .....	415
VSA-system (stabiliserings-system) .....	
Systemindikator .....	105
Välja bilbarnstol .....	76

Värmesystem .....	225
Avfrostning av vindruta och fönsterrutor .....	228
Värme .....	225

## Vätskor

Motorns kylvätska .....	553
Spolarvätska .....	557
Växellådsolja .....	555
Växellåda .....	384
Manuell växellåda .....	384
Nummer .....	650
Olja .....	555
Växellådsolja .....	555
Växelspak .....	384
Växelspaks-lägen .....	
Manuell växellåda .....	384
Växla (växellåda) .....	384

## W

Watt .....	648
Wi-Fi-anslutning .....	288
WMA .....	281

## Y

Ytterspeglar .....	204
--------------------	-----

## Å

Återställa alla inställningar .....	311
-------------------------------------	-----



## Ö

### Öppna

Baklucka..... 646

### Öppna/stänga

Elfönsterhissar ..... 183

Motorhuv ..... 547

Överhettning..... 628

### Övervakning av förarens

uppmärksamhet..... 146





